SÁTNEGIRJI

**SPÁNSKA — SÁMI**

DICCIONARIO

Kjell Kemi — Ángel Díaz de Rada

Versión de 7 de febrero de 2020 / Guovvamánnu, 7. 2020 veršuvdna

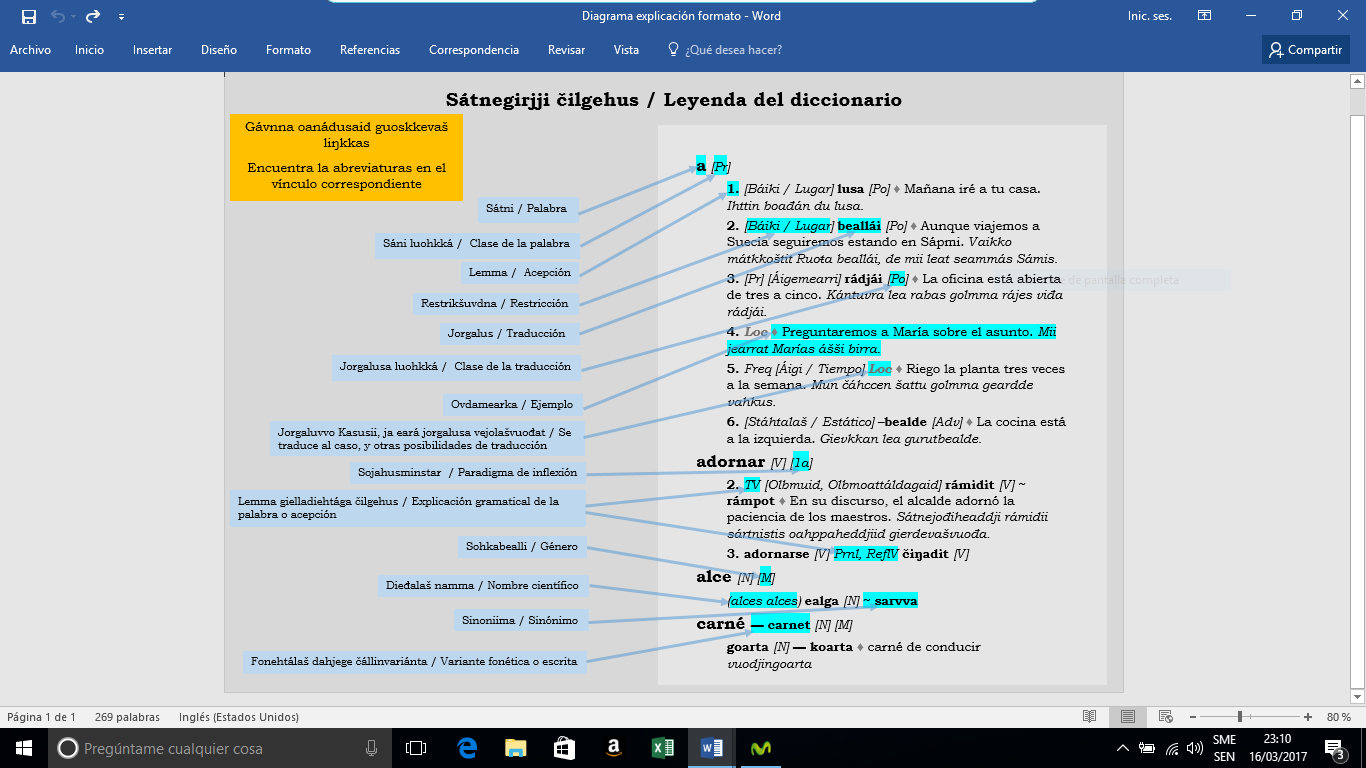
This Dictionary has been co-authored by Kjell Kemi and Ángel Díaz de Rada, under the Framework Agreement of Collaboration between the Spanish National Distance University (UNED, Spain), and the University of Tromsø (UiT, Norway). Commercial exploitation of these contents is not authorized.

Quote properly: Kemi, Kjell, and Ángel Díaz de Rada, 2019, *Sámi-Spánska-Sámi Sátnegirji / Diccionario de Sami-Español-Sami*. Tromsø: Universitetet i Tromsø, Giellatekno.

© Kjell Kemi, © Ángel Díaz de Rada,

Creative Commons License for using this dictionary through Giellatekno:





**Abbreviations – Symbols - Commentaries**

**Oanádusat – Symbolat – Mearkkat**

**Abreviaturas – Símbolos – Comentarios**

**Forkortelser – Symboler – Kommentarer**

**~** Synomym / Sinoniima / Sinónimo / Synonym

**+** Word or lemma plus… / Sátni dahje lemma plus… / Palabra o lema más… / Ord eller lemma plus…

**--** Phonetic variant / Fonetihkka variánta / Variante fonética / Fonetisk variant

♦ Example / Ovdamearka / Ejemplo / Eksempel

**( )** Omissible / Sáhtašii njuiket / Omisible / Kunne utelates

**3Per** Use in 3d person / Geavahuvvo 3. Peršuvnnas / Úsase en 3ª persona / Brukes i 3. person

**A** Adjective / Adjektiiva / Adjetivo / Adjektiv

**Acc** Accusative / Akkusatiiva / Acusativo / Akusativ

**ActEss** Actio essive / Aktio essiiva / Esivo activo / Aktio Essiv

**ActLoc** Actio locative / Aktio Lokatiiva / Locativo activo / Aktio Lokativ

**Adv** Adverb / Advearba /Adverbio / Adverb

**AdvLc** Adverbial locution / Advearbba cealkka / Locución adverbial / Adverbuttrykksmåte

**ALc** Adjective locution / Adjektiiva cealkka / Locución adjetiva / Adjektivuttrykksmåte

**Art** Article / Artihkkal / Artículo / Artikkel

**Attr** Atribute / Attribuhtta / Atributo / Attributt

**AuxV** Auxiliar verb / Veahkkevearba / Verbo auxiliar / Hjelpeverb

**Caus** Causative / Kausatiiva / Causativo / Kausativ

**CC** Conjunction / Konjunkšuvdna / Conjunción / Konjunksjon

**Cmpnd** Compounded word / Goallossátni / Palabra compuesta / Sammensatt ord

**Collc** Collective / Kollektiiva / Colectivo / Kollektiv

**Com** Comitative / Komitatiiva / Comitativo / Komitativ

**Comp** Comparative / Komparatiiva / Comparativo / Komparativ

**ConNeg** Negation verb / Biehttalan vearba / Verbo de negación / Nektende verb

**CtArt** Contract Article (a+el) (de+el) / Kontrákta-artihkkal (a+el) (de+el) /Artículo contracto (a+el) (de+el) / Kontrakt artikkel (a+el) (de+el)

**Dem** Demonstrative / Čujuheaddji / Demostrativo / Påpekende

**Der/Dimin** Diminutive / Diminutiiva / Diminutivo / Diminutiv

**Der/Goahtit** Inchoative / Inkoatiiva / Incoativo / Inkoativ

**Det** Determiner / Determinanta / Determinante / Determinant

**Du** Dual / Dualis / Dual / Dualis

**Du1** Person of the dual / Dualis peršuvdna / Persona del dual / Dualis person

**Du2** Person of the dual / Dualis peršuvdna / Persona del dual / Dualis person

**Du3** Person of the dual / Dualis peršuvdna / Persona del dual / Dualis person

**EncPcle** Enclitic Particle / Lakta-partihkkal / Partícula enclítica / Enklitisk partikkel

**Ess** Essive / Essiiva / Esivo / Essiv

**Etc** Etcetera / Ja nu ain viidáseappot / Etcétera / Etcetera

**F** Female / Femeniina / Femenino / Hunkjønn

**Fexp** For example / Ovdamearkka dihte / Por ejemplo / For eksempel

**Freq** Frequentative / Frekventatiiva / Frecuentativo / Frekventativ

**Geahča / Ver** See also / Geahča / Véase / Se også

**Gen** Genitive / Genitiiva / Genitivo / Genitiv

**Ger** Gerund / Gerunda / Gerundio / Gerundium

**Hab** Habitive / Habitiiva / Habitivo / Habitiv

**Ill** Illative / Illatiiva / Ilativo / Ilativ

**Imp** Impersonal form / Eahpeperšovnnalaš hápmi / Forma impersonal / Upersonlig form

**ImpAg** Impersonal agent / Eahpeperšovnnalaš ageanta / Agente impersonal / Upersonlig agent

**Imprt** Imperative / Imperatiiva / Imperativo / Imperativ

**Indef** Indefinite / Mearritmeahttun / Indefinido / Ubestemt

**Inf** Infinitive / Infinitiiva / Infinitivo / Infinitiv

**Interj** Interjection / Čuorvvassátni / Interjección / Utropsord

**Interr** Interrogative / Gažadansátni / Interrogativo / Spørreord

**InterrPcle** Interrogative particle / Gažadanpartihkkal / Partícula interrogativa / Spørrepartikkel

**Inv** Invariable form / Bistevaš hápmi / Forma invariable / Uforanderlig form

**IV** Intransitive verb / Intransitiiva vearba / Verbo intransitivo / Intranstitiv verb

**Lc** Locution / Cealkka / Locución / Uttrykksmåte

**Loc** Locative / Lokatiiva / Locativo / Locativ

**M** Male / Maskuliina / Masculino / Hankjønn

**M,F** Male or female / Maskuliina dahje feminiina / Masculino o femenino / Hankjønn eller hunkjønn

**M/F** Male and female / Maskuliina ja feminiina / Masculino y femenino / Hankjønn og hunkjønn

**Mom** Momentary / Momentána / Momentáneo / Momentane

**N** Noun / Substantiiva / Sustantivo / Navn

**NLc** Nominal locution / Nominála cealkka / Locución nominal / Navneuttrykksmåte

**Nom** Nominative / Nominatiiva / Nominativo / Nominativ

**Num** Numeral / Lohku / Numeral / Tallord

**Obj** Object / Objeakta / Objeto / Objekt

**Ord** Ordinal / Ordinála / Ordinal / Ordenstall

**PassExp** Passive expression / Pasiiva cealkka / En expresión pasiva / Passiv uttrykk

**PassV** Passive verb / Passiiva vearba / Verbo pasivo / Passiv verb

**Per** Personal form / Peršuvnnalaš hápmi / Forma personal / Personlig form

**Pfs** Periphrasis / Parafrása / Perífrasis / Omskrivning

**Pl** Plural / Máŋggaidlohku / Plural / Flertall

**Pl1** Person fo the plural / Máŋggaidlogu peršovdna / Persona del plural / Flertall person

**Pl2** Person fo the plural / Máŋggaidlogu peršovdna / Persona del plural / Flertall person

**Pl3** Person fo the plural / Máŋggaidlogu peršovdna / Persona del plural / Flertall person

**Po** Postposition / Postposišuvdna / Posposición / Postposisjon

**Posse** Possesive / Oamasteapmi / Posesivo / Possesiv

**Pot** Potential / Potentiála / Potencial / Potensialis

**Pr** Preposition / Preposišuvdna / Preposición / Preposisjon

**Pred** Predicative / Predikatiiva / Predicativo / Predikativ

**PrLc** Prepositional locution / Preposišuvnna cealkka / Locución preposicional / Preposisjonuttrykksmåte

**Prnl** Pronominal use of the verb / Pronominála vearbba geavaheapmi / Uso pronominal del verbo / Verb pronominalis anvendelse

**Pron** Pronoun / Pronomen / Pronombre / Pronomen

**PronLc** Pronoun locution / Pronomen cealkka / Locución pronominal / Pronomenuttrykksmåte

**PxDu1** Person of dual possesive suffix / Oamastangehčosa guvttiidlogu peršovdna / Persona del sufijo posesivo dual / Person til dualis possesive suffiks

**PxDu2** Person of dual possesive suffix / Oamastangehčosa guvttiidlogu peršovdna / Persona del sufijo posesivo dual / Person til dualis possesive suffiks

**PxDu3** Person of dual possesive suffix / Oamastangehčosa guvttiidlogu peršovdna / Persona del sufijo posesivo dual / Person til dualis possesive suffiks

**PxPl1** Person of plural possesive suffix / Oamastangehčosa máŋggaidlogu peršovdna / Persona del sufijo posesivo plural / Person til flertall possesive suffiks

**PxPl2** Person of plural possesive suffix / Oamastangehčosa máŋggaidlogu peršovdna / Persona del sufijo posesivo plural / Person til flertall possesive suffiks

**PxPl3** Person of plural possesive suffix / Oamastangehčosa máŋggaidlogu peršovdna / Persona del sufijo posesivo plural / Person til flertall possesive suffiks

**PxSg1** Person of singular possesive suffix /Oamastangehčosa ovttaidlogu peršovdna / Persona del sufijo posesivo singular / Person til entall possesive suffiks

**PxSg2** Person of singular possesive suffix /Oamastangehčosa ovttaidlogu peršovdna / Persona del sufijo posesivo singular / Person til entall possesive suffiks

**PxSg3** Person of singular possesive suffix /Oamastangehčosa ovttaidlogu peršovdna / Persona del sufijo posesivo singular / Person til entall possesive suffiks

**RecPron** Reciprocal pronoun / Resiprohka pronomen / Pronombre recíproco / Resiproke pronomen

**RecV** Reciprocal verb / Resiprohka vearba / Verbo recíproco / Resiproke verb

**ReflPron** Reflexive pronoun / Refleksiiva pronomen / Pronombre reflexivo / Reflexiv pronomen

**ReflV** Reflexive verb / Refleksiiva vearba / Verbo reflexivo / Refleksiv verb

**Rel** Relative / Relatiiva / Relativo / Relativ

**Saam** In Saami / Sámegillii / En Sami / På Samisk

**Sg** Singular / Ovttaidlohku / Singular / Entall

**Sg1** Person of the singular/ Ovttaidlogu peršovdna /Persona del singular / Entall person

**Sg2** Person of the singular/ Ovttaidlogu peršovdna /Persona del singular / Entall person

**Sg3** Person of the singular/ Ovttaidlogu peršovdna /Persona del singular / Entall person

**Span** In Spanish / Spánskagillii / En Español / På Spansk

**Subj** Subject / Subjeakta / Sujeto / Subjekt

**Sup** Negation supine / Biehttalan supiidna / Supino de negación / Nektende supinum

**Superl** Superlative / Superlatiiva / Superlativo / Superlativ

**TV** Transitive verb / Transitiiva vearba / Verbo transitivo / Transitiv verb

**Use** Use as / Geavahuvvo / Úsase / Brukes som

**UseAlso** Use also / Geavahuvvo maiddái / Úsase también / Brukes også

**UseAlw** Use always / Geavahuvvo álo / Úsase siempre / Brukes alltid som

**UseNor** Use normally / Geavahuvvo dábálaččat / Úsase normalmente / Brukes vanligvis som

**UseTV** Use with transitive meaning / Geavahuvvo transitiiva mearkkašumiin / Úsase con significado transitivo / Brukes med transitiv mening

**V** Verb / Vearba / Verbo / Verb

**Vabess** Abessive form of the verb / Abessiiva vearba / Forma abesiva del verbo / Abessiv verb

**Vgen** Genitive form of the verb / Vearbba genitiiva / Forma genitiva del verbo / Genitiv verb

**VLc** Verbal locution / Vearbba cealkka / Locución verbal / Verbuttrykksmåte

**WobjPron** Use with object pronoun / Geavahuvvo objeakta pronomeniin / Úsase con pronombre objeto / Brukes med objekt pronomen

**a**  
**1. a** *[Pr] [Báiki/Lugar]* **lusa** *[Po]* ♦ Mañana iré a tu casa. *Ihttin boađán du lusa.*  
**2. a** *[Pr] [Báiki/Lugar]* **beallái** *[Po]* ♦ Aunque viajemos a Suecia seguiremos estando en Sápmi. *Vaikko mii joatkit Ruoŧa beallái, de mii bissot Sámis.*  
**3. a** *[Pr]* **guvlui** *[Po]* ♦ Ahora giraré a la izquierda. *Dál mun vuoján gurutguvlui.*  
**4. a** *[Pr] [Áigemearri]* **rádjái** *[Po]* ♦ La oficina está abierta de tres a cinco. *Kántuvra lea rabas golmma rájes viđa rádjái.*  
**5. a** *[Pr] [Báiki/Lugar]* ***Ill*** ♦ ir a Perú *vuolgit Perui* ♦ El autobús va de Guovdageaidnu a Kárášjohka. *Busse vuodjá Guovdageainnus Kárášjohkii.*  
**6. a** *[Pr]* ***Acc*** ♦ Ayer vi a Carmen. *Mun deiven Carmena ikte.*  
**7. a** *[Pr]* ***Loc*** ♦ Preguntaremos a Márjá sobre el asunto. *Mii jearrat Márjjás ášši.*  
**8. a** *[Pr] Freq [Áigi/Tiempo]* ***Loc*** ♦ Riego la planta tres veces a la semana. *Mun čáhccen šattuid golmma geardde vahkus.*  
**9. a** *[Pr] [Stáhtalaš/Estático]* **-bealde** *[Adv]* ♦ La cocina está a la izquierda. *Gievkkan lea gurutbealde.*  
**10. a** *[Pr] [Dynámalaš/Dinámico]* **gurrii** *[Po]* ~ báldii ♦ Se han sentado a la mesa. *Sii leat čohkkedan beavddi gurrii.*  
**11. a** *[Pr] [Áigi/Tiempo]* **maŋŋá** *[Po]* ♦ a los tres años *golbma jagi maŋŋá*  
**12. a** *[Pr] [Ahki]* **-jahkásaččat** *[Adv]* ♦ A los quince años, viajé por primera vez a América. *Vihttanuppelot-jahkásažžan mátkkoštin vuosttaš geardde Amerihkkái.*  
**13. a** *[Pr] + V* ***Inf*** ♦ Mi hijo está aprendiendo a hablar. *Mu mánná lea oahppamin hállat.* ♦ Ya se han sentado a comer. *Sii leat juo čohkkedan borrat.*  
**14. a por** *[PrLc]* **viežžat** *[V]* ♦ Ha ido a por leña. *Son lea mannan muoraid viežžat.*  
**15. a por** *[PrLc] Saam: Boares geavaheapmi/Arcaísmo* ***Loc*** ♦ Ha ido a por leña. *Son lea mannan muorain.* ♦ Ha ido a por agua. *Son lea mannan čázis.*  
**16. al** *[CtArt] [M,F]* ***Acc*** ♦ Abrió la puerta al director. *Son rabai direktovrra uvssa.*  
**17. al** *[CtArt] [M,F]* ***Loc*** ♦ Quitamos las cerillas al niño. *Mii válddiimet riššaid gánddas.*  
**18. al** *[CtArt] [M,F] [Báiki/Lugar]* ***Ill*** ♦ Subió al tren. *Manai togii.*  
**19. al** *[CC] + Inf* **go** *[CC]* ♦ Comete errores al hablar. *Son dahká boastot, go hállá.* ♦ Al no tener dinero, ha vuelto a casa de su padre. *Go sus ii leat ruhta, de lea jorggihan iežas áhči ruktui.* ♦ Al pensar en ello, me entristezco. *Go mun smiehtan dás, de mun ahkádušan.* ♦ Leeré el libro al volver. *Logan girjji, go mun boađán.*  
**20. al** *[CC]* ***Ger*** ♦ Comete errores al hablar. *Son dahká boastot háladettiin.* ♦ Leeré el libro al volver. *Logan girjji jorggihettiinan.*  
**21. empezar a** *[VLc] [1f]* ~ comenzar a *+ Inf* ***Der/Goahtit*** *[V]* ♦ Hoy empiezo a trabajar en la escuela. *Odne bargagoađán oahpahagas.*  
**22. ir a** *[VLc] [3t] IV, + Inf [Njuolga boahtteáigi]* **áigut** *[V]* ♦ Voy a comer. *Mun áiggun mannat boradit.* ♦ Voy a llamarle por teléfono. *Áiggun riŋget sutnje dál.*  
**23. ir a** *[VLc] [3t] IV [Leaktu]* **vuodjit** *[V]* ♦ El tren va a trescientos kilómetros por hora. *Toga vuodjá golbmačuohte kilomehtera diimmus.*  
**24. oler a** *[VLc] [2i] IV* **haksot** *[V]* ♦ La sartén huele a pescado. *Bánnus hakso guollehádja.*  
**25. saber a** *[VLc] [2n] IV* **leat -máistu** *[VLc]* ~ -njaddit ♦ El pan sabe a cebolla. *Láibbis lea lávkemáistu.* ♦ El pan sabe a cebolla. *Láibi lávkenjaddá.*

**abajo**  
**1. abajo** *[Adv] [Stáhtalaš/Estático]* **vuollin** *[Adv]* ♦ Espero abajo. *Mun vuorddán vuollin.*  
**2. abajo** *[Adv] [Stáhtalaš/Estático]* **vuolábealde** *[Po]* ♦ el piso de abajo *ásodaga vuolábealde*  
**3. abajo** *[Adv] [Dynámalaš/Dinámico]* **vulos** *[Po]* ~ vulos guvlui ♦ Conducimos por esta calle hacia abajo. *Mii vuodjit dán gáhta vulos.*

**abandonado**  
**1. abandonado** *[A] [M,F]* **hilgun** *[A]*  
**2. abandonado** *[A] [M,F]* **guođđin** *[A]*

**abandonar**  
**1. abandonar** *[V] [1a] TV* **hilgut** *[V]* ♦ Abandonó a su novia. *Son hilggui iežas moarsi.*  
**2. abandonar** *[V] [1a] TV* **guođđit** *[V]* ♦ Tuvo que abandonar la ciudad. *Son fertii guođđit gávpoga.*  
**3. abandonarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **vuollánit** *[V]* ~ addit vuollái ♦ Te has abandonado al alcohol durante demasiado tiempo. *Don leat vuollánan alkoholii menddo guhká.*

**abecedario** *[N] [M]* **alfabehta** *[N]* ~ áppesgirji ~ áppes

**abedul** *[N] [M]* (betula pendula) **soahki** *[N]*

**abeja** *[N] [F]* (apis mellifera) **mieđašeatni** *[N]* ~ čoarvevievssis

**abejorro** *[N] [M]* (bombus terrestris) **uvlu** *[N]* -- uvhlu

**abeto** *[N] [M]* (abies alba) **guossa** *[N]*

**abierto**  
**1. abierto** *[A] [M,F]* **rabas** *[A]* ♦ La puerta está abierta. *Uksa lea rabas.*  
**2. abierto** *[A] [M,F] [Geainnut]* **vuojehahtti** *[A]* ♦ Las carreteras ya no tienen hielo; están abiertas. *Geainnuin eai leat šat jiekŋasat, dat leat vuojehahttit.*  
**3. abierto** *[A] [M,F]* **viesoheapmi** *[A]* ♦ campo abierto *viesuhis guovllu*

**aborto**  
**1. aborto** *[N] [M] [Olmmoš]* **cuovkaneapmi** *[N]*  
**2. aborto** *[N] [M] [Eallit]* **reiton** *[N]*

**abrazar**  
**1. abrazar** *[V] [1f] TV* **sallut** *[V]* ~ fátmut ♦ María abrazó a su padre. *María salui iežas áhči.*  
**2. abrazarse** *[V] [1f] Prnl, ReflV* **sallut** *[V]* ~ salain dearvvahit ♦ Cuando tienen miedo, los niños se abrazan a cualquiera. *Go sii ballet, de mánát sallot vaikko gean.*  
**3. abrazarse** *[V] [1f] Prnl, RecV* **sallut** *[V]* ~ saludit ~ váldit birračeabáha ♦ Los esposos se abrazan. *Náittosbárra salluba goabbát guoimmiska.*

**abrazo**  
**1. abrazo** *[N] [M]* **buorresteapmi** *[N]* ~ sallun ~ fátmmasteapmi  
**2. dar un abrazo** *[VLc] [1r]* ~ abrazar *TV* **buorrestit** *[V]* ~ fátmmastit ~ fátmut

**abrir**  
**1. abrir** *[V] [3a] TV* **rahpat** *[V]* ~ leahkastit ~ cakkastit ~ govket ♦ ¡Abre la puerta! *Raba uvssa!*  
**2. abrir** *[V] [3a] IV* **rahpat** *[V]* ♦ Las tiendas abren a la nueve y media. *Buvddat rahpet beal logis.*  
**3. abrir** *[V] [3a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **álggahit** *[V]* ~ vihahit ♦ El rector abrió el curso escolar. *Oahpahaga njunošhoavda álggahii oahpahusjagi.*  
**4. abrir** *[V] [3a] IV* **doaibmat** *[V]* ♦ Esta puerta abre mal. *Dát uksa doaibmá hejodit.*  
**5. abrirse** *[V] [3a] Prnl, IV* **šaddat** *[V]* ~ bohciidit ~ lieđđut ♦ Las flores se abren en primavera. *Hearvarásit bohciidit giđđat.*  
**6. abrirse** *[V] [3a] Prnl, IV [Čiegusvuođa dovdduid]* **cealkit** *[V]* ♦ Me abro con mis amigos. *Mun cealkkán čiegusvuođa dovdduid ustibiiddásan.*

**abrochar**  
**1. abrochar** *[V] [1a] TV* **čavget** *[V]* ♦ ¿Me abrochas el vestido? *Sáhtát go čavget mu biktasa?*  
**2. abrocharse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **čavget** *[V]* ~ giddet ♦ Abróchense los cinturones de seguridad. *Čavgejehket iežadet dorvoboahkániid.*

**abuela** *[N] [F]* **áhkku** *[N]*

**abuelo** *[N] [M]* **áddjá** *[N]*

**abuelos** *[N] Use: Pl* **áhkku ja áddjá** *[NLc]*

**abundante** *[A] [M/F]* **valjis** *[A]* ~ valljugas ~ ráhpat

**abundar** *[V] [1a] IV* **leat valjit** *[VLc]* ~ leat sakka ~ gávdnot valljugasat ♦ En este río abundan los cangrejos. *Dán jogas gávdnojit valljugasat reabbát.*

**aburrido** *[A] [M,F]* **ahkit** *[A]* ~ láittas ~ suivat ~ váivi

**aburrir**  
**1. aburrir** *[V] [3a] TV* **dolkadit** *[V]* ~ váibadit ♦ Lloras tanto que me aburres. *Don čierut nu dávjá ahte mu dolkadat.* ♦ Las películas le aburren. *Filmmat váibadit su.*  
**2. aburrirse** *[V] [3a] Prnl, IV* **ahkáduššat** *[V]* ~ láittastuvvat ♦ Me aburro en la oficina. *Mun láittastuvan bargosajis.*

**acabar**  
**1. acabar** *[V] [1a]* ~ terminar *IV, UseAlso: se +* **geargat** *[V]* ~ nohkat ♦ La reunión acaba pronto. *Čoahkkin geargá fargga.* ♦ La reunión se acaba pronto. *Čoahkkin nohká fargga.*  
**2. acabar** *[V] [1a] TV* **loahpahit** *[V]* ♦ He acabado el libro. *Lean loahpahan girjji.*  
**3. acabar** *[V] [1a] UseTV, + con* **heaittihit** *[V]* ♦ Los políticos deberían acabar con la corrupción. *Politihkárat berrešedje heaittihit korrupšuvnna.*  
**4. acabar** *[V] [1a] UseTV, + con* **goddit** *[V]* ~ sorbmet ~ heakkahuhttit ~ jalget ♦ Algunos gobiernos coloniales acabaron con los indígenas. *Muhtun kolonialisttalaš ráđđehusat godde eamiálbmogiid.*  
**5. acabar** *[V] [1a] IV, + de* **heaitit** *[V]* ♦ ¿A qué hora acabas de trabajar? *Guđe áiggi heaittát barggus?* ♦ ¿A qué hora acabas de trabajar? *Goas heaittát barggus?*  
**6. acabar** *[VLc] [1a] AuxV, + de + Inf, Saam: + PrfPrc* **leat aiddo** *[V]* ~ leat eske ♦ Acaba de llegar. *Aiddo lea boahtán.* ♦ Acabo de comer hace un momento. *Mun lean eske boradan.*  
**7. acabarse** *[V] [1a]* ~ terminarse *Prnl, IV* **nohkat** *[V]* ~ gollat ♦ Comes tan poco que te estás acabando. *Don borat nu unnán ahte don leat nohkamin.* ♦ Los huevos se han acabado en la tienda. *Rámbuvrris leat nohkan monit.* ♦ Se me ha acabado la batería. *Bahtter lea gollan.*  
**8. acabarse** *[VLc] [1a] Prnl, AuxV, + de + Inf, Saam: + PrfPrc* **leat aiddo** *[V]* ~ leat eske ♦ Me acabo de levantar. *Lean aiddo lihkkan.*

**accidentado** *[A] [M,F] [Eanadieđa/Geografía]* **rámškkas** *[A]* ~ boldnái ~ čobmái ~ rušas ~ eahpedásset ♦ terreno accidentado *rámško-eanan*

**accidente**  
**1. accidente** *[N] [M]* **lihkohisvuohta** *[N]* ~ bárti ~ vuotnahisvuohta ♦ Susana sufrió un accidente de autobús. *Susana gárttai busselihkohisvuhtii.*  
**2. accidente** *[N] [M] [Eanadieđa/Geografía]* **roggi** *[N]* ♦ Ese camino de montaña tiene muchos accidentes. *Dán várregeainnus leat ollu rokkit.* ♦ Ese camino de montaña tiene muchos accidentes. *Dát várregeaidnu lea roggái.*  
**3. accidente** *[N] [M] [Giella-oahppa/Gramática]* **sojahus** *[N]*  
**4. accidente múltiple** *[NLc] [M]* **gurgadaslihkohisvuohta** *[N]* ~ ráidolihkohisvuohta ~ gurgadaskollišuvdna ~ ráidokollišuvdna ~ oktiibeaškkeheapmi  
**5. por accidente** *[AdvLc]* ~ accidentalmente **soaittáhagas** *[Adv]* ♦ Consiguió su propósito por accidente. *Son cevzzii soaittáhagas.*

**acción**  
**1. acción** *[N] [F]* **dahku** *[N]* ~ doaibma  
**2. acción** *[N] [F] [Ekonomiija/Economía]* **oasus** *[N]*  
**3. de acción** *[ALc] [M/F]* **doaibmi** *[A]* ~ doaimmalaš ♦ hombre de acción *doaibmi almmái*  
**4. de acción** *[ALc] [M/F]* **dráma-** *[Attr]* ♦ novela de acción *drámanovealla*

**aceite** *[N] [M]* **olju** *[N]* ♦ aceite de oliva *olivenolju*

**aceituna** *[N] [F]* **oliven** *[N]*

**acera** *[N] [F]* **váccáhat** *[N]* ~ vázzingeainnus ~ vázzinravda

**acerca**  
**1. acerca** *[Pr] + de* ***Gen*** ♦ Ha escrito un libro acerca del rey. *Lea čállán gonagasa girjji.*  
**2. acerca** *[Pr] + de* ***Loc*** ♦ Ha escrito un libro acerca del rey. *Lea čállán girjji gonagasas.*  
**3. acerca** *[Pr] + de* **birra** *[Po]* ~ ektui ~ hárrai ♦ Ha escrito un libro acerca del rey. *Lea čállán girjji gonagasa birra.* ♦ No sé nada (acerca) de ti. *In dieđe maidege du ektui.*

**acercar**  
**1. acercar** *[V] [1g] TV* **lagadit** *[V]* ♦ Acércame el azúcar, por favor. *Sáhtášit go leat nu buorre ahte lagadat sohkkara?*  
**2. acercarse** *[V] [1g] Prnl, IV* **lahkanit** *[V]* ~ lahkonit ~ boahtit ~ boahtit lagabui ♦ Nos acercamos a la montaña. *Moai lahkanetne várrái.* ♦ Acércate. *Boađe lagabui.* ♦ Acércate. *Boađe deike.*

**ácido**  
**1. ácido** *[A] [M,F]* **suvrris** *[A]* ♦ El limón es ácido. *Sitrovdna lea suvrris.*  
**2. ácido** *[A] [M,F] [Mielki]* **jiesas** *[A]*  
**3. lluvia ácida** *[NLc] [F]* **nuoskkiduvvon arvi** *[NLc]* ~ suvrra arvi ~ sivrra arvi

**ácido** *[N] [M]* **sivra** *[N]*

**aclarar**  
**1. aclarar** *[V] [1a] TV [Ivdni]* **šelggodahttit** *[V]* ~ šearasmahttit ♦ Aclara los colores oscuros. *Dat šelggodahttá sevdnjes ivnniid.*  
**2. aclarar** *[V] [1a] IV, Imp, 3per [Dálki]* **firtet** *[V]* ♦ El cielo aclara. *Dál firte.*  
**3. aclarar** *[V] [1a] IV, Imp, 3per [Mierká]* **govdet** *[V]* ♦ La niebla aclara. *Mierká govde.*  
**4. aclarar** *[V] [1a] TV [Doaba]* **čilget** *[V]* ~ čielggadit ♦ Ese profesor aclara bien los conceptos. *Dát oahpaheaddji čilge bures doahpagiid*  
**5. aclarar** *[V] [1a] TV [Bassaladdan]* **doidit** *[V]* ♦ La lavadora no aclara bien la ropa. *Bassaladdanmášiidna ii doidde doarvái bures biktasiid.*  
**6. aclararse** *[V] [1a] Prnl, IV* **nákcet** *[V]* ~ nagodit ♦ Los ciudadanos no se aclaran con el cambio de moneda. *Riikkavuložat eai nákce ruhtacuvkemiin.*

**acompañar**  
**1. acompañar** *[V] [1a] TV* **mieđuštit** *[V]* ~ čuovvut ♦ Tenía que acompañarla al mercado. *Mun fertejin su mieđuštit márkanii.*  
**2. acompañar** *[V] [1a] TV* **čuovvut** *[V]* ♦ Junto con la ley acompañaron el codicilo. *Lágain čuovui kodisilla.*  
**3. acompañarse** *[V] [1a] Imp, 3per* **heivet** *[V]* ~ soahpat ♦ La carne se acompaña con vino tinto, el pescado con blanco. *Birgui heive ruksesviidna, guollái fas vilgesviidna.*  
**4. acompañarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **čuvodit** *[VLc]* ~ leat mielde ~ leat fárus ♦ Siempre te acompañas de buena gente. *Don čuvodat álo buriid olbmuid.*

**acondicionado**  
**1. acondicionado** *[A] [M,F]* **siskkoštuvvon** *[A]* ♦ La sala está acondicionada para la reunión. *Latnja lea siskkoštuvvon čoahkimii.*  
**2. aire acondicionado** *[NLc] [M]* **áibmomolsun** *[N]*

**acondicionar** *[V] [1a] TV* **ordnet** *[V]* ~ siskkoštit ~ bures ráhkkanahttit ♦ Voy a acondicionar la habitación. *Áiggun boahtit siskkoštit lanja.*

**acordar**  
**1. acordar** *[V] [1m] TV* **šiehtadit** *[V]* ~ ráđđádallat ♦ Los partidos acordaron el nuevo presupuesto. *Bellodagat šiehtadedje ođđa bušeahta.*  
**2. acordarse** *[V] [1m] Prnl, ReflV, UseTV, + de* **muitit** *[V]* ♦ No me acuerdo de esa canción. *In muitte dán lávlaga.*

**acorde** *[A] [M/F]* **vástideaddji** *[A]* ~ heivvolaš ~ soahpavaš ♦ La decisión fue acorde con el presupuesto. *Mearrádus lei bušeahta vástideaddji.* ♦ El salario es acorde a mis necesidades. *Bálká lea heivvolaš mu dárbbuide.*

**acorde** *[N] [M] [Musihkka/Música]* **ákkoarta** *[N]* ~ šuoŋaid oktiiheiven

**acordeón** *[N] [M]* **geassočuojanas** *[N]*

**acostar**  
**1. acostar** *[V] [1m] TV* **nohkkadit** *[V]* ♦ La enfermera acuesta al paciente. *Buohccidivššár nohkkada buohcci.* ♦ Laura ha ido a acostar a la niña. *Laura lea vuolgán nohkkadit nieiddaža.*  
**2. acostarse** *[V] [1m] Prnl, ReflV* **velledit** *[V]* ~ nohkkat ♦ Es hora de acostarse. *Lea áigi velledit.*  
**3. acostarse** *[V] [1m] Prnl, RecV [Beaivválaš giella/Uso coloquial]* **anašit** *[V]*  
**4. estar acostado** *[VLc] [1p] IV* **velledit** *[V]*  
**5. estar acostado** *[VLc] [1p] IV [Eallit]* **livvut** *[V]* ♦ La vaca está acostada y rumiando. *Gussa livvu ja smirezastá.*  
**6. estar acostado** *[VLc] [1p] IV [Beana, bussá]* **goarjut** *[V]* ♦ El perro está acostado. *Beana goarju.*

**acostumbrar**  
**1. acostumbrar** *[V] [1a] TV* **hárjehahttit** *[V]* ~ vuogáiduhttit ~ oadjudahttit ♦ Es bueno acostumbrar a la persona a comer saludable desde niño. *Lea buorre hárjehahttit olbmo borrat dearvvašlaččat mánnávuođas juo.*  
**2. acostumbrar** *[V] [1a] IV, + a* **lávet** *[V]* ♦ Los sábados acostumbro a ir al teatro con mi mujer. *Lávvordagaid láven mannat teahterii eamidiin.*  
**3. acostumbrarse** *[V] [1a] Prnl, IV, + a* **hárjánit** *[V]* ~ doahttat ♦ Es más fácil acostumbrarse a la idea de que todos tenemos que morir algún día. *Lea olu álkit hárjánit jurdagii, ahte buohkat galget jápmit muhtun beaivvi.*  
**4. acostumbrarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV, + a* **oadjut** *[V]* ♦ Todavía no me he acostumbrado a conducir este coche. *In leat velá odjon vuodjit dien biilla.*  
**5. acostumbrarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV, + a* **seatnat** *[V]* ♦ No me acostumbro a vivir en París. *In seana orrut Parisas.*  
**6. estar acostumbrado** *[VLc] [1p] Prnl, UseTV, + a* **leat hárjánan** *[VLc]*

**actitud** *[N] [F]* **guoddu** *[N]* ~ dahku ♦ La actitud del Partido Laborista estimuló el acuerdo. *Bargiidbellodaga dahku ávžžuhii šiehtadallat.*

**activar**  
**1. activar** *[V] [1a] TV* **aktiveret** *[V]* ~ ealáskahttit ~ jođálmahttit ~ gáhčahit ~ vuolggahit ♦ activar un motor *aktiveret mohtovrra* ♦ activar un motor *vuolggahit mohtovrra johtui*  
**2. activarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **doaibmagoahtit** *[V]* ♦ El ordenador se activa al pulsar el botón. *Dihtor doaibmagoahtá go deaddila boalu.*

**actividad**  
**1. actividad** *[N] [F]* **árjjalašvuohta** *[N]* ~ doaimmalašvuohta  
**2. actividad** *[N] [F]* **doaibma** *[N]*  
**3. actividad** *[N] [F]* ~ industria **doallu** *[N]* ♦ actividad del reno *boazodoallu* ♦ actividad agropecuaria *eana(n)doallu*  
**4. estar en actividad** *[VLc] [1p]* ~ estar en activo *IV* **leat doaimmas** *[VLc]*

**actual** *[A] [M/F]* **dálá** *[Attr]* ~ dáláš ♦ Para el año 2030, la temperatura media será un grado más alta que la actual. *2030-jagiid gaskamearálaš temperatuvra galgá leat ceahki dálá temperatuvrra badjeleabbos.*

**actuar**  
**1. actuar** *[V] [1e] IV* **doaibmat** *[V]* ♦ Actúa en pequeños papeles en el cine. *Son doaibmá smávebuš filbmarollain.* ♦ Tres personas actúan como recepcionistas. *Golbma olbmo doibmet guossevuostáváldin.*  
**2. actuar** *[V] [1e] IV* **láhttet** *[V]* ♦ El hombre actuó de una manera inconveniente. *Almmái láhttii heivemeahttumin.*

**acuerdo** *[N] [M]* **šiehtadus** *[N]* ~ lihttu

**además** *[Adv]* **dasa lassin** *[AdvLc]* ~ maiddái ~ maiddá ~ lassin ♦ Es un gran compositor y además un excelente pianista. *Son lea máinnalmas komponista ja dasa lassin válljugas pianista.* ♦ Además hay que tener en cuenta el precio del petróleo. *Ferte váldit vuhtii maiddái eana(n)oljju hatti.*

**adentro**  
**1. adentro** *[Adv] [Stáhtalaš/Estático]* ***Loc*** ♦ Mar adentro no hay tanto oleaje. *Ábis ii leat gearahat.* ♦ La bala está metida adentro. *Luođđa lea bisson gorudis.*  
**2. adentro** *[Adv] [Stáhtalaš/Estático]* **siste** *[Po]* ~ siskkabealde ~ siskkobealde ♦ La bala está metida adentro. *Luođđa lea bisson goruda siste.*  
**3. adentro** *[Adv] [Dynámalaš/Dinámico]* **guvlui** *[Po]* ♦ Conduciendo hacia adentro de la isla, llegas a un lago. *Go vuoját sullo guvlui, de ollet jávregáddái.*  
**4. adentro** *[Adv] [Dynámalaš/Dinámico]* **sisa** *[Po]* ♦ Fue adentro de la casa *Son manai viesu sisa.*  
**5. adentro** *[Adv] [Dynámalaš/Dinámico]* ***Ill*** ♦ Fue adentro de la casa *Son manai vissui.*  
**6. ¡adentro!** *[Interj]* **boađe sisa!** *[Interj]*

**adhesión** *[N] [F]* **searvan** *[N]* ♦ España firma el protocolo de adhesión a la OTAN. *Spánija vuolláičállá NATO-searvama protokolla.*

**adinerado** *[A] [M,F]* **rikkis** *[A]* ~ jábálaš ~ ruhttii ~ buresbirgejeaddji ♦ La gente adinerada vive en grandes casas. *Rikkes álbmot eallá stuorra visttiin.*

**adivinación** *[N] [F]* **árvádus** *[N]*

**adivinanza** *[N] [F]* **sátneárvádus** *[N]* ♦ jugar a las adivinanzas *jearrat árvádusaid*

**adjuntar** *[V] [1a] TV* **bidjat mielddusin** *[VLc]* ~ laktit ~ ovttastahttit ♦ Le adjunto mi factura. *Mun bijan mielddusin iežan rehkega.*

**adjunto** *[A] [M,F]* **lassi** *[A]* ~ liige ♦ Ver documento adjunto. *Geahča lassi dokumeantta.*

**adonde** *[Pron, Rel]* **gosa** *[Pron, Rel]* ♦ El lugar adonde voy está muy lejos. *Báiki gosa mun vuolggán, lea mealgadis.*

**adónde**  
**1. adónde** *[Adv, Interr]* **gosa** *[Interr]* ♦ ¿Adónde vas? *Gosa vuolggát?*  
**2. adónde** *[Adv, Interr] [Figuratiiva/Figurado]* **mii** *[Interr]* ♦ ¿Adónde quieres llegar? *Maid don oaivvildat?*

**adornar**  
**1. adornar** *[V] [1a] TV* **čiŋahit** *[V]* ~ hervet ♦ Ana adorna con flores la mesa del comedor. *Ana čiŋaha borranbeavddi liđiiguin.*  
**2. adornar** *[V] [1a] TV [Olbmuid, Olbmoattáldagaid]* **rámidit** *[V]* ~ rámpot ~ rábmot ♦ En su discurso, el alcalde adornó la paciencia de los maestros. *Sátnejođiheaddji rámidii sártnistis oahpaheddjiid gierdevašvuođa.*  
**3. adornarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **čiŋadit** *[V]*

**adulto**  
**1. adulto** *[A] [M,F]* **rávis-** *[A]* ~ olles- ~ ollesšattot ♦ la edad adulta *rávisolbmo ahki* ♦ la edad adulta *ollesolbmo ahki*  
**2. adulto** *[N] [M,F]* **rávisolmmoš** *[N]* ~ ollesolmmoš

**afectar**  
**1. afectar** *[V] [1a] TV* **váikkuhit** *[V]* ~ báidnit ♦ La escasez de agua es un gran problema que afecta a nuestro planeta. *Čáhcevátnivuohta lea stuorra váttisvuohtan, mii váikkuha min almmigáhppálaga.*  
**2. afectar** *[V] [1a] WObjPron, TV* **váivvidit** *[V]* ♦ Me afectan tus palabras. *Du sánit váivvidit mu.*

**afeitar**  
**1. afeitar** *[V] [1a] TV* **ráhket** *[V]* -- ráhkket ~ čuohppat ~ oanedit skávžžáid ~ beaskidit skávžžáid ♦ Carlos afeita a su padre. *Carlos oaneda iežas áhči skávžžáid.*  
**2. afeitarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **ráhket iežas skávžžáid** *[VLc]* -- ráhkket iežas skávžžáid ♦ Carlos se afeita por las mañanas. *Carlos ráhke iežas skávžžáid iđđediid.*  
**3. crema de afeitar** *[NLc] [F]* **skávžásokta** *[N]* ~ ráhkensokta

**afilado** *[A] [M,F]* **bastil** *[A]* ♦ dientes afilados *bastilis bánit*

**afilador**  
**1. afilador** *[N] [M,F] [Olmmoš]* **niibesaddji** *[N]*  
**2. afilador** *[N] [M] [Ávnnas]* **sadjinávnnas** *[N]* ~ dávžžan ~ heaidna ~ saján

**afilar**  
**1. afilar** *[V] [1a] TV* **sadjit** *[V]* ~ dávžat ~ heidnet ~ čohkat  
**2. afilarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV [Gorutlahttu]* **čohkat iežas** *[VLc]* ♦ El gato se afila las uñas. *bussá čohká iežas gaccaid.*

**afortunadamente** *[Adv]* **lihkus** *[Adv]*

**afuera**  
**1. afuera** *[Adv] [Dynámalaš/Dinámico]* **olggos** *[Adv]* ♦ Voy afuera. *Mun boađán olggos.*  
**2. de afuera** *[Adv] [Dynámalaš/Dinámico]* **olgun** *[Adv]* ♦ Vengo de afuera. *Mun boađán olgun (sisa).*  
**3. afuera** *[Adv] [Stáhtalaš/Estático]* **olgun** *[Adv]* ~ olggobealde ~ olggobeale ♦ Afuera nos espera Antonio. *Antonio vuordá min olgun.* ♦ Élla está afuera. *Son lea olgun.*  
**4. ¡afuera!** *[Interj]* ~ ¡fuera! **mana olggos!** *[Interj]* ~ olggoráigge!

**afueras** *[N] [F] Use: Pl* **ravdaguovllut** *[N]* ~ ravda-oasit ♦ El concierto es a las afueras de la ciudad. *Konsearta lea gávpoga ravdaguovlluin.*

**agenda** *[N] [F]* **beaivegirji** *[N]*

**agotamiento**  
**1. agotamiento** *[N] [M]* **váiban** *[N]* ~ viessan ♦ Las personas pueden llegar a morir de agotamiento. *Olbmot sáhttet jápmit váibamis.*  
**2. agotamiento de los pastos** *[NLc] [M]* **doldašuvvan eana(n)** *[NLc]* ~ guorba eana(n) ♦ Todavía no se ha llegado al agotamiento de los pastos. *Ii leat velá gártan doldašuvvan eana(n).*  
**3. agotamiento del agua** *[NLc] [M]* **čáhcevátnivuohta** *[NLc]* ~ goikkádat ~ čázehis dilli ♦ El agotamiento del agua hizo que los animales desaparecieran. *Čáhcevátnivuohta dagahii, ahte eallit goiket.*

**agotar**  
**1. agotar** *[V] [1a] TV* **gurret** *[V]* ~ sálket ♦ Los chicos han agotado los refrescos. *Mánát leat gurren máihlejuhkosiid.* ♦ agotar los platos *sálket beavddi lihtiid*  
**2. agotar** *[V] [1a] TV* **váibadit** *[V]* ♦ En el torneo de Guovdageaidnu, Jovnna agotó a su reno de carreras. *Guovdageainnu heargegilvovuodjin Jovnna váibadii iežas hearggi.*  
**3. agotarse** *[V] [1a] PassV, 3per* **nohkat** *[V]* ♦ La carne se ha agotado. *Biergu lea nohkan.* ♦ Se me ha agotado la paciencia. *Mu gierdevašvuohta lea nohkan.*  
**4. agotarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **váibat** *[V]* ♦ Corrieron tanto que se agotaron. *Sii vihke nu ollu ahte váibe.*

**agradable**  
**1. agradable** *[A] [M/F]* **bures heivehuvvon** *[ALc]* ♦ La temperatura es muy agradable para cultivar uvas. *Temperatuvra lea bures heivehuvvon šaddadit viidnamurjjid.*  
**2. agradable** *[A] [M/F]* **heivvolaš** *[A]* ~ vuogas ♦ un sabor agradable *heivvolaš máistu*  
**3. olor agradable** *[NLc] [M]* **njálgga hádja** *[NLc]*

**agradecer**  
**1. agradecer** *[V] [2d] TV* **giitit** *[V]* ♦ agradecer un regalo *giitit attáldagas* ♦ Te lo agradezco mucho. *Mun giittán du ollu.*  
**2. agradecer** *[V] [2d] Imp, 3per, Sg* **gártat giitevaš** *[V]* ~ illudit ♦ Cuando hace tanto calor, se agradece un poco de aire. *Go lea nie báhkka, de don gárttat giitevaš čoaskasiin.* ♦ Cuando tienes hambre se agradece cualquier comida. *Go dus lea nealgi, de don illudat vaikko makkár borramušain.*

**agregar**  
**1. agregar** *[V] [1h] TV* **lasihit** *[V]* ♦ Antes de servir, agregue sal y pimienta. *Ovdal go buvttát (borramuša) beavdái, de lasit sáltti ja bihppora.*  
**2. agregar** *[V] [1h] TV* **mielddustit** *[V]* ~ lasihit ♦ He agregado un párrafo al texto. *Mun lean mielddustan paragráfa tekstii.*  
**3. agregarse** *[V] [1h]* ~ sumarse *Prnl, IV* **searvat čoahkkima jovkui** *[VLc]* ♦ Los representantes del Partido del Pueblo Sami se agregaron a la reunión. *Sámiálbmot Bellodaga áirasat serve čoahkkima jovkui.*

**agua**  
**1. agua** *[N] [F]* **čáhci** *[N]*  
**2. agua potable** *[NLc] [F]* **juhkančáhci** *[N]*  
**3. agua corriente** *[NLc] [F]* **golgi čáhci** *[NLc]*  
**4. aguas** *[N] [F] Use: Pl* **dulvečáhci** *[N]* ♦ Después de la tormenta, las aguas volvieron a su cauce. *Stoarpma maŋŋil čáhci čuovvola ovddeš oali.*  
**5. aguas termales** *[NLc] [F] Use: Pl* **báhkkahávdaga čáhci** *[NLc]*  
**6. aguas menores** *[NLc] [F] Use: Pl [Olmmoš]* **gožža** *[N]* -- gužža ~ cissa  
**7. aguas mayores** *[NLc] [F] Saam, Span: Pl [Olmmoš]* **baikkat** *[N]*

**aguante** *[N] [M]* **gierdevašvuohta** *[N]*

**aguar**  
**1. aguar** *[V] [1a] TV* **sehkket čáziin** *[VLc]* ♦ Ahorran mucho dinero aguando el vino. *Sestet ollu ruđa go sehkkejit viidnii čázi.*  
**2. aguar** *[V] [1a] TV [Feasta]* **gaskkalduvvat** *[V]* ~ muosehuhttit ~ ráfehuhttit ♦ aguar la fiesta *muosehuhttit feastta*  
**3. aguarse** *[V] [1a] PassV, 3per [Mális, liepma]* **čáhcenjaddit** *[V]* ~ čáhccejuvvot ~ leat veahtas ♦ El caldo se ha aguado demasiado. *Liepma čáhcenjaddá meareheamet.* ♦ El caldo se ha aguado demasiado. *Liepma lea meareheamet čáhccejuvvon.*

**águila**  
**1. águila** *[N] [F] Sg: el +* (aquila) **goaskin** *[N]*  
**2. águila pescadora** *[NLc] [F] Sg: el +* (pandion haliaetus) **čiekčá** *[N]* ~ mearragoaskin

**agujero** *[N] [M]* **ráigi** *[N]* ♦ agujero nasal *njunneráigi*

**agujetas**  
**1. agujetas** *[N] [F] UseAlw: Pl* **boatkoluvvan** *[N]*  
**2. tener agujetas** *[VLc] [2l] IV* **boatkoluvvat** *[V]*

**aguzar**  
**1. aguzar** *[V] [1f] TV* **sadjit** *[V]* ~ heidnet ♦ aguzar un cuchillo *sadjit niibbi*  
**2. aguzar** *[V] [1f] TV* **čohkat** *[V]* ♦ aguzar un lápiz *čohkat ladjočálana*  
**3. aguzar** *[V] [1f] TV [Áicu]* **geahččat dárkilit** *[VLc]* ~ gaivát ~ gávkat  
**4. aguzar el oído** *[VLc] [1f] TV* **bealljeskaddarastit** *[V]*

**ahí**  
**1. ahí** *[Adv] [Stáhtalaš/Estático]* **das** *[Adv]* ♦ El libro está ahí. *Girji lea das.*  
**2. ahí** *[Adv] [Dynámalaš/Dinámico]* **dasa** *[Adv]* ~ diesa ♦ El perro se ha sentado ahí. *Beana lea gorjjodan dasa.*  
**3. por ahí** *[AdvLc]* **dasa** *[Adv]* ~ dohko ♦ El autobús pasa por ahí. *Busse vuodjá dohko.*

**ahora**  
**1. ahora** *[Adv]* **dál** *[Adv]* -- dal  
**2. ahora** *[Adv]* ~ en la actualidad **dálá-áiggi** *[Adv]* ~ dáláš ~ dánáigásaččat  
**3. ahora mismo** *[AdvLc]* ~ justo ahora **aiddo dál** *[AdvLc]* ~ dakkaviđe ~ dállánaga

**ahorrar**  
**1. ahorrar** *[V] [1a] TV* **seastit** *[V]* ~ duohččat ~ duddet ~ cuhcit ♦ Ahorro dinero para que podamos viajar. *Mun seasttán ruđa vai mii sáhttit mátkkoštit.*  
**2. ahorrar** *[V] [1a] TV, + en* **seastit** *[V]* ♦ Esa familia ahorra mucho en comida. *Dát joavku seastá ollu borramuša.*  
**3. ahorrar** *[V] [1a] TV, WObjPron* **beastit** *[V]* ~ gádjut ~ árpmihit ♦ Como no tenemos tiempo, os voy a ahorrar los preliminares. *Go mis ii leat dilli, de mun áiggun gádjut álgodoaibmabijuid.*  
**4. ahorrar** *[V] [1a] TV [Gussa- ja eará šibitdoaluin]* **lasihit** *[VLc]* ~ cegget ealu  
**5. ahorrarse** *[V] [1a] Prnl, TV* **seastit** *[V]* ♦ Puedes ahorrarte tanto sufrimiento. *Don sáhtát seastit gillámuša.*

**ahorro**  
**1. ahorro** *[N] [M]* **seastin** *[N]* ~ duohččan  
**2. ahorros** *[N] [M] Use: Pl [Ruđaid ektui]* **seastinruđat** *[N]*

**ahumado**  
**1. ahumado** *[A] [M,F]* **suovastuvvon** *[A]*  
**2. ahumado** *[A] [M,F]* **suovas-** *[Attr]* ♦ arenque ahumado *suovassallit* ♦ pechuga de ganso ahumada *suovasčuotnjága raddi*

**ahumar** *[V] [1a] TV [Guoli, bierggu]* **suovastuhttit** *[V]*

**aire**  
**1. aire** *[N] [M]* **áibmu** *[N]*  
**2. aire** *[N] [M]* **áibmogeardi** *[N]*  
**3. aire** *[N] [M] [Musihkka/Música]* **šuokŋa** *[N]*  
**4. corriente de aire** *[NLc] [F]* **jiella** *[N]* ~ jiellu ~ bosanas  
**5. ejército del aire** *[NLc] [M]* **áibmosuodjalus** *[N]* ~ áibmofámut ~ áibmovárjalus  
**6. al aire libre** *[AdvLc]* **olgun** *[AdvLc]* ~ olggu ovddas ~ áimmu ovddas ~ buhtes áimmu ~ ilmmi ovddas  
**7. cambiar de aires** *[VLc] [1b] IV, UseNor: Pl* **lonuhit áimmu** *[VLc]* ~ biggohit  
**8. darse un aire a** *[VLc] [1r] Prnl, IV [Sulastahttit olbmuid, gárvvuid]* **sulastahttit** *[V]* ~ leat sullalagaid ♦ Gabriel se da un aire a su vecino. *Gabriel sulastahttá iežas siidaguoimmi.*  
**9. disparar al aire** *[VLc] [1a] TV* **báhčit váruhanskuohta** *[VLc]* ~ dieđihit  
**10. saltar por los aires** *[VLc] [1a] IV, UseNor: Pl* **bávkkehit** *[V]* ♦ El coche saltó por los aires. *Biila bávkkehii.*  
**11. tomar el aire** *[VLc] [1a] IV* **buhtes áimmu vuoigŋat** *[VLc]* ~ dearvvas áimmu vuoigŋat ~ buhtes ilmmi vuoigŋat ~ dearvvas ilmmi vuoigŋat ~ váccašit ~ vádjolit ~ fitnat váccašeamen

**aislado** *[A] [M,F]* **sirren** *[A]* ~ sierranan

**aislamiento** *[N] [M]* **isolašuvdna** *[N]* ~ sierru ~ sierraneapmi ♦ Cuba ha sufrido durante muchos años el aislamiento económico. *Cuba lea gillán máŋga jagi ekonomalaš isolašuvnnas.*

**aislar**  
**1. aislar** *[V] [1a] TV* **sirret** *[V]*  
**2. aislarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **sierranit** *[V]*

**ajedrez** *[N] [M]* **šáhkka** *[N]*

**ajo**  
**1. ajo** *[N] [M]* **vilgeslávki** *[N]*  
**2. diente de ajo** *[NLc] [M]* **vilgeslávkkebihttá** *[N]*  
**3. estar en el ajo** *[VLc] [1p] IV [Go ášši ii leat almmolaš, Figuratiiva/Figurado, Beaivválaš giella/Uso coloquial]* **dovdát** *[V]* ~ leat diđolaš ~ áicat

**alargado** *[A] [M,F]* **guhkedáleš** *[A]* ♦ Anna tiene la cara alargada. *Ánnes lea guhkedáleš ámadadju.*

**alargar**  
**1. alargar** *[V] [1h] TV* **guhkedit** *[V]*  
**2. alargar** *[V] [1h] TV [Áigi]* **guhkedit** *[V]* ~ maŋidit ♦ La administración ha alargado el plazo de entrega de los proyectos. *Hálddahus lea guhkedan prošeavttaid áigemeari.*  
**3. alargar** *[V] [1h] TV [Sturrodat]* **guhkedit** *[V]* ♦ Tengo que alargar la cadena para llegar hasta el árbol. *Ferten guhkedit láhkkiid vai ollet murrii.*  
**4. alargar** *[V] [1h] IV [Áigi]* **guhkkut** *[V]* ♦ Los días alargan en marzo. *Beaivvit guhkkot njukčamánus.*  
**5. alargar la vista** *[VLc] [1h] TV [Go dát mii lea gehččon ii leat almmolaš]* **geahččat áicilvuođain** *[VLc]* ~ geahččat dárkilit ~ dárkot  
**6. alargar el oído** *[VLc] [1h] TV [Go dát mii lea gullon ii leat almmolaš]* **guldalit áicilvuođain** *[VLc]* ~ bealljeskaddarastit  
**7. alargarse** *[V] [1h] Prnl, IV [Áigi ja sturrodat]* **guhkkut** *[V]* ♦ Las semanas se alargan cuando hay poco que hacer. *Vahkut guhkkot, go unnán lea dahkat.*  
**8. alargarse** *[V] [1h] Prnl, IV* **fanahallat** *[V]* -- vanahallat ♦ El gato se alarga cuando bosteza. *Bussá fanahallá go gávastallá.*

**alarmante** *[A] [M/F]* **balddihahtti** *[A]* ~ suorggahahtti ♦ La alarmante contaminación preocupa a los expertos. *Balddihahtti nuoskkideapmi váivvida áššedovdiid.*

**alcalde** *[N] [M]* **sátnejođiheaddji** *[N]*

**alcaldesa** *[N] [F]* **sátnejođiheaddji** *[N]* ~ nisson sátnejođiheaddji

**alcanzar**  
**1. alcanzar** *[V] [1f] TV* **olahit** *[V]* ~ ollet ♦ Ahora es posible alcanzar el Polo Norte como turista. *Dálá-áiggi lea vejolaš olahit Davvipovlii mátkkošteaddjin.* ♦ Habían alcanzado un nivel tecnológico muy avanzado. *Sii ledje ollen hui alla teknologálaš dási.*  
**2. alcanzar** *[V] [1f] TV* **juksat** *[V]* -- joksat ~ nagadit ♦ Corriendo, es difícil alcanzar a Pedro. *Viegadettiin lea váttis juksat Pedro.* ♦ Como no he vivido en Pekín, no alcanzo a imaginar tanta gente junta. *Go in leat orron Pekingas, de in nagat miellagovahallat nu ollu olbmuid čoahkisin.*  
**3. alcanzar** *[V] [1f] TV, WObjPron [Buorremenolašvuođa sátni/Uso cortés]* **addit** *[V]* ~ geiget ♦ Por favor ¿me alcanzas la sal? *Sáhtášit go leat nu buorre, ahte geiget munnje sálttiid?*  
**4. alcanzar** *[V] [1f] IV* **bistit** *[V]* ~ juoksut ~ leat doarvái ~ leat nohkka ♦ El agua alcanza para otros tres días. *Čáhci bistá golbma jándora.*  
**5. alcanzarse** *[V] [1f] Prnl, RecV* **juvssahallat** *[V]* -- jovssahallat ~ duohpat nuppi ♦ Los dos equipos corrieron hasta alcanzarse en el centro del campo. *Diet guokte joavkku vihke dassá, go juvssahalle guovdo gietti.*

**alce** *[N] [M]* (alces alces) **ealga** *[N]* ~ sarvva

**aldea** *[N] [F]* **gilli** *[N]* ♦ Él vivía cerca de una pequeña aldea. *Son orui smávva giláža lahka.*

**alegrar**  
**1. alegrar** *[V] [1a] TV* **ilosmahttit** *[V]*  
**2. alegrar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **čuvgehit** *[V]* ♦ Esta tapicería alegra la habitación. *Dát skoađas čuvgeha dán lanja.*  
**3. alegrarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **illudit** *[V]* ~ illosit ~ ilosmit ~ ilosmuvvat ♦ Cantando se alegran los corazones. *Lávllodettiin váimmut illosit.*  
**4. alegrarse de** *[VLc] [1a] Prnl, IV* **illudit** *[V]* ~ illosit ~ ilosmit ~ ilosmuvvat ♦ Me alegro de recibir tus noticias. *Mun illudan go vuostáiválddán du ođđasiid.*

**alegre** *[A] [M/F]* **movttet** *[A]* ~ ilolaš ♦ Hoy me siento alegre. *Otne mun dovddan iežan movttet.*

**alejado** *[A] [M,F]* **gáiddus** *[A]* ♦ una zona alejada *gáiddus guovlu*

**alejar**  
**1. alejar** *[V] [1a] TV* **čorget** *[V]* ~ doppidit ~ jávkadit ~ diebbánit  
**2. alejarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **diebbánit** *[V]* ~ meahccidit

**alentar** *[V] [1k] TV* **movttegahttit** *[V]* ~ movttiidahttit ♦ Sus palabras consoladoras la alentaron a proseguir. *Sin jeđđejeaddji sánit movttegahttet dan joatkit.*

**alevín**  
**1. alevín** *[N] [M,F] [Mánná gii hárjehallagoahtá muhtun valáštallamii]* **mánná** *[N]* ♦ Los alevines vencieron al equipo júnior. *Mánát vuite boarrásat nuoraid vuostá.*  
**2. alevín** *[N] [M,F] [Guolli]* **veajet** *[N]* ~ vedjor

**alfombrar**  
**1. alfombrar** *[V] [1a] TV* **gokčat láhtteránuin** *[VLc]* ♦ alfombrar una habitación *gokčat ásodaga láhtteránuin*  
**2. alfombrar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **lebbet** *[V]* ♦ El campo estaba alfombrado de flores. *Gieddi lei lebbejuvvon rásiiguin.*

**alga** *[N] [F]* (chlorophyta, charophyta) **stuollá** *[N]* ~ mearradárrá ~ mearrastárrá

**algo**  
**1. algo** *[Pron, Indef] [Go lea subtantiivvain: + de]* **veaháš** *[N]* ♦ ¿Me pones algo de sal? *Attášit go munnje veaháš sáltti?*  
**2. algo** *[Pron, Indef]* **veaháš** *[Adv]* ♦ Ese hombre es algo mayor. *Diet olmmoš lea veaháš agáiduvvagoahtán.*  
**3. algo** *[Pron, Indef] Nom* **juoga** *[Pron]* ♦ Allí se ve algo. *Juoga oidno doppe.*  
**4. algo** *[Pron, Indef] Acc* **juoidá** *[Pron]* ♦ He visto algo. *Lean oaidnán juoidá.*  
**5. algo** *[Pron, Indef] Loc* **juostá** *[Pron]* ♦ Teme algo. *dat ballá juostá.*  
**6. algo** *[Adv]* **veaháš** *[Adv]* ♦ La casa está algo lejos. *Viessu lea veaháš dobbelis dás.*

**algodón** *[N] [M]* **bummol** *[N]* -- bubmol

**alguien** *[Pron, Indef] UseAlw: Sg [Olmmoš]* **muhtun** *[Pron]* ~ muhtin ♦ Alguien viene, pero no sé quién es. *Muhtun (olmmoš) boahtá, muhto in dieđe gii son leažžá.*

**algún**  
**1. algún** *[A, Indef] [M,F]* **muhtun** *[A, Pron]* ~ muhtin ~ soamis ♦ Aquí hay algún hombre bueno. *Dáppe lea muhtun olmmoš gii lea buorre.* ♦ Algunas perdices vuelan alto. *Muhtun rievssahat girdet áimmus.*  
**2. algún** *[A, Indef] [M,F] Ill [Báiki/Lugar]* **juosat** *[Pron]* ♦ Mus livččii miella vuolgit juosat. *Me gustaría viajar a algún lugar.*

**alguno** *[A, Pron, Indef] [M,F]* **muhtun** *[A, Pron]* ~ muhtin ~ soamis ♦ Algunas perdices vuelan alto. *Muhtun rievssahat girdet áimmus.* ♦ — ¿Has visto perdices por aquí? — He visto algunas. *— Leat go (don) oaidnán rievssahiid dáppe birrasiin? — Lean oaidnán soapmása* ♦ Algunos hombres son buenos. *Muhtun olbmot leat buorit.* ♦ — ¿Todos ellos son buenos? — No, sólo algunos. *— Leat go (sii) buohkat buorit? — Eai, dušše muhtumat.*

**alimentar**  
**1. alimentar** *[V] [1a] TV* **biebmat** *[V]* ~ biepmadit ~ gaccahit  
**2. alimentar** *[V] [1a]* ~ tener *Saam: Habitiiva Cealkkagis/En expresión habitiva [Figuratiiva/Figurado]* ***Hab*** ♦ No alimento ninguna esperanza. *Mus ii leat mihkkege doaivva.*  
**3. alimentarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV, + de, + con* **borrat** *[V]* ♦ El ratón se alimenta de queso. *Sáhpán borrá vuosttá.*  
**4. alimentarse** *[V] [1a] Prnl, RecV* **biebmat** *[V]* ~ biepmadit ~ njamahit ♦ Cuando hay escasez, algunos animales se alimentan los unos a los otros. *Go biebmovátni lea, de muhtun eallit njamahit nuppiid.*

**aliviar**  
**1. aliviar** *[V] [1b] TV* **geahpedit** *[V]* ♦ El medicamento alivia el dolor. *Dálkkas geahpeda bákčasa.* ♦ Eso le aliviará la carga. *Dát geahpedivčče su noađi.* ♦ Le voy a dar algo para aliviar los síntomas. *Áiggun addit juoidá, vai geahpeda dávdda-álggu.*  
**2. aliviarse** *[V] [1b] Prnl, ReflV* **geahpedit** *[V]* ♦ Se alivia el dolor cantando. *Son geahpeda morraša lávllodettiin.*

**alivio** *[N] [M]* **geahpádus** *[N]* ~ geahpedeapmi

**allí**  
**1. allí** *[Adv]* ~ allá **dos** *[Adv]* ♦ allí dentro *dos* ♦ allí mismo *aiddo dos*  
**2. allí** *[Adv] [Stáhtalaš/Estático]* **doppe** *[Adv]* ♦ La casa está allí. *Viessu lea doppe.*  
**3. (hacia) allí** *[Adv]* ~ (hacía) allá *[Dynámalaš/Dinámico]* **dohko** *[Adv]* ♦ Voy (hacia) allí. *Vuolggán dohko.*

**alma** *[N] [F] Span: Sg, UseAlw: Article M* **siellu** *[N]* ♦ El alma de mi padre es noble. *Mu áhči siellu lea buhtis.* ♦ Las almas de los hombres son invisibles. *Olbmuid sielut leat oaidnemeahttumat.*

**almacén**  
**1. almacén** *[N] [M]* **gálvodállu** *[N]*  
**2. grandes almacenes** *[NLc] [M] Span: UseAlw: Pl* **dávvirdállu** *[N]* ~ gálvodállu ~ stuorragávpi

**almeja** *[N] [F]* (musculus lamellibranchia) **guiski** *[N]* -- skuiski

**almorzar**  
**1. almorzar** *[V] [1f, 1m] TV* **borrat (beaivvi) gaskaborramuša** *[V]* ♦ Almuerzan un bocadillo. *Sii borret láibbi gaskaborramuššan.*  
**2. almorzar** *[V] [1f, 1m] IV* **gazzat (beaivemállása)** *[V]* ♦ Ayer almorcé muy bien. *Ikte gazzen viehka álbmás mállása.*

**almuerzo** *[N] [M] [Iđitborramuša ja beaivemállása gaskkas]* **beaivemális** *[N]* ~ gaskabeaiborramuš

**alquilar**  
**1. alquilar** *[V] [1a] TV* **láigohit** *[V]* ♦ Vamos a alquilar un coche para el fin de semana. *Mii vuolgit láigohit biilla vahkkolohppii.*  
**2. alquilarse** *[V] [1a] UseTV* **láigohit** ♦ El verano pasado nos alquilamos un coche y viajamos por España. *Mannan geasi láigoheimmet biilla ja mátkkošteimmet Spaniajas.*  
**3. alquilar** *[V] [1a]* ~ poner en alquiler *TV* **bidjat láigumassii** *[VLc]* ~ láigohit ♦ Alquilo mi apartamento a unos vecinos. *Mun bijan láigumassii iežan vistti ránnjáide.*  
**4. se alquila** *[V] [1a] Imp, 3per [Galba]* **láiguhuvvot** *[V]*

**alquiler** *[N] [M]* **láigu** *[N]* ~ láigohat ♦ Se dedica al alquiler de coches. *Son bargá biilaláigohagas.*

**alrededor**  
**1. alrededor** *[Adv]* **birra** *[Adv, Po]* ♦ En el centro hay una fuente y alrededor muchos árboles. *Guovddážis lea čáhcecirggangáivo ja leat ollu muorat birra.* ♦ Miró (a su) alrededor. *Son geahčai iežas birra.*  
**2. alrededor de** *[AdvLc] [Johtu]* **birra** *[Adv, Po]* ♦ La Tierra gira alrededor del Sol. *Eana(n) jorrá beaivvi birra.*  
**3. alrededor de** *[AdvLc] [Fáddá]* **fáttá** *[Adv, Po]* ♦ La novela gira alrededor de un crimen. *Novealla fátmmasta rihkkosa fáttá.* ♦ La novela gira alrededor de un crimen. *Novealla lea čállojuvvon rihkkosa fáttás.*  
**4. alrededor de** *[AdvLc] [Mihtádus]* **sullii** *[Adv]* ♦ Mide alrededor de dos metros. *Dat lea sullii guokte mehtera guhkkosaš.*  
**5. alrededor de** *[AdvLc] [Cealkaga áigi/En expresión temporal]* **sullii** *[Adv]* ♦ Llegaremos alrededor de las tres. *Mii joavdat sullii golmma áiggi.* ♦ Llegaremos alrededor del cinco de mayo. *Mii joavdat sullii miessemánu viđát beaivvi.*

**alrededores** *[N] [M] UseAlw: Pl* **birrasat** *[N]* ~ ravdaguovllut ♦ Vive en los alrededores de Oslo. *Son orru Oslo birrasiin.* ♦ Vive en los alrededores de Oslo. *Son orru Oslo ravdaguovlluin.*

**altar** *[N] [M]* **áltár** *[N]*

**alto**  
**1. alto** *[A] [M,F]* **allat** *[A]* ♦ En mi pueblo hay una torre alta. *Mu gilis lea alla toardna.*  
**2. alto** *[A] [M,F]* **guhkki** *[A]* ♦ Antonio es demasiado alto. *Antonio lea mearehis guhkkin.*  
**3. en voz alta** *[AdvLc]* **alla jienain** *[AdvLc]* ~ jitnosit

**alto**  
**1. alto** *[Adv]* **badjin** *[Adv, Po]* ♦ No puedo coger la maleta; está muy alto. *In sáhte váldit koaffara, dat lea hui badjin.* ♦ volar alto *girdit badjin*  
**2. en lo alto de** *[AdvLc] [Stáhtalaš/Estático]* **gierragis** *[Adv]* ♦ En lo alto del árbol hay un nido. *Muorragierragis lea lottebeassi.*  
**3. hacia lo alto** *[AdvLc]* ~ hacia arriba *[Dynámalaš/Dinámico]* **bajás** *[Adv, Po]* ~ bajásguvlui ♦ El pájaro vuela hacia lo alto. *Loddi girdá bajásguvlui.*  
**4. hacia lo alto** *[AdvLc]* ~ hacia arriba *[Dynámalaš/Dinámico]* ***Jorgaluvvo heivvolaš Sámegiel verbii*** ♦ El humo sube hacia lo alto. *Suovva borggista.* ♦ El humo sube hacia lo alto. *Suovva badjána.*  
**5. alto** *[Adv] [Jiena]* **jitnosit** *[Adv]* ♦ Hablan muy alto. *Sii hupmet hui jitnosit.*

**alto**  
**1. alto** *[N] [M]* **allodat** *[N]* ~ aláš ~ čohkka  
**2. dar el alto** *[VLc] [1r] TV* **bissehit** *[V]* ~ orustahttit  
**3. hacer un alto en** *[VLc] [2s] IV* **bisánit** *[V]* ~ orustit ♦ Hicimos un alto en el camino para comer. *Mii bisáneimmet geaidnogurrii boradit.*

**¡alto!** *[Interj] [M]* **bisán!** *[Interj]* ~ orus!

**altura**  
**1. altura** *[N] [F]* **allodat** *[N]* ♦ No sé qué altura puede tener la montaña. *In dieđe man allodagas várri sáhttá leat.*  
**2. altura** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **árvu** *[N]* ♦ Es una película de mucha altura. *Ealligovas lea stuorra árvu.*  
**3. de altura** *[ALc] [M/F] [Figuratiiva/Figurado]* **árvvolaš** *[A]*

**alud**  
**1. alud** *[N] [M] [Muohta]* **uđas** *[N]*  
**2. alud** *[N] [M] [Geađgi]* **njirran** *[N]*  
**3. alud** *[N] [M] [Figuratiiva/Figurado]* **ollu** *[Pfs]* ♦ Recibió un alud de llamadas. *Son oaččui ollu telefončuojahemiid.*

**alumbrar**  
**1. alumbrar** *[V] [1a] TV* **geavahit lámppá, gintala, Etc, vai čuovgá** *[Pfs]* ♦ Alumbra la habitación con una vela. *Son geavaha gintala čuovgat lanja.*  
**2. alumbrar** *[V] [1a] IV* **čuovgat** *[V]* ♦ La lámpara alumbra bien. *Lámpá čuovgá bures.*  
**3. alumbrarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **geavahit lámppá, gintala, Etc, oaidnin dihte** *[VLc]* ♦ Se alumbran con velas. *Sii geavahit gintaliid oaidnin dihte.*

**alumno** *[N] [M,F]* **oahppi** *[N]*

**alzamiento** *[N] [M]* **stuibmi** *[N]* ~ stuimmádat ♦ alzamiento militar *suodjalusa stuibmi*

**alzar**  
**1. alzar** *[V] [1f] TV* **loktet** *[V]* ~ bajidit ♦ alzar la mano *loktet gieđa*  
**2. alzarse** *[V] [1f] Prnl, ReflV* **čuožžilit** *[V]* ~ badjánit ♦ Me alzo sobre la silla para alcanzar los libros. *Mun čuožžilan čohkkánsajis vai olahan girjjiid.*  
**3. alzar el vuelo** *[VLc] [1f] IV* **girdilit** *[V]* ~ loktanit ♦ Las perdices alzaron el vuelo. *Rievssahat girdiledje.*  
**4. alzarse** *[V] [1f] Prnl, IV* **čuožžilit** *[V]* ~ stuibmidit ♦ El ejército se alzó contra el gobierno. *Suodjalus čuožžilii ráđđehusa vuostá.*

**ama**  
**1. ama** *[N] [F]* **eamit** *[N]* ~ dállodoalli ~ biigá  
**2. ama de casa** *[NLc] [F]* **dálu-eamit** *[N]* ~ viessočorgejeaddji

**amable** *[A] [M/F]* **ustitlaš** *[A]* ~ olmmošaddjái ♦ Es una persona muy amable. *Son lea viehka ustitlaš olmmoš.*

**amanecer**  
**1. amanecer** *[N] [M]* **guovssu** *[N]* ~ iđedisguovssu ♦ Sucedió al amanecer de un día de mayo. *Dat dáhpáhuvai muhtun miessemánu iđedisguovssun.*  
**2. amanecer** *[N] [M]* **álgu** *[N]* ~ morráneapmi ♦ el amanecer de la humanidad *olmmošlašvuođa álgu* ♦ El amanecer de una nueva era. *Ođđa áigebaji morráneapmi.*

**amanecer**  
**1. amanecer** *[V] [2d] IV, Imp, 3per, Sg* **čuvggodit** *[V]* ♦ Hoy amanece en Guovdageaidnu a las seis. *Odne čuvggoda Guovdageainnus guđa-áigge.*  
**2. amanecer** *[V] [2d] IV [Čuoččastit muhtun báikkis, go beaivi ihtá]* **lihkkat** *[V]* ♦ El martes amanecimos en Madrid. *Maŋŋebárgga mii lihkaimet Madridas.*  
**3. amanecer** *[V] [2d] IV* **lihkkat** *[V]* ~ morránit ♦ Todos los lunes amanezco muy cansado. *Juohke vuossárgga (mun) lihkan hui váibbasin.*

**amante**  
**1. amante** *[N] [M/F] + de + Obj* **berošteaddji** *[N]* ~ ráhkisteaddji ♦ Pedro es amante de la belleza. *Pedro lea čábbodaga berošteaddji.*  
**2. amante** *[N] [M/F] + de + Obj* **ráhkis** *[A]* ♦ Es muy amante de la familia. *Son lea hui bearaš ráhkis.*  
**3. amante** *[N] [M/F]* **seaŋgaguoibmi** *[N]*  
**4. amante** *[N] [M/F]* **liige-irgi** *[N]* ~ liige-isit ♦ Pedro es el amante de Sandra *Pedro lea Sandra liige-irgi.*  
**5. amante** *[N] [M/F]* **liigemoarsi** *[N]* ~ liige-eamit ♦ Sandra es la amante de Pedro. *Sandra lea Pedro liigemoarsi.*  
**6. amantes** *[N] [M/F] UseAlw: Pl* **seaŋgaguoimmit** *[N]* ♦ Alberto y Cristina son amantes. *Alberto-guovttos Cristinain leaba seaŋgaguoimmit.*

**amar** *[V] [1a] TV* **ráhkistit** *[V]* ~ eahccit ♦ amar a la novia *ráhkistit moarsi* ♦ amar la paz *ráhkistit ráfi*

**amarillo** *[A] [M,F]* **fiskat** *[A]*

**ambiente**  
**1. ambiente** *[N] [M]* **áibmu** *[N]* ♦ Hay humedad en el ambiente. *Lea njuoska áibmu.*  
**2. ambiente** *[N] [M]* **biras** *[N]* ♦ Crecí en un ambiente liberal. *Mun bajásšadden friddja birrasis.*  
**3. medio ambiente** *[NLc] [M]* **luondu** *[N]* ~ biras ♦ El ayuntamiento de Madrid debe proteger más el medio ambiente. *Madrida gielda ferte suodjalit áđabuččat luonddu.*

**ambulante** *[A] [M/F]* **johtti** *[A]* ~ ambulerejeaddji ♦ venta ambulante *johtti gáhtavuovdin* ♦ venta ambulante *johtti gudjevuovdin*

**amontonar**  
**1. amontonar** *[V] [1a] TV* **bardit** *[V]* -- bordit ♦ amontonar la leña *bardit muoraid*  
**2. amontonar** *[V] [1a] TV [Čorgekeahttá]* **čohkket** *[V]* ~ guhppet  
**3. amontonarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **bahkkašuvvat** *[V]* ♦ El público se amontonó a la entrada del concierto. *Álbmot bahkkašuvai konseartta boađáldahkii.*  
**4. amontonarse** *[V] [1a] WObjPron* **lassánit** *[V]* ~ čoggot ♦ Se te van a amontonar los problemas. *Váttisvuođat bohtet lassánit dutnje.*

**amor** *[N] [M]* **ráhkesvuohta** *[N]*

**amparar**  
**1. amparar** *[V] [1a] TV* **suodjalit** *[V]* ~ suddjet ~ várjalit ♦ La ley nos ampara. *Láhka min suodjala.*  
**2. ampararse** *[V] [1a] IV* **suddjet iežas** *[VLc]* ~ oažžut suoji ♦ La tormenta era tan fuerte que se amparó donde pudo. *Bajándálki lei nu garas, ahte son suddjii iežas, vaikko gos leažžá leat.*

**amueblado** *[A] [M,F]* **siskkoštan** *[A]* ~ siskkoštan stohpogálvvuin ♦ casa amueblada *siskkoštan dállu*

**amueblar** *[V] [1a] TV* **siskkoštit stohpogálvvuin** *[VLc]* ♦ amueblar con lujo *siskkoštit čuovggain*

**ancho**  
**1. ancho** *[A] [M,F]* **govdat** *[A]* ♦ una calle ancha *govda gáhta* ♦ una calle ancha *govda gudji*  
**2. venir ancho** *[VLc] [3s] IV, WObjPron [Bargu dahje virgi]* **oažžut liiggás, go ánssáša** *[VLc]* ~ oažžut eanebučča, go ánssáša ~ leat menddo viiddis ♦ Ese trabajo le viene ancho. *Dán barggus oažžu eanebučča, go ánssáša.*

**ancho** *[N] [M]* **govdodat** *[N]* ♦ La tela tiene un metro de ancho. *Liinni govdodat lea mehter.* ♦ La tela tiene un metro de ancho. *liinnis lea mehtera govdodat.*

**anchura**  
**1. anchura** *[N] [F]* **govdodat** *[N]* ~ viidodat  
**2. anchura** *[N] [F] [Biktasat, gárvvut]* **galljodat** *[N]*

**andar**  
**1. andar** *[V] [1q] IV* **vázzit** *[V]* ~ váccašit  
**2. andar** *[V] [1q] IV* **johtalit** *[V]* ♦ Los planetas andan por sus órbitas. *Almmigáhppálagat johtalit geidnosa.*  
**3. andar** *[V] [1q] IV [Mášiinnat]* **doaibmat** *[VLc]* ~ vázzit ♦ El reloj anda bien. *Diibma doaibmá bures.* ♦ El reloj anda bien. *Diibmu vázzá bures.* ♦ El coche no anda. *Biila ii doaimma.*  
**4. andar** *[V] [1q] IV [Dovdu, peršovnnalaš dilli, dearvvašvuohta]* ***Jorgaluvvo heivvolaš Sámegiel verbii*** *[V]* ♦ Pedro anda alegre esta semana. *Dán vahku Pedro movttáska.* ♦ Pedro anda triste esta semana. *Dán vahku Pedro šlundá.*  
**5. andar** *[V] [1q] IV [Dearvvašvuohta]* **dovdat** *[V]* ♦ No ando bien (de salud). *Mun dovddan iežan unohassan.*  
**6. andar** *[V] [1q] IV [Dearvvašvuohta]* ***Jorgaluvvo heivvolaš Sámegiel verbii*** *[V]* ♦ No ando bien del corazón. *Mus unohastá váibmu.* ♦ No ando bien del corazón. *Mus neavru vaibmu.*  
**7. andar** *[V] [1q] IV [Áigi]* **gollat** *[V]* ~ vássit  
**8. andar** *[V] [1q] IV [Láhttenvuohki]* **láhttet** *[V]* ~ comportarse ♦ Andar sin recelo. *Láhttet almmá balu.*  
**9. quien mal anda mal acaba** *[Sátnevájas/Refrán]* **Don oaččut dan maid ánssášat** *[Pfs]*  
**10. andarse** *[V] [1q] Prnl, IV* **láhttet** *[V]* ♦ Al hablar con ella, me ando con cuidado. *Go human suinna, de (mun) láhtten várrugasat.*  
**11. andar** *[V] [1q] AuxV, + Ger* **leat** *[V]* ♦ Sonia anda pensando en comprar una casa. *Sonia lea jurddašeamen oastit vistti.* ♦ Pablo anda trabajando por aquí y por allá *Pablo lea bargamin duoppil dáppil.*  
**12. echar a andar** *[VLc] [1a] IV* **vázzigoahtit** *[V]* ~ álgit vázzit ~ doaibmagoahtit ~ álgit doaibmat

**anguila** *[N] [F]* (anguilla anguilla) **ákkaras** *[N]*

**anillo**  
**1. anillo** *[N] [M]* **suorpmas** *[N]*  
**2. anillo nupcial** *[NLc] [M]* ~ anillo de boda **náitalansuorpmas** *[N]*

**aniversario**  
**1. aniversario** *[N] [M]* **jahkebeaivi** *[N]*  
**2. aniversario** *[N] [M]* **riepmu** *[N]*  
**3. aniversario** *[N] [M] [Jápmin, riegadeapme, heajat, Etc]* **muitobeaivi** *[N]* ♦ Mañana se celebra el septuagésimo aniversario de la muerte de García Lorca. *Ihttin lea čiežalogi jagi muitobeaivi, dassá go girječálli García Lorca-rohkki báhččui.*  
**4. aniversario** *[N] [M] [Náitaleapmi]* **headjabeaivi** *[N]*

**anoche**  
**1. anoche** *[Adv]* **mannan idja** *[AdvLc]* ~ ivttá ~ ievttá idja  
**2. antes de anoche** *[AdvLc]* **mannan ijas** *[AdvLc]* ~ ivttá ijas ~ ievttá ijas

**anormal** *[A] [M/F]* **eahpenorbmála** *[A]* ~ eahpedábálaš ~ ii dábálaš ♦ Que haga tanto frío en junio es algo anormal. *Go lea nie čoaskkis geassemánus, de dat ii leat dábálaš.* ♦ Era anormal que volviera tan pronto del trabajo. *Ii lean dábálaš sutnje boahtit ruoktot ná árrat.*

**ansioso** *[A] [M,F]* **áŋgir** *[A]* ~ viššal ~ gillil ~ árjjalaš ♦ un perro ansioso *viššalis beana*

**anteojo** *[N] [M]* **giikkan** *[N]* -- giikan -- giikkár

**anteojos** *[N] [M] UseAlw: Pl* **čalbmelásat** *[N]*

**antes**  
**1. antes** *[Adv] [Cealkaga áigi/En expresión temporal]* **ovdal** *[Adv]* ♦ No es la misma de antes. *Dat ii leat seamma go ovdal.*  
**2. antes que** *[AdvLc] [Cealkaga áigi/En expresión temporal]* **ovdal go** *[AdvLc]* ♦ El avión llega antes que el autobús. *Girdi olle ovdal go busse.*  
**3. antes que** *[AdvLc] [Cealkaga áigi/En expresión temporal]* **ovddal** *[Po]* ♦ Yo llegué antes que tú. *Mun ollen du ovddal.*  
**4. antes que** *[AdvLc]* **ovdalgo** *[Adv]* ♦ Prefiero no seguir hablando antes que verte llorar. *Mun oiddán heaitit hállamis, ovdalgo du oaidnit čierrumin.*  
**5. antes de** *[AdvLc] [Cealkaga áigi/En expresión temporal]* **ovdal** *[Po]* ♦ Eso sucedió antes de la Segunda Guerra Mundial. *Dát dáhpáhuvai Nuppe Máilmmesoađi ovdal.*  
**6. antes de que** *[AdvLc] [Cealkaga áigi/En expresión temporal]* **ovdalgo** *[Adv]* ♦ Llegas antes de que yo me vaya. *Don boađát ovdalgo mun vuolggán.*  
**7. antes de tiempo** *[AdvLc] [Cealkaga áigi/En expresión temporal]* **árabuččat** *[AdvLc]* ~ ovdal áigge ♦ El autobús partió antes de tiempo y lo perdí. *Busse vulggii árabuččat ja (mun) massen dan.*  
**8. el día antes** *[AdvLc]* ~ el día anterior *[Cealkaga áigi/En expresión temporal]* **beaivvi ovdal** *[AdvLc]* ♦ No murió el 31 de marzo, sino el día antes. *Son ii jápmán njukčamánu 31., muhto beaivvi ovdal.*

**antiguo** *[A] [M,F]* **boaris** *[A]* ~ dološ

**antipatía**  
**1. antipatía** *[N] [F]* **vuostemiella** *[N]* ~ baháudnu  
**2. antipatía** *[N] [F]* **háluhisvuohta** *[N]* ~ lusttuhisvuohta

**antipático**  
**1. antipático** *[A] [M,F]* **vuostemielalaš** *[A]* ~ baháudnolaš  
**2. antipático** *[A] [M,F]* **lusttoheapmi** *[A]* ~ stukkis

**anual** *[A] [M/F]* **jahkásaš** *[A]*

**anunciar**  
**1. anunciar** *[V] [1b] TV* **almmuhit** *[V]* ♦ anunciar una noticia *almmuhit ođđasa* ♦ El cartel anuncia un concierto. *Seaidnečálus almmuha konseartta.*  
**2. anunciar** *[V] [1b] TV* **dieđihit** *[V]* ~ mearkkašit ~ einnostit ♦ Estos vientos anuncian lluvia. *Dát biekkat dieđihit arvvi.* ♦ Las golondrinas anuncian la primavera. *Beštorat dieđihit giđa.*  
**3. anunciarse** *[V] [1b] Prnl, ReflV* **máinnustit** *[V]* ♦ Ana se anuncia en el periódico para conseguir trabajo. *Ana máinnusta áviissas, vai barggu oažžu.*

**anzuelo**  
**1. anzuelo** *[N] [M]* **vuogga** *[N]* ~ bastevuogga  
**2. caer en el anzuelo** *[VLc] [2o]* ~ picar en el anzuelo *UseAlso: Figuratiiva/Figurado* **darvánit vuggii** *[VLc]* ~ faggasit vuggii  
**3. tragar(se) el anzuelo** *[VLc] [1h]* ~ morder el anzuelo *[Figuratiiva/Figurado]* **darvánit gillii** *[VLc]* ~ roahkkasit

**añadir**  
**1. añadir** *[V] [3a] TV* **lasihit** *[V]* ♦ Añada el perejil y enseguida el jugo de limón. *Lasit persille ja seammás sitronjuhkosa.*  
**2. añadirse** *[V] [3a] IV* **searvat** *[V]* ♦ Los militantes de la izquierda se añadieron a la manifestación. *Gurutbeali riidobostaleaddjit serve miellačájeheapmái.*

**año** *[N] [M]* **jahki**

**apagar**  
**1. apagar** *[V] [1h] TV* **jáddadit** *[V]* ♦ apagar el fuego *jáddadit dola* ♦ apagar un incendio *jáddadit buollima* ♦ Apagar la tele. *Jáddadit TV.*  
**2. apagar** *[V] [1h] TV, UseAlso: Figuratiiva/Figurado [Figuratiiva/Figurado]* **čáskadit** *[V]* ♦ apagar el fuego *čáskadit dola* ♦ apagar la sed *goikku čáskadit*  
**3. apagarse** *[V] [1h] IV* **jáddat** *[V]* ♦ La luz se apagó de pronto. *Báifáhkka čuovga játtai.*  
**4. apagarse** *[V] [1h] IV [Figuratiiva/Figurado]* **nohkat** *[V]* ♦ Mis temores se apagaron al verle. *Mu balut nohke go su oidnen.*

**aparcamiento** *[N] [M]* **bisánanbáiki** *[N]* ~ parkererenbáiki ~ biilla guođđinbáiki ~ biilla bisánanbáiki

**aparcar**  
**1. aparcar** *[V] [1g] TV* **párkeret** *[V]* ~ guođđit biilavuojána  
**2. aparcar** *[V] [1g] TV [Figuratiiva/Figurado]* **maŋidit** *[V]* ♦ A causa de la crisis, han aparcado varios proyectos. *Heahtedili geažil leat sii maŋidan máŋga barggu.*

**aparecer**  
**1. aparecer** *[V] [2d] IV* **ihtit** *[V]* ~ bohciidit ♦ El sol apareció tras la colina. *Beaivi iđii várrevieltti duogábeale.* ♦ Los nombres de algunas ciudades españolas aparecen también en América Latina *Muhtun spánskka gávpotnamat ihtet maiddái Latiinna Ámerihkás*  
**2. aparecer** *[V] [2d] IV* **almmustuvvat** *[V]* ♦ El libro aparecerá la semana que viene. *Girji galggašii almmustuvvat boahtte vahkus.*  
**3. aparecerse** *[V] [2d] Prnl, IV* **iđistit** *[VLc]* ~ ihtit fáhkkestaga ♦ Cristina dice que se le apareció un fantasma. *Cristina muitala, ahte gobmi iđistii.*

**aparente**  
**1. aparente** *[A] [M/F]* **navdojuvvon** *[A]* ~ eahpeduođalaš  
**2. aparente** *[A] [M/F]* **heivvolaš** *[A]* ~ soahppevaš ♦ Esa ropa es aparente para la ocasión. *Dát bivttas lea heivvolaš dilálašvuhtii.*

**aparentemente** *[Adv]* **olgguldasat** *[Adv]*

**apartamento** *[N] [M]* **ásodat** *[N]* ~ lanjadat

**apartamiento**  
**1. apartamiento** *[N] [M]* **earránaddan** *[N]* ~ sierraneapmi ~ spiehkkaseapmi  
**2. apartamiento** *[N] [M]* **rátkkašeapmi** *[N]*

**apartar**  
**1. apartar** *[V] [1a] TV* **čuoldit** *[V]*  
**2. apartar** *[V] [1a] TV* **rátkit** *[V]* ~ sirret  
**3. apartar** *[V] [1a] TV* **sildit** *[V]*  
**4. apartarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **spiehkastit** *[V]* ♦ En ese viaje, me apartaba frecuentemente de la carretera prinicipal. *Dien mátkkis mun spiehkastin dávjá váldogeainnus.*  
**5. apartarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **earránaddat** *[V]* ~ sierranahttit ~ sierranit

**aparte** *[A] [M,F]* **sierra** *[A]* ~ iehčanassii ~ máinnolmas ♦ Beethoven es un nombre aparte en la historia de la música. *Beethoven lea musihkkahistorjjálaš máinnolmas namma.*

**aparte**  
**1. aparte** *[Adv]* **doaresbeallai** *[Adv]* ~ sierra ♦ He dejado aparte ese jersey porque hay que lavarlo. *Lean bidján sierra dan báiddi, man galgá bassat.* ♦ La llamó aparte para decírselo. *Son gohčui su doaresbeallai, vai dasa muitala.*  
**2. aparte (de)** *[Adv]* **earret** *[Adv]* ~ almmá ♦ El coste del proyecto es de 20000 euros, aparte (de) impuestos. *Prošeavtta haddi lea 20000 euro earret vearru.* ♦ El coste del proyecto es de 20000 euros, aparte (de) impuestos. *Prošeavtta haddi lea 20000 euro almmá vearu haga.*  
**3. punto y aparte** *[NLc] [M] [Giella-oahppa/Gramática]* **(ođđa) teakstajuohku** *[NLc]*

**apellido** *[N] [M]* **sohkanamma** *[N]* ~ goargu ♦ Escriba usted su nombre y dos apellidos. *Čále namat ja goappašiid sohkanamaid.*

**apenas** *[Adv]* **illá** *[Adv]* ~ báljo ♦ Apenas se oye. *Illá gullo.* ♦ Apenas se oye. *Ii báljo gullo.*

**apenas**  
**1. apenas** *[CC]* **aiddo go** *[CC]* ~ nu fargga go ♦ Apenas llegó nos pusimos en marcha. *Aiddo go son bođii, de mii vázzáimet.*  
**2. apenas** *[Adv]* **dušše** *[Adv]* ♦ hace apenas un año *lea dušše jahki vássán dassá*

**apetecer**  
**1. apetecer** *[V] [2d] TV* **geasuhit** *[V]* ♦ No apetece riquezas. *Ii geasut riggodat.*  
**2. apetecer** *[V] [2d] TV* **sávvat** *[V]* ♦ Tenían todo cuanto podían apetecer. *Sis lei buot maid sáhtte sávvat.*  
**3. apetecer** *[V] [2d] TV, WObjPron* **háliidit** *[V]* ♦ Me apetece un helado. *Háliidan lákcajieŋa.*  
**4. apetecer** *[V] [2d] TV, WObjPron* **liikot** *[V]* ~ eahccit ♦ No me apetece. *Dasa in liiko.* ♦ No me apetece. *Dan in eahce.*  
**5. apetecer** *[V] [2d] IV, 3per* **njálggistit** *[V]* ~ geasuhit ♦ La tarta apetece. *Gáhkku njálggista.* ♦ Apetecen unas vacaciones *Luomut geasuhit.*

**aplastar** *[V] [1a] TV [Šaddu, biergu, dáigi]* **stežžet** *[V]* ~ deakčut ♦ aplastar con el tenedor *stežžet gáffaliin*

**aplicar**  
**1. aplicar** *[V] [1g] TV* **heivehit** *[V]* ~ geavahit ~ atnit ♦ Aplicó bien la teoría a la práctica. *Son vuohkkasit heivehii teoria praksisain.*  
**2. aplicar** *[V] [1g] TV* **guoskkahit** *[V]*  
**3. aplicarse** *[V] [1g] Prnl, IV* **áŋggirdit** *[V]* ~ áŋgiruššat ♦ Pedro se aplicó de tal manera a la natación, que llegó a ser campeón de España. *Pedro áŋggirdii nu ollu vuodjamii, ahte son gárttai Spania meašttirin.*

**apoyar**  
**1. apoyar** *[V] [1a] TV, UseAlso: Figuratiiva/Figurado* **doarjut** *[V]* ~ doarjalit ♦ Apoyar la cabeza en las manos. *Doarjut oaivvi gieđa vuostá.* ♦ Ha apoyado la rebelión de los indios. *Son lea dorjon indiánáriid veagalaš vuostálastima.*  
**2. apoyarse** *[V] [1a] Prnl, IV, + en* **mieigat** *[V]* ♦ Sin darse cuenta se apoyó en la caja. *Fuomáškeahttá son mieiggai kássii.*  
**3. apoyarse** *[V] [1a] Prnl, IV, + contra* **mieigat vuostá** *[VLc]* ~ mieigat ♦ Está prohibido apoyarse contra la pared. *Ii leat lohpi mieigat seainni vuostá.* ♦ Está prohibido apoyarse contra la pared. *Lea lobiheapmi mieigat seaidnái.*

**apoyo** *[N] [M] UseAlso: Figuratiiva/Figurado* **doarjja** *[N]* ~ duoddi ♦ Usa el bastón como apoyo. *Son geavaha soappi doarjjan.* ♦ El presidente tiene el apoyo de la cámara. *Presideanttas lea parlameantta doarjja.*

**apreciado** *[A] [M,F]* **árvvoštallan** *[A]* ~ meroštallan

**apreciar**  
**1. apreciar** *[V] [1b] TV* **bidjat hatti** *[VLc]* ~ haddet  
**2. apreciarse** *[V] [1b] Prnl, IV, UseNor: Imp* **divrut** *[V]* ~ goargŋut ♦ El petróleo se ha apreciado mucho en los últimos meses. *Oljohaddi lea sakka gorgŋon maŋimuš mánuin.*  
**3. apreciar** *[V] [1b] TV [Figuratiiva/Figurado]* **árvvus atnit** *[VLc]* ~ meroštallat ♦ Lo que aprecio en ella es su sencillez. *Mun anán árvvusin su vuollegašvuođa.*

**aprender**  
**1. aprender** *[V] [2a] TV* **oahppat** *[V]* ♦ aprender a nadar *oahppat vuodjat* ♦ Estudio para aprender. *Mun logan vai oahpan.*  
**2. aprenderse** *[V] [2a] Prnl, UseTV [Bajil máhttit, bures máhttit]* **oahpásmuvvat** *[V]* ♦ Se aprendieron bien el camino. *Sii oahpásmuvve geidnui.*

**aprobar**  
**1. aprobar** *[V] [1m] TV* **dohkkehit** *[V]* ♦ Los padres no aprobaban la boda. *Váhnemat eai dohkkehan náitaleami.*  
**2. aprobar** *[V] [1m] TV* **ceavzit** *[V]* ~ birget ♦ Ha aprobado el examen a la primera. *Son lea ceavzán vuosttaš geardde geahččalusas.*

**aprovechar**  
**1. aprovechar** *[V] [1a] TV* **ávkkástallat** *[V]*  
**2. aprovechar la ocasión** *[VLc] [1a] IV* **gáhttet** *[V]*  
**3. aprovecharse** *[V] [1a] Prnl, UseTV, + de* **ávkkástallat** *[V]* ~ geavahit ávkki ~ ávkki váldit ♦ Se han aprovechado de nosotros. *Sii leat ávkkástallan mis.*  
**4. aprovechar** *[V] [1a] IV, 3per* **ávkkuhit** *[V]* ~ ábuhit ♦ El estudio apenas aprovecha si no hay práctica. *Lohkan illá ávkkuha, jus ii leat praksis.*

**aproximadamente** *[Adv]* **sullii** *[Adv]* ~ sulaid ~ birrasii ~ nuo ~ nie ♦ Mide aproximadamente dos metros. *Dat fátmmasta sullii guokte mehtera.*

**aproximar**  
**1. aproximar** *[V] [1a] TV* **lagahit** *[V]* ♦ aproximar el coche a la pared *lagahit biilla seainni gurrii*  
**2. aproximarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **lahkonit** *[V]* ~ lahkonaddat ♦ El avión se aproxima al aeropuerto. *Girdi lahkana girdišilljui.*  
**3. aproximarse** *[V] [1a] Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado]* **lahkanit** *[V]* ~ lahkonit ♦ Algunos comportamientos se aproximan a la locura. *Muhtun láhttenvuogit lahkanit gáiggesvuhtii.*

**apunte** *[N] [M]* **mearkkastus** *[N]* ~ mearkkašumiid ~ čálastus ♦ tomar apuntes *čállit mearkkastusaid*

**aquel** *[Pron, A] [M,F] Dem, Sg* **duot** *[Pron, A]* ~ dot ~ diet ♦ Aquel hombre te mira. *Duot olmmoš geahččá dutnje.* ♦ El hombre que te mira es aquel. *Olmmoš, gii geahččá dutnje, lea duot.* ♦ Aquella mujer te mira. *Duot nisson geahččá dutnje.* ♦ La mujer que te mira es aquella. *Nisson, gii geahččá dutnje, lea duot.*

**aquellos** *[Pron, A] [M,F] Dem, Pl* **duot** *[Pron, A]* ~ dot ~ diet ♦ Aquellos hombres te miran. *Duot olbmot gehččet dutnje.* ♦ Los hombres que te miran son aquellos. *Olbmot, geat gehččet dutnje, leat duot.* ♦ Aquellas mujeres te miran. *Duot nissonat gehččet dutnje.* ♦ Las mujeres que te miran son aquellas. *Nissonat, geat geahččet dutnje, leat duot.*

**aquí**  
**1. aquí** *[Adv]* **dáppe** *[Adv]* ~ das ~ dás ♦ Aquí en Madrid vive mucha gente. *Dáppe Madridas ásset orrot ollu olbmot.*  
**2. aquí dentro** *[AdvLc]* **das** *[AdvLc]* ~ dan siste ♦ Aquí dentro hay mucha gente. *Das leat ollu olbmot.*

**aquiescencia** *[N] [F]* **mieđáhus** *[N]* ~ lohpi

**arándano**  
**1. arándano** *[N] [M]* (myrtillus nigra, vaccinium myrtillus) **sarrit** *[N]*  
**2. arándano rojo** *[NLc] [M]* (vaccinium vitis idae) **jokŋa** *[N]*

**árbol** *[N] [M]* **muorra** *[N]*

**ardilla** *[N] [F]* (sciurus vulgaris) **oarri** *[N]*

**área** *[N] [F] Sg: el +* **areala** *[N]* ~ viiddus ~ viidodat ~ duolbbussisdoallu

**arenque** *[N] [M]* (clupea harengus) **sallit** *[N]* ~ sildi

**arma**  
**1. arma** *[N] [F] Sg: el +* **vearju** *[N]*  
**2. arma blanca** *[NLc] [F]* **ávjovearju** *[N]*  
**3. arma de fuego** *[NLc] [F]* **báhčinvearju** *[N]* ~ bissu

**armado** *[A] [M,F]* **vearjuduvvon** *[A]* ♦ Algunos ejércitos usan niños armados para la guerra. *Muhtun soahteveagat geavahit soahtevearjuduvvon mánáid.*

**cemento armado** *[NLc] [M]* **betoŋga** *[N]*

**armar**  
**1. armar** *[V] [1a] TV* **vearjudit** *[V]* ~ verjet  
**2. armar** *[V] [1a] TV* **ráhkkanahttit** *[V]* ~ rustet ♦ armar un barco *ráhkkanahttit guorbmefatnasa*  
**3. armar jaleo** *[VLc] [1a]* ~ armar bulla *IV* **riidalit** *[V]* ~ bávkit ~ ruodjat ~ šlápmat  
**4. armarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **vearjudit** *[V]* ~ verjet iežas  
**5. armarse de valor** *[VLc] [1a] Prnl, ReflV* **jálosmuvvat** *[V]*  
**6. armarse de paciencia** *[VLc] [1a] Prnl, ReflV* **gierddahallat** *[V]*

**armario** *[N] [M]* **skáhppa** *[N]* ~ skábe ~ skáhppe

**armiño** *[N] [M]* (mustela erminea) **buoidda** *[N]*

**armonía**  
**1. armonía** *[N] [F] [Musihkka/Música]* **harmonia** *[N]*  
**2. armonía** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **soabalašvuohta** *[N]* ~ oktiiheiven ~ áddehallan ~ harmonia

**armonioso** *[A] [M,F]* **heivvolaš** *[A]* ~ soabalaš ~ harmonalaš

**arquitectura** *[N] [F]* **arkitektuvra** *[N]* ~ huksehusdieđa ~ huksehushábmen ~ huksendáidda

**arrastrar**  
**1. arrastrar** *[V] [1a] TV* **geasehit** *[V]* ~ rundit ~ geassit (maŋis) ~ doalvut  
**2. arrastrarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **beahkit** *[VLc]* ~ njoammut ♦ Los soldados se arrastraron sigilosamente. *Soalddáhat behke čihkosii.*

**arreglar**  
**1. arreglar** *[V] [1a] TV* **divvut** *[V]* ~ njulget ~ ordnet ♦ El mecánico no puede arreglar el coche. *Mekanihkkár ii sáhte divvut biilla.* ♦ El carpintero ya ha arreglado la mesa. *Veažirgiehta lea juo divvon beavddi.*  
**2. arreglar** *[V] [1a] TV* **lágidit** *[V]* ~ ordnet ♦ Tu secretario nos ha arreglado una cita para mañana. *Du čálli lea lágidan munnuide deaivvadeami ihtážii.*  
**3. arreglar** *[V] [1a] TV* **čorget** *[V]* ~ buhtistit ♦ ¿Puedes arreglar la habitación? *Sáhtát go (don) čorget lanja?*  
**4. arreglarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **gárvodit** *[V]* ~ bivttastit ♦ Ya me he arreglado para la ceremonia. *Lean juo gárvodan messui.*  
**5. arreglarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **čiŋadit** *[V]* ♦ Me arreglo y salimos para la cena de Navidad. *Mun čiŋadan ja de mii vuolgit juovlabeavdái.*  
**6. arreglárselas** *[VLc] [1a] IV [Go ressurssat leat vátnát]* **birget** *[V]* ♦ Creo que me las arreglo con estos cinco euros. *Jáhkán, ahte (mun) birgen dieinna viđain euroin.*

**arriba**  
**1. arriba** *[Adv] [Stáhtalaš/Estático, Go báiki lea luonddu báiki: várri, johka, Etc]* **badjin** *[Adv]* ~ bajábealde ♦ Arriba no hay viento. *Badjin lea goalki.* ♦ Vive arriba. *Son orru doppe badjin.* ♦ Está arriba. *Son lea doppe badjin.* ♦ Está arriba. *Son lea doppe bajábealde.*  
**2. arriba** *[Adv] [Stáhtalaš/Estático, Go objeakta lea čielgasit čujuhuvvon]* **badjin** *[Adv]* ~ bajábealde ♦ Dame esos libros que están arriba. *Atte munnje dieid girjjiid, mat leat badjin.*  
**3. arriba** *[Adv] [Dynámalaš/Dinámico]* **bajás** *[Adv]* ~ badjelebbui ♦ Cuando llegué arriba, me dio dolor de cabeza. *Go (mun) ollejin bajás, de ožžon oaivebákčasa.*  
**4. río arriba** *[AdvLc]* **guoikkas** *[Adv]* ~ rávnnjis ♦ Río arriba hay pesca. *Guoikkas gávdno guolli.*  
**5. desde arriba** *[AdvLc]* **badjin** *[Adv]* ♦ La nieve cae desde arriba. *Muohttá badjin.*  
**6. hacia arriba** *[AdvLc]* **áibmui** *[Adv]* ~ bajás ~ bajásguvlui ♦ El pájaro vuela hacia arriba. *Loddi girdá áibmui.*  
**7. por arriba de** *[AdvLc]* ~ por encima de **bajil** *[Adv]* ~ bajábeale ♦ El pájaro voló por arriba del zorro. *Loddi girddii riebana bajil.*

**arroz** *[N] [M]* **riisa** *[N]*

**arrugar**  
**1. arrugar** *[V] [1h] TV* **máhccut** *[V]* ♦ arrugar un papel *báhpára máhccut*  
**2. arrugarse** *[V] [1h] PassV, Imp, 3per* **máhccašuvvat** *[V]* ~ juoibmašuvvat ~ joaibmašuvvat ♦ El pantalón se arrugó en la lavadora. *Buvssat máhccašuvve bassaladdanmášiinnas.*

**arte** *[N] [M]* **dáidda** *[N]*

**artículo**  
**1. artículo** *[N] [M]* **čálus** *[N]* ~ artihkkal  
**2. artículo** *[N] [M] [Juridihkka/Jurídico]* **paragráffa** *[N]*  
**3. artículo** *[N] [M] [Gávppašeapmi/Comercio]* **gálvu** *[N]* ~ dávvir  
**4. artículo de lujo** *[NLc] [M] [Gávppašeapmi/Comercio]* **luksusgálvu** *[N]* ~ leaiccadangálvu ~ badjelmearálaš dávvir  
**5. artículo** *[N] [M] [Giella-oahppa/Gramática: cealkaga oassi, mii čujuha man viiddisin sáhttá dulkut substantiivva mearkkašumi]* **artihkkal** *[N]*

**artificial**  
**1. artificial** *[A] [M/F]* **goanstadahkkon** *[A]* ~ goansta- ~ dahko- ♦ una flor artificial *goanstarássi*  
**2. fuegos artificiales** *[NLc] [M] UseAlw: Pl* **čuovgabávkkas** *[N]* ~ bážán ~ dollaruson

**artista** *[N] [M/F]* **dáiddár** *[N]* -- dáidár

**artístico** *[A] [M,F]* **dáiddalaš** *[A]* ♦ objeto artístico *dáiddalaš dávvir*

**asado**  
**1. asado** *[N] [M]* **bassojuvvon biergu** *[NLc]* ~ gordojuvvon biergu ♦ asado de cordero *bassojuvvon lábbábiergu*  
**2. asado** *[N] [M] [Argentina]* **bassojuvvon gusačoarbealli** *[NLc]*

**asado** *[A] [M,F]* **bassojuvvon** *[A]* ~ gordojuvvon ♦ chuletas asadas *bassojuvvon čielgečaskát*

**asaltar**  
**1. asaltar** *[V] [1a] TV* **fallehit** *[V]* ~ rohkkáhit ~ rievidit ♦ Asaltaron una aldea apartada. *Sii fallehedje gili boaittobeali.* ♦ asaltar un banco *rievidit báŋkku*  
**2. asaltar** *[V] [1a] TV, WObjPron [Figuratiiva/Figurado: iđista, boahtá fáhkka eahpádus, dovdu, buohcu, jápmu]* **bohciidit** *[V]* ~ fallehit ♦ De pronto me asaltaron muchas dudas. *Fáhkka mus bohciidedje ollu eahpádusat.* ♦ Le asaltó una grave enfermedad. *Lossa buozanvuohta su fallehii.*

**asar**  
**1. asar** *[V] [1a] TV* **bassit** *[V]* ~ goardit ~ biđđit ~ steiket ♦ Asan carne al aire libre. *Sii basset bierggu olgun.*  
**2. asarse** *[V] [1a] Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado, beaivvi, lieggasa]* **goarddašit** *[V]* ~ goardit ~ návddašit ♦ En agosto nos asamos de calor. *Borgemánus mii goarddašat beaivvi.*

**ascendente**  
**1. ascendente** *[A] [M/F]* -- ascendiente **guoská dasa mii badjána, loktana, dulvá, Etc** *[Pfs]* ♦ El camino va en sentido ascendente. *Geaidnu manná bajásguvlui.* ♦ El agua va en sentido ascendente. *Dulvá.* ♦ La marea es ascendente. *Mearra ahcá.*  
**2. ascendente** *[N] [M/F]* -- ascendiente **geinnodatráigge** *[N]* ♦ Cogeremos la ascendente de la montaña. *Mii gorgŋet várrái geinnodatráigge.*

**ascendiente** *[N] [M/F]* **máddu** *[N]* ~ máttar ♦ Mis ascendientes fueron ricos. *Mu máttut ledje riggát.*

**asegurar**  
**1. asegurar** *[V] [1a] TV* **váfistit** *[V]* ~ nannet ~ nanusmahttit ♦ Han asegurado el tejado con vigas de hierro. *Sii leat nanusmahttán olgorobi ruovdebielkkuiguin.*  
**2. asegurar** *[V] [1a] TV* **dearpat** *[V]* ♦ asegurar el cuadro con un clavo *dearpat gova spihkáriin*  
**3. asegurar** *[V] [1a] TV* **sihkkarastit** *[V]* ~ nannet ~ nanusmahttit ♦ Te aseguro que es verdad. *Mun sihkkarasttán, ahte diet lea duohta.* ♦ Cuando se viaja en coche, hay que asegurar a los niños a los asientos. *Go vuoját biillain, de fertet sihkkarastit mánáid čohkkánsajiide.* ♦ El ejército ha asegurado las fronteras. *Soahteveahka lea sihkkarastán riikkarájáid.*  
**4. asegurar** *[V] [1a] TV* **dáhkidit** *[V]* ♦ asegurar una finca *dáhkidit dálu* ♦ asegurar el coche *dáhkidit biilla*  
**5. asegurarse** *[V] [1a] Prnl, TV* **sihkkarastit** *[V]* ~ dáhkidit ♦ El Mallorca se ha asegurado una plaza en la liga europea. *Mallorca (spábbačiekčanjoavku) lea sihkkarastán Eurohpaliga saji.*  
**6. asegurarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV, + de que* **sihkkarastit** *[V]* ♦ Antes de hablar, nos aseguramos de que lo que vamos a decir es cierto. *Ovdalgo hupmat, de mii áigut sihkkarastit, ahte dan maid mii áigut muitalit, lea čáhcejeahkki.*

**asesinar** *[V] [1a] TV* **goddit** *[V]* ~ heakkahuhttit ~ luottahuhttit ♦ El dictador mandó asesinar a sus adversarios. *Diktáhtor gohčui goddit vuostálastiiddis.*

**asesinato** *[N] [M]* **olmmošgoddin** *[N]* ~ sorbmi

**asesino**  
**1. asesino** *[N] [M,F]* **goddi** *[N]* ~ olmmošgoddi ~ sorbmejeaddji  
**2. asesino a sueldo** *[NLc] [M,F]* **láigo-vuođŋŋagoddi** *[N]* ~ bálkáhuvvon olmmošgoddi

**asesorar**  
**1. asesorar** *[V] [1a] TV* **neavvut** *[V]* ~ ráđi addit ♦ asesorar a la dirección *neavvut stivrra* ♦ asesorar a la dirección *addit ráđi stivrii*  
**2. asesorar** *[V] [1a] TV* **bagadit** *[V]* ~ bagadallat ♦ Me asesoró un médico especialista. *Mu bagadii spesialistadoavttir.*  
**3. asesorarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **oažžut ráđi** *[VLc]* ~ ráđđádallat ♦ asesorarse con un letrado *oažžut ráđi advokáhtas* ♦ asesorarse con un letrado *ráđđádallat advokáhtain*

**así**  
**1. así** *[Adv]* **nu** *[Adv]* ~ dieinna vugiin ~ dien vuogi mielde ~ nie fal ♦ Así el trabajo se hace mejor. *Dienna vugiin bargu buorebut dahkkojuvvo.*  
**2. así como** *[AdvLc]* **nu mo** *[AdvLc]* ♦ Así como lo dices, no lo entiendo. *Nu mo (don) dán dajat, de in ádde dan.*  
**3. ¿no es así?** *[Lc]* **amma nu?** *[Lc]*  
**4. así y así** *[AdvLc]* **ná ja ná** *[AdvLc]* ~ nu ja ná ~ nie ja nie  
**5. así así** *[AdvLc]* **gal dat dohkke** *[AdvLc]* ♦ — ¿Cómo te encuentras? — Así, así. *— Mo manná? — Gal dat dohkke.*

**asiento** *[N] [M]* **čohkkánsadji** *[N]* ♦ En la consulta no había ni un asiento. *Doaktárkántuvrras ii ge lean oppa čohkkánsadji.*

**asistencia**  
**1. asistencia** *[N] [F]* **veahkki** *[N]* ~ doarjja ♦ Es obligado prestar asistencia a los mayores. *Lea bággu addit veahki boarrásiidda.*  
**2. asistencia** *[N] [F]* **bálvalus** *[N]* ♦ asistencia médica *dearvvasvuođabálvalus*  
**3. asistencia** *[N] [F]* **oassálastin** *[N]* ~ oassádallan ♦ La asistencia a esa conferencia es voluntaria. *Dán konferánssa oassálastin lea eaktodáhtolaš.*  
**4. asistencia** *[N] [F] Span: Collc, Saam: Pl* **oasseváldiid lohku** *[NLc]* ~ oasselastiid lohku ♦ La asistencia a la conferencia fue escasa. *Konferánssa oasseváldiid lohku lei hárvelohkosaš.*

**asociar**  
**1. asociar** *[V] [1b] TV* **ovttastahttit** *[V]* ~ ovttastit ~ bidjat oktii ~ náitit ♦ Nuestra compañía asocia a trabajadores de muchos países. *Min fitnodat ovttastahttá máŋgga riikka bargi.*  
**2. asociar** *[V] [1b] TV* **čatnat oktii** *[VLc]* ~ goallostit ♦ En mi tesis no he asociado esas dos ideas. *Nákkosgirjjistan in leat čatnan oktii dán guokte jurdaga.*  
**3. asociarse** *[V] [1b] Prnl, RecV* **searvat** *[V]* ~ vuođđodit ♦ Se han asociado para formar una empresa. *Sii leat searvan ásahit fitnodaga.*  
**4. asociarse con** *[V] [1b] Prnl, ReflV* **searvat** *[V]* ♦ No se asocia con delincuentes. *Son ii searvva vearredahkkiiguin.*

**aspecto**  
**1. aspecto** *[N] [M] UseNor: + de* **neahku** *[N]* ~ gálga ~ gárvi ♦ Es un chico listo, pero su aspecto es de tonto. *Son lea gávvilis gánda, muhto su neahku orru (leamen) colppasin.*  
**2. aspecto** *[N] [M]* **bealli** *[N]* ~ oassi ~ sárggus ♦ El problema tiene diferentes aspectos. *Váttisvuođas leat máŋggabealat sárgosat.*  
**3. tener aspecto** *[VLc] [2l] IV, + de* **sulastahttit** *[V]* ~ orrut ♦ Ese pájaro tiene aspecto de perdiz. *Dát loddi sulastahttá rievssaha.* ♦ Tienes aspecto de cansado. *Don orut šliettas.*  
**4. tener buen aspecto** *[VLc] [2l] IV* **orrut leat dearvvas** *[VLc]* ~ orrut leat virkui ~ orrut leat buriin álššain

**asunto** *[N] [M]* **ášši** *[N]* ♦ un asunto de vida o muerte *hirbmat dehálaš ášši*

**atacar**  
**1. atacar** *[V] [1g] TV* **fallehit** *[V]* ~ rohkkáhit ♦ El virus de la gripe ataca en otoño. *Njoammonuorvvodávda falleha čakčat.*  
**2. atacar** *[V] [1g] TV [Figuratiiva/Figurado]* **álggahit** *[V]* ♦ atacar una tarea *álggahit barggu*

**atardecer**  
**1. atardecer** *[N] [M]* **veaigi** *[N]*  
**2. al atardecer** *[AdvLc]* **veaigin** *[Adv]*

**atardecer** *[V] [2d] IV* **veiggodit** *[V]* ~ sevnnjodit ~ gerpmodit ♦ En invierno atardece más temprano que en verano. *Dálvet veiggoda árabut go geasset.*

**atasco**  
**1. atasco** *[N] [M]* **árru** *[N]* ~ hehttehus ♦ Hay un atasco en la tubería. *Lea oari árru.*  
**2. atasco** *[N] [M] [Biillat]* **johtalushehttehus** *[N]*

**atención**  
**1. atención** *[N] [F]* **áicilvuohta** *[N]* ~ várvešvuohta ♦ En clase hay que escuchar con atención. *Oahppolanjas ferte guldalit áicilvuođain.*  
**2. llamar la atención** *[VLc] [1a] IV* **fuomášuhttit** *[V]* ♦ Le gusta llamar la atención. *Son eahccá fuomášuhttit min.*

**atender**  
**1. atender** *[V] [2g] TV, + a* **doahttalit** *[V]* ~ čuovvut ♦ Esos niños no atienden a las explicaciones de la maestra. *Dát mánát eai doahttal oahpaheaddji čilgehusaid.*  
**2. atender** *[V] [2g] TV, + a* **vuhtii váldit** *[VLc]* ♦ Debo atender a todos los detalles. *Ferten vuhtii váldit buot bienaid.*  
**3. atender** *[V] [2g] TV, + (a)* **buorrindohkkehit** *[V]* ~ dohkkehit ♦ El rector atendió (a) las exigencias de los estudiantes. *Rektora buorrindohkkehii studeanttaid gáibádusaid.*  
**4. atender** *[V] [2g] TV, + a* **bálvalit** *[V]* ~ reŋgot ~ biigot ~ fuolahit ♦ Me gusta atender al público. *Mun liikon bálvalit olbmuid.* ♦ Tu amigo nos atendió muy bien. *Du ustit fuolahii min hui bures.*

**atentado** *[N] [M]* **attentáhta** *[N]* ~ olmmošgoddin ~ álbmotgoddin ~ olmmošgoddingeahččalus ♦ El atentado de Nueva York ocurrió el once de septiembre. *New Yorka olmmošgoddin dáhpáhuvai čakčamánu oktanuppelogát beaivvi.*

**atentamente**  
**1. atentamente** *[Adv]* **dárkilit** *[Adv]* ~ dárkket ♦ Le miró atentamente y guardó silencio. *Son geahčai sutnje dárkilit ja de jávohuvai.*  
**2. atentamente** *[Adv] [Reivves]* **ustitlaš dearvuođat** *[NLc]* ♦ (Le saluda) atentamente. *Ustitlaš dearvuođat.*

**atracar**  
**1. atracar** *[V] [1g] TV* **rievidit** *[V]* ♦ atracar un banco *rievidit báŋkku*  
**2. atracar** *[V] [1g] TV [Fanas]* **čatnat** *[V]* ~ darvvihit ~ giddet ♦ atracar el barco a puerto *čatnat fatnasa hámmanii*  
**3. atracarse** *[V] [1g] Prnl, UseTV* **baggat** *[V]* -- spaggat ~ badjelmeare gallánit ♦ Se ha atracado de tarta. *Son lea baggan sohkargáhkus.*

**atraco** *[N] [M]* **rievvu** *[N]* ~ falleheapmi

**atrás**  
**1. atrás** *[Adv] UseAlso: por + [Stáhtalaš/Estático]* **duogábealde** *[Adv, Po]* ♦ Tienes las llaves atrás. *Dus leat čoavdagat iežat duogábealde.* ♦ La entrada del edificio está por atrás. *Viesu boađáldat lea duogábealde.*  
**2. atrás** *[Adv] [Stáhtalaš/Estático, Lanjas dahjege báikkis]* **siskelepmosis** *[Adv, Po]* ♦ Los zapatos están atrás en el armario. *Skuovat leat skáhpa siskelepmosis.* ♦ No oigo a los niños sentados atrás. *In gula mánáid, geat čohkohallet lanja siskelepmosis.*  
**3. de atrás** *[ALc]* **maŋŋe-** *[Attr]* ♦ el bolsillo de atrás *maŋŋelubma* ♦ Tienes las llaves en el bolsillo de atrás. *Dus leat čoavdagat maŋŋelupmas.*  
**4. quedarse atrás** *[VLc] [1a] Prnl, IV* **bázahallat** *[V]* ♦ El ciclista se quedó atrás. *Sihkkelasti bázahalai.* ♦ España se ha quedado atrás en tecnología. *Spania lea bázahallan teknologiijas.*  
**5. por atrás** *[AdvLc] [Dynámalaš/Dinámico]* **maŋábealde** *[Adv, Po]* ♦ Ata el lazo por atrás del zapato. *Čavge bárggeža skuova maŋábealde.*  
**6. volver hacia atrás** *[VLc] [2h] IV [Dynámalaš/Dinámico]* **jorggihit** *[V]* ~ ruovttoládje vuolgit ~ máhce mannat  
**7. ir hacia atrás** *[VLc] [3t]* ~ caminar hacia atrás *IV [Dynámalaš/Dinámico]* **murdit** *[V]* ♦ Ese animal camina hacia atrás. *Dát ealli murdá.*  
**8. echarse atrás** *[VLc] [1a] Prnl, ReflV [Figuratiiva/Figurado]* **geassádit** *[V]* ♦ Habían decidido comprar la casa, pero se echaron atrás. *Soai leigga mearridan oastit viesu, muhto de geassádeaba.*  
**9. atrás** *[Adv]* ~ tiempo atrás *Saam: UseAlw: Gen* **vássánáiggi** *[Adv]* ~ ovddeš áiggi ~ mannan áiggi ♦ Buscando atrás (en el tiempo), entendemos mejor las cosas. *Go mii roggat vássánáiggis, de mii ipmirdit buorebut áššiid.* ♦ Tiempo atrás, en la tierra hubo dinosaurios. *Vássánáiggis gávdnojedje dinosaurat eatnama alde.*

**atrasado**  
**1. atrasado** *[A] [M,F]* **bázahallan** *[A]* ♦ España es un país atrasado en tecnología. *Spania lea bázahallanriika teknologálaččat.*  
**2. estar atrasado** *[VLc] [1p]* ~ ir atrasado *IV [Diibma]* **maŋŋonit** *[V]*

**atrasar**  
**1. atrasar** *[V] [1a] TV* **maŋidit** *[V]* ♦ En primavera hay que atrasar la hora. *Giđđat ferte maŋidit diimmu.*  
**2. atrasarse** *[V] [1a]* ~ retrasarse *Prnl, IV* **maŋŋonit** *[V]* ~ ádjánit ♦ Me estoy atrasando con el trabajo. *Mun maŋŋonan bargguin.* ♦ El autobús se atrasa un par de horas. *Busse ádjána moadde diimma.*

**atravesar**  
**1. atravesar** *[V] [1k] TV* **bidjat rastá** *[VLc]* ~ coggat ~ nahkehit ♦ Si atravesamos ese tronco, será más fácil cruzar el río. *Jus mii bidjat dán hirssa joga rastá, de livčče álkkibut rasttidit joga nuppebeallái.*  
**2. atravesar** *[V] [1k] TV* **bohkat** *[V]* ~ ráigat ~ sággat ♦ Atraviesa la tela con la aguja. *Sákka gođđosa náluin.*  
**3. atravesar** *[V] [1k] TV* **rasttidit** *[V]* ~ rasttildit ~ mannat badjel ♦ atravesar una calle *mannat gáhta badjel* ♦ atravesar una calle *rasttildit gáhta*  
**4. atravesar** *[V] [1k] TV* **vásihit** *[V]* ♦ atravesar un período difícil *vásihit váttes áiggi*  
**5. atravesarse** *[V] [1k] Prnl, IV* **spiehkastit** *[V]* ~ mohkastit ~ mannat doarrás ♦ El coche se atravesó de pronto en la carretera. *Biila spiehkastii fáhkka geainnus.*  
**6. atravesarse** *[V] [1k] Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado]* **mannat ruossalassii** *[VLc]* ♦ En la conversación, se atravesó un asunto inesperado. *Ášši ságastallamis manai fáhkka ruossalassii.*  
**7. atravesarse** *[V] [1k] PassV, Imp, 3per, WObjPron [Figuratiiva/Figurado]* **ášši váttásmuvvá ja de gártá vuollánit go gártá oalát veadjemeahtumin** *[Pfs]* ♦ Empecé a estudiar matemáticas, pero se me han atravesado. *Lohkagohten matematihka, muhto de váttásmuvai ja de oalát vuollánin.*

**atreverse** *[V] [2a] UseAlw: Prnl, IV* **arvat** *[V]* ~ duostat ~ roahkadit ♦ No se atreve a saltar. *Ii duostta njuiket.*

**atropellar**  
**1. atropellar** *[V] [1a] TV* **vuodjit badjel** *[VLc]* ~ vuojehallat  
**2. atropellar** *[V] [1a] TV* **njeaidit** *[V]* ♦ El toro atropelló a un muchacho. *Vuoksá njeiddii gándda.*  
**3. atropellarse** *[V] [1a] Prnl, IV,+ con [Figuratiiva/Figurado]* **doamihit** *[V]* ~ gáhččat ~ rabbat ♦ atropellarse con las palabras *doamihit sániiguin*

**aumentado**  
**1. aumentado** *[A] [M,F]* **lasiheapme** *[A]* ~ lasideapme  
**2. aumentado** *[A] [M,F]* **lassáneapme** *[A]*  
**3. aumentado** *[A] [M,F]* **laskadeapme** *[A]* ~ laskan ~ valljon  
**4. aumentado** *[A] [M,F]* **ahtanuššan** *[A]*  
**5. aumentado** *[A] [M,F]* **gorgŋon** *[A]*

**aumentar**  
**1. aumentar** *[V] [1a] TV* **lasihit** *[V]* ~ lasidit ♦ Aumentamos la cantidad de agua hasta el borde del vaso. *Mii lasihat čázi gohpa ravdii.*  
**2. aumentar** *[V] [1a] TV* **laskadit** *[V]* ♦ Las autoridades hicieron aumentar la población exageradamente. *Eiseváldit lasihedje olmmošlogu meareheamet.*  
**3. aumentar** *[V] [1a] TV* **stuoredit** *[V]* ~ stuorrudit ♦ Con la construcción del garaje, hemos aumentado la casa. *Biilastálla huksedettiin mii leat stuoredan viesu.*  
**4. aumentar** *[V] [1a] IV* **lassánit** *[V]* ♦ Los dolores han aumentado. *Bákčasat leat lassánan.*  
**5. aumentar** *[V] [1a] IV* **ahtanuššat** *[V]* ♦ La sabiduría de esta gente ha aumentado. *Dán álbmoga viisodat lea ahtanuššan.*  
**6. aumentar** *[V] [1a] IV* **laskat** *[V]* ~ valljut ♦ La población aumentó rápidamente. *Álbmoga lohku laskkai jođánit.*  
**7. aumentar** *[V] [1a] IV* **goargŋut** *[V]* ♦ La temperatura aumenta con el movimiento del motor. *Temperatuvra goargŋu, go mohtovra vuolgá.* ♦ Tu sueldo aumenta año tras año. *Du bálká goargŋu jagis jahkái.*

**aumento**  
**1. aumento** *[N] [M]* **lasáhus** *[N]* ~ lasiheapmi  
**2. aumento** *[N] [M]* **lassáneapmi** *[N]*  
**3. aumento** *[N] [M] [Govat, oaidnu]* **stuorideapmi** *[N]*

**aun**  
**1. aun** *[Adv] [Áigi/Tiempo]* **vel** *[Adv]* ~ velá ♦ Aun no he terminado el trabajo. *In leat velá geargan barggus.*  
**2. aun** *[Adv] [Áigi/Tiempo]* **ain** *[Adv]* ♦ Aun está aquí. *Son lea ain dáppe.*  
**3. aun** *[Adv] [Vuohki/Modo]* **vel** *[Adv]* ~ velá ♦ Ese coche es aun mejor. *Dát biila lea velá buoret.*  
**4. aun más** *[AdvLc]* **velá eanet** *[AdvLc]* ~ velá eambbo ♦ Ahí hay mil personas, y aun más. *Doppe leat duhát olbmo ja soaitá leat velá eanet.*

**aun**  
**1. aun** *[CC]* ~ ni siquiera **ii... ge** *[CC]* ♦ Pides cien coronas, y no puedo darte aun la mitad. *Don bivddát čuođi ruvnno, muhto dutnje in sáhte addit beali ge.*  
**2. aun** *[CC]* **ge** *[CC]* ♦ Aun entendiéndolo de ese modo, no puedo estar de acuerdo. *Go mun ge dán ádden nu, de in sáhte leat ovtta-oaivilis.*

**aunque** *[CC]* **vaikko** *[CC]* ~ juos juo ~ juos de vel ♦ No te escucharé aunque vengas llorando. *Mun in guldal dutnje, vaikko (don) boađát čiero.*

**aurora**  
**1. aurora** *[N] [F]* **guovssu** *[N]*  
**2. romper la aurora** *[VLc] [2a]* ~ despuntar la aurora *IV* **čuvggodit** *[V]*  
**3. aurora boreal** *[NLc] [F] Saam: Pl* **guovssahasat** *[N]*

**austral** *[A] [M/F]* **lulli-** *[A]* ~ mátta- ♦ En la América austral es verano en enero. *Lulli-Amerihkás lea geassi ođđajagimánus.*

**autobiografía** *[N] [F]* **iežas eallingeardi** *[N]*

**autonomía**  
**1. autonomía** *[N] [F]* **iehčanasvuohta** *[N]* ~ sorjjasmeahttunvuohta  
**2. autonomía** *[N] [F]* **iešmearredeapmi** *[N]* ~ iešheanalisvuohta ~ iešstivrejupmi  
**3. autonomía** *[N] [F]* **iešhálddahus** *[N]*  
**4. autonomía** *[N] [F] [Spánjas]* **iešhálddašan guovlu** *[Pfs]*

**autor**  
**1. autor** *[N] [M,F]* **čálli** *[N]* ~ girječálli  
**2. autor** *[N] [M,F] [Juridihkka/Jurídico]* **dahkki** *[N]* ♦ autor del delito *bahádahkki*

**autoridad**  
**1. autoridad** *[N] [F] Span, Saam: UseNor: Pl* **eiseváldi** *[N]* ~ autoritehta  
**2. autoridad** *[N] [F]* **áššedovdi** *[N]* ♦ Es una autoridad en lingüística. *Son lea gielladiehtaga áššedovdi.*

**autorretrato** *[N] [M]* **iešgovva** *[N]*

**auxiliar** *[A] [M/F]* **veahkke-** *[Attr]* ♦ verbo auxiliar *veahkke-vearba*

**auxiliar**  
**1. auxiliar** *[N] [M/F]* **veahkkebargi** *[N]*  
**2. auxiliar de** *[NLc] [M/F]* **-veahkki** *[N]* ~ -bálvá ~ -reaŋga ~ -biigá ♦ auxiliar de vuelo *girdiveahkki*

**avance**  
**1. avance** *[N] [M]* **ovddasguvlui mannan** *[NLc]* ~ ovddasguvlui sirdin ♦ el avance del ejército *soalddátveaga ovddasguvlui mannan.*  
**2. avance** *[N] [M] [Figuratiiva/Figurado]* **ovdánanlávki** *[N]* ~ ovdáneapmi  
**3. avance** *[N] [M] [Ođđasat]* **geahčasteapmi** *[N]*

**avanzado**  
**1. avanzado** *[A] [M,F]* **njunuš** *[A]* ~ ovddemus ~ guhkás joavdan ~ guhkás ollen  
**2. avanzado** *[A] [M,F] [Ideologiija, Olmmoš]* **ođđa-áigásaš** *[A]* ~ progresiiva ♦ Sus ideas son muy avanzadas. *Su jurdagat leat hui ođđa-áigásaččat.*  
**3. curso avanzado** *[NLc] [M]* **joatkkagursa** *[N]* ~ alladásat gursa

**avanzar**  
**1. avanzar** *[V] [1f] IV* **ovddasguvlui mannat** *[VLc]* ~ ovddasguvlui sirdit ♦ Las tropas avanzan. *Soalddátveahka sirdá ovddasguvlui.*  
**2. avanzar** *[V] [1f] IV, UseAlso: Figuratiiva/Figurado* **leavvat** *[V]* ~ laskat ♦ La inundación avanza. *Dulvá leavvá.* ♦ La crisis económica avanza. *Ruđahis áigodat leavvá.* ♦ El alcoholismo avanza. *Jugešvuohta laská.*  
**3. avanzar** *[V] [1f] IV [Figuratiiva/Figurado]* **ovdánit** *[V]* ♦ He avanzado en alemán. *Lean ovdánan duiskkagielas.*  
**4. avanzar** *[V] [1f] TV [Diehtu]* **muitalit ovdagihtii** *[VLc]* ♦ ¿Me puedes avanzar los resultados del informe? *Sáhtát go (don) muitalit munnje ovdagihtii rahportta bohtosiid?*

**ave**  
**1. ave** *[N] [F] Sg: el +* **loddi** *[N]*  
**2. ave de rapiña** *[NLc] [F]* ~ ave de presa *Sg: el +* **gazzaloddi** *[N]*  
**3. ave migratoria** *[NLc] [F]* ~ ave de paso *Sg: el +* **bárbmoloddi** *[N]*

**aventura**  
**1. aventura** *[N] [F] UseNor: Pl* **máinnashistorjá** *[N]* ~ muitalus ♦ libro de aventuras *muitalusgirji*  
**2. aventura** *[N] [F]* **máinnasvásáhus** *[N]* ♦ Viajar por Japón fue una aventura. *Japana mátkkošteapmi lei máinnasvásáhus.*  
**3. aventura** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **hástalus** *[N]* ~ duostilis dahku ♦ Aspirar a ese puesto es una aventura. *Dan virggi ohcan lea hástalus.*  
**4. aventura** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **čiegus seksuálalaš oktavuohta** *[Pfs]* ♦ María tuvo una aventura. *Marías lei čiegus irgi.*

**avión**  
**1. avión** *[N] [M]* **girdi** *[N]* ~ girdimášiidna  
**2. en avión** *[AdvLc] Saam: UseAlw: Com* **girdiin** *[Adv]*

**avisar**  
**1. avisar** *[V] [1a] UseTV, UseNor: + de* **dieđihit** *[V]* ~ várret ♦ Me avisaron de que llegabas. *Sii várrejedje mu, ahte don leat boahtimin.* ♦ Llegó sin avisar. *Son bođii dieđikeahttá.* ♦ Avísame si necesitas algo. *Dieđit munnje, jus dárbbašat juoidá.*  
**2. avisar** *[V] [1a] UseTV, UseNor: + de* **neavvut** *[V]* ~ rávvet ~ bagadit ♦ El profesor le avisó de que debía estudiar más. *Oahpaheaddji sutnje neavvui, ahte son fertii lohkat eanebuččat.*  
**3. avisar** *[V] [1a] TV, + a* **riŋget** *[V]* ~ čuojahit ~ skillalahttit ♦ Debe avisar al médico. *Son ferte riŋget doaktárii.*

**ayer**  
**1. ayer** *[Adv]* **ikte** *[Adv]* ~ ievttá beaivi  
**2. ayer por la mañana** *[AdvLc]* **ievttá iđđedis** *[AdvLc]*  
**3. ayer por la tarde** *[AdvLc]* **ievttá eahkedis** *[AdvLc]*  
**4. ayer por la noche** *[AdvLc]* **ievttá ija** *[AdvLc]*  
**5. desde ayer** *[AdvLc] Saam: UseAlw: Loc* **ievttážis** *[Adv]*  
**6. hasta ayer** *[AdvLc] Saam: UseAlw: Ill* **ievttážii** *[Adv]*

**ayuda**  
**1. ayuda** *[N] [F]* **veahkki** *[N]* ~ doarjja  
**2. ayuda** *[N] [F] [Hálddahus/Administrativo]* **ruhtadoarjja** *[N]* ~ ruhtaveahkki

**ayudar** *[V] [1a] TV, UseNor: WObjPron* **veahkehit** *[V]* ♦ ¿Me ayudas a hacer la cena? *Veahkehat go mu ráhkadit biepmu?*

**azafato**  
**1. azafato** *[N] [M,F]* ~ auxiliar de vuelo **girdibálvaleaddji** *[N]*  
**2. azafato** *[N] [M]* ~ auxiliar de vuelo **girdireaŋga** *[N]*  
**3. azafata** *[N] [F]* ~ auxiliar de vuelo **girdibiigá** *[N]*

**azor** *[N] [M]* (accipiter gentilis) **čuonjáfálle** *[N]*

**azúcar**  
**1. azúcar** *[N] [M/F] Sg: UseNor: el + [Oppalaš/General]* **sohkar** *[N]* ♦ El azúcar es blanca. *Sohkar lea vielgat.*  
**2. azúcar** *[N] [M/F] Saam: Pl [Konkreahtta/Concreto]* **sohkkarat** *[N]* ♦ Pon un poco de azúcar en el café. *Sehkke veaháš sohkkariid gáffii.*  
**3. azúcar (en la sangre)** *[N] [M/F]* ~ diebetes *[Doavttiroahppu/Medicina]* **sohkardávda** *[N]*

**azul** *[A] [M/F]* **alit** *[A]*

**bacalao**  
**1. bacalao** *[N] [M]* (gadus morhua) **dorski** *[N]*  
**2. aceite de hígado de bacalao** *[NLc] [M] [Dorskevuojas ráhkaduvvo]* **guolevuodja** *[N]*

**bachiller** *[N] [M,F]* **olmmoš gii lea ceavzán joatkkaskuvllas** *[Pfs]*

**bachillerato**  
**1. bachillerato** *[N] [M]* **joatkkaskuvla** *[N]* ♦ primero de bachillerato *joatkkaskuvlla vuosttaš jahki*  
**2. estudiante de bachillerato** *[NLc] [M/F]* **joatkkaskuvlla oahppi** *[NLc]* ~ joatkkaskuvlla lohkki

**bahía** *[N] [F]* **luokta** *[N]* ~ gohppi

**bailar** *[V] [1a] IV, UseAlso: TV* **dánsut** *[V]* ~ dánset ~ šlivggáhallat ♦ bailar un vals *dánsut válssa*

**bajar**  
**1. bajar** *[V] [1a] IV, UseAlso: TV* **njiedjat** *[V]* ♦ bajar una cuesta *njiedjat luohkás*  
**2. bajar** *[V] [1a] TV* **luoitit** *[V]* ♦ Baja la olla y acércala al fuego. *Luoitte ruittu ja lagat dan dollii.*  
**3. bajar** *[V] [1a] TV* **vuolidit** *[V]* ♦ bajar la voz *vuolidit jiena*  
**4. bajar (el precio)** *[V] [1a] TV [Haddi]* **hálbbidit** *[V]* ~ luoitit hatti  
**5. bajarse** *[V] [1a] IV* **njiedjat** *[V]* ♦ Me bajo a la cocina. *Mun njiejan gievkkanii.*

**bajo**  
**1. bajo** *[A] [M,F]* **vuollegaš** *[A]* ♦ Pedro es tan bajo como su padre. *Pedro lea seamma vuollegaš go iežas áhčči.*  
**2. bajo** *[A] [M,F] [Čáhce-allodat]* **coagis** *[A]*  
**3. bajo** *[A] [M,F]* **durddas** *[A]* ~ dáđas ♦ A veces, en la política hay bajos intereses. *Muhtumin politihkas leat durde beroštumit.*  
**4. bajo** *[A] [M,F] [Haddi]* **hálbi** *[A]*  
**5. bajo** *[A] [M,F] [Jietna, nuohtta]* **vuollegaš** *[A]*  
**6. planta baja** *[NLc] [F]* **vuosttaš geardi** *[NLc]*

**bajo** *[Pr]* **vuolde** *[Po]* ♦ bajo el brazo *gieđa vuolde*

**balcón** *[N] [M]* **balkoŋŋa** *[N]* ~ verándá ~ dihto allodaga dálu olggočohkkáhat

**ballena** *[N] [F]* (balaenoptera musculus) **fális** *[N]* ~ bossu

**banco**  
**1. banco** *[N] [M] [Čohkkánsadji]* **beaŋka** *[N]* ~ čohkkáhat ♦ En los parques de Oslo hay muchos bancos. *Oslo ruonasbáikkiin leat ollu beaŋkkat.*  
**2. banco** *[N] [M] [Ruhta]* **báŋku** *[N]*  
**3. banco** *[N] [M] [Guolli]* **spierru** *[N]*

**bandada**  
**1. bandada** *[N] [F] Collc [Loddi, smávva joavku]* **moahti** *[N]* ♦ bandada de perdiz blanca *rievssatmoahti*  
**2. bandada** *[N] [F] Collc [Loddi, stuora joavku]* **doahkki** *[N]*  
**3. bandada** *[N] [F] Collc [Čáhceloddi]* **moagga** *[N]*

**bandeja** *[N] [F]* **duolbbáš** *[N]* ~ breahtta ~ reahtta

**bañador** *[N] [M]* **vuojadanbivttas** *[N]*

**bañar**  
**1. bañar** *[V] [1a] TV* **lávgut** *[V]*  
**2. bañarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **basadit** *[V]* ~ lávggodit ♦ se baña los sábados *son basada lávvardagaid*  
**3. bañarse** *[V] [1a] Prnl, IV [Olgun]* **gálašit** *[V]*  
**4. bañarse** *[V] [1a] Prnl, IV [Vuodjat, Fexp: vuojadanáldás]* **vuojadit** *[V]*

**barato** *[A] [M,F]* **hálbi** *[A]*

**barba** *[N] [F]* **seamu** *[N]* ~ skávžá

**barca** *[N] [F]* **fatnasaš** *[N]* -- vatnasaš

**barco**  
**1. barco** *[N] [M]* **fanas** *[N]* -- vanas ~ skiipa  
**2. barco** *[N] [M] [Mearra]* **mearrafanas**

**barrer**  
**1. barrer** *[V] [2a] TV* **suohpalastit** *[V]* ~ luvdet ♦ barrer las calles *suohpalastit gáhtaid*  
**2. barrer** *[V] [2a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **gurret** *[V]* ♦ Los ladrones barrieron la casa. *Rievvárat gurrejedje viesu.*  
**3. barrer** *[V] [2a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **dárkilastit** *[VLc]* ~ čuovvut dárkilit ~ skánnet ♦ La policía barrerá la zona. *Poliisa dárkilastá guovllu.* ♦ El escáner ha barrido la página. *Govvalogan lea skánnen siiddu.*

**barrio** *[N] [M]* **gávpotoassi** *[N]*

**basar**  
**1. basar** *[V] [1a] TV* **bidjat** *[V]* ~ cegget ♦ basar un edificio sobre la roca *cegget viesu bávtti ala*  
**2. basar** *[V] [1a] TV [Literála ja figuratiiva/Literal y figurado]* **vuođđodit** *[V]* -- vuođđudit  
**3. basarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **baseret** *[V]* ~ vuođđodit ♦ Se basaron en investigaciones. *Sii baserejedje guorahallamiidda.*

**base** *[N] [F] [Literála ja figuratiiva/Literal y figurado]* **vuođđu** *[N]* ♦ Eso no tiene base en la realidad. *Dás ii leat mihkkege duohtavuođa vuođđu.*

**bastante**  
**1. bastante** *[A] [M/F]* ~ suficiente **doarvái** *[Adv]* ♦ Tengo bastante dinero. *Mus lea doarvái ruhta.*  
**2. bastante** *[A] [M/F]* **viehka** *[Adv]* ~ viehka olu ~ oba ~ oba olu ~ oalle ~ oalle olu ♦ Tiene bastantes libros. *Sus leat viehka olu girjjit.*

**bastante** *[Adv]* **viehka** *[Adv]* ~ oalle ♦ Su casa es bastante grande. *Su viessu lea viehka stuoris.*

**basura**  
**1. basura** *[N] [F]* **rihpa** *[N]* ~ duolva ~ doabbarat ~ luonit ~ ruskkat ~ bázahusat  
**2. cubo de la basura** *[NLc] [M]* **luotnelihtti** *[N]*

**basurero** *[N] [M,F]* **čorgejeaddji** *[N]* ~ olmmoš gii bargá čorgenbálvalusas

**basurero** *[N] [M] [Báiki]* **doapparbáiki** *[N]* ~ duvdni ~ rihpabáiki

**batalla**  
**1. batalla** *[N] [F]* **doarrun** *[N]* ~ dáistaleapmi  
**2. campo de batalla** *[NLc] [M]* **doarrunšillju** *[N]* ~ dáistalanšillju

**batería** *[N] [F]* **bahtter** *[N]*

**bebé**  
**1. bebé** *[N] [M/F]* **njuoratmánná** *[N]*  
**2. bebé probeta** *[NLc] [M/F]* **čájehasbohccimánná** *[N]*

**beber**  
**1. beber** *[V] [2a] TV, IV* **juhkat** *[V]*  
**2. beber** *[V] [2a] TV, IV [Ávvudeamis]* **juhkat** *[V]* ♦ Ahora beberemos a la salud de los novios. *Dál galgat mii juhkat náittosbára ávus.*  
**3. dar de beber** *[VLc] [2a] TV* **jugahit** *[V]*  
**4. beber** *[V] [2a] IV* **leat alkoholihkár** *[VLc]* ~ leat juhkki ♦ Mario bebe. *Mario lea alkoholihkár.*  
**5. beberse** *[V] [2a] Prnl, TV* **juhkat** *[V]* ♦ ¿Nos bebemos unos vinos? *Mannat go mii juhkat viinna?*

**bebida**  
**1. bebida** *[N] [F]* **juhkamuš** *[N]* ~ jugus  
**2. bebidas alcohólicas** *[NLc] [F] UseNor: Pl* **alkoholjuhkosat** *[N]*

**beca** *[N] [F]* **stipeanda** *[N]* ~ oahpporuhta ♦ solicitar una beca *ohcat stipeandda* ♦ conceder una beca *juohkit stipeandda* ♦ obtener una beca *oažžut stipeandda*

**becar** *[V] [1g] TV* **juohkit stipeandda** *[VLc]* ~ juolludit oahpporuđa

**becerro**  
**1. becerro** *[N] [M] Saam: varris ja njiŋŋelas [Miessi: nuorat go guhtta mánnosaš]* **miessi** *[N]*  
**2. becerro** *[N] [M] Saam: varris [Miessi: nuorat go guhtta mánu boaris]* **varrismiessi** *[N]*  
**3. becerra** *[N] [F] Saam: njiŋŋelas [Miessi: nuorat go guhtta mánu boaris]* **njiŋŋelasmiessi** *[N]*  
**4. becerro** *[N] [M] Saam: varris ja njiŋŋelas [Miessi: boarrásat go guhtta mánu ja nuorat go jahkásaš]* **čearpmat** *[N]*  
**5. becerro** *[N] [M] Saam: varris ja njiŋŋelas [Burru]* **gálbi** *[N]*  
**6. becerro** *[N] [M] Saam: varris [Burru]* **burrogálbi** *[N]*  
**7. becerra** *[N] [F] Saam: njiŋŋelas [Burru]* **njiŋŋelasgálbi** *[N]*

**belleza**  
**1. belleza** *[N] [F]* **čábbodat** *[N]*  
**2. belleza** *[N] [F] [Olmmoš]* **fávruvuohta** *[N]* ~ fávrodat

**bello**  
**1. bello** *[A] [M,F]* **čáppa** *[A]*  
**2. bello** *[A] [M,F] [Olmmoš]* **fávru** *[A]*  
**3. bellas artes** *[NLc] [F] UseAlw: Pl* **čáppa dáidagat** *[NLc]*

**beneficio** *[N] [M]* **dienas** *[N]* ~ boahtu ~ ávki ~ áhpu ♦ Todos participaremos de los beneficios. *Mii buohkat oažžut buriid bohtosiid.*

**besar**  
**1. besar** *[V] [1a] TV* **cummet** *[V]* ~ cummát  
**2. besar la mano** *[VLc] [1a] TV* **cummát gieđa** *[VLc]*  
**3. besarse** *[V] [1a] Prnl, RecV* **cummástallat** *[V]*

**bestia**  
**1. bestia** *[N] [F]* **spire** *[N]* ~ šibit ~ ealli  
**2. bestia** *[N, A] [M/F] [Figuratiiva/Figurado, Olmmoš]* **garragiehta** *[N]* ~ rivihis olmmoš

**bestial** *[A] [M/F]* **veahkaválddálaš** *[A]* ~ veahkajulaš ~ irradeaktil ~ boarka ~ garragieđat ~ riviheapme ♦ instintos bestiales *veahkaválddálaš instinktat*

**biberón** *[N] [M]* **duohttu** *[N]* ♦ dar el biberón *njamahit duohtu* ♦ tomar el biberón *oažžut duohtu*

**bicarbonato** *[N] [M]* **natrona** *[N]*

**bienvenida** *[N] [F]* **bures boahtin** *[N]* ♦ dar la bienvenida *sávvat bures boahtima*

**bienvenido** *[A] [M,F]* **bures boahtin** *[A]* -- buresboahtin

**bife** *[N] [M] [Amerihkká/América]* **biffa** *[N]*

**bigote** *[N] [M]* **seamu** *[N]*

**blando**  
**1. blando** *[A] [M,F] [Go mii deakčut]* **dimis** *[A]* ~ linis  
**2. blando** *[A] [M,F] [Karaktera]* **njuoras** *[A]* ~ láđis ♦ Es un hombre blando. *Son lea njuoras olmmoš.*  
**3. blando** *[A] [M,F]* **vanadahkki** *[A]* -- fanadahkki ♦ Esos zapatos son blandos. *Diet gápmagat leat vanadahkkásat.* ♦ Esos zapatos son blandos. *Diet gápmagat leat vanadahkkit.*

**boca**  
**1. boca** *[N] [F]* **njálbmi** *[N]*  
**2. abrir la boca** *[VLc] [3a] TV* **rahpat njálmmi** *[VLc]* ~ cakkastit njálmmi  
**3. cerrar la boca** *[VLc] [3a] TV* **giddet njálmmi** *[VLc]*  
**4. ¡cierra la boca!** *[Interj] [Figuratiiva/Figurado]* **oro jaska!** *[Interj]*  
**5. boca abajo** *[AdvLc]* **gopmut** *[Adv]* ~ vulos oivviid ~ čoavjji alde  
**6. boca arriba** *[AdvLc]* **gávvut** *[Adv]* ♦ El gato está boca arriba. *Bussá veallá gávvut.*  
**7. dejar con la boca abierta** *[VLc] [1a] TV* **hirpmástuhttit** *[V]* ~ heammástuhttit ~ hirpmáhuhttit  
**8. hacer el boca a boca** *[VLc] [2s]* ~ hacer la respiración artificial *TV [Doavttiroahppu/Medicina]* **jiellut** *[V]*  
**9. boca** *[N] [F] [Johka]* **joganjálbmi** *[N]* ♦ Las bocas del Danubio tienen mucha vegetación. *Donava joganjálmmiin lea valjis šaddu.*

**bocadillo** *[N] [M]* ~ sándwich **guovttegeardán láibevajahasat, maid gaskkas leat biebmu** *[Pfs]*

**boda**  
**1. boda** *[N] [F]* **náitaleapmi** *[N]*  
**2. bodas** *[N] [F] Saam: Pl, Span: Boares geavaheapmi/Arcaísmo: Pl [Feasta]* **náittosheajat** *[N]* ~ heajat  
**3. aniversario de boda** *[NLc] [M]* **náittosbeaivvi ávvudeapmi** *[NLc]*

**boletín** *[N] [M]* **almmolaš dieđáhus** *[NLc]* ~ bulletin

**bolsa**  
**1. bolsa** *[N] [F]* **bursa** *[N]* ~ guhkkár ~ seahkaš  
**2. bolsa** *[N] [F]* **seahkka** *[N]*  
**3. bolsa de aseo** *[NLc] [F]* ~ bolso de aseo **toaleahttalávka** *[N]*  
**4. bolsa de (la) basura** *[NLc] [F]* **doapparseahkaš** *[N]*  
**5. bolsa de la compra** *[NLc] [F]* **oastinlávka** *[N]*  
**6. bolsa de estudios** *[NLc] [F]* **stipeanda** *[N]* ~ oahpporuhta  
**7. bolsa de trabajo** *[NLc] [F]* **bargofálaldat** *[N]*  
**8. bolsa de valores** *[NLc] [F]* ~ (la) Bolsa **Bursa** *[N]* ~ Ruhtabursa ♦ la Bolsa de París *Parisa Bursa*

**bolsillo** *[N] [M]* **lupma** *[N]* ~ lumma

**bolso**  
**1. bolso** *[N] [M]* **lávka** *[N]*  
**2. bolso (de mano)** *[N] [M]* **veasku** *[N]* ~ giehtalávka

**bombero**  
**1. bombero** *[N] [M,F]* **dollačáskadeaddji** *[N]*  
**2. parque de bomberos** *[NLc] [M]* **dollačáskadeddjiid guovddáš** *[NLc]* ~ dollačáskadeddjiid stášuvdna

**bombón**  
**1. bombón** *[N] [M]* **šuhkoláda njálggis** *[NLc]*  
**2. bombón** *[N] [M] [Beaivválaš giella/Uso coloquial, Figuratiiva/Figurado]* **geasuheaddji olmmoš** *[NLc]*

**bombonera** *[N] [F]* **šuhkoláda njálgáid doassa** *[Pfs]*

**bonanza**  
**1. bonanza** *[N] [F] [Mearra]* **goalki** *[N]* ~ goalki ~ vuodjagoalki ♦ Navegar con bonanza con una barca a motor. *Vuodjit motovrafatnasiin goalkin.*  
**2. bonanza** *[N] [F]* **buorredilli** *[N]* ~ jábálašvuohta ~ valljodat ♦ Juan está viviendo tiempos de bonanza. *Juan lea eallimin valljodagas.*

**bordar**  
**1. bordar** *[V] [1a] TV* **girjjuhit** *[V]*  
**2. bordar a mano** *[VLc] [1a] TV* **sággádit gieđain** *[VLc]*  
**3. bordar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **dahkat juoidá erenoamáš bures** *[Pfs]* ~ dahkat juoidá čehpedit ♦ El actor bordó su papel. *Neavttár dagai iežas rolla čehpedit.* ♦ El actor bordó su papel. *Neavttár nevttii iežas láhttenvuogi čehpedit.*

**bordo**  
**1. bordo** *[N] [M]* **fanasgilga** *[N]*  
**2. a bordo** *[AdvLc] Saam: UseAlw: Loc [Fanas, girdi, biila, toga...]* **fatnasis** *[N]* ~ girddis ~ biillas ~ togas

**boreal**  
**1. boreal** *[A] [M/F]* **davvi-** *[A]* ~ davve- ♦ la zona boreal de la tierra *eatnama davviguovlu*  
**2. aurora boreal** *[NLc] [F] Saam: Pl* **guovssahasat** *[N]*

**borrar**  
**1. borrar** *[V] [1a] TV* **sihkkut** *[V]* ♦ Bórralo de tu memoria. *Sihko dan iežat muittus.* ♦ El tiempo borra las penas. *Áigi sihkku morrašiid.*  
**2. borrar** *[V] [1a] TV* **bassat** *[V]* ♦ La lluvia borró la carta. *Arvi basai reivve.*  
**3. borrar** *[V] [1a] TV* **jávistit** *[V]* ~ doidit ♦ El mar borró las huellas de la playa. *Mearra doiddii gátti luottaid.*  
**4. borrar** *[V] [1a] TV* **cealkit eret** *[V]* ~ sihkkut ♦ El partido ha borrado a Pedro de su lista. *Bellodat lea cealkán Pedro eret listtus.* ♦ El partido ha borrado a Pedro de su lista. *Bellodat lea sihkkon Pedro listtus.*  
**5. borrarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **sihkastuvvot** *[V]* ♦ Pedro se ha borrado del partido. *Pedro lea sihkastuvvon bellodagas.*

**bosque** *[N] [M]* **vuovdi** *[N]* ~ meahcci

**bota**  
**1. bota** *[N] [F]* **stevvel** *[N]* ~ sáppet  
**2. bota (de vino)** *[N] [F]* **náhkkebohtal, mas lea ráiggáš, gokko viidna golgá** *[Pfs]*

**botar**  
**1. botar** *[V] [1a] IV* **njuiket** *[V]* ~ njuikestit ~ čellet  
**2. botar** *[V] [1a] TV [Amerihkká/América]* **bálkestit** *[V]* ~ šlivget  
**3. botar** *[V] [1a] IV [Spábba]* **galkat** *[V]*  
**4. botar** *[V] [1a] TV [Fanas]* **luoitit fatnasa čáhcái** *[VLc]*

**bote**  
**1. bote** *[N] [M] [Lihtti]* **skuohppu** *[N]* ♦ bote de medicamentos *dálkasa skuohppu*  
**2. bote** *[N] [M] [Lihkadus]* **njuikestat** *[N]* ~ čellestat ~ njuikehat  
**3. bote** *[N] [M] [Mearra, johka...]* **fatnasaš** *[N]* ~ gárbbis  
**4. a bote pronto** *[AdvLc]* **fáhkkestaga** *[Adv]*

**botella** *[N] [F]* **bohtal** *[N]*

**botellero**  
**1. botellero** *[N] [M] [Olmmoš]* **bohtalráhkadeaddji** *[N]* ~ bohtalgávpolaš ~ bohtalgávpejas  
**2. botellero** *[N] [M] [Ávnnas]* **bohtalstellet** *[N]*

**bravo**  
**1. bravo** *[A] [M,F]* **dámakeahtes** *[A]* ~ vilda ~ villa ♦ toro bravo *dámakeahtes burru*  
**2. bravo** *[A] [M,F] [Figuratiiva/Figurado, Olmmoš]* **duostil** *[A]* ~ oaván  
**3. bravo** *[A] [M,F] [Figuratiiva/Figurado, Olmmoš]* **suhtas** *[A]* ~ suhtas almmái  
**4. bravo** *[A] [M,F] [Figuratiiva/Figurado, Olmmoš]* **bilttas** *[A]* ♦ una persona brava *biltoalmmái* ♦ una chica brava *biltonieida*  
**5. mar brava** *[NLc] [M,F] [Figuratiiva/Figurado]* **bárru** *[N]* ~ gearahat ~ siiggáhat  
**6. ¡bravo!** *[Interj] [Aplosa]* **buorre!** *[Interj]* ~ bravo!

**brazo**  
**1. brazo** *[N] [M]* **giehta** *[N]* ~ giehtaruohtas ~ giehtamátta  
**2. llevar en brazos** *[VLc] [1a] TV* **guoddit gieđas** *[VLc]*  
**3. ser el brazo derecho (de alguien)** *[VLc] [2w] IV* **leat muhtuma olgešgiehta** *[VLc]* ~ leat muhtuma giehtageahčči  
**4. brazo** *[N] [M] [Figuratiiva/Figurado, Ásahusaid ektui]* **suodjá** *[N]* ~ suorgi ~ oassi ~ bealli ♦ El Sinn Fein fue el brazo político del IRA. *Sinn Fein lei IRA politihkalaš suodjá.*

**brillar**  
**1. brillar** *[V] [1a] IV* **báitit** *[V]* ♦ Las estrellas brillan. *Násttit báitet.*  
**2. brillar** *[V] [1a] IV [Figuratiiva/Figurado]* **leat čeahpit dahkat juoidá** *[Pfs]* ♦ Brilla como deportista. *Son láhtte valáštalli láhkai.* ♦ Brilla como deportista. *Son jorggáhaddá dego valáštalli.*  
**3. brilla por su ausencia** *[VLc] [1a] IV, UseNor: 3Per [Deattuhemiin/Enfático]* **lea hui čielggas ahte juoga váilu** *[Pfs]* ♦ En este presupuesto, la partida de guarderías brilla por su ausencia. *Dán bušeahtas, lea hui čielggas ahte mánáidgárddiid ruhta váilu.*

**broma** *[N] [F]* **leaika** *[N]*

**bruja** *[N] [F]* **noaide-áhkku** *[N]*

**brujo** *[N] [M]* **noaidi** *[N]* ~ diiddastalli

**bucear** *[V] [1a] IV* **buokčat** *[V]* ♦ bucear en el lago *buokčat jávrris*

**buey** *[N] [M]* **vuoksá** *[N]* ~ burru

**búho**  
**1. búho** *[N] [M] [Oppalaš/General]* **idjaloddi** *[N]* ~ skuolfi  
**2. búho real** *[NLc] [M]* (bubo bubo) **bumbbastat** *[N]* ~ lidnu

**buque**  
**1. buque** *[N] [M]* **fanas** *[N]*  
**2. buque de vela** *[NLc] [M]* **borjjasfanas** *[N]*  
**3. buque de guerra** *[NLc] [M]* **soahteskiipa** *[N]* ~ soahtefanas

**burlar**  
**1. burlar** *[V] [1a] TV, + a* **garvit** *[V]* ~ vealtat ♦ El alcalde burló a los periodistas. *Sátnejođiheaddji garvvii journalisttaid.* ♦ A veces, los jueces burlan a la justicia. *Muhtumin duopmárat garvet riektelágádusa.*  
**2. burlarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV, + de* **bilkidit** *[V]* ♦ No te burles de mí *Ále bilkit mu.*

**burro** *[N] [M,F]* (equus africanus asinus) **easel** *[N]* -- ásel

**buscar** *[V] [1a] TV* **ohcat** *[V]*

**caballero** *[N, A] [M,F]* **heastariidejeaddji** *[N]*

**caballero**  
**1. caballero** *[N] [M]* **hearrá** *[N]* ~ hearrás almmái  
**2. caballero** *[N] [M]* **buorremenolaš almmái** *[NLc]*  
**3. caballero** *[N] [M] [Buorremenolašvuođa sátni/Uso cortés]* **hearrá** *[N]* ♦ Caballero, siéntese aquí por favor. *Hearrá, lea ge nu buorre ja čohkket dása.*  
**4. caballero andante** *[NLc] [M]* **(riidejeaddji) fearánasti** *[N]* ~ vásiheaddji ♦ Don Quijote quiso ser un caballero andante. *Don Quijote háliidii šaddat fearánastin.*

**caballo**  
**1. caballo** *[N] [M]* (equus caballus) **heasta** *[N]* ~ heabuš ~ riidenheasta ~ riidenheabuš ♦ montar a caballo *riidet heastta*  
**2. caballo de fuerza** *[NLc] [M]* ~ caballo de vapor *[Teknologiija/Tecnología]* **heasttafápmu** *[N]*

**cabaña** *[N] [F]* **barta** *[N]*

**cabaña de ganado** *[NLc] [F] Span: Collc, Saam: Pl* **šibihat** *[N]*

**cabello**  
**1. cabello** *[N] [M]* ~ pelo *[Konkreahtta/Concreto]* **vuokta** *[N]*  
**2. cabello** *[N] [M] Span: Collc, Saam: Pl* **vuovttat** *[N]* ♦ El cabello de mi hijo es rubio. *Mu bártni vuovttat leat čuovgadat.*

**caber**  
**1. caber** *[V] [2m] IV* **čáhkat** *[V]* ♦ Este libro no cabe en el estante. *Dát girji ii čága (h)ildui.*  
**2. caber** *[V] [2m] UseTV, Imp, 3per, + Inf* **leat vejolaš** *[VLc]* ♦ Cabe pensar que vendrá mañana. *Lea vejolaš doaivut ahte son boahtá ihttin.*

**cabeza**  
**1. cabeza** *[N] [F]* **oaivi** *[N]*  
**2. cabeza del alfiler** *[NLc] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **nállo-oaivi** *[N]*  
**3. cabeza de chorlito** *[NLc] [F]* **biegga-oaivi** *[N]*  
**4. cabeza de familia** *[NLc] [M] [Figuratiiva/Figurado, Dievdo-olmmoš]* **isit** *[N]*  
**5. cabeza de familia** *[NLc] [M] [Figuratiiva/Figurado, Nisu]* **njunoš nisu** *[NLc]*  
**6. cabeza de carrera** *[NLc] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **njunuš** *[N]*  
**7. cabeza abajo** *[AdvLc] [Figuratiiva/Figurado]* **vulosoivviid** *[Adv]*  
**8. en cabeza** *[AdvLc]* ~ a la cabeza *[Figuratiiva/Figurado]* **njunnožii** *[Adv]* ~ ovddemussii ♦ ir en cabeza *vuolgit njunnožii* ♦ ir en cabeza *vuolgit ovddemussii*

**cable** *[N] [M]* **kábel** *[N]* ~ jođas

**cabo**  
**1. cabo** *[N] [M]* **geahči** *[N]* ♦ el cabo de un cable *kábela geahči* ♦ el cabo de un cable *johtosa geahči*  
**2. al cabo de** *[AdvLc] [Áigi/Tiempo]* **maŋŋá** *[Adv, Po]* ♦ al cabo de unos meses *moadde mánu maŋŋá* ♦ al cabo de poco tiempo *bottu maŋŋá*  
**3. al fin y al cabo** *[AdvLc]* **eandalii** *[Adv]* ♦ Al fin y al cabo tenemos que hacerlo. *Eandalii mii fertet dán dahkat.*  
**4. cabo** *[N] [M] [Eanadieđa/Geografía]* **njárga** *[N]* ♦ Cabo de Kola *Guoládatnjárga*  
**5. cabo** *[N] [M] [Militeara/Militar]* **korporála** *[N]*  
**6. cabo** *[N] [M] [Fatnasis]* **báddi** *[N]* ~ oarra  
**7. cabo** *[N] [M] [Guhkes dávvirat]* **bihttá** *[N]* ~ oassi ~ gáhppálat ♦ el cabo de una vela *ginttalbihttá*

**cabra** *[N] [F]* (capra hircus) **gáica** *[N]*

**cacerola** *[N] [F]* **kástarolla** *[N]*

**cacerolada** *[N] [F]* **miellačájeheapmi, mas derpet ja šlápmet kástarollaiguin** *[Pfs]*

**cacerolazo** *[N] [M]* **kástarolladearpan** *[N]*

**cachalote** *[N] [M]* (physeter macrocephalus) **šlubboaifális** *[N]*

**cacharro**  
**1. cacharro** *[N] [M] [Gievkkan]* **lihtti** *[N]*  
**2. cacharro** *[N] [M] [Negatiivvalaš mearkkašumiin/Con significado negativo]* **ráhtu** *[N]* ♦ Ese coche es un cacharro. *Diet biila lea ráhtu.*  
**3. cacharro** *[N] [M] [Fanas]* **šlihtá** *[N]* ~ šlámbor ~ boares dávvir, mii lea gollan ii ge šat doaimma ~ boares ráhkkanus, mii lea gollan ii ge šat doaimma

**cachorro**  
**1. cachorro** *[N] [M,F] [Oppalaš/General]* **čivga** *[N]* ♦ cachorro de oso *guovžža čivga*  
**2. cachorro** *[N] [M,F] [Beana]* **vielppis** *[N]* ~ gucco

**cacique**  
**1. cacique** *[N] [M,F] Saam: Dievdo-olmmoš* **indiánárhoavda** *[N]* ~ indiánárisit  
**2. cacique** *[N] [M,F] [Figuratiiva/Figurado]* **olmmoš, gii vuoruha iežas fulkkiid dahjege iežas ustibiid, omd. virgái bidjamis (son čájeha bealálašvuođa)** *[Pfs]*

**cada**  
**1. cada** *[Pron, A] [M/F]* **juohke** *[A]* ♦ Cada hombre va en un caballo. *Juohke olmmoš riide heasttain.*  
**2. cada dos días** *[AdvLc] [Áigi/Tiempo]* **juohke nuppi beaivvi** *[AdvLc]*  
**3. cada tres metros** *[AdvLc] [Báiki/Lugar]* **juohke goalmmát mehtera** *[AdvLc]*  
**4. cada vez que** *[AdvLc]* **juohke gearddi go** *[AdvLc]* ♦ Cada vez que vienes me alegro. *Juohke gearddi, go (don) boađát, de mun illosan.*  
**5. cada vez más** *[AdvLc]* **eanet** *[Adv]* ~ sakkabut ♦ Nieva cada vez más. *Muohttá eanet.* ♦ Nieva cada vez más. *Muohttá sakkabut.*  
**6. cada vez más** *[AdvLc]* **eanet** *[A]* ♦ Haces cada vez más cosas. *Don barggat eanet doaimmaid.*  
**7. cada vez más** *[AdvLc] IV* **lassánit** *[V]* ♦ Cada vez hay más paro. *Barguhisvuohta lassána.* ♦ Cada vez hay más nieve. *Muohta lassána.*

**cadáver** *[N] [M]* ~ muerto **liika** *[N]* ~ jábmi ~ rumaš

**caer**  
**1. caer** *[V] [2o] IV* **gahččat** *[V]* ♦ Las hojas caen. *Lasttat gahččet.* ♦ caer al suelo *gahččat eatnamii* ♦ caer de espaldas *selggosii gahččat* ♦ caer de frente *njoaskot gahččat*  
**2. estar a punto de caer** *[VLc] [1p] IV* **leat (measta) gahččamin** *[VLc]*  
**3. caer** *[V] [2o] IV [Figuratiiva/Figurado]* **njiedjat** *[V]* ♦ Los precios cayeron un tres por ciento. *Hattit njidje golmmain proseanttain.*  
**4. caerse** *[V] [2o] Prnl, IV* **gahčadit** *[V]* ~ gahččat ♦ En los terremotos, los libros se caen de los estantes. *Eana(n)doarggástusain girjjit gahčadit (h)ildduin.* ♦ Esa pared se está cayendo. *Dát seaidni lea gahččamin.* ♦ Con el viento se han caído muchos árboles. *Bieggan leat olu muorat gahččan.* ♦ No me caeré. *In boađe gahččat.*

**café** *[N] [M]* **gáffe** *[N]* -- káffe

**caja**  
**1. caja** *[N] [F]* **kássa** *[N]* -- gássa ~ lođá  
**2. caja de ahorros** *[NLc] [F]* **seastinbáŋku** *[N]*  
**3. caja fuerte** *[NLc] [F]* **kássaskáhppa** *[N]*

**cajón**  
**1. cajón** *[N] [M]* **skuffa** *[N]* ~ leađbma  
**2. cajón de sastre** *[NLc] [M] [Figuratiiva/Figurado]* **moivvas** *[A]* ♦ Esa ley es un cajón de sastre. *Dát láhka lea moivvas.*  
**3. ser de cajón** *[VLc] [2w] IV* **leat čielggas** *[VLc]* ♦ Mis conclusiones son de cajón. *Mu loahppasmiehttamušat leat čielgasat.*

**calamar** *[N] [M]* (loligo vulgaris) **áhkárguolli** *[N]* ~ bleahkkaguolli

**calavera** *[N] [F]* **oaiveskálžu** *[N]*

**calcetín** *[N] [M]* **oanehis suohkku** *[NLc]*

**calcular** *[V] [1a] TV* **rehkenastit** *[V]* ~ rehkenuššat ~ lohkat ♦ calcular una raíz cuadrada *rehkenuššat njealjahasruohttasa*

**cálculo** *[N] [M]* **kalkyla** *[N]* ~ luoitu

**calentar**  
**1. calentar** *[V] [1k] TV, IV* **ligget** *[V]* ♦ El sol calienta hoy. *Beaivi ligge otne.*  
**2. calentar** *[V] [1k] TV [Figuratiiva/Figurado]* **ligget** *[V]* ♦ El orador calentó los ánimos. *Sárdne-almmái liggii sieluid.*  
**3. calentarse** *[V] [1k] Prnl, ReflV* **liekkadit** *[V]* ~ báhkadit ♦ Nos calentamos alrededor de la chimenea. *Mii liekkadeimmet dollagáttis.*  
**4. calentarse** *[V] [1k] Prnl, ReflV* **liegganit** *[V]* ♦ El motor se calienta. *Mohtovra lieggana.*

**calidad**  
**1. calidad** *[N] [F]* **kvalitehta** *[N]*  
**2. calidad** *[N] [F] [Positiiva mearkkašumiin/Con significado positivo]* **buorrevuohta** *[N]* ~ burrodat  
**3. de calidad** *[ALc] [M/F]* **buorre** *[A]* ♦ Es un mueble de calidad. *Lea buorre stohpogálvu.*

**caliente** *[A] [M/F]* **báhkas** *[A]* ~ liekkas

**callar**  
**1. callar** *[V] [1a] TV* **jaskkodahttit** *[V]* ♦ Callar a los niños es difícil. *Lea váttis jaskkodahttit mánáid.*  
**2. callar** *[V] [1a] IV* **jaska orrut** *[V]* ~ jávohaga orrut ~ heaitit hállamis ♦ Los niños deben callar. *Mánát fertejit jaska orrut.* ♦ Quien calla otorga. *Dat gii jávohaga orru, dat dohkkeha.*  
**3. callar** *[V] [1a] IV [Figuratiiva/Figurado]* **váhččet** *[V]* ♦ El viento calló poco a poco. *Biegga veahážiid váhččii.*  
**4. callarse** *[V] [1a] IV* **jaska orrut** *[V]* ~ jávohaga orrut ~ heaitit hállamis ♦ ¡Cállate! *Oro jaska!* ♦ Como no me escuchas me callo. *Heaittán hállamis, go don it guldal.*

**calor**  
**1. calor** *[N] [M]* **báhkas** *[N]* ~ liekkas  
**2. tener calor** *[V] [2l] TV* **báhkkanit** *[V]* ~ liegganit

**calva**  
**1. calva** *[N] [F]* **báljesoaivi** *[N]*  
**2. calva** *[N] [F]* **vuovttahis oassi** *[N]*  
**3. calva** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **šattohis eatnanoassi** *[NLc]*

**calvo**  
**1. calvo** *[A] [M,F]* **báljis** *[A]* ~ guorbbas  
**2. calvo** *[A] [M,F] [Náhkki]* **guolggaheapmi** *[A]* ~ navválan ♦ piel calva *guolggahis duollji* ♦ piel calva *navválan duollji*  
**3. calvo** *[A] [M,F] [Eanan]* **šattoheapmi** *[A]* ♦ tierra calva *šattohis eana(n)*  
**4. De aquí a cien años, todos calvos.** *[Lc] Cealkka mii heive dillái, go buohkat leat dássálagaid; dat guoská čeavlás olbmuide:* **jápmima ektui leat buot olbmot dássálagaid** *[Pfs]*

**calvo** *[N] [M,F]* **báljesoaivi** *[N]* ~ olmmoš, gii lea vuovttaheapmi ~ olmmoš, gii lea báljis

**cama** *[N] [F]* **seaŋga** *[N]* ~ oađđinsadji

**camarero**  
**1. camarero** *[N] [M,F]* **beavdebálvaleaddji** *[N]*  
**2. camarero** *[N] [M]* **beavdereaŋga** *[N]* ~ beavdebálvaleaddji reaŋga  
**3. camarera** *[N] [F]* **beavdebiigá** *[N]* ~ beavdebálvaleaddji nieida

**camarón** *[N] [M]* (caridea) **reahka** *[N]* ♦ la pesca del camarón *reahkabivdu*

**cambiar**  
**1. cambiar** *[V] [1b] TV, UseNor: + por* **molsut** *[V]* ~ lonuhit ♦ cambiar las sábanas *molsut seaŋgagokčasiid* ♦ cambiar un coche por otro *molsut biilla nuppiin* ♦ cambiar un coche por otro *lonuhit biilla*  
**2. cambiar** *[V] [1b] TV, UseNor: + de* **molsut** *[V]* ♦ cambiar de coche *molsut biillas*  
**3. cambiar** *[V] [1b] IV, Mom* **molssastit** *[V]* ♦ cambiar rápidamente *molssastit*  
**4. cambiar** *[V] [1b] TV* **rievdadit** *[V]* ♦ cambiar la marca del reno *rievdadit bohccomearkka* ♦ Han cambiado el horario. *Leat rievdadan áiggi.*  
**5. cambiar** *[V] [1b] TV, + por, + en, + a [Ruhta]* **cuvket** *[V]* ♦ cambiar euros por dólares *cuvket euros dollarii*  
**6. cambiar** *[V] [1b] TV, + a [Báiki/Lugar, Áigi/Tiempo]* **sirdit** *[V]* ♦ Decidió cambiar el cuadro a otro lugar. *Son mearridii sirdit málagova nuppi sadjái.*  
**7. cambiar** *[V] [1b] TV, WObjPron [Gávppašeapmi/Comercio]* **lonuhit** *[V]* ♦ Quiero cambiar esta cámara. *Áiggun lonuhit govvenrusttega.* ♦ Si le queda pequeño, se lo cambiamos. *Jus lea unni, de mii sáhttit lonuhit dan.* ♦ ¿Me los puede cambiar? *Sáhtán go mun daid lonuhit?*  
**8. cambiar** *[V] [1b] IV* **rievdat** *[V]* ♦ Los tiempos cambian. *Áiggit rivdet.*  
**9. cambiarse** *[V] [1b] Prnl, UseTV, UseAlso: + de* **lonuhit** *[V]* ~ molsut ♦ cambiarse de ropa *lonuhit biktasiid* ♦ Se cambió los zapatos a la entrada. *Son molssui skuovaid boađáldagas.*  
**10. cambiarse** *[V] [1b]* ~ mudarse *Prnl, IV, + a* **sirdit** *[V]* ♦ Se cambió a una casa mayor. *Son sirddii stuorát vissui.*

**cambio**  
**1. cambio** *[N] [M]* **nuppástus** *[N]* ~ rievdadus ~ rievdan ♦ cambio de época *áigerievdan*  
**2. cambio** *[N] [M]* **lonuheapmi** *[N]* ~ molsun ♦ cambio de tren *togamolsun*  
**3. cambio** *[N] [M] [Ruhta]* **smávvaruđat** *[N]* ~ šlánttet ♦ No tengo cambio. *Mus eai leat smávvaruđat.*  
**4. cambio** *[N] [M] [Sajis sadjái]* **sirdin** *[N]* ♦ Se adaptó bien al cambio de ciudad. *Dat heivii bures gávpoga sirdima ektui.*

**camemoro** *[N] [M]* ~ frambuesa amarilla (rubus chamaemorus) **luomi** *[N]*

**caminante** *[N] [M/F]* **vádjoleaddji** *[N]* ~ vánddardeaddji ~ johtti ~ vázzi

**caminar**  
**1. caminar** *[V] [1a] IV* **vázzit** *[V]* ~ váccašit ~ vádjolit ~ vánddardit  
**2. caminar** *[V] [1a] IV [Figuratiiva/Figurado]* **golgat** *[V]* ~ golggadit ♦ El río camina lentamente. *Johka golgá njozedit.* ♦ El río camina lentamente. *Johka golggada hiljážit.*

**camino**  
**1. camino** *[N] [M]* **geaidnu** *[N]* ~ luodda  
**2. camino rural** *[NLc] [M]* **máđidja** *[N]* ~ máđii  
**3. camino principal** *[NLc] [M]* ~ camino real **váldogeaidnu** *[N]*  
**4. a medio camino** *[AdvLc]* **beallemátkkis** *[Adv]*  
**5. a medio camino** *[AdvLc]* ~ a mitad de camino *[Figuratiiva/Figurado]* **belohahkii ja belohahkii** *[AdvLc]* ♦ El murciélago está a medio camino entre el ratón y las aves. *Náhkkesoadji lea belohahkii sáhpán ja belohahkii girdi.*  
**6. a medio camino** *[AdvLc]* ~ a mitad de camino *[Figuratiiva/Figurado]* **belohahkii** *[Adv]* ♦ En desarrollo, ese país se ha quedado a medio camino. *Ovdaneami ektui riika lea bázahallan belohahkii.*

**camionero** *[N] [M,F]* **guorbmebiilavuoddji** *[N]*

**campana**  
**1. campana** *[N] [F]* **biellu** *[N]* ♦ campana de iglesia *girkobiellu*  
**2. campana** *[N] [F] [Suovvabohcci]* **suovvagoavdi** *[N]*  
**3. toque de campanas** *[NLc] [M]* **girkobielločuojaheapmi** *[N]*

**campanada**  
**1. campanada** *[N] [F]* **juliheapmi** *[N]* ~ julkkiheapmi ~ čuodjan  
**2. campanada** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **skandála** *[N]* ~ stuora ođas ~ hirpmahahtti ja givssálaš ođđasa almmustahttin ♦ dar la campanada *dagahit skandála* ♦ dar la campanada *almmuhit hirpmahahtti ja givssálaš ođđasa*

**campeonato** *[N] [M]* **gilvu** *[N]* ♦ campeonato europeo *Europagilvu*

**campesino** *[A] [M,F]* **dálolaš** *[A]*

**campesino** *[N] [M,F]* **dálon** *[N]* ~ eana(n)doalli ~ johkagátte-ássi ~ čáhcegát-olmmoš ~ dálolaš

**campo**  
**1. campo** *[N] [M]* ~ monte **meahcci** *[N]* ~ duottar  
**2. campo (de cultivo)** *[N] [M] [Eanandoallu]* **gieddi** *[N]* ~ bealdu ~ dálonguovlu  
**3. casa de campo** *[NLc] [F]* **meahccedállu** *[N]* ~ geassedállu ~ geassebarta ~ geassesai-dállu  
**4. campo** *[N] [M] [Figuratiiva/Figurado, Diehtu, Dutkan]* **gieddi** *[N]* ~ fáddá ~ fáddáguovlu ~ guovlu ♦ campo semántico *semánttalaš gieddi* ♦ campo semántico *semánttalaš guovlu* ♦ ¿En qué campo investigas? *Makkár fáttás dutkkat (don)?*  
**5. trabajo de campo** *[NLc] [M] [Figuratiiva/Figurado]* **gieddebargu** *[N]*  
**6. campo** *[N] [M] [Militeara/Militar]* **šillju** *[N]* ♦ campo de batalla *doarrunšillju* ♦ campo de batalla *soahtanšillju*  
**7. campo** *[N] [M]* ~ cancha *[Valáštallan/Deporte]* **šillju** *[N]* ~ jalges muorahis báiki ~ bána ♦ campo de fútbol *spábbačiekčanšillju*

**cancha**  
**1. cancha** *[N] [F]* ~ campo **šillju** *[N]* ~ jalga ~ bána  
**2. tener cancha** *[VLc] [2l] IV [Argentina]* **leat hárjánan dihto áššái** *[Pfs]*

**canción**  
**1. canción** *[N] [F]* **lávlla** *[N]*  
**2. canción** *[N] [F] [Árbevirolaš]* **luohti** *[N]*

**cangrejo** *[N] [M]* (brachyura, decapoda, hyas araneus) **reabbá** *[N]* ♦ cangrejo de mar *mearrareabbá* ♦ cangrejo de río *johkareabbá*

**cansado**  
**1. cansado** *[A] [M,F]* **váiban** *[A]* ~ váibbas ~ šliettas ♦ Vino a verme un hombre cansado. *Váiban olmmoš bođii deaivvadit muinna.*  
**2. estar cansado** *[VLc] [1p] IV, + de* **leat váiban** *[VLc]* ♦ Está cansado de esperar. *Son lea váiban vuordit.*  
**3. ser cansado** *[VLc] [2w] IV, + Inf* **leat lossat** *[VLc]* ♦ Por la noche es cansado subir a pie. *Ihkku lea lossat čuoččastit (julggiid ala).*

**cansar**  
**1. cansar** *[V] [1a] TV* **váibadit** *[V]* ♦ El viaje me cansó. *Mátki váibadii mu.*  
**2. cansarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **ahkáduššat** *[V]* ~ váibat ♦ Me gusta atender al público, pero me canso mucho. *Mun liikon bálvalit olbmuid, muhto váibban sakka.*

**cantante**  
**1. cantante** *[N] [M/F] [Oppalaš/General]* **lávlu** *[N]*  
**2. cantante** *[N] [M/F] [Luohti]* **juoigi** *[N]*

**cantar**  
**1. cantar** *[V] [1a] TV, IV* **lávlut** *[V]* ~ veaisidit  
**2. cantar** *[V] [1a] TV, IV [Loddi]* **civkit** *[V]* ~ vizardit  
**3. cantar** *[V] [1a] TV, UseAlso: + a [Figuratiiva/Figurado]* **rámidit** *[V]* ♦ cantar a la naturaleza *rámidit luonddu*  
**4. cantar** *[V] [1a] TV, IV [Figuratiiva/Figurado, Politijii]* **dovddastit (áššis)** *[V]*

**cantidad**  
**1. cantidad** *[N] [F] UseAlso: + de* **mearri** *[N]* ~ hivvodat ♦ cantidad de aceite *oljomearri*  
**2. cantidad** *[N] [F] [Nummar]* **lohku** *[N]*  
**3. cantidad** *[N] [F] [Dimenšuvdna]* **munni** *[N]*  
**4. cantidad** *[N] [F] [Árvodássi]* **muddu** *[N]*

**canto**  
**1. canto** *[N] [M] [Musihka-skuvlla fálaldat]* **juoiganfáddá** *[N]* ♦ Estudia canto en el conservatorio. *Son lohká musihkka-oahpahaga juoiganfáttá.*  
**2. canto** *[N] [M]* **lávlla** *[N]*  
**3. canto** *[N] [M] [Árbevirolaš]* **luohti** *[N]*

**canto**  
**1. canto** *[N] [M] [Oppalaš/General]* **ravda** *[N]*  
**2. canto** *[N] [M] [Vuovdi]* **orda** *[N]*  
**3. canto** *[N] [M] [Guovlu]* **rádji** *[N]*

**canto** *[N] [M]* **geađgi** *[N]*

**cantor**  
**1. cantor** *[N, A] [M,F] [Oppalaš/General]* **lávlu** *[N]*  
**2. cantor** *[N, A] [M,F] [Luohti]* **juoigi** *[N]*  
**3. cantor** *[N, A] [M,F] [Loddi]* **vizardeaddji** *[N]* ♦ pájaro cantor *vizardeaddji*

**caña**  
**1. caña** *[N] [F]* **rávra** *[N]* -- rovra ~ goalšu ~ bohcci ♦ caña de azúcar *sohkarrávra*  
**2. caña** *[N] [F]* **stággu** *[N]* ~ stávrá ♦ caña de pescar *oaggunstággu*  
**3. caña** *[N] [F] [Spania/España]* **vuol(l)agohppu** *[N]* ~ vuol(l)agohppa

**cañada** *[F]* ~ ruta ~ camino *[Meahcis]* **geinnodat** *[N]* ~ johtolat

**capa**  
**1. capa** *[N] [F]* **geardi** *[N]* ♦ capa de ozono *ozongeardi* ♦ capa vegetal *šaddogeardi*  
**2. capa** *[N] [F] [Bivttas]* **luhkka** *[N]* ~ oalgebivttas ~ guđju  
**3. capa** *[N] [F] [Heasttat]* **heastta šuvka** *[Pfs]* ♦ caballo de capa blanca *vilgesheasta*  
**4. dar una capa (de pintura)** *[VLc] [1r] TV* **málet oktii** *[VLc]*

**capelán** *[N] [M]* (mallotus villosus) **šakša** *[N]* ~ loddu

**capital**  
**1. capital** *[A] [M/F]* **hui dehálaš** *[ALc]* ~ deháleamos ~ váldo- ~ oaive- ♦ El desempleo es un problema capital. *Bargguhisvuohta lea stuorra váldováttisvuohta.*  
**2. pena capital** *[NLc] [F]* **jápminduopmu** *[N]*

**capital** *[N] [F]* **oaivegávpot** *[N]*

**capital** *[N] [M] [Ekonomiija/Economía]* **kapitála** *[N]* ~ ruhtamearri ~ ruhtahivvodat

**cara**  
**1. cara** *[N] [F]* ~ rostro *[Olles]* **ámadadju** *[N]*  
**2. cara** *[N] [F] [Bealli]* **muohtu** *[N]* ♦ dar un golpe en la cara *čorbmadit muhtui*  
**3. cara a cara** *[AdvLc]* **njunnálagaid** *[Adv]*  
**4. tener (mucha) cara** *[VLc] [2l] IV [Beaivválaš giella/Uso coloquial]* **láhttet gutneheamet, leat gutneheapmin** *[Pfs]*

**caracterizado**  
**1. caracterizado** *[A] [M,F]* **mihtilmas** *[A]* ~ karakteriseren ♦ México es un país caracterizado por fuertes contrastes. *Mexico lea dakkár riika, mas leat mihtilmas stuorra kontrásttat.*  
**2. caracterizado** *[A] [M,F]* **vuoidan ja gárvodan** *[ALc]* ♦ En la película, el actor iba caracterizado como un anciano. *Ealligovas lei neavttár vuoidan ja gárvodan boaresolbmo láhkásažžan.*

**caracterizar**  
**1. caracterizar** *[A] [1f] TV* **karakteriseret** *[V]* ~ gohčodit ~ earuhit ♦ Le caracterizaban de sabio. *Su karakteriserejedje viissisin.* ♦ En la novela no se caracteriza suficientemente al personaje. *Noveallas ii earuhuvvo olbmo láhttenvuogi rolla doarvái.*  
**2. caracterizar** *[A] [1f] TV* **vuoidat ja gárvvohit** *[VLc]* ♦ caracterizar a un actor *Vuoidat ja gárvvohit neavttára.*  
**3. caracterizarse** *[A] [1f] IV* **leat erenoamaš** *[VLc]* ♦ Te caracterizas por tu buen humor. *Don leat erenoamaš iežat buriin movttain.*

**caradura** *[N] [M/F]* **gutnehis olmmoš** *[NLc]*

**¡caramba!** *[Interj]* **vuoi skárba!** *[Interj]* ~ vuoi neavri!

**¡caray!** *[Interj]* **hiida!** *[Interj]* ~ skárba! ~ skuordna!

**cardenal**  
**1. cardenal** *[N] [M] [Katolihkálaš girkus]* **nubbi alimus báhppa** *[Pfs]*  
**2. cardenal** *[N] [M] [Varra]* **spártu** *[N]*

**caricia** *[N] [F]* **buorránaddan** *[N]*

**cariño** *[N] [M]* **ráhkisvuohta** *[N]* ~ láđisvuohta ~ gierisvuohta

**cariñoso**  
**1. cariñoso** *[A] [M,F]* **ráhkislaš** *[A]* ~ -buorre ♦ Es muy cariñoso con los niños. *Son lea hui ráhkislaš mánáide.* ♦ Es muy cariñoso con los niños. *Son lea hui mánnábuorre.*  
**2. cariñoso** *[A] [M,F] [Reivves]* **liegga** *[A]* ♦ cariñosos saludos *liegga dearvuođat*

**carne**  
**1. carne** *[N] [F]* **biergu** *[N]* ♦ carne de vaca *gusabiergu* ♦ carne de reno *bohccobiergu* ♦ carne de oveja *sávzzabiergu*  
**2. carne** *[N] [F] [Šaddu]* **šaddodeahkki** *[N]*  
**3. carne** *[N] [F] [Oskkoldat/Religión]* **oažži** *[N]* ♦ la llamada de la carne *oačči hipmu*

**carné** *[N] [M]* -- carnet **goarta** *[N]* -- koarta ♦ carné de conducir *vuodjingoarta* ♦ carné de conducir *vuodjinlohpi*

**carnet** *[N] [M]* -- carné **goarta** *[N]* -- koarta ♦ carnet de conducir *vuodjingoarta* ♦ carnet de conducir *vuodjinlohpi*

**caro** *[A] [M,F]* **divrras** *[A]* ~ árvvolaš ~ mávssolaš ~ haddái

**carpín** *[N] [M]* (carassius auratus) **golleguolli** *[N]*

**carrera**  
**1. carrera** *[N] [F]* **viehkan** *[N]* ~ gilvvohallan ~ gilvu ♦ coche de carreras *gilvobiila*  
**2. carrera de relevo** *[NLc] [F]* **vuorroviehkan** *[N]*  
**3. carrera** *[N] [F]* **gáhta** *[N]* ~ čoahkkebáikki geaidnu  
**4. carrera** *[N] [F] [Taxi]* **bálvalusgaska** *[N]* ~ mátkegaska  
**5. carrera** *[N] [F] [Oahpahat/Escuela]* **alla-oahppu** *[N]* ♦ estudiar una carrera *lohkat alla-oahpus* ♦ estudiar una carrera *vázzit alla-oahpu*  
**6. carrera profesional** *[NLc] [F]* ~ curriculum vitae **CV** *[N]* ~ olbmo bargo- ja oahppogelbbolašvuođat ~ olbmo gelbbolašvuođa oahppo- ja virgeráidalas  
**7. carrera delictiva** *[NLc] [F]* **bahádahkkigeinnodat** *[N]* ~ bahádahkkikarriera

**carretera**  
**1. carretera** *[N] [F]* **geaidnu** *[N]* ~ luodda ~ raŧŧi  
**2. carretera nacional** *[NLc] [F]* **riikkageaidnu** *[N]*  
**3. carretera secundaria** *[NLc] [F]* **fylkkageaidnu** *[N]*

**carro**  
**1. carro** *[N] [M] [Eallifámuin]* **vovdna** *[N]* ~ skearrut  
**2. carro** *[N] [M] [Amerihkká/América]* **biila** *[N]*

**carta**  
**1. carta** *[N] [F]* **reive** *[N]* -- reivve ~ breva  
**2. carta aérea** *[NLc] [F]* **áibmopoasta** *[N]* ~ šleađgapoasta ~ áibmoreive  
**3. carta al director** *[NLc] [F]* **lohkkiid bihttá** *[NLc]*  
**4. carta** *[N] [F] [Restoráŋggas]* **borramušfáláldat** *[N]* ~ borramušlistu ~ borramuš fálaldatlistu  
**5. carta** *[N] [F] [Eanadieđa/Geografía]* **kárta** *[N]* ♦ carta de navegación *borjjastankárta* ♦ carta de navegación *mearrakárta*  
**6. carta** *[N] [F]* ~ naipe **spealla** *[N]* ~ koarta ♦ jugar a las cartas *speallat koarttaiguin*

**cartera**  
**1. cartera** *[N] [F]* **ruhtabursa** *[N]* ♦ Me han robado la cartera. *Sii leat suoládan mus ruhtaburssa.*  
**2. cartera** *[N] [F] [Amerihkká/América]* **nissonlávka** *[NLc]*  
**3. cartera** *[N] [F] [Oahpahat/Escuela]* **skuvllalávka** *[N]* ~ oahpahatlávka  
**4. cartera** *[N] [F]* **áššebábirlávka** *[N]*  
**5. cartera** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **ministtárvirgi** *[N]*  
**6. cartera de valores** *[NLc] [F] Saam: Pl [Ekonomiija/Economía]* **árvobáhpárat** *[N]*

**casa**  
**1. casa** *[N] [F] [Arkitektuvra/Arquitectura]* **dállu** *[N]* ~ viessu ~ visti ~ ruoktu  
**2. casa** *[N] [F] [Servodat/Sociedad]* **sogalaš** *[N]* ~ fuolki ~ lávvi ~ láveš ~ nálli  
**3. a casa** *[AdvLc]* **ruoktot** *[Adv]* ~ báikái ~ siidii  
**4. casa de campo** *[NLc] [F]* **meahccedállu** *[N]* ~ geassedállu ~ geassebarta ~ asto-áiggi barta  
**5. como una casa** *[ALc] [M/F]* **issoras** *[A]* ~ suorggahahtti ♦ un robo como una casa *suorggahahtti suoládeapmi*  
**6. vino de la casa** *[NLc] [M] [Restoráŋŋas]* **dábálaš hálbbimus viidna** *[Pfs]* ~ dálu viidna

**casado** *[A] [M,F]* **náitaleapme** *[A]* ~ náitalan-

**casar**  
**1. casar** *[V] [1a] TV* **vihahit** *[V]* ~ náitit ♦ Casó a su hija con un anciano rico. *Son náittii iežas nieidda boares riggáin.*  
**2. casarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **náitalit** *[V]* ♦ Juan se ha casado con Andrea. *Juan lea náitalan Andreain.* ♦ Se casó a los veintidós años. *Son náitalii guoktelogi guokte jahkásažžan.* ♦ Se casó a los veintidós años. *Son náitalii guokte goalmmátlot jahkásažžan.*  
**3. no casarse con nadie** *[VLc] [1a] Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado]* **leat iešheanalis** *[Pfs]* ~ ii čuola ovttage beali ~ ii leat čadnon geasage ♦ En el trabajo no se casa con nadie. *Barggus son lea iešheanalis.* ♦ En el trabajo no se casa con nadie. *Barggus son ii leat geange duohken.* ♦ En el trabajo no se casa con nadie. *Barggus son ii čuola ovtta ge beali.*  
**4. casar** *[V] [1a] RecV* **heivet oktii** *[VLc]* ♦ Esas dos piezas casan bien. *Dát guokte bihtá heivejit bures oktii.*  
**5. casar** *[V] [1a] TV* **muddet** *[V]* ~ heivehit ♦ Es imposible casar la ventana con el hueco de la pared. *Lea veadjemeahtun heivehit glása seaidnái.*

**cascada** *[N] [F]* **gorži** *[N]*

**casero**  
**1. casero** *[A] [M,F]* **ruovttu dahkan** *[ALc]* ♦ He comido un guiso casero. *Lean gazzan ruovttu dahkan mállása.* ♦ He comido un guiso casero. *Lean gazzan mállása, man ruovttus dahká.*  
**2. casero** *[A] [M,F] [Olmmoš]* **ruovtturáhkis** ~ ruovttugieris  
**3. casero** *[A] [M,F]* **árbevirolaš** *[A]* ♦ medicina casera *árbevirolaš dálkkas*

**casero**  
**1. casero** *[N] [M,F] [Visti dahje ásodat]* **eaiggát** *[N]* ~ láigojeaddji ~ oamasteaddji  
**2. casero** *[N] [M,F] [Visti dahje ásodat]* **hálddašeaddji** *[N]* ~ jođiheaddji  
**3. casero** *[N] [M,F]* **dálu-almmái** *[N]*  
**4. casero** *[N] [M]* **dálo-isit** *[N]*  
**5. casera** *[N] [F]* **dálo-nisson** *[N]*

**casi**  
**1. casi** *[Adv]* **measta** *[Adv]* ~ masá ~ gosii ♦ Ya casi hemos llegado. *Mii leat measta ollen.* ♦ Ya casi hemos llegado.   
**2. casi** *[Adv]* **sulaid** *[Adv]* ~ sullii ~ sullalagaid ♦ Ese coche es casi como el otro. *Dát biila lea nuppi biilla sullii.*  
**3. casi todos** *[ALc] [M,F] Saam: + Gen, Pl* **measta buot** *[NLc]* ♦ casi todos los días *measta buot beivviid*  
**4. casi todos** *[ALc] [M,F] Saam: + Gen, Sg* **measta juohke** *[NLc]* ♦ casi todos los días *measta juohke beaivvi*  
**5. casi todos** *[NLc] [M,F]* **measta buohkat** *[NLc]* ♦ Han venido casi todos a la reunión. *Measta buohkat leat boahtán čoahkkimii.*

**caso**  
**1. caso** *[N] [M]* ~ asunto **ášši**  
**2. el caso es que...** *[VLc] [2w] IV* **ášši lea nu ahte...** *[VLc]*  
**3. caso** *[N] [M]* ~ suceso **dáhpáhus** *[N]* ~ dilálašvuohta  
**4. se da el caso de que...** *[VLc] [1r]* **ášši lea nu, ahte...** *[NLc]* ~ dilli lea nu, ahte…  
**5. caso** *[N] [M] [Giella-oahppa/Gramática]* **kásus** *[N]* ~ sadjehápmi  
**6. hacer caso** *[VLc] [2s] TV* **doahttalit** *[V]* ~ jeagadit ~ guldalit ♦ No haces caso de mis consejos. *Don it doahttal mu bagadusaid.* ♦ Hay que hacer caso al maestro. *Dat ferte jeagadit oahpaheaddji.*  
**7. en todo caso** *[AdvLc]* **juohke dáhpáhusas** *[AdvLc]*

**castillo** *[N] [M]* **šloahtta** *[N]* ~ ladni

**castor** *[N] [M,F]* (castoridae, castor fiber, castor canadensis) **mádjet** *[N]*

**catástrofe** *[N] [F]* **roassu** *[N]* ~ sorbmi ~ stuorra vahát ~ jápmu

**causa**  
**1. causa** *[N] [F]* **sivva** *[N]* ~ sudja ~ ágga  
**2. causa** *[N] [F] [Juridihkka/Jurídico]* **ášši** *[N]*  
**3. a causa de** *[AdvLc]* **geažil** *[Po]* ♦ La carretera se cerró a causa de la nieve. *Geaidnu boatkanii muohttaga geažil.*  
**4. a causa de** *[AdvLc]* ***Loc*** ♦ La enfermedad se produjo a causa de un tumor. *Dávda vulggii šattalmasas.*  
**5. a causa de** *[AdvLc]* **dan sivas go** *[CC]* ♦ La carretera se cerró a causa de la nieve. *Geaidnu boatkanii dan sivas go muohttái.*

**causar** *[V] [1a] TV* **dagahit** *[V]* ~ mielddisbuktit ♦ El temporal ha causado cuantiosas pérdidas. *Stoarbma lea dagahan stuorra vahágiid.*

**caviar** *[N] [M]* **sáltemeađđin** *[N]*

**cebolla** *[N] [F]* **lávki** *[N]*

**celebrar**  
**1. celebrar** *[V] [1a] TV* **rámidit** *[V]* ♦ Celebro tu decisión. *Mun rámidan du mearrádusa.*  
**2. celebrar** *[V] [1a] TV [Čoahkkin]* **doallat čoahkkima** *[V]* ~ čoahkkilmastit  
**3. celebrar** *[V] [1a] TV [Ávvudeapmi]* **ávvudit** *[V]* ♦ celebrar un cumpleaños *ávvudit riegádanbeaivvi*  
**4. celebrar** *[V] [1a] TV [Ipmilbálvalus, meassu]* **lágidit** *[V]* ~ doaimmahit ♦ celebrar misa *lágidit Ipmilbálvalusa*  
**5. celebrarse** *[V] [1a] IV, Imp, 3per* **lágiduvvot** *[V]* ~ dollot ♦ El funeral se celebrará el lunes próximo. *Hávdádeapmi lágiduvvo čuovvovaš vuossárgga.* ♦ En el país se celebró el centenario de la liberación. *Riikkas lágiduvvui čuohtejahkásaš iešheanalašvuođa ávvudeapmi.*

**celoso**  
**1. celoso** *[A] [M,F]* **balahahkes** *[A]* ~ lollodahkes ♦ Ana es un mujer celosa. *Ana lea balahahkes nisu.*  
**2. estar celoso** *[VLc] [1p] TV, + de* **balahit** *[V]* ~ lollodit ♦ La mujer está celosa de su marido. *Eamit balaha iežas isida.*

**cementerio** *[N] [M]* **hávde-eana(n)** *[N]* ~ girko-eana(n)

**cena** *[N] [F]* **beaivvi maŋimuš borramuš** *[Pfs]* ~ eahketmális

**centésimo** *[A] [M,F]* ~ céntimo **čuođádas oassi** *[NLc, ALc]*

**céntimo**  
**1. céntimo** *[N] [M] [Ruhta]* **evre** *[N]*  
**2. céntimo** *[A] [M,F]* ~ centésimo **čuođádas oassi** *[NLc, ALc]*

**cerca**  
**1. cerca** *[Adv]* **lahka** *[Adv, Po]* ♦ Mi casa está muy cerca. *Mu viessu lea viehka lahka.* ♦ cerca del mar *meara lahka* ♦ cerca de aquí *dás lahka*  
**2. de cerca** *[AdvLc]* **lahkasin** *[Adv]* ~ lahkosin ~ dastán ♦ Me he puesto las gafas para ver de cerca. *Lean nahkehan čalbmelásaid, vai oainnán lahkasin.*  
**3. cerca de** *[AdvLc]* **measta** *[Adv]* ~ sullii ~ sulaid ♦ Ese país tiene cerca de 5 millones de habitantes. *Dán riikkas leat sullii 5 miljovnna ássi.*

**cerca** *[N] [F]* ~ valla **áidi** *[N]* ~ gárdi ~ ruohtu

**cercano**  
**1. cercano** *[A] [M,F]* **lahka** *[A]* ♦ un lugar cercano *lagas báiki*  
**2. cercano** *[A] [M,F] [Figuratiiva/Figurado]* **hávski** *[A]* ~ ustitlaš ~ olmmošaddjái  
**3. estar cercano** *[VLc] [1p] IV [Áigi/Tiempo]* **lahkanit** *[V]* ~ lahkonit ~ boahtit lagabui ♦ La Pascua está cercana. *Beassážat lahkanit.*

**cerdo** *[N] [M,F]* (sus scropha domesticus) **spiidni** *[N]*

**cerebral**  
**1. cerebral** *[A] [M/F]* **vuoiŋŋaš-** *[Attr]* ♦ muerte cerebral *vuoiŋŋašjápmin* ♦ hemorragia cerebral *vuoiŋŋašvardin*  
**2. cerebral** *[A] [M/F] [Olmmoš]* **jurddašeaddji** *[A]* ♦ una mujer cerebral *jurddašeaddji nisu*

**cerradura** *[N] [F]* **lássa** *[N]* ~ lohkka ~ smarti ♦ cerradura de seguridad *oadjebasvuođa lássa*

**cerrar**  
**1. cerrar** *[V] [1k] TV* **giddet** *[V]* ~ gokčat ~ lohkkadit ~ lásset ~ dahppat ♦ María cierra la puerta. *María gidde uvssa.*  
**2. cerrar** *[V] [1k] IV* **giddanit** *[V]* ♦ La puerta no cierra. *Uksa ii giddan.*  
**3. cerrarse** *[V] [1k] IV, Imp, 3per* **gokčasit** *[V]* ~ giddejuvvot ♦ La puerta se cerró. *Uksa gokčasii.*  
**4. cerrarse** *[V] [1k] IV, Imp, 3per* **boatkanit** *[V]* ♦ La carretera se cerró por la nieve. *Geaidnu boatkanii muohttaga geažil.*  
**5. cerrarse** *[V] [1k] IV, Imp, 3per [Áigemearri]* **luohpat** *[V]* ~ nohkat ♦ El plazo se cierra el 31 de mayo. *Áigemearri luohpá miessemánu oktanjealjálot beaivve.*

**certificado** *[N] [M]* **duođaštus** *[N]* ♦ certificado de estudios *studeantta duođaštus* ♦ certificado académico *studeantta árvosáni duođaštus* ♦ certificado de trabajo *bargoduođaštus*

**cesta** *[N] [F] [Baski]* **lihtáš** *[N]* ~ márssoš

**cesto** *[N] [M] [Govdat]* **lihtti** *[N]* ~ mársu ♦ cesto de los papeles *bábirlihtti*

**cetáceo**  
**1. cetáceo** *[N] [M]* **áhpe njiččahas** *[NLc]*  
**2. cetáceo** *[N] [M]* **bossu** *[N]* ~ fális  
**3. cetáceos** *[N] [M] Span: Pl [Ealliiddieđa/Zoología]* (cetacea) **zoologálaš ortnet, masa gullá áhpe njiččahasat** *[Pfs]*

**chalé**  
**1. chalé** *[N] [M]* **viessu** *[N]* ~ dállu ~ stohpu  
**2. chalé adosado** *[NLc] [M]* **ráđđeviessu** *[N]*

**champú** *[N] [M]* **šámpu** *[N]* ~ vuoktabassan čáhci ~ soktačáhci

**chaqueta** *[N] [F]* **jáhkka** *[N]* ~ geavla ~ gárvu ~ reddju

**charlar** *[V] [1a] IV* **dáikit** *[V]* ~ háladit ~ humadit ~ sártnodit ♦ charlar con los amigos *háladit ustibiiguin*

**cheque** *[N] [M]* ~ talón **šeahkka** *[N]*

**chica** *[N] [F]* **nieida** *[N]*

**chico** *[A] [M,F]* **unni** *[A]* ~ uhcci ~ smávis

**chico** *[N] [M]* **gánda** *[N]* ~ algi ~ bárdni ~ lunta

**chile** *[N] [M]* **chilibihppar** *[N]* ~ chilibihppor

**chino**  
**1. chino** *[N, A] [M,F]* **kiinnálaš** *[N, A]*  
**2. chino** *[N, A] [M,F] [Amerihkká/América]* **indiánár** *[N, A]* ~ olmmoš geas leat indiánára neahku  
**3. chino** *[N] [M,F] [Argentina]* **bálvá** *[N]* ~ bálvaleaddji  
**4. chino** *[N] [M] [Argentina]* **reaŋga** *[N]*  
**5. china** *[N] [M] [Argentina]* **biigá** *[N]*

**chiquita** *[N] [F] Der/Dimin* **nieiddaš** *[N]*

**chiquito** *[A] [M,F] Der/Dimin* **hui unni** *[A]* ~ hui uhcci ~ hui smávis

**chiquito** *[N] [M] Der/Dimin* **gánddaš** *[N]* ~ alggáš ~ bartnáš ~ lunttaš

**chispa**  
**1. chispa** *[N] [F]* **čuotnan** *[N]* ~ garga  
**2. echar chispas** *[VLc] [1a] IV [Literála/Literal]* **gargit** *[V]* ~ garggistit  
**3. echar chispas** *[VLc] [1a] IV [Figuratiiva/Figurado]* **suhttat** *[V]* ~ eaddut ~ duldet

**chispear**  
**1. chispear** *[V] [1a] IV* **gargit** *[V]* ~ garggistit ~ čuotnamastit  
**2. chispear** *[V] [1a] IV* **arvvestit** *[V]* ~ savddastit

**chiste** *[N] [M]* **vitsa** *[N]* ~ somás muitalus ~ hearvamuitalus ~ hearvás muitalus ~ skálkasáhka

**chocar**  
**1. chocar** *[V] [1g] IV, + con, + contra* **beaškkehit** *[V]* ~ rekčohit ~ roakčanit ~ roakčut ~ rokčet ♦ chocar con un muro *beaškkehit muvrii*  
**2. chocar** *[V] [1g] IV [Figuratiiva/Figurado]* **riidalit** *[V]* ♦ Chocaron los dos en el despacho. *Sii riidaledje bargolanjas.*  
**3. chocar** *[V] [1g] WObjPron, UseTV* **hirpmahuhttit** *[V]* ♦ Su conducta me choca. *Su láhtten mu hirpmahuhttá.*  
**4. chocar** *[V] [1g] WObjPron, UseTV* **suhttadit** *[V]* ~ moaráskit ~ moaráskahttit ♦ Me chocan tus palabras. *Du sánit suhttadit mu.*  
**5. chocar (las manos)** *[V] [1g] TV* **dearvvahit** *[V]*  
**6. chocar** *[V] [1g] TV* **dearpat** *[V]*  
**7. chocar** *[V] [1g] TV, Freq* **dearppadit** *[V]* ♦ El niño choca su juguete contra la pared (una y otra vez). *Mánná dearppada iežas stohkosa seaidnái.*

**chocolate** *[N] [M]* **šokolada** *[N]*

**chófer** *[N] [M/F]* **biilavuoddji** *[N]*

**choque**  
**1. choque** *[N] [M]* **beaškkeheapmi** *[N]* ~ oktiibeaškkeheapmi ♦ choque de electrones *elektrovnnaid beaškkeheapmi* ♦ choque de trenes *togaid oktiibeaškkeheapmi*  
**2. choque** *[N] [M]* **šohkka** *[N]* ♦ choque cultural *kultuvrrálaš šohkka* ♦ choque cultural *kultuvrralaš časkkástat*

**chorro** *[N] [M]* **riššu** *[N]* ♦ chorro de agua *čáhceriššu* ♦ chorro de vino *viidnariššu*

**chubasco**  
**1. chubasco** *[N] [M]* **arve-oakti** *[N]*  
**2. chubasco** *[N] [M] [Intensabut]* **šoaláhat** *[N]*  
**3. chubasco** *[N] [M] [Intensa ja galmmas]* **ráššo-arvi** *[N]*

**chupar**  
**1. chupar** *[V] [1a] TV* **njammat** *[V]* ♦ chupar el cigarillo *njammat duhpáha* ♦ chupar el biberón *njammat duohtu* ♦ chupar un caramelo *njammat njálgá*  
**2. chupar (rápidamente y de una vez)** *[V] [1a] TV, Mom* **jugistit** *[V]* ~ máistit ~ šlaggat  
**3. chupar** *[V] [1a] TV [Amerihkká/América, Alcohola]* **juhkat** *[V]*  
**4. chupar** *[V] [1a] TV* **absorberet** *[V]* ~ (laktasa) njammat ♦ Esa esponja chupa mucha agua. *Dát guoppar njammá ollu čázi.*  
**5. chuparse** *[V] [1a] Prnl, ReflV [Gorutlahttu]* **basadit** *[V]* ~ njolodit ♦ El gato se chupa. *Bussá basada.* ♦ El gato se chupa la pata. *Bussá basada iežas juolggi.* ♦ El gato se chupa la pata. *Bussá njoloda juolggis.*  
**6. estar para chuparse los dedos** *[VLc]* **leat hui njálgga** *[VLc]* ~ -njaddit ~ njaddit ♦ Esta comida está para chuparse los dedos. *Dát mális lea hui njálgga.* ♦ Esta comida está para chuparse los dedos. *dát málesnjaddá.* ♦ Esta comida está para chuparse los dedos. *dát mális njaddá.*

**churrasco** *[N] [M]* **basestuvvon čielgedeahkki** *[NLc]* ~ basestuvvon savodeahkki ~ basestuvvon biffa ~ bassojuvvon biffa

**churro** *[N] [M]* **vuššon láibbastat** *[Pfs]* ♦ chocolate con churros *vuššon šokolada láibbastagaiguin.*

**cicatriz** *[N] [F]* **árpa** *[N]* ~ hávvi ~ hávvesadji

**cielo** *[N] [M]* **albmi** *[N]*

**cien**  
**1. cien** *[Num]* **čuohti** *[Num]*  
**2. por cien(to)** *[Num]* **proseanta** *[Num]* ♦ Estoy seguro al cien por cien. *Mun lean čuohte proseantta sihkkar.* ♦ Hay que pagar un dos por ciento. *Ferte máksit guokte proseantta.*

**científico** *[A] [M,F]* **dieđalaš** *[A]*

**científico** *[N] [M,F]* **dutki** *[N]* ~ dieđalaš almmái ~ suokkardalli

**ciento**  
**1. ciento** *[Num]* **čuohti** *[Num]* ♦ ciento cuarenta *čuođinjealljalogi*  
**2. tanto por ciento** *[NLc] [M]* ~ porcentaje **proseanta** *[N]* ♦ Hay que pagar un tanto por ciento. *Ferte máksit muhtun proseantta.*

**cierto**  
**1. cierto** *[A] [M,F]* **duohta** *[A]* ~ čáhcejeahkki ~ vissis ♦ Esas ideas son ciertas. *Dát jurdagat leat duođat.* ♦ Esas ideas son ciertas. *Dát jurdagat leat vissásat.*  
**2. cierto** *[A] [M,F]* ~ seguro **sihkkar** *[A]* ~ vissis ~ dihtomielalaš ♦ Estoy cierto de lo que digo. *Lean sihkkar maid (mun) dajan.* ♦ Estoy cierto de lo que digo. *Lean vissis maid mun dajan.*  
**3. cierto** *[A] [M,F] Indef* **dihto** *[A]* ♦ cierto hombre *dihto almmái* ♦ Me lo han dicho ciertas personas *Dihto olbmot leat dadjan dan munnje.*

**cigarrillo** *[N] [M]* **sigáreahtta** *[N]*

**cigarro**  
**1. cigarro** *[N] [M]* **sigáreahtta** *[N]*  
**2. cigarro** *[N] [M]* ~ puro **sigára** *[N]*

**cigüeña** *[N] [F]* (ciconia ciconia) **vilgesháigir** *[N]*

**cinturón**  
**1. cinturón** *[N] [M]* **boagán** *[N]* ~ avvi ♦ cinturón de seguridad *biilaboagán* ♦ cinturón de seguridad *dorvoboagán* ♦ cinturón de seguridad *oadjebasvuođa boagán*  
**2. cinturón** *[N] [M] [Figuratiiva/Figurado]* **ravdaguovlu** *[N]* ♦ el cinturón de Madrid *Madrida ravdaguovlu*

**circular** *[A] [M/F]* **jorbbas** *[A]* ♦ La mesa es de forma circular. *Beavddis lea jorba hápmi.*

**circular**  
**1. circular** *[N] [F]* **áššebábir** *[N]* ♦ El ayuntamiento envió una circular a los vecinos. *Ráđđeviessu sáddii áššebáhpára ránnjáide.*  
**2. circular** *[N] [F]* **čoahkkinbábir** *[N]*

**circular**  
**1. circular** *[V] [1a] IV* **vuodjit** *[V]* ~ johtalit ~ jođašit ~ lihkadit ♦ circular por la derecha *vuodjit olgešbeale*  
**2. circular** *[V] [1a] TV [Diehtu]* **juohkit** *[V]* ~ fievrridit ♦ El secretario circuló la información a los trabajadores. *Čálli jugii bargiide dieđu.*

**circunstancia** *[N] [F] Span: UseNor: Pl* **dilli** *[N]* ~ dilálašvuohta ♦ En estas circuntancias es dífícil decidir. *Dán dilis lea váttis mearredit.*

**cisne** *[N] [M]* (cygnus cygnus) **njukča** *[N]*

**Cisne** *[N] [M] [Nástegovva]* **Ruossanásttit** *[N]*

**clandestinidad** *[N] [F]* **čiegusvuohta** *[N]* ~ suollemasvuohta

**clandestino** *[A] [M,F]* **čiegus** *[A]* ~ suollemas ♦ publicación clandestina *čiegus almmuhus*

**claro**  
**1. claro** *[A] [M,F] [Čuovga, ivdni]* **čuovgat** *[A]* ~ šealgat ♦ azul claro *čuvgesalit*  
**2. claro** *[A] [M,F]* **buhtis** *[A]* ~ šearrat ~ ráinnas ♦ agua clara *buhtes čáhci*  
**3. claro** *[A] [M,F] [Govva, oaidnu]* **šearus** *[A]* ~ čielggas ♦ una imagen clara *šearus govva*  
**4. claro** *[A] [M,F] [Figuratiiva/Figurado]* **čielggas** *[A]* ♦ Marcos tiene las ideas claras. *Marcosas leat čielga jurdagat.*

**claro** *[Adv]* **čielgasit** *[Adv]* ♦ No se ve claro. *Ii oidno čielgasit.*

**¡claro!** *[Interj]* **áibbas duohta!** *[Interj]* ~ dieđusge!

**clase**  
**1. clase** *[N] [F]* **láhki** *[N]* ~ lágáš ~ vuohki ♦ No vendemos libros de esa clase. *Mii eat vuovdde dán lágáš girjjiid.* ♦ Esa clase de comportamiento es impropia. *Dán lágáš láhtten lea heivemeahttun.*  
**2. clase** *[N] [F]* **šládja** *[N]* ~ sorta ♦ Repartimos los naipes en cuatro clases. *Mii juohkit spealaid njealji šlájaide.*  
**3. clase** *[N] [F] [Biologiija/Biología]* **luohkká** *[N]* ♦ Hay diferentes clases de maíz. *Gávdnojit máŋggalágan máisaluohkát.*  
**4. clase (social)** *[N] [F]* **servodatluohkká** *[N]* ♦ la clase obrera *bargiid luohkká*  
**5. clase** *[N] [F] [Oahpahat/Escuela]* **oahppadiibma** *[N]* ~ oahpahusdiibma ♦ clase de español *spánskka oahpahusdiibma*  
**6. clase** *[N] [F] [Oahpahat/Escuela]* **luohkká** *[N]* ♦ La clase de 4º B es revoltosa. *4.B oahppaluohkká lea mášuheapme.*  
**7. clase** *[N] [F] [Oahpahat/Escuela]* **luohkálatnja** *[N]* ~ skuvllalatnja ♦ No hablen en clase, por favor. *Sáhttibehtet go leat nu buorit ahte ehpet hála luohkkálanjas.*

**coagular**  
**1. coagular** *[V] [1a] TV, Saam: + Ill* **cieggat** *[V]* ♦ Esa medicina coagula la sangre. *Dát dálkkas cieggá varrii.*  
**2. coagular(se)** *[V] [1a] PassV, Imp, 3per* **gillot** *[V]* ♦ Con esa medicina, la sangre (se) coagula. *Dáin dálkasiin varra gillo.*

**cobertizo** *[N] [M]* **skadjá** *[N]* ~ visteluoggu

**cobre** *[N] [M]* **veaiki** *[N]*

**cocer**  
**1. cocer** *[V] [2b, 2h] TV* **vuoššat** *[V]* ~ duolddahit ♦ cocer patatas *vuoššat buđehiid*  
**2. cocer** *[V] [2b, 2h] IV* **duoldat** *[V]* ♦ El agua está cociendo. *Čáhci lea duoldamin.*

**coche**  
**1. coche** *[N] [M]* **biila** *[N]* ~ mohtorfievru  
**2. coche de alquiler** *[NLc] [M]* **láigobiila** *[N]*  
**3. coche** *[N] [M]* ~ vagón *[Toga]* **vovdna** *[N]* ~ vovnnat

**cocina** *[N] [F]* **gievkkan** *[N]* -- kievkkan ~ biepmahat ~ biebmovuoššahat

**cocinar** *[V] [1a] TV, UseAlso: IV* **málestit** *[V]* ~ ráhkadit liegga borramuša ~ vuoššat ♦ Cocino siempre por la mañana. *Mun álo málestan iđđedis.*

**codo**  
**1. codo** *[N] [M]* **gargŋil** *[N]* -- gardnjil  
**2. hablar por los codos** *[VLc] [1a] IV* **loavkkistit** *[V]* ~ juorrudit ~ šláttardit ~ šluppardit

**coger**  
**1. coger** *[V] [2c] TV* **váldit** *[V]* ~ čoaggit ~ čohkket ~ dukset ~ gahtardit ~ dohppet ~ fáhtet ♦ Deja que coja yo la maleta. *Divtte mu váldit koaffara.* ♦ Me cogió del brazo. *Son dohppii gihtii mu.*  
**2. cogerse** *[V] [2c] Prnl, ReflV* **váldit** *[V]* ~ doaladit ♦ Cógete una mano con la otra. *Doalada gieđain nuppi.*  
**3. cogerse (de)** *[V] [2c] Prnl, RecV* **doallat** *[V]* ♦ Cogeos (de) la mano. *Dolle gihtii.*  
**4. coger(se)** *[V] [2c] TV, UseAlso: Prnl* **buohcat** *[V]* ♦ (Me) he cogido una gripe *Mun lean buohcan nurvos.*  
**5. coger** *[V] [2c] TV [Vuojedettiin, jođedettiin, váccedettiin]* **vázzit** *[V]* ~ vuodjit ♦ Coja la primera a la derecha. *Vuoje vuosttaš luotta olgešbeallái.*  
**6. coger** *[V] [2c] IV [Argentina, Beaivválaš giella/Uso coloquial]* **anašit** *[V]*

**coincidencia**  
**1. coincidencia** *[N] [F]* **deaivvadeapmi** *[N]* ~ gávnnadeapmi  
**2. coincidencia** *[N] [F]* **sahtelágaš deaivvadeapmi** *[NLc]* ~ soaittáhat ~ sahtedohko gávnnadeapmi ♦ Es una coincidencia encontrarse con un conocido en el extranjero. *Lea soaittáhat, go deaivvada oahpes olbmuid olgoriikkas.* ♦ ¡Qué coincidencia! *Makkár deaivvadeapmi!*  
**3. coincidencia** *[N] [F]* **rasttideapmi** *[N]* -- rasttildeapmi ♦ coincidencia de caminos *geainnuid rasttideapmi*

**coincidir**  
**1. coincidir** *[V] [3a] IV* **heivet oktii** *[VLc]* ~ soahpat ♦ Estas dos piezas no coinciden. *Dát guokte bihtá eai heive oktii.*  
**2. coincidir** *[V] [3a] IV* **deaivvadit** *[V]* ~ gávnnadit ~ oaidnalit ♦ Coincidieron en el ascensor. *Sii deaivvadedje heaissas.*  
**3. coincidir** *[V] [3a] IV* **leat ovttaoaivilis** *[VLc]* ♦ Coincidieron en que fue una sorpresa *Soai leigga ovttaoaivilis ahte dát lei vuorddekeahtes heahkastupmi.*

**colaborar**  
**1. colaborar** *[V] [1a] IV* **ovttasbargat** *[V]* ~ bargat ovttasbarggu ♦ Los dos colaboraron en su trabajo. *Goappašagat ovttasbarggaiga.*  
**2. colaborar** *[V] [1a] IV* **bargat** *[V]* ♦ colaborar con un periódico *bargat aviissas*

**coleccionar** *[V] [1a] TV* **čohkket** *[V]* ♦ coleccionar sellos *čohkket poastamearkkaid*

**cólera**  
**1. cólera** *[N] [F]* **suhttu** *[N]* ~ moarri ~ buššodat ♦ la cólera de Dios *Ipmila suhttu*  
**2. descargar la cólera** *[VLc] [1h] TV* **suhttat** *[V]* ~ eaddut ~ vašáskit ~ njunnádit ♦ Descargó su cólera en su hijo. *Son suhtai iežas gándii.* ♦ Descargó su cólera en su hijo. *Son suhtai gándasis.*

**cólera** *[N] [M] [Duođalaš njoammodávda, mii falleha čoliid]* **kolera** *[N]* ♦ El cólera es una grave enfermedad. *Kolera lea duođalaš dávda.*

**colina** *[N] [F]* **aláš** *[N]* ~ luohkká ~ mielli ~ boldni ~ čopma

**collar**  
**1. collar** *[N] [M] [Olmmoš]* **čeabetčikŋa** *[N]* ♦ collar de perlas *bearralčeabetčikŋa*  
**2. collar** *[N] [M] [Eallit]* **čeabetbáddi** *[N]* ♦ collar del perro *beatnaga čeabetbáddi*

**colocar**  
**1. colocar** *[V] [1g] TV* **bidjat** *[V]* ~ bardit ~ lánet ♦ colocar libros en el estante *bidjat girjjiid (h)ildui*  
**2. colocarse** *[V] [1g] Prnl, IV* **čohkánit** *[V]* ~ čohkkedit  
**3. colocarse** *[V] [1g] Prnl, ReflV [Beaivválaš giella/Uso coloquial, Alcoholain dahjege narkotihkain]* **juhkaluvvat** *[V]* ~ suovvaluvvat ~ oaivvahuvvat ~ gárihuvvat

**combinar**  
**1. combinar** *[V] [1a]* **oktiibidjat** *[TV]* ~ kombineret ~ heivehit ~ muddet  
**2. combinar** *[V] [1a] IV, + con* **heivet** *[V]* ~ ovttastahttit ~ čatnat oktii ♦ Necesito un bolso que combine con los zapatos. *Dárbbašan veaskku, mii heive skuovaiguin.*

**comedia**  
**1. comedia** *[N] [F]* **hearvačájálmas** *[N]* ~ komediija ~ somás teahterbihttá ~ hearvás čájálmas  
**2. comedia** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado, Pejoratiiva/Peyorativo]* **bilku** *[N]* ~ bilkideapmi ~ komediija ♦ Las elecciones fueron una comedia. *Dat jienasteamit ledje bilkkut.*

**comedor** *[A] [M,F]* **njiellalas** *[A]* ~ borralas

**comedor**  
**1. comedor** *[N] [M]* **boradansála** *[N]* ~ boradanbáiki  
**2. mesa de comedor** *[NLc] [F]* **boradanbeavdi** *[N]*

**comentar**  
**1. comentar** *[V] [1a] TV* **kommenteret** *[V]* ~ árvvoštallat ~ buohtastahttit ♦ comentar la Biblia *kommenteret Biibala* ♦ comentar un libro *buohtastahttit girjji*  
**2. comentar** *[V] [1a]* ~ explicar *TV* **čilget** *[V]* ♦ comentar los resultados *čilget bohtosiid*  
**3. comentarse** *[V] [1a] TV, Imp, 3per* **ságastallot** *[V]* ♦ En la ciudad se comentó el hecho *Dáhpáhus ságastallui gávpogis.*

**comenzar**  
**1. comenzar** *[V] [1f, 1k]* ~ empezar *IV* **álgit** *[V]* ♦ La revolución comenzó el tres de marzo. *Revolušuvdna álggii njukčamánu goalmmát beaivvi.* ♦ Las noticias comienzan a las cinco. *Ođđasat álget viđa-áigge.*  
**2. comenzar** *[V] [1f, 1k] TV, + por* **álgit** *[V]* ♦ comenzar por la página tres *álgit goalmmát siiddus*  
**3. comenzar la casa por el tejado** *[VLc] [1f, 1k] TV [Negatiivvalaš mearkkašumiin/Con significado negativo]* **álgit boastugeažis** *[VLc]* ~ álgit loahpageažis  
**4. comenzar** *[V] [1f, 1k] TV, + con* **álgit** *[V]* ♦ Comenzamos la cena con una sopa. *Mii álggiimet gaskabeaivvi mállásiin.*  
**5. comenzar** *[V] [1f, 1k] TV* **álggahit** *[V]* ♦ He comenzado el trabajo. *Lean álggahan barggu.*  
**6. comenzar** *[V] [1f, 1k] IV, TV, + a + Inf* ***Der/Goahtit*** *[V]* ♦ Ayer comencé a coser un jersey para mi madre. *Ikte gođđigohten báiddi eadnásan.* ♦ comenzar a trabajar *bargagoahtit* ♦ comenzar a llover *arvigoahtit*

**comer**  
**1. comer** *[V] [2a] IV* **boradit** *[V]* ♦ En España solemos comer tarde. *Spanias mii lávet boradit maŋŋit.* ♦ comer al aire libre *boradit olgun*  
**2. comer** *[V] [2a] TV* **borrat** *[V]* ♦ comer dulces *borrat njálgáid*  
**3. comer** *[V] [2a] TV [Šáhkkaspealus]* **borrat** *[V]* ♦ Te como el alfil. *Mun boran viehkki.*  
**4. comerse** *[V] [2a] Prnl, UseTV* **borrat** *[V]* ♦ ¿Te has comido las chuletas? *Leat go don borran časkáid?*  
**5. comerse** *[V] [2a] Prnl, UseTV [Figuratiiva/Figurado]* **loaktit** *[V]* ♦ El reloj se ha comido la pila rápidamente. *Diibma jođánit lea loaktán báhtera.*  
**6. comerse** *[V] [2a] Prnl, UseTV [Figuratiiva/Figurado, Hupmamin dahjege čállimin]* **njuiket badjel** *[VLc]* ♦ Te has comido dos palabras. *Don leat njuiken guovtti sáni badjel.*  
**7. comerse** *[V] [2a] Prnl, ReflV* **gáskkašit** *[V]* ~ gáskit iežas ♦ Ese niño se come las uñas. *Dat mánná gáská iežas gaccaid.*  
**8. dar de comer** *[VLc] [1r] TV* **borahit** *[V]* ~ biebmat  
**9. dar de comer** *[VLc] [1r] TV [Mánáide]* **gaccahit** *[V]*

**comercio**  
**1. comercio** *[N] [M]* **gávpi** *[N]* ♦ ¿A qué hora abren los comercios? *Goas gávppit rahpasit?*  
**2. comercio** *[N] [M] Cllc* **gávpe-olbmot** *[N]* ♦ El comercio de Barcelona está en huelga. *Barcelona gávpe-olbmot leat bargobisáneames.*  
**3. comercio exterior** *[NLc] [M]* **olgoriikka gávpi** *[NLc]*  
**4. cámara de comercio** *[NLc] [F]* **gávpekámmár** *[N]*

**cometer**  
**1. cometer** *[V] [2a] TV* **dahkat** *[V]*  
**2. cometer** *[V] [2a] TV [Meattáhus, feaila]* **meattihit** *[V]* ~ feilet ~ dahkat boastudaga ♦ cometer un error *meattihit*  
**3. cometer** *[V] [2a] TV [Lobihis dahku]* **rihkkut** *[V]* ~ lobáhuššat ~ dahkat rihkkosa ♦ cometer un crimen contra la humanidad *rihkkut olmmošálbmoga rivttiid.*

**cómico** *[A] [M,F]* **suohtas** *[A]* ~ somás ~ hearvás ♦ situación cómica *somás dilli* ♦ autor de obras cómicas *suohtasis čájálmasaid čálli*

**cómico** *[N] [M,F]* **neavttár** *[N]*

**comida**  
**1. comida** *[N] [F]* **borramuš** *[N]* ♦ hacer la comida *ráhkadit borramuša*  
**2. comida** *[N] [F] Geahča/Ver: almuerzo* **beaivemális, mii gaccastuvvo iđitborramuša dahje gaskabeaiborramuša ja gaskaborramuša gaskkas** *[Pfs]*

**como**  
**1. como** *[Adv]* **dego** *[Adv]* ~ nugo ~ nu mo ♦ Hazlo como te lo digo. *Daga dan nu mo (mun) dajan dutnje.* ♦ Se comportan como (si fueran) bestias. *Sii láhttejit dego livčče leat spiret.*  
**2. como de costumbre** *[AdvLc]* **dego dábálaččat** *[AdvLc]*  
**3. como** *[Adv]* **birrasii** *[Adv]* ♦ Lleva viviendo en París como tres años. *Son lea orrumin Parisas birrasii golbma jagi.*  
**4. como** *[Adv]* **aistton** *[Adv]* ~ nugo ~ nu mo ♦ Como puede entenderse, hay que subir los impuestos. *Vai lea áddehahttin, de berre loktet vearuid.* ♦ Como dice el presidente, la asamblea durará una hora. *Nu mo presideanta dadjá: čoahkkaneapmi bistá diimmu.*  
**5. como** *[Adv]* ***Ess*** ♦ Te hablo como padre. *Mun human dutnje áhččin.* ♦ Trabajó dos años como maestro. *Son barggai guokte jagi oahpaheaddjin.*  
**6. como** *[CC] Konditionála cealkagiin boahtá boađusin (konsekveansan)* **go** *[CC]* ~ jus ♦ Como no aprendas a leer, tendrás muchos problemas. *Go (don) it oahpa lohkat, de dus gártet ollu váttisvuođat.*  
**7. como** *[CC]* **go** *[CC]* ♦ Como no me escuchas, no me puedes entender. *Go don it guldal mu, de it sáhte mu áddet.*

**cómo**  
**1. cómo** *[Interr]* **mo** *[Interr]* ~ movt ♦ ¿Cómo lo haces? *mo dan dagat?* ♦ ¿Cómo estás? *mo dutnje manná?* ♦ No sé cómo decírselo. *In dieđe, mo mun dan sutnje muitalan.*  
**2. cómo** *[Interr]* **manne** *[Interr]* ♦ ¿Cómo no has acompañado al niño? *Manne (don) it leat mieđuštan bártni?*  
**3. a cómo** *[Interr] + ser, estar* **maid máksá** *[Interr]* ~ olu máksá ♦ ¿A cómo son las manzanas? *Ollu mákset eppelat?*  
**4. cómo** *[N] [M]* **vuohki** *[N]* ~ mo ♦ Conocemos el qué, pero no el cómo. *Mii diehtit dan, muhto eat mo.*

**¿cómo no?**  
**1. ¿cómo no?** *[Interj]* **dieđusge** *[Interj]* ~ na ~ áibbas duohta ♦ Iré a tu boda, ¿cómo no? *Mun dieđusge oassálasttán du heajain!*  
**2. ¡cómo!** *[Interj] [Hirpmástus]* **ojá nu!** *[Interj]*

**cómodo**  
**1. cómodo** *[A] [M,F]* **vuogas** *[A]* ~ heivvolaš ♦ una casa cómoda *vuogas viessu*  
**2. cómodo** *[A] [M,F]* **geahpas** *[A]* ~ álki ♦ un trabajo cómodo *geahppa bargu*

**compañero** *[N] [M,F]* **skibir** *[N]* ~ guoibmi ♦ compañero de trabajo *bargoskibir* ♦ compañero de piso *ássanguoibmi*

**compañía**  
**1. compañía** *[N] [F]* **veahkki** *[N]* ~ doarjja ~ skibir ♦ Un perro es una buena compañía. *Beana lea buorre veahkki.*  
**2. compañía** *[N] [F]* **searvi** *[N]* ♦ Me agrada tu compañía. *Mun liikon du searvái.*  
**3. compañía** *[N] [F] Cllc* **joavku** *[N]* ~ gázzi  
**4. compañía** *[N] [F] [Militeara/Militar]* **kompaniija** *[N]*  
**5. compañía** *[N] [F]* **fitnodat** *[N]* ~ firbmá ~ searvi ♦ compañía de seguros *dáhkádussearvi*

**comparar**  
**1. comparar** *[V] [1a] TV, UseNor: + con* **buohtastahttit** *[V]* ~ bálddastahttit ♦ comparar los precios *buohtastahttit hattiid* ♦ comparar una casa con otra *buohtastahttit nuppi viesu nuppiin*  
**2. compararse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **buohtastahttit** *[V]* ♦ No te compares con otros. *ale buohtastahte nuppiiguin.*

**competición** *[N] [F]* **gilvvohallan** *[N]* ~ gilvu

**competir**  
**1. competir** *[V] [3l] IV* **valáštallat** *[V]* ♦ Compiten duramente. *Sii valáštallet garrasit.*  
**2. competir** *[V] [3l] IV, + con* **gilvalit** *[V]* ♦ competir con alguien *gilvalit soapmásiin*  
**3. competir** *[V] [3l] IV, RecV, + por* **gilvvohallat** *[V]* ♦ Compiten por el premio. *Sii gilvvohallet bálkkašumis.*

**complejidad** *[N] [F]* **máŋggamohkkáivuohta** *[N]*

**completamente** *[Adv]* **áibbas** *[Adv]* ~ oalát ~ ollásit ~ álfárot ♦ ¿Cuándo desaparecerán completamente las fronteras? *Goas jávket riikkaráját oalát?* ♦ Estoy completamente seguro de que es así. *Mun lean áibbas vissis dasa ahte lea nu.*

**completo**  
**1. completo** *[A] [M,F] [Mearri]* **dievva** *[A]* ♦ El depósito está completo. *Táŋka lea dievva.*  
**2. completo** *[A] [M,F] [Kvalitehta]* **dievaslaš** *[A]* ♦ un análisis completo *dievaslaš analysa*  
**3. completo** *[A] [M,F]* **ollislaš** *[A]* ♦ La reunión fue un completo fracaso. *Čoahkkin lei ollislaš eahpelihkosteapmi.*

**cómplice** *[N] [M/F]* **rihkkunoassálasti** *[N]* ~ rihkkuma mielsivalaš ♦ ser cómplice de un crimen *leat rihkkuma mielsivalaš*

**compra** *[N] [F]* **oastin** *[N]* ~ oastu

**comprar**  
**1. comprar** *[V] [1a] TV* **oastit** *[V]* ♦ Mañana compro huevos. *Ihttin oasttán moniid.*  
**2. comprarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **oastit** *[V]* ♦ No te compres ese coche tan caro. *Ále oastte dien divrras biilla.*

**comprender**  
**1. comprender** *[V] [2a] TV* **áddet** *[V]* ~ ipmirdit ♦ A veces es difícil comprender lo que dice. *Muhtumin lea váttis áddet, maid son dadjá.* ♦ Comprendo tu dolor por la muerte de tu hermano. *Ádden du vielja jápmima morraša.*  
**2. comprender** *[V] [2a]* ~ tener *TV, Saam: Hab* **leat** *[V]* ♦ El asunto comprende muchas partes. *Áššis leat máŋga beali.*  
**3. comprender** *[V] [2a]* ~ incluir *TV* **fátmmastit** *[V]* ~ birastahttit ~ sisttisdoallat ♦ La región comprende tres zonas. *Fylka fátmmasta golbma guovllu.*

**compromiso**  
**1. compromiso** *[N] [M]* **šiehtadus** *[N]*  
**2. llegar a un compromiso** *[VLc] [1h] IV* **šiehtadit** *[V]* ~ dahkat šiehtadusa  
**3. romper un compromiso** *[VLc] [2a] TV* **botket šiehtadusa** *[VLc]*

**común**  
**1. común** *[A] [M/F]* **oktasaš** *[A]* ♦ bienes comunes *oktasaš riggodagat* ♦ Mercado Común *Oktasaš Márkan*  
**2. común** *[A] [M/F]* **dábálaš** *[A]* ~ geavatlaš ~ lunddolaš ♦ una ropa común *dábálaš bivttas* ♦ sentido común *lunddolaš jierbmi* ♦ sentido común *geavatlaš jierbmi*  
**3. por lo común** *[AdvLc]* **dábálaččat** *[Adv]* ♦ Por lo común, en España se cena tarde. *Eahketmállásat borrojuvvojit dábálaččat Spanias eahkedis.*  
**4. tener en común** *[VLc] [2l] TV* **sulastahttit** *[V]* ♦ Jaime y Pedro tienen muchas cosas en común. *Jaime ja Pedro sulastahttiba goabbát guoimmiska.*

**comunicar**  
**1. comunicar** *[V] [1g] TV* **čilget** *[V]* ~ dieđihit ~ cealkit  
**2. comunicarse** *[V] [1g] Prnl, IV* **áddehallat** *[V]* ~ gulahallat ♦ Pueden comunicarse en un país hispanohablante. *Sii sáhttet gulahallat spánskkagielat riikkas.*  
**3. comunicarse** *[V] [1g] Prnl, RecV* **gulahallat** *[V]* ♦ Antonio y Maite se comunican a diario. *Antonio ja Maite gullahallaba beaivválaččat.*  
**4. comunicar** *[V] [1g] IV [Telefovdna]* **leat várrejuvvon** *[VLc]* ♦ El teléfono está comunicando. *Telefovdna lea várrejuvvon.*

**con**  
**1. con** *[Pr]* ***Com*** ♦ Andrés viene con un perro. *Andrés boahtá beatnagiin.* ♦ ¿Puedo hablar con el jefe? *Sáhtán go hállat jođiheddjiin?* ♦ comer con los dedos *borrat gieđaiguin*  
**2. con** *[Pr]* **luhtte** *[Po]* ♦ Está con el dentista. *Son lea bátnedoaktára luhtte.*  
**3. con** *[Pr]* **mielde** *[Po]* ~ fárus ♦ El niño vino con su padre. *Mánná bođii áhčis mielde.* ♦ Viajaré con el ordenador *Mun áiggun mátkkoštit ja dihtor mielde.*  
**4. con** *[Pr] [Eaktu]* **go** *[CC]* ~ jus ♦ Con decirlo es suficiente. *Go don dan dajat, de lea doarvái.*  
**5. con (tal) que** *[Pr] [Eaktu]* **go** *[CC]* ~ jus ♦ Con (tal) que estudies una hora más, quedaré satisfecho. *Go don logat diimma guhkibut, de (mun) duđan dasa.*  
**6. con** *[Pr] [Dilli, eaktu]* ***Com*** ♦ Con la corrupción viene la pobreza. *Korrupšuvnnain čuovvu geafivuohta.*  
**7. con** *[Pr] [Dilli, eaktu]* ***Loc*** ♦ Con las prisas, te has dejado el bolso. *Hoahpuin don leat vajálduhttán veaskku.*  
**8. con** *[Pr]* ***Hab*** ♦ Está con gripe. *Sus lea nuorvvu.*  
**9. con** *[Pr]* ***Adv*** ♦ Le golpeó con fuerza. *Son čorbmadii garrasit.*  
**10. con** *[Pr]* **vaikko** *[CC]* ♦ Con ser tan mayor y aún tiene proyectos. *Vaikko lea nu boaris, de sus leat prošeavttat.*  
**11. con que** *[CC]* **go** *[CC]* ~ ahte ~ dasgo ♦ Estoy contento con que hayas venido *illudan go don leat boahtán*  
**12. con qué** *[Interr] Sg, Imp, 3per* **guđiin** *[Interr]* ~ mainna ♦ ¿Con qué compañía viajas? *Guđiin girdiservviin mátkkoštat?*  
**13. con qué** *[Interr] Pl, Imp, 3per* **maiguin** *[Interr]* ♦ ¿Con qué medios trabajáis? *Maiguin neavvuiguin (dii) bargabehtet?*  
**14. con quién** *[Interr] Sg, Per* **geainna** *[Interr]* ♦ ¿Con quién vienes? *Geainna (don) boađát?*  
**15. con quiénes** *[Interr] Pl, Per* **geaiguin** *[Interr]* ♦ ¿Con quiénes juegas a las cartas? *Geaiguin (don) spealat?*  
**16. con** *[Pr] Saam: Imp [Resiprohka]* **nubbi nuppiin** *[RecPron, Com]* ♦ hablar el uno con el otro *humadit nubbi nuppiin* ♦ hablar los unos con los otros *humadit nuppit nuppiiguin*  
**17. con** *[Pr] Saam: PerV [Resiprohka]* **goabbát guimmiineame, guhtet guimmiineame, guhtet guimmiideametguin** *[RecPron, Com]* ♦ Habláis el uno con el otro. *Doai humadeahppi goabbát guimmiineatte.* ♦ Habláis los unos con los otros *Dii humadehpet guhtet guimmiideattetguin.*  
**18. con el tiempo** *[AdvLc]* **áiggis** *[Adv]* ♦ Con el tiempo, todo se olvida. *Áiggis buot vajálduvvá.*

**concentrar**  
**1. concentrar** *[V] [1a] TV* **čohkket** *[V]* ~ konsentreret ~ guovdilastit ♦ Los urbanistas concentran los edificios altos en el centro de la ciudad. *Gávpotplánejeaddjit čohkkejit alla viesuid gávpoga guovddážii.*  
**2. concentrarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **čoahkkanit** *[V]* ♦ Todos los pájaros se concentraron en el mismo árbol. *Buot lottit čoahkkanedje seamma murrii.*  
**3. concentrarse** *[V] [1a] Prnl, IV, Saam: + Ill* **čiekŋudit** *[V]* ♦ ¡Concéntrate en los estudios! *čiekŋut lohkanbargui!*

**concursar** *[V] [1a] IV* **gilvalit** *[V]* ♦ concursar a una vacante *gilvalit virgái* ♦ concursar a una plaza *gilvalit bargosadjái*

**condena** *[N] [F]* **ráŋggáštus** *[N]* ♦ condena condicional *evttolaš ráŋggáštus*

**conducir**  
**1. conducir** *[V] [3o] TV* **vuodjit** *[V]* ♦ conducir un coche *vuodjit biilla*  
**2. conducir** *[V] [3o] TV* **jođihit** *[V]* ♦ El presidente conduce la reunión. *Presideanta jođiha čoahkkima.* ♦ El pastor conduce su manada. *Guođuheaddji jođiha iežas ealu.*  
**3. conducir** *[V] [3o] TV* **vuodjelit** *[V]* ~ hálddašit ♦ El pastor conduce su manada. *Guođoheaddji vuodjela iežas ealu.*  
**4. conducirse** *[V] [3o] IV* **láhttet** *[V]* ♦ Te conduces adecuadamente. *Don láhttet vuohkkasit.*

**conductor**  
**1. conductor** *[N] [M,F]* **vuoddji** *[N]* ♦ Prohibido hablar con el conductor. *Lea gielddus hállat vuddjiin.*  
**2. conductor** *[N] [M,F]* **fievrredeaddji** *[N]* ~ váldojođas ♦ electroconductor *elrávdnje-fievrrideaddji*  
**3. conductor** *[N, A] [M,F]* **jođas** *[Attr]* ♦ Se estropeó el cable conductor. *Jođaskábel billašuvai.*

**conectar**  
**1. conectar** *[V] [1a] TV* **čatnat** *[V]* ~ ovttastahttit ♦ El puente conecta las dos orillas del río. *Šaldi ovttastahttá johkagáttiid.*  
**2. conectar** *[V] [1a] TV* **cahkkehit** *[V]* ♦ conectar la luz *cahkkehit čuovgga*  
**3. conectarse** *[V] [1a]* ~ conectar *Prnl, IV, + a, con* **ovttastahttit** *[VLc]* ~ fidnet oktavuođa ~ laktit ~ goallostit ♦ conectarse a internet *ovttastahttit internehttii*  
**4. conectarse** *[V] [1a]* ~ conectar *Prnl, IV, + a, con* **lávket** *[V]* ♦ ¡Conéctate con la realidad! *Lávke duohtavuhtii!*

**confirmar**  
**1. confirmar** *[V] [1a] TV* **duođaštit** *[V]* ~ nannet duođaštusain ♦ confirmar un hecho *duođaštit ášši* ♦ Esto confirmó mis dudas. *Dát duođaštii mu eahpádusaid.* ♦ confirmar una sentencia *nannet duomu duođaštusaiguin* ♦ ¿Confirmaste la cena para viernes? *Nannet go don gaskabeaivvi diŋgoma?*  
**2. confirmar** *[V] [1a]* ~ dar la Confirmación *TV [Oskkoldat/Religión]* **konfirmeret** *[V]* ~ čađahit girkolaš dagu ♦ El pastor confirma a los niños. *Báhppa konfirmere mánáid.* ♦ El pastor da la Confirmación a los niños. *Báhppa konfirmere mánáid.*  
**3. confirmarse** *[V] [1a]* ~ tomar la Confirmación *IV, PassV [Oskkoldat/Religión]* **konfirmerejuvvot** *[V]* ~ beassat rihpaide

**congelador** *[N] [M]* **galmmihanskáhppa** *[N]*

**conmigo**  
**1. conmigo** *[Pron] [M/F] Sg1* **mielddán** *[Pron]* ♦ ¿Vienes conmigo? *Boađát go mielddán?*  
**2. conmigo** *[Pron] [M/F] Sg1* **muinna** *[Pron]* ♦ Es muy generoso conmigo. *Son lea hui árvvas muinna.*  
**3. conmigo** *[Pron] [M/F] Sg1* **iežan mielde** *[PronLc]* ~ iežan fárrui ♦ Me llevo a los niños conmigo. *Mun válddán mánáid iežan mielde.*  
**4. conmigo** *[Pron] [M/F] Sg1* **mu mielde** *[PronLc]* ~ mu fárrui ♦ Joavnna viene conmigo. *Joavnna boahtá mu mielde*  
**5. conmigo** *[Pron] [M/F] ReflPron, Com, Sg1* **iežainan** *[Pron]* ♦ Hablo conmigo mismo. *Háleštan iežainan.*

**conocer**  
**1. conocer** *[V] [2d] TV* **dovdat** *[V]* ~ diehtit ~ dovddiidit ♦ No te conozco. *In dovdda du.* ♦ El perro conoce a su dueño. *Beana dovdá iežas isida.* ♦ Ya conoces las reglas. *Don dieđát juo njuolggadusaid.*  
**2. conocer** *[V] [2d] TV [Giella]* **máhttit** *[V]* ~ hállat ~ hupmat ♦ Conoce tres lenguas. *Dat hállá golbma giela.* ♦ Conoce tres lenguas. *Dat máhttá golbma giela*  
**3. conocer** *[V] [2d] TV [Vuosttaš geardde deaivvadeapmi]* **oahpásmuvvat** *[V]* ♦ La conocí en 1976. *Suinna oahpásmuvven 1976.*  
**4. conocerse** *[V] [2d] Prnl, RecV* **dovdat** *[V]* ~ oahpásmuvvat ♦ No nos conocemos *Mii eat dovdda guđet guoibmámet.* ♦ Se conocieron en Londres. *Soai oahpásmuvaiga Londonis.*  
**5. conocerse** *[V] [2d] Prnl, UseTV [Hui bures]* **máhttit** *[V]* ~ máhttit bajil ♦ Me conozco la ley de memoria. *Mun máhtán lága bajil.*

**conocido**  
**1. conocido** *[A] [M,F]* **dovddus** *[A]* ~ máinnolmas ~ beakkán ~ beakkálmas ~ gullon ~ gululmas ♦ Es el escritor más conocido de América Latina. *Son lea Latiinna Amerihká dovdduseamos čálli.*  
**2. conocido** *[N, A] [M,F]* **oahpes olmmoš** *[NLc]* ♦ No es mi pariente, sino un conocido. *Son ii leat mu fuolki, baicce oahpes olmmoš.*

**conocimiento**  
**1. conocimiento** *[N] [M] Span: UseAlso: Pl* **diehtu** *[N]*  
**2. conocimiento** *[N] [M] Span: UseAlso: Pl* **máhttu** *[N]* ~ -máhttu ♦ El conocimiento profundo de una lengua es costoso. *Čiekŋalis giellamáhttu lea lossat.* ♦ Tiene conocimientos de Latín. *Sus lea veahá latiinnagiela máhttu.*  
**3. conocimiento** *[N] [M]* **áddejupmi** *[N]* ~ ipmárdus ♦ El conocimiento de la naturaleza es complejo. *Luonddu áddejupmi lea máŋggabealat.*  
**4. conocimiento** *[N] [M]* **diđolašvuohta** *[N]* ~ oamedovdu ♦ perder el conocimiento *massit diđolašvuođa*  
**5. perder el conocimiento** *[VLc] [2g] TV* **mannat galmmasin** *[VLc]* ~ meanahuvvat ~ galmmastuvvat  
**6. tener conocimiento** *[VLc] [2l]* ~ conocer *+ de* ***Hab*** ♦ El juez no tiene conocimiento de los hechos. *Duopmáris ii leat daguid diehtu.*  
**7. poner en conocimiento** *[VLc] [2r]* ~ informar *TV* **dieđihit** *[V]* ~ almmuhit ~ (bajás)čuvget ♦ Poner los hechos en conocimiento del juez. *Dieđihit daguid duopmárii.*

**conquistar**  
**1. conquistar** *[V] [1a] TV* **vuollástit** *[V]* ~ vuoluštit ~ váldit ♦ conquistar un país *vuollástit riikka*  
**2. conquistar** *[V] [1a] TV* **geasuhit** *[V]* ~ mieldduhit ~ čuovuhit ♦ conquistar con palabras *geasuhit sániiguin* ♦ Maite conquistó mi corazón. *Maite geasuhii mu váimmu.*

**consecuencia**  
**1. consecuencia** *[N] [F]* **konsekveansa** *[N]* ~ boađus  
**2. tener consecuencias** *[VLc] [2l]* ~ traer consecuencias *IV* **dagahit bohtosiid** *[VLc]*

**conseguir**  
**1. conseguir** *[V] [3l, 3d] TV* **oažžut** *[V]* ♦ ¿Has conseguido el dinero? *Leat go (don) ožžon ruđa?* ♦ No puedo conseguir que lo haga. *In sáhte su oažžut dahkat dan.*  
**2. conseguir** *[V] [3l, 3d] TV* **nagadit** *[V]* -- nagodit ♦ Consiguió tener una gran manada. *Son nagadii cegget ealu.*  
**3. conseguir** *[V] [3l, 3d] TV* **lihkostuvvat** *[V]* ~ vuotnastuvvat ~ beassat ♦ Consiguió huir. *Son lihkostuvai báhtarit.* ♦ Consiguió sobrevivir. *Son lihkostuvai ceavzit.* ♦ Consiguió sobrevivir. *Son beasai heggiit.*  
**4. conseguirse** *[V] [3l, 3d] Prnl, UseTV* **háhkat** *[V]* ~ skáhppot ~ fidnet ♦ Se consiguieron una buena casa. *Sii háhke buorre viesu.*

**consejo**  
**1. consejo** *[N] [M] [Sáhka]* **neavva** *[N]* ~ ráva ~ ráđđi  
**2. consejo** *[N] [M] [Searvi]* **-ráđđi** *[N]* ~ lávdegoddi ♦ consejo de asesores lingüísticos *giellalávdegoddi* ♦ Consejo Europeo *Europaráđđi*

**considerar**  
**1. considerar** *[V] [1a] TV* **vuhtiiváldit** *[V]* ♦ Hay que considerar que pueden surgir problemas. *Ferte vuhtiiváldit ahte soitet bohciidit váttisvuođat.*  
**2. considerar** *[V] [1a] TV* **dovdat** *[V]* ♦ Considera una ofensa que no abriera el regalo inmediamente. *Son dovdá loavkašumi, go ii rahpan attáldaga dakkaviđe.*  
**3. considerarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **geahčadit iežas** *[VLc]* ~ govahallat ~ sulastit ♦ Me considero un hombre sensato. *Mun geahčadan iežan vitmes olmmožin.*

**consigna**  
**1. consigna** *[N] [F] Saam: Pl [Militeara/Militar]* **gohččumat** *[N]* ~ mearrádusat  
**2. consigna** *[N] [F] [Politihkka/Política, Bellodaga siskkabealde]* **gohččun** *[N]* ~ dieđáhus  
**3. consigna** *[N] [F]* **mátkedávvirvurkehat** *[N]* ~ mátkedávvirrádju ♦ Pueden dejar las maletas en consigna. *Sáhttibehtet guođđit koaffariid mátkedávvirvurkehahkii.*

**consignar**  
**1. consignar** *[V] [1a] TV* **vurket** *[V]* ♦ consignar el equipaje *vurket mátkedávvira*  
**2. consignar** *[V] [1a] TV [Ruhta]* **bidjat** *[V]* ~ coggat ~ nahkehit ♦ consignar una partida en un presupuesto *bidjat ruđa bušeahttasuorgái*  
**3. consignar** *[V] [1a]* **mearredit báikki gosa juoidá bidjá** *[Pfs]*  
**4. consignar** *[V] [1a] TV* **čállit formálalaččat** *[VLc]* ♦ consignar un hecho *čállit ášši formálalaččat* ♦ consignar un hecho *čállit dagu formálalaččat*

**consigo**  
**1. consigo** *[Pron] [M/F] Sg3* **mielddis** *[Pron]* ♦ Lleva consigo el ordenador. *Son váldá dihtora mielddis.*  
**2. consigo** *[Pron] [M/F] Du3* **mielddiska** *[Pron]* ♦ Llevan consigo el ordenador (ellos dos). *Soai váldiba dihtora mielddiska.*  
**3. consigo** *[Pron] [M/F] Pl3* **mielddiset** *[Pron]* ♦ Llevan consigo el ordenador. *Sii váldet dihtora mielddiset.*

**consolar**  
**1. consolar** *[V] [1m] TV* **jeđđet** *[V]*  
**2. consolarse** *[V] [1m] Prnl, ReflV* **jeđđet iežas** *[VLc]* ♦ María se consuela leyendo las cartas de su padre. *María jeđđe iežas áhči reivviid logadettiin.*

**constantemente** *[Adv]* **ovtto** *[AdvLc]* ~ álo ~ bissovaččat ~ duojážassii ♦ La temperatura media aumenta constantemente. *Gaskamearálaš temperatuvra lassána ovtto.*

**constar**  
**1. constar** *[V] [1a] IV* **leat** *[V]* ~ gávdnot ♦ En la lista consta tu nombre. *Listtus lea du namma.*  
**2. constar** *[V] [1a] IV [Beavdegirjjis]* **vurkejuvvot** *[V]* ~ čállojuvvot ♦ Pido al alcalde que sus palabras consten en el acta. *Bivddán sátnejođiheaddji, ahte su sánit vurkejuvvojit beavdegirjái.*  
**3. constar** *[V] [1a] UseAlw: WObjPron* **leat sihkkar** *[VLc]* ~ leat vissis ♦ Me consta que ha dicho la verdad. *Lean sihkkar, ahte son lean muitalan duohtavuođa.*  
**4. que conste que** *[VLc] [1a] IV* **ferte leat čielgas ahte** *[VLc]* ♦ Que conste que no lo sabía. *Ferte leat čielggas ahte mun in diehtán dan.*  
**5. hacer constar** *[VLc] [2s] TV* **nannet** *[V]* ♦ El secretario lo hace constar en acta. *Čálli nanne dan beavdegirjjis.*  
**6. constar** *[VLc] [1a]* ~ tener *IV, + de* ***Loc, Hab*** ♦ El diccionario consta de cinco partes. *Sátnegirjjis leat vihtta oasi.*  
**7. constar** *[VLc] [1a]* ~ tener *IV, + de* **gávdnot** *[V]* ♦ La máquina consta de cinco piezas. *Mašiinnas gávdnojit vihtta oasi.*  
**8. constar** *[VLc] [1a]* ~ tener *IV, + de* **sisttisdoallat** *[V]* ♦ La máquina consta de cinco piezas. *Mašiidna sisttisdoallá vihta oasi.*

**construcción**  
**1. construcción** *[N] [F]* **huksehus** *[N]* ~ ráhkadus ♦ En la tesis falta la construcción de una teoría. *Nákkosgirjjis váilu teoriija ráhkadus.*  
**2. construcción** *[N] [F]* **huksenossodat** *[N]* ~ huksensektor ♦ Mario trabaja en la construcción. *Mario bargá huksenossodagas.*  
**3. en (vías de) construcción** *[AdvLc]* **leat huksejuvvomin** *[VLc]* ~ leat ráhkaduvvomin ♦ La estación de tren está en (vías de) construcción. *Togastašuvdna lea huksejuvvomin.*

**construir**  
**1. construir** *[V] [3g] TV* **hukset** *[V]* ~ ráhkadit  
**2. construir** *[V] [3g] TV [Gieđaiguin ja eará luonddu ávdnasiiguin]* **duddjot** *[V]*

**consumir**  
**1. consumir** *[V] [3a] TV* **golahit** *[V]* ~ loaktit ~ duvhllidit ~ leaicidit ♦ Este coche consume mucha gasolina. *Dát biila golaha olu bensiinna.* ♦ consumir tiempo y dinero *loaktit áiggi ja ruđa*  
**2. consumir** *[V] [3a] TV* **bilidit** *[V]* ~ billistit ~ mollet ♦ El fuego consumió la casa. *Dolla bilidii viesu.*  
**3. consumir** *[V] [3a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **šlundudit** *[V]* ~ dorvvuhuhttit ♦ Las penas le consumen. *Váivvit šlundudit su.*  
**4. consumirse** *[V] [3a] Prnl, IV, + de [Figuratiiva/Figurado]* **šlundut** *[V]* ~ loavkašuvvat ~ vuollánit ♦ Se está consumiendo de celos. *Son lea šlundumin balahahkesvuođas.*

**consumo**  
**1. consumo** *[N] [M]* **golahus** *[N]* ~ gollu ~ mannu ~ johtu ♦ consumo de leña *muorramannu* ♦ consumo de leña *muorrajohtu*  
**2. consumo** *[N] [M]* **geavaheapmi** *[N]*

**contaminación** *[N] [F]* **nuoskkideapmi** *[N]* ~ duolvvideapmi ~ durddideapmi

**contaminar**  
**1. contaminar** *[V] [1a] TV* **nuoskkidit** *[V]* ~ duolvvidit ~ durddidit ♦ contaminar el agua *nuoskkidit čázi*  
**2. contaminarse** *[V] [1a] Prnl, IV, + de, con* **nuoskkiduvvot** *[V]* ~ duolvviduvvot ~ durdašuvvat ♦ Nos hemos contaminado de radiactividad. *Mii leat durdašuvvan radioaktivitehtas.* ♦ Nos hemos contaminado con el agua. *Mii leat duolvviduvvon čázis.*

**contar**  
**1. contar** *[V] [1m] TV* **muitalit** *[V]* ~ máinnastit ♦ ¡Cuéntamelo todo! *Muital munnje buot!* ♦ contar un chiste *muitalit suohtasmáidnasa* ♦ contar un chiste *muitalit suohttasa* ♦ tengo mucho que contar *mus lea olu muitalit*  
**2. contar** *[V] [1m] TV* **lohkat** *[V]* ♦ contar dinero *lohkat ruđa*  
**3. contar** *[V] [1m] IV* **leat dehálaš** *[VLc]* ~ leat relevánta ♦ Para aprobar, cuentan los ejercicios de clase. *Vai galggaššii ceavzit, de lea dehálaš bargat luohkánlanja bargobihtáid.*  
**4. contarse** *[V] [1m] PassV, + por, a* **rehkenuššojuvvot** *[V]* ♦ Los parados se cuentan por millones. *Bargguheamit rehkenuššojuvvojit miljovdnan.*  
**5. contarse con los dedos de la mano** *[VLc] [1m] PassV* **leat vátnon** *[VLc]* ~ leat hárvon ~ leat njárbon ♦ Ahí los árboles se cuentan con los dedos de la mano. *Doppe muorat leat njárbon.*  
**6. contar** *[VLc] [1m] IV, + con* **váldit vuhtii** *[VLc]* ~ vuhtiiváldit ♦ Hay que contar con todas las circunstancias. *Ferte vuhtiiváldit buot dilálašvuođaid.* ♦ Para tomar la decisión, el ministerio debería contar con los ayuntamientos. *Go mearreduvvo, de berrešii departameanta vuhtiiváldá suohkaniid.*  
**7. contar** *[VLc] [1m] IV, + con, Saam: + Ill* **luohttit** *[V]* ♦ Cuento contigo para ese trabajo. *Mun luohtán dutnje dán barggus.*

**contenedor** *[N] [M]* **kontainár** *[N]* ~ fievrrádusseaillus

**contener**  
**1. contener** *[V] [2l] TV* **sisttisdoallat** *[V]* ♦ El diccionario contiene cien mil voces. *Sátnegirji sisttisdoallá čuohteduhát sáni.*  
**2. contener** *[V] [2l] TV* **bissehit** *[V]* ♦ contener las lágrimas *bissehit gatnjaliid*  
**3. contenerse** *[V] [2l] Prnl, ReflV* **stađásmit** *[VLc]* ~ ráđđet iežas badjel ~ stađđat ~ steađđát ♦ Me enfadé mucho, pero me contuve. *Suhtten issorasat, muhto stađásmin.*

**contenido** *[A] [M,F]* **mášolaš** *[A]* ~ stađđil ~ staigil

**contenido** *[N] [M]* **sisdoallu** *[N]*

**contento**  
**1. contento** *[A] [M,F]* **ilolaš** *[A]*  
**2. contento** *[A] [M,F]* **duđavaš** *[A]* -- duhtavaš  
**3. darse por contento** *[VLc] [1r] Prnl, ReflV [Go dilli lea dohkálaš buorre]* **leat duđavaš** *[VLc]* ~ duhtat ♦ Ese perro se da por contento con unas migajas. *Beana lea duđavaš láibemoaluin.*

**contigo**  
**1. contigo** *[Pron] [M/F] Sg2* **du mielde** *[PronLc]* ~ mielddát ~ du fárrui ♦ ¿Voy contigo? *Boađán go du mielde?* ♦ Siempre viaja contigo. *Álo vuolgá du fárrui.*  
**2. contigo** *[Pron] [M/F] Sg2* **iežat mielde** *[PronLc]* ~ iežat fárrui ♦ Te llevas a los niños contigo. *Don válddát mánáid iežat mielde.*  
**3. contigo** *[Pron] [M/F]* **duinna** *[Pron, Com]* ♦ Iré contigo. *Áiggun duinna vuolgit.*  
**4. contigo** *[Pron] [M/F] Sg2* **mielde** *[Po]* ♦ ¿Llevas el ordenador contigo? *Fievrridatgo dihtora mielde?*  
**5. contigo** *[Pron] [M/F] ReflPron, Sg2* **iežainat** *[Pron, Com]* ♦ Hablas contigo mismo. *Don hálat iežainat.*

**continuamente** *[Adv]* **čađat** *[Adv]* ~ álo ~ álelassii ~ oppa áigge

**continuar**  
**1. continuar** *[V] [1e] TV* **joatkit** *[V]* ♦ Los parlamentarios continuaron el debate. *Parlamentarihkkárat jotke ságastallama.*  
**2. continuar** *[V] [1e] IV* **joatkit** *[V]* ~ bissut ♦ El debate continúa en el parlamento. *Ságastallan joatká Stuorradikkis.* ♦ Continúa lloviendo. *Dat joatká arvimis.* ♦ El parque continúa hasta la carretera. *Šattogárdi joatká váldogeidnui.* ♦ Mi hermana continúa en Madrid. *Mu oabbá joatká Madridas.*

**contradictorio** *[A] [M,F]* **vuostálasti** *[A]* ~ vuostáičuožžu ♦ Expuso dos ideas contradictorias. *Son ovdanbuvttii guokte vuostálasti jurdaga.*

**contrastar**  
**1. contrastar** *[V] [1a] TV* **bidjat ruossalassii** *[VLc]* ~ bidjat vuostálagaid ♦ contrastar información *bidjat vuostálagaid dieđu*  
**2. contrastar** *[V] [1a] IV* **kontrasteret** *[V]* ~ leat vuostálagaid ~ leat vuostálas- ♦ El negro y el amarillo contrastan mucho. *Čáhppat ja fiskat kontrasterejit ollu.* ♦ El negro y el amarillo contrastan mucho. *Čáhppat ja fiskat leat ivnnit mat leat vuostálagaid.* ♦ El negro y el amarillo contrastan mucho. *Čáhppat ja fiskat leat vuostálasivnnit.*

**contratar**  
**1. contratar** *[V] [1a] TV* **virgádit** *[V]* ~ virgái bidjat ♦ Para el año que viene queremos contratar a dos personas más. *Boahtte jahkái háliidat mii virgádit velá guokte olbmo.*  
**2. contratar temporalmente** *[VLc] [1a]* **čállit gaskaboddosaš bargošiehtadusa** *[Pfs]* ♦ Han contratado a varios jóvenes temporalmente. *Sii leat čállán gaskaboddosaš bargošiehtadusa máŋggain nuorain.*

**contrato** *[N] [M]* **šiehtadus** *[N]* ~ kontrákta ♦ contrato de alquiler *láigošiehtadus* ♦ contrato de compraventa *gávpešiehtadus*

**control**  
**1. control** *[N] [M]* **kontrolla** *[N]* ~ dárkkástus ~ geahčču  
**2. control remoto** *[NLc] [M]* ~ mando a distancia **kontrolla-apparáhta** *[N]* ~ dárkkistan-rusttet  
**3. torre de control** *[NLc] [F]* **dárkkistantoardna** *[N]* ~ fáktentoardna  
**4. tener bajo control** *[VLc] [2l]* ~ controlar *TV* **dárkkistit** *[V]* ~ kontrolleret ~ bearráigeahččat ♦ Tengo la situación bajo control. *Mun bearráigeahčan dili.*  
**5. tener bajo control** *[VLc] [2l]* ~ controlar *TV* **leat hálddus** *[VLc]* ♦ Tengo la situación bajo control. *Dilli lea mu hálddus.*  
**6. estar bajo control** *[VLc] [1p] IV* **leat jaskkodan** *[VLc]* ♦ La situación está bajo control. *Dilli lea jaskkodan.*

**controlar**  
**1. controlar** *[V] [1a] TV* **dárkkistit** *[V]* ~ gozihit ~ kontrolleret ♦ El maestro controla el aprendizaje de sus alumnos. *Oahpaheaddji dárkkista ohppiidis oahpu.*  
**2. controlar** *[V] [1a] TV* **bearráigeahččat** *[V]* ♦ Debe controlar sus nervios. *Son ferte bearráigeahččat nearvvaidis.* ♦ Lo más difícil es controlar a los niños. *Mánáid lea váddámus bearráigeahččat.*  
**3. controlarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **bearráigeahččat iežas** *[V]*  
**4. controlarse** *[V] [1a] Prnl, RecV* **bearráigeahččat** *[V]* ♦ Los políticos y los votantes se controlan los unos a los otros. *Politihkkárat ja jienasteaddjit bearráigehččet guhtet guimmiideaset.*

**convencer**  
**1. convencer** *[V] [2b] TV* **hálahit** *[V]* ~ humahit ♦ Lo convencí para que viniera. *Mun hálahin su boahtit.*  
**2. convencer** *[V] [2b] TV* **jáhkihit** *[V]* ♦ convencer a un incrédulo *jáhkihit eahpeoskkolaš olbmui*  
**3. convencer** *[V] [2b] UseTV, WObjPron* **rievdadit** *[V]* ~ nuppástuhttit ♦ Ese móvil no me convence. *Dát mobiila ii rievdat mu.*  
**4. convencerse** *[V] [2b] Prnl, ReflV* **dorvvastit** *[V]* ~ čuovvolit ♦ Con los nuevos datos se convenció de la nueva teoría. *Ođđa dieđuiguin son dorvvastii ođđa teoriijii.*

**convenio** *[N] [M]* **šiehtadus** *[N]* ♦ convenio laboral *bargošiehtadus*

**convertir**  
**1. convertir** *[V] [3i] TV, + en* **nuppástuhttit** *[V]* ~ rievdadit  
**2. convertir** *[V] [3i] TV, + en [Ruhta]* **cuvket** *[V]* ♦ convertir dólares en euros *cuvket dolláris eurui*  
**3. convertirse** *[V] [3i] Prnl, IV* **rievdadit** *[V]* ~ molsut ~ lonuhit ♦ La manzana se convirtió en oro. *Eppela rievdadii gollin.* ♦ Pedro se convirtió en miembro del partido. *Pedro molssui bellodat miellahttuvuođa.*  
**4. convertirse** *[V] [3i] Prnl, IV, + a [Oskkoldat/Religión]* **jorgalit** *[V]* ♦ Mustafa se convirtió al Cristianismo. *Mustafa jorgalii risttalašvuođa oskui.*

**convivir**  
**1. convivir** *[V] [3a] IV* **eallit ovttas** *[VLc]* ♦ Hay que convivir en paz. *Ferte eallit ráfálaččat ovttas.* ♦ Hay que convivir en paz. *Ferte eallit muosis ovttas.*  
**2. convivir** *[V] [3a] IV, Span: + con, Saam: + Com* **ealašit** *[VLc]* ~ ássat (ovttas) ♦ El verano pasado conviví por primera vez con mi amigo. *Mannan geasi mun ássen (ovttas) vuosttaš háve ustibiinnán.*

**copa**  
**1. copa** *[N] [F]* **láse** *[N]* ~ glássa ♦ tomar unas copas *juhkat moadde glása*  
**2. copa** *[N] [F] [Gilvu]* **cearki** *[N]* ~ pokála ♦ copa del mundo *máilmmigilvvu cearki*  
**3. copa** *[N] [F] [Muorra]* **giera** *[N]*

**corazón**  
**1. corazón** *[N] [M]* **váibmu** *[N]*  
**2. ataque al corazón** *[NLc] [M]* **váibmodohppehallan** *[N]* ~ váibmodohppehat

**corbata** *[N] [F]* **šlipsa** *[N]* ~ čuolmmus

**cordero**  
**1. cordero** *[N] [M,F] [Jahkásaš]* (ovis aries) **láppis** *[N]*  
**2. cordera** *[N] [F]* **njiŋŋelas láppis** *[NLc]*  
**3. cordero** *[N] [M]* **varris láppis** *[NLc]*

**cordillera** *[N] [F]* **gáisáráidu** *[N]* ~ alla várreráidu ♦ La gran cordillera de los Andes cruza el país de norte a sur. *Stuorra Andes-gáisáráidu rasttida riikka davvin lulás.*

**cornamenta** *[N] [F]* **čoarvi** *[N]* ♦ cornamenta de reno *bohccočoarvi*

**corneja** *[N] [F]* (corvus corone) **garjá** *[N]* ~ gáranas ~ vuoražas ~ vuorččis

**cornudo** *[A] [M,F]* **čoarvái** *[A]* ♦ El reno es un animal cornudo. *Boazu lea čoarvás ealli.*

**cornudo** *[N] [M]* **beahtahallan isit** *[Pfs]*

**corona**  
**1. corona** *[N] [F]* **ruvdna** *[N]* ~ kruvdna  
**2. corona** *[N] [F] [Šlánti]* **ruvdno** *[N]*

**coronar**  
**1. coronar** *[V] [1a] TV* **kruvnnidit** *[V]* ♦ El obispo coronó al rey. *Bisma kruvnnidii gonagassan.*  
**2. coronar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **joksat** *[V]* -- juksat ~ ollet ~ joavdat ♦ El grupo coronó el Everest. *Joavku juvssai Everestii.*  
**3. coronarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **vihahit** *[V]* ~ kruvdnot ♦ Os habéis coronado campeones *Lehpet vihahan vuoitin.*

**coronel** *[N] [M]* **obersta** *[N]*

**correo**  
**1. correo** *[N] [M]* **poasta** *[N]* -- boasta  
**2. correo aéreo** *[NLc] [M]* **girdiboasta** *[N]*  
**3. correo electrónico** *[NLc] [M]* **šleađgaboasta** *[N]* ~ emaila

**correr**  
**1. correr** *[V] [2a] IV* **viehkat** *[V]* ♦ Todos los días corro tres kilómetros. *Juohke beaivvi mun viegan golbma kilomehtera.*  
**2. correr** *[V] [2a] IV [Johtilit]* **viehkalit** *[V]* ♦ Corrió rápidamente a la casa de su abuela. *Son viehkalii áhku vissui.*  
**3. correr** *[V] [2a] IV [Čáhci, varra]* **golgat** *[V]* ♦ El agua corre. *Čáhci golgá.*  
**4. correr** *[V] [2a] IV [Figuratiiva/Figurado]* **vássit** *[V]* ~ gollat ♦ El tiempo corre. *Áigi vássá.*  
**5. dejar correr** *[VLc] [1a] TV* **golggahit** *[VLc]* ♦ dejar correr el agua *golggahit čázi*  
**6. correrse** *[V] [2a] Prnl, IV* **čáhkket** *[V]* ♦ ¿Te puedes correr a la derecha para que me siente? *Sáhtát go don čáhkket saji olgešguvlui, vai mun beasan čohkkedastit?*  
**7. correrse** *[V] [2a] Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado]* **orgásmma oažžut** *[VLc]*

**corresponder**  
**1. corresponder** *[V] [2a] IV* **máhcahit** *[VLc]* ♦ Pedro le hizo un regalo y María le correspondió con un beso. *Pedro attii Mariai attáldaga ja María máhcahii cummáin.*  
**2. corresponder** *[V] [2a] IV* ***V + ruovttoluotta*** *[VLc]* ♦ Pedro le hizo un regalo y María le correspondió con un beso. *Pedro attii Mariai attáldaga ja María cummestii ruovttoluotta.*  
**3. corresponder** *[V] [2a] IV* **soahpat** *[V]* ♦ Esta mesa corresponde al comedor. *Dát beavdi soahpá boradanlatnjii.*  
**4. corresponder** *[V] [2a] IV, Imp, 3per* **heivet** *[V]* ♦ Corresponde agradecer el favor. *Dat heive giitit bálvalusa.*  
**5. corresponderse** *[V] [2a] Prnl, RecV* **dovddahit dovddu nuppi olbmui** *[Pfs]* ♦ Pedro y María se corresponden. *Pedro ja María ráhkisteaba goabbát guoimmiska.*

**corriente**  
**1. corriente** *[A] [M/F]* **golgi** *[A]* ~ borši ♦ agua corriente *golgi čáhci*  
**2. corriente** *[A] [M/F]* ~ común **beaivválaš** *[A]* ~ dábálaš  
**3. cuenta corriente** *[NLc] [F]* **girokontu** *[N]*

**corriente**  
**1. corriente** *[N] [F]* **rávdnji** *[N]* ~ virdi  
**2. corriente** *[NLc] [F] [Elektrisitehta]* **elrávdnji** *[N]*  
**3. corriente** *[NLc] [F] [Čáhci]* **čázádat** *[N]*  
**4. corriente** *[NLc] [F] [Mearra]* **rávdnji** *[N]* ~ gearahat ~ siiggát  
**5. corriente** *[NLc] [F] [Áibmu]* **jiella** *[N]*

**corrupción** *[N] [F]* **korrupšuvdna** *[N]*

**corta**  
**1. corta** *[N] [F] [Muorra]* **muorračuohpahat** *[N]* ~ njáskkahat  
**2. hacer la corta** *[VLc] [2s] TV* **njeaidit muoraid** *[VLc]* ~ čuohppat ~ muorahuhttit

**cortar**  
**1. cortar** *[V] [1a] TV* **čuohppat** *[V]* ♦ cortar el pan *čuohppat láibbi*  
**2. cortar** *[V] [1a] TV* **oanedit** *[V]* ~ beaskidit ♦ cortar el pelo *oanedit vuovttaid* ♦ cortar un texto *oanedit čálosteavstta*  
**3. cortar** *[V] [1a] TV* **juohkit** *[V]* ♦ cortar por la mitad *juohkit gasku* ♦ Lo he cortado por la mitad. *Dan lean juohkán gasku.*  
**4. cortar** *[V] [1a] TV [Njuovadettiin]* **rihttet** *[V]* ~ ruvjet ♦ cortar la carne en tres porciones *rihttet golmma oassái*  
**5. cortar** *[V] [1a] TV [Njuovahagas]* **ruvjet** *[V]* ♦ cortar la res del reno *ruvjet (ealli)*  
**6. cortar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **rasttidit** *[V]* ~ rastet ♦ La carretera corta la llanura. *Geaidnu rasttida guolbana.*  
**7. cortar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **šuvihit** *[V]* -- skuvihit ♦ La flecha corta el aire. *Njuolla šuviha áimmus.*  
**8. cortar** *[V] [1a] TV* **njulget** *[V]* ~ vuodjit njuolga ♦ Cortas camino yendo por Tromsø. *Don njulget Romssa bokte.*  
**9. cortar** *[V] [1a] TV* **giddet** *[V]* ~ bissehit ~ botket ♦ cortar el agua *giddet čázi* ♦ cortar el tráfico *bissehit johtolaga*  
**10. cortar** *[V] [1a] TV, Saam: + ActLoc [Sárdni, logaldat]* **orustahttit** *[V]* ~ bisánastit ♦ Voy a cortar aquí. *Mun orustahtán hállamis dáppe.*  
**11. cortarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **čuohpadit** *[V]* ~ nájadit ♦ Se cortó con un cuchillo. *Son čuohpadii niibbiin.*  
**12. cortarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **čuohppat iežas** *[VLc]* ~ nádjat iežas ♦ cortarse las uñas *čuohppat iežas gaccaid*

**cosa**  
**1. cosa** *[N] [F]* **dávvir** *[N]* ♦ El desván está lleno de cosas. *Lokta lea dievvan dávviriiguin.*  
**2. cosa** *[N] [F]* **ášši** *[N]* ♦ Es una cosa que debemos tener en cuenta. *Dát lea ášši, maid mii fertet váldit vuhtii.* ♦ una cosa curiosa *imašlaš ášši* ♦ una cosa curiosa *ártegis ášši*

**cosecha**  
**1. cosecha** *[N] [F]* **šaddu** *[N]*  
**2. cosecha** *[N] [F]* ~ añada *[Viidna]* **viidnamuorješaddu** *[N]* ~ jahkodat ♦ Este vino es de la cosecha del 92. *Dát viidna boahtá 92 jahkodagas.* ♦ Este vino es de la cosecha del 92. *Dát viidna boahtá 92 viidnamuorješattus.*  
**3. cosecha** *[N] [F]* **šaddo-áigi** *[N]* ~ rádjanáigi ♦ Por la cosecha vienen muchos temporeros. *Ollu jahkodatbargit bohtet šaddo-áiggi.*  
**4. cosecha** *[N] [F]* **šaddobargu** *[N]* ♦ Trabajamos en la cosecha. *Mii bargat šaddobarggus.*  
**5. cosecha** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **barggu buvtta** *[Pfs]* ~ barggu dahku ♦ Esa acción le trajó una cosecha de disgustos. *Dát dahku buvttii sutnje váivviid.* ♦ En este curso tendremos una buena cosecha de tesis doctorales. *Dán gurssa olis (mii) sáhtášeimmet buvttadit ollu buriid nákkosgirjebargguid.*

**costar**  
**1. costar** *[V] [1m] IV* **máksit** *[V]* ♦ Cuesta mucho dinero. *Dat máksá olu ruđa.*  
**2. costar** *[V] [1m] IV, + Inf* **gártat lossadit** *[VLc]* ♦ Cuesta hacer una hora de ejercicio diario. *Hárjehallat diimma juohke beaivvi gártá lossadit.*  
**3. costar caro** *[VLc] [1m] IV* **divrudit** *[VLc]* ~ šaddat divrrasin  
**4. cueste lo que cueste** *[AdvLc]* **máksus maid mávssaš** *[AdvLc]*

**cotidiano** *[A] [M,F]* **beaivválaš** *[A]* ♦ la vida cotidiana *beaivválaš eallin*

**crear**  
**1. crear** *[V] [1a] TV* **hábmet** *[V]* ~ hutkat ♦ crear un poema *hábmet divtta*  
**2. crear** *[V] [1a] TV* **ásahit** *[V]* ~ vuođđudit ~ álggahit ♦ crear un nuevo oficio *ásahit ođđa virggi* ♦ crear una empresa *vuođđudit fitnodaga* ♦ crear un género literario *álggahit girjjálašvuođa oahpahaga*  
**3. crear** *[V] [1a] TV* **nammadit** *[V]* ♦ El gobierno decidió crear una secretaría de estado de deportes. *Ráđđehus mearredii nammadit valáštallan čállingotti.*

**crecer**  
**1. crecer** *[V] [2d] IV* **šaddat** *[V]* ~ bohciidit ♦ Esa planta no crece aquí. *Dát rássi ii šatta dás.*  
**2. crecer** *[V] [2d] IV* **badjánit** *[V]* ~ lassánit ♦ Ha crecido el nivel de ingresos de los trabajadores. *Bargiid sisaboađu dássi lea badjánan.*  
**3. crecer** *[V] [2d] IV [El nivel de agua]* **dulvat** *[V]* ~ ahcit  
**4. crecer** *[V] [2d] IV [El río]* **báddat** *[V]* ~ dulvat  
**5. crecerse** *[V] [2d] IV* **garradahttit iežas gáržžádusas** *[Pfs]* ~ gievrudahttit iežas ~ lášmmuiduvvat ~ čuožžilat dolain ♦ Nos crecemos con las dificultades. *Mii čuožžilat váttisvuođain.* ♦ Nos crecemos con las dificultades. *Mii lášmmuiduvvat váttisvuođain.* ♦ Nos crecemos con las dificultades. *Mii čuožžilat dolain.* ♦ Las personas se crecen con las dificultades. *Mađi garrasat lea dálki, dađi garrasat (lea) almmái.*

**creer**  
**1. creer** *[V] [2e] TV* **oskut** *[V]* ♦ creer en Dios *oskut Ipmilii*  
**2. creer** *[V] [2e] TV* **jáhkkit** *[V]* ~ gáddit ♦ No creo que venga. *In jáhke ahte son boahtá.* ♦ Creo que está aquí. *Mun jáhkán, ahte son lea dás.* ♦ Creo en ello. *Mun jáhkán dasa.*  
**3. creer** *[V] [2e] TV, WObjPron* **oskkildit** *[V]* ~ jáhkkit ♦ No te creo. *In oskkil dutnje.* ♦ No te creo. *In jáhke dutnje.*  
**4. creerse** *[V] [2e] Prnl, UseTV [Juoga sáhttá leat riekta dahjege duohta]* **gáddit** *[V]* ~ navdit ♦ No me creo lo que cuentas. *In gátte, ahte du muitalus lea duohta.*

**crema**  
**1. crema** *[N] [F] [Mielki]* **lákca** *[N]* ~ gahpa  
**2. crema** *[N] [F]* **gealas** *[N]* ~ krema  
**3. crema** *[N] [F] [Dálkkas]* **vuoiddas** *[N]* ~ vanus ~ gealas ♦ crema solar *beaivvášvuoiddas* ♦ crema dental *bátnegealas* ♦ crema dental *bátnevanus*  
**4. crema** *[N] [F] Span: Collc, Saam: Pl [Figuratiiva/Figurado, Servodat/Sociedad]* **njunnožat** *[N]*

**crimen**  
**1. crimen** *[N] [M]* **rihkus** *[N]* ~ rihkkun ♦ crimen contra la humanidad *olmmošvuođa rihkkun*  
**2. crimen de guerra** *[NLc] [M]* **soahterihkkun** *[N]*  
**3. lugar del crimen** *[NLc] [M]* **rihkkunsadji** *[N]*

**criminalidad** *[N] [F]* **kriminalitehta** *[N]* ~ rihkolašvuohta

**cristal** *[N] [M]* **krystálla** *[N]* ~ giđđolássa

**crítica**  
**1. crítica** *[N] [F]* **kritihkka** *[N]* ~ láittus ~ árvvoštallan ♦ La crítica es muy fácil, pero el arte es difícil. *Kritihkka lea álki, muhto dáidda lea váttis.* ♦ La crítica histórica ha corregido muchos errores. *Historjjálaš árvvoštallan lea njulgen olu boastudagaid.*  
**2. crítica** *[N] [F] [Áššiid birra, negatiiva]* **láitin** *[N]* ~ moaitin ♦ Recibió tantas críticas (negativas) que se deprimió. *Son oaččui nu ollu láitimiid ahte son šlunddui.*  
**3. crítica** *[N] [F] [Peršovnnalaš falleheapmi]* **soaibman** *[N]* ~ vealahanláitin ♦ La critica le dolió personalmente, y no iba dirigida al asunto. *Soaibman guoskkai su váibmui, iige áššái.*

**criticar**  
**1. criticar** *[V] [1g] TV* **kritiseret** *[V]* ~ árvvoštallat ~ cuoigut ~ cuiggodit  
**2. criticar** *[V] [1g] TV [Áššiid birra, negatiiva]* **láitit** *[V]* ~ moaitit  
**3. criticar** *[V] [1g] TV [Peršovnnalaččat]* **soaibmat** *[V]* ~ vealahit ~ cielahit

**cruel**  
**1. cruel** *[A] [M/F] [Olmmoš]* **julbmi** *[A]* ~ olmmošmeahttun ~ sieloheapmi  
**2. cruel** *[A] [M/F] [Dahku]* **julbmi** *[A]* ~ garas ♦ un crimen cruel *julmmes rihkus*  
**3. cruel** *[A] [M/F] [Dilli]* **garas** *[A]* ~ gierdameahttun ♦ dolores crueles *garra bákčasat* ♦ dolores crueles *gierdameahttomis bákčasat*  
**4. cruel** *[A] [M/F] [Buolaš]* **ruosti** *[A]* ~ gáski ~ garas ♦ frío cruel *ruosti buolaš*

**cruzar**  
**1. cruzar** *[V] [1f] TV* **rasttidit** *[V]* ♦ La calle cruza el río por varios puentes. *Gáhta rasttida joga máŋga šaldi.*  
**2. cruzar** *[V] [1f] TV [Gieđat]* **roahkuhit** *[V]* ♦ cruzar los brazos *roahkuhit gieđaid*  
**3. cruzar** *[V] [1f] TV [Juolggit]* **bidjat russolassii** *[VLc]* ~ bidjat ristii ♦ cruzar las piernas *bidjat julggiid russolassii*  
**4. cruzar** *[V] [1f] TV [Šeahkka]* **čállit** *[V]* ♦ cruzar un cheque *čállit šeahka*  
**5. cruzarse** *[V] [1f] Prnl, IV, + de [Gieđat]* **roahkuhit** *[V]* ~ bidjat ristii ♦ cruzarse de brazos *roahkuhit gieđaid* ♦ cruzarse de brazos *bidjat gieđaid ristii*  
**6. cruzarse** *[V] [1f] Prnl, IV, + de [Juolggit]* **bidjat russolassii** *[VLc]* ♦ cruzarse de piernas *bidjat julggiid russolassii*  
**7. cruzarse** *[V] [1f] Prnl, IV, + con* **deaivvadit** *[V]* ♦ Cuando volví a casa me crucé con el vigilante nocturno. *Go máhccen vissui, de deaivvadin idjavávttain.*

**cuadro**  
**1. cuadro** *[N] [M]* **kvadráhta** *[N]* ~ njealjehas  
**2. cuadro** *[N] [M] [Teavsttas]* **tabealla** *[N]*  
**3. cuadro** *[N] [M]* **málengovva** *[N]* ~ govva ♦ Su cuadro favorito es Las Meninas. *su jiellagovva lea Las Meninas.*

**cuál, cuáles** *[Pron, Interr] [M/F]* **makkár** *[Interr]* ~ guhte ~ guhtemuš ♦ ¿Cuáles son los libros que has comprado? *Makkár girjjiid leat oastán?* ♦ ¿Cuál de esas niñas es tu hija? *Guđe mánná lea du nieida?* ♦ ¿Cuál de las películas es la mejor? *Guđemuš ealligovva lea áđamus?*

**cual, cuales**  
**1. cual, cuales** *[Pron, Rel] [M/F] UseNor: el cual, la cual, los cuales, las cuales* **mii** *[Pron, Rel]* ♦ Hay varias preguntas, las cuales carecen de respuesta. *Gávdnojit máŋga jearaldaga, main váilot vástádusat.*  
**2. cual, cuales** *[Pron, Rel] [M/F] UseNor: el cual, la cual, los cuales, las cuales* **gii** *[Pron, Rel]* ~ guhte ♦ Vieron a un hombre, el cual había matado al perro *Sii oidne olbmo, gii lei goddán beatnaga.*  
**3. a cual más** *[ALc] [M/F]* **hui** *[Pfs]* ♦ Nos enseñó las joyas, a cual más hermosa. *Son čájehii midjiide čiŋaid, nubbi čábbaseabbot go nubbi.*

**cualidad**  
**1. cualidad** *[N] [F]* **dovdomearka** *[N]* ~ iešvuođaláhki ~ iešvuođa sárggus ♦ La paciencia es una cualidad del investigador. *Gierdevašvuohta lea guorahalli dovdomearka.*  
**2. cualidades** *[N] [F] Span: Pl* **gálga** *[N]* ~ máhttu ~ návccat ~ dáiddut ~ čehppodat ♦ Pedro tiene buenas cualidades para el fútbol. *Pedros lea buorre spábbačakčanmáhttu.*

**cualquier** *[A, Indef] [M/F] Span: UseAlw: + N* **vaikko gii** *[ALc]* ~ vaikko guhte ~ vaikko makkár ♦ Come cualquier cosa. *Son borrá vaikko makkár biepmu.* ♦ Te compro cualquier coche. *Mun oasttán dus vaikko makkár biilla.* ♦ Cualquier trabajador vale para ese puesto. *Vaikko guhte bargi lea dan sajádaga árvosažžan.* ♦ Cualquier persona es bienvenida a mi casa. *Vaikko makkár olmmoš lea buresboahtin mu ruktui.*

**cualquiera, cualesquiera**  
**1. cualquiera, cualesquiera** *[Pron, Indef] [M/F]* **vaikko gii** *[PronLc]* ~ vaikko makkár ~ vaikko guhte ♦ Para ese puesto vale cualquiera. *Dán virgái heive vaikko gii.* ♦ De entre esos coches, te compro cualquiera. *Dáid biillaid gaskkas oasttán dutnje vaikko guđe.* ♦ Cualquiera que sea el precio, lo compro. *Vaikko makkár haddi leažžá leat, de mun dan oasttán.* ♦ Cualesquiera que sean los precios, me llevo esos productos. *Vaikko makkár hattit ležžet leat, de mun oasttán daid dávviriid.*  
**2. ser un cualquiera** *[VLc] [2w]* **leat árvvohis olmmoš** *[Pfs]* ~ leat gutnehis olmmoš

**cuando**  
**1. cuando** *[CC] [Áigi/Tiempo]* **go** *[CC]* ♦ Te lo diré cuando tenga la oportunidad. *Mun dan dajan dutnje, go mus lea liiba.* ♦ Cuando tú llegas también llega papá. *Go don boađát, dalle boahtá áhčči ge.*  
**2. cuando** *[CC]* ~ si **(das)go** *[CC]* ♦ Cuando tú lo piensas, será con razón. *Go don dan jurddašat, de ferte leat rievttalaš.*

**cuando** *[Pron, Rel]* **goas** *[Pron, Rel]* ♦ Ocurrió aquel año, cuando la guerra empezó. *Dat dáhpáhuvai dan jagi, goas soahti álggahuvvui.*

**cuándo** *[Interr]* **goas** *[Interr]* ♦ ¿Cuándo vienes? *Goas (don) boađát?* ♦ No sé cuándo vendré. *In dieđe, goas (mun) bođežan.*

**cuarto** *[Num] [M,F]* **njealját** *[Num]* ♦ Tu equipo quedó cuarto en la clasificación. *Du joavku gárttai luohkkágilvvu njealjádin.*

**cuarto**  
**1. cuarto** *[N] [M]* **njealjádas** *[N]* ♦ cuarto de kilo *njealjádas kilo* ♦ cuarto de kilo *njealjádaskilo*  
**2. cuarto** *[N] [M] [Diibmu]* **kvárta** *[N]* ~ njealjádas ♦ Son las dos y cuarto. *Diibma lea kvártta badjel guokte.* ♦ Son las dos menos cuarto. *Diibma lea njealjádas váile guokte.*  
**3. cuarta parte** *[NLc] [F]* **njealját oassi** *[NLc]* ♦ La cuarta parte de cien es veinticinco. *Njealját oassi čuođis lea vihttagoalmmát.* ♦ Se tomó la cuarta parte de la dosis. *Son borai dálkkaseari njealját oasi.*

**cuarto**  
**1. cuarto** *[N] [M]* **latnja** *[N]*  
**2. cuarto de baño** *[NLc] [M]* **basadanlatnja** *[N]* ~ lávggudanlatnja ~ lávgolatnja

**cubo**  
**1. cubo** *[N] [M]* **spánnja** *[N]* ~ skállu  
**2. cubo** *[N] [M] [Matematihkka/Matemáticas, gáhppálat]* **guđahas** *[N]*  
**3. cubo** *[N] [M] [Matematihkka/Matemáticas, poteansa]* **goalmmádas poteansa** *[NLc]* ♦ elevar al cubo *bidjat goalmmádas potensii*  
**4. cubito de hielo** *[N] [M] Der/Dimin* **jiekŋabihtáš** *[N]* ~ jiekŋačolttoš

**cubrir**  
**1. cubrir** *[V] [3a] TV* **gokčat** *[V]* ~ lebbet ♦ El polvo cubre los muebles. *Gavja gokčá viessogálvvuid.* ♦ cubrir la mesa con un mantel *gokčat beavddi liinniin*  
**2. cubrir** *[V] [3a] TV [Ealliiddieđa/Zoología]* **njuikehit** *[V]* ~ ragahit ~ gimahit ♦ El caballo cubre a la yegua. *Ore njuikeha dámmá.*  
**3. cubrirse** *[V] [3a] Prnl, ReflV* **gokčat iežas** *[VLc]* ♦ Cúbrete con la sábana. *Govčča iežat gávdneolggožiin.*  
**4. cubrirse** *[V] [3a] Prnl, UseTV, + de [Figuratiiva/Figurado]* **gudnejahttit dahje gutnehuvvat** *[Pfs]* ~ oažžut stuora gudni dahjege eahpegudni ♦ Los soldados se cubrieron de gloria. *Soalddáhat gudnejahttojuvvo.* ♦ Los soldados se cubrieron de vergüenza con las violaciones. *Soalddáhat gutnehuvve veahkaváldimis.*

**cuchara** *[N] [F]* **baste** *[N]*

**cuchilla** *[N] [F]* **dearri** *[N]* ~ ráhkendearri

**cuchillo** *[N] [M]* **niibi** *[N]* ~ buvku ~ buiku

**cuclillo** *[N] [M]* ~ cuco (cuculus canorus) **giehka** *[N]*

**cuco** *[N] [M]* ~ cuclillo (cuculus canorus) **giehka** *[N]*

**cuenta**  
**1. cuenta** *[N] [F]* **rehket** *[N]* ~ rehketdoallu  
**2. cuenta bancaria** *[NLc] [F]* **báŋkokontu** *[N]*  
**3. cuenta corriente** *[NLc] [F]* **girokontu** *[N]*  
**4. caer en la cuenta** *[VLc] [2o] TV, + de [Fáhkka]* **fuomášit** *[V]* ~ fuobmát  
**5. darse cuenta** *[VLc] [1r] Prnl, UseTV, + de* **fuomášit** *[V]* ~ fuobmát ~ fáhtet  
**6. dar cuenta** *[VLc] [1r] Prnl, TV, + de* **čilget** *[V]* ~ čielggadit  
**7. llevar la cuenta** *[VLc] [1a] TV, + de* **rehkenuššat** *[V]* ~ rehkenastit ~ rehketdoalu čállit  
**8. perder la cuenta** *[VLc] [2g] TV, + de* **muittohuvvat** *[V]* ~ vajálduvvat ~ massit muittu  
**9. tener en cuenta** *[VLc] [2l] TV* **vuhtiiváldit** *[V]* ~ váldit vuhtii

**cuerpo** *[N] [M]* **rumaš** *[N]* ~ gorut ~ liika

**cuervo** *[N] [M]* (corvus corax) **gáranas** *[N]* ~ garjá ~ vuoražas

**cuestión**  
**1. cuestión** *[N] [F]* **gažaldat** *[N]* ~ jearaldat  
**2. cuestión** *[N] [F]* **ášši** *[N]*  
**3. poner en cuestión** *[VLc] [2r]* ~ cuestionar *TV* **digaštallat** *[V]* ~ nákkáhallat ~ ákkastallat ♦ El profesor cuestionó los argumentos de Karen. *Oahpaheaddji nákkáhalai Karena ákkaid.*  
**4. poner en cuestión** *[VLc] [2r]* ~ cuestionar *TV* **eahpidit** *[V]* ~ vávjit ♦ Los lectores cuestionan la veracidad de esa noticia. *Lohkkit eahpidit ođđasa duohtavuođa.*

**cuestionar**  
**1. cuestionar** *[V] [1a]* ~ poner en cuestión *TV* **digaštallat** *[V]* ~ nákkáhallat ~ ákkastallat ♦ El profesor cuestionó los argumentos de Karen. *Oahpaheaddji nákkáhalai Karena ákkaid.*  
**2. cuestionar** *[V] [1a]* ~ poner en cuestión *TV* **eahpidit** *[V]* ~ vávjit ♦ Los lectores cuestionan la veracidad de esa noticia. *Lohkkit eahpidit ođđasa duohtavuođa.*

**cuidado**  
**1. cuidado** *[N] [M]* **dikšun** *[N]* ~ gáhtten  
**2. cuidado** *[N] [M]* **várrugasvuohta** *[N]*  
**3. ¡cuidado!** *[Interj]* **várut!** *[Interj]* ~ gáhtte! ~ leage várrugas! ~ fuomáš!

**cuidar**  
**1. cuidar** *[V] [1a] TV* **gáhttet** *[V]* ~ suddjet ~ várjalit ~ suodjalit ♦ Cuida de que la niña duerma. *Gáhtte, ahte nieida nohkká.* ♦ cuidar niños *gáhttet mánáid* ♦ cuidar el idioma *gáhttet giela* ♦ cuidar el lenguaje *gáhttet sániid*  
**2. cuidar** *[V] [1a] TV* **dikšut** *[V]* ~ fuolahit ~ moraštit ~ atnit ávvira ♦ cuidar enfermos *dikšut buohcciid*  
**3. cuidarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **fuolahit iežas** *[VLc]* ~ dikšut iežas ♦ María está siempre enferma porque se cuida poco. *María lea álo buohcci, go son unnán fuolaha iežas.*  
**4. cuidarse** *[V] [1a] Prnl. ReflV, + de* **váruhit** *[V]* ~ garvit ~ leat várrugas ♦ ¡Cuídate de los malos amigos! *Várut heajos ustibiin!*

**culebra** *[N] [F]* (oxyrhopus rhombifer) **gearpmaš** *[N]*

**culpa**  
**1. culpa** *[N] [F]* **sivva** *[N]* ~ sudja ~ ágga ♦ Yo no tengo la culpa de tu dolor. *Ii leat mu sivva du morrašii.* ♦ Lo que ha ocurrido es culpa nuestra. *Dat mii lea dáhpáhuvvan, lea min sivva.*  
**2. echar la culpa** *[VLc] [1a]* ~ culpar *TV* **sivahallat** *[V]* ~ navdit sivalažžan ~ áššáskuhttit ♦ Me echó la culpa de haber robado su dinero. *Son sivahalai mu suoládan iežas ruđaid.*

**culpable**  
**1. culpable** *[N, A] [M/F]* **sivalaš** *[A]* ~ áššálaš ♦ Andrés es culpable de asesinato. *Andrés lea olmmošgoddima sivalaš.*  
**2. declarar culpable** *[VLc] [1a] TV* **dovddastit sivalažžan** *[VLc]* ♦ Andrés ha sido declarado culpable de asesinato. *Andrés lea dovddastan sivalažžan olmmošgoddimii.*

**cultivar**  
**1. cultivar** *[V] [1a] TV* **šaddadit** *[V]* ~ gilvit ~ bargat eatnamiin  
**2. cultivar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **šaddadit** *[V]* ~ dikšut ♦ cultivar la amistad *dikšut ustitvuođa*

**cultivo**  
**1. cultivo** *[N] [M]* **šaddadeapmi** *[N]* ~ gilvin ~ eana(n)bargu  
**2. cultivo** *[N] [M] [Figuratiiva/Figurado]* **dikšun** *[N]* ♦ el cultivo de la amistad *ustitvuođa dikšun*  
**3. cultivo** *[N] [M] [Laboratorium]* **iskkus** *[N]* ~ geahččalus ♦ Experimentan con un cultivo de bacterias. *Sii geahččaladdet bakteriijaid iskosiin.*  
**4. cultivo** *[N] [M]* **disipliidna** *[N]* ~ goksa ♦ El cultivo del cuerpo es bueno para la salud. *Rupmaša disipliidna lea buorre dearvvasvuhtii.*

**cultura** *[N] [F]* **kultuvra** *[N]*

**cumpleaños** *[N] [M]* **riegádanbeaivi** *[N]*

**cumplir**  
**1. cumplir** *[V] [3a] TV* **deavdit** *[V]* ♦ cumplir treinta años *deavdit golbmalot jagi*  
**2. cumplir** *[V] [3a] TV* **ollašuhttit** *[V]* ~ loahpahit ~ gearggahit ♦ cumplir (con) el deber *ollašuhttit geatnegasvuođa*  
**3. cumplir** *[V] [3a] TV* **doaimmahit** *[V]* ♦ cumplir (con) una misión *doaimmahit barggu*

**currículo**  
**1. currículo** *[N] [M] [Oahpahat/Escuela]* **oahppoplána** *[N]*  
**2. currículo** *[N] [M]* ~ currículum **CV** *[N]* ~ olbmo bargo- ja oahppogelbbolašvuođat ~ olbmo gelbbolašvuođa oahppo- ja virgeráidalas

**currículum** *[N] [M]* ~ currículo **CV** *[N]*

**curriculum vitae** *[NLc] [M]* ~ currículum **CV** *[N]* ~ olbmo bargo- ja oahppogelbbolašvuođat ~ olbmo gelbbolašvuođa oahppo- ja virgeráidalas

**cursiva** *[N, A] [F]* **njagobustavva** *[N]*

**curva**  
**1. curva** *[N] [F]* **moalki** *[N]* ~ mohkki ~ gávva  
**2. curva** *[N] [F] [Matematihkka/Matemáticas]* **geavli** *[N]* ~ sodju  
**3. curva de nivel** *[NLc] [F]* ~ cota **allodatsojossárggis** *[N]*  
**4. dar una curva** *[VLc] [1r]* ~ hacer una curva *IV* **mohkkasit** *[V]* ~ gávvat ~ spiehkastit

**curvo**  
**1. curvo** *[A] [M,F]* **moalkkas** *[A]* ♦ El árbol es curvo. *Muorra lea moalkkas.* ♦ El camino es curvo. *Geaidnu lea moalkkas.*  
**2. curvo** *[A] [M,F]* **sojo** *[A]* ~ sojil ♦ El panel es curvo. *Fiellu lea sojil.* ♦ El árbol es curvo. *Muorra lea sojil.* ♦ El astil está curvo. *Áisá lea sojo.* ♦ El esquí está curvo. *Sabet lea sojo.*  
**3. curvo** *[A] [M] [Muorra]* **sojo** *[A]* ~ bonjo ~ njagu  
**4. curva** *[A] [F] [Njunni]* **skoalmmas** *[A]* ~ goampe- ♦ nariz curva *goampenjunni*

**dado** *[N] [M]* **bircu** *[N]*

**dama**  
**1. dama** *[N] [F]* **rovvá** *[N]* ~ roavvá ~ nissonolmmoš  
**2. damas** *[N] [F]* ~ juego de damas *Span: Pl [Speallu]* **dámma** *[N]*

**dañar**  
**1. dañar** *[V] [1a] TV* **vaháguhttit** *[V]* -- vahágahttit ~ roasmmuhuhttit ~ soardit ~ dagahit vahága  
**2. dañar** *[V] [1a] TV* **durddidit** *[V]* ~ duolvvidit ♦ La contaminación daña la naturaleza. *Nuoskkideapmi durddida luonddu.*  
**3. dañar** *[V] [1a] TV* **billistit** *[V]* ~ biđget ~ mollet ♦ Has dañado el motor. *Don leat billistan mohtovrra.*  
**4. dañarse** *[V] [1a] PassV, Imp, 3per* **billašuvvat** *[V]* -- billahuvvat ♦ El motor se dañó. *Mohtovra billahuvai.*  
**5. dañarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **hávváduhttit** *[V]* ~ nádjat ~ roasmmahuhttit ♦ Me he dañado el dedo con el cuchillo. *Lean hávváduhttán iežan suorpma niibbiin.* ♦ Te he dañado la mano. *Mun lean hávváduhttán dus gieđa.*

**daño**  
**1. daño** *[N] [M]* **vahát** *[N]* ~ bárti ~ roassu  
**2. daños materiales** *[NLc] [M] Span: Pl* **vahát** *[N]*  
**3. daños personales** *[NLc] [M] Span: Pl* **persovdnavahágat** *[N]* ~ roasmmohuvvamat  
**4. hacer daño** *[VLc] [2s]* ~ dañar *TV* **vaháguhttit** *[V]* -- vahágahttit ~ roasmmuhuhttit ~ soardit ~ dagahit vahága

**dar**  
**1. dar** *[V] [1r] TV* **addit** *[V]* ~ geiget  
**2. dar un abrazo** *[VLc] [1r]* ~ abrazar *IV* **salastit** *[V]* ~ fátmmastit  
**3. dar un paseo** *[VLc] [1r]* ~ pasear *IV* **váccašit** *[V]* ~ vádjolit ~ fitnat váccašeamen  
**4. dar un regalo** *[VLc] [1r]* ~ regalar *TV* **geiget** *[V]* ~ addit attáldaga ~ skeŋket  
**5. dar un salto** *[VLc] [1r]* ~ saltar *IV* **njuiket** *[V]* ~ čellet  
**6. dar un paso** *[VLc] [1r] IV* **lávket** *[VLc]*  
**7. dar vergüenza** *[VLc] [1r] IV, WObjPron* **heahpanit** *[V]* ♦ Me da vergüenza desnudarme. *Mun heahpanan go nuoladan.*  
**8. dar** *[V] [1r] IV, + por* **atnit** *[V]* ♦ Doy el asunto por zanjado. *Mun anán, ahte áššis lea geargan.*  
**9. dar** *[V] [1r] TV* **buvttadit** *[V]* ♦ Esta tierra da mucho trigo. *Dát eana(n) buvttada ollu nisojáffu.*  
**10. dar** *[V] [1r] TV [Filbma-, teahterčájálmas]* **čájehit** *[V]* ~ neaktit ♦ Hoy dan una película en la tele. *Odne čájehit ealligova TV:as*  
**11. dar una clase** *[VLc] [1r] TV [Oahpahat/Escuela]* **oahpahit leavssu** *[VLc]* ~ oahpahit oahpahaga (bargo)bihtáid  
**12. dar clase** *[VLc] [1r] TV [Oahpahat/Escuela]* **oahpahit** *[V]* ~ máhttáhit  
**13. dar clase** *[VLc] [1r] IV [Oahpahat/Escuela]* **oažžut oahpahaga bargobihtá** *[VLc]* ~ oažžut leavssu ♦ Mañana damos clase de inglés. *Ihttin mii oažžut eaŋgalasgiela bargobihtá.*  
**14. dar una conferencia** *[VLc] [1r] TV* **logaldallat** *[V]*  
**15. dar la bienvenida** *[VLc] [1r] TV* **sávvat buresboahtima** *[VLc]*  
**16. dar la enhorabuena** *[VLc] [1r] TV* **sávvat lihku** *[VLc]* ~ sávvat vuotna  
**17. dar el pésame** *[VLc] [1r] TV* **kondoleret** *[V]* ~ oasi váldit morrašis ~ morraša oasi váldit  
**18. dar** *[V] [1r] IV* **sealgádit** *[V]* ~ náhkádit ~ cábmit ~ cápmit ♦ El perro mordió a Alfredo, y éste le dio. *Beana gáskkii Alfredo ja son dan cápmii.*  
**19. dar el agua** *[V] [1r] TV* **golggahit čázi** *[VLc]*  
**20. dar la luz** *[VLc] [1r]* ~ encender la luz *TV* **cahkkehit čuovgga** *[VLc]* ~ čuovggaiduhttit ~ coahkkalit čuovgga  
**21. dar** *[V] [1r] IV [Diibmu, diibma]* **čuodjagoahtit** *[V]* ♦ Acaban de dar las seis. *Diibma čuodjagoahtá guđa áigge.*  
**22. dar en la diana** *[VLc] [1r] IV* **deaivat guovddážii** *[VLc]* ~ deaivat guovddáš dilkui ~ coahkkalit guovddážii  
**23. dar en el clavo** *[VLc] [1r] IV [Figuratiiva/Figurado]* **deaivat guovddášbáikái** *[VLc]* ♦ Sus ideas dieron en el clavo. *Su jurdagat deive ášši guovddášbáikái.*  
**24. dar** *[V] [1r] IV, + a + báiki* **leat (juoga) guvlui** *[VLc]* ♦ Esa ventana da a la carretera. *Dát (g)lássa lea geainnu guvlui.*  
**25. dar el sol** *[VLc] [1r] IV* **báitit** *[V]* ~ čuovgat ~ suonjardit  
**26. dar de sí** *[VLc] [1r] IV* **leat doarvái** *[VLc]* ♦ El agua no da de sí para todos. *Čáhci ii leat doarvái buot olbmuide.* ♦ El agua no da de sí para todos. *Čáhci ii leat doarvái buohkaide.*  
**27. darse la mano** *[VLc] [1r] Prnl, RecV* **dearvvahallat** *[V]* ~ dearvvahit  
**28. darse un beso** *[VLc] [1r]* ~ besarse *Prnl, RecV* **cummástallat** *[V]*  
**29. darse** *[V] [1r] Prnl, IV* **guoskkahit** *[V]* ♦ Se dio con(tra) la puerta. *Son guoskkahii uksii.*  
**30. darse prisa** *[VLc] [1r] Prnl, IV* **doapmat** *[V]* ~ gáhčadit ~ rabbat  
**31. darse (la) vuelta** *[VLc] [1r] Prnl, IV* **jorgalit** *[V]*  
**32. darse cuenta** *[VLc] [1r] Prnl, UseTV, + de* **fuomášit** *[V]* ~ fuobmát ~ áddet ~ báhčit millii ~ fáhtet  
**33. darse** *[V] [1r] Prnl, UseTV, + a* **vuollánit** *[V]* ~ addit vuollái ~ árbmát ♦ darse a la bebida *vuollánit alkoholii*  
**34. darse** *[V] [1r] Prnl, UseTV, + a [Áŋgirit]* **bargat** *[V]* ~ hommát ~ hárjehallat ♦ Se ha dado al deporte. *Son bargá áŋgirit valáštallamis.*

**dato**  
**1. dato** *[N] [M]* **dieđáhus** *[N]* ~ diehtu ~ faktum  
**2. datos personales** *[NLc] [M] Pl* **heaggadieđut** *[N]* ~ iešdieđut

**de**  
**1. de** *[Pr]* ***Gen*** ♦ el coche de Kjell *Kjelle biila*  
**2. de** *[Pr] [Boahtimuš: báiki, áigi]* ***Loc*** ♦ El autobús viene de Oslo. *Busse boahtá Oslos.* ♦ Esa música es de otra época. *Dát musihkka lea eará áiggis.*  
**3. de** *[Pr] [Riegádanbáiki, gullevašvuohta]* ***Loc, + eret*** ♦ Soy de Madrid. *Mun lean Madridas eret.* ♦ Esa mujer es de Tromsø. *Dát nisson lea Romssas eret.*  
**4. de** *[Pr] [Ávnnas]* ***Loc*** ♦ La casa es de madera. *Visti lea muoras.*  
**5. de** *[Pr] [Ávnnas]* ***Cmpnd*** ♦ una casa de madera *muorravisti*  
**6. de** *[Pr] [Sisdoallu]* ***Gen*** ♦ una copa de vino *viinna gohppu* ♦ un libro de literatura *girjjálašvuođa girji*  
**7. de** *[Pr] [Sisdoallu]* ***Loc*** ♦ Hablan de sus asuntos. *Sii hállet iežaset áššiin.* ♦ Hablan de sus asuntos. *Sii hupmet áššiineaset.*  
**8. de** *[Pr] [Sivva]* ***Loc*** ♦ Ha enfermado de sarampión. *Son lea buohcan bárkodávddas.*  
**9. de** *[Pr] [Dovdomearka, gálga]* ***A, Gen*** ♦ un hombre de recursos *návccalaš olmmoš* ♦ un hombre de recursos *ressurssa olmmoš*  
**10. de** *[Pr] [Dovdomearka, gálga]* ***Cmpnd*** ♦ un caballo de juguete *stoahkanheabuš* ♦ ropa de trabajo *bargobivttas* ♦ programa de televisión *TV-prográmma* ♦ juego de ordenador *dihtorstoagus*  
**11. de** *[Pr]* ~ desde *[Báiki, áigi]* ***Loc*** ♦ El tren va de París a Berlín. *Toga vuodjá Parisas Berlinii.* ♦ La oficina está abierta de cinco a ocho *Kántuvra lea rabas viđas gávcci rádjái.*  
**12. de** *[Pr] + Inf* ***Cond*** ♦ De haberlo sabido, habría venido. *Jus mun dán livččen diehtán, de livččen boahtán.*  
**13. acabar de** *[VLc] [1a] + Inf* **aiddo** *[Adv]* ~ easkka ♦ Acaba de irse. *Son easkka vulggii.*  
**14. dejar de** *[VLc] [1a] + Inf, Saam: + ActLoc* **heaitit** *[V]* ♦ Ha dejado de fumar *Son lea heaitán borgguheames.*  
**15. de** *[Pr]* ***Ess*** ♦ De niño me gustaba ir con la manada. *Mánnán mun liikojin vuolgit ealu lusa.* ♦ El actor se vistió de mujer. *Neavttár gárvodii nissonolmmožin.*  
**16. un poco de** *[ALc] [M]* **veaháš** *[A]* ♦ un poco de agua *veaháš čáhci*  
**17. un poco de** *[ALc] [M]* ***Der/Dimin*** *[N]* ♦ un poco de agua *čázáš*  
**18. de** *[Pr]* ***Comp*** ♦ Es más alto de lo que pensaba. *Son lea guhkit go mun jáhkken.*  
**19. de acuerdo** *[AdvLc]* **ovtta-oaivilis** *[Adv]*  
**20. de camino** *[AdvLc]* **geainnu alde** *[AdvLc]* ~ mátkkis  
**21. de moda** *[Alc]* **ođđa-áigásaš** *[A]* ♦ el libro de moda *ođđa-áigásaš girji* ♦ Ese libro se ha puesto de moda. *Dát girji lea šaddan ođđa-áigásažžan.*  
**22. de nuevo** *[AdvLc]* **ođđasit** *[Adv]* ~ nuppegeardde ~ nuppádis ~ nuppádassii  
**23. de mañana** *[AdvLc]* **iđđeda** *[Adv]* ~ iđđedis  
**24. de noche** *[AdvLc]* **ihkku** *[Adv]*  
**25. de vez en cuando** *[AdvLc]* **muhtumin** *[Adv]* ~ duos dás ~ duollet dállet  
**26. de pie** *[AdvLc]* **julggiid alde** *[AdvLc]* ~ julggiin  
**27. de vuelta** *[AdvLc]* **ruovttoluotta** *[Adv]* ~ ruoktot ~ maŋás ~ máhce  
**28. a causa de** *[CC]* **dan geažil go** *[CC]* ~ dasgo ~ dan dihte go  
**29. de ello** *[PronLc]* **dás** *[Pron]* ♦ de ello se deduce que... *dás boahtá ahte...*

**deber** *[N] [M]* **geatnegasvuohta** *[N]* ~ fertehus ~ fertenvuohta

**deberes** *[N] [M] Pl [Oahpahat/Escuela]* **bargobihtát** *[N]* ~ bihtát ~ leavssut ~ ruovttobarggut

**deber**  
**1. deber** *[V] [2a] IV* **fertet** *[V]* ~ galgat ♦ Debemos ahorrar más. *Mii fertet seastit eanebuččat.* ♦ Debo volver a casa. *Mun galggan ruoktot máhccat.*  
**2. deber** *[V] [2a] IV* **berret** *[V]* ♦ Debería retirarse. *Son berrešii geassádit.*  
**3. deber** *[V] [2a]* ~ verse obligado *IV* **bákkohallat** *[V]* ♦ Debieron ir a pie. *Sii bákkohalle vázzit.*  
**4. deber** *[V] [2a] IV, + de* **soaitit leat** *[VLc]* ~ leat vejolaččat ♦ Esa casa debe de ser muy cara. *Dát viessu soaitá leat hui divrras.*  
**5. deberse** *[V] [2a] Imp, 3per, + a [Muhtun sivas]* **boahtit** *[V]* ~ čuovvut ♦ La crisis se debe a la imprevisión de los bancos. *Ruđahisvuođa heahtedilli boahtá báŋkkuid stáđismeahttunvuođas.*  
**6. deberse** *[V] [2a] Prnl, + a* **leat giitevaš muhtumiidda** *[Pfs]* ♦ Te debes a tus amigos. *Don fertet leat giitevaš ustibiiddásat.*  
**7. debido a** *[PrLc]* **geažil** *[Po]* ♦ Debido al turismo el consumo de agua de la isla ha aumentado. *Turismma čáhcegeavaheami geažil lea sullo čáhcedárbu sturron.*  
**8. como es debido** *[AdvLc]* **albma láhkái** *[Adv]* ~ vuogálaččat ~ heivvolaččat ~ nu go berre ♦ Me comporto como es debido. *Mun láhtten nu go berren.*

**debilitar**  
**1. debilitar** *[V] [1a] TV* **hedjonahttit** *[V]* ~ njuolvudit ♦ La enfermedad me ha debilitado. *Dávda lea hedjonahttán mu.*  
**2. debilitarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **geahnohuvvat** *[V]* ~ fámohuvvat ~ vuoimmehuvvat ♦ Me he debilitado por no comer bien. *Lean geahnohuvvan, go in leat doarvái borran.*  
**3. debilitarse** *[V] [1a] Prnl, Imp, 3per* **hedjonit** *[V]* ~ fuotnudit ♦ El sonido se debilitó. *Jietna hedjonii.*

**década** *[N] [F]* ~ decenio **logijahki** *[N]*

**decenio** *[N] [M]* ~ década **logijahki** *[N]*

**decidir**  
**1. decidir** *[V] [3a] TV* **mearredit** *[V]* -- mearridit  
**2. decidirse** *[V] [3a] Prnl, UseTV* **mearredit** *[V]* -- mearridit ♦ Aún no nos hemos decidido a comprar la casa. *Mii eat leat velá mearredan oastit viesu.*

**decir**  
**1. decir** *[V] [3p] TV* **dadjat** *[V]* ~ lohkat ~ cealkit ~ muitalit  
**2. decir** *[V] [3p] TV [Figuratiiva/Figurado, girjjit, teavsttat]* **čájehit** *[V]* ~ oaidnit ♦ El acta dice que no participaste en la reunión. *Beavdegirji čájeha, ahte don it oassálastán čoahkkimis.* ♦ El acta dice que no participaste en la reunión. *Beavdegirjjis oaidná, ahte don it oassálastán čoahkkimis.*  
**3. es decir** *[AdvLc]* **namalassii** *[Adv]* ♦ Los vecinos, es decir los que pagan impuestos, tienen derecho al servicio. *Ránnját namalassii dat geat mákset vearu, dain lea vuoigatvuohta oažžut bálvalusa.*  
**4. ¿dígame?** *[Interr]* ~ ¿diga? *[Telefuvdna]* **hallo?** *[Interr]*

**decisivo** *[A] [M,F]* **mearredeaddji** *[A]* -- mearrideaddji ♦ El precio del petróleo es decisivo en la economía. *Petroleuma haddi lea ruhtadili mearrideaddjin.*

**declaración** *[N] [F]* **julggaštus** *[N]* ~ dieđáhus ~ almmuhus

**declarar**  
**1. declarar** *[V] [1a] TV* **dieđihit** *[V]* ~ čilget ♦ Declaró que no había estado allí. *Son dieđihii, ahte ii lean leamašan doppe.*  
**2. declarar la guerra** *[VLc] [1a] TV* **dieđihit almmolaččat soađi** *[VLc]* ~ almmuhit soahttát ~ dieđihit soahttát  
**3. declararse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **dovddastit** *[V]* ~ mieđihit ♦ Ninguno de ellos se declara culpable. *Ii okta ge sis dieđihan sivalažžan.*  
**4. declararse** *[V] [1a] Prnl, IV* **dovddastit ráhkisvuođa** *[V]* ♦ Me declaré a mi novia hace cuatro meses. *Mun dovddastin ráhkisvuođa iežan moarsái njeallja mánu áigge.*  
**5. declararse** *[V] [1a] Prnl, Imp, 3per* **álgit** *[V]* ~ bohciidit ♦ Se declaró un incendio en el bosque. *Meahccebuollin álggii.*  
**6. declararse** *[V] [1a] Prnl, Imp, 3per* ***Der/Goahtit*** *[V]* ♦ Se declaró un incendio en el bosque. *Meahccebuollin šloavvagođii.* ♦ Se declaró un incendio en el bosque. *Buolligođii meahcis.*

**decorar** *[V] [1a] TV* **čiŋahit** *[V]* ~ čabadahttit ~ hábmet ~ čappadahttit ♦ decorar una habitación *čiŋahit ásodaga* ♦ decorar las calles *čiŋahit gáhtaid*

**dedicar**  
**1. dedicar** *[V] [1g] TV* **vuoruhit** *[V]* ~ ovddidit ♦ El compositor dedica la obra a su esposa. *Komponista vuoruha iežas eamidii barggu.*  
**2. dedicar** *[V] [1g]* **čállit iežas nama girjái** *[Pfs]* ♦ En la feria varios escritores dedicarán sus libros. *Riemuin čálle máŋga girječálli namaset girjjiide.*  
**3. dedicar** *[V] [1g] TV* **heivehit** *[V]* ~ čáhkkehit ♦ Dedica una hora diaria a la natación. *Son heiveha diimma vuodjamii beaivválaččat.*  
**4. dedicar** *[V] [1g] TV* **geavahit** *[V]* ♦ Dedica su casa a hacer fiestas. *Son geavaha iežas viesu riemuide.*  
**5. dedicarse** *[V] [1g] Prnl, IV, + a* **bargat** *[V]* ~ hommát ♦ ¿A qué te dedicas? *Maid don barggat?*

**defender**  
**1. defender** *[V] [2g] TV* **suodjalit** *[V]* ~ suddjet ~ bealuštit ♦ defender la ciudad *bealuštit gávpoga* ♦ defender al desvalido *bealuštit vártnuheami*  
**2. defender** *[V] [2g] Pfs [Doarjut]* **čuollat juogaman beali** *[V]* ♦ Siempre defiendo mi mujer. *Mun čuolan álo eamida beali.*

**definitivo** *[A] [M,F]* **loahpalaš** *[A]* ~ mearrideaddji ♦ sentencia definitiva *mearrideaddji duopmu*

**deforestación** *[N] [F]* **vuovddehuhttin** *[N]* ~ muorahuhttin

**dejado**  
**1. dejado** *[A] [M,F]* ~ abandonado **fuollameahttun** *[A]* ~ ávvirmeahttun ~ šlámborlágan ~ ráhtolágan ♦ Han encontrado un coche dejado en la carretera. *Sii leat gávdnan šlámborláganis biilla geaidnoguoras.*  
**2. dejado** *[A] [M,F]* ~ abandonado *[Olmmoš]* **šluhtu** *[A]* ~ skihkaheapmi ~ dorvvuheapme ~ hurvvas ♦ Es un hombre dejado. *Son lea šluđus olmmoš.*

**dejar**  
**1. dejar** *[V] [1a] TV* **guođđit** *[V]* ♦ dejar en consigna *guođđit (dávviriid) gálvovuorkái* ♦ Deja el juguete y ven. *Guođe stohkosa ja boađe deike.*  
**2. dejar en paz** *[VLc] [1a] IV* **guođđit muosis** *[VLc]* ~ diktit ráfis leat  
**3. dejar** *[V] [1a]* ~ permitir *TV* **diktit** *[V]* ~ suovvat ♦ Te dejo venir. *Mun divttán du boahtit.*  
**4. dejar de** *[VLc] [1a] + Inf, Saam: + ActLoc* **biehttalit** *[V]* ♦ Dejó de hacer lo que marca la ley. *Son biehttalii dahkamis dan, maid láhka mearkkaša.*  
**5. dejar de** *[VLc] [1a] + Inf, Saam: + ActLoc* **heaitit** *[V]* ~ luohpat ♦ Ha dejado de fumar. *Son lea heaitán borgguheames.*  
**6. dejarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **vajáldahttit** *[V]* -- vajálduhttit ~ eaippildit ♦ Se dejó el dinero en la maleta. *Son vajáldahtii ruđa koaffarii.*  
**7. dejarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **diktit** *[V]* ~ suovvat ♦ Ana se deja cuidar. *Ana diktá iežas gáhttet.*  
**8. dejarse** *[V] [1a] Prnl, Imp, 3per* **guoská dávvira kvalitehtii** *[Pfs]* ♦ Este vino se deja beber. *Dát viidna lea jugahahtti.* ♦ Este vino se deja beber. *Dán viinna sáhttá juhkat.*

**delante**  
**1. delante** *[Adv]* **ovddabealde** *[Adv, Po]* ♦ El niño está sentado delante. *Mánná lea čohkkán ovddabealde.*  
**2. delante** *[Adv]* **njunnožis** *[Adv]* ♦ El líder es el que está delante. *Hoavda lea olmmoš gii lea njunnožis.*  
**3. (por) delante de** *[AdvLc]* **ovddabeallái** *[Po]* ♦ El ciclista va (por) delante del pelotón. *Sihkkelasti manná joavkku ovddabeallái.*  
**4. delante de** *[AdvLc]* **ovddas** *[Po]* ♦ Trabaja todo el día delante de la pantalla. *Son bargá olles beaivvi šearpma ovddas.*

**delantera**  
**1. delantera** *[N] [F]* **ovdabealli** *[N]* ~ ovddimus oassi ♦ La delantera del coche quedó destrozada. *Biilla ovdabealli rekčui.*  
**2. delantera** *[N] [F] Span: Cllc, Saam: Pl [Valáštallan/Deporte]* **njunušolbmot** *[N]* ♦ la delantera del Manchester *Manchestera njunušolbmot*  
**3. llevar la delantera** *[VLc] [1a] IV* **mannat ovddabeallái** *[VLc]* ~ leat ovddabealde ~ mannat njunnošii ♦ El ciclista lleva la delantera al pelotón. *Sihkkelasti manná joavkku njunnošii.*  
**4. ganar la delantera** *[VLc] [1a]* ~ coger la delantera *IV* **beassat njunušsadjái** *[VLc]*

**delantero** *[A] [M,F]* **ovda-** *[Attr]* ♦ asiento delantero *ovdabeaŋka* ♦ pata delantera *ovdajuolgi*

**delantero** *[N] [M,F] [Valáštallan/Deporte]* **ovdageašolmmoš** *[N]* ~ falleheaddji

**delatar**  
**1. delatar** *[V] [1a] TV* **almmuhit** *[V]*  
**2. delatar** *[V] [1a] TV [Buletiija ovddas]* **beahttit** *[V]* ~ njihtat ~ mánnat ♦ El ladrón delató a sus compañeros. *Suola behtii iežas skihpáriid.*  
**3. delatar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado, mearkan dahjege symptoman]* **iktit (soapmásii juoidá)** *[V]* ~ čilget ~ almmustuhttit ♦ El olor delata la presencia de gas. *Hádja iktá gássa.*

**delfín** *[N] [M]* (delphinus delphis) **liektar** *[N]* ~ delfiidna

**delgado**  
**1. delgado** *[A] [M,F]* **seaggi** *[A]* ♦ un árbol delgado *seakka muorra* ♦ una capa de nieve delgada *seakka muohta*  
**2. delgado** *[A] [M,F]* **asehaš** *[A]* ♦ un libro delgado *asehis girji* ♦ un piel delgada *asehis duollji*  
**3. delgado** *[A] [M,F]* **guoirras** *[A]* ~ ruoinnas ♦ un hombre delgado *ruoidna olmmoš*  
**4. intestino delgado** *[NLc] [M]* **sáhppasat** *[N]*

**delicioso**  
**1. delicioso** *[A] [M,F]* **njálgga** *[A]* ~ ásppas ♦ La sopa está deliciosa. *Málli lea njálgga.*  
**2. delicioso** *[A] [M,F] [Figuratiiva/Figurado]* **geasuheaddji** *[A]* ~ olmmošaddjás ~ hávski ♦ una persona deliciosa *geasuheaddji olmmoš*  
**3. clima delicioso** *[NLc] [M] [Figuratiiva/Figurado]* **goalki** *[N]* ~ vuodjagoalki  
**4. delicioso** *[A] [M,F] [Figuratiiva/Figurado, Dálki]* **loažži** *[A]* ~ báruheapmi

**delincuencia** *[N] [F]* **rihkolašvuohta** *[N]* ~ vearredahku ~ kriminalitehta

**demás**  
**1. demás** *[A, Pron, Indef] [M/F] Sg, lo +* **eará** *[NLc]* ~ nubbi ♦ Me interesa el dinero, lo demás no me importa. *Mun beroštan ruđas, earáin gal ovtta dahká.*  
**2. demás** *[A, Pron, Indef] [M/F] Sg, lo +* **liiggás** *[N]* ~ bázahas ♦ Se comió el pollo y dejó lo demás. *Dat borai vuoncáža ja guđii dan bázahasa.*  
**3. demás** *[A, Pron, Indef] [M/F] Pl, los +, las +* **eará** *[A, Pron]* ~ iežá ♦ Las demás preguntas quedarán sin responder. *Eará jearaldagat báhcet vástitkeahttá.* ♦ Primero vinieron dos niños, y más tarde los demás. *Álggus bođiiga guokte máná, dasto de čuvvo earát maŋŋá.*  
**4. y demás** *[PronLc, Indef] [M/F]* **ja nu viidáseabbot** *[PronLc]* ~ ja nu ain viidáseappot ~ dasto ♦ En cuanto al petróleo y demás, la ley no lo trata. *Go sáhka lea eana(n)oljjus ja nu ain viidáseabbot, de láhka ii čilge das maidege.*  
**5. por demás** *[AdvLc]* **duššái** *[A, Adv]* ~ joavdelassii ♦ Esas normas están por demás. *Dát njuolggadusat leat duššái.*  
**6. por lo demás** *[AdvLc]* **muđui** *[Adv]* ♦ Por lo demás, no tengo nada que decir. *Muđui mus eai leat makkárge cealkámušat.*

**demasiado** *[A] [M,F]* **meareheapme** *[Adv]* ~ mearehis olu ~ ilá olu ~ badjelmearálaš ~ liiggás ~ meareheamet ~ menddo olu ♦ Has bebido demasiadas cervezas. *Don leat juhkan mearehis olu vuola.* ♦ En esa jaula hay demasiados pájaros. *Dán lodderittas leat mearehis olu lottit.*

**demasiado** *[Adv]* **sakka** *[Adv]* ~ liiggás ~ badjelmearálaččat ~ meareheamet ♦ Comes demasiado. *Don borat badjelmearálaččat.*

**demostrar**  
**1. demostrar** *[V] [1m] TV [Matematihkka/Matemáticas, Logihkka/Lógica]* **čielggadit** *[V]* ~ áiccalmahttit ♦ demostrar una proposición *čielggadit matematihkálaš cealkaga* ♦ demostrar un resultado *áiccalmahttit bohtosa*  
**2. demostrar** *[V] [1m]* ~ mostrar *TV* **almmuhit** *[V]* ~ olggosaddit ♦ demostrar una idea *almmuhit jurdaga*  
**3. demostrar** *[V] [1m]* ~ mostrar *TV* **čájehit** *[V]* ♦ demostrar buena voluntad *čájehit buori dáhtu* ♦ El niño demostró que sabía esquiar. *Gánda čájehii ahte son máhtii čuoigat.*  
**4. demostrarse** *[V] [1m] Imp, 3per, PassV* **čielggasmahttit** *[V]* ~ čielggasin dahkkot ♦ Así se demuestra el resultado. *Nie bohtosa čielggasmahttá.*  
**5. demostrarse** *[V] [1m] Prnl, ReflV* **čájehit alccesis** *[VLc]* ♦ No basta con decirlo, debo demostrarme (a mí mismo) que sé hacerlo *Ii leat doarvái dan muitalit, mun ferten alccesan čájehit, ahte mun máhtán dan dahkat.*

**dentífrico** *[N] [M]* ~ pasta de dientes **bátnegeallu** *[N]* ~ bátnegealas

**dentro**  
**1. dentro** *[Adv] [Stáhtalaš/Estático]* **siskkabealde** *[Adv, Po]* ♦ El garaje está fuera, la cafetería dentro. *Biilasuodji lea olgon, káffadat fas siskkabealde.*  
**2. a dentro** *[AdvLc]* -- adentro *[Dynámalaš/Dinámico]* **siskkabeallái** *[Adv, Po]* ~ sisa ♦ Tengo frío, voy a dentro. *Mun goalun, dalle vuolggán sisa.*  
**3. dentro de** *[Adv, Pr] [Stáhtalaš/Estático]* ***sisteLoc*** *[Po]* ♦ Dentro de la casa hace calor. *Dálus lea liekkas.*  
**4. a dentro de** *[Adv, Pr]* -- adentro de *[Dynámalaš/Dinámico]* ***Ill*** ♦ No voy a ir adentro de ese bosque. *Mun in vuolgge dán vuovdái.*  
**5. por dentro** *[Adv]* **siskkil** *[Po]* ♦ Con ese aparato se ve el cuerpo por dentro. *Dáinna rusttegiin oaidná rupmaša siskkil.*  
**6. dentro de** *[Adv] [Áigi/Tiempo]* **geahčen** *[Po]* ♦ Dentro de tres años me jubilo. *Golmma jagi geahčen (mun) beasan ealáhahkii.*

**denunciar**  
**1. denunciar** *[V] [1b] TV* **dieđihit** *[V]* ~ almmuhit ~ albmadit  
**2. denunciar** *[V] [1b] TV [Juridihkka/Jurídico]* **váidit** *[V]* ~ sivahallat ♦ denunciar a alguien como autor de un delito *váidit muhtuma bahádahkkin*

**depender**  
**1. depender** *[V] [2a] IV, + de* **sorját** *[V]* ~ čatnasit ♦ Todo depende de ti. *Buot sorjá dus.* ♦ Mi decisión depende de la tuya. *Mu mearrádus sorjá dus.* ♦ Nuestra felicidad depende de nuestro comportamiento. *Min lihkku čatnasa min láhttemii.*  
**2. depender** *[V] [2a] IV, + de* **leat (juoga) duohken** *[VLc]* ♦ Nuestra felicidad depende de nuestro comportamiento. *Min lihkku lea min láhttema duohken.*  
**3. depender** *[V] [2a] IV, + de* **jeagadit** *[V]* ~ doahttalit ♦ Hoy los hijos dependen durante mucho tiempo de los padres. *Dála áiggi mánát jeagadit hui guhká sin váhnemiin.*

**deporte** *[N] [M]* **valáštallan** *[N]* ~ gilvvohallan ~ gilvaleapmi ~ gilvoriidu

**deprisa** *[Adv]* ~ aprisa **johtilit** *[Adv]* ~ jođánit ~ hoahpus ~ háhppilit

**derecha**  
**1. derecha** *[N] [F] Span: Cllc, Saam: Pl [Politihkka/Política]* **olgeš politihkalaš bellodagat** *[Pfs]*  
**2. derecha** *[N] [F] Cllc [Politihkka/Política]* **áirasat geat gullet olgeš bellodagaide** *[Pfs]*  
**3. de derechas** *[ALc] [M/F] Pl [Politihkka/Política]* **konservatiiva** *[A]*  
**4. por la derecha** *[AdvLc]* **olgešbeallái** *[Adv]* ♦ Chocó con otro vehículo por la derecha. *Dat rokčii oktii nuppi biilla olgešbeallái.*  
**5. a la derecha** *[AdvLc]* **olgešbeallái** *[Adv]* ♦ A la derecha del aula se sientan las chicas. *Nieiddat čohkkedit oahpahatlanja olgešbeallái.*  
**6. a la derecha** *[AdvLc]* ~ a mano derecha **olgešguvlui** *[Adv]* ♦ Al llegar al cruce, gire a la derecha. *Go ollet geaidno-errui, de vuoje olgešguvlui.*

**derecho**  
**1. derecho** *[A] [M,F]* **olgeš-** *[Attr]* ♦ la mano derecha *olgešgiehta*  
**2. derecho** *[A] [M,F]* **njuolgat** *[A]* ♦ una línea derecha *njulges sárggis* ♦ El camino es todo derecho. *Geaidnu lea duođaid njuolgat.*

**derecho**  
**1. derecho** *[N] [M] [Juridihkka/Jurídico]* **vuoigatvuođadieđa** *[N]* ~ juristihkka  
**2. derecho** *[N] [M] [Juridihkka/Jurídico]* **vuoigatvuohta** *[N]* ~ riekti ♦ derechos humanos *olmmošvuoigatvuođat*  
**3. tener derecho** *[VLc] [2l] Saam: Hab* **das leat riekti** *[VLc]* ♦ No tienes derecho a hablarme así. *Dus ii leat riekti nie hállat munnje.*

**derrochar** *[V] [1a] TV* **stajidit** *[V]* ~ leaicidit ♦ Derrochas dinero. *Don stajidat meareheamet ruđa.*

**desamparar** *[V] [1a] TV* **guođđit** *[V]* ♦ desamparar a un huérfano *guođđit oarbása* ♦ Dios mío, Dios mío, ¿por qué me has desamparado? *Ipmilan, Ipmilan, manne leat don mu guođđán?* ♦ Se siente desamparado. *Son dovdá iežas guđđojuvvon.*

**desaparecer** *[V] [2d] IV* **jávkat** *[V]* ~ jávkkodit ~ jávkkihit

**desarrollar**  
**1. desarrollar** *[V] [1a] TV* **gárget** *[V]* ~ gárgehit ~ gárgedit ~ ovddidit ♦ desarrollar un proyecto *gárget prošeavtta*  
**2. desarrollar** *[V] [1a] TV [Teori, ágga]* **čilgehit** *[V]*  
**3. desarrollarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **ovdánit** *[V]* ~ ahtanuššat ♦ Te has desarrollado como persona. *Don leat ovdánan olmmožin.* ♦ El país se ha desarrollado mucho. *Riika lea ovdánan olu.*  
**4. desarrollarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **šaddat** *[V]* ~ lieđđidit ~ laskat ♦ Las plantas se desarrollan muy bien con esta temperatura. *Šattut šaddet bures diekkár temperatuvrrain.*

**desarrollo** *[N]* **ovdáneapmi** *[N]* ~ ovdánahttin ~ gárgideapmi

**desayuno** *[N] [M] [Beaivvi vuosttamuš borramuš]* **iđitborramuš** *[N]*

**desbordamiento** *[N] [M] [Johka, jávri]* **dulvi** *[N]* ~ johkabáddan ~ badjelmearálaš čáhcehivvodat

**desbordar**  
**1. desbordar** *[V] [1a] TV, WObjPron [Figuratiiva/Figurado]* **ii leat hálddus** *[VLc]* ~ govdat badjel ♦ El trabajo me desborda. *Bargu ii leat mu hálddus.*  
**2. desbordarse** *[V] [1a] IV, Imp, 3per* **dulvat** *[V]* ~ báddat ♦ Varios ríos se han desbordado. *Muhtun jogat leat dulvan.*  
**3. desbordarse** *[V] [1a] IV, Imp, 3per* **golgat badjel** *[VLc]* ~ devdot ~ govdat (badjel) ~ báisat ♦ El vaso se desbordó. *Gohppa devdui.*

**descansar**  
**1. descansar** *[V] [1a] IV* **vuoiŋŋastit** *[V]* ~ bosihit  
**2. descansar** *[V] [1a] IV, Mom* **bosihit** *[V]* ~ boddet ~ váldit bottu  
**3. descansar** *[V] [1a] IV [Bierggas, mášiidna]* **bisánit** *[V]* ~ orustit  
**4. descansar** *[V] [1a] IV [Figuratiiva/Figurado, Hávddis]* **vuoiŋŋadit** *[V]* ♦ Descanse en paz. *Vuoiŋŋat ráfis.* ♦ Descanse en paz. *Vuoiŋŋat muosis.*  
**5. descansar** *[V] [1a] IV* **dorvvastit** *[V]* ~ guottihit ~ guoddit ♦ El puente descansa sobre dos vigas. *Šaldi dorvvasta guovtti bilkui.*

**descendiente** *[N] [M/F]* **maŋisboahtti** *[N]* ♦ Ese niño es descendiente de otra familia. *Dát mánná lea nuppi soga maŋisboahtti.*

**descendiente** *[N] [F]* **geinnodatráigi** *[N]* ♦ Cogeremos la descendiente de la montaña. *Mii njiedjat váris geinnodatráigge.*

**desconectado** *[A] [M,F]* **jáddaduvvon** *[A]* ~ čáskaduvvon ♦ El móvil está desconectado. *Mobila lea jáddaduvvon.*

**desconocido**  
**1. desconocido** *[A] [M,F]* **dovdameahttun** *[A]* ~ vieris  
**2. desconocido** *[A] [M,F]* **amas** *[A]* ~ vieris ~ vierro-

**descubridor** *[N] [M,F]* **fuobmájeaddji** *[N]* ~ gávnnaheaddji ~ fuomášeaddji ♦ Se dice que Cristóbal Colón fue el descubridor de América. *Christophoro Columbus gohčoduvvo Amerihka fuobmájeaddjin.*

**descubrimiento**  
**1. descubrimiento** *[N] [M]* **gávdnan** *[N]* ~ gávnnus ~ gávnnahus ~ fuobmán ♦ el descubrimiento de América *Amerihká gávdnan*  
**2. descubrimiento** *[N] [M]* **fuomášupmi** *[N]* ~ fuomášeapmi

**descubrir**  
**1. descubrir** *[V] [3a] TV* **gávdnat** *[V]*  
**2. descubrir** *[V] [3a] TV* **fuobmát** *[V]* ~ fuomášit  
**3. descubrir** *[V] [3a] TV* **váldit gokčasa eret** *[Pfs]* ~ nuollat  
**4. descubrir** *[V] [3a] TV* **iktit** *[V]* ~ almmustuhttit ♦ La policía descubrió la verdad. *Boles ivttii duohtavuođa.*  
**5. descubrirse** *[V] [3a] Prnl, ReflV* **nuoladit** *[V]*  
**6. descubrirse** *[V] [3a] Prnl, ReflV* **rádjat gokčasa** *[Pfs]*  
**7. descubrirse** *[V] [3a] Prnl, ReflV* **nuollat iežas gahpira** *[Pfs]* ~ váldit iežas gahpira eret

**descuento** *[N] [M]* **rabahtta** *[N]* ~ geasus

**desde**  
**1. desde** *[Pr]* ~ de *[Báiki/Lugar]* ***Loc*** ♦ Desde Madrid hasta Segovia hay unos cien kilómetros. *Madridas Segoviai leat sullii čuohte kilomehtera.*  
**2. desde aquí** *[AdvLc]* **dás** *[Adv]* ♦ Desde aquí se ve bien el río. *Dás oidno johka bures.*  
**3. desde allí** *[AdvLc]* **duos** *[Adv]* ~ dos ♦ Desde allí han venido muchas enfermedades. *Duos leat njommon ollu dávddat.*  
**4. desde mi punto de vista** *[AdvLc]* **mu oainnu mielde** *[AdvLc]* ~ mu oinnodagas  
**5. desde** *[Pr]* ~ de *[Áigi/Tiempo]* ***Loc*** ♦ Tengo clase desde las diez hasta la una y media. *Mus lea oahpahus logis beal guovtti rádjái.*  
**6. desde que** *[CC]* **dan rájes go** *[CC]* ♦ Desde que entró en vigor la ley, sólo ha habido conflictos. *Dan rájes go láhka bođii, de leat leamašan dušše riiddut.*  
**7. desde entonces** *[AdvLc]* **dan rájes** *[AdvLc]* ♦ Desde entonces sólo ha habido conflictos. *Dan rájes leat dušše leamašan riiddut.*  
**8. desde hace** *[AdvLc] [Áigi/Tiempo]* **áigge** *[Po]* ~ dassá ♦ desde hace tres días *golbma beaivvi áigge* ♦ desde hace tres días *golbma beaivvi dassá*

**desembocadura** *[N]* **joganjálbmi** *[N]* ~ luspi ~ lusmi

**desempeñar**  
**1. desempeñar** *[V] [1a] TV* **deavdit** *[V]* ♦ desempeñar un puesto *deavdit virggi*  
**2. desempeñar un papel** *[VLc] [1a] TV [Teahtera]* **neaktit** *[V]* ~ doaimmahit neaktima  
**3. desempeñar** *[V] [1a] TV [Ruovttoluotta bántan]* **máhcahit** *[V]* ♦ Desempeñó todas sus joyas. *Son máhcahii buot iežas hearvageđggiid bántan.*  
**4. desempeñarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **birget** *[V]* ~ máhttit ~ hálddašit ♦ Me desempeño bien en ese trabajo. *Birgen bures dán barggus.* ♦ Te desempeñas bien con las muletas. *Don birget bures gargŋirsoppiiguin.* ♦ Se desempeñan mal como maestros. *Sii eai hálddaš oahpaheaddjin.*

**desempleo** *[N] [M]* ~ paro **bargguhisvuohta** *[N]* ~ bargguheapmi

**desgraciadamente** *[Adv]* **dađi bahábut** *[AdvLc]* ♦ Desgraciadamente no tenemos ese libro. *Dađi bahábut mis ii leat dát girji.*

**desierto** *[A] [M,F]* **áidalas** *[A]* ~ ávdin ~ áidanas

**desierto**  
**1. desierto** *[N] [M]* **sáttomeahcci** *[N]*  
**2. desierto** *[N] [M]* **áidalas báiki** *[NLc]* ~ ávdin báiki ~ áidanas

**desnudar**  
**1. desnudar** *[V] [1a] TV* **nuolahit** *[V]* ♦ desnudar a un niño para lavarle *nuolahit máná vai beassá su bassat*  
**2. desnudar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **bosádit** *[V]* ~ nuolahit ♦ El invierno desnuda los árboles. *Dálvi lasttahuhttá muoraid.* ♦ El invierno desnuda los árboles. *Dálvi bosáda muorralasttaid.*  
**3. desnudarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **nuoladit** *[V]* ♦ Te desnudas para entrar en la sauna. *Don nuoladat, vai beasat sávdnái mannat.*

**desnudo**  
**1. desnudo** *[A] [M,F]* **álás** *[A]* ~ rinčut ♦ Voy a la sauna desnudo *Mun vuolggán álásin sávdnái.*  
**2. desnudo** *[A] [M,F] [Figuratiiva/Figurado]* **jalgat** *[A]* ~ muoraheapmi ~ báljis ~ álmmeheapme ♦ un paraje desnudo *jalges báiki*  
**3. desnudo** *[A] [M,F] [Figuratiiva/Figurado]* **autenttalaš** *[A]* ♦ la realidad desnuda *autenttalaš realitehta*  
**4. poner al desnudo** *[VLc] [2r] TV* **roggat** *[V]* ~ boltut ~ goaivut ~ gohpat

**desovar** *[V] [1a] IV* **gođđat** *[V]* ♦ El salmón desova en lo alto del río. *Luossa gođđá johkagierragis.*

**despacho** *[N] [M]* **bargolatnja** *[N]* ~ kántuvra ~ doaimmahat

**despedida** *[N] [F] Saam: Pl* **earrodearvuođat** *[N]*

**despedir**  
**1. despedir** *[V] [3l] TV* **suođahit** *[V]* ~ golggahit ♦ Esa fábrica despide azufre. *Dát fabrihkka golggaha rišša.* ♦ El volcán sigue despidiendo lava. *Dollačollunvárri joatká golggaheames áhcagasti golgi čievrra.*  
**2. despedir** *[V] [3l] TV* **bálkestit barggus** *[VLc]* ~ cealkit virggis ~ virggehuhttit  
**3. despedirse** *[V] [3l] Prnl, RecV* **dearvuođaid dahkat** *[VLc]* ~ seavvit ♦ Se despidieron en la estación. *Soai dagaiga dearvuođaid stášuvnnas.*  
**4. despedirse** *[V] [3l] Prnl, IV, + de* **earrodearvuođaid dahkat** *[VLc]* ♦ Pedro se despidió de María. *Pedro dagai earrodearvuođaid Marías.*

**despenalizar** *[V] [1f] TV* **beassat láhkarihkkumis** *[VLc]* ~ beassat ráŋggáštuvvamis ~ beassat ráŋggášteames ♦ despenalizar el aborto *beassat abortaláhkarihkkumis*

**despertar**  
**1. despertar** *[V] [1k] TV* **boktit** *[V]* ~ rávkat ♦ Despertó al niño con un grito. *Son bovttii máná biškasiin.*  
**2. despertar** *[V] [1k] TV, Mom [Fáhkka]* **boktilit** *[V]* ~ rávkalit ~ bovttestit  
**3. despertar** *[V] [1k] IV* **lihkkat** *[V]* ~ morihit ♦ Ha despertado a las diez. *Son lea lihkkan logis.*  
**4. despertar** *[V] [1k]* ~ levantarse *IV [Guođđit seaŋgga]* **gullát** *[V]* ~ čuožžilit  
**5. despertar** *[V] [1k] IV, Mom [Fáhkka]* **gohccát** *[V]*  
**6. despertar** *[V] [1k] IV [Figuratiiva/Figurado]* **morihit** *[V]* ♦ Ese pueblo despertó a los nuevos tiempos. *Álbmot morihii ođđa áiggiide.*  
**7. despertarse** *[V] [1k] Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado]* **oskugoahtit** *[V]* ~ gohccát ~ morránit  
**8. despertarse** *[V] [1k]* ~ levantarse *Prnl, IV [Guođđit seaŋgga]* **badjánit** *[V]* ~ lihkkat ♦ Ayer se despertó muy tarde. *Ikte son lihkai hui maŋŋit.*

**despistado** *[A] [M,F]* **vajáldahkes** *[A]* ~ bieđggomielat ~ muittuheapme ~ ávvirmeahttun ~ fuolameahttun ~ váraheapme ♦ Mi hija es muy despistada. *Mu nieida lea hui vajáldahkes.*

**después** *[A] [M/F]* ~ siguiente *N +* **čuovvovaš** *[A]* ♦ el día después *čuovvovaš beaivi*

**después**  
**1. después** *[Adv]* **maŋŋá** *[Adv]* ~ maŋŋit ♦ No iré el domingo, iré después. *In boađe sotnabeaivvi, muhto maŋŋá.*  
**2. después** *[Adv]* **dasto** *[Adv]* ~ de ♦ Primero hablas tú, después es mi turno. *Vuos muitalat don, dasto lea mu vuorru.*  
**3. después de** *[AdvLc]* **rájes** *[Adv, Po]* ~ maŋŋel ♦ Iré después del domingo. *Mun boađán sotnabeaivvi rájes.* ♦ Iré después del domingo. *Mun boađán sotnabeaivvi maŋŋel.*  
**4. después de** *[AdvLc] [Status]* **maŋŋá** *[Adv]* ♦ Después del fútbol lo que más me gusta es la natación. *Spábbačiekčama maŋŋá mun vuoruhan vuodjama.*  
**5. después (de) que** *[CC]* **dasto** *[CC]* ~ maŋŋil go ~ maŋŋá go ♦ Leeré el texto después (de) que lo corrijas. *Áiggun lohkat teavstta, dasto don dan divut.*

**destino**  
**1. destino** *[N] [M]* **mearri** *[N]* ~ mátkemearri ~ mearrebáiki ~ loahppabáiki ♦ Ese tren es con destino a Málaga. *Dán toga mearrebáiki lea Málaga.*  
**2. destino** *[N] [M]* ~ objetivo **ulbmil** *[N]* ~ mihttomearri ♦ El destino de nuestra política es reducir el paro. *Min politihka mihttomearri lea uhcidit bargguhisvuođa.*  
**3. destino** *[N] [M]* **galgamuš** *[N]* ~ vuorbi ~ eallinvuorbi ♦ Nadie conoce su destino. *Ii oktage dieđe su galgamuša.*

**destrucción**  
**1. destrucción** *[N] [F]* **sorbmi** *[N]* ~ heavahus ~ olmmošjápmu ♦ La bomba atómica causó una gran destrucción. *Átomabomba dagahii issoras stuorra olmmošjámu.*  
**2. destrucción** *[N] [F]* **bilideapmi** *[N]* ~ billisteapmi ~ stajádus ~ duššadeapmi ~ njeaidin ♦ la destrucción de los bosques *vuvddiid bilideapmi*

**destruir**  
**1. destruir** *[V] [3g] TV* **duššadit** *[V]* ~ heavahit  
**2. destruir** *[V] [3g] TV* **jávkadit** *[V]*  
**3. destruir** *[V] [3g] TV* **bilidit** *[V]* ~ billistit ~ stajidit

**desvirtuar**  
**1. desvirtuar** *[V] [1e] TV* **láivudit** *[V]* ~ geahnuhuhttit ~ njuolvudit ♦ Desvirtúan la verdad. *Sii geahnuhuhttet duohtavuođa.* ♦ desvirtuar el espíritu de una obra *geahnuhuhttit bargovuoiŋŋa* ♦ desvirtuar los objetivos *njuolvudit ulbmiliid*  
**2. desvirtuarse** *[V] [1e] TV* **botnjat** *[V]* ~ skavá luoitit ~ skavvet ♦ desvirtuar el contenido de un texto *botnjat teavstta sisdoalu*  
**3. desvirtuarse** *[V] [1e] PassV, Imp, 3per* **láivuduvvot** *[V]* ♦ Los licores se desvirtúan al aire. *Likevrajugus láivuduvvo olgo-áimmus.*

**detalle**  
**1. detalle** *[N] [M]* **detálja** *[N]* ~ dárkilvuohta ~ ovttaskas čuokkis ~ ovttaskas ášši ~ bietna  
**2. detalle** *[N] [M] [Govas]* **bihttá** *[N]* ~ čuohpus  
**3. detalle** *[N] [M]* **dárkilis čilgehus** *[NLc]* ♦ El presidente debe explicar el detalle del asunto. *Presideanta ferte addit dárkilis áššečilgehusa.*  
**4. detalle** *[N] [M]* **buorremenolašvuođa sátni** *[Pfs]* ~ buorremenolašvuođa olggosbuktin  
**5. detalle** *[N] [M]* **smávva attáldagaš** *[Pfs]* ~ smávva skeaŋkkaš

**determinado**  
**1. determinado** *[A] [M,F]* **mearridan** *[A]* ♦ Luisa está determinada a estudiar matemáticas. *Luisa lea mearridan lohkat matematihka.*  
**2. determinado** *[A] [M,F]* **dihto** *[Attr]* ~ muhtun ♦ Determinados asuntos son fáciles de resolver. *Dihto áššit leat álkkit čoavdit.*  
**3. artículo determinado** *[NLc] [M] [Giella-oahppa/Gramática]* **mearriduvvon artihkkal** *[NLc]*

**determinar**  
**1. determinar** *[V] [1a] TV* **mearredit** *[V]* ~ defineret ~ meroštallat ~ ásahit ♦ El comité ha determinado los objetivos. *Lávdegoddi lea mearredan ulbmiliid.*  
**2. determinar** *[V] [1a] TV [Haddi]* **mearrat** *[V]* ♦ El precio de la leche ya ha sido determinado. *Mielkehaddi lea juo mearran.*  
**3. determinarse** *[V] [1a]* ~ decidirse *Prnl, ReflV, + a* **mearredit** *[V]* ♦ Juan se ha determinado a ocupar el puesto. *Juan lea mearredan vuostáváldit virggi.*

**detrás**  
**1. detrás** *[Adv] [Stáhtalaš/Estático]* **duogábealde** *[Adv]* -- duogábeale ~ maŋábealde ~ maŋábeale ♦ Mi coche es el que va detrás. *Mu biilla lea dat, mii boahtá dan duogábeale.*  
**2. detrás de** *[AdvLc] [Stáhtalaš/Estático]* **duohkin** *[Po]* ~ duogábealde ♦ Detrás de esa pared hay una casa. *Dán seainni duohkin lea visti.*  
**3. de detrás de** *[AdvLc]* **duohkin** *[Po]* ~ duogábealde ♦ El agua viene de detrás del muro. *Čáhci boahtá seainni duohkin.*  
**4. por detrás** *[AdvLc]* **duohkin** *[Adv]* ~ duogábealde ♦ Mi coche es el que va por detrás. *Mu biilla lea dat mii boahtá duogábealde.*  
**5. por detrás de** *[AdvLc] [Stáhtalaš/Estático]* **duohkin** *[Po]* ~ duogábealde ♦ Por detrás del cuadro hay una inscripción. *Gova duohkin gávdno čálus.*  
**6. (por) detrás de** *[AdvLc] [Dynámalaš/Dinámico]* **duohkái** *[Po]* ~ duogábeallái ♦ Escribió su nombre (por) detrás del cuadro. *Son čálii iežas nama gova duohkái.*  
**7. detrás de** *[AdvLc] [Stáhtalaš/Estático, go olmmoš dahjege ealli lea referánsa]* **duogábealde** *[Po]* ~ duogábealde ♦ Oí una voz detrás de mí. *mun gullen jiena iežan maŋábealde.*  
**8. (hacia) detrás** *[AdvLc] [Dynámalaš/Dinámico, go olmmoš dahjege ealli lea referánsa]* **maŋábeallái** *[Po]* ♦ El perro corrió hacia detrás del reno. *Beana ruohtai bohcco maŋábeallái.*  
**9. detrás de** *[AdvLc]* ~ después de *[Status]* **ektui** *[Po]* ~ maŋŋá ♦ Detrás del fútbol, lo que más me gusta es la natación. *Spábbačiekčama maŋŋá mun vuoruhan vuodjama.*

**detritus** *[N] [M] Span: Sg ja Pl* **vistebázahusat** *[N]* ~ luonit ~ ribat ~ doappar

**deuda**  
**1. deuda** *[N] [F]* **vealgi** *[N]* ♦ Tengo una deuda contigo. *Mus lea vealgi dutnje.* ♦ Tiene una deuda con la justicia. *Sus lea vealgi riektelágádussii.*  
**2. deuda externa** *[NLc] [F] [Ekonomiija/Economía]* **olggoriikka vealgi** *[NLc]*  
**3. deuda pública** *[NLc] [F] [Ekonomiija/Economía]* **stáhtavealgi** *[N]*  
**4. deuda** *[N] [F] [Oskkoldat/Religión]* **suddu** *[N]* ♦ Perdónanos nuestras deudas. *Atte midjiide suttuideamet ándagassii.*

**devolver**  
**1. devolver** *[V] [2h] TV* **máhcahit** *[V]* ~ sáddet ruovttoluotta ~ addit ruovttoluotta ♦ Te devolveré el anillo. *Mun dutnje máhcahan suorbmasa.*  
**2. devolver** *[V] [2h] IV, TV* **vuovssadit** *[V]* ~ čollet ~ govlut ♦ Bebió tanto que devolvió. *Son jugai nu ollu, ahte vuovssadii.*

**día**  
**1. día** *[N] [M]* **beaivi** *[N]*  
**2. de día** *[AdvLc]* ~ durante el día **beaivet** *[Adv]*  
**3. estar al día** *[VLc] [1p] IV* **áigeguovdilastit** *[V]* ~ bissut dálá áiggi dásis ~ čuovvut ođđasat áiggi ♦ Los jóvenes están al día con la informática. *Nuorat áigeguovdilastet dihtoriin.* ♦ Los jóvenes están al día con la informática. *Nuorat čuvvot ođđasat áiggi dihtoriin.*  
**4. poner al día** *[VLc] [2r]* ~ actualizar *TV* **heivehit otná beaivái** *[VLc]* ♦ El tesorero puso al día las cuentas. *Rehketdoalli heivehii rehkegiid otná beaivái.*  
**5. ponerse al día** *[VLc] [2r]* ~ actualizarse *Prnl, ReflV* **bajidit** *[V]* ~ loktet gelbbolašvuođa dálá áigái ♦ Estoy poniéndome al día en química. *Mun lean loktemin iežan kemihkalaš gelbbolašvuođa dálá áigái.*  
**6. día festivo** *[NLc] [M]* **bassebeaivi** *[N]*  
**7. día laborable** *[NLc] [M]* **árgabeaivi** *[N]*  
**8. hoy (en) día** *[AdvLc]* **dálá áiggi** *[AdvLc]*  
**9. todos los días** *[AdvLc]* ~ a diario **beaivválaččat** *[Adv]* ~ juohke beaivvi  
**10. un día sí y uno no** *[AdvLc]* ~ en días alternos **juohke nuppi beaivvi** *[AdvLc]*  
**11. día por medio** *[AdvLc]* ~ en días alternos *[Amerihkká/América]* **juohke nuppi beaivvi** *[AdvLc]*  
**12. día y noche** *[AdvLc]* ~ constantemente **ijatbeaivvi** *[AdvLc]* ~ čađat ~ bissovaččat  
**13. el día de mañana** *[NLc]* ~ el futuro **boahtte-áigi** *[N]*  
**14. al día siguiente** *[AdvLc]* **čuovvovaš beaivvi** *[AdvLc]*  
**15. ¡buenos días!** *[Interj]* **buorre beaivi!** *[Interj]*

**diapositiva** *[N] [F]* **diagovva** *[N]* ~ diapositiiva ~ čuovgagovva

**diario**  
**1. diario** *[A] [M,F]* **beaivválaš** *[A]* ♦ Tienen un gasto diario de veinte euros. *Sis leat guoktelot eurosaš beaivválaš olggosgollu.*  
**2. a diario** *[AdvLc]* ~ todos los días **beaivválaččat** *[Adv]* ~ juohke beaivvi

**diario**  
**1. diario** *[N] [M]* **beaivegirji** *[N]*  
**2. diario** *[N] [M]* ~ periódico **áviisa** *[N]* ~ ođaslasta ~ ođasdiehtu ~ ođasčálus  
**3. diario de a bordo** *[NLc] [M]* **fanasbeaivegirji** *[N]*  
**4. diario hablado** *[NLc] [M] Saam: Pl* **ođđasat** *[N]* ~ radio-ođđasat

**dibujo** *[N] [M]* **sárgun** *[N]* ~ sárggus ~ tevnnet ~ govva ~ sárggosgovva

**dicha** *[N] [F]* **lihkku** *[N]* ~ vuodna

**dicho** *[A] [M,F] [Mii lea ovdal namuhuvvon]* **dat** *[Pfs]* ♦ Dichos estudiantes harán un examen final. *Dát ovddeš namuhuvvon studeanttat áigot váldit loahppaeksámena.* ♦ Dichos problemas no tienen solución. *Dáin ovddeš namuhuvvon váttisvuođain ii leat čoavddus.*

**dicho**  
**1. dicho** *[N] [M]* **dat mii lea daddjon** *[Pfs]* ~ dat mii lea muitaluvvon ♦ Se arrepintió de lo dicho. *Son šállošii dan, maid lei ovdal sutnje dadjan.*  
**2. dicho** *[N] [M]* **sátnevájas** *[N]* ~ sátnelásku ~ deaivilis ja heivvolaš dadjanvuohki

**dictador** *[N] [M,F]* **diktáhtor** *[N]* ~ bággoválderáđđejeaddji ~ oktoráđđejeaddji

**dictadura** *[N] [F]* **diktatuvra** *[N]* ~ bággováldevuogádat

**diferencia**  
**1. diferencia** *[N] [F]* **erohus** *[N]* ~ vealla ♦ No hay diferencia. *Ii das leat vealla.*  
**2. a diferencia de** *[AdvLc]* **erohus lea ahte** *[VLc]* ♦ A diferencia de las moscas, los mosquitos pican. *Čuoikka ja čurroha erohus lea ahte čuoikkat gásket ja čurrohat eai daga dan.*  
**3. diferencias** *[N] [F] Span: Pl, Saam: Sg* **sierramielalašvuohta** *[N]* ~ veardni ~ guovtteoaivilvuohta ~ soabatmeahttunvuohta ♦ Resolvieron sus diferencias dialogando. *Soai čovddiiga veartni háladettiin.*  
**4. diferencia** *[N] [F] [Matematihkka/Matemáticas]* **geassu** *[N]* ~ subtrakšuvdna

**difícil** *[A] [M/F]* **váttis** *[A]* ♦ El trabajo es difícil. *Bargu lea váttis.* ♦ un trabajo difícil *váttes bargu*

**dificultad**  
**1. dificultad** *[N] [F]* **váttisvuohta** *[N]* ~ buncarakkis  
**2. dificultades** *[N] [F] Pl* **váttis dilit** *[N]* ~ váttis áiggit ~ váttisvuođat ~ váddásat ♦ El país está atravesando dificultades. *Riika lea vásiheamen váttis diliid.*

**digestión** *[N] [F]* **suolbmudeapmi** *[N]* ~ biebmosuddadeapmi

**dinero**  
**1. dinero** *[N] [M]* **ruhta** *[N]* ~ ruhtabihttá  
**2. dinero** *[N] [M]* ~ efectivo **ráđđi** *[N]* ~ neavva ~ ráva ~ bagadus ♦ No tengo dinero para ese coche tan caro. *Mus ii leat ráđđi dakkár divrras biilii.*  
**3. hacer dinero** *[VLc] [2s] TV* **riggut** *[V]* ~ jábáiduvvat ~ ruđaiduvvat ~ ealuiduvvat

**dios** *[N] [M,F]* **ipmil** *[N]* ~ Almmálaš áhčči ~ Buotveagalaš

**dirección**  
**1. dirección** *[N] [F]* **čujuhus** *[N]* ~ báikečujuhus ~ orrunčujuhus ~ adreassa  
**2. en dirección** *[AdvLc]* ~ con dirección **guovlu** *[Po]* ♦ Sé en qué dirección caminar. *Mun dieđán dan, ahte man guvlui galggan vázzit.*  
**3. contra la dirección de** *[AdvLc]* **guvlui** *[Po]* ♦ Los renos van contra la dirección del viento. *Bohccot mannet biekka guvlui.*  
**4. dirección postal** *[NLc] [F]* **boastačujuhus** *[N]* ~ boasta-adreassa  
**5. (dirección de) correo electrónico** *[NLc] [F]* ~ email **šleađgaboasta** *[N]*  
**6. dirección única** *[NLc] [F]* **ovttaguvllot vuodjin** *[NLc]*  
**7. doble dirección** *[NLc] [F]* **guovtteguvllot vuodjin** *[NLc]*  
**8. dirección** *[N] [F] [Biila]* **stivren** *[N]*  
**9. dirección** *[N] [F] [Fitnodat, searvi]* **stivra** *[N]*  
**10. dirección** *[N] [F]* **ráva** *[N]* ~ neavva ~ bagadus ♦ Esa tesis tuvo una mala dirección. *Dán nákkosgirjjis lei heajos bagadus.*

**directamente** *[Adv]* **njuolgga** *[Adv]* ♦ El equipaje va directamente a su destino. *Mátkedávvirat mannet njuolgga du mearrebáikái.*

**dirigir**  
**1. dirigir** *[V] [3c] TV* **hovdet** *[V]* ~ jođihit ♦ dirigir un barco *hovdet fatnasačča*  
**2. dirigir** *[V] [3c] TV* **vuodjelit** *[V]* ~ vuojehit ~ jođihit ♦ dirigir la manada *jođihit ealu*  
**3. dirigir** *[V] [3c] TV* **hovdet** *[V]* ~ hálddašit ~ stivret ♦ dirigir un asunto *hovdet ášši*  
**4. dirigir** *[V] [3c] TV* **bagadallat** *[V]* ~ njulgedaddat ♦ dirigir una tesis doctoral *bagadallat nákkosgirjji*  
**5. dirigir** *[V] [3c] TV* **sirdit** *[V]* ♦ dirigir la mirada *sirdit čalmmiid*  
**6. dirigirse** *[V] [3c] Prnl, IV, + a, hacia* **vuodjit** *[V]* ~ mannat ♦ Dirígete a la derecha. *Vuoje olgešguvlui.* ♦ Me dirijo a mi casa (conduciendo). *Vuoján ruoktot.*  
**7. dirigirse** *[V] [3c] Prnl, IV, + a* **sáddet jearaldaga** *[VLc]* ~ gulaskuddat ~ gulahallat ♦ Luego nos dirigimos a información. *Maŋŋá mii sáddet jearaldaga diehtojuohkinbáikái.*

**disco**  
**1. disco** *[N] [Oppalaš/General, Musihkka/Música]* **pláhta** *[N]* ~ skearru ~ skierru  
**2. disco** *[N] [Valáštallan/Deporte]* **skearru** *[N]* ~ skearrobálkesteapmi  
**3. disco compacto** *[NLc]* ~ CD **CD** *[N]*  
**4. disco duro** *[NLc] [Dihtor]* **garradiska** *[N]*  
**5. disco** *[N] [Anatomiija/Anatomía]* **jorrilađas** *[N]* ~ lađasgeavri ~ gaskalađas

**discutir**  
**1. discutir** *[V] [3a] TV* **digáštallat** *[V]* ~ ságastallat ~ humadit ~ háladit ~ sártnodit ~ nákkáhallat ♦ discutir un asunto *digáštallat áššis*  
**2. discutir** *[V] [3a] IV, RecV* **riidalit** *[V]* ~ nágget ~ gižžudit

**diseñar**  
**1. diseñar** *[V] [1a] TV* **plánet** *[V]* ~ tevdnet ♦ diseñar un edificio *plánet viesu*  
**2. diseñar** *[V] [1a] TV* **sárgut** *[V]* ~ tevdnet ♦ diseñar el plano de un edificio *sárgut viessoplána*  
**3. diseñar** *[V] [1a] TV* **ávnnastit** *[V]* ~ hábmet ♦ Tenemos que diseñar un plan perfecto. *Mii fertet hábmet olles plána.*

**disfrazarse**  
**1. disfrazarse** *[V] [1f] Prnl, IV* **gárvodit hápmabiktasiin** *[VLc]* ♦ En Carnaval la gente se disfraza. *Karneválas olbmot gárvodit hápmabiktasiin.*  
**2. disfrazar** *[V] [1f] TV [Figuratiiva/Figurado]* **garvit** *[V]* ~ mohkastit ~ gávvet ♦ disfrazar la verdad *garvit duohtavuođa* ♦ disfrazar la verdad *mohkastit duohtavuođas*  
**3. disfrazar** *[V] [1f] TV* **molsut** *[V]* ~ rievdadit ~ nuppástuhttit ~ muhttit ♦ disfrazar la voz *molsut jiena*  
**4. disfrazar** *[V] [1f] TV* **čiehkat** *[V]* ~ davkat ~ maskeret ♦ disfrazar un crimen de suicidio *čiehkat rihkkuma dego iešsoardin*

**disminución** *[N] [F]* **unnideapmi** *[N]* ~ uhcideapmi ~ geahpedeapmi ~ vuolideapmi

**disminuir**  
**1. disminuir** *[V] [3g] TV* **unnidit** *[V]* ~ uhcidit ~ vuolidit ~ njeaidit ♦ El ministerio va a disminuir los impuestos. *Departameanta boahtá unnidit vearuid.*  
**2. disminuir** *[V] [3g] IV* **geahppánit** *[V]* ~ uhccut ~ uhccánit ~ unnut ~ unnánit  
**3. disminuir** *[V] [3g] IV* **vátnut** *[V]* ♦ Con la sequía ha disminuido el agua para el consumo doméstico. *Goikkádat áiggiin lea ruovttu juhkančáhci vátnon.*

**dispuesto**  
**1. dispuesto** *[A] [M,F]* **heivehuvvon** *[A]* ~ muddejuvvon ♦ La habitación está dispuesta de cara a la luz. *Latnja lea heivehuvvon čuvgii.*  
**2. dispuesto** *[A] [M,F]* **ráhkkanahttojuvvon** *[A]* ~ ráhkkanan ~ gárvanan ~ gárvvistuvvon ~ gárvvis ~ gearggus ♦ Todo está dispuesto para la fiesta. *Buot lea ráhkkanahttojuvvon riemuide.* ♦ Estoy dispuesto a echarte una mano. *Mun lean gearggus du veahkehit.* ♦ ¿Estás dispuesta para el trabajo? *Leat go don ráhkkanan bargui?*

**distinguir**  
**1. distinguir** *[V] [3d] TV* **earuhit** *[V]* ~ rátkit ~ sirret ♦ Hay que distinguir esos dos conceptos. *Ferte earuhit dien guovtti doahpaga.*  
**2. distinguir** *[V] [3d] TV* **gudnejahttit** *[V]* ♦ El gobierno lo distinguió como colaborador especial. *Eiseváldi gudnejahtii su sierramielbargin.*  
**3. distinguirse** *[V] [3d] Prnl, IV* **leat mihtilmas (juoga mas)** *[Pfs]* ♦ Pedro se distingue por su sinceridad. *Pedro lea mihtilmas vuoiggalašvuođas.*

**distinto**  
**1. distinto** *[A] [M,F]* ~ diferente **iešguđetgelágán** *[A]* ~ máŋggalágan ~ sierralágán ♦ En esa región hay distintos idiomas. *Dan guovllus gávdnojit iešguđetgelágán gielat.*  
**2. distinto** *[A] [M,F]* **earálágán** *[A]* ~ nuppelágan ♦ El color de su piel es distinto. *Su náhkke-ivdni lea earálágán.*  
**3. de distinta forma** *[AdvLc]* ~ de distinto modo **iešguđet láhkai** *[Adv]* ~ sierraláhkai ♦ Hablan la misma lengua, pero de distintas formas. *Sii hupmet seamma giela, muhto iešguđet láhkai.*  
**4. de distinta forma** *[AdvLc]* ~ de distinto modo **máŋggaláhkai** *[Adv]* ♦ Se puede alcanzar el objetivo de distintos modos. *Lea vejolaš ollet ulbmilii máŋggaláhkai.*  
**5. distinto** *[Adv]* ~ de distinto modo **nuppeláhkai** *[Adv]* ♦ Pedro conduce muy rápido; María conduce distinto. *Pedro vuodjá hui johtilit, Maria fas nuppeláhkai.*  
**6. distinto** *[Adv]* **earaláhkái** *[Adv]* ♦ Lo hago distinto (que tú). *Mun dan dagan earáláhkái go don.*

**distraer**  
**1. distraer** *[V] [2p] TV* **guoimmuhit** *[V]* ~ servvostallat ~ hávskkuhit ~ suohtastahttit ♦ Le distrae con un cuento. *Son guoimmuha sutnje muitalusain.*  
**2. distraer** *[V] [2p] TV* **heađuštit** *[V]* ~ gaskkalduhttit ~ eastadit ♦ No me distraigas, que tengo prisa. *Ale heađoš mu, go mus lea hoahppu.*  
**3. distraer** *[V] [2p]* ~ robar ~ coger *TV [Ruhta]* **jávkadit** *[V]* ~ suoládit ~ gavistit ♦ El presidente de la asociación distrajo dinero de la caja. *Searvvi jođiheaddji jávkadii ruđa kássas.*  
**4. distraer** *[V] [2p]* ~ robar ~ coger *TV [Ealli]* **luottahuhttit** *[V]* ♦ Biera distrajo un ternero. *Biera luottahuhtii miesi.*  
**5. distraerse** *[V] [2p] Prnl, ReflV* **golahit áiggi** *[VLc]* ~ seatnat ♦ Te distraes haciendo crucigramas. *Don golahat áiggi sátneruvttohasaid deavdimin.*

**distribución**  
**1. distribución** *[N] [F]* **juohkin** *[N]* ~ juogadeapmi ~ juohkašupmi  
**2. distribución** *[N] [F] [Filbma, girji, Etc]* **láigoheapmi** *[N]*

**distribuir**  
**1. distribuir** *[V] [3g] TV* **juohkit** *[V]*  
**2. distribuir** *[V] [3g] TV [Filbma, girji, Etc]* **láiguhit** *[V]*  
**3. distribuirse** *[V] [3g] Prnl, ReflV* **juohkásit** *[V]* ♦ Podéis distribuiros en grupos. *Dii sáhttibehtet juohkásit joavkkuide.*

**divertido**  
**1. divertido** *[A] [M,F]* **suohtas** *[A]* ~ somá  
**2. divertido** *[A] [M,F] [Olmmoš]* **hávski** *[A]* ~ hearvái

**divertir**  
**1. divertir** *[V] [3i] TV* **hávskkuhit** *[V]* ~ guoimmuhit ~ suohtastahttit ♦ El programa divierte a la audiencia. *TV-prográmma guoimmuha gehččiid.*  
**2. divertirse** *[V] [3i] Prnl, IV* **suohtastallat** *[V]* ~ illodit ~ hávskkohallat ♦ Nos divertimos viendo la tele. *Mii suohtastallat TVa geahčadettiin.*

**dividir**  
**1. dividir** *[V] [3a] TV* **juohkit** *[V]* ~ smávvet  
**2. dividir** *[V] [3a] TV [Eahpedárkilit]* **háddjet** *[V]* ~ biđget  
**3. dividir** *[V] [3a] TV [Guovtti oassái]* **guovttálduhttit** *[V]*  
**4. dividir** *[V] [3a] TV [Matematihkka/Matemáticas]* **juogadit** *[V]*  
**5. dividirse** *[V] [3a] Imp, 3per* **juohkásit** *[V]* ~ suorgánit ♦ El río se divide en dos brazos. *Johka juohkása.*  
**6. dividirse** *[V] [3a] Prnl, IV* **sierranit** *[V]* ♦ Se dividieron en tres grupos. *Sii sierranedje golmma jovkui.*

**divorciar**  
**1. divorciar** *[V] [1b] TV* **earuhit** *[V]* ♦ El juez los divorciará mañana. *Duopmár earuha sudno ihttin.*  
**2. divorciar** *[V] [1b] TV [Figuratiiva/Figurado]* **sirret** *[V]* ~ rátkit ~ čuoldit ♦ Esa política ha divorciado a ricos y pobres. *Dát politihka lea sirren riggáid ja gefiid.*  
**3. divorciarse** *[V] [1b] Prnl, IV* **earránit** *[V]* ♦ Se divorciaron después de diez años de casados. *Soai earráneigga logi jagi náitaleami maŋŋil.*

**divorcio**  
**1. divorcio** *[N] [M]* **náittusearru** *[N]* ~ earráneapmi  
**2. divorcio** *[N] [M] [Figuratiiva/Figurado]* **earru** *[N]* ♦ Hay un divorcio entre los políticos y la ciudadanía. *Gávdno earru politihkariid ja guovllu ássiid gaskka.*

**doctrina** *[N] [F]* **ideologiija** *[N]* ~ doktrina ~ oahppocealkka ♦ Su doctrina política es el liberalismo. *Su politihkalaš ideologiija lea liberalisma.*

**documento**  
**1. documento** *[N] [M]* **áššebábir** *[N]* ~ dokumeanta  
**2. documento de identidad** *[NLc] [M]* ~ carnet de identidad **identitehtaduođaštus** *[N]* ~ persuvdnaduođaštus ~ legitimašuvdna

**dolor**  
**1. dolor** *[N] [M]* **bávččas** *[N]* ~ gihpu ~ boalddáhat  
**2. dolor** *[N] [M] [Bistevaš]* **searggahat** *[N]* ~ luttohat ~ leasmi  
**3. dolor** *[N] [M] [Morálalaš]* **gáhtamuš** *[N]* ~ sáŋardeapmi  
**4. dolor de cabeza** *[NLc] [M]* **oaivebávččas** *[N]* ~ oaiveluttohat ~ oaivegaikkohat  
**5. dolores de parto** *[NLc] [M] UseNor: Pl* **ávttat** *[N]* ~ boalddáhagat

**don** *[N] [M]* ~ regalo **attáldat** *[N]* ~ skeaŋka

**donación**  
**1. donación** *[N] [F]* **juolludeapmi** *[N]* ♦ El estado ha hecho una donación de un millón de euros a proyectos de desarrollo. *Stáhta lea addán miljovnna euro ruhtajuolludeami ovdánahttin prošeavttaide.*  
**2. donación** *[N] [F]* **attáldat** *[N]* ~ skeaŋka

**donador**  
**1. donador** *[N] [M,F]* ~ donante **vuođđudeaddji** *[N]* ~ juolludeaddji  
**2. donador** *[N] [M,F]* **skeŋkejeaddji** *[N]* ~ addi

**donante**  
**1. donante** *[N] [M/F]* ~ donador **vuođđudeaddji** *[N]* ~ juolludeaddji  
**2. donante** *[N] [M/F]* **addi** *[N]* ~ skeŋkejeaddji ♦ donante de sangre *varra-addi*

**donar** *[V] [1a]* **addit** *[V]* ~ geiget ♦ donar sangre *addit vara*

**donde**  
**1. donde** *[Adv] Rel [Stáhtalaš/Estático]* **gos** *[Adv]* ♦ Esta es la ciudad donde vivo. *Dát lea gávpot gos mun orun.*  
**2. de donde** *[AdvLc] Rel* **gos** *[Adv]* ♦ La casa de donde viene es muy pobre. *Ruoktu, gos son riegádii, lea hui geafi.* ♦ El país de donde viene es muy pobre. *Riika, gos son boahtá, lea hui geafi.*  
**3. donde** *[Adv] Rel [Dynámalaš/Dinámico]* **gosa** *[Adv]* ♦ Encontró el coche donde lo había dejado. *Son gávnnai biila gosa lei dan guođđán.*  
**4. adonde** *[Adv] Rel [Dynámalaš/Dinámico]* **gosa** *[Adv]* ♦ El lugar adonde va es hermoso. *Báiki gosa son boahtá lea čáppat.*  
**5. por donde** *[AdvLc] Rel* **gokko** *[Adv]* ♦ La carretera por donde vamos va a la montaña. *Geaidnu gokko mii vuodjit vuolgá várrái.*

**dónde**  
**1. dónde** *[Interr] [Stáhtalaš/Estático]* **gos** *[Interr]* ♦ ¿Dónde estás? *Gos don leat?*  
**2. de dónde** *[Interr]* **gos** *[Interr]* ♦ ¿De dónde vienes? *Gos don boađát?*  
**3. dónde** *[Interr] [Dynámalaš/Dinámico]* **gosa** *[Interr]* ♦ ¿Dónde aparcaste el coche? *Gosa (don) guđđet biilla?*  
**4. adónde** *[Interr] [Dynámalaš/Dinámico]* **gosa** *[Interr]* ♦ ¿Adónde vas? *Gosa (don) manat?*  
**5. por dónde** *[Interr]* **gokko** *[Interr]* ♦ ¿Por dónde vamos? *Gokko (mii) vuodjit?*

**dorado** *[A] [M,F]* **gollehan** *[A]* ~ gollái ~ golle-ivnnat

**dorar**  
**1. dorar** *[V] [1a] TV* **gollehit** *[V]* ~ gollet ~ čábbudit  
**2. dorar** *[V] [1a] TV [Biergu…]* **bassit** *[V]* ~ boaldit ~ buollit ~ guosmudit ♦ dorar la carne al horno *boaldit bierggu ommanis*  
**3. dorarse** *[V] [1a] Prnl, IV [Láibi]* **guosmut** *[V]* ♦ El pan se doró al horno. *Láibi guosmmui ommanis.*

**dormir**  
**1. dormir** *[V] [3k] IV* **oađđit** *[V]*  
**2. dormir** *[V] [3k] TV* **nohkkadit** *[V]* ♦ dormir a un niño *nohkkadit máná* ♦ Le durmieron con anestesia. *Su nohkkadedje anestesiijain.*  
**3. dormirse** *[V] [3k] Prnl, IV* **nohkkat** *[V]* ~ oađđát ♦ Se duerme enseguida. *Son nohkká dakkaviđe.*  
**4. dormirse** *[V] [3k] Imp, 3per, WObjPron [Figuratiiva/Figurado]* **jápmásit** *[V]* ♦ Se me ha dormido la pierna. *Mu juolgi lea jápmásan.*

**dos**  
**1. dos** *[Num]* **guokte** *[Num]*  
**2. dos** *[Num] Saam: Ord* **nubbi** *[Num]* ♦ dos de mayo *miessemánu nuppi beaivi*

**droga**  
**1. droga** *[N] [F] [Doavttiroahppu/Medicina]* **dálkkasávnnas** *[N]*  
**2. droga** *[N] [F]* **gárrenávnnas** *[N]* ~ narkotihkka

**drogadicto** *[N] [M,F]* **narko geavaheaddji** *[NLc]* ~ narkomána

**ducha** *[N] [F]* **riššu** *[N]* ~ basadanriššu

**duchar**  
**1. duchar** *[V] [1a] TV* **bassat riššočázis** *[VLc]* ♦ Duchamos al niño. *Mii bassat mánáža riššočázis.*  
**2. ducharse** *[V] [1a] IV, ReflV* **basadit riššočázis** *[VLc]* ~ rišuhit čázi goruda vuostá ♦ Te duchas. *Don basadat riššočázis.*

**dueño**  
**1. dueño** *[N] [M,F]* **isit** *[N]* ~ báike-isit  
**2. dueño** *[N] [M,F]* **oamasteaddji** *[N]* ~ eaiggát

**dulce**  
**1. dulce** *[A] [M/F]* **njálggat** *[A]*  
**2. dulce** *[A] [M/F] [Figuratiiva/Figurado]* **liekkus** *[A]*  
**3. dulce** *[A] [M/F] [Figuratiiva/Figurado]* **čuoddjil** *[A]* ♦ un canto muy dulce *čuoddjilis luohti*

**dulce** *[N] [M]* **njálggis** *[N]* ~ njálggus ♦ En el cumpleaños sirvieron dulces. *Riegádanbeaivvi guossohedje njálgosiid.*

**duque** *[N] [M]* **herttot** *[N]*

**duquesa** *[N] [F]* **herttoga eamit** *[NLc]*

**durante**  
**1. durante** *[Pr]* ***Loc*** ♦ Terminaré el informe durante la próxima semana. *Mun gearggan raporttain boahtte vahkus.* ♦ Durante mucho tiempo no supimos nada de él. *Guhkes áiggis mii eat diehtán sus.*  
**2. durante** *[Pr]* ***Gen*** ♦ Trabajó durante horas. *Son barggai diimma.*  
**3. durante** *[Pr]* ***Adv*** ♦ Duerme durante el día. *Son oađđá beaivet.*

**durar**  
**1. durar** *[V] [1a] IV* **bistit** *[V]* ~ ádjánit ~ bindit ~ juoksut ♦ El concierto duró tres horas. *Konsearta bisttii golbma diimma.*  
**2. durar** *[V] [1a] IV* **riibat** *[V]* ♦ La carne dura poco fuera del congelador. *Biergu riibá unnánaš áiggi galmmihanskáhpa olggobealde.*  
**3. durar** *[V] [1a] IV* **bissut ceaggut** *[VLc]* ♦ Durante la guerra, el edifició duró mucho tiempo en pie. *Soađi áigge visti bisui ceaggut.*

**duro**  
**1. duro** *[A]* **garas** *[A]* ♦ huevo duro *garra manni* ♦ un trabajo duro *garra bargu* ♦ un clima duro *garra dálki* ♦ una vida dura *garra eallin*  
**2. duro** *[A]* ~ pesado **lossat** *[A]* ♦ un duro viaje *lossa mátki*

**e** *[CC]* -- y *[Geavahuvvo go čuovvovaš sátni álgá fonehtálaš vokálain /i/]* **ja** *[CC]* ♦ padres e hijos *váhnemat ja mánát* ♦ sabiduría e ignorancia *viisodat ja diehtemeahttunvuohta*

**echar**  
**1. echar** *[V] [1a] TV* **bálkestit** *[V]* ~ šlivget ~ bállahastalit ♦ echar algo al mar *bálkestit juoidá merrii*  
**2. echar** *[V] [1a] TV* **suhppet** *[V]* -- suohpput ♦ echar la red *suhppet fierpmi*  
**3. echar** *[V] [1a] TV* **fierrut** *[V]* ♦ echar azúcar *fierrut sohkkara*  
**4. echar** *[V] [1a] TV* **addit** *[V]* ~ geiget ♦ Te han echado un litro de cerveza. *Sii leat addán dutnje lihttera vuollaga.*  
**5. echar una mirada** *[VLc] [1a]* ~ echar un vistazo *TV* **vilppastit** *[V]* ~ vilššástit  
**6. echar de menos** *[VLc] [1a] TV* **áibbašit** *[V]* ~ áŋggašit ~ beaidadit ~ ohcalit  
**7. echar en falta** *[VLc] [1a] TV* **váillahit** *[V]* ~ ohcalit  
**8. echar un discurso** *[VLc] [1a] TV* **sárdnidit** *[V]*  
**9. echarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **veallánit** *[V]* ~ velledit ~ nohkkat  
**10. echarse a dormir** *[VLc] [1a] Prnl, ReflV [Figuratiiva/Figurado]* **láikošit** *[V]* ~ maŋidit (barggu) ~ dodjalit  
**11. echar la red** *[VLc] [1a] TV* **fierbmudit** *[V]*

**edad**  
**1. edad** *[N] [F]* **ahki** *[N]*  
**2. edad** *[N] [F] [Historiija/Historia]* **-áigi** *[N]* ♦ Edad Media *Gaska-áigi*  
**3. edad avanzada** *[NLc] [F]* **eallilanahki** *[N]*  
**4. de edad** *[ALc] [M/F]* **jahkásaš** *[A]* ~ boaris ♦ Tiene diez años de edad. *Son lea logi jahkásaš.* ♦ Tiene diez años de edad. *Son lea logi jagi boaris.*

**edición**  
**1. edición** *[N] [F]* **deaddileapmi** *[N]* ~ preanttus ~ prentehus ~ almmuhančálus ♦ La primera edición de ese libro es la más completa. *Vuosttaš girjedeaddileapmi lea buot dievaslaččamus.*  
**2. edición príncipe** *[NLc] [F]* **vuosttaš deaddileapmi** *[NLc]*  
**3. edición** *[N] [F]* **preantalohku** *[N]* ~ deaddilanlohku ♦ La primera edición fue de 3000 ejemplares. *Vuosttaš deaddilanlogus ledje 3000 máŋgosa.*  
**4. edición** *[N] [F]* **ávvudeapmi** *[N]* ♦ la tercera edición del Grand Prix *Grand Priksa goalmmát ávvudeapmi.*

**edificio**  
**1. edificio** *[N] [M]* **visti** *[N]* ~ huksehus  
**2. edificio** *[N] [M]* **ráhkadus** *[N]*

**editar**  
**1. editar** *[V] [1a] TV* **hábmet** *[V]*  
**2. editar** *[V] [1a] TV* **almmuhit** *[V]* ~ almmustahttit ♦ editar un libro *almmuhit girjji* ♦ editar un periódico *almmuhit aviissa* ♦ editar un mapa *almmuhit kártta*

**educación**  
**1. educación** *[N] [F]* **bajásgeassin** *[N]* ~ oahpahus ~ máhttáhus  
**2. educación** *[N] [F]* **buorremenolašvuohta** *[N]*

**educar**  
**1. educar** *[V] [1g] TV* **oahpahit** *[V]* ~ bajásgeassit ~ bagadit ~ njulget ♦ A un perro hay que educarlo de pequeñito. *Beatnaga ferte oahpahit juo unnin.* ♦ educar en buenos principios *oahpahit buriid bajásgeassima*  
**2. educar** *[V] [1g] TV* **skuvlet** *[V]* ~ čuvget ~ njulgedit ~ máhttáhit  
**3. educar el gusto** *[VLc] [1g] TV* **čuvgehit** *[V]*

**efecto**  
**1. efecto** *[N] [M]* **váikkuheapmi** *[N]* ♦ efecto invernadero *šaddovistti váikkuheapmi*  
**2. efecto retroactivo** *[NLc] [M]* **máhccevašvuohta** *[N]*  
**3. efecto** *[N] [M]* **váikkuhus** *[N]* ♦ El medicamento hace mucho efecto. *Dálkasis lea stuorra váikkuhus.*  
**4. hacer efecto** *[VLc] [2s]* ~ surtir efecto **váikkuhit bohtosiidda mat leat vuorddehahttit** *[Pfs]*  
**5. efecto** *[N] [M]* ~ artículo *[Gávppašeapmi/Comercio]* **gálvu** *[N]* ~ dávvir  
**6. efectos (especiales)** *[NLc] [M] UseNor: Pl [Filbma/Cine]* **goansttat** *[N]* ~ juonat  
**7. en efecto** *[AdvLc]* **duođai** *[Adv]* -- duođaid

**ejemplo**  
**1. ejemplo** *[N] [M]* **ovdamearka** *[N]*  
**2. por ejemplo** *[AdvLc]* **ovdamearkka dihtii** *[AdvLc]* -- ovdamearkka dihte  
**3. ejemplo** *[N] [M]* **ovdagovva** *[N]* ~ jiellat ♦ Ese maestro es un ejemplo para los niños. *Dát oahpaheaddji lea mánáid ovdagovva.*

**ejercer**  
**1. ejercer** *[V] [2b] TV, Saam: + Ess* **bargat** *[V]* ~ doaimmahit ♦ ejercer la medicina *bargat doavttirin*  
**2. ejercer influencia** *[VLc] [2b]* ~ ejercer presión *TV* **váikkuhit** *[V]* ♦ Ejercieron presión sobre el tribunal. *Sii váikkuhedje duopmostuolu.*  
**3. ejercer** *[V] [2b] IV* **doaibmat** *[V]* ♦ Es médico, pero no ejerce. *Son lea doavttir, muhto ii doaimma šat.*  
**4. ejercer** *[V] [2b] IV, + de, + como, Saam: + Ess* **bargat** *[V]* ~ hommát ♦ ejercer de maestro *bargat oahpaheaddjin*

**ejercicio**  
**1. ejercicio** *[N] [M]* **hárjehallan** *[N]* ♦ La bicicleta es un excelente ejercicio. *Sihkkel lea erenoamáš buorre hárjehallan.*  
**2. hacer ejercicio** *[VLc] [2s] TV* **hárjehallat valáštallamii** *[VLc]*  
**3. ejercicio** *[N] [M]* **bargobihttá** *[N]* ~ hárjehallanbihttá ♦ un ejercicio de gramática *giellaoahpalaš bargobihttá*  
**4. ejercicio** *[N] [M]* **bargu** *[Pfs]* ~ doaimmahus ♦ Dedicó su vida al ejercicio de la medicina. *Son barggai olles eallima doavttirin.*  
**5. en ejercicio** *[AdvLc]* **virggálaččat** *[Adv]* ~ doaimmas ~ virggis ♦ Es maestro en ejercicio. *Son lea virggálaččat oahpaheaddjin.*

**ejército**  
**1. ejército** *[N] [M]* **stuorebuš soahteveahka** *[NLc]* ~ armea  
**2. ejército** *[N] [M] [Figuratiiva/Figurado]* **searvvi stuorra joavku** *[Pfs]* ~ miellačájeheaddjiid joavku ♦ Un ejército de manifestantes invadió las calles. *Miellačájeheaddjiid joavku devddii gáhtaid.*

**el**  
**1. el** *[Art Det] [M] Sg* ***Jorgalkeahtes morfema*** ♦ El coche *biila*  
**2. los** *[Art Det] [M] Pl* ***Jorgalkeahtes morfema*** ♦ los coches *biillat*

**él**  
**1. él** *[Pron, Sg3] [M]* **son** *[Pron, Nom, Sg3]*  
**2. ella** *[Pron, Sg3] [F]* **son** *[Pron, Nom, Sg3]*

**elección**  
**1. elección** *[N] [F]* **válga** *[N]* ~ válljejupmi  
**2. elecciones** *[N] [F] UseNor: Pl [Politihkka/Política]* **válggat** *[N]* ~ válljejumit ♦ elecciones municipales *gieldda válggat* ♦ elecciones municipales *suohkana válljejumit* ♦ elecciones generales *Stuoradikki válggat* ♦ elecciones al Parlamento Sami *Sámedikki válggat*

**electrónico**  
**1. electrónico** *[A] [M,F]* **elektronálaš** *[A]* ~ šleađggalaš  
**2. correo electrónico** *[NLc] [M]* **šleađgaboasta** *[N]* ~ e-maila

**elegante**  
**1. elegante** *[A] [M/F] [Oppalaš/General]* **hámálaš** *[A]* ~ čáppis  
**2. elegante** *[A] [M/F] [Bivttas]* **hámálaš** *[A]* ~ čoalčái  
**3. elegante** *[A] [M/F] [Dahku]* **njuovžil** *[A]* ~ oktilaš ~ jotkkolaš  
**4. elegante** *[A] [M/F] [Rupmašii guoskevaš]* **šođbat** *[A]* ♦ una persona elegante *šođbes olmmoš*

**elegir** *[V] [3c, 3l] TV* **válljet** *[V]* ♦ Eligieron viajar a París. *Sii válljejedje mátkkoštit Parisii.*

**elevar**  
**1. elevar** *[V] [1a] TV* **loktet** *[V]* ~ bajidit ~ lasihit ♦ elevar una carga *lasihit guorpmi*  
**2. elevar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **doalvut** *[V]* ~ fievrridit ~ bajidit ♦ elevar un asunto a la presidencia *doalvut ášši presidentta váldegoddái*  
**3. elevarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **badjánit** *[V]* ~ loktanit ♦ En los últimos cien años, el nivel del mar se ha elevado diez centímetros. *Maŋimus čuođi jagiin lea mearradási allodat badjánan logi centimehteriin.*

**ellos (dos)**  
**1. ellos (dos)** *[Pron, Pl3] [M,F]* **soai** *[Pron, Nom, Du3]*  
**2. ellos** *[Pron, Pl3] [M,F]* **sii** *[Pron, Nom, Pl3]*

**embargo**  
**1. embargo** *[N] [M] [Ruhta, opmodagat]* **duogušteapmi** *[N]* ~ duoguštus  
**2. embargo** *[N] [M] [Gávpi]* **gávpehehttehus** *[N]* ~ gávpecaggan ~ blokáda  
**3. sin embargo** *[CC]* **muhto** *[CC]* ~ muhto aŋkke ~ muhto dattetge ~ dattetge ♦ Sus padres son ricos; sin embargo él es pobre. *Su váhnemat leat jábálaččat, muhto son lea geafi.* ♦ En el futuro quiere estudiar, sin embargo se ve viviendo todavía en Guovdageaidnu. *Boahtte-áiggis son áigu oahpu gazzat, dattetge doaivu iežas ain orrumin Guovdageainnus.*  
**4. sin embargo** *[CC]* **goitge** *[CC]* ♦ Las llamas podrían haber quemado la línea eléctrica que, sin embargo, no ardió. *Dolla livččii sáhttit boaldit el-fápmolinnjá, mii ii goitge buollán.*

**emborrachar**  
**1. emborrachar** *[V] [1a] TV* **jugahit** *[V]* ~ oaivvahuhttit ~ gárihuhttit ♦ Emborrachó a Martín y luego le robó todo el dinero. *Son jugahii Martina ja dasto suoládii buot su ruđa.*  
**2. emborracharse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **juhkaluvvat** *[V]* ~ gárihuvvat ~ oaivvahuvvat ~ suovvaluvvat ♦ Toman cerveza, pero no se emborrachan. *Sii juhket vuola, muhto eai juhkaluva.*  
**3. emborracharse** *[V] [1a] Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado]* **čevllohallat** *[V]* ~ čeavlástallat ~ šaddat čeavlájin ♦ Se emborrachó de éxito. *Son čevllohalai lihkustuvvamis.*

**embustero** *[N, A] [M,F]* ~ mentiroso *[Olmmoš]* **gielisteaddji** *[N, A]* ~ dájoheaddji ~ fillejeaddji

**emigrar** *[V] [1a] IV* **fárret** *[V]* ~ johtit ~ sirdit ♦ Sus padres emigraban todos los años a Francia para la cosecha. *Su váhnenguovttos fárriiga juohke jagi Frankriikii, vai beassaba bargat šattuiguin.*

**empanada**  
**1. empanada** *[N] [F]* **piroga** *[N]* ~ meastta ~ measttu  
**2. empanada** *[N] [F]* **láibevajahas, masa lea bassojuvvon biergodáigi devdojuvvon** *[Pfs]*

**empanado**  
**1. empanado** *[A] [M,F]* **láibojuvvon** *[A]*  
**2. filete empanado** *[NLc] [M]* **biergodeahkki** *[N]*

**empeorar**  
**1. empeorar** *[V] [1a] TV* **heajudit** *[V]* ~ hejošit ~ vearránahttit ~ vearáskahttit  
**2. empeorar** *[V] [1a] IV* **hedjonit** *[V]* ~ vearránit ~ vearáskit ♦ El enfermo empeora. *Buohcci hedjona.*  
**3. empeorarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **hedjonit** *[V]* ~ vearránit ~ vearáskit ♦ Con el mal tiempo se empeoran las comunicaciones. *kommunikašuvnnat hedjonit heajos dálkin.*

**emperador** *[N] [M,F]* **keaissár** *[N]* -- keaissir

**empezar**  
**1. empezar** *[V] [1f, 1k]* ~ comenzar *IV* **álgit** *[V]* ~ vuolggahuvvot ~ álggahuvvot ♦ La revolución empezó el tres de marzo. *Váldegomiheapmi álggii njukčamánu goalmmát beaivvi.* ♦ Las noticias empiezan a las cinco. *Ođđasat álget viđa áigge.*  
**2. empezar** *[V] [1f, 1k] TV, + por* **álgit** *[V]* ♦ empezar por la página tres *álgit goalmmát siidduin*  
**3. empezar** *[V] [1f, 1k] TV, + por* ***Der/Goahtit*** *[V]* ♦ empezar (a leer) por la página tres *lohkagoahtit goalmmát siiddus*  
**4. empezar la casa por el tejado** *[VLc] [1f, 1k] TV [Negatiivvalaš mearkkašumiin/Con significado negativo]* **álgit boastugeažis** *[VLc]* ~ álgit loahpageažis  
**5. empezar** *[V] [1f, 1k] TV, + con* **álgit** *[V]* ~ álggahit ♦ Empezamos la cena con una sopa. *Mii álggaheimmet gaskabeaivvi máliin.*  
**6. empezar** *[V] [1f, 1k] TV* **álggahit** *[V]* ♦ He empezado el trabajo. *Lean álggahan barggu.*  
**7. empezar** *[V] [1f, 1k] TV* ***Der/Goahtit*** *[V]* ♦ Ayer empecé (a tejer) un jersey para mi madre. *Ikte gođđigohten báiddi eadnásan.* ♦ He empezado el trabajo. *Lean bargagoahtán.*  
**8. empezar** *[V] [1f, 1k] IV, TV, + a + Inf* ***Der/Goahtit*** *[V]* ♦ empezar a trabajar *bargagoahtit* ♦ empezar a llover *arvigoahtit*  
**9. empezar** *[V] [1f, 1k] + a + Inf* ***V*** ♦ empezar a llover *arvát* ♦ empezar a arder *buollát* ♦ empezar a caer aguanieve *šlahttát*

**empleado**  
**1. empleado** *[N] [M,F]* **bargi** *[N]* ~ bargo-olmmoš  
**2. empleado** *[N] [M,F]* **funkšuneara** *[N]* ~ doaibmi olmmoš ~ virge-olmmoš  
**3. empleado** *[N] [M,F]* **kántorista** *[N]* ~ doaimmuhusbargi ~ kánttorbargi

**emplear**  
**1. emplear** *[V] [1a] TV* **geavahit** *[V]* ~ atnit ♦ emplear la violencia *atnit givrodaga* ♦ emplear la violencia *geavahit vuoimmi*  
**2. emplear** *[V] [1a] TV* **bálkáhit** *[V]* ♦ Esa empresa ha empleado a mucha gente *Dát fitnodat lea bálkáhan ollu olbmuid.*  
**3. emplearse** *[V] [1a] Prnl, IV* **fuolahit barggu** *[VLc]* ♦ Me he empleado como taxista. *Lean fuolahan barggu taksivuoddjin.*  
**4. emplearse a fondo** *[VLc] [1a] Prnl, IV, Saam: + Ill* **čiekŋudit** *[V]* ♦ Me empleo a fondo en el estudio. *Mun čiekŋudan lohkamii.*  
**5. emplearse a fondo** *[VLc] [1a] Prnl, IV, Saam: + Ill* **hárjehallat vuđolaččat** *[VLc]* ♦ Me empleo a fondo en el deporte. *Mun hárjehallan vuđolaččat valástallamii.*  
**6. estarle a uno bien empleado** *[VLc] [1a] [Negatiivvalaš mearkkašumiin/Con significado negativo]* **aiddo luoittát** *[Pfs]* ~ aiddo muttát, go nie lei loahppa boađus ♦ Por no estudiar, ese suspenso le está bien empleado. *Aiddo luoittát go dien árvosáni oaččui barggu ektui.*

**empleo**  
**1. empleo** *[N] [M]* **geavaheapmi** *[N]* ~ atnu ♦ modo de empleo *geavahanneavvu* ♦ modo de empleo *geavahančilgehus* ♦ modo de empleo *geavahanráva*  
**2. empleo** *[N] [M]* **bargu** *[N]* ~ virgi  
**3. oferta de empleo** *[N] [F]* **bargofálaldat** *[N]*  
**4. oficina de empleo** *[N] [F]* **bargodoaimmahat** *[N]* ~ bargokántuvra ~ bargogaskkusteapmi

**empresa**  
**1. empresa** *[N] [F]* **fitnodat** *[N]* ~ ovttastupmi ~ lágádus ~ firbmá ♦ Trabaja en la empresa de su padre. *Son bargá iežas áhči fitnodagas.*  
**2. empresa** *[N] [F]* **ulbmil** *[N]* ~ áigumuš ~ juksanmearri ♦ La empresa de Colón nunca estuvo muy clara. *Columbusa mátke-ulbmil ii goassege lean čielggas.*

**en**  
**1. en** *[Pr] [Báiki/Lugar]* ***Loc*** ♦ Estoy en Barcelona. *Mun lean Barcelonas.* ♦ El pájaro está en la jaula. *Loddi lea lodderittas.*  
**2. en** *[Pr]* **siste** *[Po]* ♦ El libro está en la caja. *Girji lea kása siste.*  
**3. en lugar de** *[AdvLc]* ~ en vez de **dan sadjái go** *[AdvLc]* ♦ En lugar de pensar en ello, debes hacerlo. *Dán sadjái go jurddašit dan, de (don) fertet beare dan dahkat.*  
**4. en frente de** *[Adv]* -- enfrente de **ovddabealde** *[Po]* ♦ Enfrente de la cafetería hay un cajero automático. *Kantiinna ovddabealde gávdno ruhta-automáhta.*  
**5. en** *[Pr] [Áigi/Tiempo]* ***Adv*** ♦ En verano siempre vamos a la costa. *Moai bohte álo mearragáddái geasset.*  
**6. en** *[Pr] [Áigi/Tiempo]* ***Gen*** ♦ En Navidad suele nevar. *Juovllaid áigge láve muohttit.* ♦ En Navidad suele nevar. *Juovllaid láve muohttit.*  
**7. en** *[Pr]* ~ durante *[Áigi/Tiempo]* ***Loc*** ♦ En el día, hacemos tres comidas. *Mii boradat golmma geardde beaivvis.*  
**8. en seguida** *[AdvLc]* -- enseguida **dakkaviđe** *[Adv]* ~ dallán ~ dállán  
**9. en ese entonces** *[AdvLc]* **dalle** *[Adv]*  
**10. en** *[Pr]* **mearkkaša proseassa** *[Pfs]* ♦ El puente está en proyecto. *Šaldi lea hábmendásis.* ♦ El pago está en curso. *Máksámuš lea máksojuvvomin.*  
**11. en** *[Pr] Saam: + Ill* ***Lihkadanvearbbat čujuhit proseassa lohppii*** *[Pfs]* ♦ caer en el río *gahččat johkii* ♦ entrar en el coche *boahtit biilii*  
**12. en** *[Pr] [Virgi, fága]* ***Gen, Loc*** ♦ Mario es doctor en sociología. *Mario lea servodatdiehtaga doavttir.* ♦ Kaisa investiga en biología. *Kaisa dutká biologiijas.*  
**13. en** *[Adv] + N* ***Loc*** *[Adv]* ♦ en orden *ortnegis* ♦ en orden *čavddis* ♦ en broma *leaikkas* ♦ en busca de *ozus* ♦ en forma *vuoimmis* ♦ en forma *fámus*  
**14. en** *[Pr]* ***Com*** ♦ Voy a Deatnu en coche. *Vuolggán Detnui biillain.*  
**15. en** *[Pr]* ***Ill*** ♦ en honor a *gudnái* ♦ en honor a *árvui*  
**16. en** *[Pr]* ***Adv*** ♦ en general *oppalaččat* ♦ en público *almmolaččat* ♦ en forma (administrativamente) *formálalaččat* ♦ La solicitud se ha entregado en tiempo y forma. *Ohcan lea geigejuvvon áiggebále ja formálalaččat.*  
**17. en cambio** *[AdvLc]* **fas** *[Adv]* ~ baicce ♦ Siempre van en coche, en cambio nosotros caminamos. *Álo sii bohtet vuoji biillain, mii baicce (boahtit) vácci.*  
**18. en cuanto a** *[AdvLc]* ***hárráiIll*** *[Adv]* ~ ektui ♦ En cuanto al uso de los pastos, tenemos mucho que decir. *Guohtuneatnamiid geavaheapmái leat mis ollu cealkámušat.* ♦ En cuanto al uso de los pastos, tenemos mucho que decir. *Guohtuneatnamiid geavaheami hárrái leat mis ollu cealkámušat.*

**enamorarse**  
**1. enamorarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **ráhkásmuvvat** *[V]*  
**2. enamorarse** *[V] [1a] Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado]* **eahccit** *[V]* ~ mielastuvvat ~ liikot ♦ enamorarse de un coche *eahccit biilla*  
**3. enamorar** *[V] [1a] TV* **dagahit ahte nuppi olbmui ráhkistuvvat** *[Pfs]* ♦ Isabel enamoró a Juan. *Isabel dagahii ahte Juan ráhkistuvai sutnje.*

**encadenado** *[A] [M,F]* **čadnon láhkkiide** *[Adv, A]* ~ čadnon ~ čadnon viđjjiide

**encadenar**  
**1. encadenar** *[V] [1a] TV* **bidjat láhkkiide** *[VLc]* ~ bidjat gihtegiidda ~ bidjat ruvddiide ~ giddet viđjjiide  
**2. encadenar** *[V] [1a] TV* **čatnat** *[V]* ~ garcet ~ giddet ~ ovttastahttit ~ goallostit  
**3. encadenarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **giddet iežas láhkkiide** *[VLc]* ♦ Los manifestantes se encadenaron frente al Parlamento. *Miellačájeheaddjit giddejedje iežaset láhkkiide Parleameantta ovddabeallái.*  
**4. encadenarse** *[V] [1a] PassV, Imp, 3per* **vuolggahit** *[V]* ~ čatnasit oktii ~ rohttet ♦ Los sucesos se encadenan entre sí. *Dáhpáhusat vuolggahit nuppiid dáhpáhusaid.* ♦ Los sucesos se encadenan entre sí. *Dáhpáhusat čatnasit oktii.*

**encantamiento** *[N] [M]* **diiddastallan** *[N]*

**encantar**  
**1. encantar** *[V] [1a] TV* **gierrat** *[V]* ♦ encantar serpientes *gierrat gearbmašiid*  
**2. encantar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **geasuhit** *[V]* ~ rohttet ~ illosit ~ giktalit ~ mieldduhit  
**3. encantar** *[V] [1a] UseTV, WObjPron* **eahccit** *[V]* ~ liikot (sakka) ♦ Me encanta hablar. *Mun eahcán hállat.* ♦ Me encanta hablar. *Mun liikon (sakka) hállat.*  
**4. encantar** *[V] [1a] UseTV, WObjPron, Saam: PassV* **gessot** *[V]* ~ rohtašuvvat ♦ Les encanta la buena comida. *Sii rohtašuvvet buori borramuššii.*

**encanto**  
**1. encanto** *[N] [M]* **geasuheaddji** *[N]* ~ dat mii geasuha ♦ Ese vestido tiene encanto. *Dát bivttas lea geasuheaddji.* ♦ El encanto de esa música está en la melodía. *Dán musihka geasuheaddji lea šuokŋa.*  
**2. encanto** *[N] [M]* **guoibmás olmmoš** *[NLc]* ~ olmmošaddjás olmmoš ♦ Pedro es un encanto. *Pedro lea guoibmás olmmoš.*

**encargar**  
**1. encargar** *[V] [1h] TV* **diŋgot** *[V]* ~ várret ♦ He encargado los libros que necesito. *Lean diŋgon daid girjjiid, maid dárbbaša.*  
**2. encargar** *[V] [1h] TV, WObjPron* **addit bargun** *[VLc]* ~ barggahit ~ bivdit ♦ Te encargué que escribieras las cartas. *Mun adden dutnje bargun čállit reivviid.* ♦ Te encargué que escribieras las cartas. *Mun barggahin du čállit reivviid.*  
**3. encargarse** *[V] [1h] Prnl, UseTV* **váldit badjelasas** *[VLc]* ♦ Tú te encargas de comprar el pan. *Don válddát badjelasat oastit láibbi.*

**encender**  
**1. encender** *[V] [2g] TV* **cahkkehit** *[V]* ~ bullehit ~ buolláhit ~ šloavgalit ♦ encender una vela *cahkkehit gintala* ♦ encender un fuego *buolláhit dola*  
**2. encender** *[V] [2g] TV* **coahkkalit johtui** *[VLc]* ~ ravget ~ vuolggahit ♦ Encienda el ordenador. *Coahkkal johtui dihtora.*  
**3. encender** *[V] [2g] TV [Figuratiiva/Figurado]* **vašáskahttit** *[V]* ♦ Lo que vió encendió su odio. *Dan maid son oinnii, dat su vašáskahtii.*  
**4. encenderse** *[V] [2g] PassV, Imp, 3per* **coahkehuvvot johtui** *[VLc]* ~ dunddardišgoahtit ♦ El motor se enciende automáticamente. *Mohtor coahkiha johtui automáhtalaččat.*  
**5. encenderse** *[V] [2g] PassV, Imp, 3per* **buollát** *[V]* ~ buolligoahtit ♦ El fuego se encendió sin que nadie lo notase. *Dolla buollái fuomáškeahttá.*  
**6. encenderse** *[V] [2g]* ~ enfadarse (mucho) ~ airarse *Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado]* **moaráskit** *[V]* ~ suhttat issorasat ~ duldet suhttuin ♦ El oso se enciende de ira. *Guovža moaráska.*

**encima**  
**1. encima** *[Adv] + de* **alde** *[Po]* -- nalde ♦ El plato ya está encima de la mesa. *Gazzanvuoláš lea juo beavddi alde.*  
**2. por encima** *[AdvLc] + de* **bajábeale** *[Adv]* ~ badjel ♦ El pájaro pasó por encima del árbol. *Loddi girddii muora bajábeale.*  
**3. por encima de todo** *[AdvLc] [Figuratiiva/Figurado]* **vaikko mo leažžá dilli** *[AdvLc]* ♦ Cumpliremos el objetivo por encima de todo. *Mii olahat ulbmila, vaikko mo leažžá dilli.*  
**4. echarse encima** *[VLc] [1a] Prnl, UseTV, + de [Figuratiiva/Figurado]* **birastahttit** *[V]* ♦ La policía se echó encima de los delincuentes. *Boles birastahtii láhkarihkkuid.*  
**5. echarse encima** *[VLc] [1a] Imp, 3per [Figuratiiva/Figurado, Áigi/Tiempo]* **boahtit fáhkkestaga** *[VLc]* ~ iđistit ~ guivásit ~ goaikkehit ♦ La Navidad se me ha echado encima. *Juovllat leat boahtán fáhkkestaga munnje.*  
**6. encima** *[Adv]* ~ además **lihká** *[AdvLc]* ~ liikká ~ dasa lassin ♦ Pagó la multa y encima le detuvieron. *Son mávssii sáhku, lihká váldojuvvui giddagassii.*

**encontrar**  
**1. encontrar** *[V] [1m] TV* **gávdnat** *[V]* ~ boltut ~ roggat ♦ No encuentro el dinero. *In gávnna ruđa.*  
**2. encontrar** *[V] [1m] TV* **deaivat** *[V]* ♦ En la negociación sólo encontramos obstáculos. *Go mii šiehtadallat, de mii dušše deaivat hehttehusaid.*  
**3. encontrarse** *[V] [1m] Prnl, RecV, + con* **deaivvadit** *[V]* ♦ Al regresar a Noruega nos encontramos con ella. *Go máhcaimet Norgii, de deaivvadeimmet suinna.*  
**4. encontrarse** *[V] [1m]* ~ estar *Prnl, IV, + en* **leat** *[V]* ♦ Ahora se encuentran en Granada. *Sii leat dál Granadas.*  
**5. encontrarse** *[V] [1m]* ~ estar *Prnl, IV, Saam: + Com* **mannat** *[V]* ♦ ¿Cómo te encuentras? *Mo duinna manná?*

**enemigo** *[A] [M,F]* **vašán** *[A]* ~ bahámielat ~ vuostemielat ♦ una persona enemiga *vašánis olmmoš*

**enemigo** *[N] [M,F]* **vašálaš** *[N]* ~ vuostálasti olmmoš ~ vuostáčuožžu olmmoš ♦ El enemigo le atacó. *Vašálaš su fallehii.* ♦ Los enemigos atravesaron la frontera. *Vašálaččat rasttidedje ráji.* ♦ Son enemigos entre sí. *Gaskaneaset leat sii vašálaččat.*

**energía** *[N] [F]* **vuoibmi** *[N]* ~ energiija ~ fápmu ♦ Esta persona todavía tiene energía para trabajar en el reno. *Dien olbmos lea ain vuoibmi bargat viidáseappot boazodoalus.*

**enfadar**  
**1. enfadar** *[V] [1a] TV* **suhttadit** *[V]* ~ hárbmadit ~ hárdit ♦ Me enfadaron tus palabras. *Du sánit suhttadedje mu.* ♦ Tienen mucho miedo de enfadar a los turistas. *Sii balle issorasat turisttaid suhttadeames.*  
**2. enfadarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **suhttat** *[V]* ~ hárbmat ~ eaddut ♦ Cuando llegó al trabajo con una hora de retraso, su jefe se enfadó. *Go son maŋŋonii bargui diimmain, de su hoavda suhtai sutnje.*

**enfermedad**  
**1. enfermedad** *[N] [F]* **dávda** *[N]* ~ vihki ~ buohcuvuohta ~ buozanvuohta  
**2. enfermedad** *[N] [F] [Guhkálaš]* **buozalmas** *[N]* ~ buozalmasvuohta

**enfermería**  
**1. enfermería** *[N] [F] [Báiki/Lugar]* **buohccidivššáriid bargolatnja** *[NLc]*  
**2. enfermería** *[N] [F] [Diehta, Oahppu]* **buohccidivššodieđa** *[N]* ~ buohccidikšunoahppu

**enfermero** *[N] [M,F]* **buohccidikšu** *[N]* ~ buohccidivššár

**enfermo** *[N, A] [M,F]* **buohcci** *[N, A]* ~ skibas ~ buozas ~ buozus

**enfrentar**  
**1. enfrentar** *[V] [1a] TV* **bidjat njunnálagaid** *[VLc]* ♦ El juez enfrentó a los dos acusados. *Duopmár bijai guokte sivalačča njunnálagaid.*  
**2. enfrentar** *[V] [1a] TV* **bargat** *[V]* ♦ Sara enfrenta los problemas con valentía. *Sara bargá váttisvuođaid čoavdit oavánvuođain.*  
**3. enfrentarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **bargat vuostá** *[V]* ~ vuostálastit ~ cakkadit ♦ El torero se enfrenta al toro. *Burrodoarru vuostálastá burru.*  
**4. enfrentarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **vásihit** *[V]* ♦ Tuvo que enfrentarse a una grave enfermedad. *Son fertii vásihit vuoibmás dávdda.*

**enganchar**  
**1. enganchar** *[V] [1a] TV* **leŋgehit** *[V]* ~ geasástit ♦ enganchar las caballerías *leŋgehit hehpošiid*  
**2. enganchar** *[V] [1a] TV* **fidnet** *[V]* ~ darvehit ♦ Enganchó una bota vieja con el anzuelo. *Son darvehii boares stevvela vuggii.*  
**3. engancharse** *[V] [1a] Prnl, IV* **doallat gitta** *[V]* ~ dollet ~ darvánit ~ giddanit ~ roahkkasit ♦ Su manga se enganchó en un clavo. *Su soadjá darvánii spihkárii.*  
**4. engancharse** *[V] [1a] Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado]* **engašeret** *[V]* ~ huvvidit (man nu maŋŋái) ~ sehkket (masa nu)  
**5. engancharse** *[V] [1a] Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado, Narkotihkka]* **darvánit** *[V]* ~ faggasit ~ rohtašuvvat ♦ engancharse a la cocaína *darvánit kokainii*

**engañoso** *[A] [M,F]* ~ mentiroso *[Ođas, teaksta, filbma...]* **váilevaš** *[A]* ~ vánis

**enjambre** *[N] [M] Collc [Čuoika, Etc, smávva joavku]* **moahti** *[N]*

**ensayo**  
**1. ensayo** *[N] [M]* ~ prueba **geahččaleapmi** *[N]* ~ iskkadeapmi  
**2. ensayo** *[N] [M] [Kemiija/Química]* **iskkus** *[N]* ~ geahččalus  
**3. ensayo** *[N] [M] [Teahter/Teatro, Musihkka/Música]* **hárjehus** *[N]*  
**4. ensayo** *[N] [M] [Čálus]* **esseja** *[N]* ~ girjjálašvuođa čálus ~ dieđalaš čálus

**enseñar**  
**1. enseñar** *[V] [1a] TV* **oahpahit** *[V]* ~ máhttáhit ♦ Pedro enseña matemáticas. *Pedro oahpaha matematihkas.*  
**2. enseñar** *[V] [1a] TV* **skuvlet** *[V]* ~ oahpahit ♦ enseñar las primeras letras *skuvlet álgobustávaid*  
**3. enseñar** *[V] [1a] TV* **čájehit** *[V]* ~ geaigguhit ♦ enseñar las piernas *čájehit julggiid*

**ensuciar**  
**1. ensuciar** *[V] [1b] TV* **durddidit** *[V]* ~ duolvvidit  
**2. ensuciarse** *[V] [1b] PassV, Imp, 3per* **duolvat** *[V]* ~ durdut ♦ La mesa se ha ensuciado. *Beavdi lea duolvan.*  
**3. ensuciarse** *[V] [1b] Prnl, ReflV* **durddidit iežas** *[VLc]* ~ durdašuvvat ~ duolvvidit iežas ♦ Me he ensuciado. *Lean durddidan iežan.*  
**4. ensuciarse** *[V] [1b] Prnl, ReflV [Figuratiiva/Figurado]* **bilidit iežas** *[VLc]* ♦ Esos hombres se han ensuciado con sus crímenes. *Diet olbmot leat bilidan iežaset ovdii rihkuideasetguin.*

**entender**  
**1. entender** *[V] [2g] TV* **áddet** *[V]* ~ ipmirdit ♦ ¿Entiendes el Sami? *Áddet go sámegiela?* ♦ Entiendo ese problema de matemáticas. *Ádden dán matematihka čuolmma.* ♦ No entiendo lo que dices. *In ádde maid dajat.*  
**2. dar a entender** *[VLc] [1r] TV* **geažidit** *[V]* ~ árvidahttit ~ dovddahit  
**3. hacerse entender** *[VLc] [2s] Prnl, IV* **birget bures čilgedettiin** *[VLc, Pfs]* ♦ Aunque la materia es difícil, se hace entender bien. *Vaikko fáddá lea váttis, de son birge bures čilgedettiin.*  
**4. entender** *[V] [2g] UseTV, + en* **dovdat** *[V]* ♦ entender en física *dovdat fysihka*  
**5. entender** *[V] [2g]* ~ ser competente *IV, + en [Juridihkka/Jurídico]* **leat gelbbolaš** *[VLc, Pfs]* ♦ entender en una causa *leat áššegelbbolaš*  
**6. entender** *[V] [2g] TV* **doaivut** *[V]* ~ jáhkkit ♦ Entiendo que tu propuesta es la mejor. *Mun doaivvun, ahte du evttohus lea heivvoleamus.*  
**7. entenderse** *[V] [2g] Prnl, ReflV* **ieš dovdat** *[VLc]* ~ ieš áddet ~ ieš ipmirdit ♦ Estás tan borracho que no te entiendes a ti mismo. *Don leat viehka juhkanoaivvis, ahte it iežat dovdda*  
**8. entenderse** *[V] [2g] Prnl, RecV* **dovdat goabbát guoimmi** *[VLc]* ~ ipmirdit goabbát guoimmi ♦ Esos dos se entienden bien. *Soai áddeba goabbát guoimmiska.*  
**9. entenderse** *[V] [2g] Prnl, RecV* **gáimmadit** *[V]* ~ dovdat goabbát guoimmiska ~ áddet goabbát guoimmiska ~ ipmirdit goabbát guoimmiska ♦ En esa empresa se entienden. *Dán fitnodagas sii gáimmadit.* ♦ En esa empresa se entienden. *dán fitnodagas dovdet sii guhtet guimmiideaset.*  
**10. entenderse** *[V] [2g] Prnl, UseTV, + con* **dárkkistit** *[V]* ♦ Pedro se entiende bien con la fotocopiadora. *Pedro dárkkista bures máŋgenmášiinna.*

**enterar**  
**1. enterar** *[V] [1a] TV [Juridihkka/Jurídico, Hálddahus/Administrativo]* **dieđihit** *[V]* ~ cealkit ~ almmuhit ♦ El abogado enteró al acusado de sus derechos. *Advokahta dieđihii sivahuhttái sii sivahuvvon olbmui su vuoigatvuođaid.*  
**2. enterarse** *[V] [1a] Prnl, + de, UseTV* **gávdnat** *[V]* ♦ Me enteré de su oferta de empleo por internet. *Mun gávdnen su bargofálaldaga interneahtas.*

**entero**  
**1. entero** *[A] [M,F]* **dievva** *[A]* ♦ La batería está entera. *Bahtter lea dievva.*  
**2. entero** *[A] [M,F]* **ollásit** *[Adv]* ~ oalát ♦ Se comió el pastel entero. *Son borai ollásit gáhku.*  
**3. entero** *[A] [M,F]* **ollis** *[A]* ♦ Ese niño ya se lee un cuento entero. *Dát mánná lohká juo olles muitalusa.*  
**4. entero** *[A] [M,F]* **čavddis** *[A]* ~ ollilaš ♦ Tras el terremoto la casa quedó entera. *Eana(n)doarggástusa maŋŋil bázii viessu čavddisin.*  
**5. entero** *[A] [M,F]* **dearvvas** *[A]* ~ heavskái ♦ Salió entero del accidente. *Son beasai dearvvasin lihkuhisvuođas.*  
**6. entero** *[A] [M,F] [Ealli]* **gáldekeahttá** *[A]* ♦ un macho entero *gáldekeahtes ealli*  
**7. por entero** *[AdvLc]* ~ por completo **oalát** *[Adv]* ~ dievvasit ~ oppalohkái ~ obbalohkái ♦ El perro rompió la almohada por entero. *Beana gaikkodii oalát oaivvevuloža.*

**entero** *[N] [M] [Ruhtabursa, Matematihkka/Matemáticas]* **poeŋŋa** *[N]* ~ čuokkis ♦ La bolsa de Madrid subió dos enteros. *Madrida oasosmárkan badjánii guvttiin čuoggáin.*

**entonces**  
**1. entonces** *[Adv]* ~ por entonces *[Áigi/Tiempo]* **dalle** *[Adv]* ~ dan áigge ♦ Entonces todavía no existía el Parlamento Sami. *Dalle ii gávdnon vel Sámediggi.*  
**2. desde entonces** *[AdvLc] [Áigi/Tiempo]* **dan rájes** *[AdvLc]* ~ das maŋŋá  
**3. hasta entonces** *[AdvLc] [Áigi/Tiempo]* **dassái** *[Adv]* ♦ Hasta entonces no tuvimos coche. *Dassái mis ii lean biila.*  
**4. entonces** *[Adv] [Konsekveansa]* **dasto** *[Adv]* ~ de ♦ Entonces, ¿debo confiar en ti? *Ferten go dasto luohttit dutnje?* ♦ Si el resultado es 22, entonces la ecuación está resuelta. *Jus boađus lea guoktegoalmmát logi, de lea ovttamahtodat čovdon.*

**entrada**  
**1. entrada** *[N] [F]* **boađáldat** *[N]* ~ sisamanahat ~ čáŋahat ~ uskkádat  
**2. entrada** *[N] [F]* ~ vestíbulo **feaskkir** *[N]*  
**3. entrada** *[N] [F]* **bileahtta** *[N]* ~ sisabeassanlihppo  
**4. entrada** *[N] [F] [Borramuš]* **álgoborramuš** *[N]* ~ ovdaborramuš  
**5. entrada** *[N] [F] [Musihkka/Música]* **álggahanáigi** *[N]*  
**6. entrada** *[N] [F]* ~ pie *[Teahter/Teatro]* **teavstta joatkkus** *[NLc]*  
**7. entrada en escena** *[NLc] [F]* **lávddi loaiddasteapmi** *[NLc]*  
**8. entrada en vigor** *[NLc] [F] [Juridihkka/Jurídico]* **fápmuiboahtin** *[N]*

**entrar**  
**1. entrar** *[V] [1a] IV, + en, a, UseAlso: Figuratiiva/Figurado* **lávket** *[V]* ~ duolmmastit ~ čákŋat ~ iđistit ♦ Ha entrado en el garaje. *Son lea lávken biilasuodjái.* ♦ Entró en profundos pensamientos. *Son čáŋai čiekŋalis jurdagiidda.*  
**2. entrar** *[V] [1a] IV, + en, a* **boahtit** *[V]* ~ mannat ~ ihtit ♦ Los ratones han entrado en mi cuarto. *Sáhpánat leat boahtán mu latnjii.*  
**3. entrar** *[V] [1a] IV, + por* **lávket** *[V]* ♦ Biera entra por la puerta. *Biera lávke uksaráigge.*  
**4. entrar** *[V] [1a] IV, + por, a través de* **bahkket** *[V]* ~ viggat ♦ Entra frío por la puerta. *Buolaš bahkke uksaráigge.*  
**5. entrar** *[V] [1a] IV, + en, Saam: + Ill* **mannat** *[V]* ♦ El tornillo ha entrado en la madera. *Skruva lea mannan murrii.*  
**6. entrar** *[V] [1a] IV, + por, a través de* **mannat ráigeráigge** *[VLc]* ♦ El tornillo ha entrado a través de la madera. *Skruva lea mannan muorraráigge.*  
**7. entrar** *[V] [1a]* ~ caber *IV* **čáhkat** *[V]* ~ šiehttat ~ heivet ♦ Todos los libros entran en una caja. *Buot girjjit čáhket ovtta kássii.*  
**8. entrar** *[V] [1a] IV, UseNor: WObjPron [Biktasa sturrodat]* **heivet** *[V]* ~ soahpat ♦ Esos guantes no me entran. *Dát suorpmahat eai heive munnje.*  
**9. entrar** *[V] [1a] IV* **searvagoahtit** *[V]* ~ oassálastigoahtit ♦ Antonio va entrando en la corporación. *Antonio lea searvagoahtimin fitnodahkii.*  
**10. entrar** *[V] [1a] IV, Imp, 3per [Jagi jahkodat]* ***Der /goahtit*** *[V]* ♦ El invierno entra el 21 de diciembre. *Dálvagoahtá juovlamánu 21. beaivve.*  
**11. entrar el otoño** *[VLc] [1a] IV, Imp, 3per* **čakčaluvvat** *[V]* ~ čavččaiduvvat  
**12. entrar el verano** *[VLc] [1a] IV, Imp, 3per* **geassut** *[V]*  
**13. entrar la primavera** *[VLc] [1a] IV, Imp, 3per* **giđđaluvvat** *[V]* ~ giđaiduvvat  
**14. entrar el invierno** *[VLc] [1a] IV, Imp, 3per* **dálvat** *[V]* ~ dálvvadit ~ dálvvádahttit  
**15. entrar** *[V] [1a] IV, + en [Eallingearddi áigodat]* **šaddat** *[V]* ~ deavdit jagi ♦ Juan ha entrado en los sesenta. *Juan lea šaddan guhttalot jahkásažžan.* ♦ Juan ha entrado en los sesenta. *Juan lea deavdán guhttalot jagi.* ♦ Maite ha entrado en la vejez. *Maite lea šaddan boares-olmmožin.*  
**16. entrar** *[V] [1a] IV, WObjPron [Dovddut]* **dovdagoahtit** *[V]* ♦ Le entró la pereza. *Son dovdagođii láikodaga.*  
**17. entrar** *[V] [1a] IV, + en + N* ***Der/Goahtit*** *[V]* ♦ entrar en calor *liegganišgoahtit* ♦ entrar en calor *báhkkanišgoahtit* ♦ entrar en celos *balahišgoahtit*  
**18. entrar** *[V] [1a] TV, + le [Máhttu]* **áddegoahtit** *[V]* ~ ipmirdišgoahtit ~ máhttigoahtit ♦ No hay forma de entrarle a las matemáticas. *Lea veadjemeahttun áddegoahtit matematihka.*  
**19. entrar** *[V] [1a] IV, + a + Inf* ***Der/Goahtit*** *[V]* ♦ entrar a gobernar *jođihišgoahtit*

**entre**  
**1. entre** *[Pr]* **gaskkas** *[Po]* ~ gaskal ♦ entre el invierno y el verano *dálvvi ja geasi gaskkas* ♦ entre tú y yo *du ja mu gaskkas* ♦ entre Alta y Kautokeino *Álaheaju ja Guovdageainnu gaskkas* ♦ entre agua y hielo *čázi ja jieŋa gaskkas* ♦ entre nosotros *min gaskkas*  
**2. entre** *[Pr] [Gullevašvuohta]* **gullat jovkui** *[Pfs]* ♦ Biret está entre mis alumnas. *Biret gullá mu ohppiid jovkui.*  
**3. entre** *[Pr] [Ovttasbargu]* ***Geahča ovdamearkkaide:*** ♦ Entre Biehtár y Antonio se comieron todo el guiso. *Biehtár-guovttos Antonioin gaccaiga visot mállása* ♦ Llevaron la leña entre los cuatro. *Dát njealjis fievrridedje muoraid.*

**entregar**  
**1. entregar** *[V] [1h] TV* **geiget** *[V]* ~ buktit ♦ entregar una solicitud *geiget ohcama* ♦ Le entregué la carta que me diste. *Bukten reivve maid don addet munnje.*  
**2. entregarse** *[V] [1h] Prnl, ReflV, + a* **dieđihit iežas** *[VLc]* ♦ Se ha entregado a la policía. *Son lea dieđihan iežas bolesii.*  
**3. entregarse** *[V] [1h] Prnl, ReflV, + a [Áŋgirit]* **rahčat** *[V]* ~ bargat losses barggu ♦ Se ha entregado a la filosofía. *Son rahčá filosofias.*  
**4. entregarse** *[V] [1h] Prnl, ReflV, + a* **ráhkásmuvvat ollásit nuppi olbmui** *[Pfs]* ♦ Se entregó a su amante. *Son ráhkásmuvai ollásit iežas ráhkkásii.*

**entrenar**  
**1. entrenar** *[V] [1a] TV* **bargat harjehallin** *[V]* ♦ Alberto entrena al equipo. *Alberto bargá joavkku hárjehallin.*  
**2. entrenar** *[V] [1a]* ~ entrenarse *IV* **hárjehallat** *[V]* ♦ El equipo entrena con Alberto. *Joavku hárjehallá Albertoin.* ♦ El equipo entrena con tres balones. *Joavku hárjehallá golmmain spáppain.* ♦ El equipo entrena en la escuela. *Joavku hárjehallá skuvllas.*  
**3. entrenarse** *[V] [1a]* ~ entrenar *Prnl, ReflV* **hárjehallat** *[V]* ~ lášmmodahttit iežas ~ sávrodahttit iežas ♦ María se entrena con la bici. *Márjá hárjehallá syhkkeliin.*

**entrevista** *[N] [F]* **jearahallan** *[N]* ~ gažadeapmi

**entrevistar**  
**1. entrevistar** *[V] [1a] TV* **jearahallat** *[V]* ~ jearahit ~ gažadit  
**2. entrevistarse** *[V] [1a] Prnl, RecV* **deaivvadit** *[V]* ~ gávnnadit ♦ El presidente se entrevistó con varios ministros. *Presideanta deaivvadii máŋggain ministeriin.*

**entristecer**  
**1. entristecer** *[V] [2d] TV* **šlundudit** *[V]* ~ dorvvuhuhttit ♦ La noticia le entristeció. *Ođas su šlundudii.*  
**2. entristecerse** *[V] [2d] Prnl, IV* **ahkáduvvat** *[V]* ~ šlundut ♦ Me entristezco con tu dolor. *Ahkáduvan du morrašis.*

**enviar**  
**1. enviar** *[V] [1c] TV* **sáddet** *[V]* ~ vuolggahit ~ lágidit ~ bidjat (mannat) ♦ enviar una carta *sáddet reivve*  
**2. enviar** *[V] [1c] TV* **lágidit** *[V]* ~ bidjat ~ coggat ~ nahkehit ♦ Han enviado a sus empleados a la filial de Alemania. *Sii leat lágidan bargiideaset Duiskka ossodahkii.*  
**3. enviar (a uno) a paseo** *[VLc] [1c]* ~ enviar (a uno) a freír espárragos *TV* **sáddet helvehii** *[VLc]*

**equilibrar**  
**1. equilibrar** *[V] [1a] TV* **dásset** *[V]* ♦ equilibrar un peso *dásset deattu* ♦ equilibrar dos fuerzas opuestas *dásset guokte vuostálasti fámu*  
**2. equilibrar** *[V] [1a] TV* **balanseret** *[V]* ♦ equilibrar las ruedas *balanseret juvllaid*  
**3. equilibrar** *[V] [1a] TV* **bidjat veadjagii** *[VLc]* ♦ equilibrar una carga *bidjat veadjagii guorpmi*  
**4. equilibrar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **dásset** *[V]* ~ muddet ♦ equilibrar las partes de un discurso *dásset ságastallanosiid*

**equipaje** *[N] [M] Saam: UseAlso: Pl* **mátkegálvu** *[N]* ~ mátkegálvvut ~ mátkeguorbmi

**equipo**  
**1. equipo** *[N] [M]* **joavku** *[N]* ~ searvi ~ veahka  
**2. equipo** *[N] [M] [Valáštallan/Deporte]* **-joavku** *[N]* ~ -searvi ~ -láhka ♦ equipo de fútbol *spábbačiekčanjoavku*  
**3. equipo** *[N] [M] Span: Collc, Saam: Pl* **biergasat** *[N]* ~ rusttegat ~ reaiddut ~ dávvirat ♦ Se compró un equipo de esquiador. *Son osttii čuoigi biergasiid.* ♦ No tiene un buen equipo para hacer bien el trabajo. *Sus eai leat buorit reaiddut vai beassá bargat bures dainna.*

**error**  
**1. error** *[N] [M]* **meattáhus** *[N]* -- meaddádus ~ boastuvuohta ~ feaila  
**2. error de imprenta** *[N] [M]* **prentenmeattáhus** *[N]* ~ čáladeaddilanmeattáhus  
**3. error de cálculo** *[N] [M]* **rehkenastinmeattáhus** *[N]* ~ rehketmeattáhus  
**4. error** *[N] [M]* **boastut** *[Adv]* ~ boastotláhkai ♦ Estás en un error. *Don dagat boastut.* ♦ Estás en un error. *Don dagat boastotláhkai.*  
**5. error** *[N] [M] [Morálalaččat]* **vearri** *[N]* ~ sivva

**escala**  
**1. escala** *[N] [F]* **ráidalas** *[N]* -- ráidaras  
**2. escala** *[N] [F]* **skála** *[N]* ~ ceahkkálas ♦ Ese cuadro tiene una bonita escala de colores. *Dán govas lea čáppa ivdneskála.*  
**3. escala** *[N] [F]* **mihttolávva** *[N]* ♦ El mapa tiene una escala demasiado reducida. *Kárttas lea mearehis unniduvvon mihttolávva.*  
**4. a escala** *[AdvLc]* **mihttolávas** *[Adv]* ♦ El plano de la casa está dibujado a escala. *Viessoplána lea sárgon mihttolávas.*  
**5. escala** *[N] [F] [Musihkka/Música]* **nuohttaráidalas** *[N]* ~ šuokŋaráidalas ~ skála ~ šuokŋaskála  
**6. escala** *[N] [F] [Mátki]* **gaskaseaivun** *[N]* ♦ hacer escala *dahkat gaskaseaivuma* ♦ El avión hace escala en Barcelona. *Girdi dahká gaskaseaivuma Barcelonas.*

**escalar** *[V] [1a] TV* **goargŋut** *[V]* ~ gakcut ~ gizzut ♦ escalar una montaña *goargŋut várrái* ♦ escalar una pared *gakcut seainnis*

**escalera**  
**1. escalera** *[N] [F] [Viesus]* **tráhppá** *[N]* -- ráhppá ~ sisboardda  
**2. escalera** *[N] [F] [Viesu olggobealde]* **boardda** *[N]*  
**3. escalera de caracol** *[NLc] [F]* **botnjeráhpát** *[N]* ~ botnjeboardagat  
**4. escalera de emergencia** *[NLc] [F]* **heahteboardda** *[N]*  
**5. escalera de incendios** *[NLc] [F]* **buollinráidalas** *[N]*  
**6. escalera mecánica** *[NLc] [F]* **jorriráhpát** *[N]* ~ rullaráhpát ~ jorriboardagat  
**7. escalera** *[N] [F] [Koartaspeallu]* **poker** *[N]*

**escama**  
**1. escama** *[N] [F] [Ealliiddieđa/Zoología]* **čuomasbihttá** *[N]*  
**2. escamas** *[N] [F] Span: Pl, Saam: Collc [Ealliiddieđa/Zoología]* **čuomas** *[N]*  
**3. escama** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **duolbbusbihttá** *[N]* ♦ escamas de queso *vuosttá duolbbusbihtát*  
**4. escama** *[N] [F] UseAlw: Sg [Figuratiiva/Figurado]* **lollodahkesvuohta** *[N]* ~ balahahkesvuohta ~ balaheapmi ♦ Cuando vio que todos suspendían le entró la escama. *Go son fuomášii, ahte buohkat čuldodedje, de son dovdagođii lollodahkesvuođa.*

**escasez** *[N] [F]* **vátnivuohta** *[N]* ~ gárživuohta ~ váili ~ vádjitvuohta ♦ escasez de recursos *resurssa vátnivuohta*

**escoger** *[V] [2c] TV* **válljet** *[V]* ~ hapmat ♦ escoger fruta *válljet šattu* ♦ escoger un color entre tres colores *válljet ivnni golmmain ivnniin*

**esconder**  
**1. esconder** *[V] [2a] TV, UseAlso: Figuratiiva/Figurado* **čiehkat** *[V]* ♦ Estas palabras esconden una profunda verdad. *Dát sánit čihket čiekŋalis duohtavuođa.*  
**2. esconder** *[V] [2a] TV* **davkat** *[V]* ~ davkadit ~ čiehkat ♦ Esconde su cuerpo por vergüenza. *Son davká iežas rupmaša heahpada dihtii.*  
**3. esconder** *[V] [2a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **beaitit** *[V]* ♦ Delante de desconocidos esconde sus sentimientos. *Amas olbmuid ovddas son beaitá iežas dovdduid.*  
**4. esconderse** *[V] [2a] Prnl, ReflV* **čiehkádit** *[V]* ~ náđđut ♦ El perro se ha escondido. *Beana lea čiehkádan.*

**escribir**  
**1. escribir** *[V] [3a] TV, IV* **čállit** *[V]* ~ bargat čállimiin ♦ escribir a mano *gihtii čállit* ♦ escribir a máquina *mášiidnii čállit* ♦ escribir con rotulador *čállit filtapeannain* ♦ escribir un libro *girjji čállit* ♦ Escribo todas las tardes. *Juohke eahkeda čálán.*  
**2. escribirse** *[V] [3a] Prnl, RecV* **čálašit** *[VLc]* ~ lonuhallat reivviid ♦ Juan y María se escriben todas las semanas. *Juan ja Maria čálašeaba juohke vahku.* ♦ Ya no nos escribimos con ella. *Mii eat šat čálaš suinna.*

**escritor**  
**1. escritor** *[N] [M,F]* **girječálli** *[N]*  
**2. escritor** *[N] [M,F]* **čálli** *[N]*

**escuchar**  
**1. escuchar** *[V] [1a] TV* **guldalit** *[V]* ~ beljohallat ~ beljostallat ♦ escuchar la radio *guldalit radio* ♦ No te escucho. *Mun in guldal du.* ♦ No te escucho. *Mun in guldal dutnje.* ♦ El tribunal no escuchará a las víctimas. *Duopmostuollu ii boađe beljohallat gillájeddjiid.*  
**2. escucharse** *[V] [1a] IV, Imp, 3per* **gullot** *[V]* ♦ No se escucha. *Ii gullo.*  
**3. escucharse** *[V] [1a] Prnl, ReflV [Negatiivvalaš mearkkašumiin/Con significado negativo]* **hállat rántoláhkai** *[Pfs]* ♦ Ese profesor se escucha tanto que no nos ve. *Oahpaheaddji hállá nu rántoláhkai, ahte ii vuhtiiváldde min.*

**escultor** *[N] [M,F]* **skulpteura** *[N]* ~ govvačuolli

**escultura** *[N] [F]* **govvačuolus** *[N]* ~ govvabázzi

**ese, esa, esos, esas** *[A] [M,F]* **dat, dát** *[Dem, Geahča Saam: dat, dan...]* ♦ Leeremos ese libro. *Mii lohkat dan girjji.*

**ese, esa, esos, esas** *[Pron] [M,F]* -- ése, ésa, ésos, ésas **dat, dát** *[Dem, Geahča Saam: dat, dan...]* ♦ El libro que leímos es ese. *Girji man mii logaimet lea dat.*

**ese**  
**1. ese** *[N] [F]* **s-bustáva namahus** *[Pfs]*  
**2. andar haciendo eses** *[VLc] [1q]* **suoibut** *[Pfs]* ~ heailut ~ heillodit ~ vázzit suoibbo dego juhkan olmmoš

**eslogan** *[N] [M]* **deaivilis dadjanvuohki** *[NLc]* ~ deaivilis dajaldat ♦ El partido laborista tiene un nuevo eslogan. *Bargiidbellodagas lea ođđa slogan.* ♦ Telenor ha cambiado el eslogan. *Telenor lea rievdadan slogama.*

**espacio**  
**1. espacio** *[N] [M]* **sadji** *[N]* ♦ La mesa ocupa poco espacio. *Beavdi geavaha unnán saji.*  
**2. espacio** *[N] [M]* **latnja** *[N]* ♦ Este espacio es pequeño. *Dát latnja lea gárži.*  
**3. espacio** *[N] [M]* **gaska** *[N]* ♦ espacio entre los dientes *bátnegaska* ♦ espacio entre palabras *sátnegaska* ♦ espacio entre sucesos *boddogaska*  
**4. espacio** *[N] [M]* **loapmu** *[N]* -- loapmi ♦ pequeño espacio o agujero entre dos piedras *geađgeloapmu* ♦ espacio entre dos montañas *várreloapmu*  
**5. espacio** *[N] [M]* **viidodat** *[N]* ~ govdodat ♦ Hay mucho espacio para la plantación. *Dat lea šattogietti viidodat.*  
**6. espacio** *[N] [M]* **máilmmi-ávus** *[N]* ♦ Los astronautas viajan por el espacio. *Astronávnnat mátkkoštit máilmmiávvosis.*

**espada**  
**1. espada** *[N] [F]* **miehkki** *[N]*  
**2. espada** *[N] [M/F] [Olmmoš]* **matador** *[N]*  
**3. estar entre la espada y la pared** *[VLc] [1p]* **vuorrástuvvat** *[Pfs]* ~ leat garra biekkain ~ boahtit váttes dillái

**espalda**  
**1. espalda** *[N] [F]* **sealgi** *[N]* ♦ cargar a la espalda *bidjat sealgái*  
**2. espalda** *[N] [F]* **čielgi** *[N]* ♦ dolor de espalda *čielgebávččas*  
**3. con la espalda hacia** *[AdvLc]* **selggiid** *[Adv]* ♦ Ponte con la espalda hacia la pared. *Čohkket seaidnái selggiid.*  
**4. por la espalda** *[AdvLc]* **čihkosis** *[Adv]* ♦ Le asesinaron por la espalda. *Su godde čihkosis.*  
**5. caer(se) de espaldas** *[VLc] [2o] IV* **selggosii gahččat** *[VLc]*  
**6. a espaldas** *[AdvLc]* **sealggabealde** *[Adv]* ♦ Ha tomado la decisión a mis espaldas. *Son lea mearredan dan mu sealggabealde.*  
**7. de espaldas a** *[AdvLc]* **almmá beroškeahttá** *[Pfs]* ♦ En esa ciudad viven de espaldas al mar. *Dat gávpi ásahuvvon almmá beroškeahttá mearas.* ♦ En esa ciudad viven de espaldas al mar. *Dat gávpi ii beroš oppanassiige mearas.*  
**8. dar la espalda (a)** *[VLc] [1r]* ~ volver la espalda (a) *TV* **jorgalit sealggi** *[VLc]* ♦ Cuando se quedó en paro le dieron la espalda. *Go son gárttai bargguhisvuhtii, de sii jorgaledje sealggiid sutnje.*

**especia** *[N] [F]* **máistta** *[N]* ~ njattašaddu ~ álbmešaddu

**especialidad**  
**1. especialidad** *[N] [F]* **dovdomearka dahjege buvttadus mii dahko erenoamaš bures, restauranttas** *[Pfs]* ♦ La sopa de cebolla es la especialidad de la casa. *Lávkemálli lea erenoamaš buorre dán restauranttas.*  
**2. especialidad** *[N] [F]* **fága** *[N]* ♦ Estudió medicina con la especialidad de cardiología. *Son váccii váibmodiehtaga fága doavttiroahpu.*  
**3. especialidad** *[N] [F]* **spesialitehta** *[N]* ~ sierrasuorgi  
**4. especialidad** *[N] [F]* **erenoamášvuohta** *[N]*

**especializado** *[A] [M,F]* **spesialiserejuvvon** *[A]*

**espejo**  
**1. espejo** *[N] [M] UseAlso: Figuratiiva/Figurado* **speajal** *[N]* -- speadjal ♦ Ese libro es espejo de sus sentimientos. *Dat girji lea su dovdduid speajal.* ♦ La cara es el espejo del alma. *Ámadadju lea sielu speajal.*  
**2. mirarse en el espejo** *[VLc] [1a] Prnl, ReflV [Figuratiiva/Figurado, Negatiivvalaš mearkkašumiin/Con significado negativo]* **iešrámidit** *[V]*

**esperanza**  
**1. esperanza** *[N] [F]* **doaivva** *[N]* -- doaivu  
**2. esperanza de vida** *[NLc] [F]* **gaskamearálaš eallinahki** *[NLc]*  
**3. la esperanza es lo último que se pierde** *[Lc]* **cealkka mii heive dillái masa ii gávdno makkárge čoavddus**

**esperar**  
**1. esperar** *[V] [1a] TV* **vuordit** *[V]* ♦ Te estuve esperando en la puerta del cine durante media hora. *Ledjen vuordimin du kinouvssas diibmobeali.*  
**2. esperar** *[V] [1a] IV, + a, + hasta* **vuordit dassá go** *[VLc]* ♦ Para empezar a practicar hay que esperar a aprobar todas las asignaturas obligatorias. *Ovdal go hárjehallagoahtit, ferte vuordit dassá go buot geatnegahtton fágain leat ceavzán.*  
**3. ser de esperar** *[VLc] [2w] IV* **leat vurdon** *[VLc]* ♦ Era de esperar que no viniera. *Lei vurdon ahte son ii áigon boahtit.*  
**4. esperar** *[V] [1a] TV* **doaivut** *[V]* ♦ Espero que vendrá puntualmente. *Mun doaivvun ahte son boahtá dihto áigái.*  
**5. se espera** *[VLc] [1a] Imp, 3per* **vurdojuvvo** *[VLc]* ~ doivojuvvo ♦ Se espera un verano muy seco. *Vurdojuvvo ahte boahtte geassi šaddá hui goikkis.*  
**6. esperar** *[V] [1a]* ~ desear *TV* **sávvat** *[V]* ♦ Espero que tengas un buen viaje. *Mun sávan ahte dus lea buorre mátki.*

**espeso** *[A] [M,F]* **suohkat** *[A]* ~ sáhkat

**esposa** *[N] [F]* ~ mujer **eamit** *[N]*

**esposo** *[N] [M]* ~ marido **isit** *[N]*

**esqueleto**  
**1. esqueleto** *[N] [M]* **dákteriggi** *[N]*  
**2. esqueleto** *[N] [M] [Figuratiiva/Figurado]* **skovvi** *[N]* ♦ Tengo ya el esqueleto de la tesis. *Mus lea juo nákkosgirjji skovvi.*

**esquiar** *[V] [1a] IV* **čuoigat** *[V]* ♦ esquiar montaña arriba *čuoigat várrái* ♦ esquiar en la montaña *čuoigat váris* ♦ esquiar bajando *njiedjat čuoigga*

**esquina**  
**1. esquina** *[N] [F]* **čiehka** *[N]* ~ nurki  
**2. a la vuelta de la esquina** *[AdvLc]* **nurkki birra** *[AdvLc]*  
**3. saque de esquina** *[NLc] [M] [Spábbačiekčan]* **sisravdačievččastat** *[N]*

**estado**  
**1. estado** *[N] [M]* **dilli** *[N]* ♦ Su estado de salud ha mejorado. *Su dearvvasvuođa dilli lea buorránan.*  
**2. en estado inicial** *[AdvLc]* **álggogeahčen** *[Adv]* ♦ La enfermedad está en estado inicial. *Buozalmas lea álggogeahčen.*  
**3. en estado avanzado** *[AdvLc]* **loahpageahčen** *[Adv]* ♦ La enfermedad está en estado avanzado. *Buozalmas lea loahpageahčen.*  
**4. estado civil** *[NLc] [Juridihkka/Jurídico]* **siviila dilli** *[NLc]* ~ siviila seahtu  
**5. estado** *[N] [M] [Politihkka/Política]* **stáhta** *[N]*  
**6. estado federal** *[N] [M] [Politihkka/Política]* **lihttostáhta** *[N]*  
**7. estado (dentro de un estado federal)** *[N] [M] [Politihkka/Política]* **oassestáhta** *[N]*  
**8. estado** *[N] [M] [Riikka, oasestáhta]* **guovllu viidodat** *[NLc]*  
**9. secreto de estado** *[NLc] [M] [Politihkka/Política]* **stáhtačiegusvuohta** *[N]*  
**10. estado de excepción** *[N] [M] [Politihkka/Política]* **heahtedilli** *[N]*  
**11. estado de guerra** *[N] [M]* ~ estado de sitio *[Politihkka/Política]* **soahtedilli** *[N]*  
**12. estado** *[N] [M] [Fysihkka/Física]* **dilli** *[N]* ♦ estado sólido *čavges dilli* ♦ estado líquido *golgguslaš dilli* ♦ estado gaseoso *gássa dilli*  
**13. estado de ánimo** *[NLc] [M]* **miellalatnja** *[N]* ~ miella ~ gopma  
**14. estar en estado** *[VLc] [1p] IV* **leat áhpeheapme** *[VLc]* ~ leat eahpeveaddji ~ vázzit máná

**estar**  
**1. estar** *[V] [1p] IV [Geavaha go predikáhta meinnestuvvo subjeavtta dili ja eavttuid duohken]* **leat** *[V]* ♦ Estoy en Oslo. *Lean Oslos.* ♦ ¿Dónde estás? *Gos leat?* ♦ ¿Estás casada? *Leat go don náitalan?* ♦ Estoy de buen humor. *Mun lean movtta.*  
**2. estar cansado** *[VLc] [1p] IV* **leat váiban** *[VLc]*  
**3. estar de acuerdo** *[VLc] [1p] IV* **leat ovtta-oaivilis** *[VLc]* ~ soahpat  
**4. estar de viaje** *[VLc] [1p] IV* **leat mátkkis** *[VLc]*  
**5. estar de visita** *[VLc] [1p] IV* **leat guossis** *[VLc]*  
**6. estar sentado** *[VLc] [1p] IV* **čohkohallat** *[V]*  
**7. estar de pie** *[VLc] [1p] IV* **čuožžut** *[V]*  
**8. estar tumbado** *[VLc] [1p] IV* **njaŋgát** *[V]* ~ veallát  
**9. estar** *[V] [1p] IV, WObjPron* **heivet** *[V]* ♦ Los pantalones te están bien. *Buvssat heivejit bures dutnje.*  
**10. estarse** *[V] [1p] Prnl, IV, + Ger* **leat measta** *[VLc]* ♦ Se está muriendo. *Son lea measta jápmán.* ♦ Se está muriendo. *Son lea jápmimin.*  
**11. estar** *[V] [1p] AuxV, + Ger, Saam: + ActEss* **leat** *[V]* ♦ Está sacando una foto. *Son lea govvideamen.* ♦ Está estudiando arquitectura. *Son lea studeremin arkitektuvrra.* ♦ Ahora está siendo operado. *Son lea dál čuohpaduvvomin.*  
**12. estarse** *[V] [1p] Prnl, ReflV* **bisánit** *[V]* ♦ ¡Estáte quieto! *Bisán!*  
**13. estarse** *[V] [1p] Prnl, ReflV* **ájahallat** *[V]* ♦ No avanza porque se está revisando el texto. *Son ii ovdán teavsttas dasgo ájahallá dárkkisteamis.*  
**14. estar al caer** *[VLc] [1p] IV* **leat measta gárvvis** *[VLc]* ♦ La decisión está al caer. *Mearrádus lea measta gárvvis.*  
**15. estar de más** *[VLc] [1p] IV* **leat duššálaš** *[VLc]* ♦ En esta comisión estoy de más. *Dan lávdegottis mun lean duššálaš.*  
**16. estar por ver** *[VLc] [1p] IV, UseAlw: 3per* **leat eahpesihkar** *[VLc]* ♦ Está por ver que consigas ese puesto. *Lea eahpesihkar ahte don oaččut dan virggi.*

**estatua** *[N] [F]* **govvabázzi** *[N]* ~ bázzi ~ govvačuolus

**estela**  
**1. estela** *[N] [F]* **lođas** *[N]* ~ luoksa ♦ estelas en la mar *meara lođđasat*  
**2. estela** *[N] [F]* ~ huella *[Sabehat]* **láhttu** *[N]*  
**3. estela** *[N] [F]* **luokčan muitogeađgi** *[NLc]*  
**4. estela funeraria** *[NLc] [F]* **hávdebázzi** *[N]* ~ hávdegeađgi

**estéreo** *[A, N] [M]* **stereo** *[A, N]*

**estereofónico** *[A] [M,F]* **stereo** *[A, N]*

**estilo**  
**1. estilo** *[N] [M]* **vuohki** *[N]* ♦ estilo de vida *eallinvuohki*  
**2. estilo** *[N] [M]* **boares čállinsoairu** *[Pfs]*  
**3. por el estilo** *[AdvLc]* **seammalágan** *[A]* ♦ Lee libros de aventuras y cosas por el estilo. *Son lohká máinnasgirjjiid ja seammaláganiid.*

**estimar**  
**1. estimar** *[V] [1a] TV* **mihtidit** *[V]*  
**2. estimar** *[V] [1a] TV* **rehkenastit** *[V]* ~ árvvoštallat ♦ Es difícil estimar el precio de ese cuadro. *Lea váttis rehkenastit dien gova hatti.*  
**3. estimar** *[V] [1a] TV* **jáhkkit** *[V]* ♦ Estimo que es así. *Mun jáhkán ahte lea nu.*  
**4. estimar** *[V] [1a] TV* **árvvus atnit** *[VLc]* ~ gudnis atnit ♦ Estimo tu compañía. *Mun anán árvvus leat du searvvis.*  
**5. estimarse** *[V] [1a] PassV, Imp, 3per* **rehkenuššat** *[V]* ♦ Las pérdidas se estiman en varios cientos de millones. *Vahágiid rehkenuššet čuohte miljuvdnii.*

**estimulante**  
**1. estimulante** *[A] [M/F]* **virkkosmahtti** *[A]* ~ virkkosmahttin- ~ áhpásmahtti ~ áhpásmahttin- ♦ una comida estimulante *virkkosmahtti biebmu* ♦ una comida estimulante *virkkosmahttinbiebmu*  
**2. estimulante** *[A] [M/F]* **arvvosmahtti** *[A]* ~ arvvosmahttin- ♦ una idea estimulante *arvvosmahtti jurdda* ♦ una idea estimulante *arvvosmahttinjurdda*

**estimulante** *[N] [M]* **virkkosmahttinávnnas** *[N]* ~ virkkosmahttindálkkas ♦ Para estudiar toma estimulantes. *Son borrá virkkosmahttinávdnasiid studeredettiin.*

**estimular**  
**1. estimular** *[V] [1a] TV* **movttiidahttit** *[V]* ~ virkkosmahttit ♦ El vino estimula el apetito. *Viidna nealggi virkkosmahttá.*  
**2. estimular** *[V] [1a] TV* **áhpásmahttit** *[V]* ♦ El deporte estimula los músculos. *Valáštallan áhpásmahttá váhkáid.*  
**3. estimular** *[V] [1a] TV* **movttegahttit** *[V]* ♦ El maestro estimula a los alumnos. *Oahpaheaddji movttegahttá ohppiid.*

**estrechamente**  
**1. estrechamente** *[Adv]* **gáržžit** *[Adv]* ♦ El camino pasa estrechamente por el desfiladero. *Geaidnu manná gáržžit ávžžis.*  
**2. estrechamente** *[Adv]* **dárkilit** *[Adv]* ♦ Cumplirás las instrucciones estrechamente. *Don deavddát neavvagiid dárkilit.*  
**3. estrechamente** *[Adv]* **lahkalagaid** *[Adv]* ♦ Esas dos ideas están estrechamente relacionadas. *Diet guokte jurdaga leat lahkalagaid čuolbmaduvvon.*

**estrecho**  
**1. estrecho** *[A] [M,F]* **bahkat** *[A]* ~ gárži ~ seaggi ~ geazzi  
**2. estrecho** *[A] [M,F] [Bivttas]* **baski** *[A]*  
**3. estrecho** *[A] [M,F] [Fuolki, ustit]* **lagaš** *[A]*  
**4. estrecho** *[A] [M,F]* **nohkavaš** *[A]* ~ vánis ~ birzzehas ♦ Nuestros recursos son estrechos. *Min resurssat leat nohkavaččat.*  
**5. estrecho** *[A] [M,F]* **snoakkis** *[A]* ♦ Un salario tan estrecho no da para vivir. *Nu snoakkis bálká ii leat doarvái eallit.*  
**6. estrecho** *[A] [M,F] Span: Pred* **duihmi** *[A]* ~ oanehisjierpmat ♦ Mis estudiantes son un poco estrechos. *Mu oahppit leat veahá duihmit.*

**estrecho**  
**1. estrecho** *[N] [M] [Mearra, vuotna]* **nuorri** *[N]* ~ čoalbmi ♦ Estrecho de Gibraltar *Gibraltar Nuorri*  
**2. estrecho** *[N] [M] [Oppalaš/General]* **bohki** *[N]* ♦ Para llegar a la cima pasaron por un estrecho empedrado. *Vai ollet bajágeahčái, de sii vazze geađgebogis.*

**estrella**  
**1. estrella** *[N] [F]* **násti** *[N]*  
**2. Estrella Polar** *[N] [F]* **Boahji** *[N]* ~ Bojenávli  
**3. estrella** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **násti** *[N]* ♦ Una estrella del rock. *rock:a násti*

**estrés** *[N] [M]* **dilihuddan** *[N]* ~ stressa

**estropear**  
**1. estropear** *[V] [1a] TV* **bilidit** *[V]* ~ bilistit ~ billistit ♦ estropear un vestido *bilidit biktasiid*  
**2. estropearse** *[V] [1a] PassV, Imp, 3per* **billašuvvat** *[V]* ♦ El reloj se ha estropeado. *Diibma lea billašuvvan.*  
**3. estropearse** *[V] [1a] PassV, Imp, 3per [Guolli, biergu]* **lánastuvvat** *[V]*  
**4. estropearse** *[V] [1a] PassV, Imp, 3per [Guolli]* **geasáiduvvat** *[V]* -- geassáduvvat ♦ Ese salmón se ha estropeado. *Dat luossa lea geasáiduvvan.*

**estudiar**  
**1. estudiar** *[V] [1b] TV* **studeret** *[V]* ~ lohkat ♦ Estudia medicina. *Son lohká doavttiroahpu.*  
**2. estudiar** *[V] [1b] IV, + para* **studeret** *[V]* ~ lohkat ♦ Estudia para (ser) dentista. *Lohká bátnedoavttiroahpu.*  
**3. estudiar** *[V] [1b] TV* **dárkkuhit** *[V]* ~ dutkat ♦ Tenemos que estudiar ese asunto. *Mii fertet dárkkuhit ášši.*  
**4. estudiarse** *[V] [1b] Prnl, UseTV* **studeret** *[V]* ~ lohkat ♦ ¿Te has estudiado la lección? *Leat go don lohkan leavssu?*

**estudio**  
**1. estudio** *[N] [M]* **lohkan** *[N]* ~ oahppovázzin ~ studeren ♦ estudios de derecho *vuoigatvuođadiehtaga lohkamat*  
**2. estudio** *[N] [M]* ~ investigación **dutkkus** *[N]* ~ guorahallan ~ iskkadeapmi  
**3. estudio** *[N] [M] [Báiki/Lugar]* **studio** *[N]* ~ atelia ♦ En su casa tiene un estudio propio. *Sus lea studio ruovttustis.*

**estudioso** *[A] [M,F]* **viššalis** *[A]* ~ áŋgir ♦ un niño estudioso *viššalis mánná*

**estudioso**  
**1. estudioso** *[N] [M,F]* **diehtti** *[N]* ~ ekspearta ♦ un estudioso de la química *kemihka diehtti*  
**2. estudioso** *[N] [M,F]* **-mahtolaš** *[A]* ~ -dáiddolaš

**estupendo**  
**1. estupendo** *[A] [M,F]* **áivan** *[A]* ~ fiinnis ~ ebmui ~ nana buorre ~ ovddolaš  
**2. estupendo** *[A] [M,F]* **válljugas** *[A]*  
**3. estupendo** *[A] [M,F]* **áibmadas** *[A]* ~ issoras  
**4. estupendo** *[A] [M,F]* **heammástuhtti** *[A]* ~ imaštuhtti ~ hirpmastuhtti

**evidente** *[A] [M,F]* **čielggas** *[A]* ~ oinnolaš ~ čalmmus ~ čalbmáičuohcci ~ jolggalaš

**evitar**  
**1. evitar** *[V] [1a] TV* **garvit** *[V]* ~ vealtat ~ vealtit ~ vealtadit ~ beassat meaddel ♦ Es difícil evitar todos los inconvenientes. *Lea váttis garvit buot hehttehusaid.*  
**2. evitar** *[V] [1a] TV, Saam: + Loc* **dustet** *[V]* ~ eastadit ~ eastit ♦ Con la medicación evitó el desarrollo de la enfermedad. *Dálkasiin son dustii buozalmasa ovdaneamis.*  
**3. evitar** *[V] [1a] TV* **caggat** *[V]* ~ hehttet ~ heađuštit ♦ Al frenar evitó el accidente. *Goahcamiin son cakkai lihkuhisvuođa.*

**exactamente** *[Adv]* **aiddolaččat** *[Adv]* ~ aiddo nu ~ aiddo nu fal ~ juste

**exagerado** *[A] [M,F]* **badjelmearálaš** *[A]* ~ liiggálaš ~ máđoheapme ~ meariheapme

**exagerar** *[V] [1a] TV* **stuoridit** *[V]* ~ stuorástallat ~ stuorádallat ~ deatnut ~ váfistit ♦ exagerar los hechos *stuoridit daguid*

**exigente** *[A] [M/F]* **gáibideaddji** *[A]*

**exigir** *[V] [3c] TV* **gáibidit** *[V]* ♦ Le exiges demasiado. *Don gáibidat menddo olu sus.* ♦ Este profesor exige mucho. *Dát oahpaheaddji gáibida ollu.*

**exiliarse**  
**1. exiliarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **mannat báhtarussii** *[VLc]* ~ báhtarit ♦ El expresidente tuvo que exiliarse. *Ovddeš presideanta fertii báhtarit.*  
**2. exiliar** *[V] [1a] TV* **vuojehit riikkas** *[VLc]* ~ ádjit riikkas

**exilio** *[N] [M]* **riikkabáhtarus** *[N]* ~ eananbáhtarus

**existir**  
**1. existir** *[V] [3a] IV* **leat** *[V]*  
**2. existir** *[V] [3a] IV* **gávdnot** *[V]* ♦ En el universo existen millones de estrellas. *Máilmmi-ávvosis gávdnojit miljovnnat násttit.*

**éxito** *[N] [M]* **suksessa** *[N]* ~ menestupmi ~ lihkosteapmi

**exótico** *[A] [M,F]* **eksotihkálaš** *[A]* ~ eksotálaš

**experimentar**  
**1. experimentar** *[V] [1a] TV* **geahččaladdat** *[V]* ~ geahččalit  
**2. experimentar** *[V] [1a] TV* **vásihit** *[V]* ~ muosáhit ♦ experimentar un contratiempo *vásihit vuostegieđageavvama*

**explicación**  
**1. explicación** *[N] [F]* ~ aclaración **čilgehus** *[N]* ~ čielggadus  
**2. explicación** *[N] [F]* **válddahus** *[N]* ~ bagadallan  
**3. explicación** *[N] [F] [Dárkil]* **válddahallan** *[N]*  
**4. explicación** *[N] [F]* ~ interpretación **dulkon** *[N]*

**explicar**  
**1. explicar** *[V] [1g] TV* **čilget** *[V]* ~ čielggadit ♦ explicar el porqué de una cosa *čilget siva* ♦ Deja que te explique. *Divtte mu čilget dutnje.*  
**2. explicar** *[V] [1g] TV [Dárkil]* **bagadit** *[V]* ~ bagadallat ~ válddahit ~ válddahallat  
**3. explicar** *[V] [1g]* ~ interpretar *TV* **dulkot** *[V]*  
**4. explicarse** *[V] [1g] Prnl, UseTV* **čilget** *[V]* ~ čielggadit ♦ Con las matemáticas te explicas muy bien. *Don čilget hui bures matematihka.*  
**5. explicarse** *[V] [1g] Prnl, ReflV* **ipmirdit** *[V]* ~ áddet ♦ No me lo explico. *Mun in sáhte dán ipmirdit.*

**explorador**  
**1. explorador** *[N] [M,F]* **iskkár** *[A]* ~ gávnnár  
**2. explorador** *[N] [M] [Internehtta]* **ohcanprográmma** *[N]*

**explorar**  
**1. explorar** *[V] [1a] TV* **iskat** *[V]* ~ dutkat ♦ explorar a un enfermo *iskat buohcci* ♦ explorar una caverna *dutkat báktebora*  
**2. explorar** *[V] [1a] TV* **čielggasmahttit** *[V]* ♦ Al mirarle, exploraba sus intenciones. *Go su geahčai, de čielggasmahtii su sávaldagaid.*

**explotar**  
**1. explotar** *[V] [1a] IV* **bávkkihit** *[V]* ♦ La bomba explotó a las ocho. *Bomba bávkkihii diimmu gávccis.*  
**2. explotar** *[V] [1a] TV* **ávkkuhit** *[V]* ~ atnit ávkki ♦ explotar un negocio *ávkkuhit fitnodagas*

**exposición**  
**1. exposición** *[N] [F]* **čájáhus** *[N]* -- čájehus ♦ exposición de arte *dáiddačájáhus* ♦ exposición universal *máilmmičájáhus*  
**2. exposición** *[N] [F]* ~ presentación *[Jurdagiid]* **čájáhallan** *[N]* ~ ovdanbuktin  
**3. exposición** *[N] [F]* ~ explicación **čilgen** *[N]*

**expresar**  
**1. expresar** *[V] [1a] TV* **olggosbuktit** *[V]* ~ ovdanbuktit ♦ expresar un sentimiento *olggosbuktit dovddu* ♦ expresar una idea *ovdanbuktit jurdaga*  
**2. expresar** *[V] [1a] TV [Sániid]* **cealkkašit** *[V]* ~ cealkkihit ~ báhkkodit ~ dadjat ~ čállit  
**3. expresar** *[V] [1a] TV [Ámadadju]* **geahčastat** *[V]*  
**4. expresar** *[V] [1a] TV [Láhttenvuohki]* **láhttestit** *[V]*  
**5. expresarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **muitalit iežas birra** *[VLc]* ♦ Los artistas se expresan. *Dáidárat muitalit iežaset birra.*

**extensión**  
**1. extensión** *[N] [F]* **govdodat** *[N]* ~ viidodat ♦ La tundra es una gran extensión. *Duoddaris lea govdodat.*  
**2. extensión** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **viidodat** *[N]* ♦ La extensión de sus conocimientos es enorme. *Sus lea issoras dieđu viidodat.*  
**3. extensión** *[N] [F] [Suonaid]* **ložžen** *[N]* ♦ En el gimnasio practicó ejercicios de extensión de los músculos. *Lášmmohallamis son geardduhii suonaid ložženhárjehusaid.*  
**4. extensión** *[N] [F]* **viiddideapmi** *[N]* ♦ Estoy haciendo una extensión de mi casa. *Mun lean bargamin viessoviiddidemiin.*

**extracto**  
**1. extracto** *[N] [M]* **váldo-oassi** *[N]* ♦ Expuso un extracto de la tesis. *Son ovdanbuvttii nákkosgirjji váldo-oasi.*  
**2. extracto** *[N] [M] [Báŋkokontu]* **kontodieđáhus** *[N]*  
**3. extracto** *[N] [M]* **oppalaš geahčastat** *[NLc]* ~ ollislaš geahčastat ♦ Sólo voy a ofrecer un extracto de mi trabajo. *Mun dušše attán iežan barggu oppalaš geahčastaga.*  
**4. extracto** *[N] [M]* **cohkodat** *[N]* ♦ extracto de limón *sitroncohkodat*

**extrañar**  
**1. extrañar** *[V] [1a] TV* **áibbašit** *[V]* ♦ Extraña a sus padres. *Áibbaša iežas váhnemiidda.*  
**2. extrañarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **imaštit** *[V]* ♦ Me extraña que no escriba. *Mun imaštan go son ii čále.* ♦ Se extrañó de verle ahí. *Son imaštii oaidnit su doppe.*  
**3. extrañarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **amašit** *[V]* ♦ Me extraña el vestido que llevas. *Mun amašan dan biktasa maid guottát.*

**fácil**  
**1. fácil** *[A] [M/F]* **álki** *[A]* ~ healpu  
**2. fácil** *[A] [M/F]* ~ simple **geahpas** *[A]*  
**3. fácil** *[A] [M/F] [Bivttas]* **dimis** *[A]* ♦ Es una prenda fácil de llevar. *Bivttas lea dimis.*  
**4. fácil** *[A] [M/F] [Náhkkebivttas]* **mievkkis** *[A]*  
**5. fácil** *[A] [M/F] [Karaktera]* **njuoras** *[A]* ~ láđis ~ rabasmielalaš ~ rabasmielat  
**6. fácil** *[A] [M/F] [Nissoniidda, Pejoratiiva/Peyorativo]* **geahppa** *[A]* ♦ una mujer fácil *gehppes nisu*

**facilidad** *[N] [F]* **álkivuohta** *[N]*

**fácilmente**  
**1. fácilmente** *[Adv]* **álkit** *[Adv]* ~ healput  
**2. fácilmente** *[Adv]* ~ con simplicidad **geahppadit** *[Adv]*

**facturar**  
**1. facturar** *[V] [1a] TV* **addit rehkenastin dieđáhusa** *[Pfs]* ~ bidjat rehkega  
**2. facturar** *[V] [1a] TV* **doalvut gálvvu** *[VLc]*

**facultad**  
**1. facultad** *[N] [F]* **máhttu** *[N]* ~ gálga ~ návccat ~ veadju ~ čehppodat ~ gelbbolašvuohta  
**2. facultad** *[N] [F]* **vuoigatvuohta** *[N]* ~ váldi ~ lohpi ♦ El secretario no tiene la facultad de sancionar. *Čállis ii leat sáhkkováldi.*  
**3. facultad** *[N] [F] [Báiki/Lugar]* **fakultehtta** *[N]* ♦ facultad de humanidades *humanistalaš fakultehtta*

**falda**  
**1. falda** *[N] [F] [Bivttas]* **vuolpu** *[N]*  
**2. falda** *[N] [F] [Várri]* **várrevielti** *[N]*  
**3. falda** *[N] [F] [Biergu]* **gilgabiffa** *[N]*  
**4. salir de las faldas** *[VLc] [3r] IV* **rávásmuvvat** *[V]* ♦ Ese niño tiene que salir de las faldas de su madre. *Dát mánná ferte rávásmuvvat.*

**fallar**  
**1. fallar** *[V] [1a] IV* **bissánit** *[V]* ♦ Le falló el corazón. *Su váibmu bissánii.* ♦ Los frenos fallaron. *Goazanat bissánedje.*  
**2. fallar** *[V] [1a] TV [Konkursa]* **mearridit** *[V]*  
**3. fallar** *[V] [1a] TV [Juridihkka/Jurídico]* **dubmet** *[VLc]* ~ mearridit duomu

**falta**  
**1. falta** *[N] [F]* **vátnivuohta** *[N]* ~ váili ~ heahti ♦ falta de recursos *resurssaid váili*  
**2. hacer falta** *[VLc] [2s] UseTV, WObjPron* **dárbbašit** *[V]* ♦ Me hace falta un tenedor. *Mun dárbbašan gáffala.*  
**3. echar en falta** *[VLc] [1a] TV* **váillahit** *[V]* ♦ Echo en falta a los amigos. *Váillahan ustibiid.*  
**4. falta** *[N] [F]* **meattáhus** *[N]* ~ boasttuvuohta ~ feaila ♦ falta de ortografía *riektačállinmeattáhus*  
**5. falta** *[N] [F] [Juridihkka/Jurídico]* **mollan** *[N]* ~ sivva  
**6. falta** *[N] [F] [Valáštallan/Deporte]* **verrošeapmi** *[N]*

**faltar**  
**1. faltar** *[V] [1a] IV* **váilut** *[V]* ~ leat váili ♦ En esta casa faltan ventanas. *Dán visttis váilot glásat.*  
**2. faltar** *[V] [1a] UseTV, WObjPron* **dárbbašit** *[V]* ♦ Me falta dinero. *Mun dárbbašan ruđa.*  
**3. faltar** *[V] [1a] UseTV, WObjPron [Go olmmoš lea objeakta]* **váillahit** *[V]* ♦ Me faltas tú. *Mun váillahan du.*  
**4. faltar** *[V] [1a] UseTV, WObjPron [Cealkaga habitiiva/En expresión habitiva]* **váilut** *[V]* ♦ Me falta dinero. *Mus váilu ruhta.*  
**5. faltar** *[V] [1a] IV* **gudnehuhttit** *[V]* ♦ Pedro siempre está faltando a las personas. *Pedro lea álo gudnehuhttimin olbmuid.*  
**6. faltar** *[V] [1a] IV [Diibmu]* **váile** *[Adv]* ♦ Falta un cuarto para las seis. *Diibma lea njealjádas váile guhtta.*  
**7. faltar** *[V] [1a] IV [Áigi/Tiempo, Gaska]* **leat vel** *[VLc]* ♦ Faltan dos semanas para las vacaciones. *Lea vel guokte vahku lupmui.* ♦ Faltan veinte kilómetros para Kárášjohka. *Lea vel guoktelot kilometera Kárášjohkii.*  
**8. faltar poco** *[VLc] [1a] IV, Imp, 3per [Áigi/Tiempo, Gaska]* **leat measta** *[VLc]* ♦ Falta poco para las dos. *Diibmu lea measta guokte.* ♦ Falta poco para (llegar a) Madrid. *Mii leat measta ollen Madridii.*  
**9. faltar** *[V] [1a] IV, Saam: + Loc* **jávkat** *[V]* ♦ faltar a clase *jávkat oahpahagas*  
**10. faltar a la verdad** *[VLc] [1a]* ~ mentir *IV* **gielistit** *[V]*  
**11. faltar al honor** *[VLc] [1a] IV* **gudnehuhttit** *[V]*

**fama**  
**1. fama** *[N] [F]* **beakkálmasvuohta** *[N]* ~ beakkánvuohta  
**2. fama** *[N] [F]* **gudni** *[N]*

**familia**  
**1. familia** *[N] [F] [Seammá ruovttus]* **bearaš** *[N]* ~ joavku  
**2. familia** *[N] [F] [Áhči ja eatni bealde]* **sohka** *[N]*  
**3. familia** *[N] [F] [Náitaleami bokte]* **sohka** *[N]* ~ fuolkkit ~ lávvi ♦ Ese hombre es familia mía. *Dát olmmoš lea mu fuolki.*  
**4. ser de la familia** *[VLc] [2w] IV* **leat fuolki** *[VLc]*  
**5. ser como de la familia** *[VLc] [2w] IV* **leat lagas ustit** *[Pfs]*  
**6. la Sagrada Familia** *[NLc] [F]* **Bassi Bearaš** *[NLc]*  
**7. familia** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado, Oktiigullevašvuohta]* **joavku** *[N]* ♦ la gran familia de esta empresa *dán fitnodaga buorre joavku*

**famoso** *[A] [M,F]* **beakkálmas** *[A]* ~ beakkán ~ gululmas ~ máinnolmas

**fantasma**  
**1. fantasma** *[N, A] [M]* **gobmi** *[N, A]* ~ balddonas ~ jámeš ~ jámet ♦ un barco fantasma *balddonas skiipa*  
**2. fantasma** *[N, A] [M] [Figuratiiva/Figurado, Pejoratiiva/Peyorativo]* **čevllohallalas** *[N, A]* ~ buorrindoalli

**farmacia**  
**1. farmacia** *[N] [F] [Báiki/Lugar]* **apotehkka** *[N]*  
**2. farmacia** *[N] [F]* **apotehka oahppu** *[NLc]*

**favor**  
**1. favor** *[N] [M]* **oidu** *[N]* ~ oidojupmi  
**2. favor** *[N] [M]* **applausa** *[N]* ♦ El libro recibió el favor de la crítica. *Girji oaččui kritihka applausa.*

**fe**  
**1. fe** *[N] [F] [Oskkoldat/Religión]* **osku** *[N]* ~ oskkoldat  
**2. fe** *[N] [F] [Oppalaš/General]* **jáhkku** *[N]*  
**3. fe de erratas** *[NLc] [F]* **prentenmeattáhusaid lasáhus** *[NLc]*  
**4. hombre de fe, mujer de fe** *[NLc] [M/F]* **oskkolaš olmmoš** *[NLc]*  
**5. mala fe** *[NLc] [F]* **eahperehalašvuohta** *[N]* ~ álbaniektuvuohta  
**6. de buena fe** *[Adv]* **jáhkaskasat** *[Adv]* ~ buorre áigumušain  
**7. dar fe** *[VLc] [1r] TV, + de* **duođaštit** *[V]*

**fecha**  
**1. fecha** *[N] [F]* **áigečuokkis** *[N]* ~ dáhton  
**2. fecha** *[N] [F]* **áigemearri** *[N]* ♦ El currículum puede entregarse hasta esa fecha. *CVa sáhttá geiget dán áigemearrái.*  
**3. fecha** *[N] [F]* **beaivi** *[N]* ♦ La carta se ha retrasado varias fechas. *Reive lea maŋŋonan máŋga beaivvi.*  
**4. hasta la fecha** *[AdvLc]* **otnážii** *[Adv]* ~ otnáža rádjái  
**5. por estas fechas** *[AdvLc]* **dán áiggi** *[AdvLc]* ♦ El año pasado por estas fechas conocí a Helen. *Diibmá dán áiggi mun oahpásmuvven Helenain.*

**felicidad**  
**1. felicidad** *[N] [F]* **lihkku** *[N]* ~ vuodna  
**2. ¡felicidades!** *[Lc] [F] Pl [Riegádanbeaivvi...]* **váimmolaš lihkkosávaldagat!** *[Lc]*

**feliz**  
**1. feliz** *[A] [M/F]* **lihkolaš** *[A]* ~ vuotnalaš ♦ un hombre feliz *lihkolaš olmmoš*  
**2. feliz** *[A] [M/F]* **somá** *[A]* ~ hávski ♦ una época feliz *somás áigi*  
**3. ¡feliz Navidad!** *[Lc] Saam: Pl* **buorit Juovllat!** *[Lc]*  
**4. feliz** *[A] [M/F]* **heivvolaš** *[A]* ♦ un discurso feliz *heivvolaš sárdni*

**feo**  
**1. feo** *[A] [M,F]* **ropmi** *[A]* ♦ un hombre feo *romes olmmoš*  
**2. feo** *[A] [M,F]* **fasti** *[A]* ♦ unas feas palabras *fasttes sánit*  
**3. ponerse feo** *[VLc] [2r] Imp, 3per* **ii oro mannamin bures** *[Pfs]* ♦ El asunto se pone feo. *Ášši ii oro mannamin bures.*  
**4. hacer un feo** *[VLc] [2s] TV* **bávččagahttit** *[V]*

**feria**  
**1. feria** *[N] [F]* **márkan** *[N]* ~ gálvomárkan ~ gávpemárkan ~ márkanat  
**2. feria** *[N] [F]* **tivoli** *[N]*

**ferrocarril**  
**1. ferrocarril** *[N] [M]* **ruovdemáđii** *[N]* ~ ruovdegeaidnu ~ ruovdeluodda  
**2. ferrocarril** *[N] [M] [Ruoŧŧa/Suecia]* **ruovderaŧŧi** *[N]*  
**3. ferrocarril** *[N] [M]* ~ tren **toga** *[N]*

**fértil**  
**1. fértil** *[A] [M/F]* **sahkkui** *[A]* ~ nállái ~ šattolaš ♦ tierra fértil *šattolaš eana*  
**2. edad fértil** *[NLc] [F] [Nisu]* **áhpehis ahki** *[NLc]*  
**3. edad fértil** *[NLc] [F] [Nisu ja njiŋŋelas ealli]* **sahkkui** *[N]*  
**4. edad fértil** *[NLc] [F] [Varris ealli]* **dihto áigodat goas varris eallis sáhttá leat ragatáiggit** *[Pfs]*

**fiebre**  
**1. fiebre** *[N] [F]* **feber** *[N]* ~ boalddáhat  
**2. fiebre** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **jierástupmi** *[N]* ♦ la fiebre del oro *gollejierástupmi*

**fiel** *[A] [M/F]* **oskkáldas** *[A]* ~ beahttemeahttun ~ luohtehahtti ♦ un amigo fiel *oskkáldas ustit* ♦ Pedro es fiel a sus convicciones. *Pedro lea oskkáldas iežas oainnuin.*

**fiel** *[N] [M] [Veakta]* **viissár** *[N]* -- viisár

**fiesta**  
**1. fiesta** *[N] [F]* **feasta** *[N]* ~ riepmu  
**2. fiesta** *[N] [F]* **ávvudeapmi** *[N]*  
**3. fiesta** *[N] [F] [Oskkoldat/Religión]* **meassu** *[N]*  
**4. fiestas** *[N] [F] UseNor: Pl [Gávpoga bassi suodjaleaddji ektui]* **riemut** *[N]* ~ heajat ♦ El 7 de julio empiezan las fiestas de San Fermín. *Suoidnemánu 7. beaivve álget San Fermin:a riemut.*

**figura**  
**1. figura** *[N] [F]* **figura** *[N]* ~ hápmi  
**2. figura** *[N] [F]* **olbmohápmi** *[N]*  
**3. figura** *[N] [F]* **eallihápmi** *[N]*  
**4. figura** *[N] [F]* **olbmogovvabázzi** *[N]*  
**5. figura** *[N] [F]* **ealligovvabázzi** *[N]*

**figurar**  
**1. figurar** *[V] [1a] TV* **govvet** *[V]* ~ sárgut  
**2. figurar** *[V] [1a] TV* **dahkaluddat** *[V]* ♦ Figuró amor hacia ella. *Son dahkaluttai ahte son dovddai ráhkesvuođa sutnje.*  
**3. figurar** *[V] [1a] IV* **gávdnot** *[V]* ♦ Esta palabra no figura en el diccionario. *Dát sátni ii gávdno sátnegirjjis.*  
**4. figurarse** *[V] [1a]* ~ imaginarse *Prnl, UseTV* **govahallat iežas** *[VLc]* ~ miellagovahallat iežas ♦ Se figuraba que aún era un niño. *Son miellagovahalai iežas dán, ahte ain lei mánná.*

**fijar**  
**1. fijar** *[V] [1a] TV* **darvvehit** *[V]* ~ giddet ♦ fijar un cuadro a la pared *darvvehit gova seaidnái*  
**2. fijar** *[V] [1a] TV* **mearridit** *[V]* ♦ fijar una fecha *mearridit beaivvi*  
**3. fijarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV, + en* **áicat** *[V]* ~ jurdilit dárkilit ♦ No me he fijado en ese detalle. *In leat áican dán detállja.* ♦ Fíjate bien en lo que dices. *Jurdil dárkilit maid dajat.*  
**4. ¡fíjate!** *[Interj]* **jurddaš!** *[Interj]*

**fijo**  
**1. fijo** *[A] [M,F]* **giddejuvvon** *[A]* ♦ Ese mueble está fijo en la pared. *Stohpogálvu lea giddejuvvon seaidnái.*  
**2. fijo** *[A] [M,F]* **bissovaš** *[A]* ♦ precio fijo *bissovaš haddi* ♦ sueldo fijo *bissovaš bálká* ♦ trabajo fijo *bissovaš bargu*  
**3. fijo** *[A] [M,F]* **stáđis** *[A]* ♦ idea fija *stáđđádis jurdda*

**fila**  
**1. fila** *[N] [F]* **gurgadas** *[N]* ~ ráđđa ~ linnjá ~ ráidu  
**2. estar en fila** *[VLc] [1p] IV* **leat ráidun** *[VLc]*

**filete**  
**1. filete** *[N] [M] [Guolli]* **časkkis** *[N]*  
**2. filete** *[N] [M] [Biergu]* **biffa** *[N]* ~ čielgedeahkki ~ sávodeahkki  
**3. filete** *[N] [M] [Oppalaš/General]* **sáiggar** *[N]*

**filo** *[N] [M]* **ávju** *[N]* ~ dearri

**fin**  
**1. fin** *[N] [M]* **loahppa** *[N]* ~ geahči  
**2. fin de semana** *[NLc] [M]* **vahku-loahppa** *[N]* -- vahkkoloahppa  
**3. a fin de** *[AdvLc] [Áigi/Tiempo]* **loahpas** *[Adv]* ~ loahpageahčen ♦ A fin de mes cobramos el sueldo. *Mii oažžut bálkká juohke mánu loahpas.*  
**4. fin** *[N] [M]* **geahči** *[N]* ♦ El fin del camino se encuentra a tres kilómetros. *Geaidnogeahči lea golbma kilomehtera duohken.*  
**5. por fin** *[AdvLc]* **viimmat** *[Adv]* ~ loahpas  
**6. al fin y al cabo** *[AdvLc]* **loahpa loahpas** *[AdvLc]* ~ loahpalaččat ♦ Calla, al fin y a cabo no tienes razón. *Oro jaska, loahpa loahpas dus ii leat riekta.*  
**7. fin** *[N] [M]* ~ objetivo **ulbmil** *[N]* ~ áigumuš  
**8. con el fin de** *[PrLc]* ~ a fin de **vai** *[CC]* ♦ Se escondió con el fin de cometer un delito. *Son čiehkádii vai beassá dahkat láhkarihkkuma.*

**final** *[A] [M/F]* **loahpalaš** *[A]* ♦ el producto final *loahpalaš buvttadus* ♦ la parte final de la balada *lávlaga loahpalaš oassi*

**final**  
**1. final** *[N] [M]* **loahppa** *[N]* ♦ En junio llegaremos al final del proceso. *Geassemánus mii ollet proseassa lohppii.*  
**2. final** *[N] [M]* **geahči** *[N]* ♦ Nos acercamos al final del túnel. *Mii lahkanit tunnela geahčái.*

**finalmente** *[Adv]* **loahpas** *[Adv]* ~ loahpa loahpas ~ loahpalaččat

**financiar** *[V] [1b] TV* **ruhtadit** *[V]* ~ goasttidit ~ ruhttet

**fiordo** *[N] [M]* **vuotna** *[N]*

**firmar** *[V] [1a] TV* **vuolláičállit** *[V]* ~ čállit ♦ firmar un documento *vuolláičállit dokumentta* ♦ firmar un convenio *čállit šiehtadusa* ♦ Firme aquí, por favor. *Lea ge buorre ja čále dása.*

**flauta** *[N] [F]* **njurggan** *[N]* ~ njurgganas

**fletán** *[N] [M]* (hippoglossus hippoglossus) **bálddis** *[N]* ~ botnet ~ golnnet

**flexionar** *[V] [1a] TV* **sojahit** *[V]* ♦ flexionar las piernas *sojahit julggiid*

**flojo**  
**1. flojo** *[A] [M,F]* **loažža** *[N]* ~ luovus ~ loahtis ♦ El tornillo está flojo. *Skruva lea loažža.* ♦ un nudo flojo *ložžes čuolbma* ♦ un diente flojo *luovos bátni*  
**2. flojo** *[A] [M,F]* **lotkat** *[A]* ~ fámuheapme ♦ un músculo flojo *lotkes váhkká*  
**3. flojo** *[A] [M,F] [Gáfe]* **soiddas** *[A]* ~ láivi ♦ café flojo *soida gáffe*  
**4. flojo** *[A] [M,F] [Juhkamuš, duhpát]* **láivi** *[A]* ♦ vino flojo *láivves viidna*  
**5. flojo** *[A] [M,F] [Juhkamuš, borramuš]* **álmmeheapme** *[A]*  
**6. flojo** *[A] [M,F] [Biegga]* **láfos** *[A]* ♦ viento flojo *láfos biegga*  
**7. flojo** *[A] [M,F] [Negatiivvalaš mearkkašumiin/Con significado negativo]* **headju** *[A]* ~ fuotni ~ heittot ♦ vino flojo *heajos viidna* ♦ una novela floja *heajos novealla*  
**8. flojo** *[A] [M,F] [Negatiivvalaš mearkkašumiin/Con significado negativo]* **váilevaš** *[A]* ~ vádjit ♦ He hecho un examen muy flojo. *Lean čállán hui váilevaš geahččalusa.*  
**9. flojo** *[A] [M,F] [Negatiivvalaš mearkkašumiin/Con significado negativo]* **láiki** *[A]* ~ šlárva ~ šlurvi ♦ un estudiante flojo *láikkes oahppi*

**flor**  
**1. flor** *[N] [F]* **rássi** *[N]* ~ lieđđi  
**2. flor y nata** *[NLc] [F]* ~ flor **muhtun ásahusa dahjege servodaga alladásat olbmot** *[Pfs]* ♦ la flor (y nata) de la universidad *universitehta alladásat olbmot* ♦ la flor (y nata) de la sociedad *servodaga alladásat olbmot*  
**3. flor** *[N] [F]* **nieidavuohta** *[N]* ~ viđetvuohta  
**4. flor** *[N] [F]* **komplimanga** *[N]* ~ smáđáhkisvuohta  
**5. echar flores** *[VLc] [1a] TV* **cealkit smáđáhkisvuođaid** *[VLc]* ~ smádáhkkástallat  
**6. flor de la vida** *[NLc] [F]* ~ flor de la edad **nuorravuohta**  
**7. a flor de piel** *[AdvLc]* **dárjjaheapme** *[A]* ♦ tener una pena a flor de piel *leat dárjjaheapme morraša ektui*  
**8. a flor de tierra** *[AdvLc]* **eatnama govdilasas** *[AdvLc]*  
**9. en flor** *[ALc] [M/F] [Šaddu]* **lieđđun** *[A, N]* ♦ una planta en flor *lieđđonšaddu*  
**10. en flor** *[ALc] [M/F] [Figuratiiva/Figurado, Olbmot]* **láddan** *[A, N]* ♦ una muchcha en flor *láddan nieida*

**florero** *[N] [M]* **lieđđelihtti** *[N]*

**flota**  
**1. flota** *[N] [F] Collc* **fanashivvodat** *[N]* ~ fatnasat ~ suvddus  
**2. flota pesquera** *[NLc] [F] Span: Collc, Saam: Pl* **guollefatnasat** *[N]*  
**3. flota** *[N] [F] Collc [Vuodjinfievrruid]* **hivvodat** *[N]* ~ lohku ♦ flota de taxis *táksihivvodat*

**foca** *[N] [F]* (phoca vitulina) **njuorjju** *[N]* -- njuorju ~ oaidu

**fondo**  
**1. fondo** *[N] [M]* **čikŋodat** *[N]* ~ čiekŋalvuohta ~ bodni ♦ el fondo del mar *ábi čikŋodat*  
**2. irse al fondo** *[VLc] [3t] Prnl, IV* **vuodjut bodnái** *[V]*  
**3. fondo** *[N] [M] [Muohta]* **gassodat** *[N]*  
**4. fondo** *[N] [M]* **duogábealde** *[Adv]* ♦ el fondo del pasillo *feaskára duogábealde*  
**5. fondo** *[N] [M] UseAlso: Figuratiiva/Figurado* **duogáš** *[N]* ♦ Pintaremos la pared con un fondo verde. *Mii málet seainni ruoná duogážin.* ♦ el fondo del asunto *ášši duogáš*  
**6. fondo** *[N] [M]* **vuođđu** *[N]* ~ guovddáš ~ váimmus ♦ el fondo de la cuestión *ášši vuođđu*  
**7. en el fondo de** *[AdvLc] [Kássa, skuffa, lođá]* **siskkimusas** *[Adv]* ~ siskeleamos ♦ Las llaves estaban en el fondo del cajón. *Čoavdagat ledje skuffa siskkimusas.*  
**8. fondo** *[N] [M] UseAlso: Pl [Ekonomiija/Economía]* **rádju** *[N]* ~ foanda ~ várri ♦ fondo de inversión *investerenfoanda* ♦ fondo público *almmolaš foanda* ♦ fondo público *álbmotfoanda*  
**9. los bajos fondos** *[NLc] [M] UseAlw: Pl* **vuollemáilbmi** *[N]* ~ bahádahkkiid máilbmi  
**10. a fondo** *[AdvLc]* **oalát** *[Adv]* ~ ollásit ♦ Hay que hacer una limpieza a fondo. *Ferte oalát čorget.*  
**11. a fondo** *[AdvLc]* **vuđolaččat** *[Adv]* ~ čiekŋalit ♦ No he leído el texto a fondo. *In leat lohkan teavstta vuđolaččat.*  
**12. en el fondo** *[AdvLc]* **loahpalaččat** *[Adv]* ♦ En el fondo, no pienso como tú. *Loahpalaččat in leat ovttaoavilis duinna.*

**forma**  
**1. forma** *[N] [F]* **hápmi** *[N]* ♦ una forma triangular *golmmačiegat hápmi*  
**2. dar forma** *[VLc] [1r] TV, + a* **ávdnet** *[V]* ~ ávnnastit ~ duddjot ~ hábmet ♦ Aún estamos dando forma al proyecto. *Mii leat ain ávdnemin prošeavtta.*  
**3. tomar forma** *[VLc] [1a] TV, UseNor: + de* **hámi oažžut** *[VLc]* ~ hápmašuvvat  
**4. en forma de** *[AdvLc]* ***Ess*** ♦ El gas se condensó en forma de nube. *Gássa suogui balvan.*  
**5. forma** *[N] [F]* **vuohki** *[N]* ♦ Esa forma de hacerlo no es la correcta. *Dat vuohki ii leat riekta.*  
**6. guardar las formas** *[VLc] [1a] TV* **láhttet vuogálaččat** *[VLc]* ~ láhttet heivvolaččat  
**7. en (debida) forma** *[AdvLc] UseNor: Juridihkka/Jurídico* **rievttalaččat** *[Adv]* ♦ Hay que presentar el acta en (debida) forma. *Áššegirji ferte ovdanbuktojuvvot rievttalaččat.*  
**8. de forma que** *[CC]* **nu ahte** *[CC]* ~ vai ♦ Lo planeamos de forma que sea viable. *Mii dan plánet nu, ahte šaddá čađahahttin.*  
**9. de todas formas** *[AdvLc]* **goitge** *[Adv]* ~ goittot ~ goittotge ~ juohke dáhpáhusas ♦ Tenemos muchas dificultades, pero lo haremos de todas formas. *Mis leat ollu váttisvuođat, muhto goitge mii dan dahkat.*  
**10. tener forma** *[VLc] [2l] IV, + de* **sulastahttit** *[V]* ~ muittuhit ~ lea (soapmása) hápmásaš ♦ Su cabeza tiene forma de pera. *Su oaivi sulastahttá peara.*  
**11. forma** *[N] [F] [Rumaš]* **veadju** *[N]* ~ vuoibmi  
**12. estar en forma** *[VLc] [1p] IV* **doalahit iežas vuoimmis** *[VLc]*

**formación**  
**1. formación** *[N] [F]* **ráhkadeapmi** *[N]* ♦ La formación del agua se produce cuando se unen el oxígeno y el hidrógeno. *Čázi ráhkadeapmi dáhpáhuvva go oksigena ja hidrogena mannaba oktii.*  
**2. formación** *[N] [F]* **vuođđudeapmi** *[N]* ~ háhkan ♦ la formación de gobierno *eiseválddi vuođđudeapmi*  
**3. formación** *[N] [F] [Prošeakta]* **ráhkadeapmi** *[N]* ~ hábmen  
**4. formación** *[N] [F]* **struktuvra** *[N]* ♦ la formación capitalista *kapitalisttalaš struktuvra*  
**5. formación** *[N] [F] [Eallu, Stáhtalaš/Estático]* **lávda** *[N]*  
**6. formación** *[N] [F] [Eallu, Dynámalaš/Dinámico]* **ráidu** *[N]*  
**7. formación** *[N] [F] [Oahpahat/Escuela]* **oahpahus** *[N]* ~ oahppu ~ skuvlejupmi ~ skuvlen  
**8. formación continua(da)** *[NLc] [F] [Oahpahat/Escuela]* **joatkkaoahppan** *[N]* ~ joatkkaoahppu ~ joatkkaskuvlen  
**9. formación profesional** *[NLc] [F] [Oahpahat/Escuela]* **fidno-oahpahus** *[N]*  
**10. formación** *[N] [F] [Militeara/Militar, Stáhtalaš/Estático]* **čuoččasteapmi** *[N]* ~ lávda  
**11. formación** *[N] [F] [Militeara/Militar, Dynámalaš/Dinámico]* **ráidu** *[N]*

**formar**  
**1. formar** *[V] [1a] TV* **vuođđudit** *[V]* ~ háhkat ♦ formar un nuevo gobierno *hábmet ođđa ráđđehusa*  
**2. formar** *[V] [1a] TV* **cegget** *[V]* ~ ásahit ♦ formar una empresa *cegget firpmá*  
**3. formar** *[V] [1a] TV* **ovttastit** *[V]* ~ náitit ♦ formar una pareja *ovttastit bára*  
**4. formar** *[V] [1a] TV [Oahpahat/Escuela]* **oahpahit** *[V]* ~ skuvlet  
**5. formarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **hábmet** *[V]* ~ ráhkadit ♦ Todavía no me he formado una opinión sobre el asunto. *Mun in leat vela hábmen dán ášši oaivila.*  
**6. formarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV [Oahpahat/Escuela]* **lohkat** *[V]* ~ vázzit ♦ Mientras me formo en derecho, estudio económicas. *Juristihka oahpahaga váccedettiin mun logan ekonomiijadiehtaga.*  
**7. formarse** *[V] [1a] PassV, 3per* **hápmašuvvat** *[V]* ~ ávdnejuvvot ~ šáddat ~ ráhkaduvvot ♦ Ese grupo se formó en 1924. *Dát joavku hápmašuvai 1924.* ♦ El agua se forma con hidrógeno y oxígeno. *Čáhci ráhkaduvvo hydrogenain ja oksygenain.* ♦ La planta se forma a partir de la semilla. *Šaddu šaddá siepmanas.*

**foro**  
**1. foro** *[N] [M] [Oppalaš/General]* **báiki** *[N]* ~ čoagganeapmi ♦ La universidad es un foro de discusión. *Universitehtta lea ákkastallanbáiki.*  
**2. foro** *[N] [M] [Teahter/Teatro]* **lávddi duogábealli** *[NLc]*  
**3. foro** *[N] [M] [Juridihkka/Jurídico]* **duopmolatnja** *[N]*  
**4. foro** *[N] [M] [Interneahta/Internet]* **ákkastallanbáiki** *[N]* ~ ságastallanbáiki

**fortuna**  
**1. fortuna** *[N] [F] [Neutrála mearkkašumiin/Con significado neutral]* **vuorbi** *[N]*  
**2. fortuna** *[N] [F] [Positiiva mearkkašumiin/Con significado positivo]* **lihkku** *[N]* ~ vuodna ♦ buena fortuna en la pesca *guollelihkku* ♦ buena fortuna en la actividad del reno *boazolihkku*  
**3. fortuna** *[N] [F] [Negatiivvalaš mearkkašumiin/Con significado negativo]* **eahpelihkku** *[N]* ~ bárti ~ eahpevuodna  
**4. fortuna** *[N] [F]* **opmodat** *[N]*

**fracasar**  
**1. fracasar** *[V] [1a] IV [Bargu, oahpahat]* **bázahallat** *[V]*  
**2. fracasar** *[V] [1a] IV* **eahpelihkostuvvat** *[V]* ♦ Han fracasado en las negociaciones. *Sii leat eahpelihkostuvvan šiehtadallamiin.*  
**3. fracasar** *[V] [1a] IV* **hádjanit** *[V]* ~ moallanit ~ boatkanit ♦ Su matrimonio ha fracasado. *Sudno náitaleapmi lea moallanan.*

**fracaso**  
**1. fracaso** *[N] [M]* **eahpelihkosteapmi** *[N]* ~ bártideapmi  
**2. fracaso escolar** *[NLc] [M] [Oahpahat/Escuela]* **skuvllabázahallan** *[N]* ~ oahpahatbázahallan

**frambuesa** *[N] [F]* (rubus idaeus) **gahpermuorji** *[N]* ~ gáiccamuorji ~ varan

**francés** *[A, N] [M,F]* **fránskalaš** *[A, N]*

**Francés** *[N] [M]* **fránskkagiella** *[N]*

**frase**  
**1. frase** *[N] [F]* ~ oración ~ proposición **cealkka** *[N]*  
**2. frase** *[N] [F]* ~ dicho **dajaldat** *[N]* ~ dajahus  
**3. frase** *[N] [F] [Musihkka/Música]* **šuokŋa-oassi** *[N]*

**frecuentar** *[V] [1a] TV* **joreštit** *[V]* ~ galledit dávjá ~ fitnat dávjá guossis ♦ Frecuenta la casa de Pedro. *Son jorešta Pedro viesus.*

**fregadero** *[N] [M]* **lihttebassanbeaŋka** *[N]* ~ bassanbeaŋka ~ lihttebassanálddis

**fregar** *[V] [1h, 1k] TV* **bassat** *[V]* ♦ fregar el suelo *bassat láhtti* ♦ fregar los platos *bassat lihtiid*

**freír**  
**1. freír** *[V] [3m] TV* **bassit** *[V]* ~ báistit ~ steiket ♦ Frío las chuletas con aceite de oliva. *Mun basán kohteleahtaid olivenoljjuin.*  
**2. freír** *[V] [3m] TV [Figuratiiva/Figurado]* **doaruhit sidnáivuođain** *[Pfs]* ♦ Los periodistas le frieron a preguntas. *Journalisttat jerre unohis gažaldagaid.*  
**3. tenerle a uno frito** *[VLc] [3m] IV [Figuratiiva/Figurado]* **ahkáduššat** *[V]* ~ suivvastuvvat ♦ Me tienes frito con tus gritos. *Mun ahkádušan du čuorvasiiguin.*  
**4. freírse** *[V] [3m] IV [Figuratiiva/Figurado]* **dovdat erenoamáš báhka** *[Pfs]* ♦ En verano en Málaga me frío de calor. *Geasset Málagas mun dovddan erenoamáš báhka.*

**frenar**  
**1. frenar** *[V] [1a] TV* **goahcat** *[V]* ~ caggat ~ vávlet ♦ frenar un coche *goahcat biilla*  
**2. frenar** *[V] [1a] IV* **goahcat** *[V]* ♦ Ese coche viene frenando. *Dat biila boahtá goaza.*  
**3. frenar** *[V] [1a] TV* **čáskadit** *[V]* ~ jáddadit ♦ frenar el deseo *čáskadit hálu*

**freno**  
**1. freno** *[N] [M]* **goazan** *[N]* ~ vávlu  
**2. freno de urgencia** *[NLc] [M]* **veahkkegoazan** *[N]*  
**3. freno de mano** *[NLc] [M]* **giehtagoazan** *[N]*  
**4. freno** *[N] [M] [Figuratiiva/Figurado]* **goazan** *[N]* ♦ El paro es un freno para la economía. *Bargguhisvuohta lea ekonomiija goazanin.*

**frente**  
**1. frente** *[AdvLc] + a [Stáhtalaš/Estático]* **ovddabealde** *[Adv]* ♦ Frente a mi casa hay un restaurante. *Mu viesu ovddabealde gávdno restauranta.*  
**2. frente** *[AdvLc] + a [Dynámalaš/Dinámico]* **ovddabeallái** *[Adv]* ♦ Ven frente a mi casa. *Boađe mu viesu ovddabeallái.*  
**3. frente** *[AdvLc] + a* **guvlui** *[Adv]* ♦ Su casa está situada frente al mar. *Su dállu lea meara guvlui.*  
**4. frente** *[AdvLc] + a [Stáhtalaš/Estático]* **ovddas** *[Adv]* ♦ Él está sentado frente al ordenador. *Son čohkohallá dihtora ovddas.*  
**5. frente** *[AdvLc] + a [Dynámalaš/Dinámico]* **ovdii** *[Adv]* ♦ Él se ha sentado frente al ordenador. *Son lea čohkkedan dihtora ovdii.*  
**6. al frente (de)** *[AdvLc]* **njunnožis** *[Adv]* ♦ El líder es el que está al frente del grupo. *Hoavda lea olmmoš, gii lea joavkku njunnožis.*

**frente**  
**1. frente** *[N] [F] [Oaivvis]* **gállu** *[N]*  
**2. caer de frente** *[VLc] [2o] IV* **njoaskot gahččat** *[VLc]* ~ gahččat ovddas guvlui

**frente**  
**1. frente** *[N] [M] [Viessu]* **ovdabealli** *[N]* ~ julggabealli  
**2. frente** *[N] [M] [Militeara/Militar]* **rattuš** *[N]* ~ njuolgadas  
**3. frente** *[N] [M] [Meteorologiija/Meteorología]* **rattuš** *[N]* ~ dálkkádat rádjalinnjá

**fresa**  
**1. fresa** *[N] [F]* (fragaria vesca) **meahcce-eana(n)muorji** *[N]* ~ eana(n)muorji  
**2. fresa** *[N] [F]* (rubus arcticus) **gárdeváđot** *[N]* ~ bealdomuorji  
**3. fresa** *[N] [F] [Teknologiija/Tecnología]* **jurssan** *[N]*

**fresco**  
**1. fresco** *[A] [M,F] [Áibmu]* **čoaskkis** *[A]* ~ čoasus ~ gálus  
**2. fresco** *[A] [M,F] [Geasset]* **goalššas** *[A]*  
**3. fresco** *[A] [M,F] [Čáhci]* **galmmas** *[A]*  
**4. fresco** *[A] [M,F] [Borramuš]* **varas** *[A]* ~ varasnaga ♦ verdura fresca *varas ruotnasat*  
**5. fresco** *[A] [M,F]* **easkka gaikojuvvon** *[ALc]* ♦ flores frescas *easkka gaikojuvvon rásit*  
**6. fresco** *[A] [M,F] [Figuratiiva/Figurado]* **buhtis** *[A]* ~ ođđa ~ varas ♦ Vienen con ideas frescas. *Sii bohtet buhtes jurdagiiguin.* ♦ noticias frescas *varas ođđasat*  
**7. fresco** *[A] [M,F]* **vuoŋis** *[A]* ♦ El caballo está fresco. *Heasta lea vuoŋis.*

**fresco**  
**1. fresco** *[N] [M,F] [Temperatuvra]* **galmmádat** *[N]* ~ čoaskin  
**2. fresco** *[N] [M,F]* **olgo-áibmu** *[N]*  
**3. tomar el fresco** *[VLc] [1a] TV* **olgo-áibmui čuskkodit** *[VLc]* ~ čuskkodit olgo-áimmus  
**4. fresco** *[N, A] [M,F]* ~ sinvergüenza **stoaiddas** *[N, A]* ~ gutneheapme ~ heaboheapme ~ freahkka  
**5. fresco** *[N, A] [M,F]* ~ indómito ~ audaz **hilbat** *[N, A]*  
**6. fresco** *[N, A] [M,F]* ~ audaz ~ desenvuelto **jolgat** *[N, A]* ~ jolggalaš  
**7. me trae al fresco** *[Lc]* **dás in beroš oppanassiige** *[Pfs]*

**fresón** *[N] [M]* (fragaria ananassa) **stuora eana(n)muorji** *[Pfs]*

**frigorífico** *[N] [M]* ~ nevera **čoaskudanskáhpa** *[N]*

**frío**  
**1. frío** *[A] [M,F]* **galmmas** *[A]* ~ čoaskkis  
**2. frío** *[A] [M,F] [Dálki, viessu]* **čoasus** *[A]*  
**3. frío** *[A] [M,F] [Figuratiiva/Figurado]* **dovdduheapme** *[A]* ~ loikkas  
**4. dejar frío** *[VLc] [1a] TV, WObjPron [Figuratiiva/Figurado]* ***Geahča ovdamearkkaid:*** ♦ Eso me deja frío. *Mun in beroš dás.* ♦ Eso me deja frío. *Dát ii oppa váikkut munnje.*

**frío**  
**1. frío** *[N] [M]* **čoaskin** *[N]* ~ galmmádat  
**2. frío intenso** *[NLc] [M] [-40º]* **buolaš** *[N]* ♦ un frío cruel *ruosti buolaš* ♦ un frío cruel *gáski buolaš*  
**3. hacer frío** *[VLc] [2s] IV* **galbmit** *[V]*  
**4. irradiar frío** *[VLc] [1b] IV* **galmmistit** *[V]*  
**5. frío** *[N] [M] [Dovdu]* **galmmasvuohta** *[N]*  
**6. coger frío** *[VLc] [2c] TV* **oažžut nuorvvu** *[V]* ~ šaddat nurvui ~ nurvui buohccát  
**7. tener frío** *[VLc] [2l]* ~ pasar frío *IV* **galbmot** *[V]* ~ goallut  
**8. morirse de frío** *[VLc] [3k] Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado]* **galbmot jámas** *[V]*

**frito**  
**1. frito** *[A] [M,F]* **bassán** *[A]* ~ steiken ~ báistán ~ steikejuvvon ♦ huevos fritos *steikejuvvon manit*  
**2. dejar frito** *[VLc] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **goddit** *[V]* ♦ Le disparó y lo dejó frito. *Son bážii ja gottii su.*  
**3. tener frito** *[VLc] [2l] TV, WObjPron [Figuratiiva/Figurado]* **vuorjašuvvat** *[V]* ♦ Me tiene frito con sus insultos. *Mun vuorjašuvan su gudnenjeaidimiin.*

**frontera** *[N] [F] [Literála/Literal, Figuratiiva/Figurado]* **rádjá** *[N]* -- rádji ♦ No había fronteras para su imaginación. *Sus eai gávdnon niehkojurdaga ráját.*

**fruta**  
**1. fruta** *[N] [F]* **šaddu** *[N]* ♦ fruta del tiempo *áigodatšaddu*  
**2. fruta** *[N] [F] Span: Collc, Saam: Pl* **muorjjit** *[N]* ~ šaddosat

**frutal** *[A] [M/F]* **šaddo-** *[Attr]* ♦ árbol frutal *šaddomuorra*

**fuego**  
**1. fuego** *[N] [M]* **dolla** *[N]*  
**2. fuego** *[N] [M] [Stuoris]* **nuoršu** *[N]* -- njuoršu  
**3. fuego** *[N] [M] [Viesu olggobeali dolla]* **sajušdolla** *[N]*  
**4. hacer fuego** *[VLc] [2s] TV* **cahkkehit dola** *[VLc]* ~ dahkat dola  
**5. intentar hacer fuego** *[VLc, Pfs] [1a] TV* **bivdit dola** *[VLc]*  
**6. mantener el fuego** *[VLc] [2l] TV* **dolastit** *[V]* ~ dolastallat  
**7. prender fuego** *[VLc] [2a] TV, + a* **cahkkehit dola** *[V]*  
**8. prenderse (el fuego)** *[VLc] [2a] IV, PassV, 3per* **buollát** *[V]* ~ cahkiidit ~ cahkkanit  
**9. apagar el fuego** *[VLc] [1h] TV* **jáddadit dola** *[VLc]*  
**10. ¡fuego!** *[Interj] [Viessu]* **viessu buollá!** *[Interj]*  
**11. ¡fuego!** *[Interj] [Gieddi]* **gieddi buollá!** *[Interj]*  
**12. fuegos artificiales** *[NLc] [M] Pl* **bážán** *[N]* ~ dollaruson ~ riepmodolat  
**13. arma de fuego** *[NLc] [F]* **báhčinvearju** *[N]* ~ bážán ~ bissu  
**14. ¡fuego!** *[Interj] [Militára gohččun]* **báhččet!** *[Interj]*  
**15. abrir fuego** *[VLc] [3a] TV [Militeara/Militar]* **báhčigoahtit** *[V]*  
**16. alto el fuego** *[NLc] [M] [Militeara/Militar]* **vearjoráfi** *[N]* ♦ Negociarán un alto el fuego. *Sii áigot šiehtadit vearjoráfi.*  
**17. fuego** *[N] [M] UseNor: + de [Figuratiiva/Figurado]* **dárran** *[N]* ~ dáráskeapmi ~ moarri ~ suhttu ♦ fuego de la ira *dáráskeapmi*  
**18. fuego** *[N] [M] UseNor: + de [Figuratiiva/Figurado]* **hipmu** *[N]* ♦ el fuego del deseo (sexual) *oačči himut*  
**19. jugar con fuego** *[VLc] [1o] IV [Figuratiiva/Figurado]* **oskkildit** *[V]* ~ risikeret

**fuente**  
**1. fuente** *[N] [F]* **ája** *[N]* ~ čáhce-ája ~ gáldu  
**2. fuente** *[N] [F]* **čáhcecirgganasgáivo** *[N]* ~ fontene ♦ En Madrid hay una fuente que se llama La Cibeles. *Madridas lea čáhcecirgganasgáivo, mii gohčoduvvo La Cibelesin.*  
**3. fuente** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **álgu** *[N]* ~ álgoboahtin ~ álgovuolgga ~ boahtimuš ~ máddu ♦ La curiosidad es la fuente del saber. *Diehtoáŋgirvuohta lea dieđu álgu.*  
**4. fuentes (bibliográficas)** *[N(Lc)] [F] UseNor: Pl* **(girje)gáldut** *[N]*  
**5. fuente** *[N] [F]* **fáhtta** *[N]* ~ kumma ~ gárri  
**6. fuente** *[N] [F]* **borramuš mii čáhká fáhttii** *[Pfs]* ♦ Nos comimos una fuente de chuletas. *Mii boraimet buot kohtelehtaid fáhtas.*

**fuera**  
**1. fuera** *[Adv] [Stáhtalaš/Estático]* **olggobealde** *[Adv]* -- olggobeale ~ olgun ♦ El coche está fuera. *Biila lea olggobealde.* ♦ Los que estaban fuera ahora están entrando. *Dat geat ledje olgun dál leat boahtimin sisa.*  
**2. fuera** *[Adv]* ~ hacia fuera ~ afuera ~ hacia afuera *[Dynámalaš/Dinámico]* **olggobeallái** *[Adv]* ♦ Hace calor, voy afuera. *Lea liekkas, vuolggán olggobeallái.* ♦ Hay que tirar de la cuerda hacia afuera. *Ferte geassit bátti olggobeallái.*  
**3. fuera** *[Adv]* ~ hacia fuera ~ afuera ~ hacia afuera *[Dynámalaš/Dinámico]* **olggos** *[Adv, Po]* ♦ Ha ido fuera a por leña. *Son lea mannan olggos muoraid viežžat.*  
**4. fuera de** *[AdvLc] [Stáhtalaš/Estático]* **olggobealde** *[Po]* ♦ Fuera de la casa hace frío. *Dálu olggobealde galbmá.*  
**5. fuera de** *[AdvLc]* ~ hacia afuera de ~ hacia fuera de *[Dynámalaš/Dinámico]* **olggobeallái** *[Po]* ♦ Saca al perro fuera de la casa. *Doalvvo beatnaga viesu olggobeallái.*  
**6. fuera de** *[AdvLc]* ~ hacia afuera de ~ hacia fuera de *[Dynámalaš/Dinámico]* ***Loc*** ♦ Hacia afuera del fiordo verás tres islas. *Go don borjjasat vuonas, de don áiccat golbma sullo.* ♦ Si vas hacia afuera del bosque verás una casa. *Go don manat meahcis , de don oainnat viesu.* ♦ Si vas hacia afuera de la región, encontrarás más fresas árticas. *Go don manat guovlus, de don gávnnat eambbo luopmániid.*  
**7. por fuera** *[AdvLc]* **olggul** *[Po]* ♦ Cubre el parabrisas por fuera, para que no se hiele. *Bija gokčasa glása olggul vai ii jieŋo.*  
**8. fuera de** *[AdvLc]* **earret eará** *[AdvLc]* ♦ Fuera de eso, no tengo más preguntas. *Earret eará dán gažaldaga, mus eai leat eambbo.*

**fuerte**  
**1. fuerte** *[A] [M/F] [Oppalaš/General]* **gievra** *[A]* ♦ una persona fuerte *gievrras olmmoš* ♦ una energía fuerte *gievrras fápmu*  
**2. fuerte** *[A] [M/F] [Rumaš/Cuerpo]* **lášmat** *[A]* ~ vuoibmái ♦ una mujer fuerte *lášmes nisu*  
**3. fuerte** *[A] [M/F] [Giella-oahppa/Gramática]* **gievra** *[A]* ♦ estadio fuerte *gievrras dássi*  
**4. fuerte** *[A] [M/F] [Karaktera, seaidni]* **nanus** *[A]* ♦ un carácter fuerte *nana karaktera* ♦ un dique fuerte *nana buođđu*  
**5. fuerte** *[A] [M/F] [Olbmot, eallit]* **návccalaš** *[A]* ~ fámolaš  
**6. fuerte** *[A] [M/F] [Čuovga]* **šearrat** *[A]* ♦ una luz fuerte *šerres čuovga*  
**7. fuerte** *[A] [M/F] [Jiella, biegga]* **loažžat** *[A]* ♦ una corriente de aire fuerte *ložžes jiella*  
**8. fuerte** *[A] [M/F] [Biegga]* **čavgat** *[A]* ♦ un viento fuerte *čavges biegga*  
**9. fuerte** *[A] [M/F] [Sivva, ágga]* **fámolaš** *[A]* ~ čielggas ~ čiekŋalis ♦ un motivo fuerte *fámolaš sivva* ♦ un argumento fuerte *fámolaš ágga*  
**10. fuerte** *[A] [M/F] [Duhpát, viidna]* **garas** *[A]* ~ beaktil  
**11. fuerte** *[A] [M/F] [Dálki]* **garas** *[A]* ♦ un viento fuerte *garra biegga* ♦ un fuerte frío *garra buolaš*  
**12. fuerte** *[A] [M/F]* ~ trabajador ~ duro ~ trabajoso *[Barggu ja birgema ektui]* **garas** *[A]* ♦ un marido fuerte (trabajador) *garra isit* ♦ una persona fuerte (trabajadora) *garra giehta* ♦ una piel fuerte (dura) *garra náhkki* ♦ una tierra fuerte (trabajosa) *garra luondu*  
**13. fuerte** *[A] [M/F] [Hádja]* **garas** *[A]* ♦ un olor fuerte *garra hádja*  
**14. fuerte** *[A] [M/F] [Dálkkas]* **veahkat** *[A]* ~ veagalaš  
**15. fuerte** *[A] [M/F] [Gieđat, biegga, buolaš]* **čavgat** *[A]*  
**16. fuerte** *[A] [M/F] [Arvi]* **čáhccái** *[A]* ♦ una fuerte lluvia *čáhccás arvi*  
**17. fuerte** *[A] [M/F] [Báhkas]* **buolli** *[A]* ♦ un calor fuerte *buolli báhkka*  
**18. fuerte** *[A] [M/F] [Borramuš]* **beaktil** *[A]* ~ álbmái ~ vuoibmás ♦ una comida fuerte *beaktilis borramuš*

**fuerte** *[N] [M]* **ladni** *[N]* ~ šloahtta

**fuerza**  
**1. fuerza** *[N] [F] [Rumaš/Cuerpo]* **gievravuohta** *[N]*  
**2. fuerzas** *[N] [F] Span, Saam: Pl* **áhpit** *[N]* ~ fámut  
**3. fuerza** *[N] [F] Saam: Cmpnd, Pred* **-givrodat** *[A]* ♦ Tiene poca fuerza en los brazos. *Das lea unnán giehtagivrodat.*  
**4. fuerza** *[N] [F]* **fápmu** *[N]* ♦ La fuerza del temporal fue inmensa. *Stoarpma fápmu lei issoras garas.*  
**5. fuerza** *[N] [F] [Dálkkas]* **garasvuohta** *[N]* ~ veahkatvuohta  
**6. fuerza de voluntad** *[NLc] [F]* **árja** *[N]* ~ alva ~ arvu  
**7. fuerzas armadas** *[NLc] [F] Pl* **soahteveahka** *[N]*  
**8. la unión hace la fuerza** *[Sátnevájas/Refrán]* **čoahkkaneapmi fápmuda** *[Pfs]* ~ čoahkkaneapmi gievruda  
**9. a la fuerza** *[AdvLc]* ~ por la fuerza **fámolaččat** *[Adv]*  
**10. a la fuerza** *[AdvLc]* ~ por fuerza **bákkolaččat** *[Adv]* ♦ La tormenta es tan tremenda que debo estar en casa a la fuerza. *Stoarbma lea nu garas ahte mun ferten leat ruovttus bákkolaččat.*

**fumar**  
**1. fumar** *[V] [1a] TV* **borgguhit** *[V]* ~ suovastit  
**2. fumar en pipa** *[VLc] [1a] TV* **biippustit** *[V]* ~ borgguhit biippu  
**3. fumarse** *[V] [1a] TV* **borgguhit** *[V]* ~ suovastit ~ biippustit ♦ ¿Quieres fumarte un cigarro? *Áiggut go borgguhit sigareahta?*  
**4. prohibido fumar** *[VLc] [3a]* ~ se prohíbe fumar *TV* **gieldit borgguheames** *[VLc]* ~ lea gielddus borgguhit ~ lea borgguhangielddus

**funcionar** *[V] [1a] IV* **doaibmat** *[V]* ♦ El ascensor no funciona. *Heisa ii doaimma.*

**funcionario** *[N] [M,F]* **virgeolmmoš** *[N]* ♦ funcionario público *stáhta virgeolmmoš*

**fundamental**  
**1. fundamental** *[A] [M/F]* **vuđolaš** *[A]*  
**2. fundamental** *[A] [M/F]* ~ básico **vuođđo-** *[Attr]* ♦ derechos fundamentales *vuođđovuoigatvuođat*  
**3. fundamental** *[A] [M/F]* ~ decisivo **mearrideaddji** *[A, N]*  
**4. fundamental** *[A] [M/F]* ~ central **guovddáš** *[Attr]* ♦ un asunto fundamental *guovddáš ášši*

**fundar**  
**1. fundar** *[V] [1a] TV* **ásahit** *[V]* ~ álggahit ♦ fundar una empresa *ásahit fitnodaga* ♦ fundar un partido *álggahit bellodaga*  
**2. fundar** *[V] [1a] TV* **vuođđudit** *[V]* ~ vuđoštit ♦ ¿En qué fundan sus sospechas? *Masa vuođđudit iežat baluid?*  
**3. fundar** *[V] [2a]* ~ fundamentar *TV* **ákkastit** *[V]* ~ ákkastallat ♦ El juez fundó la sentencia en pruebas. *Duopmár ákkastalai duomu duođaštusaide.*  
**4. fundarse** *[V] [2a]* ~ fundamentarse *PassV, 3per* **leat vuođđuduvvon** *[V]* ~ leat ákkastuvvon ♦ La sentencia se fundó en pruebas. *Duopmu lei vuođđuduvvon duođaštusaide.*

**fútbol** *[N] [M]* **spábbačiekčan** *[N]* ~ bálločiekčan

**futbolista** *[N] [M/F]* **spábbačiekči** *[N]* ~ bálločiekči

**futuro**  
**1. futuro** *[A] [M,F]* **boahtte-áigásaš** *[A]* ~ boahttevaš ♦ Los futuros coches serán eléctricos. *Boahtte-áigásaš biillat leat elektrálaččat.* ♦ El futuro médico debe estudiar mucho. *Boahttevaš doavttir ferte áŋgirit lohkat.*  
**2. futuro** *[A] [M,F] Saam: Cmpnd, Pred [Boahttevaš náittossogalaš]* **-sássa** *[N]* ♦ futura nuera *mannjesássa* ♦ futuro yerno *vivvasássa* ♦ futuro suegro *vuohppasássa* ♦ futura suegra *vuonesássa* ♦ futuro (mozo de ayuda, en una familia del reno) *reaŋgasássa*

**futuro**  
**1. futuro** *[N] [M]* **boahtteáigi** *[N]* ♦ Esa profesión tiene futuro. *Dán virggis lea boahtteáigi.* ♦ futuro incierto *eahpečielga boahtteáigi*  
**2. futuro** *[N] [M] [Giella-oahppa/Gramática]* **boahtte-áiggi vearbba hápmi** *[Pfs]*

**futurólogo** *[N] [M,F]* **boahtteáiggi oaidni** *[NLc]* ~ boahtte-áiggi einnosteaddji

**gafa(s)**  
**1. gafa(s)** *[N] [F] Span: UseNor: Pl, Saam: Pl* **čalbmelásat** *[N]* -- čalbmeglásat  
**2. gafa(s) de sol** *[NLc] [F]* **beaivelásat** *[N]* -- beaiveglásat

**gaita** *[N] [F]* **seahkkanjurggan** *[N]* ~ seahkkanjurgganas

**gallina**  
**1. gallina** *[N] [F]* **vuoncánjiŋŋelas** *[N]*  
**2. gallina** *[N, A] [F] [Olbmuide, Pejoratiiva/Peyorativo]* **njoammelhiitta** *[N, A]* ~ árggan ~ baleš

**gallo**  
**1. gallo** *[N] [M]* **vuoncávarris** *[N]*  
**2. gallo** *[N] [M] [Olbmuide, Pejoratiiva/Peyorativo]* **rámpohalli** *[N, A]* -- rápmohalli ~ rábmás olmmoš  
**3. soltar un gallo** *[VLc] [1m] TV* **juoiggadettiin jietnadit boastut** *[Pfs]*

**gamba** *[N] [F] [Mearra-ealli]* (parapenaeus longirostris) **reahka** *[N]*

**gana(s)**  
**1. gana(s)** *[N] [F] Span: UseNor: Pl* **hállu** *[N]* ~ háliidus ~ miella ♦ gana(s) de comer *borranhállu*  
**2. no me da la gana** *[Lc] [Beaivválaš giella/Uso coloquial, Oarjin/Oeste]* **(mon) in gille** *[Lc]*  
**3. no me da la gana** *[Lc] [Beaivválaš giella/Uso coloquial, Nuortan/Este]* **(mun) in viša** *[Lc]*

**ganar**  
**1. ganar** *[V] [1a] TV* **vuoitit** *[V]* ♦ ganar un torneo *vuoitit gilvvus*  
**2. ganar** *[V] [1a] TV [Ruhta]* **ánssášit** *[V]* ~ dienidit ~ dinet  
**3. ganar** *[V] [1a] TV* **ávkašuvvat** *[V]* ~ ávkkáiduvvat ♦ No gana nada con ese comportamiento. *Son ii ávkašuva maidege dáinna láhttenvugiin.*  
**4. ganarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **oažžut** *[V]* ♦ Te has ganado su confianza. *Don leat ožžon su luohttámuša.*  
**5. ganarse la vida** *[VLc] [1a]* ~ ganarse el pan *Prnl, UseTV* **háhkat eallámuššii** *[VLc]* ~ skáhppot eallámuššii

**ganso**  
**1. ganso** *[N] [M] [Nuortan/Este]* (anser anser) **čuonjá** *[N]*  
**2. ganso** *[N] [M] [Oarjin/Oeste]* (anser anser) **čuonji** *[N]*  
**3. ganso** *[N] [M] [Olbmuide, Pejoratiiva/Peyorativo]* **doavkkan** *[N]* ~ hoavri ~ jallasoaivi ~ geahppagáma ~ geahppaoaivi ~ jorbá ~ colpi

**garantía**  
**1. garantía** *[N] [F]* **dáhkádus** *[N]* ~ dáhkideapmi ~ nannehus ~ oadju ♦ Si mi coche se incendia, tengo garantia. *Jus mu biila buollá, de mus lea dáhkádus.*  
**2. certificado de garantía** *[NLc] [M]* **dáhkádusbábir** *[N]* ~ nannehusbábir  
**3. garantía** *[N] [F]* **sihkarvuohta** *[N]* ~ suodjalus ♦ Compré las acciones con la garantía del estado. *Mun osten ossosiid stáhta sihkarvuođain.*

**gas**  
**1. gas** *[N] [M] UseAlso: Pl* **gássa** *[N]* ♦ gases lacrimógenos *ganjalgássa*  
**2. a todo gas** *[AdvLc]* **olles gássain** *[AdvLc]*  
**3. gas** *[N] [M]* **koallasuvri** *[N]* ~ čađđasuvri ♦ agua mineral con gas *koallasuvrri jugus*

**gasóleo** *[N] [M]* **dieselolju** *[N]*

**gasolina** *[N] [F]* **bensiidna** *[N]*

**gastar**  
**1. gastar** *[V] [1a] TV* **atnit** *[V]* ~ njiellat ~ geavahit ~ loaktit ♦ gastar dinero *loaktit ruđa* ♦ Ese coche gasta mucha gasolina. *Dát biila atná ollu bensiinna.*  
**2. gastar** *[V] [1a]* ~ vaciar *TV* **gurret** *[V]* ~ guorusin dahkat ♦ En este viaje gastarás el depósito de gasolina. *Dán mátkkis don gurret buot bensiidnatáŋkka.*  
**3. gastarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **atnit** *[V]* ~ njiellat ~ geavahit ~ loaktit ♦ gastarse el dinero *loaktit ruđa*  
**4. gastarse** *[V] [1a]* ~ vaciarse *PassV, Imp, 3per* **gurrejuvvot** *[V]* ♦ ¿Se han gastado ya las pilas? *Leat go báhtterat juo gurrejuvvon?*

**gato**  
**1. gato** *[N] [M,F]* (felis catus, felis silvestris) **bussá** *[N]*  
**2. como gato panza arriba** *[AdvLc]* **garrasit** *[Pfs]* ♦ discutir como gato panza arriba *nákkáhallat garrasit*  
**3. dar gato por liebre** *[VLc] [1r]* **beahttit** *[Pfs]*  
**4. haber gato encerrado** *[VLc] [2k]* **gávdnojit čiegus dieđut** *[Pfs]*  
**5. gato de mar** *[NLc]* (lontra felina) **stáinnir** *[N]* ~ stáinnár  
**6. gato** *[N] [M] [Teknologiija/Tecnología]* **loktenmášiidna** *[N]* ~ lovtton

**gaviota** *[N] [F]* (sterna hirundo) **skávli** *[N]* -- skávhli

**gazpacho** *[N] [M]* **Spania ja Andalusia dovddus borramuš. Gazpacho lea galbma málli, masa leat sehkkejuvvon tomáta, paprihka ja muđui eará ruotnasat** *[Pfs]*

**generalmente**  
**1. generalmente** *[Adv]* **oppalaččat** *[Adv]* ♦ El libro trata la cuestión generalmente. *Girji meannuda ášši oppalaččat.*  
**2. generalmente** *[Adv]* **dábálaččat** *[Adv]* ♦ Generalmente, no hay personas en esa playa. *Olbmot eai vuolgge dábálaččat dán mearragáddái.*

**genio**  
**1. genio** *[N] [M] [Neutrála mearkkašumiin/Con significado neutral]* **gopma** *[N]* ~ miellaláhki ~ miellalatnja  
**2. genio** *[N] [M] [Neutrála mearkkašumiin/Con significado neutral]* **temperameanta** *[N]* ~ karaktera ~ luondu ~ láhttenvuohki  
**3. buen genio** *[NLc] [M] [Positiiva mearkkašumiin/Con significado positivo]* **mokta** *[N]* ~ movttetvuohta ~ buorremiella  
**4. (mal) genio** *[NLc] [M] [Negatiivvalaš mearkkašumiin/Con significado negativo]* **bahámiella** *[NLc]* ~ bahá gopma  
**5. genio** *[N] [M]* **jerggolaš olmmoš** *[NLc]* ~ geniija  
**6. genio** *[N] [M]* **vitmes olmmoš** *[NLc]* ~ fihtolaš olmmoš

**gente**  
**1. gente** *[N] [F] Collc* **olbmot** *[N]* ~ olmmoš veahka  
**2. gente** *[N] [F] Collc [máŋga]* **veahkadat** *[N]* -- veagadat  
**3. gente** *[N] [F] Collc* **álbmot** *[N]*  
**4. derecho de gentes** *[NLc] [M]* ~ derecho internacional *[Juridihkka/Jurídico]* **álbmogiidgaskasašriekti** *[N]*

**gentío** *[N] [M] Collc [Olmmoš, stuora joavku]* **doahkki** *[N]*

**gigante**  
**1. gigante** *[A] [M/F]* ~ gigantesco **jiehtanas-** *[Attr]* ~ goaŋke- ~ geampa  
**2. gigante** *[A] [M/F]* **máđoheapme** *[A]*  
**3. gigante** *[A] [M/F]* **áibmadas** *[A, N]*  
**4. gigante** *[A] [M/F]* **goaŋkkas** *[A]*

**gigante**  
**1. gigante** *[N] [M]* **jiehtanas** *[N]* ~ geampa  
**2. gigante** *[N] [M]* **áibmadas** *[N, A]*

**gigantesco**  
**1. gigantesco** *[A] [M/F]* ~ gigante **jiehtanas-** *[Attr]* ~ goaŋke- ~ geampa  
**2. gigantesco** *[A] [M/F]* **máđoheapme** *[A]*  
**3. gigantesco** *[A] [M/F]* **áibmadas** *[A, N]*  
**4. gigantesco** *[A] [M/F]* **goaŋkkas** *[A]*

**gitano**  
**1. gitano** *[A] [M,F]* **romalaš** *[A, N]*  
**2. gitano** *[A] [M,F] [Suopma/Finlandia]* **mustelaš** *[A, N]*  
**3. gitano** *[A] [M,F] [Pejoratiiva/Peyorativo]* **viehkis** *[A]* ~ gávvil ~ guoktilaš ~ juonalaš  
**4. gitano** *[A] [M,F] [Rasisttalaš/Racista]* **durddas** *[Pfs]*

**gitano**  
**1. gitano** *[N] [M,F]* **romma** *[N]* ~ romalaš ~ romána  
**2. gitano** *[N] [M,F] [Suopma/Finlandia]* **mustelaš** *[N, A]*  
**3. gitano** *[N] [M,F] [Pejoratiiva/Peyorativo]* **viehkes olmmoš** *[NLc]* ~ gávvilis olmmoš ~ juonalaš olmmoš  
**4. gitano** *[N] [M,F] [Rasisttalaš/Racista]* **durddasis olmmoš** *[Pfs]*

**glaciar** *[N] [M]* **jiehkki** *[N]* ~ jiekŋavárri

**glotón** *[A] [M,F]* **borastuhkes** *[A]* ~ boreš ~ borri ~ vuovdái

**glotón**  
**1. glotón** *[N] [M] [Olmmoš]* **runzi** *[N]* ~ boreš ~ borri  
**2. glotón** *[N] [M] [Olmmoš, ealli]* **vuhpon** *[N]*

**glotón** *[N] [M]* (gulo gulo) **geatki** *[N]*

**gobernar**  
**1. gobernar** *[V] [1k] TV* **ráđđet** *[V]* ~ stivret ~ jođihit ~ suhkat ~ njulget ♦ gobernar un reino *ráđđet gonagasriikka* ♦ gobernar un barco *jođihit fatnasa*  
**2. gobernarse** *[V] [1k] IV* **hálddašit** *[V]* ♦ Esos padres no se gobiernan con el horario de las comidas. *Diet váhnemat eai hálddaš borranáiggi.*

**gobierno**  
**1. gobierno** *[N] [M] [Politihkka/Política]* **ráđđehus** *[N]* ~ eiseváldi  
**2. gobierno** *[N] [M]* **stivren** *[N]* ~ stivrejupmi ~ hálddašeapmi ~ ráđđen ~ jođiheapmi ~ dárkkástus ~ kontrolla

**golondrina**  
**1. golondrina** *[N] [F]* (hirundo rustica) **spálfu** *[N]*  
**2. golondrina** *[N] [F] [Kárášjohka]* (hirundo rustica) **beštor** *[N]*  
**3. golondrina de mar (ártica)** *[N] [F]* (sterna forsteri) **čearret** *[N]*

**golpe**  
**1. golpe** *[N] [M]* **časkin** *[N]* ~ časkkástat ~ huškkastat  
**2. golpe** *[N] [M] [Čorpmain]* **čorbmadeapmi** *[N]*  
**3. golpe** *[N] [M] [Gieđain]* **doašká** *[N]* ~ doaškkanas  
**4. golpe** *[N] [M] [Roaiskáin]* **roaiskaleapmi** *[N]* ~ norddadeapmi  
**5. golpe** *[N] [M] [Báttiin]* **bárdin** *[N]*  
**6. golpe** *[N] [M] [Soppiin]* **fađusteapmi** *[N]*  
**7. golpes** *[N] [M]* ~ paliza *Pl* **roaiskkát** *[N]* ~ cábmin ~ sealgádeapmi ♦ Le dieron golpes hasta matarlo. *Son oaččui jámolaš roaiskkáid.*  
**8. golpe** *[N] [M]* ~ empujón **duvdileapmi** *[N]* ~ norddasteapmi ~ duvddus ~ hoiggastat  
**9. golpe de dolor** *[NLc] [M]* **vuoissahat** *[N]* ~ dohppehallan ~ bávččas  
**10. golpe** *[N] [M]* ~ latigazo *[Elrávnnjis]* **šohkka** *[N]* ~ časkkástat  
**11. golpe** *[N] [M] [Jietna]* **boŋkkiheapmi** *[N]* ~ juliheapmi ~ julkkiheapmi ♦ Oigo golpes. *Mun gulan boŋkkihemiid.*  
**12. golpe (de campana)** *[N(Lc)] [M]* **čuodjan** *[N]*  
**13. golpe** *[N] [M]* **roassu** *[N]* ♦ golpe de agua *čáhceroassu* ♦ golpe de viento *bieggaroassu*  
**14. golpe** *[N] [M] [Figuratiiva/Figurado, sániiguin]* **časkkástat** *[N]*  
**15. golpe certero** *[NLc] [M]* **deaivan** *[N]*  
**16. golpe de (buena) suerte** *[NLc] [M]* **lihkolaš soaitin** *[NLc]*  
**17. golpe de mala suerte** *[NLc] [M]* **vuostegieđageavat** *[N]*  
**18. golpe de estado** *[NLc] [M]* **riikka gomiheapmi** *[NLc]* ~ válderihpan  
**19. de (un) golpe** *[AdvLc]* **oktanaga** *[Adv]* ~ seammás  
**20. a golpes** *[AdvLc]* **veahkaválddil** *[Adv]* ~ veahkáválddálaččat ♦ Lo mataron a golpes. *Sii godde su veahkaválddil.*  
**21. a golpes** *[AdvLc]* **vuohkuid mielde** *[AdvLc]* ♦ El coche marcha a golpes. *Biila manná vuohkuid mielde.*

**gordo**  
**1. gordo** *[A] [M,F]* **buoidi** *[A, N]* ~ buoidái ~ gassat  
**2. gordo** *[A] [M,F]* **assái** *[A]* ♦ un hilo gordo *assás árpu*  
**3. gordo** *[A] [M,F]* **stuoris** *[A]* ~ máđoheapme ♦ Tengo un problema gordo. *Mus lea stuorra váttisvuohta.*  
**4. premio gordo** *[NLc] [M]* **váldovuoitu** *[N]*  
**5. agua gorda** *[NLc] [F]* **kálkás čáhci** *[NLc]*

**gordo** *[N] [M,F]* **buoidi** *[N, A]*

**grabar**  
**1. grabar** *[V] [1a] TV* **sárgut** *[V]* ~ čállit ~ luokčat ♦ Grabó su nombre en un árbol. *Son sárggui iežas nama murrii.*  
**2. grabar** *[V] [1a] TV [Filbma]* **filbmet** *[V]*  
**3. grabar** *[V] [1a] TV [Jietna, musihkka]* **báddet** *[V]*  
**4. grabarse** *[V] [1a]* ~ tatuarse *Prnl, UseTV* **tatoveret** *[V]* ~ sárgut gova (goruhii) ~ diŋgot (gorut)gova ♦ Me he grabado un corazón en el brazo. *Lean tatoveren váimmu iežan gihtii.* ♦ Me he grabado un corazón en el brazo. *Lean diŋgon váibmogova iežan gihtii.*  
**5. grabarse** *[V] [1a]* ~ grabar *Prnl, UseTV* **vurket millii** *[VLc]* ~ vurket muitui ♦ Me lo he grabado en la memoria. *Lean vurken dan millii.* ♦ Lo he grabado en mi memoria. *Lean dan vurken iežan millii.*

**gracia**  
**1. gracia** *[N] [F] [Oskkoldat/Religión]* **árbmu** *[N]*  
**2. por la gracia de Dios** *[AdvLc] [Oskkoldat/Religión]* **Ipmila árpmu geažil** *[AdvLc]*  
**3. gracia** *[N] [F] [Oskkoldat/Religión, Juridihkka/Jurídico]* **árpmiheapmi** *[N]* ~ árkkálmastin ~ ándagassii-addin  
**4. gracia** *[N] [F] [Olmmoš]* **šođbu** *[N]* ~ šođbesvuohta ~ sulolašvuohta ~ šárbma  
**5. tener gracia** *[VLc] [2l]* **leat somá** *[VLc]* ~ leat hearvái ~ leat hávskái ♦ Ese chiste no tiene gracia. *Dát vitsa ii leat somá.*  
**6. gracias** *[Interj] Pl* **giitu** *[Interj]*  
**7. muchas gracias** *[Interj] Pl* **olu giitu** *[Interj]*  
**8. mil gracias** *[Interj] Pl* **duhát giitu** *[Interj]*  
**9. dar las gracias** *[VLc] [1r]* ~ agradecer *TV* **giitit** *[V]*  
**10. gracias a** *[AdvLc]* **geažil** *[Po]* ~ vuođul ♦ Gracias a ti conseguimos esa casa. *Du geažil fidniimet dán viesu.*  
**11. gracias a** *[AdvLc]* ***giitu + Ill*** ♦ ¡Gracias a Dios! *Giitu Ipmilii!*  
**12. caer en gracia** *[VLc] [2o] IV* **leat miela mielde** *[VLc]* ♦ Esa chica le cae en gracia. *Dát nieida lea su miela mielde.*

**grado**  
**1. grado** *[N] [M]* **gráda** *[N]* -- ráđđa  
**2. grado** *[N] [M]* **ceahkki** *[N]* ~ muddu  
**3. grado** *[N] [M]* **árvodássi** *[N]*  
**4. grado** *[N] [M] [Fuolkevuohta]* **buolva** *[N]* ♦ Los primos carnales son parientes de segundo grado. *Vuosttaš vilbealit leat nuppi buolvva fulkkežat.*  
**5. grado** *[N] [M] [Matematihkka/Matemáticas]* **dássi** *[N]* ♦ una ecuación de segundo grado *nuppi dási ovttamađodat*  
**6. de (buen) grado** *[AdvLc]* **mielalaččat** *[Adv]*  
**7. de mal grado** *[AdvLc]* **vuostemillii** *[Adv]*

**granizada** *[N] [F]* **čuorpmasoakti** *[N]*

**granizado** *[N] [M]* **jiekŋajugus** *[N]* ♦ granizado de limón *sitrovnna jiekŋajugus*

**granizar** *[V] [1f] Imp, 3per* **čuorpmastit** *[V]* ♦ Esta mañana granizó. *Dán iđida čuorpmastii.*

**granizo** *[N] [M]* **čuorpmas** *[N]*

**gratis** *[Adv]* **nuvttá** *[Adv]* ~ mávssekeahttái

**gratuito**  
**1. gratuito** *[A] [M,F]* **mávssoheapme** *[A]* ♦ Los libros gratuitos están sobre esta mesa. *Mávssohis girjjit leat dien beavddis.*  
**2. gratuito** *[A] [M,F]* **vuođoheapme** *[A]* ♦ una acusación gratuita *vuođohis sivahallan*

**grave**  
**1. grave** *[A] [M/F]* **duođalaš** *[A]* ♦ una enfermedad grave *duođalaš dávda* ♦ un error grave *duođalaš boastudat*  
**2. grave** *[A] [M/F]* **váttis** *[A]* ~ váigat ♦ una situación grave *váttes dilli*  
**3. estar grave** *[VLc] [1p] IV* **duođas buohccát** *[VLc]*  
**4. grave** *[A] [M/F] [Musihkka/Música]* **roakkas** *[A]* ~ gassat

**gripe** *[N] [F]* **nuorvvu** *[N]* -- nuorvu

**gris**  
**1. gris** *[A] [M/F]* **ránis** *[A]*  
**2. gris** *[A] [M/F] [Vuovttat]* **čuorgat** *[A]*  
**3. gris marengo** *[ALc] [M/F]* **čáhppesránes** *[A]*  
**4. gris** *[A] [M/F] [Figuratiiva/Figurado]* **ahkit** *[A]* ~ láittas ~ suivat

**gritar** *[V] [1a] IV, TV* **čuorvut** *[V]* ~ gilljut ~ čeargut ~ huikit ♦ Nos gritó que corriéramos. *Son huikkii midjiide, ahte mii galggaimet viehkalit.*

**grosella** *[N] [F]* (ribes rubrum) **jieret** *[N]*

**grosero**  
**1. grosero** *[A] [M,F]* **roavis** *[A]* ~ baháneahkkán ~ bahánihkkán  
**2. grosero** *[A] [M,F]* **vearrái** *[A]* ~ olmmošmeahttun ~ suohpáheapme ~ birolaš ~ árvvoheapme ♦ una pregunta grosera *vearrás jearaldat*

**grupo**  
**1. grupo** *[N] [M] Collc* **joavku** *[N]*  
**2. grupo** *[N] [M] Collc [Eallit]* **čora** *[N]* ~ eloš  
**3. grupo** *[N] [M] Collc* **juogus** *[N]* ~ joavku ♦ Se dividieron en dos grupos. *sii juohkásedje guovtti juhkosii.*  
**4. grupo de trabajo** *[NLc] [M] Collc* **bargojoavku** *[N]*  
**5. grupo sanguíneo** *[NLc] [M]* **varrajoavku** *[N]*

**guajiro**  
**1. guajiro** *[N, A] [M,F] [Amerihkká/América, Kubas]* **dáluolmmoš** *[N]* ~ boanda  
**2. guajiro** *[N, A] [M,F] [Amerihkká/América, Colombias]* **olmmoš gii lea riegádan Guajira guovllus** *[Pfs]*  
**3. guajiro** *[N, A] [M,F] [Amerihkká/América, Kubas]* **kubánara álbmotlávlla** *[Pfs]*

**guante** *[N] [M]* **suorpmat** *[N]* ~ giehtasuorpmat ~ giehtasuodji ~ giehtagárvu ~ hánská

**guapo**  
**1. guapo** *[A] [M,F]* **čáppat** *[A]* ~ čáppis ~ fávru ~ ebmui  
**2. guapo** *[A] [M,F] UseNor: M [Pejoratiiva/Peyorativo]* **gáddálas** *[A]* ~ čevllohallalalas ~ almmáštahkes ~ gábandoallalas

**guardar**  
**1. guardar** *[V] [1a] TV* **seailluhit** *[V]* ~ seailudit ~ rájadit ~ vurket  
**2. guardar** *[V] [1a]* ~ proteger *TV* **suodjalit** *[V]* ~ várjalit  
**3. guardar** *[V] [1a] TV* **bisuhit** *[V]* ~ doalahit ~ doallat ♦ guardar la palabra *doallat sáni* ♦ guardar un secreto *doallat čiegusvuođa*  
**4. guardar** *[V] [1a] TV* **čuovvut** *[V]* ♦ guardar la ley *čuovvut lága*  
**5. guardarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV, + de* **váruhit** *[V]* ~ gáhttet ♦ guardarse de un riesgo *váruhit risiko* ♦ Guardáos de ir allí. *Gáhttejehket dohko vuolgimis.*

**guardarropa** *[N] [M] Geahča / Ver: probador* **bivttasvurkenlatnja** *[N]*

**guardería** *[N] [F]* **mánáidgárdi** *[N]*

**guardia**  
**1. guardia** *[N] [F]* **geahčču** *[N]* ~ bearráigeahčču  
**2. guardia** *[N] [F] Collc* **suodjalus** *[N]* ~ várjalus ~ politiija ♦ guardia real *gonagasa suodjalus* ♦ guardia urbana *gávpotpolitiija*  
**3. de guardia** *[ALc] [M/F] [Bálvalus]* **idja- ja beaiverabas** *[ALc]* ♦ farmacia de guardia *idja- ja beaiverabas apotehka*  
**4. estar de guardia** *[VLc] [1p] IV [Bálvalus]* **leat fávttas** *[VLc]* -- leat vávttas ~ leat gáhttendoaimmas ~ leat gáhttenbarggus  
**5. estar de guardia** *[VLc] [1p] IV [Militeara/Militar]* **čuožžut váktan** *[V]* ~ ceaggát váktan  
**6. guardia** *[N] [M/F] [Olmmoš]* **boles** *[N]* ~ politiijá ~ buleteaddji ♦ El guardia me puso una multa. *Boles sáhkohii mu.*  
**7. guardia** *[N] [M/F]* ~ vigilante *[Olmmoš]* **vákta** *[N]* ~ gáhttejeaddji  
**8. bajar la guardia** *[VLc] [1a] TV* **luohttit soapmásii eambbo go lea dárbbašlaš** *[Pfs]*  
**9. no bajar la guardia** *[VLc] [1a]* ~ estar en guardia *TV, IV* **leat áicil** *[Pfs]* ♦ No bajes la guardia conduciendo. *Don fertet leat áicil, go leat vuodjimin.*  
**10. poner en guardia** *[VLc] [2r] TV* **dieđihit soapmása váralašvuođas** *[Pfs]* ♦ Mi amigo me puso en guardia ante el peligro. *Mu ustit dieđihii mu dan váralašvuođas.*

**guerra**  
**1. guerra** *[N] [F]* **soahti** *[N]* ♦ Segunda Guerra Mundial *Nuppi Máilmmisoahti* ♦ guerra naval *mearrasoahti*  
**2. guerra civil** *[NLc] [F]* **siskkáldas soahti** *[NLc]* ~ sisriikka soahti ~ borgársoahti  
**3. dar guerra** *[VLc] [1r] TV, + a* **doaruhit** *[V]* ~ fallehit ~ rohkkáhit ♦ No des guerra a papá. *Ále doarut áhči.*

**guerrera** *[N] [F] [Militára málliin]* **jáhkka** *[N]* ~ geavla

**guerrero** *[N, A] [M,F]* **soalddát** *[N]* ~ soahtealmmái

**guía**  
**1. guía** *[N] [M/F]* **ofelaš** *[N]* ~ oahpisteaddji ~ oahpis ♦ El profesor quiere hacer de guía. *Oahpaheaddji háliida leat oahpisteaddjin.*  
**2. guía (turístico)** *[N(Lc)] [M/F]* **(mátkkálaš) oahpisteaddji** *[N(Lc)]* ~ oahpis  
**3. guía** *[N] [M/F]* ~ líder **jođiheaddji** *[N]* ~ hoavda  
**4. guía** *[N] [M/F]* ~ líder **stivrejeaddji** *[N]* ~ vuoddji  
**5. guía** *[N] [F]* ~ manillar *[Sykkel]* **stivrran** *[N]* ~ stivrenstággu  
**6. guía** *[N] [F] [Girji]* **oahpistangirji** *[N]* ~ oahpistangihpa ♦ guía de viaje *mátke-oahpistangirji* ♦ guía de teléfonos *telefuvdna-oahpistangirji*  
**7. guía** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **neavva** *[N]* ~ ráva ~ ráđđi ♦ El estudiante se quedó sin guía. *Oahppi bázii neavvaga haga.*

**guion**  
**1. guion** *[N] [M]* **filbmačálus** *[N]* ~ ealligova giehtačálus  
**2. guion** *[N] [M] [Logaldat]* **lávva** *[N]* ~ minsttar  
**3. guion** *[N] [M] [Oskkoldat/Religión, oskomieđuš]* **leavga** *[N]* ~ lihppo  
**4. guion** *[N] [M] [Giella-oahppa/Gramática]* **goalloscáhcu** *[N]* ~ goallosmearka ~ goallossárggis

**guisante**  
**1. guisante** *[N] [M]* (pisum sativum) **heartašaddu** *[N]* ~ hearta ~ earta  
**2. guisante de olor** *[NLc] [M]* (lathyrus odoratus) **hádjahearta** *[N]*

**gusano**  
**1. gusano** *[N] [M]* **máhtu** *[N]* ~ laksemáhtu ~ giksa ~ suoksa  
**2. gusano de seda** *[NLc] [M]* (bombyx mori) **silkemáhtu** *[N]*

**gustar**  
**1. gustar** *[V] [1a] UseTV, WObjPron* **liikot** *[V]* ~ eahccit ♦ Le gusta el café. *Son liiko gáffii.* ♦ Ese chico me gusta. *Mun eahcán gándda.* ♦ Ese chico me gusta. *Mun liikon gándii.*  
**2. gustar** *[V] [1a]* ~ degustar *TV* **máistit** *[V]* ~ muosáhit ~ smáhket  
**3. gustarse** *[V] [1a] Prnl, RecV* **liikot** *[V]* ~ eahccit ♦ Pedro y María se gustan. *Pedro ja María liikoba goabbát guoibmáseaskka.*  
**4. gustar** *[V] [1a] UseTV, WObjPron, UseAlw: Pot* **áigut** *[V]* ♦ Me gustaría hacerlo. *Mun áiggušin dan dahkat.*  
**5. gustar** *[V] [1a] IV* **leat miela mielde** *[VLc]* ~ geasuhit ♦ La película gusta. *Ealligovva lea olbmuid miela mielde.*

**gusto**  
**1. gusto** *[N] [M]* **máistu** *[N]* ~ máhku ~ smáhkka ~ njaddi ♦ La naranja tiene buen gusto. *Appelsiinnas lea buorre njaddi.*  
**2. de buen gusto** *[ALc] [M/F]* ~ rico **njálggat** *[A]* ~ ásppas ~ máisttulaš ~ meađggus  
**3. gusto** *[N] [M] [Positiiva mearkkašumiin/Con significado positivo]* **smáhkka** *[N]* ♦ Su mujer tiene (buen) gusto. *Su eamidis lea (buorre) smáhkka.*  
**4. mal gusto** *[NLc] [M]* **heajos smáhkka** *[NLc]* ♦ Su mujer tiene mal gusto. *Su eamidis lea heajos smáhkka.*  
**5. de buen gusto** *[ALc] [M/F]* **heivvolaš** *[A]* ~ vuogálaš ♦ un comportamiento de buen gusto *heivvolaš láhttenvuohki*  
**6. de mal gusto** *[ALc] [M/F]* **heivetmeahttun** *[A]* ~ eahpevuogálaš ♦ un comportamiento de mal gusto *heivetmeahttun láhttenvuohki*  
**7. gusto** *[N] [M]* **hávskodat** *[N]* ♦ Conocerte ha sido un gusto. *Lea leamaš hávskodat duinna oahpásmuvvat.*  
**8. por gusto** *[AdvLc]* **illun** *[Adv]* ~ lusttu dihtii  
**9. a gusto** *[AdvLc]* **hávskái** *[Adv]* ♦ En esta casa estoy a gusto. *Dan visttis lean hávskái.*  
**10. con mucho gusto** *[AdvLc]* **na** *[Adv]* ~ juo ~ dieđusge ~ mielalaččat ~ ilolaččat  
**11. da gusto** *[VLc] [1r] Imp, 3per* **lea somá** *[VLc]* ♦ Da gusto oírte cantar. *Gullat du lávlumin lea somá.*  
**12. dar gusto** *[VLc] [1r] Imp, 3Per, WObjPron* **illudahttit** *[V]* ~ ilosmahttit ~ movttáskahttit ♦ Le da gusto oírte cantar. *Dat illudahttá su gullat du lávlumin.*

**haber**  
**1. haber** *[V] [2k] AuxV* **leat** *[V]* ♦ He comido. *Mun lean borran.* ♦ Cuando llegó María yo ya había terminado. *Go María bođii, de mun juo ledjen geargan.*  
**2. hay** *[V] [2k] Imp, 3per, Saam: Per, + Loc* **leat** *[V]* ~ gávdnot ♦ En ese río hay buena pesca. *Dan jogas leat buorit guolit.* ♦ En ese río hay buena pesca. *Dán jogas gávdnojit buorit guolit.* ♦ Había nubes en el cielo, pero no llovió. *Almmis ledje balvvat, muhto ii arván.*  
**3. hay que** *[VLc] [2k] Imp, 3per* **fertet** *[V]* ~ galgat ♦ Habrá que ir mañana a Alta. *Ihttin ferte vuodjit Álahedjui.* ♦ Había que matar al animal, aunque no queríamos. *Galggai njuovvat šibiha, vaikko mii eat áigon.*

**habitación**  
**1. habitación** *[N] [F]* **latnja** *[N]* ♦ habitación individual *eaŋkillatnja* ♦ habitación individual *ovtta-olbmo latnja* ♦ habitación doble *duppallatnja*  
**2. habitación** *[N] [F]* **ásodat** *[N]*

**habitante** *[N] [M]* **orru** *[N]* ~ ássi

**habitual** *[A] [M/F]* **dábálaš** *[A]* ~ virolaš

**habla**  
**1. habla** *[N] [F] Sg: el +* **hállan** *[N]* ~ hupman ♦ Tras el accidente perdió el habla. *Lihkuhisvuođa maŋŋil son massii hállama.*  
**2. habla** *[N] [F] Sg: el +* **hállangiella** *[N]* ~ hupmangiella  
**3. habla** *[N] [F] Sg: el +* **suopman** *[N]* ~ dialeakta ~ hállanvuohki ~ hupmanvuohki ♦ Las hablas de Guovdageaidnu y Kárášjohka son diferentes, pero las personas se entienden con ellas. *Guovdageainnu ja Kárášjoga suopmanat leat guovttelágánat, muhto sii gulahallet bures gaskaneaset.*  
**4. de habla** *[ALc] [M/F]* **-gielalaš** *[Attr]* ~ -gielat ♦ de habla inglesa *eaŋgalasgielalaš*  
**5. quedar(se) sin habla** *[VLc] [1a] (Prnl), IV* **jienahuvvat** *[V]* ~ sánehuvvat ~ hálahuvvat ~ humahuvvat

**hablador** *[A] [M,F]* **hállái** *[A]* ~ hubmái

**hablante** *[N] [M/F]* **hálli** *[N]* ~ hubmi

**hablar**  
**1. hablar** *[V] [1a] IV* **hállat** *[V]* ~ hupmat  
**2. hablar** *[V] [1a] TV* **máhttit** *[V]* ~ hállat ~ hupmat ♦ ¿Hablas sami? *Máhtát go (don) sámegiela?* ♦ ¿Hablas sami? *hálat go sámegiela?*  
**3. hablar por los codos** *[VLc] [1a] IV* **leat hállái** *[VLc]* ~ leat hubmái  
**4. hablarse** *[V] [1a] Prnl, RecV* **gáimmadit** *[V]* ♦ Antonio y María no se hablan. *Antonio ja María eaba gáimmat.*

**hacendero**  
**1. hacendero** *[N] [M]* **eana(n)hearrá** *[N]*  
**2. hacendero** *[N] [M,F]* **stuorra eana(n)eaiggát** *[Pfs]*

**hacer**  
**1. hacer** *[V] [2s] TV* **dahkat** *[V]* ~ ráhkadit  
**2. hacer** *[V] [2s] TV* **bargat** *[V]* ♦ ¿Qué haces? *Maid (don) barggat?*  
**3. hacer** *[V] [2s] TV* **duddjot** *[V]*  
**4. hacerse** *[V] [2s] Prnl, ReflV, UseTV* **ráhkadit** *[V]* ♦ Voy a hacerme la comida. *Galggan ráhkadit borramuša.*  
**5. hacerse** *[V] [2s] Prnl, ReflV, UseTV* **duddjot** *[V]* ♦ Me hago un vestido. *Mun ieš duddjon biktasa.*  
**6. hacer** *[V] [2s] TV, + N* ***Heivehuvvo sámegielat verbii:*** ♦ hacer una casa *hukset vistti* ♦ hacer un poema *čállit divtta*  
**7. hacer ejercicio** *[VLc] [2s] IV* **hárjehallat valáštallamii** *[VLc]*  
**8. hacer footing** *[VLc] [2s] IV* **viehkat** *[V]* ~ ruohttat  
**9. hacer un viaje** *[VLc] [2s] IV* **mátkkoštit** *[V]* ~ johtit  
**10. hacer ruido** *[VLc] [2s] IV* **rigeret** *[V]* ~ riedjat ~ stuibmidit ~ jullat  
**11. hacer pis** *[VLc] [2s]* ~ orinar *IV* **cissat** *[V]* ~ gužžat ~ gožžat  
**12. hacer de vientre** *[VLc] [2s]* ~ defecar *IV* **gurrehit** *[V]* ~ gurret ~ earánastit  
**13. hacer** *[V] [2s] TV* **oažžut** *[V]* ♦ hacer dinero *oažžut ruđa*  
**14. hacer** *[V] [2s] IV, + Adv* **láhttet** *[V]* ~ fereguššat ♦ Hizo mal al decirlo. *Son láhttii heivemeahttumin, go (son) dan muitalii.*  
**15. hacer** *[V] [2s] IV, + por + Inf* **rahčat** *[V]* ♦ Haré por estudiar esa asignatura. *Mun ražan lohkamis dán fágasuorggi.*  
**16. hacer** *[V] [2s] TV, Caus, + Inf* ***Heivehuvvo sámegielat verbii:*** ♦ hacer reír *boagustahttit* ♦ hacer reír *reaškkihit* ♦ hacer creer *jáhkihit*  
**17. hacer** *[V] [2s] TV, Caus, + que + V* ***Heivehuvvo sámegielat verbii:*** ♦ Haces que corran. *Don viegahit sin.* ♦ Haces que se vayan. *Don vuojehit sin.*  
**18. hacer** *[V] [2s] TV [Rumaš/Cuerpo]* **gievrudahttit** *[V]* ~ lášmmodahttit ♦ hacer brazos *gievrudahttit gieđaid*  
**19. hacer** *[V] [2s] UseTV, + Art, + de [Teahter/Teatro]* **neaktit** *[V]* ~ neavttašit ♦ hacer el rey *neaktit gonagasa* ♦ hacer de rey *neaktit gonagasa*  
**20. hacerse** *[V] [2s] Prnl, IV* **dájuhit (dego livččii)** *[Pfs]* ~ jáhkihit (dego livččii) ♦ hacerse el bueno *dájuhit dego livččii buorre olmmožin*  
**21. hacer** *[V] [2s] IV, + de [Bargu, virgi...]* **leat** *[V]* ~ bargat ♦ hacer de guía *bargat oahpisteaddjin*  
**22. hacerse** *[V] [2s] Prnl, IV, + A, + N* ***Heivehuvvo sámegielat verbii:*** ♦ Te has hecho rico. *Don leat riggon.* ♦ El hielo se hizo agua. *Jiekŋa suttai čáhcin.*  
**23. hacerse** *[V] [2s] Prnl, UseTV, + con + N* **ráđđet** *[V]* ~ stivret  
**24. hacerse** *[V] [2s] Prnl, UseTV, + con + N* **oažžut** *[V]*  
**25. hacerse daño** *[VLc] [2s] Prnl, ReflV* **bávččagahttit iežas** *[VLc]* ~ nordadit iežas ~ hávváduhttit iežas  
**26. hacerse notar** *[VLc] [2s] Prnl, IV* **fuomášuhttojuvvot** *[VLc]* ♦ Los ingleses se hacen notar en Mallorca. *Eaŋgalas olbmot fuomášuhttojuvvojit Mallorcas.*  
**27. hacer** *[V] [2s] Imp, 3per [Dálki]* **leat** *[V]* ♦ Hace calor. *Lea liekkas.* ♦ Hace frío. *Lea galmmas.* ♦ Hace sol. *Lea beaivvadat.* ♦ Hace viento. *Lea biegga.*  
**28. hacer** *[V] [2s] Imp, 3per [Dálki]* ***Heivehuvvo sámegielat verbii:*** ♦ Hace viento. *Bossu.*  
**29. hacer** *[V] [2s] Imp, 3per [Cealkaga áigi/En expresión temporal]* **áigge** *[Po]* ~ dassá ♦ hace quinientos años *vihtta čuođi jagi áigge* ♦ hace más de treinta años *eanet go golbmalot jagi dassá*  
**30. hace poco** *[AdvLc]* **veaháš áigge** *[AdvLc]*  
**31. hacerse tarde** *[VLc] [2s] PassV, Sg3* **leat leamen maŋŋit** *[VLc]* ♦ Se ha hecho tarde para ir a pescar. *Lea leamen maŋŋit vuolgit oaggut.*  
**32. hacer falta** *[VLc] [2s] TV, WObjPron* **dárbbašit** *[V]* ♦ Me hace falta un buen gorro. *Mun dárbbašan buori gahpira.* ♦ Ya no te hago falta para nada. *Don it šat dárbbaš mu oppanassii.*  
**33. hacer falta** *[VLc] [2s] Imp, 3per* **dárbbašuvvot** *[V]* ♦ Aquí hace falta trabajar más. *Dás dárbbašuvvo eambbo bargat.* ♦ En el salón hacen falta unos cuadros. *Sálas dárbbašuvvojit soames málagovat.*  
**34. hacer de menos** *[VLc] [2s] UseTV* **badjelgeahččat** *[V]* ~ vealahit  
**35. hacer cola** *[VLc] [2s] IV* **čuožžut maŋŋálagaid** *[V]* ~ čuožžut ráidun

**hacia**  
**1. hacia** *[Pr]* **guvlui** *[Po]* ♦ Caminamos hacia Máze. *Mii vázzit Máze guvlui.*  
**2. hacia** *[Pr]* **lahka** *[Po]* ♦ La aldea está hacia Alta. *Gilli lea Álaheaju lahka.*  
**3. hacia** *[Pr] [Cealkaga áigi/En expresión temporal]* **sullii** *[Adv]* ♦ Comeremos hacia las dos. *Mii boradit (sullii) guovtti áiggi.*

**hallar**  
**1. hallar** *[V] [1a] TV* **gávdnat** *[V]* ~ fuobmát ♦ hallar un remedio contra un mal *gávdnat dálkasa dávdda vuostá*  
**2. hallarse** *[V] [1a]* ~ encontrarse *IV* **leat** *[V]* ♦ El ladrón se hallaba en el banco cuando llegó la policía. *Suola lei báŋkkus, go bođii boles.*

**hambre**  
**1. hambre** *[N] [F]* **nealgi** *[N]*  
**2. tener hambre** *[VLc] [2l] TV* **nealgut** *[V]* ~ leat nealggis  
**3. tener un poco de hambre** *[VLc] [2l] TV* **nealggildit** *[V]*  
**4. pasar hambre** *[VLc] [1a] IV* **nealgut** *[V]*  
**5. morirse de hambre** *[VLc] [3k] IV* **nealgut jámas** *[VLc]*  
**6. hambre** *[N] [F]* **nealgeheahti** *[N]* ~ nealgi ~ váinnut ♦ Todavía recuerdan el hambre de 1940. *Sii ain muitet 1940 nealgeheađi.*  
**7. hambre** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **hállu** *[N]* ~ lustu ♦ El equipo tiene hambre de gol. *Valáštallanjoavkkus lea moala hállu.*

**harina** *[N] [F]* **jáffu** *[N]*

**hasta**  
**1. hasta** *[Pr]* **rádjai** *[Po]* ♦ Hemos leído hasta el capítulo tres. *Mii leat lohkan goalmmát kapihttala rádjai.* ♦ Llegaremos hasta Barcelona. *Mii ollet Barcelona rádjai.* ♦ Dormiremos hasta las nueve. *Mii oađđit ovcci rádjai.* ♦ La grúa aguanta hasta cinco toneladas. *Krána gierdá gitta vihtta tonna rádjai.*  
**2. hasta** *[Pr]* ***Ill*** ♦ Llegaremos hasta Barcelona. *Mii ollet Barcelonai.*  
**3. hasta que** *[CC] [Áigi/Tiempo]* **dassá go** *[CC]* ~ ovdal go ♦ No pararé hasta que lo consiga. *In vuollán dassá go dán nagodan.*  
**4. hasta luego** *[Lc]* ~ hasta la vista **mii oaidnalat** *[Lc]* -- mii gulahallat  
**5. hasta otro día** *[Lc]* **mii oaidnalat nuppi beaivvi** *[Lc]*

**hecho**  
**1. hecho** *[A] [M,F]* **dahkan** *[A]* ~ dahkkon ~ ráhkadan ~ bargan ♦ Es un trabajo bien hecho. *Dat lea bures dahkan bargu.* ♦ Es un trabajo bien hecho. *Dat lea bures dahkkon bargu.*  
**2. hecho** *[A] [M,F]* **gárvvis** *[A]* ~ gearggus ♦ El trabajo hecho está archivado. *Gárvves bargu lea vurkejuvvon.*  
**3. frase hecha** *[NLc] [F]* **dadjanvuohki** *[N]* ~ dajaldat

**hecho**  
**1. hecho** *[N] [M]* **dahku** *[N]* ♦ Lo que quiero son hechos, no palabras. *Daid maid mun háliidan leat dagut, in ge sániid.* ♦ Hechos de los Apóstoles *Aposteliid dagut* ♦ hecho punible *ráŋggášteaddji dahku*  
**2. hecho** *[N] [M]* **fákta** *[N]* ~ duohta-ášši ~ diehtu ♦ La tesis tiene una buena exposición de los hechos. *Nákkosgirjji fáktat leat bures čilgejuvvon.*  
**3. hecho** *[N] [M]* **ášši** *[N]*  
**4. de hecho** *[AdvLc]* **gusto** *[Adv]* ~ vuoiga ♦ De hecho, los precios han subido. *Hattit leat gusto gorgŋon.*  
**5. pareja de hecho** *[NLc] [F]* **eallinguoibmedilli** *[N]* ~ ássanguoibmedilli ~ bárradilli ♦ Forman una pareja de hecho. *Sii hábmejit eallinguoibmedili.*

**helado** *[N] [M]* **lákcajiekŋa** *[N]* ~ lákcagalmmádat

**helar**  
**1. helar** *[V] [1k] Imp, 3per* **galbmit** *[V]* ♦ En la montaña hiela a menudo. *Váris galbmá dávjá.*  
**2. helarse** *[V] [1k] Prnl, IV* **galbmot** *[V]* ♦ Con esa ropa, te hielas. *Dáin biktasiin don galbmot.* ♦ Las naranjas se helaron. *Appelsiinnat galbmojedje.*  
**3. helarse** *[V] [1k]* ~ enfriarse mucho *Prnl, IV, WObjPron* **galbmot** *[V]* ~ čoskkiidit ♦ Se le helaron las manos. *Sus galbmojedje gieđat.* ♦ Se le helaron las piernas. *Sus čoskkiidedje juolggit.*  
**4. helarse** *[V] [1k]* ~ convertirse en hielo *Prnl, IV* **jiekŋut** *[V]* ♦ El agua se ha helado. *Čáhci lea jikŋon.* ♦ Se le helaron las manos. *Sus jikŋo gieđat.*  
**5. helar** *[V] [1k]* ~ enfriar mucho *TV* **galmmihit** *[V]* ♦ El frío intenso hiela los campos. *Ruosti buolaš galmmiha eatnamiid.*  
**6. poner a helar** *[VLc] [2r]* ~ congelar *TV* **galmmihit** *[VLc]* ~ čoaskudit ~ jiekŋudit ♦ He puesto a helar un filete en el congelador. *Lean biffa galmmihan galmmihanskábas.*  
**7. helar la sangre** *[VLc] [1k] TV [Figuratiiva/Figurado]* **suorggahit** *[VLc]* ~ baldit issorasat ♦ Esa película hiela la sangre. *Dát ealligovva suorggaha.*  
**8. dejar helado** *[VLc] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **hirpmástuhttit** *[V]* ~ heahkastuhttit ~ heammástuhttit ♦ Tus palabras me dejaron helado. *Du sánit mu heahkastuhtte.*  
**9. quedar(se) helado** *[VLc] [1a] (Prnl), IV [Figuratiiva/Figurado]* **heahkastuvvat** *[V]* ~ heammástuvvat ♦ Me quedé helado al oír tus palabras. *Heahkastuvven go (mun) gullen du sániid.*

**hembra**  
**1. hembra** *[N, A] [F] [Ealliiddieđa/Zoología]* **njiŋŋelas** *[N, A]* ♦ hembra de gorila *njiŋŋelas gorilla*  
**2. hembra** *[N, A] [F] [Teknologiija/Tecnología]* **fárfu** *[N, A]* ~ njiŋŋelas- ♦ un enchufe hembra *njiŋŋelasčuggestat*

**heno** *[N] [M]* (trifolium eucarnatum) **suoidni** *[N]*

**herida**  
**1. herida** *[N] [F]* **hávvi** *[N]* ♦ herida abierta *varas hávvi* ♦ herida abierta *rabas hávvi*  
**2. herida cicatrizada** *[NLc] [F]* ~ cicatriz **árpa** *[N]* ~ hávvesadji  
**3. herida** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **bávččagahttin** *[N]* ~ soardin ♦ las heridas del amor *ráhkesvuođa bávččagahttimat*  
**4. herida** *[N] [F] [Morálalaš]* **gudnejeaidin** *[N]*

**herido** *[A] [M,F]* **hávváduvvan** *[A]* ~ lápmašuvvan ~ roasmmehuvvan ~ roasmmahuvvan

**herido**  
**1. herido** *[N] [M,F]* **lápmašuvvan** *[N]* ~ roasmmehuvvan ~ hávváduvvan ~ lápmahuvvan  
**2. herido de guerra** *[N] [M,F]* **soahtelápmašuvvan** *[N]* ~ soađis lápmašuvvan ~ soahtelámis

**herir**  
**1. herir** *[V] [3i] TV* **soardit** *[V]* ~ vaháguhttit ♦ La enfermedad hirió el corazón. *Dávda sorddii váimmu.*  
**2. herir** *[V] [3i] TV* **báhčit** *[V]* ~ bávkalit ♦ El cazador hirió al oso en el corazón. *Bivdi bážii guovžža váibmui.*  
**3. herir** *[V] [3i] TV* **hávváduhttit** *[V]* ~ sárjidit ~ nádjat ♦ Tus palabras me hieren. *Du sánit hávváduhttet mu.*  
**4. herir (la luz los ojos)** *[V] [3i]* ~ deslumbrar *TV* **čalmmehuhttit** *[V]* ~ čuovggahuhttit ♦ La luz intensa hirió sus ojos. *Šerres čuovga čalmmehuhtii su.*  
**5. herir** *[V] [3i] TV [Figuratiiva/Figurado, čuovga, beaivi]* **báitit** *[V]* ~ suontjarastit ♦ El sol hiere el paisaje. *Beaivi báitá miehtá eanadaga.*  
**6. herirse** *[V] [3i] Prnl, ReflV* **iežas nádjat** *[VLc]* ~ iežas hávváduhttit ♦ Me herí con un cuchillo. *Iežan nádjen niibbiin.*

**hermana**  
**1. hermana** *[N] [F]* **oabbá** *[N]*  
**2. hermana mayor de la madre** *[Pfs] [F]* **goaski** *[N]*  
**3. hermana menor de la madre** *[Pfs] [F]* **muoŧŧá** *[N]*  
**4. hermana del padre** *[Pfs] [F]* **siessá** *[N]*  
**5. hermanas** *[N] [F] Pl* **oappážat** *[N]* ~ oappát  
**6. prima hermana** *[NLc] [F]* **vuosttaš oambealli** *[N]* -- vuosttaš oarpmealli  
**7. medio hermana** *[NLc] [F]* **oabbábealli** *[N]*  
**8. hermana** *[N] [F] [Oskkoldat/Religión]* **nonná** *[N]* -- nunná ~ oskkosearvvi nissonolmmoš

**hermano** *[A] [M,F] [Figuratiiva/Figurado]* **ustitlaš** *[A]* ♦ naciones hermanas *ustitlaš čearddat*

**hermano**  
**1. hermano** *[N] [M]* **viellja** *[N]*  
**2. hermano mayor del padre** *[Pfs] [M]* **eahki** *[N]*  
**3. hermano menor del padre** *[Pfs] [M]* **čeahci** *[N]*  
**4. hermano de la madre** *[Pfs] [M]* **eanu** *[N]*  
**5. hermanos** *[N] [M] Pl [Dievdo-olbmot]* **vieljažat** *[N]* ~ vieljat  
**6. hermanos** *[N] [M] Pl [Dievdo- ja nisson-olbmot]* **vieljažat ja oappážat** *[NLc]* ~ vieljat ja oappát  
**7. medio hermano** *[NLc] [M]* **vielljabealle** *[N]*  
**8. primo hermano** *[NLc] [M]* **vuosttaš vilbealli** *[NLc]*  
**9. hermano** *[N] [M] [Oskkoldat/Religión]* **muŋka** *[N]* ~ oskkosearvvi dievdo-olmmoš

**hermoso**  
**1. hermoso** *[A] [M,F]* **čáppat** *[A]* ~ fávru ~ hámálaš ~ ebmui ♦ ¡Qué niña tan hermosa! *makkár čáppa nieidamánná!*  
**2. hermoso** *[A] [M,F] [Olmmoš sáme biktasiiguin juolgevuođus oaivečohkkii]* **čoalčái** *[A]* ♦ chica con una hermosa vestimenta sami, de la cabeza a los pies *čoalčás nieida*  
**3. hermoso** *[A] [M,F] [Olmmoš, Ealli]* **dearvan** *[A]*

**héroe** *[N] [M]* **dievdosáŋgár** *[N]*

**heroína**  
**1. heroína** *[N] [F]* **nissonsáŋgár** *[N]*  
**2. heroína** *[N] [F]* **heroiidna** *[N]*

**hervir**  
**1. hervir** *[V] [3i] IV* **duoldat** *[V]* ~ ábbut ~ govdat ♦ El agua hierve. *Čáhci duoldá.*  
**2. hervir** *[V] [3i] IV [Figuratiiva/Figurado]* **cahkat** *[V]* ♦ (Él) hervía de amor. *Su ráhkesvuohta cagai.* ♦ (Él) hervía de cólera. *Su suhttu cagai.*  
**3. hervir** *[V] [3i] IV [Figuratiiva/Figurado]* **leat valjis** *[VLc]* ~ valljut ~ laskat ~ lassánit ♦ El río hierve de peces. *Jogas leat valjis guolit.* ♦ El río hierve de salmón entre la primavera y el verano. *Jogas lassánit luosat giđas-gease.*  
**4. (poner a) hervir** *[V] [3i] TV* **vuoššat** *[V]* ~ duolddahit ~ giksadit ♦ ¿puedes (poner a) hervir el agua? *Sáhtát go don vuoššat čázi?*

**hielo**  
**1. hielo** *[N] [M]* **jiekŋa** *[N]*  
**2. hielo flotante** *[Pfs] [M]* **suossa** *[N]* ~ golgi jiekŋa  
**3. romper el hielo** *[VLc] [2a]* **čoahkkima jávohisvuođa botket** *[Pfs]*

**hierba**  
**1. hierba** *[N] [F]* **rássi** *[N]* ~ sitnu ~ urta  
**2. hierba** *[N] [F]* ~ pasto **guohtun** *[N]* ~ ealát  
**3. hierba medicinal** *[NLc] [F]* ~ hierbas **dálkkasšaddu** *[N]*  
**4. mala hierba** *[NLc] [F]* **árvvohisrássi** *[N]* ~ hilsku  
**5. mala hierba nunca muere** *[Sátnevájas/Refrán]* **surohis olmmoš lea lihkoleabbot go morálalaš olmmoš** *[Pfs]*  
**6. hierba** *[N] [F]* **marihuana** *[N]*  
**7. hierba** *[N] [F]* **hášša** *[N]*

**hierro**  
**1. hierro** *[N] [M]* **ruovdi** *[N]*  
**2. hierro** *[N] [M] [Vuovssát, heasttat...]* **mearka** *[N]*  
**3. hierro** *[N] [M] [Vuovssát, heasttat...]* **áhcagastojuvvon ruovdi, mii geavahuvvo merket eaiggáda gullevašvuođa** *[Pfs]*  
**4. hierro** *[N] [M]* **miehki ruovdeoassi ja eará ávjovearjjus** *[Pfs]*  
**5. Edad de(l) Hierro** *[NLc] [F]* **Ruovdeáigi** *[N]*  
**6. hierro dulce** *[NLc] [M]* **dipma ruovdi** *[NLc]*  
**7. hierro forjado** *[NLc] [M]* **bádjeruovdi** *[NLc]*  
**8. de hierro** *[ALc] [M/F] [Figuratiiva/Figurado]* **gierdil** *[A]* ~ jaskeslunddot ~ stáđis ♦ voluntad de hierro *gierdilis miella*  
**9. quien a hierro mata a hierro muere** *[Sátnevájas/Refrán]* **bahá máksá baháin** *[Pfs]*

**hija**  
**1. hija** *[N] [F]* **nieidamánná** *[N]*  
**2. hija única** *[NLc] [F]* **áidna nieida** *[NLc]* ~ áinnut  
**3. hija bastarda** *[NLc] [F]* ~ hija ilegítima **juolgemánná** *[N]* ~ gihlimánná ~ juolgenieida ~ gihlinieida ~ skeaŋkanieida  
**4. hija política** *[NLc] [F]* ~ nuera **mannji** *[N]*  
**5. hija de papá** *[NLc] [F]* **jiellahastinieida** *[N]* ~ jábálaš nieida, gii váhnemiinnis lea árben ruhtahivvodage – ii ge árjjalašvuođa  
**6. hija incestuosa** *[NLc] [F]* **varraheahpat nieida** *[NLc]*

**hijo**  
**1. hijo** *[N] [M]* **bárdni** *[N]* ~ mánná ~ gánda ~ lunta ~ algi  
**2. hijos** *[N] [M] Pl* **mánát** *[N]* ~ bártnit ja nieiddat  
**3. hijo único** *[NLc] [M]* **áidna gánda** *[NLc]* ~ áinnut  
**4. hijo bastardo** *[NLc] [M]* ~ hijo ilegítimo **juolgemánná** *[N]* ~ gihlimánná ~ juolgebárdni ~ gihlibárdni ~ skeaŋkabárdni  
**5. hijo político** *[NLc] [M]* ~ yerno **vivva** *[N]*  
**6. el Hijo Pródigo** *[NLc] [M] [Oskkoldat/Religión]* **Skievttardeaddji Bárdni** *[NLc]*  
**7. el Hijo de Dios** *[NLc] [M]* ~ Jesucristo *[Oskkoldat/Religión]* **Ipmila Bárdni** *[NLc]* ~ Jesus Kristus  
**8. el Hijo del Hombre** *[NLc] [M]* ~ Jesucristo *[Oskkoldat/Religión]* **Jesus Kristus** *[N]*  
**9. hijo de papá** *[NLc] [M]* **jiellahastibárdni** *[N]* ~ jábálaš gánda, gii váhnemiinnis lea árben ruhtahivvodage – ii ge árjjalašvuođa  
**10. hijo incestuoso** *[NLc] [M]* **varraheahpat mánná** *[NLc]* ~ varraheahpat bárdni  
**11. hijo de puta** *[NLc] [M,F]* ~ hijo de su madre *[Pejoratiiva/Peyorativo]* **skeaŋkamánná** *[N]* ~ áhčehis mánná  
**12. hijo** *[N] [M,F] [Figuratiiva/Figurado]* **eamiolmmoš** *[N]* ♦ Los hijos de Atenas perdieron la guerra. *Athena eamiolbmot vuoittáhalle soađis.*  
**13. hijo** *[N] [M,F] [Figuratiiva/Figurado]* **olbmo dahku** *[Pfs]* ~ olbmo buvttadus ♦ Ese libro es mi hijo. *Dát girji lea mu dahku.*

**hispano**  
**1. hispano** *[A] [M,F]* **spánskka-** *[Attr]*  
**2. hispano** *[A, N] [M,F]* **spánskka-amerikánár** *[A, N]*  
**3. hispano** *[N] [M,F]* **olmmoš gii gullá ovddeš Romákeaisárriikka "Hispania" guvlui** *[Pfs]*

**hispanoamericano** *[A] [M,F]* **spánska-amerikánár** *[A, N]*

**hispanohablante** *[A, N] [M/F]* **spánskkagielat hálli** *[NLc, ALc]*

**historia**  
**1. historia** *[N] [F]* **historjá** *[N]* ~ vássán áigi ~ ovddeš áigi  
**2. historia** *[N] [F]* **muitalus** *[N]*  
**3. historia** *[N] [F]* **máinnas** *[N]* ~ cukca ~ cuvccas

**hogar**  
**1. hogar** *[N] [M]* **ruoktu** *[N]* ~ ruovttubáiki ~ orrunsadji  
**2. hogar** *[N] [M]* **ruovttudoallu** *[N]* ~ dállodoallu  
**3. hogar** *[N] [M]* **dállu** *[N]* ~ visti ~ siida  
**4. hogar** *[N] [M]* **bearaš** *[N]* ~ joavku ♦ fundar un hogar *dahkat bearraša*  
**5. hogar** *[N] [M]* **árran** *[N]* ~ dollasadji  
**6. hogar del pensionista** *[N] [M]* **vuorasolbmuid dállu** *[NLc]* ~ eallilanolbmuid dállu ~ boarrásiid siida

**hoguera**  
**1. hoguera** *[N] [F]* **dolla** *[N]*  
**2. hoguera** *[N] [F]* **sajušdolla** *[N]*  
**3. hoguera** *[N] [F] [Stuoris]* **njuoršu** *[N]* ~ dollanjuovčča

**hoja**  
**1. hoja** *[N] [F]* **lasta** *[N]* ♦ la caída de la hoja *čakčalastta gahččan*  
**2. hoja** *[N] [F] [Vaikko man ávnasis]* **cuozza** *[N]*  
**3. hoja** *[N] [F]* **bláđđi** *[N]* -- láđđi ♦ hoja de un libro *girjebláđđi*  
**4. hoja** *[N] [F]* **plána** *[N]* ~ bargo-áigumuš ♦ hoja de ruta *vuodjinplána*  
**5. hoja de servicios** *[NLc] [F]* **bálvalusa olahus** *[NLc]*  
**6. hoja de cálculo** *[NLc] [F]* **tabeallaluoitu** *[N]*  
**7. hoja** *[N] [F] [Miehkki, ávjovearju]* **dearri** *[N]* ♦ hoja de afeitar *ráhkendearri*  
**8. hoja** *[N] [F] [Uksa, glássa]* **bealli** *[N]*

**hojalata** *[N] [F]* **muoidu** *[N]* ~ spelle ~ bleahkka

**¡hola!** *[Interj]* **hei!** *[Interj]* ~ bures! ~ buorre beaivi!

**hollar** *[V] [1m] TV* **duolbmat** *[V]* -- duolbmut ~ cáncut

**hombre**  
**1. hombre** *[N] [M]* ~ ser humano **olmmoš** *[N]* ~ almmái ja nisu  
**2. hombre** *[N] [M]* **dievdu** *[N]* ~ almmái-olmmoš  
**3. hombre** *[N] [M]* **rávis dievdu** *[NLc]*  
**4. hombre bueno** *[NLc] [M]* **soabahusolmmoš** *[N]* ~ soabalaš olmmoš  
**5. hombre de bien** *[NLc] [M]* **ávdás olmmoš** *[NLc]* ~ vuoiggalaš olmmoš ~ rehálaš olmmoš  
**6. hombre de negocios** *[NLc] [M]* **gávpealmmái** *[N]* ~ gávpejas  
**7. hombre de ciencia** *[NLc] [M]* **dieđaolmmoš** *[N]*  
**8. hombre de dinero** *[NLc] [M]* **rikkes olmmoš** *[NLc]* ~ jábálaš olmmoš  
**9. hombre de la calle** *[NLc] [M]* **dábálaš olmmoš** *[NLc]*  
**10. hombre de mundo** *[NLc] [M]* **kosmopolita** *[N, A]* ~ riikkaidgaskasaš olmmoš  
**11. hombre de palabra** *[NLc] [M]* **rehálaš olmmoš** *[NLc]* ~ oskkáldas olmmoš  
**12. hombre de paja** *[NLc] [M] [Politihkka/Política]* **fámohis sátnedoalvu** *[Pfs]* ~ olmmoš geas, ii leat duođalaš politihkálaš fápmu  
**13. hombre rana** *[NLc] [M]* **buokči** *[N]*  
**14. pobre hombre** *[NLc] [M]* **vártnuheapmi** *[N, A]*  
**15. ¡hombre!** *[Interj]* **oainnát!** *[Interj]*

**honor**  
**1. honor** *[N] [M]* **árvu** *[N]*  
**2. honor** *[N] [M] [Dahku]* **gudni** *[N]* ♦ Trabajar en esta universidad es un honor para mí. *Lea gudni munnje bargat dán universitehtas.*  
**3. palabra de honor** *[NLc] [F]* **gudnesátni** *[N]*  
**4. hacer honor** *[VLc] [2s] TV, + a* **gudnejahttit** *[V]* ~ árvvus atnit  
**5. en honor a la verdad** *[Lc]* **duohtavuođa namas** *[Lc]*

**honrado**  
**1. honrado** *[A] [M,F]* **gutnálaš** *[A]* ~ ávdái ~ ávddalaš ~ eahpeguoktilaš  
**2. honrado** *[A] [M,F]* **rehálaš** *[A]* ~ vuoigat ~ vuoiggalaš

**hora**  
**1. hora** *[N] [F]* **diibma** *[N]* -- diibmu ♦ un cuarto de hora *njealjádas diibma* ♦ media hora *diibmabealli*  
**2. ¿a qué hora...?** *[Interr]* **galle áigge...?** *[Interr]*  
**3. ¿qué hora es?** *[Lc]* ~ ¿tiene(s) hora? **ollugo diibma lea?** *[Lc]* ~ man ollu diibma lea?  
**4. hora** *[N] [F]* **rivttes áigi** *[NLc]* ♦ Ha llegado la hora de tomar decisiones. *Dál lea rivttes áigi mearridit.* ♦ Es hora de irse. *Dál lea rivttes áigi vuolgit.*  
**5. llegarle (a uno) la hora** *[VLc] [1h] IV* **jápmit** *[V]*  
**6. hora oficial** *[NLc] [F]* **virggálaš áigi** *[NLc]* ~ almmolaš áigi  
**7. hora solar** *[NLc] [F]* **lunddolaš áigi, ii ge politihkálaš mearre-áigi** *[Pfs]*  
**8. hora local** *[NLc] [F]* **báikkálaš áigi** *[NLc]* ~ guovllu áigi  
**9. horas extraordinarias** *[NLc] [F] Span: Pl, Saam: Sg* **badjeláiggebargu** *[N]*  
**10. la hora de la verdad** *[NLc] [F]* **duođalaš áigi** *[NLc]*  
**11. a la hora de...** *[AdvLc]* **áigi vássá…** *[Pfs]* ~ áigi láddá… ♦ Pensó mucho en ello, pero a la hora de hacerlo no se atrevió. *Son jurddašii das olu, muhto go áigi láttai, de ii duostan.*  
**12. a primera hora** *[AdvLc]* **árra** *[Adv]* -- árrat ♦ a primera hora de la tarde *árra eahket*  
**13. a última hora** *[AdvLc]* **maŋŋit** *[Adv]* ♦ a última hora de la tarde *maŋŋit eahket*  
**14. a última hora** *[AdvLc]* ~ en el último momento **áigemearrái** *[Adv]* ♦ Lo hago todo a última hora. *Mun dagan buot áigemearrái.*  
**15. a todas horas** *[AdvLc]* **čađat** *[Adv]* ~ áloládje ~ álo  
**16. poner en hora** *[VLc] [2r] TV* **sirdit áiggi** *[VLc]* ~ rievdadit áiggi ~ nuppástuhttit áiggi

**horario**  
**1. horario** *[A] [M,F]* **diibmo-** *[Attr]* ♦ ciclo horario *diibmojohtu*  
**2. huso horario** *[NLc] [M] [Enandieđa/Geografía]* **áigesona** *[N]* ~ áigeguovlu

**horario**  
**1. horario** *[N] [M]* **rahpanáigi** *[N]* ♦ El horario de oficina es de ocho a tres. *Kántuvrra rahpanáigi lea gávccis golmma rádjái.*  
**2. horario** *[N] [M]* **áigeplána** *[N]* ♦ horario escolar *skuvlla áigeplána*  
**3. horario** *[N] [M]* **áigi** *[N]* ♦ horario de trenes *toga áigi* ♦ horario de atención al público *almmolaš rahpanáigi* ♦ horario de atención al público *almmolaš vuostáiváldináigi*

**hormiga** *[N] [F]* (formica Spp) **gotka** *[N]*

**hormiguero** *[N] [M]* **gotkkabeassi** *[N]*

**horno**  
**1. horno** *[N] [M]* **uvdna** *[N]* ~ omman ~ oama ~ oapman  
**2. alto horno** *[NLc] [M] Span: UseNor: Pl* **ruovdesuddadanuvdna** *[N]* ~ másomman ~ másoapman ~ másuvdna  
**3. horno crematorio** *[NLc] [M]* **krematoria** *[N]* ~ rumašboaldinuvdna ~ rumašboalddáhat ~ báiki gos rumaš boldo

**horror**  
**1. horror** *[N] [M]* **garra ballu** *[NLc]* ~ issoras ballu ~ hirbma  
**2. horror** *[N] [M]* **issoras dahku** *[NLc]*  
**3. horrores** *[Adv] [M]* **issorasat** *[Adv]* ♦ Se divirtieron horrores. *Sii hávskkohalle issorasat.*  
**4. ¡qué horror!** *[Interj]* **vuoi surgat!** *[Interj]* ~ vuoi gáfat!

**horrorizar**  
**1. horrorizar** *[V] [1f] TV* **hirpmahuhttit** *[V]* ~ heammástuhttit ~ šovkkodahttit ♦ Esa película horroriza a los niños. *Dát ealligovva hirpmahuhttá mánáid.*  
**2. horrorizarse** *[V] [1f] Prnl, UseTV* **hirpmahuvvat** *[V]* ~ goavddustuvvat ~ šovkkodit ♦ Me horroriza pensarlo. *Mun hirpmahuvan jurddašit dan.*

**horroroso**  
**1. horroroso** *[A] [M,F]* **balddehahtti** *[A]* ~ hirbmat ~ issoras ~ soaiggus  
**2. horroroso** *[A] [M,F]* **issoras ropmi** *[ALc]*  
**3. horroroso** *[A] [M,F]* **issoras fasti** *[ALc]*

**hostal** *[N] [M]* **guosseviessu** *[N]* ~ idjadanviessu ~ mátkeviessu

**hoy**  
**1. hoy** *[Adv]* **otne** *[Adv]* -- odne ♦ Hoy es miércoles. *Odne lea gaskavahkku.*  
**2. hoy** *[Adv]* **dál** *[Adv]* ~ otná beaivve ♦ Hoy hay mucho turismo en esta zona. *Dál leat ollu mátkkálaččat dán guovllus.*  
**3. hoy (en) día** *[AdvLc]* **dálá áigge** *[Adv]* ~ dán áigge  
**4. hoy por la mañana** *[AdvLc]* **otne iđđedis** *[AdvLc]* ~ otná iđida  
**5. hoy por la tarde** *[AdvLc]* **otne eahkedis** *[AdvLc]* ~ otná eahkeda  
**6. hoy por la noche** *[AdvLc]* **dán ija** *[AdvLc]* ~ otná ija  
**7. hoy al mediodía** *[AdvLc]* **odne gaskabeai-áigge** *[AdvLc]*  
**8. desde hoy** *[AdvLc]* **otnáža rájes** *[AdvLc]* ~ otnážis  
**9. hasta hoy** *[AdvLc]* **otnáža rádjái** *[AdvLc]* ~ otnážii ♦ Hasta hoy no he tenido noticias. *Otnážii mus eai leat leamaš ođđasat.*  
**10. para hoy** *[AdvLc]* **otnážii** *[Adv]* ♦ Esa tarea es para hoy. *Dát bargu lea otnážii.*  
**11. hoy por hoy** *[AdvLc]* **gaskaboddosaš** *[AdvLc]* ♦ Hoy por hoy, el presupuesto no incluye ese gasto. *Gaskaboddosaš bušeahtta ii sisttisdoala dán olggosgolu.*  
**12. de hoy** *[ALc]* **dálá** *[A]* ~ otná ♦ la España de hoy *dálá Spania*

**huelga**  
**1. huelga** *[N] [F]* ~ paro **streaika** *[N]* ~ bargobisáneapmi ~ bargoheaitta ~ bargobisseheapmi  
**2. huelga general** *[NLc] [F]* ~ paro general **oktasaš heaitta** *[NLc]* ~ oktasaš streaika ~ stuorraheaitta ~ oktasaš bargoheaitta  
**3. huelga de hambre** *[NLc] [F]* **nealgudanstreaika** *[N]* ~ nealgudeapmi ~ nealgudanakšuvdna  
**4. huelga de celo** *[NLc] [F]* **goahcanstreaika** *[N]* ~ goahcanbargoheaitta

**huella**  
**1. huella** *[N] [F] [Literála/Literal, Figuratiiva/Figurado]* **luodda** *[N]* ~ bálggis ~ váccáhat ♦ Siguió las huellas del padre. *Son čuovui áhči luottaid.* ♦ Siguió las huellas del padre. *Son guorai áhči bálgáid.*  
**2. huella** *[N] [F] [Elliid luodda]* **ruohtahat** *[N]*  
**3. huella** *[N] [F] [Sabehiid]* **láhttu** *[N]*  
**4. huella** *[N] [F] [Eallit]* **gurggástat** *[N]* ~ jođáhat ~ ruvggástat ♦ Veo las huellas del reno. *Mun oainnán bohccuid gurggástagaid.*  
**5. huella** *[N] [F] [Geainnus]* **vuojáhat** *[N]*  
**6. huella** *[N] [F] [Njoammil]* **rádnu** *[N]*  
**7. huella dactilar** *[NLc] [F]* **suorbmasadji** *[N]* ~ giehtasadji  
**8. huella** *[N] [F]* **bázahus** *[N]* -- bázahas ♦ En el edificio se ven las huellas del Imperio Romano. *Visttis oidnojuvvojit Romálaš Riikka bázahusat.*  
**9. dejar huella(s)** *[VLc] [1a] TV* **luottastallat** *[V]* ~ šulšet ~ vuohttalit ♦ Los animales dejaron huellas. *Eallit šulšejit.*  
**10. rastrear huellas** *[VLc] [1a] TV [Muohttagis]* **časkkáhallat** *[V]* ~ časkáladdat  
**11. encontrar huellas** *[VLc] [1m]* ~ hallar huellas *TV [Elliid]* **vuohttit** *[V]*  
**12. recoger huellas** *[VLc] [2c]* ~ tomar huellas *TV* **guorastit** *[V]*  
**13. seguir la(s) huella(s)** *[VLc] [3l, 3d] TV* **luottaid guorrat** *[VLc]* ♦ Biera siguió las huellas de su padre. *Biera guorai áhčis luottaid.*

**huérfano** *[A] [M,F]* **oarbbis** *[A]* ~ váhnemahtes

**(niño) huérfano** *[N] [M,F]* **oarbbes mánná** *[NLc]* ~ váhnemahtes mánná

**huerta** *[N] [F]* **šaddogárddáš** *[Pfs]*

**huerto** *[N] [M]* **šaddogárdi** *[N]* ~ šattohat

**hueso**  
**1. hueso** *[N] [M]* **dákti** *[N]* ~ čiekka  
**2. hueso** *[N] [M] [Šaddu]* **siskkoš** *[N]* ~ dákti  
**3. hueso** *[N] [M] [Figuratiiva/Figurado]* **olmmošmeahttumis olmmoš** *[Pfs]* ~ garra olmmoš ~ garraváimmot olmmoš  
**4. hueso** *[N] [M] [Figuratiiva/Figurado, Oahpahat/Escuela]* **garra oahpaheaddji** *[Pfs]* ~ ciborasti ~ cibor

**hueva**  
**1. hueva** *[N] [F]* **meađđin** *[N]*  
**2. huevas** *[N] [F] Span, Saam: Pl* **meađđemat** *[N]*

**huevo**  
**1. huevo** *[N] [M] [Nuortan/Este]* **manni** *[N]*  
**2. huevo** *[N] [M] [Oarjin/Oeste]* **monni** *[N]*  
**3. huevo duro** *[NLc] [M]* **bures vuššon manni** *[NLc]*  
**4. huevo pasado por agua** *[NLc] [M]* **dipmasit vuššon manni** *[NLc]*  
**5. huevo frito** *[NLc] [M]* **steikejuvvon manni** *[NLc]* ~ basson manni  
**6. huevos revueltos** *[NLc] [M] Pl* **manneseagus** *[N]*  
**7. poner huevos** *[VLc] [2r] TV* **mannet** *[V]* -- monnet  
**8. huevos** *[N] [M] UseNor: Pl [Beaivválaš giella/Uso coloquial]* **bállut** *[N]*  
**9. huevo** *[N] [M] [Biologiija/Biología]* **mannesealla** *[N]* ~ monnesealla, mii boahtá, go sohkabealleseallat sehkkejuvvojit  
**10. poner a huevo** *[VLc] [2r] TV* **álkkidahttit** *[V]* ~ geahpedit ♦ El profesor ha puesto el aprobado a huevo. *Oahpaheaddji lea álkkidahttán eksámenbarggu.*  
**11. un huevo** *[AdvLc]* ~ mucho ~ muy *[Beaivválaš giella/Uso coloquial]* **arvat** *[Adv]* ~ eatnat ~ sakka ~ hui ♦ Ese coche cuesta un huevo. *Dat biila lea hui divrras.*

**huir**  
**1. huir** *[V] [3g] IV* **báhtarit** *[V]* ~ gárgidit ~ lovpet  
**2. huir** *[V] [3g] IV [Figuratiiva/Figurado]* **hurggihit** *[V]* ~ šuvihit ~ jávkkihit ♦ Los días huyen deprisa. *Beaivvit hurggihit.*

**humano**  
**1. humano** *[A] [M,F]* **dát mii gullá olbmui** *[Pfs]* ~ olbmui gullevaš ~ olbmo- ♦ Llorar es humano. *Čierrut gullá olbmui.*  
**2. humano** *[A] [M,F]* **olmmošlaš** *[A]* ♦ Es una persona muy humana. *Son lea hui olmmošlaš.*

**húmedo**  
**1. húmedo** *[A] [M,F] [Biktasat, gápmagat]* **njuoskkas** *[A]* ~ šlávas  
**2. húmedo** *[A] [M,F] [Áibmu, dálki, dávvirat]* **lávttas** *[A]*  
**3. húmedo** *[A] [M,F] [Dálki]* **arvái** *[A]* ~ čáhccái  
**4. húmedo** *[A] [M,F] [Guovlu]* **njeaššas** *[A]*  
**5. muy húmedo** *[A] [M,F]* ~ mojado **čáhccái** *[A]*

**humo** *[N] [M]* **suovva** *[N]*

**huracán** *[N] [M]* **orkána** *[N]* ~ riđđu ~ stoarbma

**icono**  
**1. icono** *[N] [M]* **ikona** *[N]*  
**2. icono** *[N] [M]* **bassigovva** *[N]*  
**3. icono** *[N] [M] [Figuratiiva/Figurado]* **olmmoš gii lea symbola dahjege earáid mállin** *[Pfs]* ♦ Einstein es un icono de la física. *Einstein lea fysihka ikona.*

**iconográfico** *[A] [M,F]* **dát mii guoskkaha ikonaide** *[Pfs]* ~ ikonagráfalaš ♦ La iglesia ortodoxa tiene un arte iconográfico. *Ortodoksa girkus lea ikonográfalaš dáidda.*

**ida**  
**1. ida** *[N] [F]* **mannu** *[N]* ~ vuolgin  
**2. ida** *[N] [F]* **mátki** *[N]*  
**3. ida y vuelta** *[NLc] [F]* **máhcevuodjin** *[N]* ~ ovdanruoktot vuodjin ♦ viaje de ida y vuelta *máhcevuodjima mátki*

**idea**  
**1. idea** *[N] [F]* **jurdda** *[N]* ~ govahallan  
**2. idea** *[N] [F]* **hutkkus** *[N]* ~ fáddá ~ jurddafáddá  
**3. idea** *[N] [F]* **miellačuggestat** *[N]*  
**4. idea** *[N] [F]* **plána** *[N]* ~ jurdda ♦ la idea de un libro *girjeplána* ♦ la idea de un libro *girjejurdda*  
**5. idea** *[N] [F]* **áigumuš** *[N]* ♦ Tengo la idea de emigrar. *Mus lea áigumuš fárret.*  
**6. idea** *[N] [F]* **govvádus** *[N]* ♦ Tengo una buena idea de Biret porque es una mujer trabajadora. *Mus lea Bireha buorre govvádus, go son lea barggánis nissonolmmoš.*  
**7. idea fija** *[NLc] [F]* **fiksidea** *[N]* ~ gággadis oaidnu ~ gággadis jurdda  
**8. mala idea** *[NLc] [F]* **bahádáhtolaš áigumuš** *[NLc]* ~ álbanievttus áigumuš  
**9. a mala idea** *[AdvLc]* **bahádáhtolaš áigumušain** *[AdvLc]* ♦ Se lo dijo a mala idea. *Son dán dajai sutnje bahádáhtolaš áigumušain.*  
**10. ideas** *[N] [F] Pl* **jurddašanvuohki** *[N]* ~ ideologiija ♦ Pedro tiene unas ideas conservadoras. *Pedros lea konsevatiiva jurddašanvuohki.*  
**11. hacerse (a) la idea** *[VLc] [2s] Prnl, IV* **jurddašišgoahtit** *[V]* ♦ Tienes que hacerte (a) la idea de que tus hijos se marcharán. *Don fertet jurddašišgoahtit ahte du bártnit vulget.*

**identidad**  
**1. identidad** *[N] [F]* **iešvuohta** *[N]* ~ identitehta  
**2. identidad** *[N] [F]* **ovttaláhkásašvuohta** *[N]*

**idioma** *[N] [M]* **giella** *[N]*

**ido** *[A] [M,F]* **jalla** *[A, N]* ~ badjelmielat ~ hoavkkát ~ miellaváillat ~ doavkkas ~ doavki

**iglesia**  
**1. iglesia** *[N] [F]* **girku** *[N]*  
**2. ir a la iglesia** *[VLc] [3t]* ~ ir a misa *IV* **girkostallat** *[V]*  
**3. iglesia** *[N] [F]* **girkoviessu** *[N]*  
**4. iglesia** *[N] [F]* **girkoservodat** *[N]* ♦ Iglesia Católica *Katolihkka Girkoservodat*

**igual**  
**1. igual** *[A] [M/F]* **seammalágan** *[A]* ~ ovttalágán ~ ovttalágáš ♦ Ese reloj es igual que el mío. *Dát diibma lea seammalágan go mu.* ♦ Esos relojes son iguales. *Dát diimmat leat seammaláganat.*  
**2. igual que** *[ALc] [M/F] Comp* **seamma go** *[A]* -- seammá go ♦ Mi casa es igual que la tuya. *Mu viessu lea seamma go du.*  
**3. al igual que** *[CC]* **seamma go** *[A]* ♦ Mis intenciones, al igual que las tuyas, son buenas. *Min áigumušat leat seamma buorit go din.*  
**4. igual** *[A, Adv] [M/F] [Bissovaš]* **dásset** *[Adv]* ♦ El edificio ha permanecido igual desde tiempo inmemorial. *Visti lea bisson dásset aigibeaivvi.*  
**5. igual** *[A, Adv] [M/F]* **seamma** *[Adv]* ♦ Ese trabajo siempre ha sido igual. *Dat bargu lea bargojuvvon álo seamma.*  
**6. de igual** *[ALc] [M/F] Comp* **seamma-** *[Attr]* ~ ovtta- ♦ Esas casas son de igual altura. *Diet visttit leat seamma-allodagas.* ♦ Esas ventanas son de igual tamaño. *Diet glásat leat seammasturrosaččat.*  
**7. igual de... que** *[ALc] [M/F] Comp* **seamma...go** *[A]* ~ liikká...go ♦ El coche viejo es igual de rápido que el nuevo. *Boares biila lea seamma johtil go ođđa.*  
**8. (ser) igual a** *[VLc] [2w] IV [Matematihkka/Matemáticas]* **gártat** *[V]* ~ šaddat ♦ Dos más tres (es) igual a cinco. *Guokte ja golbma gártá vihtta.*  
**9. da igual** *[Lc]* **ii daga maidege** *[Lc]* ♦ Da igual lo que digas. *Dan maid don dajat ii daga maidege.*  
**10. dar igual** *[VLc] [1r] IV, WObjPron* **ii beroš** *[VLc]* ♦ Te da igual lo que yo haga. *Don it beroš das, maid mun dagan.*  
**11. igual** *[A, Adv] [M/F] [Láhtti]* **duolbbas** *[A]* ♦ El suelo ha quedado igual. *Láhtti lea gártan duolbbasin.*

**igual** *[N] [M/F]* **seammadássásaš olmmoš** *[NLc]* ♦ En el reno hay que trabajar con los iguales. *Boazodoalus ferte bargat seammadássásaš olbmuiguin.*

**igual** *[N] [M] [Matematihkka/Matemáticas]* **ovttalágimearka** *[N]* ~ ovttamađodatmearka

**igualdad**  
**1. igualdad** *[N] [F]* **dásseárvu** *[N]* ~ ovttadássásašvuohta ♦ Las mujeres han luchado por la igualdad. *Nissonat leat rahčan dásseárvvuin.*  
**2. igualdad** *[N] [F]* **ovttaláganvuohta** *[N]* ~ ovttalágašvuohta ~ seammaláganvuohta ~ seammasullasašvuohta ~ ovttadássásašvuohta ♦ igualdad ante la ley *lága seammaláganvuohta* ♦ igualdad de derechos *vuoigatvuođa ovttadássásašvuohta* ♦ igualdad de oportunidades *liibba-ovttadássásašvuohta*

**igualmente**  
**1. igualmente** *[Adv]* ~ del mismo modo **seammaláhkai** *[Adv]* ~ ovttaláhkai ~ seamma ládje ♦ Ambos hicieron el ejercicio igualmente. *Goappašagat dagaiga bargobihtá seammaláhkai.*  
**2. igualmente** *[Adv] + A* **seamma** *[Adv]* ~ liikká ♦ El coche viejo es igualmente rápido. *Boares biila lea seamma johtil.*  
**3. igualmente** *[Adv]* ~ de todas formas **seamma** *[Adv]* ~ liikká ♦ Aunque no me lo permitieras, lo haría igualmente. *Vaikko don it divtte mu dan dahkat, de mun dan seamma dagašin.*  
**4. igualmente** *[Lc] [Buorremenolašvuođa sátni/Uso cortés]* **seamma dutnje** *[Lc]* ♦ —Feliz navidad —igualmente. *—Buorit juovllat —seamma dutnje.*

**iluminar**  
**1. iluminar** *[V] [1a] TV* **čuvget** *[V]* ♦ iluminar las calles *čuvget gáhtaid*  
**2. iluminar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **čuvgehit** *[V]* ♦ El Señor me ha iluminado. *Ipmil lea čuvgehan mu.* ♦ Su libro iluminó el pensamiento de muchas personas. *Su girji čuvgehii ollu olbmuid jurddašeami.*

**imagen**  
**1. imagen** *[N] [F]* **govva** *[N]* ~ govvadus ♦ La segunda imagen expresa el carácter de la pintura de Picasso. *Girjji nuppi govva ovdanbuktá Picasso máladáidaga luonddu.*  
**2. imagen** *[N] [F]* **govus** *[N]* ♦ Los bailarines formaron una bonita imagen. *Dánsejeaddjit hábmejedje čáppa govvosa.*  
**3. imagen** *[N] [F] [Teknologiija/Tecnología]* **govva** *[N]* ♦ El televisor tiene mala imagen. *TVas lea heajos govva.*

**imaginar**  
**1. imaginar** *[V] [1a] TV* **govahallat** *[V]* ~ miellagovahallat ♦ Imaginaba que aún era un niño. *Son miellagovahalai dán, ahte son ain lei ieš mánná.*  
**2. imaginarse** *[V] [1a]* ~ figurarse *Prnl, UseTV* **govahallat** *[V]* ~ miellagovahallat ♦ Se imaginaba que aún era un niño. *Son miellagovahalai dán, ahte son ain lei ieš mánná.*

**imaginario** *[A] [M,F]* **imagineara** *[A]* ~ govahallojuvvon ~ govahallon ~ miellagovahallojuvvon ~ miellagovahallon

**impermeable**  
**1. impermeable** *[A] [M/F] [Oarjin/Oeste]* **deahtis** *[A]* ~ divttis ~ cáhcejeahkki ~ bieggajeahkki ♦ Llevo una ropa impermeable. *Mus lea čáhcejeahkki bivttas.*  
**2. impermeable** *[A] [M/F] [Nuortan/Este]* **teahtis** *[A]* ~ divttis ~ cáhcejeahkki ~ bieggajeahkki  
**3. impermeable** *[A] [M/F] [Muorrafanas, muorragohppu...]* **doŋas** *[A]*

**impermeable** *[N] [M]* **arvebivttas** *[N]* ~ arvemuoddá ~ arvereaddju

**importancia**  
**1. importancia** *[N] [F]* **dehálašvuohta** *[N]* -- deŧálašvuohta ~ mávssolašvuohta ~ árvu ♦ No tuvo en cuenta la importancia del asunto. *Son ii váldán vuhtii ášši dehálašvuođa.*  
**2. de importancia** *[ALc] [M/F]* ~ importante *[Olmmoš]* **gudne-** *[Attr]* ♦ una persona de importancia *gudneolmmoš*  
**3. de importancia** *[Alc] [M/F]* ~ importante *[Ášši]* **dehálaš** *[A]* -- deŧálaš ♦ un asunto de importancia *dehálaš ášši*

**importante**  
**1. importante** *[A] [M/F]* ~ de importancia *[Olmmoš]* **gudne-** *[Attr]* ♦ una persona importante *gudneolmmoš*  
**2. importante** *[A] [M/F]* ~ de importancia *[Ášši]* **dehálaš** *[A]* -- deŧálaš ♦ un asunto importante *dehálaš ášši*

**importar**  
**1. importar** *[V] [1a] TV* **sisabuktit** *[V]* ~ sisafievrridit ♦ Noruega importa azúcar. *Norga sisafievrrida sohkkara.*  
**2. importar** *[V] [1a] IV, UseNor: WObjPron* **atnit ávvira** *[VLc]* ~ beroštit ♦ Te importa mucho sacar una buena nota. *Don anát ávvira oažžut buori árvosáni.*  
**3. importar** *[V] [1a] IV, UseNor: WObjPron* **guoskat** *[V]* ♦ Eso no me importa. *Dát ii guoskka munnje.*  
**4. no importa** *[VLc] [1a]* ~ no tiene importancia *IV* **ii daga maide ge** *[VLc]* ♦ No me importa mucho gastar dinero. *Ii daga maide ge munnje leaicidit ruđa.*

**imposible**  
**1. imposible** *[A] [M/F]* **veadjemeahttun** *[A]* ~ máŧoheapmi  
**2. estar imposible** *[VLc] [1p] IV [Olmmoš]* **leat birgetmeahttun** *[VLc]* ~ leat suohpáheapme ~ leat moarrái ~ leat neavrras  
**3. ponerse imposible** *[VLc] [2r] Prnl, IV [Olmmoš]* **šaddat birgetmeahttumin** *[VLc]* ~ suohpáhuddat ♦ La abuela se ha puesto imposible. *Áhkku lea šaddan birgetmeahttumin.*

**impresión**  
**1. impresión** *[N] [F] [Teknologiija/Tecnología]* **deaddileapmi** *[N]* ~ govva ~ steampal ~ steampalastin ~ steampil ~ steampilastin  
**2. impresión** *[N] [F] [Rumaš/Cuerpo]* **gullu** *[N]*  
**3. impresión** *[N] [F]* **dovdamuš** *[N]* ~ dovdda ~ dovdu ♦ Tengo de Antonio una buena impresión. *Mus lea buorre dovdamuš Antonio:a ektui.*  
**4. tener la impresión** *[VLc] [2l]* ~ dar (a uno) la impresión *TV* **doaivut** *[V]* ~ mielas orrut ~ navdit ♦ Tengo la impresión de que Antonio es una buena persona. *Mun doaivvun, ahte Antonio lea buorre olmmoš.* ♦ Tengo la impresión de que Antonio es una buena persona. *Mu mielas orru Antonio leat buorre olmmoš.*  
**5. dar (a uno) la impresión** *[VLc] [1r]* ~ tener la impresión *UseTV, UseNor: WObjPron* **doaivut** *[V]* ~ mielas orrut ~ navdit ♦ (Me) da la impresión de que Antonio es una buena persona. *Mun doaivvun, ahte Antonio lea buorre olmmoš.* ♦ (Me) da la impresión de que Antonio es una buena persona. *Mu mielas orru Antonio leat buorre olmmoš.*  
**6. dar (la) impresión** *[VLc] [1r]* ~ dar (una) impresión ~ parecer *TV, + de* **orrut** *[V]* ♦ Antonio da (una) impresión de (ser) buena persona. *Antonio orru leamen buorre olmmoš.*

**impresionante**  
**1. impresionante** *[A] [M/F] [Positiiva mearkkašumiin/Con significado positivo]* **hervvošahtti** *[A]* ~ erenoamáš buorre ♦ La Catedral de Toledo es impresionante. *Toledo katedrála lea hervvošahtti.*  
**2. impresionante** *[A] [M/F]* **hirpmahuhtti** *[A]* ♦ Ayer hubo una tormenta impresionante. *Ikte lei hirpmahuhtti stoarbma.*  
**3. impresionante** *[A] [M/F]* **váikkuheaddji** *[A]* ~ dehálaš ♦ Es un político impresionante. *Son lea váikkuheaddji politihkkár.*  
**4. impresionante** *[A] [M/F]* **áibmadas** *[A]* ♦ Esa manada es impresionante. *Dát eallu lea áibmadas.*  
**5. impresionante** *[A] [M/F]* **issoras** *[A]* ♦ Apareció un fantasma impresionante. *Iđii issoras gobmi.*  
**6. impresionante** *[A] [M/F]* **suorggahahtti** *[A]* ~ balddihahtti ♦ un grito impresionante *balddihahtti čuorvvas*  
**7. impresionante** *[A] [M/F]* ~ fuerte **garas** *[A]* ♦ un grito impresionante *garra čuorvvas*

**impresionar**  
**1. impresionar** *[V] [1a] TV* **čuohcit** *[V]* ~ guoskkahit váibmui ~ váikkuhit váibmui ♦ Las fotografías de guerra impresionan. *Soahtegovat čuhcet.* ♦ Las fotografías de guerra impresionan. *Soahtegovat guoskkahit váibmui.*  
**2. impresionarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **čuohcit** *[V]* ~ guoskkahit váibmui ~ váikkuhit váibmui ♦ Esa novela me impresionó. *Dát novealla guoskkahii mu váibmui.*  
**3. impresionar** *[V] [1a] TV [Teknologiija/Tecnología]* **čuvget** *[V]* ~ eksponeret ♦ La fotografía se crea al impresionar una película. *Govva ráhkaduvvo go filbma lea čuvgejuvvon.*

**imprimir**  
**1. imprimir** *[V] [3a] TV [Teknologiija/Tecnología]* **deaddit** *[V]* ~ prentet ♦ Imprimir un libro sale hoy muy barato. *Deaddit girjji šaddá otná-áiggis hui hálbi.*  
**2. imprimir** *[V] [3a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **bidjat millii** *[VLc]* ~ bidjat muitui  
**3. imprimir** *[V] [3a] TV [Duodji, musihkka, dáidda]* **addit** *[V]* ♦ Beethoven imprimió a su música una gran pasión. *Beethoven attii stuorra áŋggaštusa iežas musihkas.*

**inaugurar**  
**1. inaugurar** *[V] [1a] TV* **rahpat** *[V]* ♦ El rey inauguró el período de sesiones del parlamento. *Gonagas rabai parlameantta ođđa áigodaga.* ♦ Vamos a inaugurar nuestro nuevo piso. *Mii galgat rahpat min ođđa dálu.*  
**2. inaugurar** *[V] [1a]* ~ iniciar *TV* **álgit** *[V]* ♦ La crisis económica inauguró un período de guerras civiles. *Ruđahisvuođa heahtedilli álggii sisriikkasoađi áigodagas.*  
**3. inaugurarse** *[V] [1a]* ~ iniciarse ~ empezar ~ comenzar *IV, Imp, 3per* **álggahuvvot** *[V]* ♦ Con la crisis económica, se inauguró un período de guerras civiles. *Ruđahisvuođa heahtediliin álggahuvvui sisriikkasoađi áigodat.*

**incesto** *[N] [M]* **inseasta** *[N]*

**inclinar**  
**1. inclinar** *[V] [1a] TV [Nuortan/Este]* **állet** *[V]*  
**2. inclinar** *[V] [1a] TV [Oarjin/Oeste]* **hállet** *[V]*  
**3. inclinar** *[V] [1a] TV [Muorra]* **sojahit** *[V]*  
**4. inclinar** *[V] [1a] ReflV, UseTV* **nivkut** *[V]* ♦ Inclinó su cabeza en señal de respeto. *Son nivkkui oivviin gudnejahttima mearkan.*  
**5. inclinarse** *[V] [1a] Prnl, IV [Nuortan/Este]* **állanit** *[V]*  
**6. inclinarse** *[V] [1a] Prnl, IV [Oarjin/Oeste]* **hállanit** *[V]*  
**7. inclinarse** *[V] [1a] Prnl, IV [Muorra]* **sodjat** *[V]* ♦ Había tanta fruta que las ramas se inclinaron. *Ledje nu ollu šattut ahte oavssit sodje.*  
**8. inclinarse** *[V] [1a] Prnl, IV [Rumaš/Cuerpo]* **sojaldahttit** *[V]* ♦ Se inclinó y cogió el libro del suelo. *Son sojaldahtii iežas ja bajidii girjji láhtis.*  
**9. inclinarse** *[V] [1a] Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado]* **sulastit** *[V]* ~ nállásit ♦ Máret se inclina más a su madre. *Máret sulasta eanet eadnásis.*  
**10. inclinarse** *[V] [1a] Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado]* **sulastahttit** *[V]* ♦ Ese color se inclina al rojo. *Dát ivdni sulastahttá ruoksadasa.*  
**11. inclinarse a pensar** *[VLc] [1a]* ~ inclinarse a creer *Prnl, UseTV, Saam: + ActEss* **orrut** *[V]* ♦ Me inclino a pensar que es verdad. *Mun orun jáhkkimin ahte dát lea duohtavuohta.*

**incluido** *[A] [M,F]* **sisttisdollojuvvon** *[A]* ~ mielddusin ♦ Envío el informe, incluidas las pruebas periciales. *Mun sádden raportta, ja sisttisdollojuvvon raporttas leat áššedovdi duođaštusat.* ♦ Envío el informe, incluidas las pruebas periciales. *Mun sádden raportta, ja raporttas leat áššedovdi duođaštusat mielddusin.*

**incluir**  
**1. incluir** *[V] [3g] TV* **sisttisdoallat** *[V]*  
**2. incluir** *[V] [3g] TV* **čállit listui** *[VLc]* ~ listet ♦ incluir un nombre en la lista *čállit nama listui*

**incluso** *[Adv]* **maiddái** *[Adv]* ~ maiddá ♦ Es tan fácil, que incluso los niños saben hacerlo. *Dát lea nu álki, ahte maiddái mánát dan máhttet.*

**incluso** *[A] [M,F]* ~ incluido *[Boares geavaheapmi/Arcaísmo]* **sisttisdollojuvvon** *[A]* ~ mielddusin

**inconsciente**  
**1. inconsciente** *[A] [M/F] [Dahku]* **diehtemeahttun** *[A]* ~ mielavuloš  
**2. inconsciente** *[A] [M/F] [Olmmoš]* **ceaggái** *[A]* ~ dierbi ~ dirbbot

**inconscientemente**  
**1. inconscientemente** *[Adv]* **dovddakeahttá** *[V]* ~ dieđekeahttá ~ dáhtokeahttá ♦ Actuó inconscientemente. *Son láhttii dovddakeahttá*  
**2. inconscientemente** *[Adv]* ~ sin pensar **almmá smiehtakeahttá** *[VLc]* ♦ Pronunció esas palabras inconscientemente. *Son dajai dáid sániid almmá smiehtakeahttá.*

**increíble**  
**1. increíble** *[A] [M/F] [Negatiivvalaš mearkkašumiin/Con significado negativo]* **eahpejáhkehahtti** *[A]* ~ eahpeluohtehahtti  
**2. increíble** *[A] [M/F] [Negatiivvalaš mearkkašumiin/Con significado negativo, Neutrála mearkkašumiin/Con significado neutral]* **jáhkemeahttun** *[A]*

**indecente**  
**1. indecente** *[A] [M/F] [Olmmoš]* **nuoski** *[A]* ~ šleaiddos ~ šleidui ~ heahpatmeahttun  
**2. indecente** *[A] [M/F] [Nisson]* **addálas** *[A]* ~ luoikalas ~ vácceš  
**3. indecente** *[A] [M/F] [Láhttenvuohki]* **heivemeahttun** *[A]* ~ unohas ♦ una canción indecente *heivemeahttun lávlla*  
**4. indecente** *[A] [M/F]* ~ verde *[Vitsa, filbma...]* **nuoski** *[A]* ♦ un chiste indecente *nuoskkes vitsa*

**indefinido**  
**1. indefinido** *[A] [M,F]* **mearritkeahttá** *[A]* ~ mearritmeahttun ♦ un proceso indefinido *mearritkeahtes prosseasa*  
**2. indefinido** *[A] [M,F] [Giella-oahppa/Gramática]* **mearritkeahttá** *[A]* ♦ artículo indefinido *mearritkeahtes artihkkal*  
**3. indefinido** *[A] [M,F]* **rájáheapme** *[A]* ~ ráddjemeahttun ~ geažeheapme ♦ una zona indefinida *rájáhis guovlu*  
**4. indefinido** *[A] [M,F]* **eahpečielggas** *[A]* ~ eahpesealvi ♦ un concepto indefinido *eahpečielga doaba*

**independencia**  
**1. independencia** *[N] [F]* **iehčanasvuohta** *[N]* ~ sorjjasmeahttunvuohta  
**2. independencia** *[N] [F]* **iešmearrideapmi** *[N]* ~ iešbirgejupmi ~ iešoaivválašvuohta  
**3. independencia** *[N] [F]* **objektivitehta** *[N]* ♦ independencia de juicio *miela objektivitehta*  
**4. independencia** *[N] [F] [Karaktera]* **rehálašvuohta** *[N]* ~ vuoiggalašvuohtá

**independizar**  
**1. independizar** *[V] [1f]* **luvvet** *[V]* ~ čuoldit ~ gálgat ♦ San Martín independizó a Argentina de España. *San Martín luvvii Argentiinna Spanias.*  
**2. independizarse** *[V] [1f] Prnl, IV* **luvvet iežas** *[VLc]* ~ friddjet ♦ Colombia se independizó de la corona española en 1811. *Colombia luvvii iežas spánskka kruvnnas 1811.*  
**3. independizarse** *[V] [1f] Prnl, IV* **guođđit** *[V]* ♦ Se independizó de sus padres al cumplir los dieciocho. *Son guđii váhnemiid go devddii gávccinuppelot jagi.*

**indicar** *[V] [1g] TV* **čujuhit** *[V]* ~ čájehit ♦ Los datos indican que la situación empeora. *Signálat čujuhit ahte dilli vearrána.* ♦ indicar una calle *čájehit gáhta* ♦ Esto indica mucha maldad. *Dát čájeha ollu bahávuođa.* ♦ Indique con gestos dónde le duele. *Čájet gieđain gokko bávččasta.*

**indígena** *[A] [M/F]* **eami-** *[Attr]* ~ álgo- ♦ pueblos indígenas *eami-álbmogat*

**indígena** *[N] [M/F]* **eami-olmmoš** *[N]* ~ álgo-ássi ~ álgo-olmmoš

**indignar**  
**1. indignar** *[V] [1a] TV* **suhttadit** *[V]* ~ eaddudit ♦ Las palabras del presidente indignan al pueblo. *Presideantta sánit suhttadit álbmoga.*  
**2. indignarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **suhttat** *[V]* ~ eaddut ♦ El pueblo se indigna con las palabras del presidente. *Álbmot suhttá presideantta sániide.*

**infeccioso** *[A] [M,F]* **njoammu** *[A]* ♦ enfermedad infecciosa *njoammodávda*

**infierno** *[N] [M]* **helvet** *[N]* ~ čáhppesáibmu

**influir**  
**1. influir** *[V] [3g] IV, + sobre, en* **váikkuhit** *[V]* ♦ influir sobre alguien *váikkuhit muhtuma*  
**2. influir** *[V] [3g] IV, + sobre, en* **báidnit** *[V]* ♦ Esa ley ha influido en el reparto de tierras. *Dát láhka lea báidnán eana(n)juohkima.*  
**3. influir** *[V] [3g] TV, WObjPron* **báidnit** *[V]* ♦ Me influyen mucho tus opiniones. *Du oainnut báidnet sakka mu.*  
**4. dejarse influir** *[V] [1a] Prnl, PassV* **diktit (iežas) váikkuhit** *[VLc]* ♦ Esa mujer se deja influir por su marido. *Eamit diktá isida iežas váikkuhit.*

**inglés** *[A, N] [M,F]* **eaŋgalas** *[A, N]*

**Inglés** *[N] [M] [Giella]* **Eaŋgalasgiella** *[N]*

**ingrediente**  
**1. ingrediente** *[N] [M] UseNor: Pl [Borramuš]* **biebmo-ávnnas** *[N]* ~ biebmodárbbaš ~ dárbbaš  
**2. ingrediente** *[N] [M] [Oppalaš/General]* **oassi** *[N]* ~ bealli ~ elemeanta

**injusticia**  
**1. injusticia** *[N] [F]* **vánhurskkismeahttunvuohta** *[N]*  
**2. injusticia** *[N] [F]* **vearrivuohta** *[N]* ~ vuoigatmeahttunvuohta

**injusto**  
**1. injusto** *[A] [M,F]* **vánhurskkismeahttun** *[A]*  
**2. injusto** *[A] [M,F]* **eahpevuoiggalaš** *[A]* ~ vuoigatmeahttun

**inmigración** *[N] [F]* **sisafárrejupmi** *[N]* ~ sisafárren ~ riikiifárren

**inmigrar** *[V] [1a] IV, + a* **sisafárret** *[V]* ♦ Muchos ecuatorianos han inmigrado a España. *Máŋga ekvadoralačča leat sisafárren Spaniai.*

**innecesario**  
**1. innecesario** *[A] [M,F]* **dárbbašmeahttun** *[A]* ~ dárbbuheapme ~ heađeheapme  
**2. innecesario** *[A] [M,F]* **joavdelas** *[A]* ~ dušši ~ liiggálaš

**insertar** *[V] [1a] TV* **bidjat** *[V]* ~ coggat ~ nahkehit ~ buškalit ♦ Insertar un documento en otro. *Bidjat dokumentta nuppi dokumentii.* ♦ Antes de entregar su investigación, el estudiante insertó un nuevo párrafo. *Ovdal go doalvu iežas dutkosa, de studeanta cokkai ođđa paragráfii.*

**instalar**  
**1. instalar** *[V] [1a] TV* **ordnestallat** *[V]* ~ bidjat ~ saddjet ♦ instalar una cocina *ordnestallat gievkkana* ♦ instalar un programa en el ordenador *bidjat prográmma dihtorii*  
**2. instalarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **ásaiduvvat** *[V]* ~ ássat ~ sajáiduvvat ♦ Se instaló en Guovdageaidnu. *Son ásaiduvai Guovdageidnui.*  
**3. instalarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **čohkkedit** *[V]* ♦ Los turistas se instalaron en un vagón de segunda clase. *Mátkkošteaddjit čohkkededje togavovnna nuppi luohkkái.*

**instituto**  
**1. instituto** *[N] [M] [Oppalaš/General]* **instituhtta** *[N]*  
**2. instituto** *[N] [M] [Oahpahat/Escuela]* **joatkkaskuvla** *[N]* ~ joatkka-oahpahat ~ gymnása

**instrumento**  
**1. instrumento** *[N] [M] [Musihkka/Música]* **čuojanas** *[N]*  
**2. instrumento** *[N] [M]* ~ herramienta *[Bierggas]* **bargobierggas** *[N]* ~ bargoneavvu ~ neavvu ~ reaidu ~ instrumeanta  
**3. instrumento** *[N] [M]* ~ medio *[Resursa]* **gaskaoapmi** *[N]*

**insultar**  
**1. insultar** *[V] [1a] TV* **eaddudit** *[V]* ♦ Anton le ha insultado. *Anton lea su eaddudan.*  
**2. insultar** *[V] [1a] TV* **loavkašuhttit** *[V]* ♦ Tus palabras me insultan. *Du sánit loavkašuhttet mu.*

**insulto**  
**1. insulto** *[N] [M]* **eaddun** *[N]*  
**2. insulto** *[N] [M]* ~ injuria **bávččagahttin** *[N]* ~ loavkašuhttin ~ šluččuhus ~ gudnenjeaidin ~ gudnerihkkun  
**3. insulto** *[N] [M]* **cielaheapmi** *[N]* ~ bealkin

**intensamente**  
**1. intensamente** *[Adv]* **čiekŋalit** *[Adv]* ~ dárkilit ♦ Eso hay que estudiarlo intensamente. *Dán ferte čiekŋalit lohkat.*  
**2. intensamente** *[Adv]* **garrasit** *[Adv]* ♦ Golpeó la puerta intensamente. *Son spežžii uksii garrasit.*  
**3. intensamente** *[Adv]* **sakka** *[Adv]* ♦ La herida duele intensamente. *Hávvi hilašta sakka.*  
**4. intensamente** *[Adv]* **čohkalit** *[Adv]* ♦ El ruido sonó intensamente. *Šurra gullui čohkalit.*  
**5. intensamente** *[Adv]* **vuoimmálaččat** *[Adv]* ♦ Trabaja intensamente. *Son bargá vuoimmálaččat.*  
**6. intensamente** *[Adv] [Čuovga]* **šearradit** *[Adv]* ♦ El sol brilla intensamente. *Beaivvi báitá šearradit.*

**intensidad** *[N] [F]* **intensitehta** *[N]* ~ allavuoimmálašvuohta ~ beaktilvuohta

**intensivamente** *[Adv]* **vuoibmái** *[Adv]* ~ vuoimmálaččat ~ álššalaččat

**intensivo**  
**1. intensivo** *[A] [M,F]* **intensiiva** *[A]* ~ vuoimmálaš ♦ curso intensivo *intensiivagursa*  
**2. jornada intensiva** *[NLc] [F]* **bealleáiggibargu beaivi** *[NLc]*

**intenso**  
**1. intenso** *[A] [M,F]* **vuoimmálaš** *[A]* ~ beaktil ~ bevttolaš ♦ una fuerza intensa *vuoimmálaš fápmu*  
**2. intenso** *[A] [M,F] [Čuovga]* **šearrat** *[A]* ♦ una luz intensa *šerreš čuovga*  
**3. intenso** *[A] [M,F]* **čieŋal** *[A]* ♦ un aprendizaje intenso *čiekŋalis oahppu*  
**4. intenso** *[A] [M,F]* **garas** *[A]* ♦ un golpe intenso *garra čorbmadeapmi*  
**5. intenso** *[A] [M,F]* **bastil** *[A]* ♦ una quemadura intensa *bastilis boalddáhat*  
**6. intenso** *[A] [M,F]* **čohkal** *[A]* -- čohka ♦ una voz intensa *čohkalis jietna*

**intercambiar(se)** *[V] [1a] TV, RecV, UseNor: Prnl* **lonuhallat** *[V]* ♦ Las universidades (se) intercambian estudiantes. *Universitehtat lonuhallet studeanttaid.*

**interesar**  
**1. interesar** *[V] [1a] IV* **leat beroštahtti** *[VLc]* ♦ Esa ley interesa a los bancos. *Dat láhka lea beroštahtti báŋkkuide.*  
**2. interesar** *[V] [1a] WObjPron, UseTV* **geasuhit** *[V]* ♦ Este libro me interesa. *Dát girji geasuha mu.*  
**3. interesar** *[V] [1a] TV, UseAlso: WObjPron* **deaivat** *[V]* ♦ La bala (le) interesó el cerebro. *Kuvla deaivvai vuoiŋŋamačča.*  
**4. interesarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV, + por* **beroštit** *[V]* ♦ Se interesa por esos asuntos. *Son berošta diein áššiin.* ♦ Nadie parecía interesarse por aquel bolso abandonado. *Ii oktage orron berošteamen dán hilgon veaskkus.*  
**5. estar interesado** *[V] [1p] UseTV, + por, en* **beroštit** *[V]* ~ atnit ávvira ♦ Siempre estuvo interesado en la medicina. *Álo beroštii doavttirdiehtagis.*

**interino** *[A] [M,F]* **gaskaboddosaš** *[A]* ♦ profesor interino *gaskaboddosaš oahpaheaddji*

**interior**  
**1. interior** *[A] [M/F]* **siskkit** *[A]* ♦ Los tornillos interiores se han estropeado. *Siskkit sruvvat leat billašuvvan.*  
**2. interior** *[A] [M/F]* **sis-** *[Attr]* ~ siskkobeal- ♦ En las zonas interiores del país llueve poco. *Riikka sisguovlluin arvá unnán.*

**interior**  
**1. interior** *[N] [M]* **siskkáldas** *[N]* -- siskkildas ~ siski ♦ El interior de la casa es luminoso. *Vistti siskkáldas lea čuovgat.*  
**2. interior** *[N] [M]* **siskkoš** *[N]* ♦ Introdujo la cámara en el interior del pulmón. *Son duvddii kámera geahppá siskkožii.*  
**3. interior** *[N] [M] Cmpnd* **-bahta** *[N]* ♦ interior de un fiordo *vuotnabahta*  
**4. en el interior** *[AdvLc]* ~ en la parte interior *[Stáhtalaš/Estático]* **siskkobealde** *[Adv, Po]* ♦ En el interior de la cueva hay un lago. *Báktehoalu siskkobealde lea jávri.*  
**5. hacia el interior** *[AdvLc]* ~ hacia la parte interior *[Dynámalaš/Dinámico]* **-vuđđui** *[Cmpnd]* ♦ Fuimos hacia el interior del bosque. *Mii vulggiimet vuovdevuđđui.* ♦ Fuimos hacia el interior de la casa. *Mii vulggiimet vistevuđđui.*  
**6. hacia el interior** *[AdvLc]* ~ hacia la parte interior *[Dynámalaš/Dinámico]* **siskkobeallái** *[Adv, Po]* ♦ Fuimos hacia el interior del bosque. *Mii vulggiimet vuovddi siskkobeallái.* ♦ Fuimos hacia el interior de la casa. *Mii vulggiimet vistti siskkobeallái.*

**internacional** *[A] [M/F]* **álbmogiidgaskasaš** *[A]* ~ riikkaidgaskasaš

**internacionalmente** *[Adv]* **álbmogiidgaskasaččat** *[Adv]* ~ riikkaidgaskasaččat

**internado** *[N] [M] [Oahpahat/Escuela]* **internáhtta** *[N]* ~ ohppiid čohkkehat ~ ohppiid ásodat ~ skuvla-ásodat ~ oahpahatásodat

**internar**  
**1. internar** *[V] [1a] TV* **vuolggahit** *[V]* ♦ Le internaron el lunes en el hospital. *Sii vuolggahedje su buohccivissui mánnodaga.*  
**2. internar** *[V] [1a] TV [Giddagassii]* **giddet** *[V]*  
**3. internarse** *[V] [1a] Prnl, IV, Saam: + Ill* **mannat** *[V]* ♦ Se internaron en el bosque. *Sii manne vuovdái.*  
**4. internarse** *[V] [1a] Prnl, IV, Saam: + Ill [Soahteveahka]* **bahkket** *[V]* ♦ internarse en un país *bahkket riikii*

**Internet** *[N] [F]* ~ (la) red **Interneahtta** *[N]*

**interno**  
**1. interno** *[A] [M,F]* **siski** *[A, N]* ~ siski ~ siskkáldas ~ siskkildas  
**2. interno** *[A] [M,F]* **sis-** *[Attr]* ♦ medicina interna *sisdávdda doavttiroahppu*  
**3. órganos internos** *[NLc] [M] Pl [Rumaš/Cuerpo]* **siskilušat** *[N]* -- siskelušat ~ siskkožat

**interno**  
**1. interno** *[A, N] [M,F] [Oahpahat/Escuela]* **internáhtta-oahppi** *[N]* ~ bággooahpat-oahppi  
**2. interno** *[A, N] [M,F]* **doavttiroahpu oahppi, gii bargá buohcceviesu veahkkedoavttirin** *[Pfs]*  
**3. interno** *[N] [M,F]* **fáŋga** *[N]*  
**4. interno** *[N, A] [M,F] [Oppalaš/General]* **institušuvnnaliseren olmmoš** *[Pfs]*

**invadir**  
**1. invadir** *[V] [3a] TV* **bahkket** *[V]* ~ rohkkáhit ~ fallehit ♦ Tropas del país vecino invadieron nuestras tierras. *Ránnjáriikka veahka bahkkii min riikii.*  
**2. invadir** *[V] [3a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **bahkket** *[V]* ♦ Los turistas invaden la costa en verano. *Mátkkošteaddjit bahkkejit mearragáddái geasset.*  
**3. invadir** *[V] [3a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **coggat iežas njuni** *[VLc]* ~ sehkket iežas ♦ El ministro de economía ha invadido las competencias de otro ministro. *Ekonomiija ministtár cokkai iežas njuni nuppi ministára áššiide.*  
**4. invadir** *[V] [3a] IV, WObjPron [Figuratiiva/Figurado]* **dovdat vuoimmálaš dovddu** *[Pfs]* ♦ Le invadió la impaciencia. *Son dovddai vuoimmálaš áibbašeami.*

**inventar**  
**1. inventar** *[V] [1a] TV* **fuobmát** *[V]* ~ áicat ~ čalbmat ♦ Epperson inventó el helado de palo. *Epperson fuobmái lákcajiekŋasákki.* ♦ Ha inventado una palabra nueva. *Son lea fuobmán ođđa sáni.*  
**2. inventarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **fuomášit** *[V]* ~ gávnnahit ~ hutkat ♦ Como no había estudiado la lección, se inventó la respuesta. *Go son ii lean lohkan leavssu, de fuomášii vástádusa.*

**invento** *[N] [M]* **hutkkus** *[N]* ~ fuomášupmi

**inventor** *[N] [M,F]* **hutki** *[N]* ~ fuomášeaddji

**invernadero**  
**1. invernadero** *[N] [M]* **šaddoviessu** *[N]* ~ šaddovisti  
**2. efecto invernadero** *[NLc] [M]* **šaddovistti váikkuhus** *[NLc]*

**invertir**  
**1. invertir** *[V] [3i] TV* **sirddašit ortnega nuppegežiid** *[VLc]* ♦ invertir el orden de los números *sirddašit nummariid ortnega nuppegežiid*  
**2. invertir** *[V] [3i] TV [Ovddabealde maŋábeallái]* **gomuhit** *[V]* ♦ Para atornillar las patas, hay que invertir la mesa. *Vai skruvet beavdejulggiid, de ferte gomuhit beavddi.*  
**3. invertir** *[V] [3i] TV [Maŋábealde ovddabeallái]* **gávuhit** *[V]* ♦ Cuando las patas están atornilladas, se puede invertir la mesa. *Go beavdjuolggit leat skruven, de sáhttá gávuhit beavddi.*  
**4. invertir** *[V] [3i] TV [Go dávvir lea seammaláhkásaš goappašiid bealde]* **jorgalit** *[V]* ♦ Invierte las cartas para que no las veamos. *Jorgal koarttaid amame daid oaidnit.*  
**5. invertirse** *[V] [3i] IV, Prnl [Buorredilis heajos dillái ja maiddái nuppe guvlui]* **jorgaluvvot** *[V]* ♦ Después de esa enfermedad se invirtió su estado general de salud. *Dan buozalmasa maŋŋil su dearvašvuođa dilli jorgaluvvui.*  
**6. invertir** *[V] [3i] TV [Ekonomiija/Economía]* **bidjat ruđa** *[VLc]* ♦ Invirtió su dinero en bonos del estado. *Son bijai iežas ruđa stáhta ossosiidda.*  
**7. invertir tiempo** *[VLc] [3i] TV* **geavahit áiggi** *[VLc]* ~ golahit áiggi ♦ Invierto demasiado tiempo preparando las clases. *Mun geavahan menddo olu áiggi oahppadiimmaid ráhkadettiin.*

**invierno** *[N] [M]* **dálvi** *[N]*

**invitado** *[A] [M,F]* **bovdejuvvon** *[A]*

**invitado** *[N] [M,F]* **guossi** *[N]*

**invitar**  
**1. invitar** *[V] [1a] TV, UseNor: WObjPron* **bovdet** *[V]* ~ bivdit guossái ~ diŋgot guossái ~ bovdet guossástit ♦ Nos invitó a pasteles. *Son bovdii min lákcagáhku guossin.*  
**2. invitar** *[V] [1a] TV, UseNor: WObjPron* **bivdit** *[V]* ♦ Me invitó a sentarme. *Son bivddii mu čohkkedit.*  
**3. invitar a tomar algo** *[VLc] [1a] TV, UseNor: WObjPron* **fállat jugástaga** *[VLc]* ~ jugahit  
**4. invitar a casa** *[VLc] [1a] TV, UseNor: WObjPron* **diŋgot guossái** *[VLc]* ♦ Te invito a (mi) casa. *Mun diŋgon du guossái.*  
**5. invitar a casa** *[VLc] [1a] TV, UseNor: WObjPron, Saam: PassExp* **diŋgojuvvot guossái** *[VLc]* ~ bovdejuvvot guossái ♦ Te invitamos a (nuestra) casa. *Don diŋgojuvvot min guossái.*

**ir**  
**1. ir** *[V] [3t] IV* **vuolgit** *[V]* ~ mannat ♦ ¿Vamos al partido esta tarde? *Vuolgit go mii geahččat gilvvu veaigin?* ♦ ¿Adónde vas? *Gosa don manat?*  
**2. ir** *[V] [3t] IV* **mátkkoštit** *[V]* ~ johtit ♦ Mañana voy a Oslo. *Ihttin mátkkoštan Osloi.*  
**3. irse** *[V] [3t] Prnl, IV* **vuolgit** *[V]* ~ mannat ♦ Me voy. *Mun vuolggán.* ♦ ¿Nos vamos? *Vuolgit go mii?*  
**4. irse** *[V] [3t] Prnl, IV* **mátkkoštit** *[V]* ~ johtit ♦ La siida de Ánte se va hoy a la costa. *Ántte siida johtá odne mearragáddái*  
**5. ir** *[V] [3t] AuxV, + a + Inf, UseAlso: prnl [Boahtteáiggi mearkkašupmi]* **mannat** *[V]* ~ vuolgit ~ galgat ♦ Mañana voy a pescar. *Ihttin mun manan oaggut.* ♦ Me voy a nadar. *Vuolggán vuodjat.*  
**6. ir** *[V] [3t] AuxV, + a + Inf, UseAlso: prnl [Boahtteáiggi mearkkašupmi]* **áigut** *[V]* ♦ No voy a leer ese libro. *Mun in áiggo lohkat dán girjji.* ♦ No me voy a leer ese libro. *Mun in áiggo lohkat dán girjji.*  
**7. ir** *[V] [3t] IV, + a + Inf, + a + N* ***Jorgaluvvo heivvolaš Sámegiel verbii:*** ♦ ir a buscar *viežžat* ♦ Te voy a buscar a la estación. *Mun vieččan du stášuvnnas.* ♦ ir a la escuela *vázzit oahpahaga* ♦ ir a pique *vuodjut*  
**8. ir a lo suyo** *[VLc] [3t]* **iežas bađa birra jurddašit** *[Pfs]* ~ bargat dušše iežas ovdamuniin  
**9. ir** *[V] [3t] IV, + de + N, UseAlso: prnl* **mannat** *[V]* ~ vuolgit ♦ ir de compras *buvddaide mannat* ♦ ir de excursión *vuolgit mátkái* ♦ ir de tapas *mannat báraide ovdaborramuša nammii* ♦ ir de tapas *mannat juhkanbáikkiide*  
**10. ir** *[V] [3t] IV, + de + A* **dájuhit** *[V]* ~ jáhkihit ~ dahkaluddat ♦ ir de tonto *dájuhit dájegin*  
**11. ir** *[V] [3t] IV, + en, Saam: Com* **vuolgit** *[V]* ~ mannat ~ mátkkoštit ♦ ir en avión *vuolgit girdiin* ♦ ir en tren *vuolgit togain*  
**12. ir** *[V] [3t] IV, + en* ***Jorgaluvvo heivvolaš Sámegiel verbii:*** ♦ ir en bicicleta *syhkkelastit*  
**13. ir** *[V] [3t] IV, + en, WObjPron* **leat dehálaš dahje ii leat dehálaš** *[Pfs]* ♦ No te va nada en ese negocio. *Dat gávpi ii leat oppa dehálaš dutnje.*  
**14. ir** *[V] [3t] IV, + en, WObjPron* **leat duohken dahje ii leat duohken** *[Pfs]* ♦ en esas notas le va la carrera. *Alla-oahpus lea dáid árvosániid duohken sutnje.*  
**15. ir** *[V] [3t] IV, + con + N* ***Jorgaluvvo heivvolaš Sámegiel verbii:*** ♦ Por ese camino hay que ir con cuidado. *Dán luoddaráigge ferte vázzit várrugasat.* ♦ Con esa enfermedad hay que ir con paciencia. *Dáinna dávddain ferte leat gierdavaš.*  
**16. ir** *[V] [3t] IV, + contra* **leat vuostalágaid** *[VLc]* ♦ Ese proyecto va contra nuestros objetivos. *Dat prošeakta lea min ulbimiliid vuostálagaid.*  
**17. ir** *[V] [3t] TV, + (a) por* **viežžat** *[V]* ♦ ir (a) por leña *viežžat muoraid*  
**18. ir** *[V] [3t] IV, + por* **vuolgit (vuodjit, mátkkoštit) dihto báikki bokte** *[Pfs]* ♦ Iré a Londres por Frankfurt. *Mun mátkkoštan Londonii Frakfurtta bokte.*  
**19. ir** *[V] [3t] IV, + Ger, Saam: + VGen* **mannat** *[V]* ~ vuolgit ~ boahtit ♦ ir gritando *mannat čuorvvo* ♦ Pedro va corriendo a la oficina. *Pedro boahtá viega kántuvrii.*  
**20. ir adelante** *[VLc] [3t] IV* **joatkit** *[V]* ~ mannat viidáseappot  
**21. ir** *[V] [3t] IV, WObjPron* **heivet** *[V]* ~ soahpat ♦ Esa corbata no le va a la chaqueta *Dát čuolmmus ii heive jáhkkii.*  
**22. ir** *[V] [3t] IV, + con* **heivet** *[V]* ♦ Esa corbata no va con la chaqueta *Dát čuolmmus ii heive jáhkain.*  
**23. ir a más** *[VLc] [3t]* ~ crecer *IV* **šaddat** *[V]*  
**24. ir a más** *[VLc] [3t]* ~ mejorar *IV* **buorránit** *[V]*  
**25. ir a más** *[VLc] [3t]* ~ enriquecerse *IV* **riggut** *[V]* ~ rikkustuvvat  
**26. ir a menos** *[VLc] [3t]* ~ disminuir *IV* **uhccut** *[V]* ~ unnut ~ smávvut  
**27. ir a menos** *[VLc] [3t]* ~ empeorar *IV* **hedjonit** *[V]* ~ vearránit ~ vearáskit  
**28. ir a menos** *[VLc] [3t]* ~ empobrecerse *IV* **geafut** *[V]* ~ gefot  
**29. ir a parar** *[VLc] [3t] IV, + a* **luohpat** *[V]* ♦ Los ríos van a parar a la mar. *Jogat luhpet mearrii.*  
**30. ir bien** *[VLc] [3t] IV* **mannat njuovžilit** *[VLc]* ♦ El trabajo va bien. *Bargu manná njuovžilit.*  
**31. ir mal** *[VLc] [3t] IV* **mannat heajut** *[VLc]* ~ hedjonit ~ mannat boastut  
**32. ir tirando** *[VLc] [3t] IV* **mannat nu ja ná** *[VLc]*  
**33. ir (de)trás** *[VLc] [3t]* ~ pretender *IV, + de* **viggat** *[V]* ♦ Va detrás de ese puesto. *Son vigga virggi oažžut.*  
**34. irse** *[VLc] [3t] Prnl, IV* **jápmit** *[V]*  
**35. irse** *[VLc] [3t] Prnl, IV* **nohkat** *[V]* ~ guorranit ♦ Las botellas que compramos se han ido. *Bohtalat maid mii osttiimet leat guorranan.*  
**36. irse** *[VLc] [3t] Prnl, IV [Luhčadávda]* **luhččet** *[V]*  
**37. irse** *[VLc] [3t]* ~ correrse *Prnl, IV* **orgásmma oažžut** *[V]* ~ duhtaduvvot  
**38. ir y venir** *[NLc] [M]* **hušša** *[N]* ♦ el ir y venir de la gente *olbmuid hušša*  
**39. ir y venir** *[NLc] [M]* **ovddasmaŋás lihkadeapmi** *[NLc]* ♦ el ir y venir del péndulo *dearbba ovddasmaŋás lihkadeapmi*  
**40. ni me va ni me viene** *[Lc]* **mun in beroš dás oppanassiige** *[Pfs]*  
**41. sin ir más lejos** *[AdvLc]* **cealkka mii heive dillái, go ii leat dárbu ohcat muhtun ášši lassi dieđu** *[Pfs]* ♦ Eso lo dice la Biblia, sin ir más lejos. *Dát daddjo Biibalis ja de lea doarvái.*  
**42. ¡vaya!** *[Interj]* **vuoi dan!** *[Interj]*

**irracional**  
**1. irracional** *[A] [M/F]* **jearggaheapmi** *[A]* ~ jierpmeheapmi ~ doavki  
**2. número irracional** *[NLc] [M] [Matematihkka/Matemáticas]* **irrationála lohku** *[NLc]*

**irreal**  
**1. irreal** *[A] [M/F]* **eahpeduođalaš** *[A]*  
**2. irreal** *[A] [M/F]* **govahallojuvvon** *[A]* ~ govahallon

**irrealizable**  
**1. irrealizable** *[A] [M/F]* **veadjemeahttun** *[A]*  
**2. irrealizable** *[A] [M/F]* **guoskkaha dasa mii ii leat čađahahtti** *[Pfs]* ~ eahpečađahahtti ♦ El proyecto es irrealizable. *Prošeakta ii leat čađahahtti.*

**isla**  
**1. isla** *[N] [F]* **suolu** *[N]*  
**2. isla** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **áidojuvvon guovlu** *[NLc]* ~ sierra báiki ♦ El oasis es una isla en el desierto. *Čáhccásbáiki lea šaddoeatnama áidojuvvon guovlu.*

**izquierda**  
**1. izquierda** *[N] [F] [Bealli]* **gurutbealli** *[N]*  
**2. izquierda** *[N] [F] [Giehta]* **gurutgiehta** *[N]*  
**3. izquierda** *[N] [F] Span: Collc, Saam: Pl [Politihkka/Política]* **gurutbellodagat** *[N]*  
**4. a la izquierda** *[AdvLc] [Stáhtalaš/Estático]* **gurutbealde** *[Adv]* ♦ La casa está a la izquierda de la carretera. *Viessu lea geainnu gurutbealde.*  
**5. a la izquierda** *[AdvLc] [Dynámalaš/Dinámico]* **gurutbeallái** *[Adv]* ♦ Voy a girar a la izquierda. *Áiggun jorgalit gurutbeallái.*

**jabón**  
**1. jabón** *[N] [M]* **sovpá** *[N]* -- sáibbo ~ sáibu  
**2. pastilla de jabón** *[NLc] [F]* **sovpábihttá** *[N]* ~ sáibobihttá  
**3. pompa de jabón** *[NLc] [F]* **sovpábuljarakkis** *[N]* ~ sáibobuljarakkis  
**4. dar jabón** *[VLc] [1r] TV, + a [Pejoratiiva/Peyorativo]* **njálgganjuokčamastit** *[V]* ~ njálggistit ~ njappohaddat ~ skelččiidit  
**5. jabón de sastre** *[NLc] [M]* **ástageađgi** *[N]* ~ sáibogeađgi

**jaca**  
**1. jaca** *[N] [F]* **ponni** *[N]* ~ heasttaš ~ hehpožaš  
**2. jaca de dos cuerpos** *[NLc] [F]* **árjjalaš gievrras heasttaš** *[Pfs]* ~ árjjalaš bargoheasttaš  
**3. jaca** *[N] [F]* **dámmá** *[N]*

**jamás** *[Adv]* ~ nunca **ii goasse ge** *[AdvLc]*

**jamón**  
**1. jamón** *[N] [M]* **čoarbbealli** *[N]*  
**2. jamón** *[N] [M]* **čoarbbealbiergu** *[N]*  
**3. jamón** *[N] [M]* **spiinnečoarbbealli** *[N]*  
**4. jamón** *[N] [M]* **spiinnečoarbbealbiergu** *[N]*  
**5. jamón serrano** *[NLc] [M]* **spihkečoarbbealli** *[N]* ~ goikaduvvon ja sáltejuvvon spiinnečoarbealli

**jardín**  
**1. jardín** *[N] [M]* **šaddogárdi** *[N]*  
**2. jardín de flores** *[NLc] [M]* **hearvarássegárdi** *[N]*  
**3. jardín de infancia** *[NLc] [M]* ~ guardería **mánáidgárdi** *[N]*

**jardinero** *[N] [M,F]* **šaddogárdedoalli** *[N]* ~ gilvvaniehkki

**jauría** *[N] [F] Collc* **valvi** *[N]*

**jefe**  
**1. jefe** *[N] [M,F]* **hoavda** *[N]* ~ jođiheaddji ~ njunušolmmoš ~ ovdaolmmoš ~ oaivámuš  
**2. jefe de(l) estado** *[NLc] [M,F]* **stáhtahoavda** *[N]*  
**3. jefe de taller** *[NLc] [M,F]* **barggahaga ovdaolmmoš** *[NLc]* ~ vearstájođiheaddji  
**4. jefe de compras** *[NLc] [M,F]* **oastinhoavda** *[N]* ~ gávpehoavda  
**5. jefe de estación** *[NLc] [M,F]* **togastašuvdnajođiheaddji** *[N]*  
**6. jefe de sección** *[NLc] [M,F]* **ossodatjođiheaddji** *[N]*

**jersey** *[N] [M]* **ullobáidi** *[N]* ~ gođusbusir ~ ullobusir

**jinete** *[N] [M/F]* **riidejeaddji** *[N]*

**jornada**  
**1. jornada** *[N] [F]* **beaiveáigi** *[N]* ~ beaivi ~ beaivebodda ♦ jornada de trabajo *bargobeaivi*  
**2. jornada** *[N] [F]* **áigi** *[N]* ♦ trabajo a media jornada *bealleáiggibargu*  
**3. jornada intensiva** *[NLc] [F]* **bealleáiggi bargobeaivi** *[NLc]*  
**4. jornada** *[N] [F]* **beaivvis** *[N]* ~ beaivemátki  
**5. jornada** *[N] [F]* **mátki** *[N]* ~ mátkemohkki  
**6. jornada** *[N] [F] [Militeara/Militar]* **ekspedišuvdna** *[N]* ~ oahpistanmátki ~ geahčadanmátki

**jota**  
**1. jota** *[N] [F]* **j-bustávva** *[Pfs]*  
**2. ni jota** *[AdvLc]* ~ nada **ii maide ge** *[Pfs]* ♦ No sé ni jota de música. *In dieđe maide ge musihkas.* ♦ No entiendo ni jota. *In ádde maide ge.* ♦ No ves ni jota. *It oainne maide ge.* ♦ No ves ni jota. *Don leat lahkaoaidni.*

**jota**  
**1. jota** *[N] [F]* **muhtun Spániijaguovllu álbmotdánsun** *[Pfs]*  
**2. jota** *[N] [F]* **dán álbmotdánsuma musihkka ja lávlunteaksta** *[Pfs]*

**joven** *[A, N] [M/F]* **nuorra** *[A, N]* ♦ la gente joven *nuorrageardi* ♦ la gente joven *nuorra olbmot*

**joven**  
**1. joven** *[N] [M/F]* **nuorra olmmoš** *[NLc]*  
**2. joven** *[N] [M]* **nuorra almmáiolmmoš** *[NLc]* ~ nuorra dievdu  
**3. joven** *[N] [F]* **nuorra nissonolmmoš** *[NLc]* ~ nuorra nisu

**joya**  
**1. joya** *[N] [F]* **čikŋa** *[N]* ~ hearva  
**2. joya** *[N] [F]* **hearvageađgi** *[N]* ~ čikŋageađgi  
**3. joya** *[N] [F] [Dávvirat]* **árvosaš dávvir** *[Pfs]* ~ divrras dávvir ♦ Esa catedral es una joya. *Dát katedrála lea árvosaš ásahus.*  
**4. joya** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **árjjalaš olmmoš** *[NLc]* ~ doaimmalaš olmmoš ~ ealjáris olmmoš ~ searas olmmoš  
**5. joya** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **mávssolaš olmmoš** *[NLc]* ~ dehálaš olmmoš ~ deaŧálaš olmmoš ~ guovddáš olmmoš

**jubilar**  
**1. jubilar** *[V] [1a] TV* **penšuneret** *[V]*  
**2. jubilarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **beassat ealáhahkii** *[VLc]* ~ beassat penšunistan ~ penšonista-ahkái ollet ~ mannat ealáhahkii ~ lávket ealáhahkii ♦ En el futuro la gente se jubilará más tarde. *Boahtteáiggis olbmot galget beassat ealáhahkii maŋŋit.*

**juego**  
**1. juego** *[N] [M]* **stoahkan** *[N]* ~ duhkoraddan ~ dukkaraddan ♦ El juego de los niños. *Mánáid stoahkan.*  
**2. juego** *[N] [M]* **stoagus** *[N]* ~ dukkaras ~ duhkoras ♦ Le han regalado un juego divertido. *Sii leat geigen somás stohkosa sutnje.*  
**3. juego** *[N] [M]* **speallu** *[N]*  
**4. juego de cartas** *[NLc] [M]* **koartaspeallu** *[N]*  
**5. juego de azar** *[NLc] [M]* **lihkkospeallu** *[N]*  
**6. juego** *[N] [M]* **gilvvuhallan** *[N]* ~ gilvu ♦ Juegos Olímpicos *Olympiagilvvut*  
**7. casa de juego** *[NLc] [M]* ~ casino **kasino** *[N]*  
**8. juego de palabras** *[NLc] [M]* **sátnestoahkan** *[N]*  
**9. juego de niños** *[NLc] [M] [Figuratiiva/Figurado]* **álkkes ášši** *[Pfs]*  
**10. juego de niños** *[NLc] [M] [Figuratiiva/Figurado]* **álkkes dahku** *[Pfs]*  
**11. juego** *[N] [M]* **lihkadeapmi** *[N]* ♦ El juego de la rodilla es complejo. *Čibbelihkadeapmi lea mohkkái.*  
**12. juego** *[N] [M]* **artikulašuvnna lihkadeapmi** *[Pfs]*  
**13. juego** *[N] [M] Collc* **čoahkki** *[N]* ~ diŋggat, mat gullet oktii ♦ juego de vasos *gohpaid čoahkki* ♦ juego de destornilladores *skruvameaisiliid čoahkki*  
**14. juego de cocina** *[NLc] [M] Span: Collc, Saam: Pl* **lihtit** *[N]* ~ gárit ~ vuolážat ~ lásttit ~ muorralihtit

**juez**  
**1. juez** *[N] [M,F]* **duopmár** *[N]* ~ dubmejeaddji  
**2. juez de paz** *[NLc] [M,F]* **šiehtadallanduopmár** *[N]*  
**3. juez de primera instancia** *[NLc] [M,F]* **diggeášši vuosttaš duopmár** *[NLc]*  
**4. juez instructor** *[NLc] [M,F]* **dutkanduopmár** *[N]*  
**5. juez de línea** *[NLc] [M,F]* **linnjaduopmár** *[N]* ~ rádjeduopmár ~ ravdaduopmár

**jugador**  
**1. jugador** *[N] [M,F]* **spealli** *[N]*  
**2. jugador de fútbol** *[NLc] [M,F]* ~ futbolista **spábbačiekči** *[N]*  
**3. jugador de voleibol** *[NLc] [M,F]* **fierbmespáppa doašku** *[N]*  
**4. equipo (de jugadores)** *[N(Lc)] [M,F] Collc* **joavkospealli** *[N]*  
**5. jugador** *[N] [M,F]* ~ ludópata **olmmoš gii risikere massit ruhtalána ja dáinna lágiin geafo** *[Pfs]*

**jugar**  
**1. jugar** *[V] [1o] IV* **stoahkat** *[V]* ~ dukkaraddat ~ duhkoraddat ~ stullat ♦ Los niños juegan. *Mánát stohket.* ♦ jugar en grupo *dukkaraddat joavkkus*  
**2. jugar al fútbol** *[VLc] [1o] IV* **spáppa čiekčat** *[VLc]* ~ roaiskut spáppa  
**3. jugar a las cartas** *[VLc] [1o] IV* **speallat koarttaid** *[VLc]*  
**4. jugarse** *[V] [1o] Prnl, TV* **gártat váralažžan** *[VLc]* ~ gártat heaggavárran ♦ Conduce tan rápido que se juega la vida. *Son vuodjá nu jođánit, ahte dat gártá heaggavárran.*  
**5. jugarse** *[V] [1o] Prnl, TV* **risikeret massit** *[VLc]* ~ skievttardit ~ váralahttit ~ bidjat vára vuollái ♦ Se jugó mucho dinero. *Son risikerii massit ruhtalána.*

**jugo**  
**1. jugo** *[N] [M]* **sáhppi** *[N]* ~ šaddojugus ♦ jugo de naranja *appelsinsáhppi* ♦ jugo gástrico *čoavjji sáhppi*  
**2. jugo** *[N] [M] [Muoras]* **máihli** *[N]* ~ álus ♦ En verano hay jugo de abedul. *Geasset gávdno máihli soagis.*  
**3. jugo** *[N] [M]* **liepma** *[N]* ♦ el jugo de la carne *biergoliepma*  
**4. sacar el jugo** *[VLc] [1g] TV [Figuratiiva/Figurado]* **geassit váldosisdoalu** *[Pfs]* ~ geassit ášši mávssoleamus oasi ♦ sacar(le) el jugo a un libro *geassit girjji mávssoleamus sisdoalu*

**juguete** *[N] [M]* **dukkaras** *[N]* -- duhkoras ~ stoagus

**juguetón** *[A] [M,F]* **leaikái** *[A, N]* ~ suohtas ~ hearvái ~ stoahkalas ♦ un niño juguetón *leaikás bárdni*

**junto**  
**1. junto** *[A] [M,F]* **čoahkis** *[Adv]* ~ oktan ♦ Nunca ha visto tanta cantidad de dinero junto. *Ii goasse ge leat oaidnán nu olu ruđa oktan.*  
**2. junto** *[A] [M,F]* **fárrolagaid** *[Adv]* ♦ Cuando están juntos, siempre discuten. *Go sii leat fárrolagaid, de sii álo nággejit.*  
**3. junto** *[A] [M,F]* **ovttas** *[Adv]* ~ searválagaid ♦ Volvieron juntas del colegio. *Sii máhcce ovttas oahpahagas.* ♦ Marta y María suelen jugar juntas. *Marta ja Maria láveba stoahkat searválagaid.*  
**4. poner juntos** *[VLc] [2r]* ~ juntar *TV* **čohkket** *[V]* ~ omardit ♦ Pon juntos esos libros. *Čohkke girjjiid.*  
**5. todo junto** *[AdvLc]* **oktiibuot** *[Adv]* ~ oktanassii ♦ Todo junto son cien euros. *Oktiibuot gártá čuohte euro.*  
**6. junto con** *[PrLc]* ~ con **oktan** *[Adv]* -- aktan ♦ Me llevo la chaqueta junto con la camisa. *Mun oasttán jáhka oktan báiddiin.*  
**7. junto con** *[PrLc]* ~ con ***Com*** ♦ Me llevo la chaqueta junto con la camisa. *Mun oasttán jáhka báiddiin.*  
**8. junto con** *[PrLc]* ~ con ~ y **sihke… ja…** *[CC]* ♦ Me llevo la chaqueta junto con la camisa. *Mun oasttán sihke jáhka ja báiddi.*  
**9. junto con** *[PrLc]* ~ con *[Olbmot]* **guovttos** *[N]* ♦ Pedro pasea junto con Káren. *Pedro guovttos Káreniin váccašeaba.*  
**10. junto a** *[PrLc]* ***Loc*** ♦ Me calenté junto al fuego. *Mun báhkkanin dollagáttis.*  
**11. junto a** *[AdvLc] [Stáhtalaš/Estático]* **guoras** *[Po]* ♦ Junto a la cama hay una silla. *Seaŋgga guoras lea stuollu.*  
**12. junto a** *[AdvLc] [Dynámalaš/Dinámico]* **gurrii** *[Po]* ♦ Pon la silla junto a la cama. *Sirdil stuolu seaŋgga gurrii.*  
**13. junto** *[A] [M,F] [Cealkaga áigi/En expresión temporal]* **oktanaga** *[Adv]* -- aktanaga ~ oktana ~ aktana ♦ Todas las desgracias vinieron juntas. *Buot bárttit bohte oktanaga.*

**jurar**  
**1. jurar** *[V] [1a] TV* **vuordnut** *[V]* ~ váli dahkat ~ vuordnása dahkat ♦ Júrame que lo harás. *Vuortno ahte don dan dagat.*  
**2. jurar bandera** *[VLc] [1a] TV* **gudnejahttit leavgga** *[VLc]*  
**3. jurar en falso** *[VLc] [1a] TV* **boasttu váli dahkat** *[VLc]* ~ boasttu vuordnása dahkat  
**4. tenérsela jurada (a alguien)** *[VLc] [2l] IV* **hálidit mávssahit (muhtun olbmo)** *[Pfs]*

**justicia**  
**1. justicia** *[N] [F] [Abstrakta/Abstracto]* **vuoiggalašvuohta** *[N]* -- vuoigatlašvuohta  
**2. justicia** *[N] [F] [Lágádus]* **riektelágádus** *[N]* ~ vuoigatvuođalágádus  
**3. justicia** *[N] [F] [Oskkoldat/Religión]* **vánhurskkisvuohta** *[N]* ~ ipmilabalolašvuohta ♦ la justicia de Dios *Ipmila vánhurskkisvuohta*  
**4. administrar justicia** *[VLc] [1a] TV [Juridihkka/Jurídico]* **dubmet** *[V]*  
**5. hacer justicia** *[VLc] [2s] TV, + a [Oppalaš/General]* **meannudit dohkálaččat** *[Pfs]* ~ deaivat dohkálaččat ♦ La crítica no hace justicia a la novela. *Moaitámuš ii meannut dohkálaččat romána.* ♦ La crítica no hace justicia a la novela. *Kritihkka ii deaivva romána sisdollui.*

**justificante** *[N] [M]* **dieđáhus** *[N]* ~ duođaštus ~ guite ♦ justificante de pago *rehketduođaštus* ♦ justificante de pago *guite*

**justificar**  
**1. justificar** *[V] [1g] TV* **ákkastallat** *[V]* ~ vuođuštit ♦ El tesorero no ha justificado los gastos. *Rehketdoalli ii leat ákkastallan olggosgoluid.*  
**2. justificar** *[V] [1g] TV, Imp, 3per* **addit ándagasákka** *[VLc]* ♦ El miedo no justifica su comportamiento. *Ballu ii atte makkárge ándagasákka.*  
**3. el fin justifica los medios** *[Lc]* **cealkka mii heive dillái, go politihkálaš ulbmil lea buot deháleamos** *[Pfs]*  
**4. justificarse** *[V] [1g] Prnl, ReflV [Vearredaguide dahjege boasttuvuođaide]* **bealuštit iežas** *[V]* ~ duođaštit vuoigadin ♦ Deja de justificarte por tus errores. *Heaitte bealušteames iežat boasttuvuođaid.*

**justo**  
**1. justo** *[A] [M,F]* **vuoiggalaš** *[A]* -- vuoigatlaš ♦ una sentencia justa *vuoiggalaš duopmu*  
**2. justo** *[A] [M,F] [Oskkoldat/Religión, Ipmil]* **vánhurskkis** *[A]* ~ ipmilbalolaš  
**3. justo** *[A] [M,F]* ~ acertado **rivttes** *[Attr]* ♦ En la traducción usó las palabras justas. *Jorgaleamis son geavahii rivttes sániid.*  
**4. justo** *[A] [M,F]* ~ adecuado **dohkálaš** *[A]* ~ heivvolaš ~ vuogas  
**5. justo** *[A] [M,F]* ~ exacto *UseNor: Det +* **vuohkkasit** *[Adv]* ♦ Las medidas del armario son (las) justas para la pared. *Skáhpa mihtut leat vuohkkasit seaidnái.*  
**6. justo** *[A] [M,F]* ~ suficiente *lo +* **doarvai** *[Adv]* ♦ Le di lo justo para el autobús. *Mun adden sutnje doarvái busseruđa.*  
**7. justo** *[A] [M,F] [Olmmoš]* **rehálaš** *[A]* ~ vuoiggalaš ♦ un hombre justo *rehálaš almmái*  
**8. justo** *[A] [M,F]* ~ escaso **vánis** *[A]* ♦ La comida que has comprado viene un poco justa. *Borramuš maid don leat oastán gártá vánisin.*  
**9. justo** *[A] [M,F] [Bivttas]* **asehaš** *[A]* ♦ Vas a pasar frío, llevas la ropa justa. *Don boađát galbmot, go dus leat asehis biktasat.*

**justo**  
**1. justo** *[Adv] [Áigi/Tiempo]* **aiddo** *[Adv]* ~ jur ♦ Ha llegado justo ahora. *Son aiddo lea joavdan.* ♦ Llegó justo para comer. *Son bođii jur boradit.*  
**2. justo cuando** *[CC] [Áigi/Tiempo]* **aiddo go** *[CC]* ♦ Salieron justo cuando empezó a nevar. *Sii vulge aiddo go muohttigođii.*  
**3. justo** *[Adv] [Vuohki/Modo]* **juste** *[Adv]* ~ aiddo ♦ El futbolista metió un gol justo por la escuadra. *Spábbačiekči dagai moala juste čiegas.* ♦ Lo que has dicho es justo lo que yo pienso. *Dan maid don leat dadjan, lea aiddo nu go mun jurddašin.*

**juventud**  
**1. juventud** *[N] [F] Collc* **nuorrageardi** *[N]* ~ nuorat ♦ La juventud ha votado al Partido Laborista. *Nuorrageardi lea jienastan Bargiidbellodaga.*  
**2. juventud** *[N] [F] [Eallináigodat]* **nuorravuohta** *[N]* ♦ Conserva una eterna juventud. *Son doalaha agálaš nuorravuođa.* ♦ la fuente de la juventud *nuorravuođa ája*

**kiosco** *[N] [M]* -- quiosco **čoska** *[N]* -- kioska

**la**  
**1. la** *[Art Det] [F] Sg* ***Ii jorgaluvvo*** ♦ la casa *viessu*  
**2. las** *[Art Det] [F] Pl* ***Ii jorgaluvvo*** ♦ las casas *viesut*

**laberinto** *[N] [M]* **labyrinta** *[N]* ~ moskkohat ~ mohkkás váccáhat

**labio**  
**1. labio** *[N] [M]* **bavssa** *[N]* ♦ labio inferior *vuollebavssa* ♦ labio superior *badjebavssa*  
**2. barra de labios** *[NLc] [F]* **bavssavuoiddas** *[N]*  
**3. labio** *[N] [M] [Figuratiiva/Figurado, hámi geažil]* **ravda** *[N]* ~ ordi ♦ los labios de una herida *hávi ravddat*

**labrar**  
**1. labrar** *[V] [1a] TV [Eana(n)]* **veltet** *[V]* ~ jorgut ~ ploget ♦ labrar la tierra *veltet eatnama*  
**2. labrar** *[V] [1a] TV [Muorra]* **ávnnastit** *[V]* ~ ávdnet ~ duddjot ♦ labrar la madera *ávnnastit muora*  
**3. labrar** *[V] [1a] TV [Geađgi]* **luokčat** *[V]* ~ gohpat ♦ labrar la piedra *luokčat geađggi*  
**4. labrar(se)** *[V] [1a] TV, UseAlso: Prnl [Figuratiiva/Figurado]* **bargat guhkes áiggis** *[VLc]* ~ rahčat guhká ♦ labrar(se) el porvenir *bargat guhkes áigge, vai ráhkkana boahtteáigái*  
**5. labrarse la ruina** *[VLc] [1a] Prnl, UseTV [Figuratiiva/Figurado]* **gártat vártnohis dillái** *[VLc]*

**lado**  
**1. lado** *[N] [M]* **siidu** *[N]* ♦ Un cuadrado tiene cuatro lados. *Njealjehasas leat njeallja siiddu.*  
**2. lado** *[N] [M]* **vielti** *[N]* ~ gilga ~ riidi ♦ lado de una montaña *várregilga*  
**3. lado** *[N] [M]* **bealli** *[N]* ~ oassi ~ guovlu ♦ La ciudad está sitiada por todos los lados. *Gávpot lea birastahttojuvvon buot beliin.* ♦ Huyeron al lado republicano. *Sii báhtaredje republikána guvlui.*  
**4. (de) dos lados** *[ALc] [M/F]* ~ (con) dos lados ~ (de) dos caras ~ (con) dos caras **guovttebealat** *[A]* ♦ Antes los discos tenían dos lados. *Ovddeš áiggiid discot ledje guovttebealagat.* ♦ Antes los discos eran de dos caras. *Ovddeš áiggiid discot ledje guovttebealagat.*  
**5. lado** *[N] [M]* **oassi** *[N]* ~ báiki ♦ En ese lado de la casa hace frío. *Dán viesso-oasis galmmista.*  
**6. lado** *[N] [M]* ~ borde **ravda** *[N]* ♦ El lado del cristal está roto. *Giđđolása ravda lea cuovkanan.*  
**7. de lado a lado** *[AdvLc]* **ravddas ravdii** *[AdvLc]*  
**8. al lado de** *[AdvLc] [Stáhtalaš/Estático]* **guoras** *[Po]* ~ bálddas ♦ Al lado de la iglesia está la oficina de correos. *Girku guoras lea boastakántuvra.* ♦ El chico está al lado de la chica. *Gánda lea nieidda bálddas.*  
**9. al lado de** *[AdvLc] [Dynámalaš/Dinámico]* **báldii** *[Po]* ~ gurrii ♦ He aparcado al lado de la iglesia. *Lean bisánan girku gurrii.* ♦ El chico se ha sentado al lado de la chica. *Gánda lea čohkkedan nieidda báldii.*  
**10. al lado de** *[AdvLc]* ***Loc*** ♦ Me caliento al lado del fuego. *Mun liegganan dollagáttis.*  
**11. al lado de** *[AdvLc]* **fárrolagaid** *[Adv]* ~ fárrolaga ♦ Caminan uno al lado del otro. *Soai vázziba fárrolagaid.*  
**12. en el lado** *[AdvLc] [Stáhtalaš/Estático]* **-bealde** *[Adv]* ♦ Tengo un dolor en el lado izquierdo. *Mus bávččasta gurotbealde.* ♦ En el lado finlandés hay un hotel precioso. *Suomabealde gávdno čáppa hotealla.*  
**13. al lado** *[AdvLc] [Dynámalaš/Dinámico]* **-beallái** *[Adv]* ♦ Viajaremos mañana al lado finlandés. *Mii mátkkoštat ihttin suomabeallái.*  
**14. por otro lado** *[AdvLc]* **nuppe beales** *[AdvLc]* ~ nuppe dáfus  
**15. hacerse a un lado** *[VLc] [2s] Prnl, IV* **sirdit boaittobeallái** *[VLc]*  
**16. ir(se) cada uno por su lado** *[VLc] [3t] (Prnl), IV* **loahpahit** *[VLc]* ~ gearggahit ~ heaittihit ~ guoktánit ♦ Después de colaborar durante diez años, se fue cada uno por su lado. *Logi jagi ovttasbarggu maŋŋil sii loahpahedje.*

**le**  
**1. le** *[Obj Pron]* **sutnje** *[Pron, Ill, Sg3]* ♦ Le conté un cuento. *Mun muitalin máidnasa sutnje.*  
**2. les** *[Obj Pron]* **sudnuide** *[Pron, Ill, Du3]* ♦ Les conté un cuento (a ellos dos). *Mun muitalin máidnasa sudnuide.*  
**3. les** *[Obj Pron]* **siidjiide** *[Pron, Ill, Pl3]* ♦ Les conté un cuento. *Mun muitalin máidnasa sudnuide.*

**legalizar**  
**1. legalizar** *[V] [1f] TV* **dahkat lágalažžan** *[VLc]* ~ legaliseret ~ dohkkehit lágalažžan ♦ legalizar la droga *dahkat narkotihka lobálažžan*  
**2. legalizar** *[V] [1f] TV* **dahkat dohkálažžan** *[VLc]* ~ dohkkehit ~ vuolláičállit ♦ legalizar un documento *dohkálažžan dahkat dokumeantta*

**levantar**  
**1. levantar** *[V] [1a] TV, UseAlso: Figuratiiva/Figurado* **loktet** *[V]* ~ bajidit ♦ Levantó el libro y debajo vio la carta. *Son loktii girjji ja dán vuolábealde oinnii reivve.* ♦ Han lavantado tanto el precio que se ha convertido en un lujo. *Sii leat bajidan hatti dan mađe, ahte dát lea gártan luksusin.*  
**2. levantar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **nannet** *[V]* ~ gievrudit ~ áhpásmahttit ♦ Esa música levanta el ánimo. *Dát musihka gievruda musihkkamiela.*  
**3. levantar** *[V] [1a] TV* **hukset** *[V]* ~ ráhkadit ♦ Han levantado un edificio en la playa. *Sii leat huksen vistti gáttabeallái.*  
**4. levantar** *[V] [1a] TV* **gavdnjit** *[V]* ~ baldit ~ suorggahit ♦ levantar la presa (en la caza de la perdiz) *gavdnjit rievssahiid*  
**5. levantar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **cegget** *[V]* ~ álggahit ♦ Levantó la empresa con su esfuerzo. *Ceggii fitnodaga iežas rahčamušain.*  
**6. levantar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **oldet** *[V]* ♦ El coronel levantó a las tropas contra San Martín. *Obersta oldii soahteveagaid San Martina guvlui.*  
**7. levantarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **ollet bajábeallái** *[VLc]* ~ jávistit ~ gokčat ♦ La nieve se levantaba por encima de los coches. *Muohta ollii biillaid bajábeallái.*  
**8. levantarse** *[V] [1a]* ~ ascender *Prnl, IV* **badjánit** *[V]* ~ allánit ~ loktanit ♦ El avión se levanta. *Girdi badjána.*  
**9. levantarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **lihkkat** *[V]* ~ gohccát ~ gullát ~ morihit ♦ Se levantó temprano. *Son lihkai árrat.*  
**10. levantarse** *[V] [1a] Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado]* **moaráskit** *[V]* ~ vašáskit ♦ Las tropas se levantaron contra San Martín. *Soahteveagat moaráskedje San Martina vuostá.*

**liberar**  
**1. liberar** *[V] [1a] TV* **beastit** *[V]* ~ friddjet ~ luvvet  
**2. liberarse** *[V] [1a] IV* **beassat** *[V]* ~ luomusmuvvat ♦ liberarse del castigo *beassat ráŋggáštusas*

**limitar**  
**1. limitar** *[V] [1a] TV* **gáržžidit** *[V]* ~ ráddjet ♦ limitar el estudio de un problema *ráddjet váttisvuođa iskkadeami*  
**2. limitar** *[V] [1a]* ~ contener ~ mantener ~ frenar *TV* **doalahit** *[V]* ~ bissehit ♦ limitar los precios *doalahit hattiid*  
**3. limitar** *[V] [1a] IV, Span: + con, Saam: + Loc* **nohkat** *[V]* ~ luohpat ♦ Colombia limita con Panamá. *Colombia rádjá nohká Panamas.*  
**4. limitarse** *[V] [1a] Prnl, IV, Span: + a, Saam: + Ill* **bahkkašuvvat** *[V]* ~ gáržžohallat ♦ Me he limitado a hacer sólo mi parte del trabajo. *Mun lean bahkkašuvvan iežan barggus.*

**lindar**  
**1. lindar** *[V] [1a] IV, UseNor: + con* **leat lahkalagaid** *[VLc]* ~ leat bálddalagaid ~ leat bálddas ♦ Las tierras de Pedro y José lindan. *Pedro ja Josea eatnamat leat lahkalagaid.* ♦ Mi campo linda con el tuyo. *Mu gieddi lea du gietti bálddas.*  
**2. lindar** *[V] [1a] IV [Figuratiiva/Figurado]* **leat rájás** *[VLc]* ~ leat rájá alde ♦ Algunos comportamientos lindan con la locura. *Muhtun láhttenvuogit leat mielahisvuođa rájá alde.*

**llegar** *[V] [1h] IV* **boahtit** *[V]* ~ ollet ~ joksat ~ juksat ♦ Llegaron a las ocho. *Sii ollejedje gávcciáigge.*

**llenar**  
**1. llenar** *[V] [1a] TV* **deavdit** *[V]* ♦ He llenado las botellas de vino. *Lean deavdán bohtaliidda viinna.* ♦ En Oslo, llenaremos el depósito. *Oslos mii deavdit táŋkii.* ♦ Las bolsas llenan todo el asiento trasero. *Puset devdet ollásit maŋŋečohkkáhaga.*  
**2. llenar** *[V] [1a] TV* **dievvat** *[V]* ♦ Mañana la gente llenará el teatro. *Ihttin olbmot divvet teahterii.*  
**3. llenar** *[V] [1a] TV [Hui johtilit]* **deavdilit** *[V]* ♦ Lléname este vaso con un poco de agua. *Deavdil dán gohpui veaháš čázi.*  
**4. llenarse** *[V] [1a] Prnl, Use TV* **deavdit** *[V]* ♦ Me he llenado los bolsillos de dinero. *Lean deavdán iežan lupmaide ruđa.*  
**5. llenarse** *[V] [1a] Prnl, Use TV [Hui johtilit]* **deavdilit** *[V]* ♦ Los ladrones se llenaron rápidamente los bolsillos de dinero. *Rievvárat deavdiledje iežaset lupmaide ruđa.*  
**6. llenarse** *[V] [1a] PassV, Imp, 3Per* **devdojuvvot** *[V]* ♦ Las botellas ya se han llenado. *Bohtalat leat juo devdojuvvon.* ♦ El depósito no se llenó. *Táŋka ii devdojuvvon.*  
**7. llenarse** *[V] [1a]* ~ anegarse ~ inundarse *Prnl, IV* **devdot** *[V]* ♦ El barco se llenó de agua al entrar en el rápido. *Fanas devdui guikii.*  
**8. llenarse** *[V] [1a]* ~ hartarse ~ inflarse *Prnl, Use TV* ***borrat, juhkat, Etc*** *[V]* ♦ Se han llenado de pasteles. *Sii leat borran ollu lákcagáhkuid.* ♦ Te has llenado de cerveza. *Don leat juhkan ollu vuola.*  
**9. llenarse** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **geasuhit** *[V]* ♦ llenarse de amigos *geasuhit maŋga ustiba*  
**10. llenar** *[V] [1a] TV, WObjPron [Figuratiiva/Figurado]* **ollašuhttit** *[V]* ♦ Este trabajo no me llenó. *Dán barggu in ollašuhttán.*

**llevar**  
**1. llevar** *[V] [1a] TV* **guoddit** *[V]* ♦ Ese hombre lleva dos maletas. *Dat olmmoš guoddá guokte koaffara.*  
**2. llevar (consigo)** *[V] [1a] TV* **guottašit** *[V]* ♦ He cogido el ordenador y lo llevo (conmigo). *Mun lean váldán dihtora ja dán guottašan.*  
**3. llevar** *[V] [1a]* ~ traer *TV* **buktit** *[V]* ♦ Esas nubes llevan lluvia. *Diet balvvat buktet arvvi.*  
**4. llevar** *[V] [1a]* ~ tener *TV* ***Hab*** *[V]* ♦ La silla lleva tres ruedas. *Stuolus leat golbma juvlla.*  
**5. llevarse** *[V] [1a] TV* **guoddit** *[V]* ~ guottašit ♦ Al viaje me llevo dos maletas. *Mun guottán guokte koaffara mátkái.*  
**6. llevar(se)** *[V] [1a] (Prnl), UseTV* **váldit** *[V]* ♦ Lléva(te) las llaves. *Váldde čoavdagiid.*  
**7. llevarse** *[V] [1a]* ~ robar *Prnl, UseTV* **suoládit** *[V]* ~ váldit ♦ Los ladrones se llevaron todo el dinero. *Rievvárat suoládedje visot ruđa.*  
**8. llevarse** *[V] [1a]* ~ comprar *Prnl, UseTV* **oastit** *[V]* ♦ Me llevo la chaqueta junto con la camisa. *Mun oasttán sihke jáhka ja báiddi.*  
**9. llevarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV [Matematihkka/Matemáticas]* **atnit… muittus** *[VLc]* ♦ Siete más cinco doce, y me llevo una… *Čieža plus vihtta šaddá guoktenuppelot, ja de atná ovtta muittus...*  
**10. llevar (puesto)** *[V] [1a] TV, Saam: + Com* **gárvodit** *[V]* ♦ La niña llevaba (puesta) una chaqueta roja. *Nieida gárvodii rukses jáhkain.*  
**11. llevar (puesto)** *[V] [1a] TV, Saam: + Acc* **coggat** *[V]* ~ leat... badjelis ♦ La niña llevaba (puesta) una chaqueta roja. *Nieida cokkai rukses jáhka.* ♦ Lleva (puesto) el gorro. *Sus lea gahpir badjelis.*  
**12. llevarse** *[V] [1a]* ~ estar de moda *IV, Imp, 3Per* **šaddat dovddusin** *[VLc]* ♦ Este otoño se llevan los gorros de lana. *Dán čavčča ullogáhpirat šaddet dovddusin.*  
**13. llevar** *[V] [1a]* ~ acarrear *TV, Saam: + Com [Lossa dávvir]* **rahčat** *[V]* ♦ Hay que ser fuerte para llevar leña. *Olbmot fertejit leat gievrrat, go rahčet muoraiguin.*  
**14. llevar** *[V] [1a]* ~ transportar *TV* **fievrridit** *[V]* ♦ El camión lleva naranjas. *Guorbmebiila fievrrida appelsiinnaid.*  
**15. llevar** *[V] [1a]* ~ soportar *TV* **gillát** *[V]* ♦ Es duro llevar una vida así. *Lea lossat gillát dákkár eallima.*  
**16. llevar** *[V] [1a]* ~ conducir *TV, Saam: + Com* **vuodjit** *[V]* ♦ Lleva un coche muy veloz. *Son vuodjá issoras johtilis biillain.*  
**17. llevar las de perder** *[VLc] [1a] IV* **boahtit vuoittáhallat** *[VLc]* ♦ Nuestro equipo lleva las de perder en el partido de fútbol. *Min joavku boahtá vuoittáhallat spábbačiekčamis.*  
**18. llevar las de ganar** *[VLc] [1a] IV* **boahtit vuoitit** *[VLc]* ♦ El Partido de la Derecha lleva las de ganar. *Olgešbellodat boahtá vuoitit.*  
**19. llevar** *[V] [1a] IV [Cealkaga áigi/En expresión temporal]* **leat** *[V]* ♦ Llevamos aquí dos meses. *Mii leat leamašan dáppe guokte mánu.* ♦ Esas casas llevan ahí desde antes de la guerra. *Diet visttit leat doppe ovdal soahte-áiggi.*  
**20. llevar** *[V] [1a] IV, Comp, WObjPron* ***leat boarrásat go, leat guhkit go, Etc*** *[VLc]* ♦ Pedro me lleva tres años. *Pedro lea golbma jagi boarrásat go mun.* ♦ Marina le lleva a Rosa al menos cinco centímetros. *Marina lea unnimustá vihtta seantta guhkit go Rosa.*  
**21. llevarse** *[VLc] [1a] Prnl, ResV, UseNor: + Adv [Olbmot]* **soabadit** *[VLc]* ♦ Biera y Márjá se llevan bien. *Biera ja Márjá soabadeaba.* ♦ Biera se lleva mal con Márjá. *Biera ja Márjá eaba soabat.*  
**22. llevarse** *[V] [1a] Prnl, ResV, UseNor: + Adv [Dinggat]* **heivet oktii** *[VLc]* ♦ El vino blanco se lleva bien con el pescado. *Vilges viidna heive guliin oktii.* ♦ El vino blanco se lleva mal con la carne. *Vilges viidna ii heive biergguin oktii.*

**llorar**  
**1. llorar** *[V] [1a] IV* **čierrut** *[V]*  
**2. llorar** *[V] [1a] IV, TV* **moraštit** *[V]* ♦ llorar la muerte de un amigo *moraštit ustiba jápmima*  
**3. llorar a lágrima viva** *[VLc] [1a] IV* **riehčut** *[V]* ~ bárgut ~ čierrut sakka

**llover**  
**1. llover** *[V] [2h] Imp, 3per* **arvit** *[IV]*  
**2. llover a cántaros** *[VLc] [2h] Imp, 3per* **šnjoarrat** *[IV]*  
**3. llover** *[V] [2h] IV, WObjPron [Figuratiiva/Figurado]* **oažžut máŋga láitosa dahje komplimáŋgga** *[Pfs]* ♦ Al alcalde le llovieron las críticas. *Sátnejođiheaddji oaččui láitosiid.*  
**4. como quien oye llover** *[AdvLc]* **almmá beroškeahttá** *[AdvLc]* ♦ Oyó las palabras de su padre como quien oye llover. *Son gulai iežas áhči sániid almmá beroškeahttá.*

**lo**  
**1. lo** *[Obj Pron] [M,F]* **dan, dán** *[Pron, Acc, Sg]* ♦ —Cuéntame ese cuento. —Te lo cuento. *—Muital munnje dan máidnasa. Dan mun muitalan,*  
**2. los** *[Obj Pron] [M,F]* **daid, dáid** *[Pron, Acc, Pl]* ♦ —Coge los libros. —Ya los he cogido. *—Váldde girjjiid. —Lean juo daid váldán.*

**luchar** *[V] [1a] IV* **soahtat** *[V]* ~ doarrut ~ dáistalit ~ vuostálastit ♦ Luchó contra los enemigos. *Son soađai vašálaččaid vuostá.* ♦ Luchó contra los enemigos. *Son vuostálasttii fámolaččat vašálaččaid.*

**madrugar**  
**1. madrugar** *[V] [1h] IV* **lihkkat árrat** *[VLc]* ~ čuožžilit árrat ~ čuoččastit árrat  
**2. A quien madruga, Dios le ayuda.** *[Sátnevájas/Refrán]* **Iđit lea buoremus bargo-áigi.** *[Pfs]*

**malentender** *[V] [2g] TV* **boastot áddet** *[VLc]* ~ boastot ipmirdit ♦ Malentendí las instrucciones. *Mun boastot áddejin rávvagiid.*

**maltratar** *[V] [1a] TV* **illastit** *[V]* ~ buđehuštalit ♦ maltratar a los animales *illastit ealliid*

**manada**  
**1. manada** *[N] [F] Collc [Šibit: gussa, boazu, sávza, Etc]* **eallu** *[N]* ♦ manada de renos *boazo-eallu*  
**2. manada** *[N] [F] Collc [Smávva joavku]* **čora** *[N]* ♦ pequeña manada de renos *boazočora*

**manejar**  
**1. manejar** *[V] [1a] TV* **meannudit** *[V]* ~ gieđahallat ♦ manejar una herramienta *meannudit bargoneavvu*  
**2. manejar** *[V] [1a] TV* **doaimmahit** *[V]* ♦ manejar una máquina *doaimmahit mášiinna*  
**3. manejar** *[V] [1a] TV* **jođihit** *[V]* ♦ Esa familia maneja la industria del metal. *Dát sohka jođiha metállaindustriija.*  
**4. manejar** *[V] [1a] TV [Amerihkká/América]* **vuodjit biilla** *[V]*  
**5. manejar** *[V] [1a] TV [Go olmmoš lea objeaktan]* **vealahit** *[V]* ~ badjelgeahččat ~ mearredit muhtuma badjel ♦ El marido maneja a la mujer a su antojo. *Isit vealaha eamida iežas áigumušain.*  
**6. manejarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **birget** *[V]* ~ ceavzit ♦ Pedro se maneja bien en las grandes ciudades. *Pedro birge bures stuorra gávpogiin.*

**manopla** *[N] [F]* **fáhcca** *[N]* ~ giehtagárvu ~ gistta

**mantener**  
**1. mantener** *[V] [2l] TV* **doalahit** *[V]* ♦ Mantenga esta postura diez segundos. *Doalat dan guottu logi sekundda.*  
**2. mantener en secreto** *[VLc] [2l] TV* **doalahit čiegusin** *[VLc]*  
**3. mantener** *[V] [2l] TV* **biebmat** *[V]* ♦ Quedó en el paro y ya no pudo mantener a sus hijos. *Son gárttai bargguhisvuhtii ja ii šat nagadan biebmat iežas mánáid.*  
**4. mantenerse** *[V] [2l] Prnl, IV* **riibat** *[V]* ♦ El hielo se mantiene en el congelador. *Jiekŋa riibá galmmihanskáhpas.*  
**5. mantenerse en forma** *[VLc] [2l] Prnl, IV* **doalahit iežas vuoimmis** *[VLc]*

**maquillar**  
**1. maquillar** *[V] [1v] TV* **vuoidat** *[V]* ~ njuohtat vuoidasa ámadadjui ~ smiŋket  
**2. maquillar** *[V] [1v] TV [Figuratiiva/Figurado]* **botnjat** *[V]* ~ heivehit ♦ Maquillaron las cuentas para evitar la cárcel. *Sii heivehedje rehketdoalu, danin vai besse meaddil giddagasa.*  
**3. maquillarse** *[V] [1v] Prnl, ReflV* **smiŋket** *[V]* ~ čábbudit ~ njuohtat ~ geavahit kosmehtalaš buktaga ~ vuoidat kosmehtalaš buktagiin ♦ Se maquilla para el teatro. *Son vuoidá iežas ámadaju teahteris.* ♦ Se maquilla para el teatro. *Son njuohtá ámadeaivuoidasa teahteris.*

**marchar**  
**1. marchar** *[V] [1a] IV* **mannat** *[V]* ~ vuolgit ♦ Mañana marcho para Madrid. *Ihttin manan Madridii.*  
**2. marchar bien** *[VLc] [1a] IV [Mášiinnat]* **doaibmat** *[V]* ♦ El reloj marcha bien. *Diibma doaibmá bures.*  
**3. marchar bien** *[VLc] [1a] IV [Áššit]* **mannat njuovžilit** *[VLc]* ♦ La cosa marcha (bien). *Ášši manná njuovžilit.*  
**4. marchar mal** *[VLc] [1a] IV [Mášiinnat]* **doaibmat heajut** *[VLc]* ~ leat hedjonan ♦ El coche marcha mal. *Biila doaibmá heajut.* ♦ El coche marcha mal. *Biila lea hedjonan.*  
**5. marchar mal** *[VLc] [1a] IV [Diibmu]* **rievddadit** *[V]* ♦ El reloj marcha mal. *Diibma rievddada.*  
**6. marchar** *[V] [1a] IV, + sobre [Juolgeveaga ektui]* **vázzit** *[V]* ♦ Los soldados marcharon sobre París. *Soalddáhat vázze Parisii.*  
**7. marcharse** *[V] [1a] Prnl, IV* **vuolgit** *[V]* ♦ Ella sabía que su hijo tenía que marcharse. *Son diđii ahte su bárdni fertii vuolgit.*

**marido** *[N] [M]* ~ esposo **isit** *[N]* ~ boadnjá ~ dievdu

**masticar**  
**1. masticar** *[V] [1g] TV* **suoskat** *[V]* ~ gáskkašit ♦ Las jirafas mastican hojas. *Širaffat susket lasttaid.*  
**2. masticar** *[V] [1g] TV [Figuratiiva/Figurado]* **jurddašaddat** *[V]* ♦ El alcalde estuvo masticando el proyecto durante mucho tiempo. *Sátnejođiheaddji lei jurddašaddamin prošeavttas guhkit áigge.*

**matar**  
**1. matar** *[V] [1a] TV* **goddit** *[V]* ~ sorbmet ~ gottašit ~ heakkahuhttit ~ luottahuhttit  
**2. matar** *[V] [1a] TV [Smávva eallit]* **cirbmasit** *[V]* -- cirpmastit  
**3. matar a disgustos** *[VLc] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **addit vuostemiela** *[V]* ~ addit lusttuhisvuođa ~ hárbmadit  
**4. matarse** *[VLc] [1a]* ~ suicidarse *Prnl, ReflV* **iešsorbmet** *[V]* ~ iešsoardit ♦ Pedro se mató tirándose por la ventana. *Pedro sorbmii iežas, go njuikii glássaráigge olggos.*  
**5. matarse a (trabajar)** *[VLc] [1a] Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado, Beaivválaš giella/Uso coloquial]* **bargat hui ollu** *[Pfs]* ~ rahčat

**me**  
**1. me** *[Pron]* **iežan** *[ReflPron, Sg1]* ♦ Me miro en el espejo. *Mun iežan geahčan speadjalis.*  
**2. me** *[Pron]* ***Sámi vearbbaidde refleksiiva árvvuin*** ♦ Me lavo. *Mun basadan.*  
**3. me** *[Obj Pron]* **munnje** *[Pron, Sg1]* ♦ Cuéntame esa historia. *Muital munnje dán máidnasa.* ♦ Me lo dijo ayer. *Son dajai dan munnje ikte.*  
**4. me** *[Pron]* ***Prnl vearbbain ii jorgaluvvo*** ♦ Me lo imagino. *Mun ieš dan miellagovahalan.*

**mear** *[V] [1a] IV [Beaivválaš giella/Uso coloquial]* **cirgut** *[V]* ~ šnjoarrat

**medir**  
**1. medir** *[V] [3l] TV* **mihtidit** *[V]* ~ goartilastit  
**2. medir las palabras** *[VLc] [3l] TV* **mohkohallat** *[V]* ~ gávváluššat ♦ Con los extraños, conviene medir las palabras. *Amas olbmuiguin galgá gávváluššat.*  
**3. medir los pros y los contras** *[VLc] [3l] TV* **vihkket sihke buriid ja baháid** *[VLc]*  
**4. medir** *[V] [3l] IV* **ollit** *[V]* ~ joavdat ~ olahit ♦ El nevado más alto mide cinco mil metros. *Alimus muohtavárri ollá vihttaduhát mehterii.*  
**5. medir** *[V] [3l] IV* **leat guhkki** *[V]* ♦ Juan mide un metro setenta. *Juan lea mehtera ja čiežalogi guhkki.*  
**6. medirse** *[V] [3l] Prnl, RecV* **gilvvohallat** *[V]* ♦ Los equipos se midieron en el torneo de fútbol. *Joavkkut gilvvohalle spábbačiekčamis.*

**mencionar** *[V] [1a] TV* **namuhit** *[V]* ~ dadjat ♦ mencionar un hecho *namuhit dagu* ♦ No mencionaste este detalle. *Don it namuhan dán detálja.*

**mentiroso**  
**1. mentiroso** *[A] [M,F] [Olmmoš]* **gielástallalas** *[A]* ~ gielis  
**2. mentiroso** *[A] [M,F]* ~ engañoso *[Ođas, teaksta, filbma...]* **váilevaš** *[A]*

**mentiroso** *[N, A] [M,F]* ~ embustero *[Olmmoš]* **gielisteaddji** *[N, A]*

**merendar**  
**1. merendar** *[V] [1k] IV* **borrat gaskaborramuša** *[VLc]* ♦ No todos meriendan en España. *Eai buohkat bora gaskaborramuša Spanias.*  
**2. merendar** *[V] [1k] TV* **borrat gaskaborramuššan** *[VLc]* ♦ El niño ha merendado galletas con leche. *Mánná lea borran geavssaid milkkiin gaskaborramuššan.*

**merienda** *[N] [F] Borramuš mii borrojuvvo beaivemállása ja eahketmállása gaskkas, Geahča/Ver: cena* **gaskaborramuš** *[N]*

**mezclar**  
**1. mezclar** *[V] [1a] TV* **sehkket** *[V]* ~ seaguhit ♦ mezclar los ingredientes *sehkket dárbašiid* ♦ En esta fiesta se mezclan la alegría y la tristeza. *Dán riemus seaguha ilu ja ahkitvuođa.*  
**2. mezclarse** *[V] [1a] Prnl, IV, + con, Saam: + Com* **seahkanit** *[V]* ♦ Poco a poco, los colonos se mezclaron con los indígenas. *Veahážiid mielde kolonisttat seahkanedje eamiolbmuiguin.*

**mi**  
**1. mi** *[A, Posse, Sg1] [M/F]* **mu** *[Pron, Gen, Sg1]* ♦ Ése es mi libro. *Dát lea mu girji.*  
**2. mi** *[A, Posse, Sg1] [M/F]* **mu iežan** *[PronLc, Gen, Sg1]* ♦ Mi coche es barato *Mu iežan biila lea hálbi.*  
**3. mi** *[A, Posse, Sg1] [M/F]* ***PxSg1*** ♦ Mi mano es pequeña. *Giehtan lea unni.* ♦ Le doy mi libro. *Mun geigen sutnje girján.*

**mí** *[Obj Pron, Sg1] UseAlw: a +* **munnje** *[Pron, Ill, Sg1]* ♦ Cuéntamelo a mí. *Muital dan munnje.*

**mimar**  
**1. mimar** *[V] [1a] TV, Saam: + Com* **jiellahastit** *[V]* ~ lilludit  
**2. mimar** *[V] [1a] TV, Saam: + Com [Nuortan/Este]* **seđohallat** *[V]* ♦ mimar a un niño *seđohallat mánáin*

**mío**  
**1. mío** *[A, Pron, Posse, Sg1] [M,F]* **mu** *[Pron, A, Gen, Sg1]* ♦ Ese libro es mío. *Dát girji lea mu.*  
**2. el mío** *[PronLc, Posse, Det, Sg1] [M,F]* **mu** *[Pron, A, Gen, Sg1]* ♦ Ese libro es el mío. *Dát lea mu girji.*

**mojar**  
**1. mojar** *[V] [1a] TV* **njuoskadit** *[V]* ~ láktadit ~ bunjodit ♦ mojar la ropa *njuoskadit biktasiid* ♦ mojar una galleta en la leche *bunjodit geavssa mielkkis*  
**2. mojarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **njuoskadit** *[V]* ♦ Me he mojado las manos. *Lean njuoskadan gieđaid.*  
**3. mojarse** *[V] [1a] Prnl, IV, + en, con [Figuratiiva/Figurado]* **čatnasit** *[V]* ♦ La comisión no quiso mojarse en el asunto. *Lávdegoddi ii áigon čatnasit áššái.*

**morder**  
**1. morder** *[V] [2h] TV* **gáskit** *[V]* ~ borrat ♦ morder un pedazo de pan *gáskit láibebihtá*  
**2. morder** *[V] [2h] TV* **dohppet** *[V]* ♦ morder el anzuelo *dohppet vuggii*  
**3. morderse** *[V] [2h] Prnl, ReflV* **gáskit** *[V]* ♦ El perro se ha mordido una pata. *Beana lea gáskán iežas juolggi.*  
**4. morderse la lengua** *[VLc] [2h] Prnl, ReflV [Figuratiiva/Figurado]* **orrut jaska go áigu hállat** *[Pfs]*

**morir**  
**1. morir** *[V] [3k] IV, Saam: Ill* **jápmit** *[V]* ♦ Murió de cáncer. *Son jámii borasdávdii.*  
**2. morir** *[V] [3k] IV [Figuratiiva/Figurado]* **luohpat** *[V]* ♦ El río muere en el Atlántico. *Johka luohpá Atlántaáhpái.*  
**3. morirse** *[V] [3k] Prnl, IV, UseAlw: + de [Figuratiiva/Figurado]* ***Vearba + jámas*** *[VLc]* ♦ Me muero de risa. *Mun boagustan jámas.* ♦ Me muero de cansancio. *Mun váibban jámas.*  
**4. morirse** *[V] [3k] Prnl, IV, UseAlw: + por [Figuratiiva/Figurado]* **háliidit garrasit** *[VLc]* ♦ Me muero por aprender Francés. *Mun háliidan garrasit fránskkagiela oahppat.*  
**5. morir** *[V] [3k] IV, UseAlw: + por* **jápmit... ovddas** *[VLc]* ♦ Los soldados murieron por Francia. *Solddáhtat jápme Franskkariikka ovddas.*

**muchedumbre** *[N] [F] Collc [Olmmoš, stuora joavku]* **doahkki** *[N]*

**mucho** *[Pron, A, Indef] [M,F] Span, Saam: Sg* **ollu** *[Pron, A, Indef]* ♦ Tú no tienes dinero, pero tu mujer tiene mucho. *Dus ii leat ruhta, muhto eamidisttát lea ollu.* ♦ He tenido mucha suerte en la vida. *Mus lea leamaš ollu eallima lihkku.*

**mucho** *[Adv]* **arvat** *[Adv]* ~ eatnat ~ sakka ~ ollu ~ olu ♦ Pienso mucho en él. *Mun jurddašan olu su birra.*

**muchos**  
**1. muchos** *[Pron, Indef] [M,F] Span, Saam: Pl* **olut** *[Pron, Indef]* -- ollut ~ olugat ~ ollusat ♦ Muchos prefieren callar. *Ollusat áigot jaska orrut.*  
**2. muchos** *[Pron, Indef] [M,F]* **máŋggas** *[N, Pron]* ~ máŋgasat ♦ Vienen muchos. *Máŋgasat bohtet.* ♦ Muchos prefieren callar. *Máŋgasat áigot jaska orrut.*  
**3. muchos** *[A, Indef] [M,F]* **máŋga** *[Num]* ♦ En mi pueblo hay muchas fuentes. *Mu gilis leat máŋga čáhcegolgangáivo.*

**mujer**  
**1. mujer** *[N] [F]* **nisson** *[N]* -- nisu  
**2. mujer de bien** *[NLc] [F]* **ávdás nisu** *[NLc]*  
**3. mujer de negocios** *[NLc] [F]* **gávpenisu** *[N]*  
**4. mujer de ciencia** *[NLc] [F]* **dieđanisu** *[N]*  
**5. mujer de dinero** *[NLc] [F]* **rikkes nisu** *[N]* ~ jábálaš nisu  
**6. mujer de mundo** *[NLc] [F]* **kosmopolita** *[N]* ~ máilmmálašnisu ~ riikkaidgaskasaš nisu  
**7. mujer de palabra** *[NLc] [F]* **rehálaš nisu** *[N]*  
**8. pobre mujer** *[NLc] [F]* **vártnuhis nisu** *[NLc]*

**mujer** *[N] [F]* ~ esposa **eamit** *[N]* ~ gálgu ~ beallálaš ~ guoibmi

**multar** *[V] [1a] TV* **sáhkohit** *[V]* ♦ El policía me multó. *Politiija sáhkohii mu.*

**multitud** *[N] [M] Collc [Olmmoš, stuora joavku]* **doahkki** *[N]*

**murciélago** *[N] [M]* (pipistrellus pipistrellus) **girdisáhpán** *[N]* ~ náhkkesoadjá ~ náhkkesuodji ~ goadnjasáhpán

**mutilar**  
**1. mutilar** *[V] [1a] TV* **oanidit** *[V]* -- oanedit ~ čuohppat oanehažžan ♦ El médico tuvo que mutilar la pierna. *Doavttir fertii oanidit juolggi.*  
**2. mutilar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **bilidit** *[V]* ~ mollet ♦ mutilar un monumento *bilidit bácci*  
**3. mutilar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **čuohppat** *[V]* ~ unnedit ♦ mutilar un texto *čuohppat teavstta oasi*  
**4. mutilarse** *[V] [1a] Imp, WObjPron, UseTV* **oaniduvvot** *[V]* ~ oaneduvvot ~ čuhppojuvvot oanehažžan ♦ A Pablo se le mutiló la mano. *Pablo giehta oaniduvvui.*

**muy** *[Adv]* **hui** *[Adv]* ~ mihá ~ oalle ~ issoras ♦ Esa ciudad es muy grande. *Dát gávpot lea hui stuoris.* ♦ Vas muy rápido. *Don vuoját hui jođánit.*

**nacer**  
**1. nacer** *[V] [2d] IV* **riegádit** *[V]* ♦ Nací en Kárášjohka. *Riegádin Kárášjogas.*  
**2. nacer** *[V] [2d] IV* **šaddat** *[V]* ~ lieđđut ♦ Las flores nacen por primavera. *Rásit šaddet giđđat.*  
**3. nacer** *[V] [2d] IV [Figuratiiva/Figurado]* **vuolgit** *[V]* ~ golggiidit ♦ El río nace en ese monte. *Johka vuolgá dien váris.*  
**4. nacer (el sol)** *[VLc] [2d]* ~ amanecer *IV [Figuratiiva/Figurado]* **čuvggodit** *[V]*

**nadar**  
**1. nadar** *[V] [1a] IV* **vuodjat** *[V]* ♦ nadar de espaldas *vuodjat čielggi alde*  
**2. nadar** *[V] [1a] IV [Figuratiiva/Figurado]* **govddodit** *[V]* ♦ El corcho nada sobre el agua. *Koarka govddoda čázis.*  
**3. nadar en dinero** *[VLc] [1a] IV [Figuratiiva/Figurado]* **vuojadit ruđas** *[VLc]*  
**4. nadar entre dos aguas** *[VLc] [1a] IV [Figuratiiva/Figurado]* **bálvalit guovtti hearrá** *[VLc]* ~ guovtti ilmmi gaskii gártat ~ bánccardit ~ spiehkkasaddat

**narrar** *[V] [1a] TV* **muitalit** *[V]* ~ máinnastit ♦ narrar una aventura de caza *muitalit bivdomáidnasa*

**navegar** *[V] [1h] IV, TV* **borjjastit** *[V]* ~ navigeret ♦ navegar a cinco millas por hora *borjjastit vihtta miilla diimmas* ♦ navegar por internet *borjjastit interneahtas* ♦ Los barcos navegan por el río Guadalquivir. *Fatnasat borjjastit Guadalquivir jogas.*

**necesitar** *[V] [1a] TV* **dárbbašit** *[V]*

**negociar**  
**1. negociar** *[V] [1b] TV* **šiehtadit** *[V]* ♦ negociar un tratado de comercio *šiehtadit gávpekontrávtta* ♦ negociar una tregua *šiehtadit vearjoráfi*  
**2. negociar** *[V] [1b] IV, + en* **gávppašit** *[V]* ~ gávpalit ♦ Pedro negocia en ordenadores. *Pedro gávppaša dihtoris.*

**nevar**  
**1. nevar** *[V] [1k] IV, Imp, 3per* **muohttit** *[V]* ~ borgat ~ earbmut ~ áidnet ♦ Hoy nieva. *Odne muohttá.*  
**2. nevar** *[V] [1k] TV [Figuratiiva/Figurado]* **čurggodahttit** *[V]* ~ vilggodahttit ♦ Los años han nevado sus sienes. *Jagit leat čurggodahttán sin geađđašiid.*

**nidificar** *[V] [1g] IV* **besset** *[V]* ~ ráhkadit beasi ~ dahkat beasi ♦ Las águilas nidifican en el monte. *Goaskimat bessejit váris.*

**niña** *[N] [F]* **nieida** *[N]*

**niño** *[N] [M]* **bárdni** *[N]* ~ gánda ~ lunta ~ algi

**niño** *[N] [M,F]* **mánná** *[N]*

**niños** *[N] [M,F] Span, Saam: Pl* **mánát** *[N]*

**no**  
**1. no** *[Adv] Saam: AuxV, ConNeg: Sg1* **in** *[V]* ♦ Yo no voy. *Mun in boađe.*  
**2. no** *[Adv] Saam: AuxV, ConNeg: Sg2* **it** *[V]* ♦ Tú no vas. *Don it boađe.*  
**3. no** *[Adv] Saam: AuxV, ConNeg: Sg3* **ii** *[V]* ♦ Ella no acudió. *Son ii boahtán.*  
**4. no** *[Adv] Saam: AuxV, ConNeg: Du1* **ean** *[V]* ♦ Nosotros (dos) no vamos. *Moai ean boađe.*  
**5. no** *[Adv] Saam: AuxV, ConNeg: Du2* **eahppi** *[V]* ♦ Vosotras (dos) no venís conmigo. *Doai eahppi boađe mu fárus.*  
**6. no** *[Adv] Saam: AuxV, ConNeg: Du3* **eaba** *[V]* ♦ Ellos (dos) no pueden caminar. *Soai eaba sáhte vázzit.*  
**7. no** *[Adv] Saam: AuxV, ConNeg: Pl1* **eat** *[V]* ♦ Nosotros no comemos carne. *Mii eat bora bierggu.*  
**8. no** *[Adv] Saam: AuxV, ConNeg: Pl2* **ehpet** *[V]* ♦ Vosotros no sois bienvenidos. *Dii ehpet leat buresboahtimat.*  
**9. no** *[Adv] Saam: AuxV, ConNeg: Pl3* **eai** *[V]* ♦ Ellos no son de aquí. *Sii eai leat dás eret.*  
**10. no** *[Adv] Saam: AuxV, Imprt, ConNeg: Sg1* **allon** *[V]* ♦ Me has dicho que no lo haga. *Don leat dadjan munnje, ahte allon dan daga.*  
**11. no** *[Adv] Saam: AuxV, Imprt, ConNeg: Sg2* **ale** *[V]* ♦ ¡No lo hagas! *Ale daga dan!*  
**12. no** *[Adv] Saam: AuxV, Imprt, ConNeg: Sg3* **allos** *[V]* ♦ ¡Que no salte! *Allos njuike!*  
**13. no** *[Adv] Saam: AuxV, Imprt, ConNeg: Du1* **allu** *[V]* ♦ ¡No vayamos allí! (nosotros dos) *Allu boađe dohko!*  
**14. no** *[Adv] Saam: AuxV, Imprt, ConNeg: Du2* **alli** *[V]* ♦ ¡No digáis tonterías! (vosotros dos). *Alli dájo!*  
**15. no** *[Adv] Saam: AuxV, Imprt, ConNeg: Du3* **alloska** *[V]* ♦ ¡Que no vayan allí! (ellos dos) *Alloska boađe dohko!*  
**16. no** *[Adv] Saam: AuxV, Imprt, ConNeg: Pl1* **allot** *[V]* ♦ ¡No trabajemos hoy! *Allot bargga otne!*  
**17. no** *[Adv] Saam: AuxV, Imprt, ConNeg: Pl2* **allet** *[V]* ♦ ¡No os mováis! *Allet lihkat!*  
**18. no** *[Adv] Saam: AuxV, Imprt, ConNeg: Pl3* **alloset** *[V]* ♦ ¡Que no hablen! *Alloset huma!*

**nos**  
**1. nos** *[Pron]* **iežame** *[ReflPron, Du1]* ♦ Nos miramos en el espejo (nosotros dos). *Moai gehčče speadjalis iežame.*  
**2. nos** *[Pron]* **iežamet** *[ReflPron, Pl1]* ♦ Nos miramos en el espejo. *Mii iežamet geahččat speadjalis.*  
**3. nos** *[Pron]* ***Sámi vearbbaidde refleksiiva árvvuin*** ♦ Nos lavamos. *Mii basadit.* ♦ Nos lavamos. *Mii basadat.*  
**4. nos** *[Obj Pron]* **munnuide** *[Pron, Du1]* ♦ ¿Nos cuentas una historia (a nosotros dos)? *Áiggut go don muitalit máidnasa munnuide?*  
**5. nos** *[Obj Pron]* **midjiide** *[Pron, Pl2]* ♦ Nos lo dijiste ayer. *Don dadjet dan midjiide ikte.*  
**6. nos** *[Pron]* ***Prnl vearbbain ii jorgaluvvo*** ♦ Nos lo imaginamos. *Mii dan miellagovahallat.*  
**7. nos** *[Pron]* ***Resiprohka árvvuin*** ♦ Nos gritamos. *Moai čurvo goabbát guoibmáseame.* ♦ Nos gritamos. *Moai čurvvodetne.*

**nosotros (dos)**  
**1. nosotros (dos)** *[Pron, Pl1] [M,F]* **moai** *[Pron, Nom, Du1]*  
**2. nosotros** *[Pron, Pl1] [M,F]* **mii** *[Pron, Nom, Pl1]*

**nuestro**  
**1. nuestro** *[A, Pron, Posse, Pl1] [M,F]* **munno** *[Pron, A, Gen, Du1]* ♦ Ese libro es nuestro (de nosotros dos). *Dát girji lea munno.* ♦ nuestro libro (de nosotros dos) *munno girji*  
**2. nuestro** *[A, Pron, Posse, Pl1] [M,F]* **min** *[Pron, A, Gen, Pl1]* ♦ Ése libro es nuestro (de más de dos). *Dát girji lea min.* ♦ nuestro libro (de más de dos) *min girji*  
**3. nuestro** *[A, Posse, Pl1] [M,F]* **iežame** *[A, Gen, Du1]* ♦ Reparamos nuestro coche (de nosotros dos). *Moai divvo iežame biila.*  
**4. nuestro** *[A, Posse, Pl1] [M,F]* **iežamet** *[A, Gen, Pl1]* ♦ Reparamos nuestro coche (de más de dos). *Mii divvut iežamet biila.*  
**5. nuestro** *[A, Posse, Pl1] [M,F]* ***PxDu1*** ♦ Reparamos nuestro coche (de nosotros dos). *Moai divvo biilame.*  
**6. nuestro** *[A, Posse, Pl1] [M,F]* ***PxPl1*** ♦ Reparamos nuestro coche (de más de dos). *Mii divvut biilamet.*

**obrar**  
**1. obrar** *[V] [1a]* ~ hacer *IV* **dahkat** *[V]* ♦ Esa medicina obra milagros. *Dát dálkkas dahká ipmašiid.*  
**2. obrar** *[V] [1a]* ~ portarse ~ comportarse *IV* **láhttet** *[V]* ♦ Pedro obró mal conmigo. *Pedro láhttii muinna heajut.*  
**3. obrar en poder** *[VLc] [1a] IV [Juridihkka/Jurídico]* **leat vurkejuvvon dihto sajis** *[Pfs]* ~ leat muhtuma hálddus ♦ El original obra en poder del juez. *Álgočálus lea duopmára hálddus.*

**observar**  
**1. observar** *[V] [1a] TV* **čuovvut (mielde)** *[V]* ~ fáktet ~ dárkot ♦ El jefe observa el trabajo de los empleados. *Hoavda čuovvu bargiid doaimma.*  
**2. observar** *[V] [1a] TV* **áicat** *[V]* ~ geahččat ~ dárkilastit ♦ Observó el cielo atentamente. *Son dárkilasttii almmi.*  
**3. observar** *[V] [1a] TV* **mearkkašit** *[V]* ~ fuomášit ♦ El profesor observó algunos asuntos importantes. *Oahpaheaddji mearkkašii muhtun dehálaš ášši.*  
**4. observarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV [Speadjalis]* **geahčadit iežas** *[VLc]* ~ speadjalastit ♦ Se observó a sí misma en el espejo. *Son geahčadii iežas speadjalis.* ♦ Se observó a sí misma en el espejo. *Son speadjalasttii.*  
**5. observarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **speadjalastit** *[V]* ♦ Se observó a sí misma. *Son speadjalasttii.*

**obtener**  
**1. obtener** *[V] [2l] TV* **oažžut** *[V]* ~ fidnet ♦ Obtuve buenas notas en el examen final. *Mun fidnejin buriid bohtosiid loahppageahččaleamis.*  
**2. obtener** *[V] [2l] TV* **gávdnat** *[V]* ~ čoavdit ~ gálgat ♦ obtener una solución *gávdnat čovdosa* ♦ obtener una solución *čoavdit* ♦ obtener una solución *gálgat čovdosa*

**ocupar**  
**1. ocupar** *[V] [1a] TV, IV [Báiki/Lugar]* **várret** *[V]* ~ deavdit ♦ La mesa ocupa poco espacio. *Beavdi várre unnán saji.*  
**2. ocupar** *[V] [1a] TV, IV [Áigi/Tiempo]* **bistit** *[V]* ~ ádjánit ~ bindit ♦ El discurso del asesor ocupó una hora. *Ráđđe-addi sárdni bisttii diimmu.*  
**3. ocupar** *[V] [1a] TV* **váldit háldui** *[VLc]* ♦ ocupar un punto estratégico *váldit háldui várddus báikki*  
**4. ocupar** *[V] [1a] TV* **addit barggu** *[VLc]* ~ barggahit ♦ La empresa ocupa a veinte empleados. *Fitnodat addá barggu guoktelogi bargiide.*  
**5. ocupar** *[V] [1a] IV* **guoskat** *[V]* ♦ La España húmeda ocupa solamente la parte noroeste. *Čáhccás Spania guoská dušše oarjedavvi oassái.*  
**6. ocupar** *[V] [1a] TV [Virgi]* **bargat** *[V]* ♦ Ocupa plaza de maestro en Máze. *Son bargá oahpaheaddjin Mázes.*  
**7. ocuparse** *[V] [1a] Prnl, IV* **oažžut barggu** *[VLc]* ~ fidnet barggu ♦ Marisa se ha ocupado como taxista. *Marisa lea ožžon barggu taksivuoddjin.*  
**8. ocuparse** *[V] [1a] Prnl, UseTV, + de* **váivašuvvat** *[V]* ~ fuolastuvvat ~ vuorjašuvvat ♦ Ella se ocupa del asunto. *Son váivašuvvá áššis.*

**oír**  
**1. oír** *[V] [3q] TV* **gullat** *[V]* ♦ Ahora te oigo. *Dál gulan du.*  
**2. oír** *[V] [3q] TV [Virggálaččat dahjege jearahallama bokte]* **gažadit** *[V]* ~ jearadit ♦ El juez oyó las declaraciones de los testigos. *Duopmár gažadii vihtaniid cealkámušaid.*  
**3. oír** *[V] [3q] Imp, 3per* **gullát** *[V]* ~ gullot ♦ Ahora se oye. *Dál dat gullá.*

**ola** *[N] [F]* **bárru** *[N]*

**oleaje** *[N] [M] Collc* **gearahat** *[N]* ~ siiggát

**oler**  
**1. oler** *[V] [2i] TV* **haksit** *[V]* ~ njunnet ~ sustit ♦ Huelo el café. *Mun havssán káfe.*  
**2. oler** *[V] [2i] Imp, 3per* **haksot** *[V]* ~ bahčiidit ♦ Tus manos huelen a pescado. *Din gieđain hakso guollehádja,* ♦ Huele bien. *Hakso njálgga hádja.* ♦ Aquí huele a café. *Dás hakso káffe.* ♦ Huele muy fuerte a gasolina. *Hakso hui garra bensiidnahádja.*  
**3. oler fuerte** *[VLc] [2i]* ~ apestar *IV* **háisut** *[V]* ~ haksot bahčagit ♦ Tus pies huelen mal. *Du juolggit háisot.* ♦ Biera apesta a gasolina. *Bieras hakso bensinhádja.* ♦ Apestas a gasolina. *Dus hakso bensiidna.*  
**4. oler a cerrado** *[VLc] [2i] IV* **haksot veddonhádja** *[VLc]* ♦ Aquí huele a cerrado. *Dás hakso veddonhádja.*  
**5. olerse** *[V] [2i] Prnl, UseTV [Figuratiiva/Figurado]* **dovdat gamustis** *[V]* ~ gapmudit ♦ Te hueles que me van a dar el premio. *Don dovddat gamustat, ahte mun boađán oažžut bálkkašumi.*

**olvidar**  
**1. olvidar** *[V] [1a] TV* **vajáldahttit** *[V]* -- vajálduhttit ♦ Nunca olvidaré ese día. *In goasse ge áiggo vajáldahttit dan beaivvi.*  
**2. olvidarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV, + de* **vajáldahttit** *[V]* -- vajálduhttit ♦ Me olvidé de su nombre. *Mun vajáldahtten su nama.* ♦ Baila para olvidarse de la tristeza. *Son dánsu, vai vajáldahttá ahkitvuođa.*  
**3. olvidarse** *[V] [1a]* ~ caer en el olvido *Imp, 3per* **vajálduvvat** *[V]* ♦ Su nombre se olvidó. *Su namma vajálduvai.* ♦ Su nombre cayó en el olvido. *Su namma vajálduvai.*

**opinar** *[V] [1a] TV* **oaivvildit** *[V]* ♦ Opino que haces mal. *Oaivvildan, ahte don dagat boastot.* ♦ opinar sobre un asunto *oaivvildit áššis*

**oponer**  
**1. oponer** *[V] [2r] TV* **vuostálastit** *[V]* ~ vuosttildit ♦ oponer la razón a la fe *vuostálastit oskku siva*  
**2. oponerse** *[V] [2r] Imp, 3per* **leat vuosttabealde** *[VLc]* ♦ El día se opone a la noche. *Beaivi lea ija vuosttabealde.*  
**3. oponerse** *[V] [2r] Prnl, UseTV* **vuostálastit** *[V]* ~ vuosttaldit ♦ Me opongo a ese proyecto. *Mun vuostálasttán dan prošeavtta.*

**orca** *[F]* (orcinus orca) **fáhkan** *[N]*

**ordeñar** *[V] [1a] TV* **bahčit** *[V]* -- bohčit ♦ ordeñar una hembra de reno *bahčit álddu*

**orientar**  
**1. orientar** *[V] [1a] TV* **jođihit** *[V]* ~ stivret ♦ Colón orientó sus naves hacia occidente. *Columbus stivrii iežas fatnasiid oarjjásguvlui.*  
**2. orientar** *[V] [1a] TV* **čilget** *[V]* ~ oaivvadit ~ rávvet ~ bagadallat ♦ El médico me orientó sobre la medicación. *Doavttir čilgii munnje dálkasiid.*  
**3. orientarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **časkilit** *[V]* ~ guorrat ~ guorrat geainnu ~ gávdnat geainnu ~ guorrat luotta ♦ Aquí es fácil orientarse. *Dáppe lea álki časkilit.*

**orinar** *[V] [1a] IV* **gužžat** *[V]* ~ cissat ~ gožžat

**os**  
**1. os** *[Pron]* **iežade** *[ReflPron, Du2]* ♦ Os miráis en el espejo (vosotros dos). *Doai geahččabeahtti iežade speadjalis.*  
**2. os** *[Pron]* **iežadet** *[ReflPron, Pl2]* ♦ Os miráis en el espejo. *Dii geahččabehtet iežadet speadjalis.*  
**3. os** *[Pron]* ***Sámi vearbbaidde refleksiiva árvvuin*** ♦ Os laváis. *Doai basadeahppi.*  
**4. os** *[Obj Pron]* **dudnuide** *[Pron, Du2]* ♦ ¿Os cuento una historia (a vosotros dos)? *Áigubeahtti go doai, ahte mun muitalan máidnasa dudnuide?*  
**5. os** *[Obj Pron]* **didjiide** *[Pron, Pl2]* ♦ Os lo dijimos ayer. *Mii dajaimet dan didjiide ikte.*  
**6. os** *[Pron]* ***Prnl vearbbain ii jorgaluvvo*** ♦ Os lo imagináis. *Dii dan miellagovahallabehtet.*  
**7. os** *[Pron]* ***Resiprohka árvvuin*** ♦ Os gritáis. *Doai čuorvubeahtti goabbát guoibmáseatte.*

**paciencia** *[N] [F]* **gierdevašvuohta** *[N]* ~ gierddahallan ~ mášolašvuohta ~ gillilvuohta ♦ Tengo mucha paciencia con mis hijos. *Mus lea stuorra gierdevašvuohta iežan mánáide.* ♦ Se me acaba la paciencia. *Mu gierdevašvuohta nohká.*

**paciente** *[N] [M/F]* **buohcci** *[N]* ♦ paciente ambulatorio *johtti buohcci* ♦ paciente ambulatorio *sirddašeaddji buohcci*

**paciente** *[A] [M/F]* **gierdevaš** *[A]* ~ mášolaš ~ guhkesmielalaš

**pacífico**  
**1. pacífico** *[A] [M,F]* **ráfálaš** *[A]* ~ muosálaš ♦ Bienaventurados los pacificos. *Ávdugasat leat sii, geat leat ráfálaččat.*  
**2. Océano Pacífico** *[NLc] [M]* **Jaskesmearra** *[N]*

**pacto** *[N] [M]* **šiehtadus** *[N]* ~ soahpamuš

**padre**  
**1. padre** *[N] [M]* **áhčči** *[N]*  
**2. padres** *[N] [M] Span, Saam: Pl* **váhnemat** *[N]* ~ eatniguovttos áhčiin ~ áhčči ja eadni

**padrino**  
**1. padrino** *[N] [M]* **fáttar** *[N]*  
**2. padrinos** *[N] [M] Span, Saam: Pl* **risváhnemat** *[N]* ~ doalleristáhčči ja doalleristeadni

**paella** *[N] [F]* **riisaborramuš (oktan biergguin, guiskkiiguin ja guliin)** *[Pfs]*

**pagar** *[V] [1h] TV* **máksit** *[V]* ♦ Los turistas tienen que pagar un euro extra por noche. *Mátkkošteaddjit fertejit máksit lasse-euro idjii.* ♦ pagar la cuenta *máksit rehkega*

**país**  
**1. país** *[N] [M]* **riika** *[N]* ♦ país industrializado *industririika*  
**2. país** *[N] [M]* **ásahuvvon guovlu** *[Pfs]*

**paisaje** *[N] [M]* **eanadat** *[N]*

**pájaro**  
**1. pájaro** *[N] [M,F]* **loddi** *[N]*  
**2. pájaro migratorio** *[NLc] [M,F]* **bárbmoloddi** *[N]*

**palabra** *[N] [F]* **sátni** *[N]*

**palacio** *[N] [M]* **šloahtta** *[N]*

**paleto** *[N, A] [M,F] [Pejoratiiva/Peyorativo]* **olmmoš, gii gehččojuvvo duihmin ja diehtemeahttumin** *[Pfs]*

**palma** *[N] [F]* **pálbma** *[N]*

**pan** *[N] [M]* **láibi** *[N]*

**panorámico** *[A] [M,F]* **várddus** *[A]* ~ várddolaš

**pantalla**  
**1. pantalla** *[N] [F]* **šearbma** *[N]* ~ suojus ♦ la pantalla del televisor *TV šearbma*  
**2. pantalla** *[N] [F] [Filbma/Cine]* **liidni** *[N]*  
**3. llevar a la pantalla** *[VLc] [1a] TV* **filbmet** *[V]*

**pantalón** *[N] [M] UseNor: Pl* **buvssat** *[N]* ♦ pantalones vaqueros *dongeribuvssat*

**pañuelo**  
**1. pañuelo** *[N] [M]* **liidni** *[N]*  
**2. pañuelo** *[N] [M] [Njunnái]* **njunneliidni** *[N]*  
**3. pañuelo** *[N] [M] [Oaivái]* **oaiveliidni** *[N]*

**papa** *[N] [F]* ~ patata **buđet** *[N]*

**Papa** *[N] [M] [Katolihkálaš girkus]* **alimus bisma** *[Pfs]*

**papel**  
**1. papel** *[N] [M]* **bábir** *[N]*  
**2. papel higiénico** *[NLc] [M]* **hivssetbábir** *[N]*  
**3. papel** *[N] [M] [Teahteris, filmmas]* **oassi** *[N]* ~ rolla  
**4. papel** *[N] [M] [Oppalaš/General]* **rolla** *[N]* ♦ un papel comprometedor *váttes rolla*  
**5. representar un papel** *[VLc] [1a]* ~ hacer un papel **neaktit rolla** *[VLc]*  
**6. papel protagonista** *[NLc] [M]* **váldorolla** *[N]*  
**7. papel secundario** *[NLc] [M]* **nubbi rolla** *[NLc]*

**paquete** *[N] [M]* **páhkka** *[N]*

**para**  
**1. para** *[Pr]* **vai** *[CC]* ♦ Me tengo que quitar las gafas para leer. *Mun ferten rádjat iežan čalbmelásaid, vai beasan lohkat.* ♦ Te he visitado para que no me olvides *Mun lean du galledan, vai it mu vajálduhte.*  
**2. para (que) no** *[PrLc] Saam: Sup* **aman, amat, amas, amame, amade, amaska, amamet, amadet, amaset** *[V]* ♦ Te he visitado para que no me olvides. *Mun lean du galledan amat mu vajálduhttit.*  
**3. para** *[Pr]* ***Ill*** ♦ Tengo un regalo para ti. *Mus lea attáldat dutnje.* ♦ El avión para Oslo sale a las tres. *Girdi Osloi vuolgá golmmaáigge.*  
**4. para** *[Pr]* ***Com*** ♦ ¿Para qué has dicho eso? *Makkár ulbmiliin leat don dán dadjan?*  
**5. para siempre** *[AdvLc]* **agálaččat** *[Adv]* ~ agálašvuhtii

**parada**  
**1. parada** *[N] [F]* **orustansadji** *[N]* ~ bisánanbáiki  
**2. próxima parada** *[NLc] [F]* **čuovvovaš bisánanbáiki** *[NLc]*

**paraguas** *[N] [M]* **arvesuojus** *[N]* ~ arvegoavdi

**paraíso** *[N] [M]* **paradiisa** *[N]* ~ bárbmu

**paralizar**  
**1. paralizar** *[V] [1f] TV* **hehttet** *[V]* ~ ástadit ~ caggat ~ árrit ~ bissehit ♦ La pereza suele paralizar las mejores intenciones. *Láikodat láve hehttet buriid áigumušaid.*  
**2. estar paralizado** *[VLc] [1p] IV* **ii sáhte lihkadit** *[Pfs]* ~ orustit lihkadeames ♦ Estoy paralizado de miedo. *Mus lea nu stuora ballu, ahte mu rumaš ii sáhte lihkadit.*  
**3. paralizarse** *[V] [1f] Prnl, IV* **jápmásit** *[V]* ~ gáldnat ♦ Mi mano se paralizó. *Mu giehta jápmásii*

**páramo** *[N] [M]* **luohtu** *[N]* ~ meahcci ~ áidanas ~ áidalas ~ áidelas ~ ávdinmeahcci

**parar**  
**1. parar** *[V] [1a] TV* **bissehit** *[V]* ♦ La policía paró el vehículo porque iba sin luces. *Boles bissehii biilla, daningo dat lei čuovgga haga.*  
**2. parar** *[V] [1a] IV* **bisánit** *[V]* -- bissánit ~ orustit ♦ Los coches paran en cualquier parte. *Biillat bisánit vaikko gosa.*  
**3. pararse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **bisánit** *[V]* -- bissánit ♦ Nos paramos en la estación de servicio. *Mii bisáneimmet bensinstášuvnnas.*

**parecer**  
**1. parecer** *[V] [2d] IV* **orrut** *[V]* ♦ Parece enfadada. *Son orru suhttan.*  
**2. parecer** *[V] [2d] IV, WObjPron* **orrut** *[V]* ♦ Me parece natural. *Dat orru leamen munnje dábálažžan.*  
**3. parece ser que** *[VLc] [2d] IV* **orru leamen nu ahte** *[VLc]*  
**4. parecerse** *[V] [2d] Prnl, IV* **sulastahttit** *[V]* ~ muittuhit ♦ Allí hay un clima que se parece bastante al noruego. *Doppe lea dálki, mii sulastahttá viehka norgga dálkki.*

**parecido** *[A] [M,F]* **sullasaš** *[A]* ~ seammaláhkásaš ♦ Karen tiene una falda parecida a la mía. *Karenis lea vuolpu, mii lea mu vuolppu sullasaš.*

**pareja** *[N] [F] Span, Saam: Collc* **bárra** *[N]*

**pariente** *[A, N] [M,F]* **fuolki** *[A, N]* ~ sohka ~ lávvi ~ lávežat

**paro**  
**1. paro** *[N] [M]* ~ desempleo **bargguhisvuohta** *[N]*  
**2. paro** *[N] [M]* ~ huelga **bargobisáneapmi** *[N]*

**parque** *[N] [M]* **párka** *[N]* ~ báikegotti ruonasbáiki ~ gávpoga gilvvabáiki

**parte**  
**1. parte** *[N] [F]* **oassi** *[N]* ~ bealli ♦ El libro tiene dos partes. *Girjjis lea guokte oasi.*  
**2. parte** *[N] [F]* **guovlu** *[N]* ♦ En esa parte del país nieva mucho. *Dán riikka guovllus muohttá ollu.*  
**3. parte** *[N] [F]* **-bealde, -beallái** *[Po]* ♦ Visité la parte de Finlandia. *Mun fitnen Suomabealde.* ♦ Conduje hacia la parte de Finlandia. *Mun vudjen Suomabeallái.*

**participación** *[N] [F]* **oassálastin** *[N]* -- oasálastin ~ searvan

**participar**  
**1. participar** *[V] [1a] IV* **oassálastit** *[V]* -- oasálastit ~ searvat ♦ El alcalde no participa en esa reunión. *Sátnejođiheaddji ii oassálastte dán čoahkkimis.*  
**2. participar** *[V] [1a] TV* **dieđihit** *[V]* ♦ Les participo que hemos realizado el proyecto. *Mun dieđihan didjiide, ahte mii leat ollašuhttán prošeavtta.*

**partido**  
**1. partido** *[N] [M]* **gilvu** *[N]* ~ gilvvohallan ~ kámpa ♦ partido amistoso *ustitlaš gilvu*  
**2. partido de fútbol** *[NLc] [M]* **spábbačiekčan** *[N]*  
**3. partido** *[N] [M] [Politihkka/Política]* **bellodat** *[N]*

**partir**  
**1. partir** *[V] [3a] IV, + de* **vuolgit** *[V]* ♦ Mañana parto de Oslo. *Ihttin mun vuolggán Oslos.*  
**2. partir** *[V] [3a] TV* **čuohppat** *[V]* ~ juohkit ♦ ¿Puedes partir el pan? *Sáhtát go don čuohppat láibbi?*  
**3. partirse** *[V] [3a] Prnl, IV* **luoddanit** *[V]* ♦ Se partió el labio al caer contra el bordillo. *Bavssa luoddanii, go son gahčai geaidnoravdda vuostá.*  
**4. a partir de** *[AdvLc]* ***Loc*** ♦ A partir de Máze hacia Alta, la carretera está llena de curvas. *Mázes Álahedjui lea hui moalkás geaidnu.*  
**5. a partir de** *[AdvLc]* **rájes** *[Po]* ♦ A partir de las dos, tengo que trabajar. *Ferten bargat guovtti rájes.*

**pasado**  
**1. pasado** *[N] [M]* **vássánáigi** *[N]* ~ mannanáigi ♦ El pasado no vuelve. *Vássánáigi ii máhca.*  
**2. en el pasado** *[AdvLc]* **ovddeš áiggi** *[AdvLc]* ~ dolin ~ dološ áigge ♦ En el pasado pescaba salmón. *Mun luosaid bivden dolin.*

**pasado**  
**1. pasado** *[A] [M,F]* **mannan** *[A]* ~ vássán  
**2. pasado** *[A] [M,F]* **ovddit** *[Adv]* ♦ El año pasado fueron a Italia. *Ovddit jagi manne sii Italiai.*

**pasaporte** *[N] [M]* **pássa** *[N]*

**pasar**  
**1. pasar** *[V] [1a] IV [Lihkadit sajis sadjái]* **mannat** *[V]* ~ johtit  
**2. pasar** *[V] [1a] IV* **lihkadit bisánkeahttá** *[Pfs]* ♦ El avión pasó sobre nosotros. *Girdi girddii min bajábeale.*  
**3. pasar** *[V] [1a] IV* **gollat** *[V]* ~ vássit ♦ El tiempo pasa. *Áigi gollá.*  
**4. pasar** *[V] [1a]* ~ atravesar *IV* **rasttidit** *[V]* ~ gállit (nuppebeallai) ♦ Pasar ese río es peligroso. *Rasttidit dien eanu lea heaggaváralaš.*  
**5. pasar el tiempo** *[VLc] [1a] IV* **golahit áiggi** *[VLc]* ~ seatnat ♦ Paso el tiempo leyendo. *Mun golahan áiggi lohkamii.*  
**6. pasar por** *[VLc] [1a] IV* **bis(s)ánastit** *[VLc]* ♦ El autobús del lunes pasa por Máze. *Vuossárgga busse bisánanastá Mázes.*  
**7. pasarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **mannat čihkošit muhtun báikki meattá** *[Pfs]* ~ meattildit ~ meaddánit ♦ Como iba leyendo la novela me pasé de estación. *Go mun ledjen lohkamin romána, de meattildin orustanbáikki.*  
**8. pasarse** *[V] [1a] Prnl, IV [Beaivválaš giella/Uso coloquial]* **gudnehuhttit** *[V]* ♦ Discúlpame, ayer me enfadé y me pasé contigo. *Bivddán ándagassii, go ikte suhtten ja gudnehuhtten du.*  
**9. pasar** *[V] [1a]* ~ suceder *IV* **dáhpáhuvvat** *[V]* ~ deaividit ♦ El robo pasó en un banco de Barcelona. *Suoládeapmi dáhpáhuvai Barcelona báŋkkus.*

**pasatiempo** *[N] [M]* **áiggeájánas** *[N]* ~ áiggeádji ~ buđaldeapmi

**pasear**  
**1. pasear** *[V] [1a] IV* **váccašit** *[V]* ~ vádjolit ~ vánddardit ♦ Pasean por la playa. *Sii váccašit mearragátti.*  
**2. sacar de paseo** *[VLc] [1g]* ~ sacar a pasear *TV [Olbmuid]* **váccihit** *[V]* ~ doarredit ~ viegahit ♦ Saco de paseo a mi madre. *Mun váccihan iežan eatni.*  
**3. pasear** *[V] [1a] TV [Beatnagiid]* **láidet** *[V]* ♦ Paseo a mi perro. *Láiden iežan beatnaga.*  
**4. pasearse** *[V] [1a] Prnl, IV* **vádjolit** *[V]* ~ vánddardit

**paseo**  
**1. paseo** *[N] [M]* **vádjoleapmi** *[N]* ~ vázzin ~ vánddardeapmi  
**2. dar un paseo** *[VLc] [1r]* ~ pasear *IV* **vádjolit** *[V]* ~ vánddardit  
**3. paseo** *[N] [M]* **gáhta** *[N]* ~ gudji

**pasillo**  
**1. pasillo** *[N] [M]* **feaskkir** *[N]*  
**2. hacer pasillo** *[VLc] [2s] IV* **feaskárastit** *[V]*  
**3. política de pasillo** *[NLc] [F]* **feaskkirpolitihkka** *[N]*

**pasión**  
**1. pasión** *[N] [F]* **áŋggaštus** *[N]* ~ stuorra áŋgirvuohta  
**2. pasión** *[N] [F]* **badjelmearálaš beroštupmi** *[NLc]*

**paso**  
**1. paso** *[N] [M]* **lávki** *[N]*  
**2. paso a paso** *[AdvLc]* **lávkkis lávkái** *[AdvLc]*

**pasta**  
**1. pasta** *[N] [F]* **dáiggas** *[N]*  
**2. pasta** *[N] [F] [Borramuš]* **pásta** *[N]* ~ dáigeborramuš  
**3. pasta** *[N] [F]* ~ crema **fanus** *[N]* -- vanus  
**4. pasta** *[N] [F] [Beaivválaš giella/Uso coloquial]* **ruhta** *[N]*

**pastel** *[N] [M]* **gáhkku** *[N]*

**pasto** *[N] [M] UseNor: Saam, Span: Pl* **guohtoneana(n)** *[N]* ~ guohtun ~ láiddon ♦ Los pastos son buenos en esa zona. *Dán guovllu guohtuneatnamat leat jeageladdjái.*

**patata** *[N] [F]* **buđet** *[F]*

**patera** *[N] [F]* **mohtorfatnasaš** *[N]* ♦ Los emigrantes tratan de cruzar el estrecho de Gibraltar en sus pateras. *Sisafárrejeaddjit geahččalit rasttidit Gibraltar-nuori iežaset mohtorfatnasaččain.*

**patria**  
**1. patria** *[N] [F]* **ruovttueana(n)** *[N]* ~ šaddaneana(n) ~ váhneneana(n)  
**2. la madre patria** *[NLc] [F]* **váhnenriika** *[N]*  
**3. patria chica** *[NLc] [F]* **riegádanbáiki** *[N]*

**patrón**  
**1. patrón** *[N] [M]* **eaiggát, gii jođiha barggu** *[Pfs]*  
**2. patrón** *[N] [M]* **bargojođiheaddji** *[N]* ~ bargohoavda  
**3. patrón de barco** *[NLc] [M]* **fanasvuoddji** *[N]*  
**4. santo patrón** *[NLc] [M]* **gávpoga bassi suodjaleaddji** *[Pfs]*

**paz** *[N] [F]* **ráfi** *[N]* ~ muossi

**pecho** *[N] [M]* **raddi** *[N]*

**pedir**  
**1. pedir** *[V] [3l] TV* **bivdit** *[V]* ~ rávkat ♦ Pidieron la cuenta. *Soai bivddiiga rehkega.*  
**2. pedir** *[V] [3l] TV* **diŋgot** *[V]* ♦ Voy a pedir dos cervezas. *Mun áiggun diŋgot guokte vuola.*  
**3. pedir** *[V] [3l] TV* **jearrat** *[V]* ~ gahčat ♦ pedir consejo *jearrat ráđi*  
**4. pedir limosna** *[VLc] [3l] TV* **gearjidit** *[V]* ~ ánuhit

**peinar**  
**1. peinar** *[V] [1a] TV* **čohkut** *[V]* ~ gálgat ♦ peinar a una niña *čohkut nieidda vuovttaid*  
**2. peinarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **čogodit iežas vuovttaid** *[VLc]* ♦ ¿Te has peinado? *Leatgo don čogodan iežat vuovttaid?*

**peine** *[N] [M]* **čohkon** *[N]* ~ gálggan

**pelar**  
**1. pelar** *[V] [1a] TV [Duollji]* **njaldit** *[V]* ~ njuovvat ♦ Pelar un conejo. *Njaldit kaniinna.*  
**2. pelar** *[V] [1a] TV [Vuovttat]* **čuohppat** *[V]* ~ oanedit  
**3. pelarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **liiki njallá** *[VLc]* ~ liiki njaldása ♦ Tomaron tanto sol que se pelaron. *Sii návddašedje beaivvi nu guhká ahte liiki njaldásii.*

**película** *[N] [F]* **filbma** *[N]* ~ ealligovva

**peligro** *[N] [M]* **váralašvuohta** *[N]* ~ heahti ~ uhkki

**peligroso** *[A] [M,F]* **váralaš** *[A]* ~ sorpmálaš ~ heakkaváralaš

**pelo**  
**1. pelo** *[N] [M] Span: Collc, Saam: Pl [Oppalaš/General]* **vuovttat** *[N]* ♦ Tiene el pelo largo y los ojos azules. *Sus leat guhkes vuovttat ja alit čalmmit.*  
**2. pelo** *[N] [M] [Konkreahtta/Concreto]* **vuoktačalbmi** *[N]*  
**3. pelo** *[N] [M] Span, Saam: Collc [Oppalaš/General]* **guolga** *[N]*  
**4. pelo** *[N] [M] [Konkreahtta/Concreto]* **guolgačalbmi** *[N]*

**pena**  
**1. pena** *[N] [F]* **moraš** *[N]* ♦ Bebe para ahogar las penas. *Son juhká vai jávista morrašiid.*  
**2. dar pena** *[VLc] [1r] TV* **árkkálmastit** *[V]* ♦ El niño le dio pena al padre, y éste le compró el juguete. *Mánná árkkálmasttii áhči ja áhčči osttii mánnái stohkosa.*  
**3. pena** *[N] [F] [Juridihkka/Jurídico]* **ráŋggáštus** *[N]*  
**4. pena de muerte** *[NLc] [F] [Juridihkka/Jurídico]* **jápminduopmu** *[N]*

**península** *[N] [F]* **njárga** *[N]*

**pensamiento**  
**1. pensamiento** *[N] [M]* **jurddašeapmi** *[N]* ~ smiehttamuš  
**2. pensamiento** *[N] [M]* ~ idea **jurdda** *[N]* ~ geahku ~ hoahka

**pensar**  
**1. pensar** *[V] [1k] TV* **jurddašit** *[V]* ~ smiehttat ♦ Tenemos que pensar en la salud de nuestros hijos. *Mii fertet jurddašit min mánáid dearvvasvuođa.*  
**2. pensar** *[V] [1k]* ~ creer *TV* **jáhkkit** *[V]* ~ doaivut ♦ Pienso que en Madrid no hay más de cinco millones de habitantes. *Mun jáhkán, ahte Madridas eai leat eambbo go vihtta miljuvnna ássi.*

**peor**  
**1. peor** *[A] [M/F] Comp* **vearrát** *[A]* ~ heajot ~ funet ♦ Mi coche es peor que el tuyo. *Mu biila lea vearrát go du.*  
**2. el peor, la peor** *[A] [M/F] Superl* **vearrámus** *[A]* ♦ El viernes fue el peor día de mi vida. *Bearjadat lei mu eallima vearrámus beaivi.*  
**3. peor** *[Adv] Comp* **vearrábut** *[Adv]* ~ heajobut ♦ Se comporta peor que su hermano. *Son láhtte vearrábut go iežas viellja.* ♦ Veo peor que antes. *Mun oainnán heajobut go ovdal.* ♦ Su padre está mucho peor. *Su áhčči lea olu heajobut.*  
**4. de mal en peor** *[AdvLc]* **vearrát ja vearrát** *[AdvLc]*

**pequeño** *[A] [M,F]* **unni** *[A]* ~ uhcci

**peral** *[N] [M]* **beronmuorra** *[N]*

**perca** *[N] [F]* (perca fluviatilis) **vuskon** *[N]* -- vuoskku

**perder**  
**1. perder** *[V] [2g] TV* **láhppit** *[V]* ♦ Perdí todo mi dinero en la ciudad. *Gávpogis mun láhppen buot iežan ruđa.*  
**2. perder** *[V] [2g] TV* **massit** *[V]* ♦ Perdió un brazo en la guerra. *Son massii gieđa soađis.*  
**3. perderse** *[V] [2g] Prnl, IV* **láhppot** *[V]* ♦ Antonio se perdió en Oslo. *Antonio láhppui Oslos.* ♦ Antonio se perdió yendo a Oslo. *Antonio láhppui vuojedettiin Oslos.*  
**4. perderse** *[V] [2g] Imp, 3per* **láhpaduvvot** *[V]* ♦ Se han perdido casi todos los documentos escritos. *Measta buot čálalaš čállosat leat láhpaduvvon.*  
**5. perderse (el rastro)** *[V(Lc)] [2g]* ~ perderse (la pista) *Imp, 3per* **luottahuvvat** *[V]* ♦ El (rastro del) ternero se perdió en la tundra. *Miessi luottahuvai meahcis.* ♦ La pista de los ladrones se perdió con la tormenta. *Suollagat luottahuvve borgan.*

**perdiz**  
**1. perdiz** *[N] [F]* (alectoris rufa) **bealdobakku** *[N]*  
**2. perdiz blanca** *[NLc] [F]* (lagopus lagopus) **rievssat** *[N]*

**perdón**  
**1. perdón** *[N] [M]* **ándagas** *[N]*  
**2. ¡con perdón!** *[Interj]* ~ ¡perdone! *[Buorremenolašvuođa sátni/Uso cortés]* **ándagassii!** *[Interj]*  
**3. pedir perdón** *[VLc] [3l] TV* **ándagassii bivdit** *[VLc]*

**perdonar** *[V] [1a] TV* **addit ándagassii** *[VLc]*

**peregrinación** *[N] [F]* ~ peregrinaje **pilgrimmátki** *[N]* ~ bassivádjoleaddji mátki

**peregrinaje** *[N] [M]* ~ peregrinación **pilgrimmátki** *[N]* ~ bassivádjoleaddji mátki

**peregrinar** *[V] [1a] IV* **mannat pilgrimmátkái** *[VLc]* ~ mannat bassivádjoleaddji mátkái

**peregrino** *[N, A] [M,F]* **pilgrima** *[N]* ~ bassivádjoleaddji

**perejil** *[N] [M]* **persille** *[N]*

**perfumería** *[N] [F]* **parfymeriija** *[N]*

**periódico**  
**1. periódico** *[A] [M,F]* **dihto áiggiid** *[Adv]* ~ áiggolaš ♦ Es un acontecimiento periódico. *Lea dihto áiggiid dáhpáhus.*  
**2. sistema periódico** *[NLc] [M] [Kemiija/Química]* **molsašuddi vuogádat** *[NLc]* ~ rievddadahkes vuogádat

**periódico** *[N] [M]* **áviisa** *[N]* -- aviisa ~ lasta

**periodista** *[N] [M/F]* **aviisačálli** *[N]* ~ journalista ~ ođasčálli ~ aviisa-olmmoš

**perla**  
**1. perla** *[N] [F]* **helbmo** *[N]* ~ bearral ~ simsset  
**2. collar de perlas** *[NLc] [M]* **helbmočeabetčikŋa** *[N]* ~ bearralčeabetčikŋa

**permiso**  
**1. permiso** *[N] [M]* **lohpi** *[N]*  
**2. permiso de conducir** *[NLc] [M]* ~ carnet de conducir **vuodjingoarta** *[N]* ~ vuodjinlohpi  
**3. permiso de residencia** *[NLc] [M]* **orrunlohpi** *[N]*  
**4. pedir permiso** *[VLc] [3l] TV* **bivdit lobi** *[VLc]*

**permitir**  
**1. permitir** *[V] [3a] TV* **diktit** *[V]* ~ suovvat ~ dohkkehit ♦ Te permito venir. *Mun divttán du boahtit.* ♦ ¿Cómo pueden permitir tales abusos? *Mo sáhttet sii dohkkehit dákkár veahkaválddálašvuođaid?*  
**2. permitir** *[V] [3a] TV* **mieđihit** *[V]* ♦ El gobierno no permite la importación de coches. *Ráđđehus ii mieđit sisafievrridit biillaid.*  
**3. permitirse** *[V] [3a] Prnl, UseTV, Hab [Ruđa ektui]* **leat ráđđi** *[V]* ♦ No podemos permitirnos esos lujos. *Mis ii leat ráđđi daidda buriide.*  
**4. permitirse** *[V] [3a] Prnl, UseTV [Buorremenolašvuođa sátni/Uso cortés]* **duostat** *[V]* ♦ Me permito recordarte que la situación es grave. *Mun duosttan muittuhit dutnje, ahte dilli lea duođalaš.*

**pero**  
**1. pero** *[CC]* **muhto** *[CC]* ♦ Querría ir pero no tengo tiempo. *Mun háliidivččen vuolgit, muhto mus ii leat dilli.*  
**2. pero** *[Interj] [Cuigehus dahje heammástus cealkka]* **vuoi!** *[Interj]* ♦ Pero ¿dónde vas con esos zapatos? *Vuoi! gosa ipmašii vuolggát dieiguin gápmagiiguin?*  
**3. pero** *[Interj] [Deaddocealkagiin, Beaivválaš giella/Uso coloquial]* ***ná + leat*** *[Interj]* ♦ ¡Pero qué bonita es mi niña! *Ná čáppat lea mu nieida!*  
**4. pero que** *[AdvLc] [Deaddocealkagiin, Beaivválaš giella/Uso coloquial]* **hirbmat** *[Adv]* ♦ Ellos son muy pero que muy arrogantes. *Sii leat hirbmat čeavlát.*

**perra** *[N] [F]* **ciiku** *[N]*

**perro** *[N] [M]* **beana** *[N]* ~ rávjá ~ rávjábeana

**perspectiva**  
**1. perspectiva** *[N] [F] [Geometriija]* **perspektiiva** *[N]* ♦ Los arquitectos usan en sus planos la perspectiva. *Arkitektat geavahit perspektiivva sin viessogovain.*  
**2. perspectiva** *[N] [F]* ~ punto de vista **oaidnu** *[N]* ~ oaidninvuohki ♦ Mi perspectiva es que debemos hacerlo rápido. *Mu oaidnu lea, ahte mii berret dán ášši hoahpuhit.*  
**3. con perspectiva** *[AdvLc] [F]* ~ en perspectiva **govdadit** *[Adv]* ♦ Conviene mirar las cosas con perspectiva. *Lea vuogas geahččat áššiid govdadit.*

**pertenecer** *[V] [2d] IV* **gullat** *[V]* ♦ Esa tierra me pertenece. *Dát eana(n) gullá munnje.* ♦ Esas páginas pertenecen a la séptima lección. *Dát siiddut gullet čihččet oahpahusbihttái.*

**pertenencia**  
**1. pertenencia** *[N] [F] UseNor: Pl* **gálvu** *[N]* ~ bierggas ~ dávvir ♦ No olvide sus pertenencias en el avión. *Ále vajálduhte iežat gálvvuid girdái.*  
**2. pertenencia** *[N] [F]* **gullevašvuohta** *[N]* ~ čanasteapmi ♦ Su pertenencia al partido se reforzó cuando le nombraron presidente. *Su bellodaga gullevašvuohta nannejuvvui, go son nammaduvai presideantan.*

**pesa**  
**1. pesa** *[N] [M] Saam: UseNor: Pl [Veakta]* **veavttat** *[N]* ~ lovttonat  
**2. pesa** *[N] [M] [Hárjehallan]* **giehtahárjehallanrusttet** *[N]* ~ giehtalášmmodahttinrusttet

**pesadilla**  
**1. pesadilla** *[N] [F]* **deattán** *[N]* ~ váivves ja lossa niehku ♦ Teresa tuvo una pesadilla y se despertó. *Teresas lei deattán ja morihii.*  
**2. tener una pesadilla** *[VLc] [F] [2l] IV* **deddot** *[V]* ~ deddohallat ♦ Iba a matar gente, y tuvo pesadillas durante mucho tiempo debido a los terribles eventos de guerra. *Son gárttai soađis báhčit olbmuid ja son deddui guhká dáid ilgadis soahtedáhpáhusaid maŋŋá*

**pesar**  
**1. pesar** *[N] [M]* **morašdovdu** *[N]* ♦ Muestra el pesar por la muerte de su padre. *Son čájeha morašdovddu iežas áhči jápmimis.*  
**2. pesar** *[N] [M]* **šálloseapmi** *[NLc]* ~ heajus dovddu ♦ Tras cometer el crimen, sintió un profundo pesar. *Maŋŋil go son dagai rihkkosa, de son dovddai čiekŋalis šálloseami.*  
**3. a pesar** *[AdvLc]* **vuostá** *[Adv]* ♦ Lo haré a pesar tuyo. *Mun dan dagan du vuostá.*  
**4. a pesar de** *[CC]* **vaikko** *[CC]* ♦ Saldremos a pesar de la lluvia. *Mii vuolgit vaikko arvin.*

**pesar**  
**1. pesar** *[V] [1a] IV* **deaddit** *[V]* ♦ ¡Cómo pesa este niño! *Vai hirbmat go deaddá dát mánná!*  
**2. pesar** *[V] [1a] TV* **vihkket** *[V]* ♦ Al entrar en el país, hay que pesar la carga. *Go boahtit dan riikii, de ferte vihkket guorpmi.*

**pesca**  
**1. pesca** *[N] [F]* **guolli** *[N]* ♦ Un sitio abundante en pesca. *Báiki gos lea guollevallji.*  
**2. pesca** *[N] [F]* **guollebivdu** *[N]* ~ oaggun ♦ La pesca es un deporte divertido. *Guollebivdu lea somás valáštallan.*  
**3. embarcación (de pesca)** *[NLc] [F]* ~ barco (de pesca) **guollefanas** *[N]*  
**4. mosca (de pesca)** *[NLc] [F]* **dolgevuogga** *[N]*  
**5. red (de pesca)** *[NLc] [F] [Oppalaš/General]* **fierbmi** *[N]*  
**6. red (de pesca)** *[NLc] [F] [Unnit guliide]* **sáibma** *[N]*

**pescadería** *[N] [F]* **guollebuvda** *[N]*

**pescadilla** *[N] [F]* (merluccius merluccius) **sáidi** *[N]*

**pescado**  
**1. pescado** *[N] [M]* **guolli** *[N]*  
**2. pescado azul** *[NLc] [M]* **buoiddes guolli** *[NLc]*  
**3. pescado blanco** *[NLc] [M]* **sávrres guolli** *[NLc]*  
**4. pescado de mar** *[NLc] [M]* **mearaguolli** *[N]*  
**5. pescado de río** *[NLc] [M]* **jogaguolli** *[N]*

**pescador** *[N] [M,F]* **guollebivdi** *[N]* ~ guolásteaddji

**pescar**  
**1. pescar** *[V] [1g] TV* **oaggut** *[V]* ~ guolástit ~ uštit ~ bivdit  
**2. pescar en aguas revueltas** *[VLc] [1g] TV [Literála]* **oaggut rávdnjás čázis** *[VLc]*

**pesebre**  
**1. pesebre** *[N] [M]* **krubbá** *[N]*  
**2. pesebre** *[N] [M] [Hestii]* **soimme** *[N]*

**peso** *[N] [M]* **deaddu** *[N]* ~ vihkkehat ~ veakta

**pesquería**  
**1. pesquería** *[N] [F] [Guolli]* **bivdobáiki** *[N]* ~ bivdosadji ~ bivdduhat  
**2. pesquería** *[N] [F]* **guollebivdu** *[N]* ~ guolástus ~ guolásteapmi

**pesquero**  
**1. pesquero** *[A] [M,F]* **guolle-** *[Attr]* ♦ flota pesquera *guollefatnasat*  
**2. pesquero** *[A] [M,F]* **guolástus-** *[Attr]* ♦ política pesquera *guolástuspolitihkka*

**petición**  
**1. petición** *[N] [F]* **bivdda** *[N]*  
**2. petición** *[N] [F]* **átnumuš** *[N]* ~ rohkos  
**3. hacer peticiones** *[VLc] [2s] TV* **lohkat rohkosiid** *[VLc]* ~ rohkadallat  
**4. petición de mano** *[NLc] [F]* **soagŋu** *[N]* ~ gihlájaččat

**pez** *[N] [M]* **guolli** *[N]*

**picante** *[A] [M/F] [Borramuš]* **buolli** *[A]* ~ bastil ♦ sabor picante *bastilis smáhkka*

**picar**  
**1. picar** *[V] [1g] TV* **cáhpat** *[V]* ~ smávvet ♦ Picar finamente el ajo. *Cáhpat smávisin vilgeslávkki.*  
**2. picar** *[V] [1g] TV [Boaru, dihkki, lahpis, lávkkis, lávžán, uvhlu]* **gáskit** *[V]* ~ boaldit  
**3. picar** *[V] [1g] TV [Boaru, lahpis, lávžán, mieđuš, vievssis]* **báhčit** *[V]*  
**4. picar** *[V] [1g] TV [Uvhlu]* **boaldit** *[V]*  
**5. picar** *[V] [1g] TV [Lottit]* **borrat** *[V]*  
**6. picar** *[V] [1g] TV [Guolit]* **dohppet** *[V]* ~ njozastit ~ čárvet ~ njaskkastit  
**7. picar** *[V] [1g] TV* **suoskat** *[V]* ♦ ¿Os apetece algo para picar? *Hálidehpet go juoidá suoskat?*  
**8. picar** *[V] [1g] IV [Beaivválaš giella/Uso coloquial]* **gillarii mannat** *[VLc]* ~ gillarii čákŋat ♦ Mintió y tu picaste. *Son gielistii ja don gillarii čákŋet.*  
**9. picar** *[V] [1g] IV, WObjPron, 3per [Gorutlahttu]* **sakŋidit** *[V]* ♦ Me pica la piel. *Mus sakŋida liiki.* ♦ Me pican los ojos. *Mus sakŋidit čalmmit.*  
**10. picar** *[V] [1g] IV [Borramuš]* **guosmudit** *[V]*  
**11. picarse** *[V] [1g] Prnl, RecV* **gilvalit** *[V]* ♦ Se picaron discutiendo. *Soai gilvaleigga ákkadettiin.*  
**12. picarse** *[V] [1g] Prnl, IV* **nágget** *[V]* ~ digaštit ~ oaivvádallat ♦ Se picó discutiendo. *Son nággii ákkadettiin.*

**picaza** *[N] [F]* ~ urraca (pica pica) **skire** *[N]*

**pico**  
**1. pico** *[N] [M] [Gahpir]* **cáipi** *[N]* ~ čohka gahpir  
**2. pico** *[N] [M] [Loddi]* **njunni** *[N]*  
**3. pico** *[N] [M] [Várri]* **njunni** *[N]* ~ nibba  
**4. y pico** *[AdvLc]* **veahá eambbo go** *[AdvLc]* ♦ El libro cuesta sesenta euros y pico. *Girji máksá veahá eambbo go 60 euro.*

**pie**  
**1. pie** *[N] [M]* **juolgi** *[N]*  
**2. a pie** *[AdvLc]* **vácci** *[Adv]* ♦ Voy a pie. *Boađán vácci.*

**piedra** *[N] [F]* **geađgi** *[N]*

**pierna** *[N] [F]* **juolgi** *[N]*

**pimienta** *[N] [F]* **bihppor** *[N]*

**pimiento** *[N] [M]* **paprihka** *[N]*

**pintar**  
**1. pintar** *[V] [1a] TV* **málet** *[V]* -- molet ~ njuohtat ♦ Pintó el techo de azul. *Son málii robi alihin.* ♦ pintar un cuadro *málet gova*  
**2. pintarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **ivdnet** *[V]* ~ čábbodit ♦ Me pinto los ojos. *Mun ivdnen čalmmiid.*

**pintor**  
**1. pintor** *[N] [M,F]* **málejeaddji** *[N]*  
**2. pintor** *[N] [M,F]* **dáiddár** *[N]*  
**3. pintor de brocha gorda** *[NLc] [M,F]* **málejeaddji gii mále viessoseinniid** *[Pfs]*

**pintoresco**  
**1. pintoresco** *[A] [M,F]* **ivdnái** *[A]* ♦ El barrio es muy pintoresco. *Gávpotoassi lea hui ivdnái.*  
**2. pintoresco** *[A] [M,F]* ~ estrafalario **skievttár** *[A]*

**pintura**  
**1. pintura** *[N] [F]* **mála** *[N]*  
**2. pintura** *[N] [F]* **málagovva** *[N]* ~ njuohtangovva  
**3. pintura** *[N] [F]* **máladáidda** *[N]*

**piña**  
**1. piña** *[N] [F]* **ananas** *[N]*  
**2. piña** *[N] [F] [Beazis]* **bihcabáhca** *[N]*

**piropo**  
**1. piropo** *[N] [M]* **komplimanga** *[N]* ~ njálggástallan ~ buorremenolašvuohta ~ smáđáhkisvuohta  
**2. echar un piropo** *[VLc] [1a]* ~ piropear *TV* **dadjat smáđáhkisvuođa** *[VLc]* ~ njálgganjuokčamastit ~ njálggistit

**pisar** *[V] [1a] TV* **duolbmat** *[V]* -- duolbmut ♦ pisar la uva *duolbmat viidnamuorjji*

**piscina** *[N] [F]* **vuojadanálddis** *[N]* ~ vuojahat

**piso**  
**1. piso** *[N] [M]* **ásodat** *[N]* ~ ássanvisti ~ ássanbáiki  
**2. piso** *[N] [M]* ~ suelo **láhtti** *[N]*

**pizarra** *[N] [F] [Oahpahat/Escuela]* **dávval** *[N]*

**plan**  
**1. plan** *[N] [M]* **plána** *[N]*  
**2. plan** *[N] [M]* **áigumuš** *[N]*

**plancha**  
**1. plancha** *[N] [F]* **liktenruovdi** *[N]*  
**2. plancha** *[N] [F]* **ruovdi** *[N]* ♦ Pon la carne en la plancha. *Bija bierggu ruovddi ala.*  
**3. plancha** *[N] [F]* **ruovdepláhta** *[N]*

**planeta** *[N] [M]* **plánehta** *[N]* ~ almmigáhppálat

**plano** *[A] [M,F]* **duolbat** *[A]* ~ duolbbas ~ jalgat

**plano** *[N] [M]* **kárta** *[N]* -- gárta

**planta**  
**1. planta** *[N] [F]* **šaddu** *[N]* ♦ regar las plantas *čáhccet šattuid*  
**2. planta** *[N] [F] [Juolggi]* **juolgeláhpi** *[N]*  
**3. planta** *[N] [F] [Viesu]* **dássegeardi** *[N]* ~ etaša ♦ Los libros están en la cuarta planta. *Girjjit gávdnojit njealját dássegearddis.*  
**4. planta** *[N] [F] [Arkitektuvra/Arquitectura]* **duojáldat** *[N]*

**plantar**  
**1. plantar** *[V] [1a] TV* **gilvit** *[V]*  
**2. plantar** *[V] [1a]* ~ dejar plantado *[Beaivválaš giella/Uso coloquial]* **guođđit nuppi olbmo fáhkkestaga ja olmmošmeahttuma láhkai** *[Pfs]* ♦ Su novia le dejó plantado en la calle. *Su moarsi guđii su fáhkkestaga gáhta ala.*  
**3. plantarse** *[V] [1a] [Beaivválaš giella/Uso coloquial]* **jođánit buvttehit muhtun báikái** *[Pfs]* ♦ Con el avión, me planto en Oslo en una hora. *Girdiin mun buvttehan Osloi diimmas.*

**plata**  
**1. plata** *[N] [F]* **silba** *[N]*  
**2. plata** *[N] [F] [Amerihkká/América]* **ruhta** *[N]*

**plátano** *[N] [M]* **banana** *[N]*

**plato** *[N] [M]* **tállaearka** *[N]* ~ gazzanvuoláš ~ borranlihtti

**playa** *[N] [F]* **gáddi** *[N]*

**plaza**  
**1. plaza** *[N] [F]* **toarga** *[N]* -- torga  
**2. plaza** *[N] [F] [Gávppašeapmi/Comercio]* **gávpešillju** *[N]*  
**3. plaza** *[N] [F] [Hálddahus/Administrativo]* **virgi** *[N]*

**población**  
**1. población** *[N] [F]* **veahkadat** *[N]* ♦ La población crece constantemente. *Veahkadat stuorru dađistaga.*  
**2. población** *[N] [F]* **gilli** *[N]* ♦ Máze es una pequeña población de Finnmark. *Máze lea Finnmárkku unna giláš.*  
**3. población** *[N] [F]* **gávpi** *[N]*

**pobre**  
**1. pobre** *[A] [M/F]* **geafi** *[A]*  
**2. pobre** *[A] [M/F]* **váilevaš** *[A]* ♦ El libro es pobre en información. *Girjjis leat váilevaš dieđut.*

**pobreza** *[N] [F]* **geafivuohta** *[N]* ~ gefodat

**poco** *[A] [M,F]* **veaháš** *[A]* ♦ La poca agua que queda, hay que racionarla. *Dat veaháš čáhci, mii báhcá, dan ferte seastit.*

**un poco**  
**1. un poco** *[PronLc, Indef] [M,F]* **veahá** *[Pron]* ♦ Ya he comido un poco. *Mun lean juo borran veahá.*  
**2. un poco** *[PronLc, Indef] [M,F]* ***Sámi momentána vearbbaide*** *[V]* ♦ comer un poco *borastit* ♦ beber un poco *jugistit* ♦ morder un poco *gáskkestit* ♦ saltar un poco *njuikestit*

**poco**  
**1. poco** *[Adv]* **unnánaččat** *[Adv]* ~ veaháš ♦ El niño ha comido poco hoy. *Bárdni lea unnánaččat borran odne.*  
**2. al poco** *[AdvLc]* **veaháš maŋŋá** *[AdvLc]* ♦ Se entristeció profundamente y al poco murió. *Son šlunddui sakka ja veaháš maŋŋá jámii.*  
**3. poco a poco** *[AdvLc]* **dađistaga** *[Adv]* ~ veahážis veahážii

**poder**  
**1. poder** *[N] [M]* **vuoibmi** *[N]* ♦ El dinero tiene fuerza, el oro poder. *Ruđas lea fápmu ja gollis lea vuoibmi.*  
**2. poder** *[N] [M]* **fápmu** *[N]* ~ váldi  
**3. subir al poder** *[VLc] [3a]* **beassat fápmui** *[VLc]* ~ beassat fápmostullui

**poder**  
**1. poder** *[V] [2t] TV [Máhtu ektui, gelbbolašvuođa ektui]* **máhttit** *[V]* ♦ El pequeño ya puede escribir. *Unnoraš máhttá jo čállit.*  
**2. poder** *[V] [2t] TV [Dili ektui, liibba ektui]* **sáhttit** *[V]* ♦ Puedo ir el miércoles. *Mun sáhtán vuolgit gaskavahku.*  
**3. poder** *[V] [2t] IV, Imp, 3per [Probabilitehtta]* **soaitit** *[V]* ~ dáidit ♦ Puede que llueva mañana. *Soaitá ihttin arvit*  
**4. poder** *[V] [2t] IV, Imp, 3per [Probabilitehtta]* **veadjit** *[V]* ♦ Puede que lo sepas. *Gal don veaját diehtit.*

**poema** *[N] [M]* **dikta** *[N]*

**poeta** *[N] [M/F]* **diktačálli** *[N]* ~ diktejeaddji ~ diktár

**poetisa** *[N] [F]* **diktačálli** *[N]* ~ diktejeaddji ~ diktár

**pollo**  
**1. pollo** *[N] [M]* (gallus gallus domesticus) **vuoncáčivga** *[N]* ~ vuoncáš  
**2. pollo** *[N] [M] [Oppalaš/General]* **lottečivga** *[N]* ~ lottáš

**polución**  
**1. polución** *[N] [F]* **nuoskkideapmi** *[N]*  
**2. polución atmosférica** *[NLc] [F]* **áibmonuoskkideapmi** *[N]*

**poner**  
**1. poner** *[V] [2r] TV* **bidjat** *[V]* ♦ Pon el sofá junto a la pared. *Bija soffá seainni vuostá.*  
**2. poner** *[V] [2r] TV [TV, radio]* **coahkkalit** *[V]* ♦ poner la tele *coahkkalit TV*  
**3. poner** *[V] [2r] TV* **addit** *[V]* ♦ Póngame un café. *Atte munnje gáfe.*  
**4. poner de pie** *[VLc] [2r] TV* **cegget julggiid ala** *[VLc]* ~ bidjat julggiid ala  
**5. ponerse** *[V] [2r] Prnl, ReflV, UseTV [Bivttas]* **coggat** *[V]* ♦ ponerse los zapatos *coggat gápmagiid*  
**6. ponerse** *[V] [2r] Prnl, IV, + de* **gárvodit** *[V]* ♦ Me he puesto de luto. *Lean gárvodan morrašii.*  
**7. ponerse** *[V] [2r] Prnl, IV, + de* **čiŋadit** *[V]* ♦ Me he puesto de fiesta. *Lean čiŋadan ripmui.*  
**8. ponerse** *[V] [2r] Prnl, IV [Báiki]* **čohkánit** *[V]* ♦ Me pongo ahí. *Mun čohkánan dasa.*  
**9. ponerse el sol** *[VLc] [2r] Prnl, IV* **njiedjat (beaivi)** *[V]* ♦ En el norte de Noruega el sol no se pone en verano. *Geasset ii njieja beaivi Davvi-Norggas.*  
**10. ponerse de moda** *[VLc] [2r] Prnl, IV* **šaddat dovddusin** *[V]* ♦ La novela se puso de moda. *Novealla šattai dovddusin.*  
**11. ponerse** *[V] [2r] Prnl, IV, + A* ***Adjektiiva mearkkaša proseassa*** *[V]* ♦ La señora se puso furiosa *Nissonolmmoš suhtai.* ♦ Me puse pálido. *Mun šovkkodin.*  
**12. ponerse malo** *[VLc] [2r] Prnl, IV [Biebmu]* **hájaiduvvat** *[V]* ~ geasáiduvvat ♦ El salmón se ha puesto malo. *Luossa lea geasáiduvvan.*  
**13. ponerse malo** *[VLc] [2r]* ~ enfermar(se) *Prnl, IV [Olmmoš, Ealli]* **buohccát** *[V]*  
**14. ponerse** *[V] [2r] Prnl, IV* **Infinitiiva mearkkaša inkoatiiva** *[Pfs]* ♦ Se puso a tocar un tango. *Dat čuojahišgođii tango.*  
**15. ponerse** *[V] [2r] Prnl, IV* **boahtit** *[V]* ~ olahit ♦ Me puse en Oslo en dos horas viaje. *Mun bohten Osloi guovtti diimmas.*

**por**  
**1. por** *[Pr]* **ovddas** *[Po]* ♦ Gracias por tu ayuda. *Giitu du veahki ovddas.*  
**2. por** *[Pr]* **beale** *[Po]* ♦ Trabaja mucho por su partido. *Son rahčá sakka iežas bellodaga beale.*  
**3. por** *[Pr] [Báiki]* **meattá** *[Po]* ♦ El tren pasa por Oslo. *Toga manná Oslo meattá.*  
**4. por** *[Pr] Saam: + Loc* **olles** *[A]* ♦ Hay lagos por todo el país. *Jávrrit gávdnojit olles riikkas.*  
**5. por** *[Pr] [Sivva]* **go** *[CC]* ♦ Me duele la cabeza por falta de aire. *Mus lea oaivebávččas, go lea lossa vuoiŋŋahat.*  
**6. por eso** *[CC]* **danne** *[CC]* ~ danin ♦ La temperatura es muy agradable, por eso el vino chileno es excelente. *Temperatuvra lea hui liekkas, danin lea Chile viidna hui buorre.*  
**7. por fin** *[AdvLc]* **viimmat** *[Adv]*  
**8. por la mañana** *[AdvLc]* **iđđedis** *[Adv]*  
**9. por la tarde** *[AdvLc]* **eahkedis** *[Adv]*  
**10. por la noche** *[AdvLc]* **ihkku** *[Adv]*  
**11. por lo menos** *[AdvLc]* **unnimusat** *[Adv]* ~ unnimustá  
**12. por supuesto** *[AdvLc]* **dieđusge** *[Adv]* ~ dieđus  
**13. por todas partes** *[AdvLc]* **juohke sajis** *[AdvLc]*  
**14. por** *[Pr] [Matematihkka/Matemáticas]* **geardde** *[Adv]* ♦ Seis por seis treinta y seis. *Guhtta geardde guhtta lea golbmalogiguhtta.*

**posibilidad** *[N] [F]* **vejolašvuohta** *[N]* ~ liiba

**postal** *[A] [M/F]* **boasta-** *[Attr]* ♦ dirección postal *boastačujuhus* ♦ envío postal *boastasáddehus*

**postal** *[N] [F]* **poastakoarta** *[N]* -- boastakoarta

**postre** *[N] [M]* **bajálaš** *[N]* ~ dessearta ~ maŋŋeborramuš

**potencia** *[N] [F]* **fápmu** *[N]* ♦ El coche tiene una potencia de 80 caballos. *Biillas lea 80 heastafámu*

**potencial** *[A] [M/F] Saam: Cmpnd* **-vejolašvuohta** *[N]* ♦ El proyecto tiene muchas aplicaciones potenciales. *Prošeavttas leat ollu geavahanvejolašvuođat.*

**potencial**  
**1. potencial** *[N] [M]* **vejolašvuohta** *[N]* ~ potentiála ♦ El proyecto tiene un gran potencial. *Prošeavttas lea stuora potentiála.*  
**2. potencial** *[N] [M] [Fysihkka/Física]* **energiija** *[N]*  
**3. potencial** *[N] [M]* **váldi** *[N]* ♦ El potencial militar de los Estados Unidos es el mayor del mundo. *Ovttastahttonstáhtaid militearaváldi lea máilmmi stuorámus.*

**potencialidad** *[N] [F]* **ovdánanvejolašvuohta** *[N]* ~ gárggidanvejolašvuohta

**potencialmente** *[Adv]* **vejolaččat** *[Adv]* ~ potentiálaččat

**pozo** *[N] [M]* **gáivo** *[N]*

**práctica**  
**1. práctica** *[N] [F]* **praktihkka** *[N]* ~ praksis  
**2. práctica** *[N] [F] [Oahpahusa ja barggu ektui]* **geahččaleapmi** *[N]* ~ hárjáneapmi

**prácticamente** *[Adv]* **praktihkálaččat** *[Adv]* ~ geavatlaččat

**practicar**  
**1. practicar** *[V] [1g] TV* **hárjehallat** *[V]* ♦ practicar deportes *hárjehallat valáštallamis*  
**2. practicar** *[V] [1g] TV, IV* **bargat** *[V]*

**precio**  
**1. precio** *[N] [M]* **haddi** *[N]*  
**2. subir el precio** *[VLc] [3a] TV* **bajidit (hatti)** *[VLc]*  
**3. bajar el precio** *[VLc] [3a] TV* **hálbbidit (hatti)** *[VLc]* ~ vuolidit

**precioso**  
**1. precioso** *[A] [M,F]* **čáppa** *[A]*  
**2. piedra preciosa** *[NLc] [F]* **hearvageađgi** *[N]* ~ čikŋageađgi

**precisamente** *[Adv]* **aiddo** *[Adv]* ~ juste

**precisar**  
**1. precisar** *[V] [1a] TV* **presiseret** *[V]* ~ dárkilastit ~ aiddostahttit ♦ precisar la hora de una cita *dárkilastit deaivvadanáiggi* ♦ Debes precisar tu argumentación. *Don fertet dárkilastit iežat ákkaid.*  
**2. precisar** *[V] [1a] TV* **dárbbašit** *[V]* ♦ Preciso comprar ese libro. *Mun dárbbašan háhkat dán girjji.*  
**3. precisar** *[V] [1a] TV, Saam: + PassV* **fertet** *[V]* ♦ Este coche precisa una reparación. *Dát biila ferte divvojuvvot.*

**preferir**  
**1. preferir** *[V] [3i] TV* **háliidit** *[V]* ~ milohallat ♦ Prefiero salir mañana. *Háliidan vuolgit ihttin.* ♦ Prefiere tomar cualquier otra cosa antes que pollo. *Son háliida borrat vaikko makkár eará borramuša go vuoncábierggu.*  
**2. preferir** *[V] [3i] TV* **prioriteret** *[V]* ~ vuoruhit ~ ovdamunnet ♦ El gobierno prefiere invertir en salud. *Eiseváldi vuoruha juolludit ruđa dearvvašvuhtii.*

**pregunta** *[N] [F]* **jearaldat** *[N]* ~ gažaldat ~ gažalmas

**preguntar**  
**1. preguntar** *[V] [1a] TV* **jearrat** *[V]* ~ gažadit ~ gahčat ♦ Te lo pregunto a ti. *Mun jearan dán dus.*  
**2. preguntarse** *[V] [1a] Prnl. ReflV, UseTV* **imaštallat** *[V]* ~ imaštaddat ♦ Me pregunto qué estás pensando ahora. *Mun imaštalan maid don dál leat jurddašeamen.*

**premio**  
**1. premio** *[N] [M]* **bálkkašupmi** *[N]* ♦ Premio Nobel de la Paz *Ráfibálkkašupmi*  
**2. premio** *[N] [M]* **vuoitu** *[N]* ♦ premio de lotería *lotterivuoitu*  
**3. premio** *[N] [M]* **ánssášeapmi** *[N]* ~ ánsu ♦ Doy carne al perro en premio. *Attán bierggu beatnagii ánssášeapmin.*

**preocupación** *[N] [F]* **fuolla** *[N]* ~ fuolastuvvan

**preocupar**  
**1. preocupar** *[V] [1a] TV [Olbmuid ektui]* **fuolahit** *[V]* ♦ Preocupas a Káren contándole tus problemas. *Don fuolahat Kárenis, go don muitalat sutnje iežat váttisvuođaid.*  
**2. preocupar** *[V] [1a] TV [Áššiid dahje fáttáid ektui]* **váivvidit** *[V]* ♦ ¿Qué es lo que te preocupa? *Makkár ášši váivvida du?*  
**3. preocupar** *[V] [1a] TV [Áššiid dahje fáttáid ektui]* **beroštit** *[V]* ~ ballat ♦ Le preocupa mucho la identidad mexicana. *Son berošta olu meksikanára iešdovddus.*  
**4. preocuparse** *[V] [1a] Prnl, IV* **váivašuvvat** *[V]* ♦ Te preocupas demasiado. *Don váivašuvat meareheamet.*  
**5. preocuparse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **beroštit** *[V]* ♦ No se preocupe por eso. *Ále beroš das.*

**preparación**  
**1. preparación** *[N] [F]* **ráhkkaneapmi** *[N]* ~ plánejupmi ♦ preparación para un examen *eksamenráhkkaneapmi*  
**2. preparación** *[N] [F]* ~ elaboración **ráhkadeapmi** *[N]* ~ gárvvisteapmi ♦ preparación de la comida *borramušráhkadeapmi*

**preparar**  
**1. preparar** *[V] [1a] TV* **ráhkkanahttit** *[V]* ~ válmmaštit ~ válbmet ~ gárvvistit ♦ Había preparado el equipaje la noche anterior. *Son lei ráhkkanahttán mátkegálvvu ovddit eahkeda.*  
**2. preparar** *[V] [1a]* ~ elaborar *TV* **ráhkadit** *[V]* ♦ preparar la comida *ráhkadit borramuša*  
**3. prepararse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **ráhkkanit** *[V]* ~ gárvvistit ~ plánet ♦ Antonio se prepara para salir. *Antonio ráhkkana vuolgit.* ♦ prepararse para un examen *ráhkkanit geahččaleapmái*

**preparativo**  
**1. preparativo** *[N] [M] Span: UseNor: Pl* **ráhkkaneapmi** *[N]* ♦ preparativos de viaje *mátkeráhkkaneapmi*  
**2. hacer preparativos** *[VLc] [2s] TV* **ráhkkanit** *[V]* ♦ El gobierno hace preparativos para las elecciones. *Eiseváldi ráhkkana válggaide.*

**presencia** *[N] [F]* **oassálastin** *[N]* ~ searvan ♦ El juez exigió la presencia del testigo. *Duopmár gáibidii vihtana oassálastima.*

**presentar**  
**1. presentar** *[V] [1a] TV* **čájáhallat** *[V]* ~ ovdanbuktit  
**2. presentar** *[V] [1a] TV* **oahppásmuhttit** *[V]* ♦ Te presento a Risten. *Mun oahpásmuhtán Ristena dutnje.*  
**3. presentarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **ihtit** *[V]* ♦ De pronto se presentó una buena oportunidad de negocio. *Fáhkkestaga iđii buorre gávpeliiba.*  
**4. presentarse** *[V] [1a] Prnl, IV, + ante* **oahpásmuvvat** *[V]* ♦ Me presenté ante el juez en el juzgado. *Mun oahpásmuvven duopmárii dikkis.*

**presente**  
**1. presente** *[A] [M/F]* **dálá** *[Attr]* ~ dáláš ♦ No podemos controlar la presente situación. *Mii eat sáhte dárkkástit dálá dili.*  
**2. estar presente** *[VLc] [1p] IV* **leat luhtteorodettiin** *[VLc]* ♦ El niño estaba presente cuando todo ocurrió. *Mánná lei luhtteorodettiin, go buot dáhpáhuvai.*

**presente**  
**1. presente** *[N] [M]* **dálá áigi** *[NLc]*  
**2. presente** *[N] [M]* ~ regalo **attáldat** *[N]* ~ skeaŋka

**presidente**  
**1. presidente** *[N] [M,F]* **presideanta** *[N]*  
**2. presidente** *[N] [M,F] [Eiseválddis]* **stáhtaministár** *[N]*

**preso** *[N] [M,F]* **giddagasolmmoš** *[N]* ~ giddagasfáŋga ~ olmmoš, gii lea giddagasas

**préstamo** *[N] [M]* **loatna** *[N]* ~ vealgi ~ kredihtta ♦ El banco te ha concedido un préstamo. *Báŋku lea addán dutnje loana.*

**prestar**  
**1. prestar** *[V] [1a] TV* **lonet** *[V]* ~ luoikat ♦ Te presto el dinero. *Mun lonen dutnje ruđa.*  
**2. tomar prestado** *[VLc] [1a]* ~ tomar en préstamo *TV* **luoikkahit** *[V]* ♦ Tomo prestado tu dinero. *Mun luoikkahan dus ruđa.* ♦ ¿Me prestas cien coronas? *Sáhtán go mun luoikkahit dus čuođi ruvnna?*  
**3. pedir prestado** *[VLc] [1a] TV* **jearrat** *[V]* ♦ Me piden dinero prestado. *Sii jerret mus ruđa.*  
**4. prestar ayuda** *[VLc] [1a] TV* **veahkehit** *[V]* ~ addit veahki  
**5. prestarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **dáhttut** *[V]* ♦ No entiendo por qué Antonio se presta a hacerlo. *In ádde manne Antonio dáhttu dán dahkat.*

**presupuesto**  
**1. presupuesto** *[N] [M]* **navddus** *[N]* ~ čuoččuhus ♦ Trabajan con el presupuesto de que la tarea es fácil. *Sii barget navdosiin, ahte bargu lea álki.*  
**2. presupuesto** *[N] [M]* **sivva** *[N]* ~ sudja ♦ Volví a casa con el presupuesto de ver a mi padre. *Máhccen ruoktot dan sivas, go áiggun galledit áhči.*  
**3. presupuesto** *[N] [M]* **bušeahtta** *[N]* ♦ El alcalde presentó el presupuesto. *Sátnejođiheaddji ovdanbuvttii bušeahtta.*

**prima**  
**1. prima** *[N] [F]* **oambealli** *[N]* -- oarpmealli  
**2. prima hermana** *[NLc] [F]* **vuosttaš oambealli** *[NLc]* -- vuosttaš oarpmealli  
**3. prima segunda** *[NLc] [F]* **nubbi oambealli** *[NLc]* -- nubbi oarpmealli

**primavera** *[N] [F]* **giđđa** *[N]*

**primero** *[Num, Ord] [M,F]* **vuosttaš** *[Num, Ord]* -- vuosttas

**primo**  
**1. primo** *[N] [M]* **vilbealli** *[N]*  
**2. primo hermano** *[NLc] [M]* **vuosttaš vilbealli** *[NLc]*  
**3. primo segundo** *[NLc] [M]* **nubbi vilbealli** *[NLc]*

**principal** *[A] [M/F]* **váldo-** *[Attr]* ~ oaive- ♦ En España, la gente merienda entre las comidas principales. *Spanias álbmot borrá gaskaborramuša váldoborranáiggiid gaskka.*

**principio**  
**1. principio** *[N] [M]* **vuođđojurdda** *[N]* ~ prinsihppa  
**2. principio** *[N] [M]* **álgu** *[N]* ~ álggaheapmi  
**3. a principios** *[AdvLc]* **álgu** *[Adv]* ♦ a principios del año pasado *ovddit jagi álgu*

**prisa**  
**1. prisa** *[N] [F]* **hoahppu** *[N]* ♦ Tengo prisa. *Mus lea hoahppu.*  
**2. meter prisa** *[VLc] [2a] TV* **hoahpuhit** *[V]* ~ gáhčahit ~ doamahit ♦ Pablo siempre le mete prisa para salir. *Pablo álo hoahpuha iežas mannat olggos.*

**prisionero** *[N] [M,F]* **fáŋga** *[N]* ♦ prisionero de guerra *soahtefáŋga*

**probable** *[A] [M/F]* **vejolaš** *[A]*

**probablemente** *[Adv]* **vejolaččat** *[Adv]*

**probador** *[N] [M] Geahča / Ver: guardarropa* **geahččalanlatnja** *[N]* ~ gárvodanlatnja ~ molssodanlatnja ♦ Los probadores están al fondo. *Geahččalanlanjat leat siskelepmosis.*

**probar**  
**1. probar** *[V] [1m] TV* **geahččalit** *[V]* ~ heivehallat ♦ Probó a levantarse. *Son geahččalii čuoččastit.*  
**2. probar** *[V] [1m]* ~ confirmar *TV* **duođaštit** *[V]* ~ nannet ~ dáhkidit ♦ Los arqueólogos han probado su teoría. *Arkeologat leat duođaštan su teoriija.*  
**3. probar** *[V] [1m] TV* **máistit** *[V]* ~ smáhket ♦ Prueba este caldo. *Máistte dán liepmasa.*  
**4. probarse** *[V] [1m] Prnl, ReflV, UseTV* **geahččalit** *[V]* ~ iskat ♦ ¿Puedo probarme esos pantalones? *Sáhtán go geahččalit dieid buvssaid?*

**procedente**  
**1. procedente** *[A] [M/F]* **vuolgán** *[A]* ~ boahtán ♦ procedente de África *Afrihkas vuolgán* ♦ procedente de la Edad Media *Gaskaáiggis vuolgán*  
**2. procedente** *[A] [M/F]* **vuogas** *[A]* ~ muttát ~ heivvolaš ♦ El juez no considera esa declaración procedente. *Duopmár ii ane dán cealkámuša vuogasin.*

**procesión**  
**1. procesión** *[N] [F] [Oskkoldat/Religión, UseAlso: Figuratiiva/Figurado]* **mieđuš** *[N]* ~ ráidu ♦ En fiestas el pueblo entero sale de procesión. *Riemuin olles gilli vuolgá vázzit mihtošis.*  
**2. en procesión** *[AdvLc] [Oskkoldat/Religión, UseAlso: Figuratiiva/Figurado]* **mihtošis** *[Adv]* ~ ráidun ♦ Los políticos en procesión saludaron al rey. *Politihkárat dearvvahedje gonagasa mihtošis.*

**proceso** *[N] [M]* **proseassa** *[N]*

**producir** *[V] [3o] TV* **buvttadit** *[V]*

**producto** *[N] [M]* **buvttadus** *[N]*

**productor** *[N] [M,F]* **buvttadeaddji** *[N]*

**profesión** *[N] [F]* **fidnu** *[N]* ~ ealáhus ~ ámmát

**profesor**  
**1. profesor** *[N] [M,F]* **oahpaheaddji** *[N]* ~ oahpahatalmmái  
**2. profesora** *[N] [F]* **oahpahatnisu** *[N]*  
**3. profesor** *[N] [M,F]* **professor** *[N]*

**profundamente**  
**1. profundamente** *[Adv]* **vuđolaččat** *[Adv]* ~ čiekŋalit ♦ He estudiado el libro profundamente. *Mun lean lohkan girjji vuđolaččat.*  
**2. profundamente** *[Adv]* **sakka** *[Adv]* ~ issorasat ♦ Se entristeció profundamente. *Son šlunddui sakka.*

**profundo**  
**1. profundo** *[A] [M,F]* **čieŋal** *[A]* ~ botneheapmi ♦ un río profundo *čiekŋalis johka*  
**2. profundo** *[A] [M,F]* **vuđolaš** *[A]* ♦ un pensamiento profundo *vuđolaš jurddašeapmi*

**prohibir** *[V] [3a] TV* **gieldit** *[V]* ~ biehtadit ♦ El gobierno prohibió las manifestaciones. *Eiseváldi gilddii miellačájáhusaid.* ♦ Se prohíbe el paso. *Johtolat gildojuvvo.* ♦ Prohibido el paso. *Johtolat gildojuvvo* ♦ Paso prohibido. *Gildojuvvon johtolat.*

**promesa** *[N] [F]* **lohpádus** *[N]*

**prometer**  
**1. prometer** *[V] [2a] TV* **lohpidit** *[V]*  
**2. prometer** *[V] [2a] IV* **daddjo olbmo birra, geas lea stuora vejolašvuohta** *[Pfs]* ♦ Este chico promete. *Dán gánddas šaddá juoga.*  
**3. prometerse** *[V] [2a] Prnl, RecV* **gihládit** *[V]* ~ lohpádallat ♦ Se prometieron en Oslo, pero se casaron en Guovdageaidnu. *Soai gihládeigga Oslos, muhto náitaleigga Guovdageainnus.*

**prometida** *[N] [F]* **moarsi** *[N]*

**prometido** *[N] [M]* **irgi** *[N]*

**pronosticar** *[V] [1g] TV* **einnostit** *[V]* ~ spovet ♦ Los astrólogos pronosticaron el fin del mundo. *Astrologat einnostedje máilmmi loahpa.*

**pronóstico** *[N] [M]* **einnostus** *[N]* ~ einnosteapmi

**pronto**  
**1. pronto** *[Adv]* **fargga** *[Adv]* ~ oanehis áigge geažes ♦ Nos vemos pronto. *Moai oaidnaletne fargga.*  
**2. pronto** *[Adv]* ~ temprano (por la mañana) **iđđedis** *[Adv]* ~ hui árrat ♦ Me levanto pronto, a las seis. *Mun lihkan iđđedis, diibmu guhta.*  
**3. pronto** *[Adv] [Fleksibel]* **árrat** *[Adv]* ♦ Me levanto pronto, a las diez. *Mun lihkan árrat, diibmu logi.*  
**4. pronto** *[Adv]* **áramusat** *[Adv]* ♦ Llego pronto, a las doce. *Mun ollen áramusat, guoktenuppelot áigge.*

**propietario** *[N] [M,F]* **eaiggát** *[N]* ~ oamasteaddji

**propio**  
**1. propio** *[A] [M,F]* ***ieš*** *[ReflPron]* ♦ Una autonomía es, en España, una región que tiene su propio parlamento. *"Autonomia" lea Spanias dakkár guovlu, mas lea iežas parlameanta.* ♦ Juan y Elena tienen su propio coche. *Juanas ja Elenas lea iežaska biila.* ♦ Tenemos nuestra propia casa en Kárášjohka. *Mis lea iežamet dállu Kárášjogas.*  
**2. propio** *[A] [M,F]* ~ típico **mihtilmas** *[A]* ~ gullevaš ♦ La paella es propia de Valencia. *Paella lea Valencia mihtilmas skálžo-riisaborramuš ruotnasiin.*  
**3. propio** *[A] [M,F]* ~ adecuado **vuogas** *[A]* ~ heivvolaš ♦ Tu comportamiento no es propio de esta situación. *Du láhttenvuohki ii leat vuogas dán dillái.*

**proponer**  
**1. proponer** *[V] [2r] TV* **evttohit** *[V]* ~ árvalit  
**2. proponerse** *[V] [2r] Prnl, ReflV* **ieš mearridit** *[VLc]* ~ mearridit ~ áigut áŋgirit juoidá dahkat ~ áigut ♦ El año que viene, me propongo dejar de fumar. *Boahtte jagi mun lean mearridan heaitit borgguheames.*

**propuesta** *[N] [F]* **evttohus** *[N]* ~ árvalus

**protagonista** *[N] [M/F]* **váldo-olmmoš** *[N]* ♦ el protagonista de la película *ealligova váldo-olmmoš*

**protección** *[N] [F]* **suodjalus** *[N]* ~ gáhtten ~ suodjaleapmi ♦ Esa crema es una buena protección contra las quemaduras. *Dát vuoiddas lea buorre liikesuodjalus.* ♦ protección de la lengua *giellagáhtten*

**proteger**  
**1. proteger** *[V] [2c] TV* **suodjalit** *[V]* ~ gáhttet ~ várjalit  
**2. protegerse** *[V] [2c] Prnl, ReflV, Saam: + Loc* **suddjet** *[V]* ♦ Me protejo contra los ladrones. *Mun suddjen suollagiin.* ♦ Me protejo la cara contra el frío. *Mun suddjen ámadaju buollašis.*

**protesta** *[N] [F]* **proteasta** *[N]* ~ vuosttaldeapmi ~ vuosteháhku ~ vuostemiella ♦ En esa primavera los campesinos mostraron su protesta contra la política agraria del gobierno. *Dán giđa čájehedje eanadoallit iežaset vuostemiela ráđđehusa eana(n)doallopolitihkas.*

**protestar** *[V] [1a] TV* **protesteret** *[V]* ~ vuostálastit ~ vuosttaldit

**proveniente** *[A] [M/F]* ~ procedente **vuolgán** *[A]* ~ boahtán ♦ pájaros provenientes de África *Afrihkas vuolgán lottit* ♦ pájaros provenientes de África *Afrihkas boahtán lottit*

**provenir**  
**1. provenir** *[V] [3s] IV* **leat eret** *[VLc]* ~ boahtit ♦ Proviene del extranjero. *Son lea eret olgoriikkas.*  
**2. provenir** *[V] [3s] IV* **boahtit** *[V]* ~ vuolgit ♦ Ahora sabemos de dónde proviene la enfermedad. *Dál mii diehtit, mas buozalmasvuohta boahtá.*

**provisional** *[A] [M/F]* **gaskaboddosaš** *[A]* ~ gaska-áigásaš ♦ gobierno provisional *gaskaboddosaš ráđđehus*

**provocar**  
**1. provocar** *[V] [1g] TV* **bođđet** *[V]* ~ háhttet ♦ Le provocó con un insulto. *Son bođđii gudnenjeaidimiin.*  
**2. provocar** *[V] [1g] TV* **dagahit** *[V]* ~ boktit ♦ provocar la risa *boktit reaškasa* ♦ provocar lástima *boktit árkkálmastinvuođa*  
**3. provocar** *[V] [1g] TV* ***Kausatiiva vearbba hápmi*** *[V]* ♦ provocar la risa *reaškkihit* ♦ provocar lástima *árkkálmastit*  
**4. provocarse** *[V] [1g] Prnl, ReflV* **ieš dagahit juoidá** *[Pfs]* ♦ provocarse la muerte *iešsorbmehit* ♦ Un anoréxico se provoca la anemia. *Anoreks olmmoš ieš dagaha anemiija.*

**próximo**  
**1. próximo** *[A] [M,F]* ~ cercano *[Báiki/Lugar]* **lahka** *[A]* ♦ la casa próxima al cementerio *viessu, mii lea hávde-eatnama lahka*  
**2. próximo** *[A] [M,F]* ~ siguiente *[Áigi/Tiempo, Báiki/Lugar]* **boahtte** *[A]* ~ čuovvovaš ♦ la próxima parada *čuovvovaš bisánanbáiki* ♦ el año próximo *boahtte jahki*

**proyecto** *[N] [M]* **prošeakta** *[N]* ~ plána

**psiquiatra** *[N] [M/F]* -- siquiatra **psykiáhter** *[N]* ~ siellodoavttir

**publicar** *[V] [1g] TV* **almmuhit** *[V]* ~ almmustahttit ~ olggosaddit

**público** *[A] [M,F]* **almmolaš** *[A]*

**público**  
**1. público** *[N] [M]* ~ espectadores *Span: Collc, Saam: Pl* **geahččit** *[N]*  
**2. público** *[N] [M]* ~ oyentes *Span: Collc, Saam: Pl [Radio]* **guldaleaddjit** *[N]*  
**3. público** *[N] [M]* ~ gente *Span: Collc, Saam: Pl* **olbmot** *[N]* ♦ Hay mucho público en el mercado. *Leat ollu olbmot márkanis.*

**pueblo**  
**1. pueblo** *[N] [M] [Báiki/Lugar]* **gilli** *[N]* ~ báikegoddi ~ báikkáš  
**2. pueblo** *[N] [M] [Báiki/Lugar]* **siida** *[N]*  
**3. pueblo** *[N] [M] [Báiki/Lugar, Mearrasámegielas]* **ruoktu** *[N]*  
**4. pueblo** *[N] [M]* **álbmot** *[N]* ♦ el pueblo sami *sámi-álbmot*

**puerta**  
**1. puerta** *[N] [F]* **uksa** *[N]*  
**2. puerta** *[N] [F] [Goađis]* **uvssot** *[N]*

**puerto**  
**1. puerto** *[N] [M] [Mearra]* **hápman** *[N]* -- hámman ♦ el puerto de Cádiz *Cadiza hápman*  
**2. puerto** *[N] [M] [Váris]* **geainnu bajimus báiki** *[Pfs]*

**pues**  
**1. pues** *[CC]* ~ porque **dán dihte go** *[CC]* ~ dasgo ~ daningo ~ go ♦ No puedo hacer el trabajo, pues no es mi oficio. *In sáhte čađahit barggu, dan dihte go dát ii leat mu fáddá.*  
**2. pues** *[CC]* ~ así pues **ja danin** *[CC]* ~ ja nu ♦ No he visto nunca fantasmas. Digo, pues, que los fantasmas no existen. *Mun in lean goassege oaidnán gobmiid ja danin dajan ahte gobmit eai gávdno.*

**puesta** *[N] [F]* ***Heivehuvvo vuogas sámegielat substantiivii*** *[N, NLc]* ♦ puesta en marcha *álggaheapmi* ♦ puesta de sol *beaiveluoitin* ♦ puesta en escena *lávdelágideapmi* ♦ puesta (de huevos) *mannen*

**puesto**  
**1. puesto** *[A] [M,F]* **biddjojuvvon** *[A]* ♦ La mesa esta puesta en el salón. *Beavdi lea biddjojuvvon sálii.*  
**2. puesto** *[A] [M,F]* ~ fijado **giddejuvvon** *[A]* ~ darvvihuvvon ♦ El cuadro está puesto en la pared. *Málagovva lea giddejuvvon seaidnái.*  
**3. puesto** *[A] [M,F]* ~ instalado **biddjon sadjái** *[ALc]* ~ monterejuvvon ♦ El motor está puesto y preparado para funcionar. *Motuvra lea biddjon sadjái ja gárvvis doaibmat.*

**puesto que** *[CC]* ~ porque **dán dihte go** *[CC]* ~ dasgo ~ daningo ♦ No puedo hacer el trabajo, puesto que no es mi oficio. *In sáhte barggu doaimmahit, dan dihte go dát ii leat mu fáddá.*

**puesto**  
**1. puesto** *[N] [M]* **sadji** *[N]*  
**2. puesto** *[N] [M]* **doaibma** *[N]* ~ virgi  
**3. puesto** *[N] [M]* ~ quiosco **kioska** *[N]*  
**4. puesto (de comida)** *[NLc] [M]* **beavdi, masa lea biddjojuvvon borramuš** *[Pfs]*

**pulpo** *[N] [M]* (octopus vulgaris) **bleahkkaguolli** *[N]* ~ skuvttár ~ áhkárguolli ~ gužžaguolli

**pulsera** *[N] [F]* **giehtačikŋa** *[N]*

**punto**  
**1. punto** *[N] [M] [Riektačállin ja geometri]* **čuokkis** *[N]*  
**2. a punto** *[AdvLc] [Áigi/Tiempo]* ***(measta) + Ger*** *[V(Lc)]* ♦ La pared estuvo a punto de caer. *Seaidni lei (measta) gahččamin.*  
**3. desde el punto de vista** *[AdvLc]* **čuovggas** *[Adv]* ~ oinnohagas ♦ Algunas fiestas son interesantes desde el punto de vista histórico. *Muhtun riemut leat beroštahttit historjjá čuovggas.*  
**4. punto** *[N] [M] [Báiki/Lugar]* **guovddáš báiki** *[NLc]* ♦ España fue un punto de unión entre los árabes y Europa. *Spania lei guovddáš báiki araberiid ja Europa gaskka.*  
**5. punto cardinal** *[NLc] [M]* **máilmmičiehka** *[N]* ♦ los cuatro puntos cardinales *dat njeallja máilmmičiega*  
**6. punto** *[N] [M]* ~ aspecto **bealli** *[N]* ♦ La propuesta tiene puntos positivos. *Evttohusas leat buorit bealit.*  
**7. en punto** *[AdvLc] [Diibma]* **dárkket** *[Adv]* ~ dárkilit ~ jur ~ aiddo ♦ Son las doce en punto. *Diibma lea aiddo guoktenuppelohkái.*

**puntual**  
**1. puntual** *[A] [M/F]* **dárkil** *[A]* ~ diimmahala ♦ Antonio le dijo que tenía que ser puntual. *Antonio dajai sutnje, ahte son fertii leat dárkil.*  
**2. puntual** *[A] [M/F]* ~ preciso **dárkil** *[Attr, A]* ♦ Hizo una descripción puntual de las dificultades. *Son ráhkadii dárkilis váttisvuođaid bagadallama.*

**que**  
**1. que** *[Pron, Rel]* **mii** *[Pron, Rel]* ♦ Has hablado de un asunto que me sorprende. *Don leat hállan áššis juoidá, mii mu hirpmahuhttá.* ♦ Arturo no encuentra el trabajo para el que está preparado. *Arturo ii gávnna barggu, mii sutnje heive.*  
**2. que** *[Pron, Rel] [Olbmo birra]* **gii** *[Pron, Rel]* ~ guhte ♦ El niño que viene hacia aquí es mi hijo. *Mánná, gii lahkana, lea mu bárdni.*

**que** *[CC]* **ahte** *[CC]* ♦ El presidente ha dicho que las reglas son razonables. *Presideanta lea dadjan, ahte njuolggadusat leat dohkálaččat.*

**qué**  
**1. qué** *[Pron, Interr]* **mii** *[Interr]* ♦ ¿Qué haces? *Maid don barggat?*  
**2. qué** *[A, Interr]* **makkár** *[Interr]* ♦ ¿Qué día es hoy? *Makkár beaivi lea otne?*  
**3. qué** *[A, Interr] [Áigi]* **ollu (áigi)** *[Interr]* ~ ollu (diibma) ~ galle (diibma) ♦ ¿Qué hora es? *Ollu lea áigi?* ♦ ¿Qué hora es? *Ollu diibma lea?*

**qué**  
**1. qué** *[Interj]* **vuoi** *[Interj]* ♦ ¡Qué horror! *Vuoi skárba!* ♦ ¡Qué raro! *Vuoi imaš!*  
**2. qué** *[Interj]* **o** *[Interj]* ♦ ¡Qué mesa más bonita! *O, dan čáppa beavddi!*

**quebrar**  
**1. quebrar** *[V] [1k]* ~ romper *TV* **mollet** *[V]* ~ cuvket  
**2. quebrar** *[V] [1k]* ~ infringir *TV* **rihkkut** *[V]* ♦ Quebró la ley y fue a la cárcel. *Son rihkui lága ja manai giddagassii.*  
**3. quebrar** *[V] [1k]* ~ sufrir una quiebra ~ dar en (la) quiebra *IV* **nohkat** *[V]* ♦ El banco quebró por falta de liquidez. *Báŋku nogai likviditehtaváilis.*  
**4. quebrarse** *[V] [1k] Prnl, IV* **moallanit** *[V]* ~ mannat cuovkkasin ~ bieđganit ~ cuovkanit ♦ La silla se quebró. *Stuollu moallanii.*

**quedar**  
**1. quedar** *[V] [1a] IV* **báhcit** *[V]* ♦ De los hombres que fueron a la guerra, quedaron sólo mil. *Dain olbmuin, geat soahtái vulge, báhce dušše duháha.*  
**2. quedar** *[V] [1a] IV, + en* **šiehtadit** *[V]* ♦ Hemos quedado en salir mañana también. *Mii leat šiehtadan vuolgit olggos maiddái ihttin.*  
**3. quedar** *[V] [1a] IV [Cealkaga áigi/En expresión temporal]* **deaivvadit** *[V]* ~ oaidnalit ~ gávnnadit ♦ ¿Quedamos mañana a las diez? *Deaivvadetnego ihttin diibmu logi?*  
**4. quedar** *[V] [1a] IV* **heivet** *[V]* ~ čáhkat ♦ Esos zapatos te quedan bien. *Diet gápmagat heivejit dutnje.* ♦ Esos zapatos te quedan mal. *Diet gápmagat heivejit heajodit dutnje.*  
**5. quedarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **báhcit** *[V]* ♦ ¿Te quedas aquí? *Bázát go don deike?*

**quemar**  
**1. quemar** *[V] [1a] TV* **boaldit** *[V]* ♦ El cocinero ha quemado las chuletas. *Málesteaddji lea boaldán kotelehtaid.*  
**2. quemarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **boaldit iežas** *[V]* ~ boaldit liikki ♦ Pedro se quemó con una cerilla. *Pedro bolddii iežas riššasákkiin.*  
**3. quemarse** *[V] [1a] Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado]* **loaktit iežas** *[V]* ~ boaldit iežas ♦ Pedro se quemó en ese cargo. *Pedro lovttii iežas dán virggis.*  
**4. quemarse** *[V] [1a] PassV, 3Per* **boldot** *[V]* ~ cahkkehuvvot ♦ La casa se quemó. *Viessu boldui.*

**querer**  
**1. querer** *[V] [2u] TV* **áigut** *[V]* ~ háliidit ♦ ¿Quieres tomar un café? *Áiggut go don juhkat gáfe?* ♦ Quieren visitar el Museo del Prado. *Sii háliidit galledit Prado Museuma.*  
**2. querer** *[V] [2u] TV* **ráhkistit** *[V]* ♦ Ya no quería a su esposa. *Son ii šat ráhkistan iežas eamida.*  
**3. quererse** *[V] [2u] Prnl, RecV* **ráhkistit** *[V]* ♦ Elías y Ana se quieren mucho. *Elias ja Ana ráhkisteaba sakka goabbát guoimmiska.*  
**4. sin querer** *[AdvLc]* **vahágis** *[Adv]* ♦ Le ha roto las gafas sin querer. *Son lea mollen vahágis čalbmelásaid.*

**querido** *[A] [M,F]* **ráhkis** *[A]* ~ gieris

**querido** *[N] [M]* **liigeirgi** *[N]* ~ seaŋgairgi

**querida** *[N] [F]* **liigemoarsi** *[N]* ~ seaŋgamoarsi

**queso** *[N] [M]* **vuostá** *[N]*

**quien** *[Pron, Rel]* **gii** *[Pron, Rel]* ♦ La mujer con quien vive está de viaje. *Nissonolmmoš geainna son orru ovttas lea mátkkis.*

**quién** *[Interr]* **gii** *[Interr]* ♦ ¿Quién es ese señor? *Gii lea dát olmmoš?* ♦ ¿Quiénes son? *Geat leat sii?*

**quienquiera** *[Pron, Indef]* **vaikko gii** *[PronLc]* ♦ ¡Habla, quienquiera que seas! *Hála, vaikko gii don leaččat!*

**quieto** *[A] [M,F]* **jaskat** *[A]* -- jaska ~ jávoheapme ~ siivui ♦ Estaos quietos mientras os hago las fotos. *Čuoččo ja oro jaskat, go mun govven din.*

**química** *[N] [F]* **kjemi** *[N]* ~ kemiija

**quiosco** *[N] [M]* -- kiosco **kioska** *[N]*

**quitar**  
**1. quitar** *[V] [1a] TV* **gaikut** *[V]* ~ váldit (eret) ♦ El mecánico ha quitado las ruedas del coche. *Mekanihkar lea gaikon biilla juvllaid.*  
**2. quitar** *[V] [1a] TV* **sirdit** *[V]* ~ sálket ♦ ¡Quita la silla del pasillo! *Sirdde stuolu feaskáris!*  
**3. quitar** *[V] [1a]* ~ recoger *TV* **čorget** *[V]* ~ rádjat ♦ Voy a quitar la mesa. *Mun áiggun čorget beavddi.*  
**4. quitar** *[V] [1a]* ~ tirar *TV* **bálkestit** *[V]* ♦ Marjá quita las flores marchitas. *Marjá bálkesta guohca hearvarásiid.*  
**5. quitar** *[V] [1a]* ~ robar *TV* **suoládit** *[V]* ♦ El ladrón me ha quitado 100 coronas. *Suola lea suoládan mus 100 ruvnno.*  
**6. quitarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV, Saam: + Loc* **vuolgit** *[V]* ♦ Me quito de aquí, para que te sientes tú. *Mun ieš vuolggán dás vai don beasat ieš dás čohkkát.*  
**7. quitarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **čuohppat** *[V]* ~ faskut ♦ Anton se quitó la barba. *Anton faskkui skávžžá.*  
**8. quitarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV, Saam: IV [Bivttas]* **nuoladit** *[V]* ♦ Nos quitamos la ropa. *Mii nuoladit.*  
**9. quitarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV, Saam: TV [Bivttas, skuovat, etc.]* **nuollat** *[V]* ♦ Nos quitamos los zapatos. *Mii nuollat skuovaid.*  
**10. quitarse** *[V] [1a] Prnl, RecV* ***Jorgaluvvo sámi heivvolaš verbii*** *[V]* ♦ Los monos se quitan los piojos los unos a los otros. *Áhpat gavvet dihkiid guhtet guimmiineaset.* ♦ Los monos se quitan los piojos los unos a los otros. *Áhpat dihkkedit.*

**quizá**  
**1. quizá** *[Adv]* -- quizás **ganske** *[Adv]* ~ várra ♦ México es quizás la ciudad más grande del mundo. *México ganske leat máilmmi stuorámus gávpot.*  
**2. quizá** *[Adv]* -- quizás *Saam: UseAlw: Sg3* **soaitit** *[AuxV]* ♦ México es quizás la ciudad más grande del mundo. *México soaitá leat máilmmi stuorámus gávpot.*  
**3. quizá** *[Adv]* -- quizás *Saam: + Inf* **soaitit** *[AuxV]* ~ veadjit ♦ Quizás viaje mañana a Oslo. *Soaittán ihttin mátkkošit Osloi.*  
**4. quizá** *[Adv]* -- quizás **gii diehtá** *[VLc]* ♦ Quizás viaje mañana a Oslo. *Gii diehtá, ahte ihttin mun mátkkoštan Osloi.*

**quizás**  
**1. quizás** *[Adv]* -- quizá **ganske** *[Adv]* ~ várra ♦ México es quizá la ciudad más grande del mundo. *México ganske leat máilmmi stuorámus gávpot.*  
**2. quizás** *[Adv]* -- quizá *Saam: UseAlw: Sg3* **soaitit** *[AuxV]* ♦ México es quizá la ciudad más grande del mundo. *México soaitá leat máilmmi stuorámus gávpot.*  
**3. quizás** *[Adv]* -- quizá *Saam: + Inf* **soaitit** *[AuxV]* ~ veadjit ♦ Quizá viaje mañana a Oslo. *Soaittán ihttin mátkkošit Osloi.*  
**4. quizás** *[Adv]* -- quizá **gii diehtá** *[VLc]* ♦ Quizá viaje mañana a Oslo. *Gii diehtá, ahte ihttin mun mátkkoštan Osloi.*

**ración**  
**1. ración** *[F]* **borramuš tallearka vai juogadit borramuša olbmuid gaskkas** *[Pfs]*  
**2. ración** *[F]* ~ porción *[Oassi]* **attus** *[N]* ~ doarvi ~ poršuvdna

**raíz**  
**1. raíz** *[N] [F] [Literála/Literal, Figuratiiva/Figurado]* **ruohtas** *[N]* ~ mátta ~ máddu ♦ Su arte hunde sus raíces en el siglo XIX. *Su dáidaga ruohttasat leat ovccinuppelot čuohtejagis.* ♦ Nací en Madrid, pero tengo raíces también en Barcelona. *Riegádin Madridas, muhto mus leat máttut maid Barcelonas.*  
**2. raíz** *[N] [F] [Matematihkka/Matemáticas]* **ruohtas** *[N]* ♦ raíz cuadrada *njealjehasruohtas*

**rana** *[N] [F]* (rana temporaria) **cuoppu** *[N]* ~ rihcit

**rápidamente** *[Adv]* **jođánit** *[Adv]* ~ johtilit

**rápido** *[A] [M,F]* **jođán** *[A]* ~ johtil ~ doabmil ~ geargil

**rápido** *[N] [M]* **guoika** *[N]* ~ rávdnji ♦ El río tiene muchos rápidos. *Jogas leat ollu guoikkat.*

**raro**  
**1. raro** *[A] [M,F]* **amas** *[A]* ~ ártet ~ imašlaš ♦ Raúl es un hombre bastante raro. *Raúl lea viehka ártegis olmmoš.*  
**2. raro** *[A] [M,F]* **hárvenaš** *[A]* ~ vuorji ♦ Esa planta es rara en esta altitud. *Dát šaddu lea hárvenaš dán allodagas.*

**rato**  
**1. rato** *[N] [M]* **boddu** *[N]* ~ oatnelan bodda  
**2. pasar el rato** *[VLc] [1a]* **golahit áiggi** *[VLc]* ♦ Por la tarde, pasamos el rato viendo la tele. *Eahkedis mii golahit áiggi geahččat TV:a.*  
**3. un buen rato** *[AdvLc]* **boddu mii bistá guhká** *[Pfs]* ♦ Hace un buen rato que llamó. *Lea guhkes boddu, dassá go son ringii.*

**ratón** *[N] [M,F]* (mus musculus gentilulus) **sáhpán** *[N]*

**raya**  
**1. raya** *[N] [F]* **cáhcu** *[N]* ~ sárggis ~ linnjá  
**2. raya** *[N] [F]* **rádji** *[N]* -- rádjá  
**3. raya** *[N] [F] [Guolli]* (dasyatis pastinaca) **skáhttu** *[N]*

**raza** *[N] [F]* **nálli** *[N]* ~ sohkaduogáš ♦ Ese hombre es de raza negra. *Dat olmmoš lea čáhppes nálli.*

**razón**  
**1. razón** *[N] [F]* ~ juicio **jierbmi** *[N]* ~ bálggesčuovga ♦ Ha perdido la razón. *Son lea massán jierpmi.*  
**2. razón** *[N] [F]* ~ motivo **sivva** *[N]* ~ sudja ♦ No tengo razones para explicarlo. *Mus eai leat sivat čilget dan.*

**razonable** *[A] [M/F]* **jierbmái** *[A]* ~ jierpmálaš ~ jearggalaš

**razonar**  
**1. razonar** *[V] [1a] IV* **jurddašit** *[V]* ~ jurddahit ~ smiehtadit ♦ El abuelo razona bien. *Áddjá jurddaša bures.*  
**2. razonar** *[V] [1a] TV* **čielggadit** *[V]* ♦ En matemáticas hay que razonar los problemas. *Matematihkas ferte čielggadit bargobihtáid.*

**reacción** *[N] [F]* **reakšuvdna** *[N]* ~ dávástus ~ dávisteapmi ~ vástádus

**reaccionar**  
**1. reaccionar** *[V] [1a] IV* **reageret** *[V]* ♦ El enfermo reacciona bien al tratamiento. *Buohcci reagere bures dálkasii.*  
**2. reaccionar** *[V] [1a] IV* **vuostálastit** *[V]* ♦ La gente reaccionó a la subida de precios. *Olbmot vuostálaste haddebajideapmái.*

**realidad** *[N] [F]* **duohtavuohta** *[N]* ~ duođalašvuohta ~ albmailbmi

**realismo** *[N] [M]* **realisma** *[N]* ~ duohtavuođa áddejupmi

**realizar**  
**1. realizar** *[V] [1f] TV* **ollašuhttit** *[V]* ~ gárvvistit ~ čađahit ~ duohtan dahkat ♦ realizar un proyecto *ollašuhttit prošeavtta*  
**2. realizarse** *[V] [1f] Prnl, ReflV* **ollašuvvat** *[VLc]* ♦ Se realizó como profesora. *Son ollašuvai professorin.*

**realmente** *[Adv]* **duođai** *[Adv]* ~ duođaid ~ vuoiga ♦ Realmente no sabe cómo hacerlo. *Son ii vuoiga dieđe, mo dan dahká.*

**rebaja**  
**1. rebaja** *[N] [F]* **haddevuoládus** *[N]* ~ haddenjeaidin  
**2. rebajas** *[N] [F] Saam, Span: Pl* **haddevuoládusat** *[N]*  
**3. hacer una rebaja** *[VLc] [2s]* **vuolidit hatti** *[VLc]* ~ njeaidit hatti ~ doadjit hatti ~ hálbbedit

**rebajado** *[A] [M,F]* **hálbbeduvvan** *[A]*

**rebajar** *[V] [1a] TV* **njeaidit** *[V]* ~ vuolidit ~ doadjit ♦ rebajar un precio *njeaidit hatti* ♦ rebajar una cantidad *njeaidit logu*

**rebaño**  
**1. rebaño** *[N] [M] Collc [Oppalaš/General]* **eallu** *[N]*  
**2. rebaño** *[N] [M] Collc [Smávva jovkkoš]* **čora** *[N]* ~ eloš ~ moadde (ealli) heakka

**rebelde** *[N] [M/F]* **stuibmideaddji** *[A]* -- stuimmádeaddji ~ moivejeaddji

**rebelión** *[N] [F]* **veagalaš stuimmádat** *[NLc]* ~ veagalaš gomáhus ~ ráfehisvuohta ~ muosehisvuohta

**receta**  
**1. receta** *[N] [F] [Oppalaš/General]* **ráva** *[N]* ~ bagadus  
**2. receta** *[N] [F] [Borramuš]* **borramušráva** *[N]* ~ borramušneava  
**3. receta** *[N] [F] [Dálkkas]* **dálkkasráva** *[N]* ~ reseapta

**recibir**  
**1. recibir** *[V] [3a] TV* **vuostáiváldit** *[V]* ~ oažžut ♦ Recibió la invitación demasiado tarde. *Son vuostáiválddii bovdejumi hui maŋŋit.*  
**2. recibirse** *[V] [3a] Prnl, IV, + de [Amerihkka]* **oažžut universitehta gráda** *[Pfs]* ~ váldit allaoahpahaga loahpalaš dutkosa ♦ El año que viene me recibo de arquitecto. *Boahtte jagi válddán loahpalaš arkiteaktaeksámena.*

**recibo**  
**1. recibo** *[N] [M]* **guite** *[N]* ~ rehket  
**2. acusar recibo** *[VLc] [1a] TV* **dieđihit, ahte lea vuostáiváldán sága** *[Pfs]*

**reciclaje** *[N] [M]* **lotnašuvvan** *[N]* ♦ Hoy en día se habla mucho del reciclaje *Otne hállojuvvo olu lotnašuvvamis.*

**recién**  
**1. recién** *[Adv]* **aiddo** *[Adv]* ~ easkka ♦ recién nacido *aiddo riegádan* ♦ recién casado *aiddo náitalan*  
**2. recién** *[Adv] + V [Amerihkká/América]* **easkkabáliid** *[Adv]* ~ eske ♦ Recién lo oí llegar. *Mun easkkabáliid gullen su boahtimin.*

**reciente** *[A] [M/F]* **varas** *[A]* ~ ođđa ♦ un acontecimiento reciente *varas dáhpáhus*

**recientemente** *[Adv]* **aiddo** *[Adv]* ♦ El accidente ha ocurrido recientemente. *Lihkuhisvuohta lea aiddo dáhpáhuvvan.*

**recodo**  
**1. recodo** *[N] [M]* **gávva** *[N]* ~ mohkki ♦ recodo del río *joga gávva* ♦ En Máze, el camino forma un recodo. *Geaidnu dahká Mázes gáva.*  
**2. doblar un recodo** *[VLc] [1a] IV* **gávvet** *[V]* ~ mohkastit

**recoger**  
**1. recoger** *[V] [2c] TV* **viežžat** *[V]* ♦ recoger un paquete en el correo *viežžat páhka poasttas* ♦ Te recojo en la estación de tren. *Mun vieččan du togastášuvnnas.*  
**2. recoger** *[V] [2c] TV* **čohkket** *[V]* ~ váldit sisa ♦ recoger los libros *čohkket girjjiid*  
**3. recoger** *[V] [2c] TV* **čoaggit** *[V]* ♦ recoger frambuesas árticas *čoaggit luopmániid*  
**4. recoger** *[V] [2c] TV* **čorget** *[V]* ♦ recoger la habitación *čorget lanja*  
**5. recoger** *[V] [2c] TV* **láhčit** *[V]* ♦ recoger la cama *láhčit seaŋgga*  
**6. recoger** *[V] [2c] TV* **vuhtiiváldit** *[V]* ♦ El acta no recoge mis comentarios. *Beavdegirji ii vuhtiiváldde mu mearkkašumiid.*  
**7. recogerse** *[V] [2c] Prnl, ReflV* **vuolgit ruoktot** *[VLc]* ♦ Es hora de recogerse. *Dál lea rivttes áigi vuolgit ruoktot.*  
**8. recogerse** *[V] [2c] Prnl, ReflV* **spaktat** *[V]* ♦ Se recogió en su habitación para preparar el examen final. *Son spavttai lanjastis, vai beassá ráhkkanit loahppageahččaleapmái.*  
**9. recogerse** *[V] [2c] Prnl, ReflV, UseTV* **čohkut** *[V]* ~ gálgat ♦ recogerse el pelo *čohkut vuovttaid*

**reconocer**  
**1. reconocer** *[V] [2d] TV* **dovdát** *[V]* ~ identifiseret ♦ Lo reconocí por sus ojos. *Mun su dovdájin čalmmiin.*  
**2. reconocer** *[V] [2d] TV* **mieđihit** *[V]* ♦ Hay que reconocer que casi siempre tiene razón. *Ferte mieđihit ahte sus lea measta álo riekta.*  
**3. reconocerse** *[V] [2d] Prnl, ReflV* **iežas identifiseret** *[VLc]* ♦ No me reconozco en tus palabras. *Mun in identifisere iežan dinguin sániiguin.*

**reconocido**  
**1. reconocido** *[A] [M,F]* **dohkálaš** *[A]* ♦ Es una ley reconocida en muchos estados. *Dát lea dohkálaš láhka máŋgga stáhtas.*  
**2. reconocido** *[A] [M,F]* **árvvus** *[A]* ~ dovddus ~ adnojuvvon ~ gudnis adnojuvvon ♦ Es el pintor más reconocido del siglo veinte. *Son lea dovddoseamos málejeaddji guokteduháhis.*

**reconstruir**  
**1. reconstruir** *[V] [3g] TV [Restaureret]* **ođasmahttit** *[V]* ~ ođastit ♦ Los expertos han reconstruido la torre. *Áššedovdit leat ođastan toartna.*  
**2. reconstruir** *[V] [3g] TV [Hukset ođđasit]* **bajáshukset** *[V]* ~ ođđasithukset ♦ reconstruir una ciudad después de la guerra *bajáshukset gávpoga soađi maŋŋá*

**recordar**  
**1. recordar** *[V] [1m] TV* **muitit** *[V]* ♦ Recuerdo claramente su cara. *Mun muittán čielgasit su ámadaju.*  
**2. recordar** *[V] [1m] TV, Caus, WObjPron* **muittuhit** *[V]* ♦ Te recuerdo que debes hacerlo. *Muittuhan du, ahte don berret dan dahkat.*  
**3. recordar** *[V] [1m] IV, + a* **sulastit** *[V]* ♦ Los paisajes del norte de España recuerdan a Noruega. *Davvi-Spania eanadagat sulastit Norgga.*

**recordatorio** *[N] [M]* **muittuhus** *[N]* ~ cuigehus

**recorrer** *[V] [2a]* **jođašit** *[V]* ~ mátkkoštit ♦ recorrer una distancia *jođašit gaskka*

**recuerdo** *[N] [M]* **muitu** *[N]*

**recuerdo** *[N] [M]* ~ suvenir **mátkemuitu** *[N]*

**recurso**  
**1. recurso** *[N] [M]* **resursa** *[N]*  
**2. recurso** *[N] [M] [Luondu]* **luonddoriggodat** *[N]*  
**3. recurso** *[N] [M] [Juridihkka/Jurídico]* **áššečuoččaldahttin** *[N]*

**red**  
**1. red** *[N] [F]* **neahtta** *[N]* ♦ red social *searveneahtta*  
**2. red** *[N] [F] [Guolástus]* **fierbmi** *[N]* ♦ red de pesca *fierbmi*  
**3. red** *[N] [F]* ~ internet *[Teknologiija/Tecnología]* **interneahtta** *[N]* ♦ Nos comunicamos por la red. *Mii gulahallat interneahta bokte.*

**redistribuir**  
**1. redistribuir** *[V] [3g] TV* **juohkit** *[V]* ♦ El estado redistribuye la renta. *Stáhta juohká ruđaid.*  
**2. redistribuir** *[V] [3g] TV* **juohkit ođđa ortnegiin** *[Pfs]* ♦ Redistribuyeron los sitios en la mesa con arreglo al protocolo. *Sii juhke ođđasit čohkkánsajiid beavdegirjji mielde.*

**reducir**  
**1. reducir** *[V] [3o] TV* **uhcidit** *[V]* ~ geahpedit ~ gáržžudit ~ oanedit  
**2. reducirse** *[V] [3o] PassV, 3per* **unnidit** *[V]* ♦ La inflación se redujo un 2%. *Haddegoargŋun unnidii 2%.*

**reescribir** *[V] [3a] TV* **čállit ođđasit** *[VLc]* ~ divvut ♦ Reescribió el artículo varias veces. *Son čálii artihkkala ođđasit máŋgii.*

**referéndum** *[N] [M]* **álbmotjienasteapmi** *[N]* ♦ La nueva constitución se aprobó por referéndum. *Ođđa vuođđoláhka mearredii álbmotjienasteami.*

**referir**  
**1. referir** *[V] [3i] TV* **muitalit** *[V]* ~ čilget ♦ referir una anécdota *Muitalit máidnasa.*  
**2. referirse** *[V] [3i] Prnl, UseTV, + a* **čujuhit** *[V]* ♦ No sé a qué te refieres. *In dieđe, masa don čujuhat.*

**reflejar**  
**1. reflejar** *[V] [1a] TV [Čuovgga]* **máhcahit** *[VLc]* ♦ El espejo refleja la luz. *Speajal máhcaha čuovgga.*  
**2. reflejar** *[V] [1a] TV, Saam: IV, + Loc* **speadjalastit** *[V]* ~ báitit ♦ El río refleja mi cara. *Mu ámadadju speadjalastá jogas.* ♦ El río refleja mi cara. *Mu ámadadju báitá jogas.*  
**3. reflejar** *[V] [1a] IV, Saam: + Ill* **báitit** *[V]* ♦ La luz de la ventana reflejaba en su rostro. *Lássačuovga báittii su ámadadjui.*  
**4. reflejarse** *[V] [1a] Prnl, IV, Saam: + Ill* **speadjalastit** *[V]* ~ báitit ♦ El alma se refleja en el rostro. *Siellu speadjalastá ámadadjui.*

**reflexionar** *[V] [1a] IV* **jurddašit** *[V]* ♦ Reflexionar sobre un tema. *Jurddašit fáttá birra.* ♦ Reflexionar sobre un tema. *Jurddašit fáttás.*

**refrán** *[N] [M]* **sátnevájas** *[N]*

**refresco** *[N] [M]* **jugus** *[N]* ~ máihlejugus ~ šaddojugus ~ bruvsa

**regalar** *[V] [1a] TV* **addit** *[V]* ~ geiget attáldaga ~ skeŋket

**regalo** *[N] [M]* ~ don **attáldat** *[N]* ~ skeaŋka

**regar**  
**1. regar** *[V] [1h, 1k] TV* **čáhccet** *[V]* ~ láktadit ~ njuoskadit  
**2. regar** *[V] [1h, 1k] TV [Figuratiiva/Figurado]* **guossohit** *[V]* ♦ Regaron la comida con un buen vino de Rioja. *Sii guossohedje mállása buriin Rioja viinnain.*

**región**  
**1. región** *[N] [F]* **guovlu** ~ eananviidodat  
**2. región** *[N] [F] [Hálddahus/Administrativo, Norggas/Noruega]* **fylka** *[N]*  
**3. región** *[N] [F] [Hálddahus/Administrativo, Ruoŧŧa/Suecia, Suopma/Finlandia]* **leana** *[N]* -- leatna

**registrar**  
**1. registrar** *[V] [1a] TV [Muitu]* **muittuhit** *[V]* ~ merket muitui ♦ He registrado la hora. *Mun lean merken diimmu muitui.* ♦ He registrado el asunto. *Mun lean muittuhan ášši.*  
**2. registrar** *[V] [1a] TV [Teaksta, báhpárii, beavdegirjái…]* **čállit** *[V]* ♦ He registrado la cita en la agenda. *Lean čállán áigemeari beavdegirjái.*  
**3. registrar** *[V] [1a] TV [Govva]* **sárgut** *[V]* ~ tevdnet ~ cáhcut  
**4. registrar** *[V] [1a] TV [Jietna, musihkka, filmma, Etc]* **báddet** *[V]*  
**5. registrar** *[V] [1a] TV [Termomehter]* **merket** *[V]* ~ mihtidit ♦ El termómetro registra la temperatura. *Termomehter mihtida temperatuvrra.*  
**6. registrar** *[V] [1a] TV* **burgit** *[V]* ~ boltut ♦ La policía registró la casa. *Boles burggii vistti.*  
**7. registrar** *[V] [1a] TV* **váldit vuostá** *[VLc]* ~ dustet ~ vuostáváldit ♦ registrar a un huésped en el hotel *váldit vuostá guossi hoteallas*  
**8. registrarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **dieđihit iežas** *[VLc]* ~ almmuhit iežas ♦ registrarse en un hotel *almmuhit iežas hotellii*  
**9. registrarse** *[V] [1a] Imp, 3per* **leat** *[V]* ~ dáhpáhuvvat ~ mihtiduvvot ♦ En la tundra se registraron temperaturas de menos de 30 grados bajo cero. *Duoddaris mihtiduvvui golbmalogi buolaš grada.*

**regla**  
**1. regla** *[N] [F] [Mihtidit]* **linnjár** *[N]*  
**2. regla** *[N] [F]* **njuolggadus** *[N]* ~ njuolggadusčála ♦ las reglas del juego *stohkosa njuolggadusat*

**regresar** *[V] [1a]* ~ retornar *IV* **máhccat** *[V]* ~ jorggihit ~ boahtit ruovttoluotta

**regular**  
**1. regular** *[A] [M/F]* **njuolga** *[A]* ~ jeavda ~ jeavddalaš ~ dásset ♦ El suelo es muy regular. *Láhtti lea hui njuolga.*  
**2. regular** *[A] [M/F]* **oktilis** *[A]* ~ stáđis ~ starggas ♦ El ritmo cardíaco es regular. *Váibmoravkin lea stáđis.*  
**3. regular** *[A] [M/F]* **dábálaš** *[A]* ♦ Esquiar es un deporte regular en Guovdageaidnu. *Čuoigat lea dábálaš valáštallan Guovdageainnus.*  
**4. regular** *[A] [M/F]* **dohkálaš** *[A]* ♦ He hecho el examen regular. *Mun lean čađahan dohkálaš eksámena.*

**regular**  
**1. regular** *[V] [1a] TV* **ordnet** *[V]* ~ lágidit ~ stivret ♦ regular el tráfico *ordnet johtolaga*  
**2. regular** *[V] [1a] TV* **reguleret** *[V]* ~ njulget ♦ regular la convivencia *njulget ovttaseallima*

**regularidad**  
**1. regularidad** *[N] [F]* **njuolggadus** *[N]* ♦ Hay que tener regularidad en las comidas. *Lea dárbu čuovvut borramušnjuolggadusa.* ♦ El ritmo tiene regularidad. *Rytmas lea njuolggadus.*  
**2. con regularidad** *[AdvLc]* ~ regularmente ~ frecuentemente **dávjá** *[Adv]* ♦ Nos visita con regularidad. *Son boahtá galledit dávjá.*  
**3. con regularidad** *[AdvLc]* ~ regularmente ~ constantemente ~ continuamente **čađat** *[Adv]* ~ álo ♦ La Tierra gira con regularidad alrededor del sol. *Eanan johttá čađat beaivváža birra.*

**regularmente**  
**1. regularmente** *[Adv]* ~ con regularidad ~ frecuentemente **dávjá** *[Adv]* ♦ Nos visita regularmente. *Son boahtá galledit dávjá.*  
**2. regularmente** *[Adv]* ~ con regularidad ~ constantemente ~ continuamente ~ siempre **čađat** *[Adv]* ~ álo ♦ La Tierra gira regularmente alrededor del sol. *Eanan johttá čađat beaivváža birra.*

**reina** *[N] [F]* **gonagaseamit** *[N]* ~ dronnet ~ ronnet

**reinar**  
**1. reinar** *[V] [1a] IV [Gonagas]* **stivret** *[V]* ~ stivret ♦ Felipe VI reina en España. *Guđát Felipe stivre Spanias.*  
**2. reinar** *[V] [1a] IV* **hálddašit** *[V]* ~ hovdet ♦ El alcalde reina en los asuntos económicos el ayuntamiento. *Sátnejođiheaddji hálddaša suohkana ruđalaš áššiid.*  
**3. reinar** *[V] [1a] IV, Imp, 3per [Figuratiiva/Figurado]* **gávdnot** *[V]* ♦ En el restaurante reina el caos. *Restauránttas gávdno moivi.* ♦ Ahora en el país reina la paz. *Dál riikkas gávdno ráfi.*

**reír**  
**1. reír** *[V] [3m] IV* **boagustit** *[V]* ~ čaibmat ♦ Máret ríe. *Máret boagusta.*  
**2. reír a carcajadas** *[VLc] [3m] IV* **skeaikit** *[V]*  
**3. partirse de risa** *[VLc] [3a] Prnl, IV* **reaškit** *[V]*  
**4. echarse a reír** *[VLc] [1a] Prnl, IV* **boagustišgoahtit** *[V]*  
**5. reír** *[V] [3m] TV* **boagustit** *[V]* ♦ La única que ríe sus chistes es su novia. *Áidna gii boagusta su suohttasiid lea su moarsi.*  
**6. reírse** *[V] [3m] Prnl, IV, + de* **boagustit** *[V]* ~ čaibmat ~ bilkidit ♦ No me río de ti. *In boagus du.*

**relación** *[N] [F]* **oktavuohta** *[N]* ~ gaskavuohta

**relámpago**  
**1. relámpago** *[N] [M] [Nuortan/Este]* **álddagas** *[N]*  
**2. relámpago** *[N] [M] [Oarjin/Oeste]* **álttagas** *[N]*

**relampaguear**  
**1. relampaguear** *[V] [1a] IV, Imp, 3per* **čuovggáhallat** *[V]* ~ čuovggihit ~ šleađggádit ~ šleađggehit  
**2. relampaguear** *[V] [1a] IV [Figuratiiva/Figurado]* **álddagastit** *[V]* -- álttagastit ~ šleađgut ~ bilaidit ~ leađgut ~ buollit ♦ Sus ojos relampagueaban. *Su čalmmit bulle.*

**reloj** *[N] [M]* **diibma** *[N]* -- diibmu ♦ reloj de cuco *giehkadiibma*

**remar**  
**1. remar** *[V] [1a] IV* **suhkat** *[V]* ♦ El domingo iremos a remar al lago. *Sotnabeaivve mii áigut suhkat jávrái.*  
**2. remar** *[V] [1a] IV [Con zagual]* **meallut** *[V]*

**remediar**  
**1. remediar** *[V] [1b] TV* **njulget** *[V]* ~ divvut ♦ remediar un problema *njulget váttisvuođa*  
**2. remediar** *[V] [1b] TV* **buoridit** *[V]* ♦ El medicamento no remedia por igual a todos los enfermos. *Dálkkas ii seammás buorit buot buohcciid.*  
**3. remediar** *[V] [1b] IV, Saam: + Loc* **beassat** *[V]* ♦ Si lo decimos al principio remediamos el problema. *Jus mii dan namuhat álgoálggus, de mii beassat váttisvuođas.*

**remo**  
**1. remo** *[N] [M]* **áiru** *[N]*  
**2. barco de remo** *[NLc] [M,F]* **suhkanfanas** *[N]*  
**3. ir a remo** *[VLc] [3t]* ~ navegar a remo *IV* **suhkat** *[V]* ♦ Fueron a remo hasta la isla. *Sii suhke gitta sullui.*

**remoto**  
**1. remoto** *[A] [M,F] [Báiki/Lugar]* **boaittobealde** *[A, Adv]* ~ doaresbealde ♦ Pusieron la tienda en un bosque remoto. *Sii lávostalle vuovddi boaittobealde.*  
**2. remoto** *[A] [M,F] [Báiki/Lugar]* **gáidagasas** *[Adv]* ~ gáidasis ~ gáidosis ~ boaittus ~ boaittobeale ~ doaresbeales ♦ La cabaña está situada en un lugar remoto. *Barta lea doaresbeales.*  
**3. remoto** *[A] [M,F] [Áigi/Tiempo]* **dolin** *[A, Adv]* ~ dološ áiggi ~ don dolin ~ áigá ♦ Sucedió en un tiempo remoto. *Dat dáhpáhuvai dološ áiggi.*  
**4. desde épocas remotas** *[AdvLc]* ~ desde un tiempo remoto *[Áigi/Tiempo]* **viehka guhkes áigge dassá** *[AdvLc]*  
**5. control remoto** *[NLc] [M]* **gáiddosstivren** *[N]*

**reno**  
**1. reno** *[N] [M]* (rangifer tarandus) **boazu** *[N]*  
**2. reno** *[N] [M]* ~ ternero del reno *[Varris. Jahkásaš. Mii lea riegádan dán jagi]* **miessi** *[N]* ~ varris miessi  
**3. rena** *[N] [F]* ~ ternera del reno *[Njiŋŋelas. Jahkásaš. Mii lea riegádan dán jagis.]* **njiŋŋelasmiessi** *[N]* -- njiŋŋálasmiessi  
**4. reno, rena** *[N] [M/F] [Varris ja njiŋŋelas. Jahkásaš]* **čearpmat** *[N]*  
**5. reno** *[N] [M] [Varris. 1,5-2 jahkásaš]* **varit** *[N]*  
**6. reno** *[N] [M] [Varris. 2,5-3 jahkásaš]* **vuobirs** *[N]* ~ vuobiras ~ vuobis ~ vuorsu  
**7. reno** *[N] [M] [Varris. 3,5-4 jahkásaš]* **gottos** *[N]* ~ gottodas  
**8. reno** *[N] [M] [Varris. 4,5-5 jahkásaš]* **goaisttas** *[N]* ~ goasohas  
**9. reno** *[N] [M] [Varris. 5,5-6 jahkásaš]* **máhkan** *[N]*  
**10. reno** *[N] [M] [Varris. 6,5-7 jahkásaš ja boarrásat]* **nammaláhpat** *[N]*  
**11. rena** *[N] [F] [Njiŋŋelas. 1,5-2 jahkásaš]* **vuonjal** *[N]* ~ vuonjaláldu  
**12. rena** *[N] [F] [Njiŋŋelas. 2,5-6,5 jahkásaš]* **rotnu** *[N]*  
**13. rena** *[N] [F] [Njiŋŋelas. Mii ii guotte goassege]* **stáinnat** *[N]*  
**14. reno** *[N] [M] [Čoarvveheapme]* **nulpu** *[N]*  
**15. reno** *[N] [M] [Dábeheapme, vilddas]* **goddi** *[N]*

**reñir**  
**1. reñir** *[V] [3h, 3l] IV* **gižžudit** *[V]* ~ riidalit ~ nágget ♦ Últimamente no hacen más que reñir. *Maŋimuš áiggis eaba daga eará go riidal.*  
**2. reñir** *[V] [3h, 3l] TV, WObjPron* **bealkkehit** *[V]* ♦ Si no lo haces, papá te reñirá. *Jus don it dán daga, de áhčči du bealkkeha.*

**repartir**  
**1. repartir** *[V] [3a] TV* **juohkit** *[V]* ♦ Repartió sus bienes entre los pobres. *Son jugii buriid gefiide.*  
**2. repartirse** *[V] [3a] Prnl, IV* **juohkásit** *[V]* ~ juohkašuvvat ♦ Los hablantes de sami se reparten en cuatro estados. *Sámásteaddjit juohkásit njealji stáhtii.*  
**3. repartirse** *[V] [3a] Prnl, RecV* **juogadit** *[V]* ♦ Los tres hermanos se repartieron la herencia. *Golbma vielja juogadedje árbbi.*

**reparto** *[N] [M]* **juohkin** *[N]* ♦ reparto de tierras *eana(n)juohkin*

**representar**  
**1. representar** *[V] [1a] TV* **govahallat** *[V]* ~ neavttašit ~ dovdáhit ♦ El logo representa al partido. *Dovdomearka govahallá bellodaga.*  
**2. representar** *[V] [1a] TV* **ovddastit** *[V]* ~ representeret ♦ El partido representa al pueblo. *Bellodat ovddasta álbmoga.*

**reputación** *[N] [F]* ~ fama ~ nombre **beaggin** *[N]* ~ namma ~ šolža ~ oatna ♦ Juan tiene buena reputación. *Juanas lea buorre beaggin.* ♦ Juan tiene mucha reputación. *Juanas lea buorre beaggin.* ♦ Juan tiene mala reputación. *Juanas lea heittogis namma.* ♦ Juan tiene poca reputación. *Juanas lea heittogis namma.*

**requerir**  
**1. requerir** *[V] [3i]* ~ pedir *TV* **bivdit** *[V]* ~ jearrat ♦ Requiero tu ayuda. *Bivddán dus veahki.*  
**2. requerir** *[V] [3i]* ~ necesitar *TV* **dárbbašit** *[V]* ♦ Requiero tu ayuda. *Dárbbašan du veahki.*  
**3. requerir** *[V] [3i] TV [Juridihkka/Jurídico, Hálddahus/Administrativo]* **jearrat** *[V]* ♦ El tribunal requiere más documentos sobre el caso. *Duopmostuollu jearrá lasi áššebáhpáriid.*  
**4. requerir** *[V] [3i] TV* **gáibidit** *[V]* ♦ Esto requiere mucha atención. *Dat gáibida olu áicilvuođa.*

**resfriarse**  
**1. resfriarse** *[V] [1c] Prnl, IV* **galbmot** *[V]* ♦ Me he resfriado. *Mun lean galbmon.*  
**2. resfriarse** *[V] [1c] Prnl, IV* **darvánit olbmui njoammodávda** *[Pfs]* ~ oažžut nurvo ~ šaddat nurvui ♦ Me he resfriado. *Munnje lea darvánan nuorvvu.*  
**3. resfriarse** *[V] [1c] Prnl, IV, Saam: + Ill* **njoammut** *[V]* ♦ Me he resfriado con este tiempo. *Dálki lea njommon munnje.*  
**4. resfriarse** *[V] [1c] Prnl, IV, Saam: + Acc* **njoammudit** *[V]* ♦ Me he resfriado con este tiempo. *Dálki lea njoammudan mu.*

**residencia** *[N] [F]* **orrunsadji** *[N]* ~ ásodat ♦ Muchos alemanes tienen residencia fija en Mallorca. *Olu duiskalaččain lea bissuvaš ásodat Mallorcas.*

**resolver**  
**1. resolver** *[V] [2h] TV* **čoavdit** *[V]* ~ gálgat ♦ La cuestión quedó sin resolver. *Gažaldat bázii čoavddekeahttá.*  
**2. resolverse** *[V] [2h]* ~ decidirse *Prnl, UseTV, + a* **mearridit dahkat juoidá** *[Pfs]* ♦ Julián se resolvió a comprar un coche nuevo. *Julián mearridii oastit ođđa biilla.*

**respaldo**  
**1. respaldo** *[N] [M]* **liehkku** *[N]* ~ čohkkánsadji ♦ Pongan el respaldo de su asiento en posición vertical. *Njulge liehku.* ♦ Pongan el respaldo de su asiento en posición vertical. *Njulge čohkkánsaji.*  
**2. respaldo** *[N] [M]* **doarjja** *[N]* ♦ No tengo el respaldo del presidente. *Mus ii leat Presideantta doarjja.*  
**3. dar respaldo** *[VLc] [1r]* ~ apoyar ~ respaldar *TV* **doarjut** *[V]* ~ addit doarjaga ♦ El presidente da respaldo a la propuesta. *Presideanta addá doarjaga evttohussii.* ♦ El presidente da respaldo a la propuesta. *Presideanta doarju evttohusa.*

**respetar** *[V] [1a] TV* **árvvusatnit** *[V]* ~ gudnejahttit ~ atnit árvvus

**respeto** *[N] [M]* **árvvusatnin** *[N]* ~ gudnejahttin

**responder**  
**1. responder** *[V] [2a] TV, IV* **vástidit** *[V]* -- fástidit  
**2. responder** *[V] [2a] IV [Figuratiiva/Figurado]* **doaibmat** *[V]* ♦ El motor no responde. *Mohtovra ii doaimma.*

**responsabilidad** *[N]* **ovddasvástádus** *[N]*

**respuesta** *[N] [F]* **vástádus** *[N]* -- fástádus

**restaurante** *[N] [M]* **restoráŋga** *[N]* ~ borahat ~ boradanbáiki

**resto**  
**1. resto** *[N] [M]* **bázahas** *[N]* ~ liige- ~ lassi- ♦ Se llevó el resto del dinero. *Son válddii liigeruđa.* ♦ Encontraron restos prehistóricos. *Sii gávdne dološ bázahasaid.* ♦ Se comió los restos. *Son borai borramušbázahasaid.*  
**2. el resto** *[N, ALc] [M] + de + N* **sátnja** *[N]* ~ rámsu ~ reasta ♦ Se llevó el resto de la ropa. *Son válddii bivttassánjaid.*  
**3. el resto** *[N, ALc] [M] + de + N* **eará** *[A]* ♦ el resto de Europa *eará Eurohpa riikkat*  
**4. resto** *[N] [M] UseNor: Pl* **bázahas** *[N]* ♦ Encontraron restos prehistóricos. *Sii gávdne dološ bázahasaid.* ♦ Se comió los restos. *Son borai borramušbázahusaid.*  
**5. restos mortales** *[NLc] [M] UseAlw: Pl* **olmmošbázahusat** *[N]*  
**6. resto** *[N] [M] [Matematihkka/Matemáticas]* **geassinboađus** *[N]*

**resultado** *[N] [M]* **boađus** *[N]*

**resultar**  
**1. resultar** *[V] [1a] IV* **šaddat** *[V]* ~ gártat ~ leat ♦ Los esfuerzos resultan vanos. *Rahčamušat gártet duššás.* ♦ Me resulta difícil comprender tu actitud. *Munnje gártá váttisin áddet du guottu.*  
**2. resultar ser** *[VLc] [1a] IV* **gávnnahuvvot** *[V]* ~ fuomášuvvot ♦ Mi primo resultó ser un ladrón. *Mu vilbealli fuomášuvvui suolan.*

**resumen** *[N] [M]* **čoahkkáigeassu** *[N]* ~ oktiigeassu ~ boađus

**resumir** *[V] [3a] TV* **čoahkkáigeassit** *[V]* ~ oktiigeassit ♦ El periodista resume la información. *Journalista čoahkkáigeassá dieđu.*

**retoño**  
**1. retoño** *[N] [M] [Eatnamis]* **rahttá** *[N]*  
**2. retoño** *[N] [M] Saam: Sg, Pl [Muoras]* **álus** *[N]* ♦ Al comienzo de la primavera empiezan a salir los retoños. *Giđa álggogeahčen gorgŋe álus.* ♦ Ese retoño indica que el árbol está enfermando. *Dat álus čujuha dan, ahte muorra lea mieskagoahtán.*  
**3. retoño** *[N] [M] [Šattus]* **máihli** *[N]*  
**4. retoño** *[N] [M] [Muorjjis]* **sáhppi** *[N]*

**retornar** *[V] [1a]* ~ regresar ~ volver *IV* **máhccat** *[V]* ~ jorggihit

**retrasar**  
**1. retrasar** *[V] [1a] TV* **maŋidahttit** *[V]* ~ maŋidit ♦ retrasar un asunto *maŋidahttit sága*  
**2. retrasar el reloj** *[VLc] [1a]* ~ retrasar la hora *TV [Diibma]* **sirdit áiggi maŋŋelii** *[VLc]* ~ sirdit áiggi maŋásguvlui  
**3. retrasarse** *[V] [1a]* ~ ir con retraso ~ llegar con retraso *Prnl, IV* **maŋŋonit** *[V]* -- maŋŋánit ♦ El autobús se retrasa. *Busse maŋŋona.* ♦ El avión llega con retraso. *Girdi maŋŋona.*

**retraso**  
**1. retraso** *[N] [M] [Bajásšaddan]* **čálgat njozedit** *[Pfs]* ~ ahtanuššat njozedit ~ ovdánit njozedit ~ bajásšaddat hiljit ♦ El niño tiene retraso para su edad. *Mánná ahtanuššá njozedit iežas ahkásaččaid ektui.*  
**2. ir con retraso** *[VLc] [1p]* ~ venir con retraso ~ retrasarse *IV* **maŋŋonit** *[V]* -- maŋŋánit ♦ El autobús va con retraso. *Busse maŋŋona.*  
**3. salir con retraso** *[VLc] [3r] IV* **maŋŋonit vuolggedettiin** *[V]* ♦ El avión salió con retraso pero llegó puntual. *Girdi maŋŋonii vuolggedettiin muhto ollii rivttes áiggi.*  
**4. llegar con retraso** *[VLc] [1h]* ~ retrasarse *IV* **maŋŋonit** *[V]* -- maŋŋánit ♦ Aunque el avión salió puntual, llegó con retraso. *Vaikko girdi vulggii rivttes áiggi, de maŋŋonii liikká.*

**retrato** *[N] [M]* **portreahtta** *[N]* ~ muohtogovva

**reunión** *[N] [F]* **čoahkkin** *[N]* ~ deaivvadeapmi ~ gávnnadeapmi ~ čoakkán

**reunir**  
**1. reunir** *[V] [3a] TV* **čohkket** *[V]* ~ čoaggit ♦ La empresa reunió el dinero necesario. *Fitnodat čohkkii doarvái ruđaid.*  
**2. reunir las condiciones** *[VLc] [3a]* ~ cumplir las condiciones *TV* **deavdit eavttuid** *[VLc]*  
**3. reunirse** *[VLc] [3a] Prnl, IV, RecV* **deaivvadit** *[V]* ~ čoagganit ♦ Muchas veces se reúne por la tarde con amigos. *Máŋgga geardde son deaivvada ustibiiguin eahkedis.*  
**4. reunirse** *[VLc] [3a] Prnl, IV* **čoahkkanit** *[V]* ♦ El Parlamento Sami se reúne cuatro veces al año. *Sámediggi čoahkkana njealji geardde jagis.*

**revista**  
**1. revista** *[N] [F]* **áigečála** *[N]* ♦ revista científica *dieđalaš áigečála*  
**2. pasar revista** *[VLc] [1a] TV [Militeara/Militar]* **dárkkistit** *[V]* ♦ pasar revista a las tropas *dárkkistit soahteveaga*

**revolución** *[N] [F]* **revolušuvdna** *[N]* ~ váldegomiheapmi

**revolucionario** *[N, A] [M,F]* **revolušoneara** *[N, A]* ~ váldegomiheaddji

**revolucionario**  
**1. revolucionario** *[A] [M,F]* **váldegomiheaddji** *[A]*  
**2. revolucionario** *[A] [M,F]* **revolušonáralaš** *[A]* ♦ el calendario revolucionario francés *fránska revolušonáralaš kalender* ♦ movimiento revolucionario *revolušonáralaš lihkadus*

**rey**  
**1. rey** *[N] [M]* **gonagas** *[N]*  
**2. reyes** *[N] [M] UseAlw: los +, Span: Pl, Saam: Collc* **gonagasbárra** *[N]* ♦ Los reyes visitarán Portugal. *Gonagasbárra galleda Portugala.*

**rezar** *[V] [1f]* **rohkadallat** *[TV, IV]* ♦ rezar el Padre Nuestro *rohkadallat Áhččemiinna*

**ría** *[N] [F]* **joganjálbmi** *[N]* ~ joga geahči ~ joga loahppa

**rico**  
**1. rico** *[A] [M,F]* **rikkis** *[A]* ~ jábálaš ~ ruhttii ~ boandái ♦ Piera es un hombre rico. *Piera lea rikkes olmmoš.*  
**2. rico** *[A] [M,F]* ~ bueno **njálgga** *[A]* ~ sohkareaddjái ~ ásppas ~ meađggus ♦ La comida está muy rica. *Mális lea hui njálgga.*  
**3. rico** *[A] [M,F]* ~ abundante **-valjis** *[Attr]* ♦ un río rico en pesca *guollevaljis johka* ♦ un zona rica en perdices *rievssatvaljis guovlu*  
**4. rico en palabras** *[A] [M,F]* **sádnái** *[A]* ~ sánálaš ♦ Tienes una lengua rica en palabras. *Dus lea sádnás giella.*

**riego**  
**1. riego** *[N] [M]* **čáhccen** *[N]*  
**2. manguera (de riego)** *[N] [F]* ~ manga (de riego) **čáhccenrusttet** *[N]*  
**3. sistema de riego** *[NLc] [M]* **čáhccenvuogádat** *[N]*

**riña**  
**1. riña** *[N] [F] [Sánit]* **sátnegižžu** *[N]* ~ sátnegilvu ~ sátnenággu ~ sátneriidu ♦ Los países vecinos tienen sus riñas entre sí. *Ránnjáriikkaid gaskkas lea sátnegižžu.*  
**2. riña** *[N] [F] [Gorut, rumaš]* **doarrun** *[N]* ~ doarru ♦ riña de gallos *vuoncávarrásiid doarrun*

**río**  
**1. río** *[N] [M]* **johka** *[N]* ~ jogadat  
**2. río** *[N] [M] [Stuoris]* **deatnu** *[N]* -- eatnu  
**3. río** *[N] [M]* ~ riachuelo ~ arroyo *[Unni]* **jogaš** *[N]* ~ veadji

**risa**  
**1. risa** *[N] [F]* **boagusteapmi** *[N]* ~ čaibman ~ gávnnas ♦ La risa es propia del ser humano. *Boagusteapmi gullá olbmui.*  
**2. dar la risa** *[VLc] [1r]* ~ venir la risa *TV, WObjPron, Saam: Imp, 3per, + Acc* **čaimmahit** *[V]* ~ boagustahttit ♦ Me da la risa. *Mu čaimmaha.* ♦ Estaba en la reunión y de pronto me dio la risa. *Mun ledjen čoahkkimis ja fáhkkestaga mu čaimmahii.*  
**3. partirse de risa** *[VLc] [3a]* ~ mondarse de risa *Prnl, IV* **reaškit** *[V]* ~ jitnosit boagustit ~ saidnit ~ skeaikit

**robar**  
**1. robar** *[V] [1a] TV* **rievidit** *[V]* ~ rievvut ~ rivvet  
**2. robar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **suoládit** *[V]* ~ doalvut ~ loaktit ♦ Ese trabajo me roba mucho tiempo. *Dát bargu suoláda mus olu áiggi.* ♦ Esa chica me ha robado el corazón. *Dát nieida lea suoládan mu váimmu.* ♦ Esa chica me ha robado el alma. *Dát nieida lea dolvon mu sielu.*

**robo** *[N] [M]* **suolavuohta** *[N]* ~ rievideapmi

**rocín**  
**1. rocín** *[N] [M]* **bargoheasta** *[N]* ~ bargoheabuš  
**2. rocín** *[N] [M]* **ruoidna ja guoira heasta** *[Pfs]*

**rojo** *[A] [M,F]* **ruoksat** *[A]*

**rojo**  
**1. rojo** *[N, A] [M,F]* **ruoksadas** *[N, A]*  
**2. rojo** *[N, A] [M,F]* **olmmoš geas lea sosialisttalaš dahjege kommunisttalaš jurddašanvuohki** *[Pfs]* ♦ El ejército rojo defendió Madrid. *Sosialisttalaš ja komunisttalaš soahteveahka suodjalii Madrida.*

**romper**  
**1. romper** *[V] [2a] TV* **doadjit** *[V]* ♦ romper la pata de una silla *doadjit stuollojuolggi*  
**2. romper** *[V] [2a] TV* **cuvket** *[V]* ♦ romper un cristal *cuvket lása*  
**3. romper** *[V] [2a] TV* **botket** *[V]* ♦ El pez rompió el sedal. *Guolli botkii duorggu.*  
**4. romper** *[V] [2a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **botket** *[V]* ♦ romper una promesa *botket lohpádusa*  
**5. romperse** *[V] [2a] Prnl, IV* **doddjot** *[V]* ♦ Antonio se rompió una pierna. *Antonios doddjui juolgi.*  
**6. romperse** *[V] [2a] PassV* **cuovkanit** *[V]* ♦ Los huevos se han roto. *Monit leat cuovkanan.*

**ropa** *[N] [F] UseNor: Collc* **bivttas** *[N]* ~ gárvu ~ suodji ~ bivvu ♦ ropa usada *atnobivttas*

**rostro**  
**1. rostro** *[N] [M]* ~ cara **ámadadju** *[N]*  
**2. rostro** *[N] [M] Saam: Pl* **muođut** *[N]*

**rubio** *[A] [M,F]* **čuvgesvuovttat** *[A]*

**ruido**  
**1. ruido** *[N] [M]* **šlápma** *[N]* ~ válla ~ riedja ♦ ¿Qué es ese ruido? *Makkár šlápma gullo?*  
**2. ruido** *[N] [M] [Hui intensa]* **japma** *[N]* -- jupma ♦ La explosión hizo un gran ruido. *Bávkaleapmi dagahii garra jama.*  
**3. ruido** *[N] [M] [Musihkka dahjege jietna]* **ruodja** *[N]* ~ lárbma

**ruina**  
**1. ruina** *[N] [F]* **skievttardeapmi** *[N]* ♦ El juego será tu ruina. *Speallan dagaha du skievttardeapmin.*  
**2. ruina** *[N] [F]* **vistebázahus** *[N]* ~ skadjá ♦ En Roma hay muchas ruinas. *Romas leat ollu skaját.*  
**3. en ruinas** *[AdvLc]* **jalgejuvvon** *[V, Adv]* ♦ La casa está en ruinas. *Dállu lea jalgejuvvon.*

**rumiar**  
**1. rumiar** *[V] [1b] TV, IV* **smirezastit** *[V]* ~ smirezit ♦ Los bueyes y los carneros rumian sus alimentos. *Vuovssát ja vierccat smirezastet biepmuideaset.*  
**2. rumiar** *[V] [1b] [Figuratiiva/Figurado]* **jurddašit guhkesáigge muhtun ášši** *[Pfs]* ♦ El alcalde estuvo rumiando el proyecto durante mucho tiempo. *Sátnejodiheaddji lei guhkesáigge jurddašan prošeavtta.*

**ruso** *[A] [M,F]* **ruošša** *[A]*

**ruso** *[N] [M] [Giella]* **ruoššagiella** *[N]*

**sábana** *[N] [F]* **láhken** *[N]* -- láhkan

**saber**  
**1. saber** *[V] [2n] TV* **diehtit** *[V]* ♦ Lo sabes. *Don dán dieđát.* ♦ No lo sé. *In mun dan dieđe.* ♦ No sé casi nada. *In dieđe measta maidege.* ♦ No sé casi nada. *In dieđe báljo mastege.*  
**2. saber** *[V] [2n] TV* **máhttit** *[V]* ♦ Sabe hablar sami. *Son máhttá sámegiela.* ♦ ¿Sabes tocar el piano? *Máhtát go don čuojahit pianoin?*  
**3. saberse** *[VLc] [2n] Prnl, ReflV* **diehtit iežas birra, ahte sus lea juogalágan máhttu dahjege čehppodat** *[Pfs]* ♦ Sara se sabe lista. *Sara diehtá ieš, ahte son lea čeahppi.*  
**4. saberse** *[VLc] [2n]* ~ saberse de memoria ~ saber de memoria *Prnl, UseTV* **máhttit bajil** *[Pfs]* ~ diehtit juoga bures ~ muitit juoidá bajil ♦ Estos chicos no se saben la lección. *Gánddat eai máhte bajil oahppobihtá.*  
**5. saber** *[V] [2n] IV* **máistot** *[V]* ♦ La tarta sabe muy dulce. *Gáhkku máisto hui meađggusin.*

**sabor** *[N] [M]* **máhku** *[N]* ~ smáhkka ~ máistu ♦ sabor a quemado *buollán smáhkka*

**saborear**  
**1. saborear** *[V] [1a] TV* **máistit** *[V]* ~ smáhket ♦ Me gusta saborear el vino. *Mun liikon máistit viinna.* ♦ Me gusta saborear la comida. *Mun liikon máistit borramusa.*  
**2. saborear** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **njiellat** *[V]* ♦ Cuando habla, saborea las palabras. *Go son hállá, de njiellá sániid.*

**sabroso** *[A] [M,F]* **njálggat** *[A]* ~ meađggus ~ sohkaraddjái

**sacar**  
**1. sacar** *[V] [1g] TV* **viežžat** *[V]* ~ váldit ♦ El padre sacó a su hijo de la escuela. *Áhčči vieččai iežas máná oahpahagas.*  
**2. sacar** *[V] [1g] TV [Foto]* **govvet** *[V]* ♦ Te voy a sacar una foto. *Mun áiggun govvet du.*  
**3. sacar** *[V] [1g] TV* **loktet** *[V]* ~ váldit ~ viežžat ♦ Quiero sacar dinero del cajero automático. *Mun áiggun loktet ruđa báŋko-automáhtas.*  
**4. sacar** *[V] [1g] TV* **biggohit** *[V]* ♦ María saca las alfombras a la ventana. *Maria biggoha teahpáid lássaráigge.*  
**5. sacarse** *[V] [1g]* ~ quitarse *Prnl, ReflV, UseTV* **gavvit** *[V]* ~ gaikut ~ váldit eret ♦ Pedro se saca los pelos de la nariz. *Pedro gavvá guolggaid njunis.*  
**6. sacarse** *[V] [1g]* ~ quitarse *Prnl, ReflV, UseTV* **nuollat** *[V]* ♦ Al llegar a casa nos sacamos las botas. *Go mii ruoktot ollet, de mii nuollat skuovaideamet.*  
**7. sacarse** *[V] [1g] Prnl, UseTV* **gaikkuhit** *[V]* ♦ Fue al dentista a sacarse un diente. *Son manai bátnedoaktárii gaikkuhit báni.* ♦ Voy al dentista a sacarme un diente. *Mun vuolggán bátnedoaktárii gaikkuhit báni.*  
**8. sacarse** *[V] [1g] Prnl, UseTV* **oažžut** *[V]* ~ fidnet ~ smulget ♦ Andrés se ha sacado ya el carnet de conducir. *Andres lea juo ožžon vuodjingoartta.*

**sacramento** *[N] [M]* **sákrameanta** *[N]* ~ rihppa

**sagrado** *[A] [M,F]* **bassi** *[A]*

**sal**  
**1. sal** *[N] [F] [Abstrakta/Abstracto]* **sálti** *[N]*  
**2. sal** *[N] [F] Saam: Pl [Konkreahtta/Concreto]* **sálttit** *[N]* ♦ ¿Me pasas la sal? *Attát go munnje sálttiid?*  
**3. sal gorda** *[NLc] [F]* **(g)roavvasálti** *[N]* -- (g)roavasálti  
**4. sal fina** *[NLc] [F]* **beavdesálti** *[N]*  
**5. sal** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **illu** *[N]* ~ ávvu ♦ la sal de la vida *eallima illu* ♦ Que no os falte el pan y la sal. *[cealkka, mii daddjo daidda, geat easkka leat náitalan:] Sávan, ahte dudnos lea eallima illu.*

**sala**  
**1. sala** *[N] [F]* **latnja** *[N]*  
**2. sala de espera** *[NLc] [F]* **vuordinlatnja** *[N]*

**salado**  
**1. salado** *[A] [M,F]* **sálttis** *[A]*  
**2. salado** *[A] [M,F] [Figuratiiva/Figurado]* **hearvái** *[A]* ~ somá ~ suohtas ~ leaikái ♦ Esa niña es muy salada. *Dát nieida lea hui hearvái.*

**salario** *[M]* ~ sueldo **bálká** *[N]*

**salir**  
**1. salir** *[V] [3r] IV* **vuolgit** *[VLc]* ~ guođđit ~ mannat ♦ Marta sale de la tienda. *Marta vuolgá buvddas.* ♦ Marta sale de la tienda. *Marta guođđá buvdda.* ♦ Marta sale de la tienda. *Marta manná buvddas.*  
**2. salir** *[V] [3r] IV* **dollet** *[V]* ~ vuolgit ♦ Salimos a pasear. *Mii dollet váccašit.* ♦ Salimos a pasear. *Mii vuolgit váccašit.*  
**3. salir corriendo** *[VLc] [3r] IV* **mannat viega** *[VLc]*

**salita** *[N] [F] Der/Dimin* **lanjaš** *[N]*

**salmón**  
**1. salmón** *[N] [M]* (salmo salar) **luossa** *[N]*  
**2. salmón** *[N] [M] [Sullii kilosaš]* **diddi** *[N]*  
**3. salmón** *[N] [M] [Sullii kilosaš – golmmakilosaš]* **luossajuolgi** *[N]* -- luosjuolgi  
**4. salmón** *[N] [M] [Varris]* **goadjin** *[N]*  
**5. salmón** *[N] [M] [Njiŋŋelas]* **duovvi** *[N]*  
**6. alevín del salmón** *[NLc] [M]* **luossaveajet** *[N]* ~ luossavedjor ~ luossaveajet  
**7. salmón ahumado** *[NLc] [M]* **suovas luossa** *[NLc]*  
**8. salmón salado** *[NLc] [M]* ~ salmón en salazón **spihkeluossa** *[N]*  
**9. huevas de salmón** *[NLc] [F]* **luossameađđemat** *[N]*

**salsa**  
**1. salsa** *[N] [F]* **sevsa** *[N]* ~ buonjus ~ sálsa  
**2. salsa** *[N] [F]* **latiinna dánsunmusihkka** *[Pfs]*

**saltar**  
**1. saltar** *[V] [1a] IV* **njuiket** *[V]* ~ čellet ♦ El gato saltó de(sde) la tapia. *Bussá njuikii muvraseainnis.* ♦ El gato saltó (por encima de) la tapia. *Bussá njuikii muvraseainni badjel.*  
**2. saltar** *[V] [1a] IV, Freq [Máŋgga geardde]* **njuikut** *[V]* ~ njuikkodit  
**3. saltarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV [Figuratiiva/Figurado]* **njuiket badjel** *[VLc]* ~ garvit ♦ Leyendo, se saltó dos páginas. *Logadettiin son njuikii guovtti siiddu badjel.*  
**4. saltarse un semáforo** *[VLc] [1a] Prnl, UseTV* **meaddánit johtolatčuovgga almmá bisánkeahttá** *[Pfs]* ~ vuodjit johtolatčuovgga meattá almmá bisánkeahttá ♦ En algunas ciudades, acostumbran a saltarse los semáforos. *Muhtun gávpogiin sii lávejit vuodjit johtolatčuovggaid meattá.*  
**5. saltarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **vajálduhttit** *[V]* ♦ Es tan mayor que se salta frecuentemente la medicación. *Son lea dan mađe boaris, ahte son dávjá vajálduhttá váldimis dálkasa.*

**salud** *[N] [F]* **dearvvasvuohta** *[N]*

**saludar**  
**1. saludar** *[V] [1a] TV* **dearvvahit** *[V]* ~ buorástahttit  
**2. saludarse** *[V] [1a] Prnl, RecV* **buorástahttalit** *[V]* ~ rávkat buorrebeaivvi ♦ Nos saludamos a diario. *Mii rávkat buorrebeaivvi beaivválaččat.*

**saludo**  
**1. saludo** *[N] [M] Saam: Pl* **dearvuođat** *[N]*  
**2. saludos** *[N] [M]* ~ un cordial saludo ~ cordiales saludos *Saam: Pl [Reivves]* **ustitlaš dearvuođat** *[N]* ~ váimmolaš dearvuođat ~ liekkosis dearvuođat

**salutación** *[N] [F]* **dearvvuođasárdni** *[N]*

**salvaje**  
**1. salvaje** *[A] [M/F] [Ealli ja olmmoš]* **villas** *[A]* ~ vilddas ♦ caballo salvaje *vildaheasta* ♦ caballo salvaje *vildaheabuš*  
**2. salvaje** *[A] [M/F] [Olmmoš]* **ráikkas** *[A]* ~ bilttas  
**3. animal salvaje** *[NLc] [M]* **luođuealli** *[N]* ~ meahciealli ~ spire ~ fuođđu  
**4. naturaleza salvaje** *[NLc] [M]* **luohtu** *[N]* ~ meahci

**salvar**  
**1. salvar** *[V] [1a] TV* **gádjut** *[V]* ~ beastit ♦ Su abogado le salvó de ir a cárcel. *Su advokáhta gájui su giddagasas.*  
**2. salvarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **gáddjojuvvot** *[V]* ~ bestojuvvot ♦ Gracias a su abogado se salvó de ir a la cárcel. *Giitu su láhkabealošteaddjái, go son bestojuvvui giddagasas.*

**sangrar**  
**1. sangrar** *[V] [1a] IV* **vardit** *[V]* ~ varddašit ♦ Estás sangrando por la nariz. *Don leat vardimin njunis.* ♦ La herida aún sangra. *Ain vardá hávis.*  
**2. sangrar** *[V] [1a] TV [Figuratiiva/Figurado]* **navildit** *[V]* ~ gurret dađistaga ~ suoládit veahážiid mielde ♦ Los grandes comerciantes sangran el estado todo lo que pueden. *Rikkes gávpe-albmát navildit stáhta nu olu go sáhttet.*

**sano** *[A] [M,F]* **dearvvas** *[A]* ~ dearvvaslaš

**santo**  
**1. santo** *[A] [M,F]* **bassi** *[A]* ♦ Espíritu Santo *Bassi Vuoigŋa* ♦ Santa Biblia *Bassi Biibbal*  
**2. Semana Santa** *[NLc] [F] Saam: Pl* **Beassážat** *[N]* ~ Beassášvahkku  
**3. santo (patrón)** *[N] [M,F]* **gávpoga bassi suodjaleaddji** *[Pfs]*

**sartén** *[N] [F]* **bánno** *[N]* ~ báiste ~ bassinbánno ~ steaikkabánno

**se**  
**1. se** *[Pron]* **iežas** *[ReflPron, Sg3]* ♦ La niña se mira en el espejo. *Nieida iežas geahččá speadjalis.*  
**2. se** *[Pron]* **iežaska** *[ReflPron, Du3]* ♦ María y Pedro se miran en el espejo. *María ja Pedro iežaska geahččaba speadjalis.*  
**3. se** *[Pron]* **iežaset** *[ReflPron, Pl3]* ♦ Ellos se miran en el espejo. *Sii iežaset gehččet speadjalis.*  
**4. se** *[Pron]* ***Sámi vearbbaidde refleksiiva árvvuin*** ♦ Ellos se lavan *Sii basadit.*  
**5. se** *[Pron]* ***Resiprohka árvvuin*** ♦ Pedro y Antonio se gritan. *Pedro ja Antonio čurvvodeaba.*  
**6. se** *[Pron]* ***Passiiva vearbbaid 3. persovdna lea ovttaid- ja máŋggaidlogus*** ♦ Ese trabajo se hace rápido. *Dát bargu dahkkojuvvo johtilit.* ♦ El ordenador se utiliza para escribir. *Dihtor geavahuvvo čállimii.* ♦ Ya no se fabrican esas bicicletas. *Dát syhkkelat eai šat ráhkaduvvo.*  
**7. se** *[Pron]* ***Ill*** ♦ Tú conoces esa historia que Marcos no conoce. ¡Cuéntasela! *Don dieđát dan muitalusa, man Marcos ii dieđe. Geahččal dan muitalit sutnje!* ♦ Ellos no saben cuánto he llorado, díselo tú. *Sii eai dieđe man olu lean čirron, muital dan sidjiide.*

**secar**  
**1. secar** *[V] [1g] TV* **goikadit** *[V]* ♦ El sol ha secado las plantas. *Beaivi lea goikadan šattuid.* ♦ secar los platos *goikadit lihtiid* ♦ secar la carne *goikadit bierggu* ♦ secar el pescado *goikadit guoli*  
**2. secarse** *[V] [1g] Prnl, IV* **goikat** *[V]* ♦ Los lagos y ríos en Noruega no se secan nunca. *Norgga jávrrit ja jogat eai goasse ge goikka.*

**seco** *[A] [M,F]* **goikkis** *[A]* ♦ La ropa ya está seca. *Bivttas lea juo goikkis.* ♦ El país se divide en dos partes: el país húmedo y el país seco. *Riika juhkkojuvvo guovtti oassái: čáhccás ja goike guovlun.*

**secuestrar**  
**1. secuestrar** *[V] [1a] TV* **rievidit** *[V]* ~ suoládit ~ jávkadit  
**2. secuestrar** *[V] [1a] TV [Olbmo, girdimášiinna, etc.]* **rivvet olbmo dahje juoidá eará bákkuin ja dan atnit pántan háldosis** *[Pfs]* ~ kidnappet ♦ Han secuestrado un avión. *Sii leat kidnappen girdi.*

**secuestro**  
**1. secuestro** *[N] [M] [Olbmuid]* **olbmorievideapmi** *[N]* ~ kidnappen  
**2. secuestro de rehenes** *[NLc] [M]* **pántafáŋga** *[N]* ~ gissel

**sed**  
**1. sed** *[N] [F]* **goiku** *[N]*  
**2. tener sed** *[VLc] [2l] IV* **leat goiku** *[VLc]*  
**3. tener (mucha) sed** *[VLc] [2l] IV* **goikat** *[V]* ♦ En verano, cuando calienta el sol, tengo mucha sed. *Geaseáiggis ja beaivvadahkan mun goikkan.*  
**4. apagar la sed** *[VLc] [1h] TV* **goikku čáskadit** *[VLc]*

**seda** *[N] [F]* **silki** *[N]*

**sede**  
**1. sede** *[N] [F]* **guovddášbáiki** *[N]* ~ doaimmahat ~ visti ♦ sede social *váldodoaimmahat* ♦ la sede del Partido Socialista *Barggiidbellodaga visti*  
**2. sede** *[N] [F]* **stuollu** *[N]* ♦ sede episcopal *bismma stuollu* ♦ la Santa Sede *Bassi stuollu*  
**3. sede** *[N] [F]* **hálddahusguovddáš** *[N]* ♦ Madrid es la sede del gobierno central. *Madrid lea ráđđehusa hálddahusguovddáš.*

**seguido**  
**1. seguido** *[A] [M,F]* **olles** *[A]* ♦ Se pasó un año seguido con el proyecto. *Son geavahii olles jagi ovdabargui.* ♦ Se pasó un año seguido con el proyecto. *Son ádjánii olles jagi ovdabargguin.*  
**2. seguido** *[A] [M,F]* **maŋŋálagaid** *[Adv]* ♦ Tuvo tres hijos seguidos. *Son riegádahtii golbma gándda maŋŋálagaid.*

**seguido**  
**1. seguido** *[Adv]* **čađat** *[Adv]* ~ dávjá ~ ovtto ~ ovttatláhkai ♦ En esos montes llueve muy seguido. *Diein váriin arvá čađat.*  
**2. seguido** *[Adv]* **álo** *[Adv]* ~ álelassii ♦ En esos montes llueve muy seguido. *Diein váriin arvá álo.*

**seguir**  
**1. seguir** *[V] [3l, 3d] TV* **čuvodit** *[V]* ♦ Le siguó toda la tarde. *Son čuvodii su olles maŋŋágaskabeaivve.*  
**2. seguir los pasos** *[VLc] [3l, 3d]* ~ seguir las huellas *TV* **guorrat luottaid** *[VLc]* ~ šokčat luottaid  
**3. seguir** *[V] [3l, 3d] TV* **mieđihit** *[V]* ♦ Es preciso seguir algunas reglas. *Lea dárbu mieđihit muhtun njuolggadusa.*  
**4. seguir** *[V] [3l, 3d] IV* **joatkit** *[V]* ♦ Mari siguió caminando hasta una plaza. *Mari jotkkii vácci gávpešilljui.*  
**5. seguir** *[V] [3l, 3d] IV* **bissut** *[V]* ♦ El problema sigue sin resolver. *Váttisvuohta bissu čoavddekeahttá.*

**según**  
**1. según** *[Pr] Saam: Gen +* **mielde** *[Po]* ♦ según su opinión *su oainnu mielde*  
**2. según** *[Pr]* ***Com*** ♦ según su opinión *su oainnuin*  
**3. según** *[Pr]* **aistton** *[Adv]* ~ aisttan ♦ según Máhte Mihkkal *aistton dan Máhte Mihkkala*

**segundo** *[Num, Ord]* **nubbi** *[Num, Ord]*

**segundo** *[N] [M] [Áigi/Tiempo]* **sekunda** *[N]*

**seguramente** *[Adv]* **sihkkarit** *[Adv]* ~ vissásit

**seguridad**  
**1. seguridad** *[N] [F]* **dorvvolašvuohta** *[N]* ~ sihkkarvuohta ♦ seguridad laboral *bargodorvvolašvuohta* ♦ seguridad laboral *bargosihkkarvuohta*  
**2. cinturón de seguridad** *[NLc] [M]* **dorvoboagán** *[N]* ~ oadjebasvuođa boagán

**seguro** *[A] [M,F]* **vissis** *[A]* ~ sihkkar

**seguro** *[N] [M]* **dáhkádus** *[N]* ~ nannehus ~ nannen ~ dáhkideapmi ♦ seguro de viaje *mátkedáhkádus* ♦ seguro de accidentes laborales *bargolihkohisvuođa dáhkádus* ♦ seguro de enfermedades profesionales *buozanvuođa dáhkádus* ♦ seguro de vida *eallindáhkádus*

**selva**  
**1. selva** *[N] [F]* **vuovdi** *[N]* ~ muorrameahcci ~ meahcci ~ juŋgel  
**2. selva virgen** *[NLc] [F]* **arvevuovdi** *[N]* ~ eamivuovdi ~ álgovuovdi  
**3. la ley de la selva** *[NLc] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **lágahisvuođa dilli** *[Pfs]* ~ juŋgelláhka ~ meahcceláhka ~ láhka mas gievrramus ráđđe

**semana**  
**1. semana** *[N] [F]* **vahkku** *[N]*  
**2. la semana pasada** *[NLc, AdvLc] [F]* **ovddit vahkku** *[NLc, AdvLc]* ~ mannan vahkku  
**3. la semana que viene** *[NLc, AdvLc] [F]* **boahttevahkku** *[N, Adv]*

**semejanza** *[N] [F]* **ovttaláganvuohta** *[N]* ~ ovttaláhkásašvuohta

**semental**  
**1. semental** *[N, A] [M] [Heasta]* **ore** *[N]*  
**2. semental** *[N, A] [M] [Boazu]* **rahkkesarvvis** *[N]*

**sencillo**  
**1. sencillo** *[A] [M,F]* **ovttageardán** *[A]* ~ ovttageardásaš  
**2. sencillo** *[A] [M,F]* ~ fácil **álki** *[A]*

**senda** *[N] [F]* **vázzinbálggis** *[N]* ~ váccáhat ~ máđidja ~ máđii ~ meahcceluodda

**sentar**  
**1. sentar** *[V] [1k] TV, Caus* **oažžut čohkkedit** *[VLc]* ~ čohkkáhit ♦ El maestro sentó a la niña en la última fila. *Oahpaheaddji oaččui nieidda čohkkedit maŋimuš gurgadassii.* ♦ El maestro sentó a la niña en la última fila. *Oahpaheaddji čohkkáhii nieidda maŋimuš gurgadasas.*  
**2. sentarse** *[V] [1k] Prnl, IV* **čohkkedit** *[V]* ~ čohkánit ♦ Él se sienta delante del ordenador. *Son čohkkeda dihtora ovddabeallái.*  
**3. estar sentado** *[VLc] [1p] IV* **čohkohallat** *[V]* ♦ Él está sentado delante del ordenador. *Son čohkohallá dihtora ovddabealde.*  
**4. sentar bien** *[VLc] [1k] IV, UseNor: WObjPron [Dálkkas]* **dálkkodit** *[VLc]* ~ dahkat dearvvasin ♦ La medicina me sienta bien. *Dálkkas dálkkoda mu.*  
**5. sentar mal** *[VLc] [1k] IV, UseNor: WObjPron [Borramuša ektui]* **obbot** *[V]* ~ čidnot ~ dahppot ~ oažžut baikabavvaga ♦ La comida me ha sentado mal. *Mu čoavji obbui.*  
**6. sentar** *[V] [1k] IV, UseNor: WObjPron [Erenoamážit biktasa ektui]* **heivet** *[V]* ♦ Ese gorro te sienta bien. *Gahpir heive bures dutnje.*

**sentencia** *[N] [F]* **duopmu** *[N]*

**sentido**  
**1. sentido** *[N] [M]* **áicu** *[N]* ~ dáidu  
**2. sentido** *[N] [M]* **áddejupmi** *[N]* ~ ipmárdus  
**3. sin sentido** *[ALc]* ~ absurdo **mielaheapme** *[A]* ~ jierpmeheapme ~ ulmmeheapme ♦ situación sin sentido *mielahis dilli*  
**4. los cinco sentidos** *[NLc] [M] [Gullu, oaidnu, haksin, máistu, dovdu-áicu]* **vihtta dáiddu** *[NLc]* ~ vihtta dovddu ~ vihtta áiccu  
**5. sentido común** *[NLc] [M]* **luonddu jierbmi** *[NLc]* ~ geavatlaš jierbmi

**sentir**  
**1. sentir** *[V] [3i] TV* **dovdat** *[V]* ♦ sentir hambre *dovdat nealggi*  
**2. sentir** *[V] [3i] TV* ***Sámi heivvolaš vearbbaide*** *[V]* ♦ sentir hambre *nealgut* ♦ sentir sed *goikat* ♦ sentir frío *galbmot*  
**3. sentir** *[V] [3i] TV [Negatiivvalaš mearkkašumiin/Con significado negativo]* **váidalit** *[V]* ♦ A pesar de mis explicaciones, siento no haberles convencido. *Vaikko mun lean ákkastallan bures, de mun váidalan go dii ehpet vuhtiiváldán mu oainnu.*  
**4. lo siento** *[Lc]* ~ perdón *[Buorremenolašvuođa sátni/Uso cortés]* **ándagassii** *[Lc]*  
**5. sentirse** *[V] [3i] Prnl, ReflV* **dovdat ieš** *[VLc]* ♦ Se siente solo. *Son dovdá iežas okto.*

**señal**  
**1. señal** *[N] [F]* **mearka** *[N]* ~ sátni  
**2. señal** *[N] [F]* **bážus** *[N]* ~ bállat  
**3. señal** *[N] [F]* **signála** *[N]*  
**4. señal** *[N] [F]* **ovdohat** *[N]* ~ várrehus  
**5. señal (de tráfico)** *[NLc] [F]* **johtalusmearka** *[N]* ~ johtalusgalba ~ galba

**señalar**  
**1. señalar** *[V] [1a] TV* **čujuhit** *[V]* ~ cuoigut ♦ El dependiente señaló la calle. *Rámburbargi čujuhii gáhta guvlui.* ♦ señalar con el dedo *čujuhit suorpmain*  
**2. señalar** *[V] [1a] TV* **sárastit** *[V]* ♦ En esa pelea a cuchillo, Pedro le señaló la cara. *Dán niibedoarus Pedro sárastii su muhtui.*

**señas** *[N] [F]* ~ dirección *UseAlw: Pl* **čujuhus** *[N]* ~ orrunsaječujuhus ~ adreassa

**sequía** *[N] [F]* **goikkádat** *[N]* ~ jaŋádat

**ser**  
**1. ser** *[N] [M]* **heakkalaš** *[N]* ~ orot  
**2. ser** *[N] [M]* **sivdnádus** *[N]* ~ luonddogáhppálat  
**3. ser humano** *[NLc] [M]* **olmmoš** *[N]*

**ser** *[V] [2w] IV* **leat** *[V]* ~ leahket ♦ ¿Eres inglés? *Leat go don eaŋgalas olmmoš?* ♦ Ana es una buena alumna. *Ana lea čeahpes oahppi.* ♦ Andrés es un niño enfermo. *Andrés lea buohccimánná.*

**serie**  
**1. serie** *[N] [F]* **ráidu** *[N]* ~ gurgadas  
**2. en serie** *[AdvLc]* **ráidun** *[Adv]* ♦ Los coches se fabrican en serie. *Biillat ráhkaduvvojit ráidun.*  
**3. en serie** *[AdvLc]* **maŋŋálaga(id)** *[Adv]* ~ maŋŋá(l)  
**4. en serie** *[ALc] [M/F]* **ráido-** *[Attr]* ♦ fabricación en serie *ráidobuvttadus*

**serio** *[A] [M,F]* **duođalaš** *[A]*

**serpiente** *[N] [F]* (serpentes, ophidia) **gearpmaš** *[N]*

**servicio**  
**1. servicio** *[N] [M]* **bálvaleapmi** *[N]* ~ bálvalus  
**2. servicio** *[N] [M]* **fálaldat** *[N]*  
**3. servicio** *[N] [M]* **hivsset** *[N]*

**servir**  
**1. servir** *[V] [3l] IV* **doaibmat** *[V]* ♦ El ordenador sirve para escribir. *Dihtor doaibmá čállinmášiidnan.* ♦ María sirve como teniente en el ejército. *María doaibmá soahteveaga levtnántan.*  
**2. servir** *[V] [3l] TV* **bálvalit** *[V]* ~ fáluhit ~ guossohit ~ buktit beavdái ♦ La funcionaria sirve los formularios. *Virgeolmmoš bálvala lávadagiid.* ♦ Antonio sirve la comida. *Antonio fáluha borramuša.*  
**3. servir** *[V] [3l]* ~ asistir *IV [Nissonolmmoš]* **biigot** *[V]* ~ bálvalit ♦ La chica sirve a los ancianos. *Nieida biigo boares olbmuid.*  
**4. servir** *[V] [3l]* ~ asistir *IV [Dievdu]* **reŋgot** *[V]* ~ bálvalit ♦ El chico sirve a los ancianos. *Gánda reŋgo boares olbmuid.*  
**5. servirse** *[V] [3l] Prnl, UseTV, + de* **geavahit** *[V]* ♦ Máhtte se sirve de mi casa para dar sus clases. *Máhtte geavaha mu viesu iežas oahpahusa várás.* ♦ Algunos políticos se sirven de hermosas palabras. *Muhtun politihkkárat geavahit čáppa sániid.*  
**6. sírvase** *[VLc] [3l] Prnl, IV, Imprt, Sg2 [Geavahuvvo formálalaččat/Uso formal]* **leage buorre** *[VLc]* ♦ Sírvase (usted) coger los formularios que necesite. *Leage buorre, váldde nu ollu lávadagiid go dárbbašat.*  
**7. sírvanse** *[VLc] [3l] Prnl, IV, Imprt, Pl2 [Geavahuvvo formálalaččat/Uso formal]* **lehket buorit** *[VLc]* ♦ Sírvanse (ustedes) ocupar los asientos delanteros. *Lehket buorit ja čohkkedehket ovddemus čohkkánsajiide.*

**sesión**  
**1. sesión** *[N] [F] [Filmma- ja teahterčájálmas]* **geardi** *[N]* ~ háve ♦ La película tiene tres sesiones diarias. *Ealligovva čájehuvvo golmma geardde beaivvis.*  
**2. sesión de noche** *[NLc] [F]* **eahketfilbma** *[N]* ~ eahket-ealligova  
**3. sesión** *[N] [F]* **čoahkkin** *[N]* ♦ El parlamento sami celebró una sesión plenaria. *Sámediggi doalai dievasčoahkkima.*  
**4. abrir la sesión** *[VLc] [3a] TV* **rahpat čoahkkima** *[VLc]*  
**5. levantar la sesión** *[VLc] [1a] TV* **loahpahit čoahkkima** *[VLc]*

**sexo** *[N] [M]* **sohkabealli** *[N]*

**sí** *[Adv]* **juo** *[Adv]* ~ jo ~ na

**si**  
**1. si** *[CC] [Konditionála cealkagat]* **jus** *[CC]* -- jos ♦ Si lo haces despacio, tienes tiempo de pensarlo bien. *Jus don dan barggat njozedit, de (don) asttat das jurddašit vuđoleabbot.*  
**2. si** *[CC] [Einnosteapmi dahjege iskkadancealkagat]* **-go** *[EncPcle]* ♦ Saben con seguridad si mañana lloverá o no. *Sii dihtet vissásit arvvášiigo ihttin vai ii.* ♦ ¿Sabes si el libro está en la biblioteca? *Dieđát go (don) leago girji girjerádjosis?* ♦ No sé si el libro está en la biblioteca. *In dieđe, leažžágo girji girjerádjosis.*

**siempre**  
**1. siempre** *[Adv] [Áigi/Tiempo]* **álo** *[Adv]* ~ ovtto ~ čađat  
**2. siempre que** *[CC]* ~ sólo si *[Dárbbašlaš eaktu]* **beare jus** *[CC]* ♦ Iré a hablar con Biera siempre que vengas conmigo. *Boađán hállat Bierain, beare jus don boađát mu lusa.*

**sierra**  
**1. sierra** *[N] [F]* **gáisaráidu** *[N]* ~ várreráidu  
**2. sierra** *[N] [F]* **sahá** *[N]*

**siglo** *[N] [M]* **čuohtejahki** *[N]*

**sinsentido** *[N] [M]* **jallodat** *[N]* ~ jallavuohta ♦ Lo que dices es un sinsentido *Dat maid don dajat lea jallodat.*

**siquiatra** *[N] [M/F]* -- psiquiatra **psykiáhter** *[N]* ~ siellodoavttir

**sobrevivir**  
**1. sobrevivir** *[V] [3a] IV* **ceavzit heakkas** *[VLc]* ~ bissut heakkas ~ birget heakkas ♦ sobrevivir a la guerra *bissut heakkas soađis*  
**2. sobrevivir** *[V] [3a] IV* **jápmit maŋŋálagaid** *[VLc]* ~ jápmit (nuppi olbmo) maŋŋá ♦ Pablo sobrevivió a Marja. *Pablo jámii Márjjá maŋŋá.*  
**3. sobrevivir** *[V] [3a] IV* **birget** *[V]* ~ ceavzit ♦ Sobrevivimos con el sueldo de mi mujer. *Mii birget mu eamida bálkkáin.* ♦ En la tundra sobrevivimos con un tiempo muy frío. *Duoddaris mii birget buolašáiggi.*

**solicitar**  
**1. solicitar** *[V] [1a] TV* **bivdit** *[V]* ~ sihtat ♦ solicitar un cheque *bivdit ruhtašeahka*  
**2. solicitar** *[V] [1a] TV* **ohcat** *[V]* ~ geahččalit gávdnat ♦ solicitar un puesto *ohcat virggi*

**sonar**  
**1. sonar** *[V] [1m] IV* **čuodjat** *[V]* ~ gullot ♦ Suenan las campanas. *Girkobiellut čudjet.* ♦ Esa música suena bien. *Dát musihkka čuodjá čábbát.*  
**2. sonar** *[V] [1m] IV* **namuhuvvot** *[V]* ♦ Su nombre no suena en la lista de candidatos. *Su namma ii namuhuvvo kandidáhtaid listtus.*  
**3. sonar** *[V] [1m] IV, WObjPron* **orrut leamen oahpis** *[VLc]* ♦ Este nombre me suena. *Diet namma orru leamen oahpis munnje.*  
**4. sonar** *[V] [1m] TV, UseAlso: Prnl* **snissut** *[V]* ~ nissut ♦ sonar la nariz *nissut njuni* ♦ sonarse la nariz *snissut njuni*  
**5. sonar** *[V] [1m] TV, UseAlso: Prnl [Nuortan/Este]* **snisádit** *[V]* ~ nisádit ♦ sonar la nariz *snisádit njunis* ♦ sonarse la nariz *nisádit njunis*

**soportar**  
**1. soportar** *[V] [1a] TV* **gierdat** *[V]* ~ suvdit ♦ El dique no soportó la presión del agua. *Buođđu ii gierdan čáhcedeattu.* ♦ soportar las penas de esta vida *gierdat eallima morrašiid*  
**2. soportar** *[V] [1a] TV* **duoddut** *[V]* ~ duosttastuvvat ♦ No le puedo soportar. *Mun in sáhte sutnje duoddut.* ♦ No soporto esta película. *In duotto dán ealligovvii.*

**su**  
**1. su** *[A, Posse, 3] [M/F]* **su** *[Pron, Gen, Sg3]* ♦ Ése es su libro. *Dát lea su girji.*  
**2. su** *[A, Posse, 3] [M/F]* **iežas** *[Pron, Gen, Sg3]* ♦ Conduce su coche. *Son vuodjá iežas biillain.*  
**3. su** *[A, Posse, 4] [M/F]* ***PxSg3*** ♦ Conduce su coche. *Son vuodjá biillainis.*  
**4. su** *[A, Posse, 3] [M/F]* **sudno** *[Pron, Gen, Du3]* ♦ Ése es su libro (de ellos dos). *Dát lea sudno girji.*  
**5. su** *[A, Posse, 3] [M/F]* **iežaska** *[Pron, Gen, Du3]* ♦ Conducen su propio coche. *Soai vuodjiba iežaska biillain.*  
**6. su** *[A, Posse, 3] [M/F]* ***PxDu2*** ♦ Conducen su propio coche. *Soai vuodjiba biillaineaskka.*  
**7. su** *[A, Posse, 3] [M/F]* **sin** *[Pron, Gen, Pl3]* ♦ Ése es su libro (de más de dos). *Dát lea sin girji.*  
**8. su** *[A, Posse, 3] [M/F]* **iežaset** *[Pron, Gen, Pl3]* ♦ Han vendido su casa. *Sii leat vuovdán iežaset viesu.*  
**9. su** *[A, Posse, 3] [M/F]* ***PxPl3*** ♦ Han vendido su casa. *Sii leat vuovdán viesuset.*

**suave**  
**1. suave** *[A] [M/F] [Go njávká]* **linis** *[A]*  
**2. suave** *[A] [M/F] [Karaktera]* **njuoras** *[A]* ~ láđis ♦ Tiene un carácter suave. *Sus lea njuoras iešvuohta.*  
**3. suave** *[A] [M/F] [Juhkamuš, duhpát]* **láivi** *[A]* ♦ tabaco suave *láivves duhpát*  
**4. suave** *[A] [M/F] [Biegga]* **láfu** *[A]* ♦ viento suave *láfu biegga*  
**5. suave** *[A] [M/F] [Gáffe]* **soiddas** *[A]* ♦ café suave *soida gáffe*  
**6. brisa suave** *[NLc] [F]* **hieibma** *[N]* ~ jiella

**subir**  
**1. subir** *[V] [3a] IV* **loktanit** *[V]* ~ badjánit ♦ El humo sube. *Suovva loktana.*  
**2. subir** *[V] [3a] IV* **goargŋut** *[V]* ~ bajiduvvot ♦ El precio de la leche ha subido mucho. *Mielkehaddi lea gorgŋon sakka.*  
**3. subir** *[V] [3a] IV, Saam: + Ill [Bajás]* **vuolgit** *[V]* ~ vuodjit ~ vázzit ~ boahtit ♦ Subimos hacia el pico. *Mii vázzit čohka guvlui.*  
**4. subir** *[V] [3a] IV* **dulvat** *[V]* ~ báddat ♦ El río ha subido. *Johka lea dulvan.*  
**5. subirse** *[V] [3a] Prnl, IV, Saam: + Ill* **mannat (bajás)** *[V]* ~ vázzit (bajás) ~ beassat (bajás) ~ gorgŋet ~ goargŋut ♦ Los gatos se suben a los tejados. *Bussát gorgŋejit olgorobiide.*  
**6. subirse** *[V] [3a] Prnl, IV, Saam: + Ill [Figuratiiva/Figurado]* **čuohcat** *[V]* ♦ La fama se le subió a la cabeza. *Dovddusvuohta čuozai sus oaivái.*  
**7. subir** *[V] [3a] TV* **bajidit** *[V]* ~ loktet ♦ El gobierno ha subido el precio de la gasolina. *Ráđđehus lea bajidan bensinhatti.*  
**8. subir** *[V] [3a] TV, Saam: + Ill* **goargŋut** *[V]* ~ gakcut ~ gizzut ♦ Irene sube la cuesta. *Irene goargŋu vuosteluohkkái.*

**sueldo** *[M]* ~ salario **bálká** *[N]*

**sufrir**  
**1. sufrir** *[V] [3a] TV, IV* **gillát** *[V]* ~ giksašuvvat ~ biidnašuvvat ♦ sufrir dolor de tripa *gillát čoavjebákčasis*  
**2. sufrir** *[V] [3a] TV, Saam: IV, + Ill [Lihkohisvuohta]* **deaividit** *[V]* ♦ Sufrió un accidente de autobús. *Sutnje deaividii busselihkohisvuohta.*  
**3. sufrir** *[V] [3a] TV, IV* **gierdat** *[V]* ~ guoddit ♦ Ese puente sufre mucho peso. *Dát šaldi gierdá ollu deattu.*

**sumar**  
**1. sumar** *[V] [1a] TV [Matematihkka/Matemáticas]* **adderet** *[V]* ~ bidjat oktii ♦ Sumar las cifras. *Oktii bidjat loguid.*  
**2. sumar** *[V] [1a] IV [Matematihkka/Matemáticas]* **leat** *[V]* ~ šaddat ♦ Dos y dos suman cuatro. *Guokte ja guokte lea njeallja.*  
**3. sumar** *[V] [1a]* ~ añadir *TV* **lasihit** *[V]* ~ bidjat lassin ♦ A esos ingredientes hay que sumar el tomate. *Daidda dárbašiidda ferte lasihit tomahta.*  
**4. sumarse** *[V] [1a] Prnl, IV* **searvat** *[V]* ~ oassálastit ♦ Se sumaron a la fiesta. *Sii serve ripmui.* ♦ Se sumaron a la fiesta. *Sii oassálaste riemus.*

**superar**  
**1. superar** *[V] [1a] TV* **rasttidit** *[V]* ♦ La población superó los tres mil habitantes. *Olmmošlohku rasttidii golbmaduhát ássiin.*  
**2. superar** *[V] [1a] TV* **leat buorebut go** *[VLc]* ♦ Las naranjas de Valencia superan a las de Almería. *Valencia eppelat leat buorebut go Almerias.*  
**3. superar** *[V] [1a] TV, Saam: + ActLoc* **beassat (eret)** *[V]* ~ luvvet ~ guođđit ♦ Pedro superó la muerte de su padre. *Pedro beasai áhči morašteames.*  
**4. superar** *[V] [1a] TV* **ceavzit** *[V]* ~ birget ♦ Pedro superó las matemáticas. *Pedro cevzzii matematihkas.* ♦ Esa cantidad supera a la otra. *Dát sturrodat ceavzá nuppiin.*  
**5. superarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **buoridit iežas gelbbolašvuođa** *[Pfs]* ~ čeahpput ~ šaddat buorebut ♦ Te has superado en el salto de altura. *Don leat iežat buoridan allodatnjuikemis.* ♦ Se ha superado durante este año. *Son lea čehppon diimmážis.*

**suponer**  
**1. suponer** *[V] [2r] TV* **navdit** *[V]* ~ jáhkkit ~ gáddit ♦ Supongo que lo sabes. *Mun navddán, ahte don dan dieđát.*  
**2. se supone que** *[VLc] [2r] UseTV, Imp, 3per, Sg* **dat vurdo, ahte** *[VLc]* ~ dat navdo, ahte ♦ Se supone que todos están de acuerdo. *Dat vurdo ahte buohkat leat ovttaoaivilis.*  
**3. suponer** *[V] [2r] TV* **mearkkašit** *[V]* ~ dárkkuhit ~ mielddisbuktit ♦ Esa cantidad no supone nada. *Dát lohku ii mearkkaš maide ge.* ♦ El acuerdo también supone un pacto sobre las fronteras. *Šiehtadus mielddisbuktá maiddái rádjašiehtadusa.*

**suspender**  
**1. suspender** *[V] [2a]* ~ colgar *TV* **heŋget** *[V]* ♦ suspender un farol *heŋget čuovgga*  
**2. suspender** *[V] [2a]* ~ cesar *TV* **lihccut** *[V]* ~ cealkit virggis ~ čievččastit virggis ♦ El presidente suspendió al representante en sus funciones. *Presideanta lihcui áirasa doaimmas.*  
**3. suspender** *[V] [2a] TV* **gaskkalduhttit** *[V]* ~ botket ~ bissehit ♦ El juez suspenderá el juicio. *Duopmár áigu gaskkalduhttit gieđahallama.*  
**4. suspender** *[V] [2a]* ~ cerrar *TV* **heaittihit** *[V]* ~ loahpahit ♦ suspender un periódico *heaittihit áviissa*  
**5. suspender** *[V] [2a] TV [Oahpahat/Escuela]* **čuldot** *[V]* ~ sihkohallat ♦ He vuelto a suspender historia. *Lean fas čuldon historjjás.*  
**6. suspenderse** *[V] [2a] Prnl, IV* **heaŋgát** *[V]* ~ gincát ♦ El bombero se suspende de la cuerda. *Dollačáskadeaddji heaŋgá báttis.*  
**7. suspenderse** *[V] [2a] Prnl, IV* **sattáhallat** *[V]* ♦ Los copos de nieve se suspenden en el aire. *Muohtačalmmit sattáhallet áimmus.*

**sustituir**  
**1. sustituir** *[V] [3g] TV* **buhttet** *[V]* ♦ El nuevo consejero sustituye al anterior. *Ođđa ráddealmmái buhtte ovddeža.*  
**2. sustituir** *[V] [3g] TV* **molsut** *[V]* ~ lonuhit ♦ El presidente sustituirá pronto al ministro de agricultura. *Presideanta molsu fargga eana(n)doalloministera.*

**suvenir** *[N] [M]* ~ recuerdo **mátkemuitu** *[N]* ~ mátke-attáldat ~ mátkeskeaŋka

**suyo**  
**1. suyo** *[Pron, Posse, 3] [M,F]* **su** *[Pron, A, Gen, Sg3]* ♦ Ese libro es suyo. *Dát girji lea su.*  
**2. suyo** *[Pron, Posse, 3] [M,F]* **sudno** *[Pron, A, Gen, Du3]* ♦ Ese libro es suyo (de ellos dos). *Dát girji lea sudno.*  
**3. suyo** *[Pron, Posse, 3] [M,F]* **sin** *[Pron, A, Gen, Pl3]* ♦ Ese libro es suyo (de más de dos). *Dát girji lea sin.*

**tacón** *[N] [M]* **jocca** *[N]*

**talar**  
**1. talar** *[V] [1a] TV* **muoraid čuohppat** *[VLc]* ~ muoraid njeaidit  
**2. talar** *[V] [1a] IV* **murret** *[V]* ♦ Fui al bosque a talar. *Mun vulgen meahccái murret.*

**talón**  
**1. talón** *[N] [M] [Juolgi]* **šušmi** *[N]*  
**2. talón** *[N] [M]* ~ cheque *[Báŋku]* **šeahkka** *[N]*

**tapar**  
**1. tapar** *[V] [1a] TV* **gokčat** *[V]* ♦ Tienen que tapar los muebles con sábanas. *Sii fertejit gokčat stohpogálvvuid gokčasiiguin.*  
**2. taparse** *[V] [1a] Prnl, ReflV, UseTV* **suddjet** *[V]* ♦ Me tapo las orejas con el gorro. *Mun suddjen iežan beljiid gahpiriin.*  
**3. taparse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **gárvodit** *[V]* ~ bivttastit ♦ ¡Tápate bien que hace frío! *Gárvot bures, go dál galbmo!*  
**4. taparse** *[V] [1a] Prnl, ReflV, UseTV* **čiehkat** *[V]* ~ beaitit ♦ Se tapa los ojos para no ver. *Son čiehká čalmmiid vai ii oainne.* ♦ Se tapa los ojos para no ver. *Son čiehká čalmmiid amas oaidnit.*

**te**  
**1. te** *[Pron]* **iežat** *[ReflPron, Sg2]* ♦ Te miras en el espejo. *Don iežat geahčat speadjalis.*  
**2. te** *[Pron]* ***Sámi vearbbaidde refleksiiva árvvuin*** ♦ Te lavas. *Don basadat.* ♦ Te miras en el espejo. *Don speadjalastat.*  
**3. te** *[Obj Pron]* **dutnje** *[Pron, Sg2]* ♦ Te cuento una historia *Mun muitalan dutnje máidnasa.* ♦ Te lo dije ayer. *Mun dadjen dan dutnje ikte.*  
**4. te** *[Pron]* ***UseTV-Prnl vearbbain ii jorgaluvvo*** ♦ Te lo imaginas. *Don dan miellagovahalat.*

**telescopio** *[N] [M]* **teleskohpa** *[N]*

**tender**  
**1. tender** *[V] [2g] TV* **geiget** *[V]* ~ geaigguhit ♦ Tender la mano al oponente. *Geiget gieđa vuostálastái.*  
**2. tender** *[V] [2g] TV* **heŋget** *[V]* ~ gozastit ♦ Tender la ropa mojada. *Heŋget njuoska biktasa.*  
**3. tender** *[V] [2g] IV, UseAlw: + a* **sulastahttit** *[V]* ~ muittuhit ♦ Ese color tiende al rojo. *Dát ivdni sulastahttá ruoksadasa.*  
**4. tender** *[V] [2g] IV, UseAlw: + a, Saam: + ActEss* **orrut** *[V]* ♦ El desempleo tiende a disminuir. *Bargguhisvuohta orru njiedjamin.*  
**5. tenderse** *[V] [2g] Prnl, ReflV* **velledit** *[V]* ♦ El paciente se tiende en la camilla. *Buohcci velleda sáhpeliidda.*

**tener**  
**1. tener** *[V] [2l] TV [Oppalaš/General]* ***Hab*** ♦ Tengo perro. *Mus lea beana.* ♦ No tienes dinero. *Dus ii leat ruhta.* ♦ No tienen tiempo. *Sis ii leat dilli.* ♦ El pescado tiene vitaminas. *Guolis leat vitamiinnat.*  
**2. tener** *[V] [2l] TV [Oamasteapmi]* **oamastit** *[V]* ~ eaiggáduššat ♦ Tengo una casa en la playa. *Mun oamastan vistti mearragáttis.*  
**3. tener** *[V] [2l] TV* **doallat** *[V]* ♦ Ten la sartén mientras enciendo el fuego. *Doala báisttes, dan botta go mun cahkkehan dola.* ♦ Mañana tenemos la reunión. *Ihttin doallat mii čoahkkima.*  
**4. tener** *[V] [2l] TV* **sisttisdoallat** *[V]* ♦ El caldo tiene vitaminas. *Biđus sisttisdoallá vitamiinnaid.*  
**5. tener** *[V] [2l] WObjPron, + por* **luohttit** *[V]* ~ oskkildit ♦ Te tengo por un hombre inteligente. *Mun luohtán dutnje ahte don leat vitmes olmmoš.*  
**6. tenerse** *[V] [2l] Prnl, ReflV, + por* **jáhkkit** *[V]* ~ gáddit ♦ Me tengo por celoso. *Mun jáhkán, ahte (mun) lean balahahkes.*  
**7. tenerse** *[V] [2l] Prnl, ReflV, + en, + mucho, poco, gran...* ***Hab*** ♦ Me tengo en poca estima. *Mus lea unnán iešluohttámuš.*  
**8. tener** *[V] [2l] TV* ***Heivehuvvo sámegielat verbii*** *[V]* ♦ tener vergüenza *heahpanit* ♦ tener frío *galbmot* ♦ tener calor *báhkkanit* ♦ tener miedo *ballat*  
**9. tener** *[V] [2l] IV [Áigi, ahki]* **leat… boaris** *[VLc]* ~ leat... jahkásaš ♦ Las flores sólo tienen dos días. *Rásit leat dušše guokte beaivvi boarrásat.* ♦ Tengo 53 años. *Mun lean 53 jagi boaris.* ♦ Mun lean 53 jahkásaš.   
**10. tener que** *[VLc] [2l] AuxV, UseAlw: + Inf* **fertet** *[V]* ~ galgat ♦ Tienes que cumplir la ley. *Don fertet čuovvut lága.* ♦ Mañana tenéis que ir a la escuela. *Ihttin dii galgabehtet vázzit oahpahaga.*  
**11. tener que** *[VLc] [2l] AuxV, UseAlw: + Inf [Buorremenolašvuođa sátni/Uso cortés]* **berret** *[V]* ♦ Tienes que dormir ocho horas. *Don berret oađđit gávcci diimma.*  
**12. tener presente** *[VLc] [2l]* ~ tener en cuenta *TV* **váldit vuhtii** *[V]* ~ vuhtiiváldit  
**13. tener que ver** *[VLc] [2l] IV* **sulastahttit** *[V]* ~ leat sullalagaid ♦ Esas dos faldas no tienen nada que ver. *Dát guokte vuolppu eai sulastahte obanassiige.*

**ti**  
**1. ti** *[Obj Pron, Sg2]* **dutnje** *[Pron, Ill, Sg2]* ♦ Te lo digo a ti. *Mun dajan dan dutnje.* ♦ Confío en ti. *Mun luohtán dutnje.*  
**2. ti** *[Obj Pron, Sg2]* **du** *[Pron, Acc, Sg2]* ♦ Te miro a ti. *Mun geahčan du.*  
**3. ti** *[Obj Pron, Sg2]* **dus** *[Pron, Loc, Sg2]* ♦ Te lo pregunto a ti. *Mun jearan dan dus.*

**tirar**  
**1. tirar** *[V] [1a] TV* **bálkestit** *[V]* ~ bállahastit ♦ Tiró la silla por la ventana. *Son bálkestii stuolu glása guvlui.*  
**2. tirar** *[V] [1a]* ~ malgastar *TV* **njiellat** *[V]* ♦ No hay que tirar comida. *Ii berre njellat borramuša.*  
**3. tirar una piedra** *[VLc] [1a] TV* **geđget** *[V]* ~ bálkestit geađggi ~ šlivget geađggi  
**4. tirar** *[V] [1a] TV* **njeaidit** *[V]* ~ gaikut ♦ tirar una casa *njeaidit dálu*  
**5. tirar** *[V] [1a]* ~ disparar *TV, IV* **báhčit** *[V]* ~ vuohčit ♦ tirar al aire *báhčit áibmui*  
**6. tirar** *[V] [1a] UseTV, UseAlw: + de* **geassit** *[V]* ~ gaikut ~ láidet ♦ tirar de una cuerda *geassit bátti*  
**7. tirar** *[V] [1a] UseTV, UseAlw: + de [Eallit, olbmot]* **láidet** *[V]* ♦ tirar de un perro (atado a una cuerda) *láidet beatnaga*  
**8. tirar** *[V] [1a] IV, Imp, 3per, WObjPron* **geasuhit** *[V]* ~ oalgguhit ♦ A Ramón le tira la ingeniería. *Inšenevradieđa geasuha Ramona.*  
**9. tirar** *[V] [1a] IV, + a, hacia* **mannat** *[V]* ~ gávvet ♦ tirar a la izquierda *mannat gurutguvlui* ♦ tirar a la izquierda *gávvet gurutguvlui*  
**10. tirar** *[V] [1a] IV, UseAlw: + a* **sulastahttit** *[V]* ~ muittuhit ♦ Ese color tira a rojo. *Dát ivdni sulastahttá ruoksadasa.*  
**11. tirarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV* **velledit** *[V]* ♦ tirarse al suelo *velledit láhttái*  
**12. tirarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV [Heasta, boazu, gussa]* **livvut** *[V]*  
**13. tirarse** *[V] [1a] Prnl, ReflV [Beana, rieban, gumpe]* **goarjut** *[V]*  
**14. tirarse** *[V] [1a] Prnl, RecV* **bálkestit (nuppis nubbái)** *[V]* ♦ La gente se tira tomates. *Olbmot bálkestit tomataid (guđet guoibmáseaset)*

**tocar**  
**1. tocar** *[V] [1g] TV, Saam: + Ill* **guoskat** *[V]* ♦ No toques la foto. *Ale guoskka govvii.* ♦ El cable no toca la pared. *Jođas ii guoskka seaidnái.*  
**2. tocar** *[V] [1g] TV [Suorpmain]* **guldalastit** *[V]* ~ guoskkahit ♦ Te toqué la cara con mis dedos. *Mun guoskkahin du muođuide.* ♦ Toca mi cara (con tus dedos) para ver si está muy fría. *Guldalastte, leago mu muohtu galbmon.*  
**3. tocar** *[V] [1g] TV [Gieđain]* **giehtadit** *[V]* ♦ No toques mi cigarrillo (con tu mano). *It oaččo giehtadit mu sigáreahta.*  
**4. tocar** *[V] [1g] TV [Vahágis]* **ráivvastit** *[V]* ♦ Sin darme cuenta toqué tu copa y se cayó. *Mun fuomáškeahttá ráivvastin du gohpu ja de dat ravggai láhttái.*  
**5. tocar** *[V] [1g] TV* **guoskkahit** *[V]* ~ gullat ♦ Ese asunto toca al menos a tres ministerios. *Ášši guoskkaha unnimustá golmma departameantaidde.*  
**6. tocar** *[V] [1g] TV [Musihkka/Música, čuojanas]* **čuojahit** *[V]* ♦ Tocar el contrabajo. *Čuojahit kontrabassain.* ♦ Tocar una canción. *Čuojahit lávlaga.*  
**7. tocar** *[V] [1g] TV, Saam: Loc [Lotteri]* **vuoitit** *[V]* ♦ Nunca me ha tocado la lotería. *Lotterias in goassege vuoitte.*

**tolerancia**  
**1. tolerancia** *[N] [F]* **gierdevašvuohta** *[N]* ~ gierdavašvuohta ~ toleránsa  
**2. tolerancia** *[N] [F]* **gierdilvuohta** *[N]* ♦ tolerancia a la penicilina *penisiliinna gierdilvuohta*

**tomar**  
**1. tomar** *[V] [1a] TV* **vuojáldahttit** *[V]* ♦ tomar el autobús *vuojáldahttit busse*  
**2. tomar** *[V] [1a] TV* **dustet** *[V]* ~ vuostáiváldit ~ váldit vuostá ♦ tomar un pedido *dustet diŋgojumi*  
**3. tomar** *[V] [1a] TV* **borrat** *[V]* ♦ tomar la cena *borrat eahketborramuša*  
**4. tomar** *[V] [1a] TV* **juhkat** *[V]* ♦ tomar agua *juhkat čázi* ♦ tomar una copa *juhkat glásas*  
**5. tomar** *[V] [1a] IV [Amerihkká/América, alkohola]* **juhkat** *[V]* ♦ Los de ese pueblo toman. *Dán gili olbmot juhket.*  
**6. tomar** *[V] [1a] IV [Amerihkká/América, ollu alkohola]* **šlaggat** *[V]* ♦ Los de ese pueblo toman mucho. *Dán gili olbmot šlagget.*  
**7. tomarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **borrat** *[V]* ♦ tomarse una ensalada *borrat saláhta* ♦ tomarse la medicación *borrat dálkasa*  
**8. tomarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **juhkat** *[V]* ♦ tomarse un café *juhkat gáfe*  
**9. tomar una foto** *[VLc] [1a] TV* **govvet** *[V]* ~ gova váldit ~ fotograferet  
**10. tomar el sol** *[VLc] [1a] TV* **návddašit beaivvi** *[VLc]*  
**11. tomar tierra** *[VLc] [1a]* ~ aterrizar *TV [Loddi, girdi]* **seaivut** *[V]*  
**12. tomar precauciones** *[VLc] [1a] TV* **váruhit** *[V]* -- fáruhit  
**13. tomar en serio** *[VLc] [1a] TV [Áddejupmi, ipmárdus]* **duođas váldit** *[VLc]*  
**14. tomar a broma** *[VLc] [1a]* ~ tomar en broma *TV [Áddejupmi, ipmárdus]* **váldit leaikan** *[VLc]*  
**15. tomar** *[V] [1a] TV [Militeara/Militar]* **váldit háldosis** *[VLc]* ♦ Las tropas tomaron Berlín. *Soahteveahka válddii Berlinna háldosis.*  
**16. tomar fuerza(s)** *[VLc] [1a] TV* **áhpásmit** *[V]* ~ áhpásmuvvat ~ veajuiduvvat ~ virkkosmit ~ virkkosmuvvat  
**17. tomar** *[V] [1a] TV, + N, Saam: Der/Goahtit* ***Jorgaluvvo heivvolaš sámegielat verbii*** *[V]* ♦ tomar la aguja *goarrugoahtit* ♦ tomar el piano *čuojahišgoahtit piano* ♦ tomar la pluma *čálligoahtit*  
**18. tomar** *[V] [1a] IV, UseNor: + por* **vázzit** *[V]* ~ vuodjit ♦ tomar (por) la primera calle a la derecha *vázzit vuosttaš gáhta olgešguvlui*  
**19. tomar** *[V] [1a] TV, WObjPron, + por* **doaivut** *[V]* ~ gáddit ♦ Me tomas por tonto. *Don doaivvut mu colpin.*  
**20. tomar el pelo** *[VLc] [1a] TV, WObjPron* **dájuhit** *[V]* ~ hohkahit ~ doalvvuhit ~ fillet ♦ El alcalde nos está tomando el pelo. *Sátnejođiheaddji lea dájuheamen min.*  
**21. ¡tome!** *[Interj]* ~ ¡toma! **lea ge buorre!** *[Interj]*  
**22. ¡toma!** *[Interj] Mom [Beaivválaš giella/Uso coloquial]* **gilvodilis ja gilvvohallamis, go nubbi ceavzá nuppiin** *[Pfs]*

**tornillo** *[N] [M] [Teknologiija/Tecnología]* **skruva** *[N]*

**trabajar**  
**1. trabajar** *[V] [1a] IV* **bargat** *[V]* ~ doaimmahit ~ rassat ~ rahčat  
**2. trabajarse** *[V] [1a] Prnl, UseTV* **áŋgiruššat** *[V]* ~ bargat viššalit ~ ealjáruššat ♦ Mario se ha trabajado la novela. *Mario lea áŋgiruššan noveallain.*

**tranquilizar**  
**1. tranquilizar** *[V] [1f] TV* **jaskkodahttit** *[V]* ~ jávohuhttit ♦ tranquilizar a una persona *jaskkodahttit olbmo* ♦ tranquilizar la conciencia *jaskkodahttit oamedovddu*  
**2. tranquilizarse** *[V] [1f] Prnl, IV* **jaskkodit** *[V]* ~ jávohuvvat ♦ Nos tranquilizamos cuando habla. *Mii jaskkodat, go son hállá.*

**transmitir** *[V] [3a]* -- trasmitir *TV* **doalvut** *[V]* ~ vuolggahit ♦ Las palabras transmiten información. *Sánit dolvot dieđu.* ♦ Esa correa no transmite el movimiento del motor. *Dát jođihanruopma ii vuolggat mohtovrra.*

**trasmitir**  
**1. trasmitir** *[V] [3a]* -- transmitir *TV* **doalvut** *[V]* ~ vuolggahit ♦ Las palabras trasmiten información. *Sánit dolvot dieđu.* ♦ Esa correa no trasmite el movimiento del motor. *Dát jođihanruopma ii vuolggat mohtovrra.*  
**2. transmitir** *[V] [3a]* -- trasmitir *TV [Rádio, TV, telefuvdna]* **sáddet** *[V]* ♦ transmitir un mensaje *sáddet sága* ♦ transmitir un partido de fútbol *sáddet spábbačiekčama*  
**3. trasmitir** *[V] [3a]* -- transmitir *TV [Rádio, TV, telefuvdna]* **sáddet** *[V]* ♦ trasmitir un mensaje *sáddet sága* ♦ trasmitir un partido de fútbol *sáddet spábbačiekčama*

**transportar**  
**1. transportar** *[V] [1a]* -- trasportar *TV* **fievrridit** *[V]* ~ vuojihit ~ sáhtostit ♦ transportar viajeros *fievrridit mátkkálaččaid*  
**2. transportar** *[V] [1a]* -- trasportar *TV [Figuratiiva/Figurado]* **doalvut** *[V]* ♦ Esa canción me transporta a otro mundo. *Dát lávlla doalvu mu nuppi máilmmispábbii.*  
**3. transportarse** *[V] [1a]* -- trasportarse *Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado]* **gártat lihkahussii** *[VLc]* ♦ Me transporté de alegría. *Illu lei nu vuoimmálaš, ahte mun gárten lihkahussii.*

**trasportar**  
**1. trasportar** *[V] [1a]* -- transportar *TV* **fievrridit** *[V]* ~ vuojihit ~ sáhtostit ♦ trasportar viajeros *fievrridit mátkkálaččaid*  
**2. trasportar** *[V] [1a]* -- transportar *TV [Figuratiiva/Figurado]* **doalvut** *[V]* ♦ Esa canción me trasporta a otro mundo. *Dát lávlla doalvu mu nuppi máilmmispábbii.*  
**3. trasportar** *[V] [1a]* -- transportar *Prnl, IV [Figuratiiva/Figurado]* **gártat lihkahussii** *[VLc]* ♦ Me trasporté de alegría. *Illu lei nu vuoimmálaš, ahte mun gárten lihkahussii.*

**trocha** *[F]* ~ paso *[Meahcis]* **bálggis** *[N]* ~ geinnodat

**tu**  
**1. tu** *[A, Posse, Sg2] [M/F]* **du** *[Pron, Gen, Sg2]* ♦ Ése es tu libro. *Dát lea du girji.*  
**2. tu** *[A, Posse, Sg2] [M/F]* **iežat** *[Pron, Gen, Sg2]* ♦ Tu coche es barato *Don vuoját iežat biillain.*  
**3. tu** *[A, Posse, Sg2] [M/F]* ***PxSg2*** ♦ Conduces tu coche. *Don vuoját biillainat.*

**tú** *[Pron, Sg2] [M/F]* **don** *[Pron, Nom, Sg2]*

**tuerca** *[N] [F] [Teknologiija/Tecnología]* **njiŋŋelasskruva** *[N]*

**tuyo** *[Pron, Posse, Sg2] [M,F]* **du** *[Pron, Gen, Sg2]* ♦ Ese libro es tuyo. *Dát girji lea du.*

**un** *[Art Indef] [M,F]* ***Ii jorgaluvvo*** ♦ un coche *biila* ♦ unos coches *biillat* ♦ una casa *viessu* ♦ unas casas *viesut*

**uno** *[Num] [M,F]* **okta** *[Num]*

**urraca** *[N] [F]* ~ picaza (pica pica) **skire** *[N]*

**útero**  
**1. útero** *[N] [M]* ~ matriz *[Olmmoš]* **goaŧŧu** *[N]*  
**2. útero** *[N] [M]* ~ matriz *[Ealli]* **vuossa** *[N]*

**vaciar**  
**1. vaciar** *[V] [1b] TV* **gurret** *[V]* ♦ vaciar un vaso *gurret gohpu*  
**2. vaciar** *[V] [1b] TV* **nuollat** *[V]* ♦ Voy a vaciar la maleta. *Mun áiggun nuollat koaffara.*  
**3. vaciarse** *[V] [1b] PassV, Imp, 3per* **guorranit** *[V]* ♦ El tanque de gasolina se ha vaciado. *Bensiidnatánka lea guorranan.*

**valer**  
**1. valer** *[V] [2q] TV* **máksit** *[V]* ♦ ¿Cuánto vale? *Olu go máksá?* ♦ ¿Cuánto vale? *Ollu go máksá?*  
**2. valer** *[V] [2q] IV* **deaddit** *[V]* ♦ Eso no vale nada. *Dat ii deatte maidege.*  
**3. valer la pena** *[VLc] [2q]* ~ merecer la pena *TV* **gánnáhit** *[V]* ~ guottihit ♦ Vale la pena comprar un coche nuevo. *Gánnáha oastit ođđa biilla.*  
**4. valer su peso en oro** *[VLc] [2q] TV [Figuratiiva/Figurado]* **cealkka, mii heive olbmui, gii lea buorredáhtolaš** *[Pfs]* ♦ Esa chica vale su peso en oro. *Dát nieida lea buorredáhtolaš.*  
**5. valer** *[V] [2q] UseTV, WObjPron [Figuratiiva/Figurado]* **dagahit** *[V]* ♦ El robo le valió la cárcel. *Suolavuohta dagahii, ahte son gárttai giddagassii.*  
**6. valer** *[V] [2q] IV, UseNor: WObjPron* **heivet** *[V]* ~ leat ávkin ♦ Los apuntes (me) valen para el curso. *Gurssa giehtačállosat heivejit munnje.*  
**7. valer** *[V] [2q] IV* **leat dohkálaš** *[V]* ♦ Esa ley ya no vale. *Dát láhka ii leat šat dohkálaš.*  
**8. ¡ya vale!** *[Interj]* **dat lea doarvái!** *[Interj]* ~ ále joatkke! ~ bis(s)án!  
**9. valerse** *[V] [2q] Prnl, IV* **birget** *[V]* ~ ceavzit ♦ Aunque es muy anciano, todavía se vale. *Vaikko son lea hui boaris, de son ain birge.*

**venir**  
**1. venir** *[V] [3s] IV* **boahtit** *[V]* ♦ Venimos de Madrid. *Mii boahtit Madridas.* ♦ No vengo solo. *In boađe okto.* ♦ ¿Vienes mañana al cine? *Boađát go don ihttin ealligovvii?*  
**2. venir** *[V] [3s] IV [Boađus]* **boahtit** *[V]* ~ vuolgit ♦ Esa guerra viene de viejos rencores. *Dát soahti boahtá boares bahčavuođain.*  
**3. venir** *[V] [3s] IV [Dáhpáhus, dilli, láhka]* **ilbmat** *[V]* ~ boahtit ~ ihtit ~ almmostuvvat ♦ Entonces vino la nueva Ley del Reno de 1978. *Dalle ilmmai 1978 ođđa boazodoalloláhka.*  
**4. que viene** *[ALc] [M/F] [3s] [Cealkaga áigi/En expresión temporal]* **boahtte** *[A]* ♦ El año que viene nos veremos de nuevo. *Boahtte jagi mii deaivvadat fas.*  
**5. venir** *[V] [3s] IV [Girjjis, áviissas, dokumeanttas]* **leat** *[V]* ~ gávdnot ♦ El suceso no viene en el periódico. *Dáhpáhus ii leat áviissas.* ♦ Esa opinión viene en la página seis. *Dát oaidnu gávdno guđát siiddus.*  
**6. venir** *[V] [3s] IV, WObjPron* **heivet** *[V]* ♦ No me viene bien quedar hoy. *Munnje ii heive otne deaivvadit.*  
**7. venir bien** *[VLc] [3s] IV [Positiiva mearkkašumiin/Con significado positivo]* **leat dohkálaš** *[VLc]* ~ leat buorre ♦ Vino bien hablar del asunto. *Lei buorre, go hálešteimme dan áššis.*  
**8. venir a la memoria** *[VLc] [3s] IV* **muitát** *[VLc]* ~ boahtit muitui ♦ Ahora me viene a la memoria su cara. *Dál mun muitán su ámadaju.*

**ventar** *[V] [1a]* -- ventear *IV, Imp, 3per [Biegga]* **bossut** *[V]* ~ biekkastit

**ventear** *[V] [1a]* -- ventar *IV, Imp, 3per [Biegga]* **bossut** *[V]* ~ biekkastit

**ver**  
**1. ver** *[V] [2v] TV* **oaidnit** *[V]*  
**2. ver** *[V] [2v] TV [Figuratiiva/Figurado]* **ipmirdit** *[V]* ~ áddet ♦ No veo claro tu argumento. *Mun in ipmir du ákka čielgasit.*  
**3. ver** *[V] [2v]* ~ revisar *TV* **dárkkistit** *[V]* ♦ Estoy viendo tu examen. *Mun lean dárkkisteamen du eksámenbargguid.*  
**4. ver** *[V] [2v] TV [Juridihkka/Jurídico]* **gieđahallat** *[V]* ♦ El tribunal verá el caso. *Duopmostuollu gieđahallá ášši.*  
**5. ver** *[V] [2v]* ~ ojear *TV* **guovlat** *[V]* ♦ Veo las fotos del libro. *Mun guovllan govaid girjjis.* ♦ Veo a una persona por la puerta entreabierta. *Mun guovllan olbmo uksaráigge.*  
**6. tener que ver** *[VLc] [2l] IV* **sulastahttit** *[V]* ♦ Mi argumento tiene que ver con el tuyo. *Mu ágga sulastahttá du ákka.* ♦ Esas dos faldas no tienen nada que ver. *Dát guokte vuolppu eai sulastahte obanassiige.*  
**7. vamos a ver…** *[Lc]* **mii álggahit…** *[Lc]* -- mii álggahat…  
**8. ¡hay que ver!** *[Interj]* **jáhkemeahttun!** *[Interj]*  
**9. ya veremos** *[Lc]* **mii oaidnit mo geavvá** *[Lc]* ♦ Todavía no hemos tomado una decisión. Ya veremos. *Mii eat vel mearredan. Mii oaidnit mo geavvá.*

**viajar**  
**1. viajar** *[V] [1a] IV* **mátkkoštit** *[V]* ~ johtit ~ vuolgit ♦ viajar en avión *mátkkoštit girdiin* ♦ viajar con mochila *mátkkoštit lávkkain*  
**2. viajar a pie** *[VLc] [1a] IV* **vázzit** *[V]* ~ váccašit ~ vádjolit ~ dahkat vázzinmátkki  
**3. deseo de viajar** *[NLc] [M]* **mátkkoštanhállu** *[N]*

**visitar**  
**1. visitar** *[V] [1a] TV* **galledit** *[V]* ~ finadit ~ mannat soapmása luhtte ~ vázzit soapmása lusa ~ fitnat geahčadeamen ♦ Me gusta visitar a los amigos. *Mun eahcán gallestaddat ustibiid.* ♦ Vale la pena visitar el museo. *Gánnáha galledit vuorkádávvira.* ♦ El inspector visitó nuestro colegio. *Bearráigeahčči galledii min oahpahaga.*  
**2. visitar** *[V] [1a] TV, Saam: Mom, Freq* **gallestaddat** *[V]* ~ gallestallat ~ guossástallat ♦ Visita a sus padres a diario. *Son gallestaddá váhnemiid juohke beaivvi.*

**vista**  
**1. vista** *[N] [F]* **oaidnu** *[N]*  
**2. vista** *[N] [F]* **deaivvadeapmi** *[N]* ~ oaidnaleapmi  
**3. ¡hasta la vista!** *[Lc]* **mii oaidnalat!** *[Lc]* ~ mii oaidnalit! ~ moai oaidnaletne!  
**4. vista** *[N] [F]* **várdobáiki** *[N]* ~ oainnus báiki ~ várdáhat ♦ La vista del mar es amplia. *Mearra várdobáiki lea viidát.*  
**5. vista** *[N] [F]* **govva** *[N]* ♦ una vista de París *Parisa govva*  
**6. vista** *[N] [F] [Figuratiiva/Figurado]* **boahtte áigge einnosteapmi** *[Pfs]* ♦ Pedro tiene vista para los negocios. *Pedro einnosta bures boahtte áigge gávpašeami.*  
**7. tener en vista** *[VLc] [2l]* ~ pensar **jurddašit** *[V]* ~ plánet ♦ Tengo en vista comprarme un barco. *Mun jurddašan oastit fatnasa.*  
**8. vista** *[N] [F] [Juridihkka/Jurídico]* **riektečoahkkin** *[N]* ~ diggemeanut ♦ El juez abrió la vista en febrero. *Duopmár rabai riektečoahkkima guovvamánus.*  
**9. punto de vista** *[NLc] [M]* **oaidnu** *[N]* ~ perspektiiva  
**10. desde mi punto de vista** *[AdvLc]* **mu oainnu mielde** *[AdvLc]* ~ mu miela mielde ~ mu mielas ~ mu perspektiivvas  
**11. a la vista** *[AdvLc]* **oidnosis** *[AdvLc]* ♦ ¡Barco a la vista! *Fatnasa oidnosis!* ♦ ¡Tierra a la vista! *Eatnama oidnosis!*  
**12. con vistas a** *[PrLc]* ~ para **vai** *[CC]* ~ dasságo ♦ He estudiado medicina con vistas a montar una consulta. *Mun lean lohkan doavttiroahpu, vai beasan cegget doavttirdoaimmahaga.*  
**13. a simple vista** *[AdvLc]* ~ a primera vista **álgočalmmis** *[Adv]* ~ vuosttaš oaidnimis ♦ Las erratas se ven a simple vista. *Meattáhusat oidnojit álgočalmmis.* ♦ Sus intenciones se ven a primera vista. *Su áigumušat vuhttojuvvojit vuosttaš oaidnimis.*  
**14. a la vista de** *[AdvLc]* ~ en vista de **oainnedettiin** *[Adv]* ~ geahčadettiin ~ oidnosis ♦ A la vista de los hechos el juez lo condenó. *Daguid oainnedettiin duopmár su ráŋggáštii.*  
**15. perder de vista** *[VLc] [2g] TV* **massit čalmmis** *[VLc]* ~ láhpehit ~ manahit ♦ ¡No pierdas de vista a esa perdiz! *Ale masse čalmmis dán rievssaha!*  
**16. saltar a la vista** *[VLc] [1a] IV [Figuratiiva/Figurado]* **leat viehka čielggas** *[VLc]* ~ leat hui čielggas ♦ Salta a la vista que ya no me quieres. *Lea viehka čielggas, ahte don it ráhkis šat mu.*  
**17. volver la vista atrás** *[VLc] [2h] TV [Figuratiiva/Figurado]* **muittuhit ovddeš áššiid dahje fearániid** *[Pfs]* ~ vilppastit ovddeš áššiide

**vivir**  
**1. vivir** *[V] [3a] IV* **eallit** *[V]* ♦ Ese escritor todavía vive. *Girječálli ain eallá.*  
**2. vivir** *[V] [3a] IV* **orrut** *[V]* ~ ássat ♦ Vivo en Londres. *Mun orun Londonis.* ♦ Viven en una casa grande. *Sii ásset stuora viesus.*  
**3. vivir** *[V] [3a] TV* **vásihit** *[V]* ~ muosáhit ~ feret ♦ Hay que vivir la vida. *Ferte vásihit eallima.* ♦ Vivió experiencias increíbles. *Son muosáhii jurdilmeahttun fearániid.*  
**4. ¡viva!** *[Interj]* **hurá!** *[Interj]*

**vosotros (dos)**  
**1. vosotros (dos)** *[Pron, Pl2] [M,F]* **doai** *[Pron, Nom, Du2]*  
**2. vosotros** *[Pron, Pl2] [M,F]* **dii** *[Pron, Nom, Pl2]*

**vuestro**  
**1. vuestro** *[A, Pron, Posse, Pl2] [M,F]* **dudno** *[Pron, A, Gen, Du2]* ♦ Ese libro es vuestro (de vosotros dos). *Dát girji lea dudno.* ♦ vuestro libro (de vosotros dos) *dudno girji*  
**2. vuestro** *[A, Pron, Posse, Pl2] [M,F]* **din** *[Pron, A, Gen, Pl2]* ♦ Ése libro es vuestro (de más de dos). *Dát girji lea din.* ♦ vuestro libro (de más de dos) *din girji*  
**3. vuestro** *[A, Posse, Pl2] [M,F]* **iežade** *[A, Gen, Du2]* ♦ Reparáis vuestro coche (de vosotros dos). *Doai divvubeahtti iežade biilla.*  
**4. vuestro** *[A, Posse, Pl2] [M,F]* **iežadet** *[A, Gen, Pl2]* ♦ Reparáis vuestro coche (de más de dos). *Dii divvubehtet iežadet biilla.*  
**5. vuestro** *[A, Posse, Pl2] [M,F]* ***PxDu2*** ♦ Reparáis vuestro coche (de vosotros dos). *Doai divvubeahtti biilade.*  
**6. vuestro** *[A, Posse, Pl2] [M,F]* ***PxPl2*** ♦ Reparáis vuestro coche (de más de dos). *Dii divvubehtet biiladet.*

**y** *[CC]* **ja** *[CC]* ♦ hijos y padres *mánát ja váhnemat*

**yo** *[Pron, Sg1] [M/F]* **mun** *[Pron, Nom, Sg1]*

**zapato** *[N] [M]* **skuovva** *[N]* ~ gáma ~ juolgesuodji

**zumo** *[N] [M]* **sáhppi** *[N]* ~ jugus